

ئايىنە كانى سەردىم

(٢)

# ئەفسانەي دیموکراسى

فاضل قەرەداغى

تصویر ابو عبد الرحمن الكردي

زنجیره‌ی نایینه‌کانی سه‌ردهم

(۲)

# ئەفسانە‌ی دیموکراسى

فاضل قەرمۇچى

# بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

\* ناوی کتیب: نویسنده‌ی بیوگرافی

\* ناوی نویسنده: فاضل قهره‌داغی

\* تیران: (۱۹۰۰) دان

\* سالی چاپ ۱۹۹۹ از ۱۴۱۹

\* چاپی داکم

\* له بلدوکرلوه کائن نویسنده‌ی تفسیر / مولنبر

\* چاپخانه‌ی (زنگلی سلاحدین)

\* تاریخی سهاردن (۱۹۱۳)ی سالی از ۱۹۹۸

# چهند و تهیه کی دوستان و نهیارانی دیموکراسی

حوكمی دیموکراتی قه نه بوروه و قه دیش نابیت. جان هار در سو  
دیموکراسی خراپترین شیوه‌ی حکومتی نگهار شیوه‌کانی تر بخینه نه و  
لاوه. رستن جبرجل

هیج حکومتیک پیداویستیبه کانی دیموکراسی به جن ناهینیت چونکه فیکره  
له باره‌ی دیموکراسیبه فیکره‌یه کی نمودن بیبی و دستکردی خهایله و شتیکی  
واقعی نبیه. تیستر رمن

دیموکراسیی وک بالوئنکی گهوره‌ی پر له گاز بان ههوای گرمه که رهوانه‌ی  
ناسمان کراوه به مهستی نهوه‌ی که ته ماشای ناسمان بکهیت له و کاته‌ی که  
هندیک کهس گیرفانه کانت بهتال دهکن. جن ناره مز

له ناو ههموو نه و به لگانه‌ی که بز دیفاع کردن له حوكمی دیموکراتی (...)  
له ولاته نویکاندا ده هینترننه وه هیج بالکه یه که نازانم که له پینج دهقیقه دا ته فرو  
تونا نه کریت. م ۲ ریلر

# بەر لە دەست پى كردن

دېمۇكراسىي يەكىنە لە ئايىنە زەمبىنېيە كانى سەردىم.. ئايىنېيک  
گۇرۇھلىرىن رەواجى ھېيدو رەواجى پىن دەنرىت... مۇدەبىيە كى سپاسى و فىكىرى  
ئەم رۇۋەمانە.

بەلام ھەموو ئايىنېيکى زەمبىنېي ئايىنېيکى پېرە لە ئايىنېي . مەبەستى ئەم  
كتىبەشىمان سەلماندىنى ئەو راستىبىه ناشكرايە نىيە كەوا دېمۇكراسىي لە رۇۋەلاتدا  
 وجودى نىيە و تەنبا ئىدىعایە ... نەخىتر! مەگەر جارو بار باس لە رۇۋەلات  
 بىكەين .. مەبەستە كەمان لىزە ناشكرا كىرىنى ئەو راستىبىه نەزانراوهى (بىان ئەوهى  
 كەم كەس دەيزان) كەوا لە رۇۋەناوا .. سەرچاوهى دېمۇكراسىي، ئەو دېمۇكراسىي  
 لە ھەربىدو رووى تىقىرو چەسپاندەن وە يەك پارچە ئايىنېي و كەلېن و ناتەواوېيە.

رۇختەكانمان بە شىبۇھىيە كى گىشتى ئەمانەن:

- 1- لە رووى تىقىرەوە دېمۇكراسىي لەناو خودى خۆيدا ئايىنە.
- 2- چەند بىنەماو بۆچۈونىنىكى دېمۇكراسىي دەمانگەپەننە چەند ئەنجامىتىكى  
دۇز بە دېمۇكراسىي خۆى.
- 3- دېمۇكراسىي ئايىنېيکى عەمەلى نىيە، يان با بىلەين: چەند حۆكمەكە  
دۇورىت بىنەت لە دېمۇكراسىي ئەوهەندە حۆكمەكە عەمەلى تىر دەبىت.

---

لەم شى يەكەمى ئەم زىجىرىدە: (خەبالاتى ماركسىيەت) بەشىكمان تەرخان كىرىپۇر بۇ شىكىردەن وەھى  
مېڭى چاھىلى و ئەوهى سەرەتەمان روونكىرىپۇر وەھى.

۴- مسأله‌ی حوكمیش له راستبدابریتیبه له مسأله‌ی بهدهست هینان و  
گوره کردنی ده‌سالاته زیاتر لهوهی که بدیهیتانی دیموکراسی و نازادی بیت.  
۵- دیموکراسی به واتای (حوكم گهله) وجودی نبیه و ناوهی که هایه  
حوكم که‌ماهه‌تیبه.

جگه له مانه‌ش میژوی ولاته دیموکراته کان میژوی داگیر کردن و خوین  
مژین و تاوانه.

دیموکراسی نه و نایینه پر ناینکیبه به که نه مهزر کراوه‌ته ریخوشکه رنک بتو  
داگیر کولنی نوینی سیاسی و نابودی و رقشبری.. بق سراندنهوهی که سایه‌تیمان..  
دیموکراسی هیمای کزیلیتیمانه.

هارچه‌ند سه‌رچاوهی نقدمان دهست نه‌که و تووه به تاییه‌تی سه‌رچاوه به  
زماني غهیری عره‌بی (نه‌م‌ش شتنيکی چاوه‌بوان کراوه له کورستانی ویزان کراوه)  
به‌لام چی راستی له باره‌ی دیموکراسی‌بهوه هه‌بیت لهم کتیبه‌دا کل کراونه‌تاهه‌وهه‌نه‌و  
راستیانه بهسن بتو مرؤشی ژیبر تا لهه به‌دوا به چاوتکی ترهوه ته‌ماشای  
دیموکراسی بکات.

# به‌تلنی یه‌که‌م

## پیناسه و میژوو و جووه‌کانی

### دیموکراسی

#### ۱- پیناسه‌ی دیموکراسی

پیناسه باوه‌که نووه‌یه که: دیموکراسی حوكم گله‌و له پیناسی گله‌ایه و به هئی گله‌ویه (حكم الشعب من أجل الشعب بواسطة الشعب). وشه‌که‌ش له برو وشهی یونانی Kratia - ده‌که‌ل دیموکراسی - Demos. تقدیره‌ی دیموکراسی خوازان قه‌ناعه‌تیان به‌وهنده هه‌یه و نمه به پیناسه ده‌زانن.. به‌لام با بپرسین: نایا پیناسه‌ی دیموکراسی مسه‌له‌یه کی بپلوه‌یه؟. له راستیدا نه پیناسه‌یه کی نه‌واوی دیموکراسی هه‌یه و نه واتاکه‌ش له میژوودا یه‌ک واتا بورو.

دیموکراسی پیناسه‌یه کی وای نبیه که نزد شامل بیت بزی و وشه‌که واتاکه کی بیرون نابه‌خشتیت<sup>۱</sup>، یان وهک (مکنایفر) McIver ای نه‌مریکی ده‌لتیت: تا نه‌مرز هیشتا ته‌فسیراتی هله‌ی وشه‌که هن و تا نیستا واتاکه‌ی بیرون نبیه<sup>۲</sup>، نوسه‌ریکی تریش

<sup>۱</sup> پیر شلنر، له، المتفقون والديمقراطية، ل ۱۳۱.

<sup>۲</sup> طبرت مکنایفر، تکوین الدولة، ل ۲۴۷.

دولت: کم و شه له فرهنگی سیاسی ها و چه رخداده به که و هکو دیموکراسی مایه‌ی سه‌رلپشیوانی مرغ بَنَ.

بلزیاتر ناشنا بون به کیشه‌ی پیتناسه کردن دیموکراسی چهند نمودن بِه ک له پیتناسه کان و تفسیره کان ده هینته وه:

نحو لای پیتناهیه کلنکان (چهند سهده بِه ک پیش زایین) جوزه کانی حوكم سن جقد بون که یکنکیان دیموکراسیه و که ولتای (سه‌رله رسی گل) هبُو، نه و اتایهش تا سالی (۱۹۱۸) (سالی ته‌لو بونی جهانگی بهکه من جیهانی) به‌رد وام برو و لوه به‌دولوه چهند و اتایه کن جیاولانی بل پهیدا بُو.<sup>۳</sup>

دیموکراسی له سه‌ردنه من حوكم سه‌رلکی نه‌مریکی (جینفه‌رسن) Jefferson دا (که له ۱۸۰۱ تا ۱۸۰۹ سه‌رلک بُووه) و اتای حوكم نازلوه چو و بن نیزام (غه‌وغاه) ده‌گه یاندو کاتیک و شه که به‌کار ده‌هات و اتایه کن ده‌به‌خشی و هک و اتای و شه‌ی (رادیکالیتیت) هی نه‌مرز<sup>۴</sup>. رادیکالیتیتیش و هک ده‌زنین هر بل چوونیکه که بیه‌ویت له ره‌گوه چاره سه‌رلی ماسه‌لکان بکات.

نه‌وساشه نه‌رسن (۲۲۲-۲۸۴ پیش زایین) نه‌وهی وتبُو که وا دیموکراسی بِه ک جلدی نیبه به‌لکو جلد کانی نلده<sup>۵</sup>. نه جیاولانیه دیموکراسیش تا نه‌مه‌و ده‌بینرت.

نه‌نیک کات هبُو (بِق نمودن نینگلته رای سه‌دهی ۱۹ ای زایین) که تی‌ایدا حکومه‌تی دیموکراتی و اتای نه‌وهی ده‌دا که مان دمنگدان له هلبرازنه کاندا فرلوان

<sup>۳</sup>- Charles Blitzer, Democracy, in: Encyclopedia International, vol. 5 p. 522.

<sup>۴</sup>- توتستن ره‌من، سیاسته حکم، ج ۱، ل ۲۷۲.

<sup>۵</sup>- نتیجه کوشمان کریل، النظام السياسي في الولايات المتحدة، ل ۶۷.

<sup>۶</sup>- ری‌بولاق دی مانیب، له، مستقبل الديمقراطي و مفاهيمها، ل ۱۷۶ نه قسیمه‌ش له کتبیس (سیاست) تارستدا، کتبیس چواره م هاتووه.

بکریت<sup>۷</sup>، به لام له لایه کی ترمه وه که ساننیک هن بمه ناووهستن و اتابه کی فراوانتری ددهنهن وهک (حوكم زورینه - حکم الأغلبية) واته نهک هر نهونه خه لکی ماز دهنگانیان هه بیت به لکو هروا زورینه خه لک چیبان بوی بیکان<sup>۸</sup> نمه به مرجبیک که بنهای حوكم زورینه بق خوی له هممو بنه ماکانی تری دیموکراسی زیانز جنگکی موجاده له و ناکرکیب<sup>۹</sup>.

واتایه کی تر له دیموکراسیخوارزکی تر نهونه که دهستنیشان کردنی کوتایین نامانجی کومه لکه ده بیت به پیش نامانجہ کانی نهندامانی نه و کومه لکه بیت<sup>۱۰</sup>، به واتایه کی تر: رانی بوونی خه لکی پیوانه حوكم دیموکراتیب (دواپس تریش هه بوونی نازادیی موناقه شه کردن)<sup>۱۱</sup>.

پیتناسه به کی تر نهونه که دیموکراسی هار حوكبیکه که جله وی حوكم له دهستن تاکه که سیک یان کومه لیک که سدا نه بیت و خه لکی تری لی بن بهش بکرین (واته نستبداد نه کریت)<sup>۱۲</sup>.

له لایه کیشه وه یه کیک ده لیت که وا دیموکراسی به شیوه یه کی سره کی حوكمی گال ناگه یه بیت به لکو نیزامنکی حقوقیبه که ریزله بنه ما هاویه شه کانی به رذه وندی گشت بکریت<sup>۱۳</sup>، یه کیکی تر که (رهخنگره له دیموکراسی) ده لیت زه حمته بتوانین

<sup>۷</sup>- Harold J. Laski. Democracy. in: Encyclopaedia of the Social Sciences. vol. 5. p. 76.

<sup>۸</sup>- Ibid.

<sup>۹</sup>- توشن رهنی، سیاسته حکم، ج ۱، ل ۲۶۷.

<sup>۱۰</sup>- ریچارد سکرت، له، مستقبل الديمقراطيه و مفاهيمها، ل ۱۲۸.

<sup>۱۱</sup>- همان سرچاره ل ۱۴۲.

<sup>۱۲</sup>- دکتور محمد عزیز العبابی، له سرچارهی سره وه دا، ل ۱۶۷. وطهی نستبداد despolism نقد نویباره ده بیت وه لکم کتیبه دا با خوینه رولتاکی بزنیتتو بینکلی نه کات له گال وشهی سنه مکاری یا نولم.

<sup>۱۳</sup>- پیغمیر شلیونو، له، المثلثون والديمقراطية، ل ۱۳۴.

له سر نه ساسی به رژه وهندی کشته جیا بکه ینه وه نیوان دیموکراسی و جوزه کانی تری حکوم<sup>۱۰</sup>.

له لایه کن تره وه (هارلاد لاسکی) ای بیریاری سو شیالیستی بریتانی کرول (وات):  
جه وهه ای دیموکراسی ده بسته ته وه به (یه کسانی) و بناغه هی گشه کردنی دیموکراسی  
لای نه و بریتیه له داولکاری یه کسانی<sup>۱۱</sup>. به لام یه کنکی تر کرکه که ای به وه ده بسته ته وه  
که بتوانیت له راوو بقچونه در بدهیه کان بکلرنته وه<sup>۱۲</sup>.

لای (لاسکی) ش کرکه دیموکراسی به پنی کات و شونن گوپانی به سه ردا هاتووه  
چونکه نه و شنی که لای چینیکی ده سه لاتدار دیموکراسی پن بروتیت لای چینه کانی  
تر وهه (تولیگاریه) حکوم که مایه تی یه کنی ته ماشا ده کریت<sup>۱۳</sup>.

لای یه کنکی تریش بناغه هی دیموکراسی نه وه به که سه رجاوه هی دانانی یاسا  
ده بینت نه و کسانه نه بن که پیویسته گویپایه لیی نه و یاسایانه بن<sup>۱۴</sup>.

له بار ((لاستیکتیه)) وشه که ولاته کزمونیسته کانی جارانیش هه رو ها به کاریان  
ده هیتاو خزیان به دیموکراتی ده زانی، (ستالین) به ده ستوره که سالی (۱۹۲۶) ای  
پیکنیتیں سوقیه تیں ده دوت که دیموکراتی ترین ده ستوری جیهانه<sup>۱۵</sup>.

بتو نه وهی زیاتر له مسنه لهی پیتناسه هی دیموکراسی ده رنه چین و باسی بنه ماکانی  
دیموکراسی له گالیدا تینکل نه که بن لیزه دا ده وهستین و دواهه مین به لگه ده هینینه وه

<sup>۱۰</sup> مکنقد ملحم قربان، له، مستقبل الديمقراطي و مفاهيمها، ل ۱۲۶ پیش تریش قسکانی سه رده  
ده لیته وه له باره هی نا رعوبنی وشه هی دیموکراسی و هه بعونی ولاتی تندی جیاواز له باره به وه ل ۱۱۶-  
۱۲۰.

<sup>۱۱</sup> H. Laski, Democracy, Op. Cit. p. 76.

<sup>۱۲</sup> بلیسل بیترن، الديمقراطي، ل ۱۲۸-۱۲۹.

<sup>۱۳</sup> H. Laski, Democracy, Op. Cit. P. 76.

<sup>۱۴</sup> سیریل جود، الحرية في القرن العشرين، ل ۱۸۰.

<sup>۱۵</sup> Ch. Blitzer, Democracy, Op. Cit. p. 322.

نه ویش لینکولینه و یه کی ده زگایه کی سر به نته وه یه کگرتووه کان له سالی (۱۹۵۰).  
نهم ده زگایه هشتا پرسیاری نارد بق زانه همه گوره کانه جیهان له سیاستو  
کرم لناسی دا له باره‌ی دیموکراسی و نه و مسله‌لانه که په یوهندیان پیوه ههیه. له  
و هلامی نهم پرسیارانه ش که بق سهاد زنانو پسپړه نیزه ران ده رکهوت که وا نه وان له سر  
نهوه رینکن که پیتناسه یه کی شامل بق دیموکراسی یا ن حومه دیموکراتی نبیه به لکه  
ته نانهت همندېلک له ته فسیره کانی دیموکراسی به ته لوی دز بېه کتر بون.<sup>۲۰</sup>

له ناو ګیڑلوی نهه پیتناسه و ته فسیرانه دیموکراسیدا نهه و ته فسیرانه که نزدتر  
باونه دوانن: یه که میان نهوه یه که دیموکراسی شیوه یه کی حومه، نووه میشیان نهوه یه  
که نهک همه شیوه یه کی حومه به لکه همه رهه شیوه و نیزامیکی زیانه... دولتی تریش  
له م دوانه ده دوین.

که اونه دیموکراسی و شه یه کی (استیکی) یه چونت ناره نزووه بیکشتنه، همه رهه  
وشه یه کی ته ماویه، ولته و دک و تمان دیموکراسی ته نیا ناویکه.. لهوهش زیاتر ناویکی  
ته ماویه.. دواییش به لکه‌ی زیاتر له سر نامه ده بینین.

<sup>۲۰</sup> مختار آبرت بدرا، له، مستقبل الديمقراطي و مفاهيمها، ل ۲۴۶-۲۵۰.

## ۲- دیموکراسی و دک نایینیک

له ناو هه مهو پیناسه کانی دیموکراسیدا ته نیا بو پیناسه و هر ده گرین که پنتر  
نامازه مان بچ کریبون:

پیناسه که دیموکراسی شنوه به کی حکمه تو له سره نساسی  
نه و بندیات نراوه که خلاکه خزیان خزیان حومک بکه ن و له سره رده هه نوینکانیشدا  
بریتیبیه لوه حومکه که له سره بناغه ده زگای نوینه رایه تی دامه زاییت که نوینه رانی  
که ل به نازادی هه لبزیر درابن، به پال نه مهش ده سه لاتیکی به جیهیتیان (سلطه تنبلیبة)  
ده بیت که بریرسیاره بهرامبه ر خه لک.

پیناسه که نووه میش ولای دیموکراسی فراوانتر ده کات و به شنوه به کی زیانی  
ده زلنتی، شنوه به کی زیانه له سره نه و بندیات نراوه که وا تاکه که سه کان به کسانو و  
مانیکی به کسانیان هه لیه له زیان و نازادی.. نازادی بیکریتیه و و را ده ریپرسن و  
ده ستکه و تی گوزه رانیکی خوش".

سره تا پیناسه که نووه و هر ده گرین و ده لینی:

دیموکراسی نایینه نه گر به شیوازنکی زیانی بزلنین چونکه نایین بریتی نیبه له  
مزگوت و که نیسا و نویز کردن... به ته نیا به لکو نایین هه رو هه نیزامیتکی زیانه. کیشهی  
نیمهش نیبه نه گر که س دیموکراسی یان سو شیوالیزم یان نه ته وا یه تی... هند به نایین  
نازانت چونکه نیمه پا بهندی پیناسه هه لی که س نایین له بارهی نایینه و. نه مانهی  
خواره و هش قسهی هه ندیک له لنه که باوریان وا یه دیموکراسی شنوه به کی حکم نیبه  
به ته نیا:

<sup>21</sup>- Encyclopaedia Britannica, vol. 7, p. 182 هه رو هه برون: H. Laski, Op. Cit; p. 76.

هه رو هه ترستن رهنى، سیاست الحکم، ج ۱، ل ۲۶۱-۲۶۲.

- \* ديموكراسيي يهكىك له مازهه به فلسه فييه سياسى و كومه لايتنىيەكان، هروهە نيزامىنلىكى حوكمه<sup>٢٠</sup>.
- \* ديموكراسيي وەك رىنگاپەكى زيان ناراستىيەك بىز پاراستنى مافەكانى مەمۇو كەسىت بەين جىاوارانى لە رەنگ يان رەگەز... هەند<sup>٢١</sup>.
- \* لە مېزۇرى نويىدا خەلکى خۇيان دۈرۈ خىستەوە لە بەكارەتىنانى وشىي ديموكراسيي، يەكم پىاۋىش لە ئەمرىكادا كە ئەم وشەيدى بەكارەتىنا (والت وينمان) ئى شاعىر بۇو (١٨٩٢-١٨١٩) كە دەيسووت ديموكراسيي تەنبىا سىياسەتى مەلبازاردىن ناگىرتەوە بەلكو دەبىت مەمۇو لايەنەكانى ئىسانى خەلکى و ئىسانى تاكە كەسەكان بىگىرتەوە<sup>٢٢</sup>.
- \* لائى فەيلەسۈوف ئەمرىكىش جىن دىرىدى (١٩٥٢-١٨٥٩) ديموكراسيي شىۋىھىكە بىز ئىزان<sup>٢٣</sup>.
- \* ديموكراسيي تەنبىا نيزامىنلىكى سياسى نىبى بەلكو هروهە فەلسەنەيەك بىز ئىزان و بىز جىبهان<sup>٢٤</sup>.
- \* ديموكراسيي لە فىكەرەيەك زىاتىرە، ديموكراسيي شىۋازىكە بىز ئىزان، نەزمۇننىكى بۇونە<sup>٢٥</sup>.

<sup>٢٠</sup> دكتور عبد الحميد متول، الوجيز في النظريات والأنظمة السياسية وعباراتها الدستورية، ل. ١٥٩.

<sup>٢١</sup> Encyclopaedia Britannica, vol. 7, p. 185.

<sup>٢٢</sup> سەلن. ك. پادۇقۇر، معنى الديمقراطية، ل. ٤٥.

<sup>٢٣</sup> سەرچاۋە سەرەوە، ل. ٢، هروهە جىن دىرىدى، الديمقراطىيە والتربىيە، ل. ٩٠.

<sup>٢٤</sup> نېھۇارىد بىتىپىش (سەرچىكى چىكىرسلىقلاپىكا ل. ١٩٢٥ تا ١٩٣٨ و ل. ١٩٤٦ تا ١٩٤٨) مەندىسى للديمقراطىيە، ل. ٤٦.

<sup>٢٥</sup> پىئير شۇنۇ، ل، المتفقون والديمقراطىيە، ل. ١٢٣.

\* دیموکراسی بدل هامرو شستنک هالوئیستینکی مبده‌ثیب، پیوانه‌بهکه بتو  
به‌هاکان، مفهومیکی رونه بتو مرؤف و جنگکه کهی له کرم‌لکه‌دا، بپایه‌که به سروشتن  
مرؤف‌و زماره‌یهک بنه‌مايه بق رفتار که لهم زه‌مانه‌دا بق بیرو کردار و هرده‌کتیرین<sup>۲۸</sup>.  
نه‌مانه‌ش که نهم قسانه ده‌لین بزانن یا نه‌زانن دیموکراسی به نایین له قله  
ده‌دهن، به‌لام قسیه له‌مانه زه‌فتر همه که دیموکراسی نایینه:

\* جیاکه‌ره‌وهی نیتوان نایین و نایدیزیلوجیا لاپرا، نایدیزیلوجیا عه‌لمانیبکان  
(نه‌منه) نایینه راست‌قینه‌کانی جیهانی نوین<sup>۲۹</sup>.

\* (بین‌تراند رسن) قسیه‌کی هاچه‌شنی و تسووه: نیستا (واته سالی ۱۹۴۶)  
جارینکی تر خزمان له‌بردهم جه‌نگی نایینه‌کان ده‌بینینه‌وه به‌لام نایین نیستا پیش  
ده‌وتیرت نایدیزیلوجیا<sup>۳۰</sup>.

\* له‌مانه‌ش زه‌فتر نه‌مه: دیموکراسی نیستا فه‌لسه‌فه‌یهکه شیوازنکی زیانه و  
نایینه وشیوه‌یهکی حوكمه<sup>۳۱</sup>.

نه‌مه نه‌گه‌ر پیتناسه فراوانه‌کهی دیموکراسی و هریکین، نه‌گه‌ر پیتناسه‌کهی  
تریش ره‌چاو بکه‌ین، واته (دیموکراسی ته‌نیا شیوه‌یهکی حوكمه)، دیموکراسی  
هاروه‌کو نایینبک ده‌مینینه‌وه چونکه سه‌رچاوه‌ی یاساو بپیاره‌کان، نه‌گه‌ر شه‌ریعه‌تی  
خودایی نه‌بیت نهوا سه‌رچاوه‌یهکی به‌شهریه، له و حاله‌تاش که پاسادانه‌رده که فه‌ناعه‌تی  
به سه‌رچاوه‌ی به‌شهریه که هه‌بیت بیرون و ره‌فلتاره‌کهی ده‌چنه خانه‌ی نایینه  
به‌شهری.. به‌لام نه‌گه‌ر پاسادانه دیموکراتی بیت به و اتایه‌ی بپایی به و سه‌رچاوه  
خوداییبه هه‌بیت به‌لام له‌بر هر هزیه‌ک بیت سه‌رچاوه به‌شهریه که لای نه و سه‌رچاوه‌ی

<sup>28-</sup> Ann Van Wynen Thomas. The Semantics of International Law. p. 16.

<sup>29</sup> پذل کلافال، له سه‌رچاوه‌ی سه‌ره‌وه‌دا، ل. ۷۶ و په‌رلوزن.

<sup>30</sup> بین‌تراند رسن، لللسنة والسياسة والسياسة، ل. ۲۵.

<sup>31</sup> جلد بیرنر، الديمقراطي، محاولة تركيبية، ل. ۷.

یاسا بینت (که نماینده شرع دا به کوفر ناز از تریت به لکو به گوناه) نه وَا كَمْ تَرْ دَهْ توانين باسي نه و جقره ديموکراسیي و هکو نایين بکهین به لام له همان کاندا ناتوانين باسي ديموکراسیي خوش بکهین چونه بهش همه ره گه و ره ديموکراسیي (حوكمی گهل) له دهست مرآفه ده چیته ده، به هر حال نه وانه که ديموکراسیي مه بستيانه نه و هشیان مه بسته که مرؤوف سارجاوهه یاسا دانان بینت.

六

بعم حیسابه دیموکراسی یه کنکه له نایینه کانی سه ردهم، که ده شلیئن سه ردهم  
مه به استعمال نهوده نیه (مؤذین) بیت به لکو و هک دواوی ده بینین یه کنکه له نایینه تبیه کانی  
دیموکراسی نهوده نیه که رقدله دوای رقدله گیانی سه ردهم نور ده که ویته وه و  
ماوه یه کی زده له واقع نور ده ویته وه ... مه به استن نیمه له وشهی (سه ردهم) نهوده نیه که  
له م سه ردهه مدا که سانیک هن باوه پریان پنیهه تی و دیموکراسی یه کنکه له نایینانه که  
له م سه ردهه مدا ده زنی.

### ۳- کورتیه‌یه کی میژووی دیموکراسی

دیموکراسی به درو سارده‌مدا تپه‌ربوه، یه‌که میان سارده‌می یلنانی کلن (چند سارده‌یه‌ک بدر له مسیح) به تایبته‌تی له (نه‌ثینا)‌دا، دوروه میشیان سارده‌می نوئ. لم سارده‌می نوئیه شدا ژماره‌یه کورلکاری به‌سر دیموکراسییدا هاتروه تا شنیوه‌ی نه‌مره‌ی وه رگرتووه. ووشه‌ی دیموکراسی له کتیبی میژووی جه‌نگی (پبلق‌پتنین)‌دا په‌یدا بیرو که له نوسین میژوو نووسی یلنانی (ثوکیدیدس Thucydides) پیش زایینه، ثوکیدیدس قسه‌ی (پتریکلیس Pericles) نه‌قل کردبوو که وا حوكمس (نه‌ثینا)‌ای به دیموکراتیه کی نمونه‌می ناو بردووه.<sup>۲۲</sup>

دیموکراسیه که‌ی یلنانی کتن جیاوازه لوه‌هی نه‌مره، دیموکراسیه کرنکه دیموکراسیبی راسته‌وغل (الديمقراطية المباشرة) ده ناسرتیت که دوایی باسی ده‌کهین-وله سارده‌یه‌دا له چهند شوینتیکی نلد که‌مدا مابووه‌وه وه که چهند ناوجه‌یه کی بچوکس سویسرا.

پاش سارده‌می پتریکلیس ناکرکی و پشتیوی رووی کرده شاره‌که نه‌ماش بوروه هئی ناشیرین کرمنی ناوی دیموکراسی و به حوكمنکی پشتیوی بزانزرت بؤیه نه‌فلاتون و (ثارستق)‌ای قوتایی نه‌فلاتون رهخنه‌یان له دیموکراسی گرتبوو... چونکه نه‌نم دوو فهیله سووفه‌ش ناویانگتیکی گهوره‌یان هه بیو نفرخی وشه‌ی دیموکراسی دابه‌زی و کم

<sup>۲۲</sup> سول پاملزه، معنی الديمقرطية، ل. ۲۲. (پبلق پتنین) بروک کانی ولاتی یلنانه (پتریکلیس) فرمانه‌وای نه‌ثینا بیو له نزیکی (۴۹۰)‌ای پیش زایینه‌وه نا (۴۲۹) و سارده‌مکه‌ی به سارده‌می نویش نه‌ثینا ناو ده‌برت. له ولاتی یلنان و ده‌برویه‌ریدا شاری نه‌ثینا له هممو شار (یان ده‌ولهت) کانی تر زیاتر ناویانگی هه بیووه که حوكمنکی دیموکراتی تیادا به‌ریابیو.

بورووه<sup>۳۴</sup>، به شیوه‌یه کی گشتیی تقدیه‌ی نقدی بیانی کوتنيش دیموکراسییان به دل نهبوو<sup>۳۵</sup>.

چند هزینه باسکران بق وازهینان له دیموکراسیی، بق شروونه (پانوفه) دوو هنر ناو دههات: یه که میان نهوهه که نه جوده دیموکراسیی به که لکی ولاتنیکی بچووک دیت، دووه میشیان نهوهه که به حوكمی (عوام) ای فهوزه وری و نازله‌چی (غوغای) ده زانریت و رنگهش خوش دهکات بق دیماگرچییت که هسته کانی خلکی نه زان ده بولوو لذتنت<sup>۳۶</sup>.

(لاسکی)ش دوو هنر ده هینتنت و بق فشهل هینانی دیموکراسییه که بیان، یه که میان رهچاو نه کردنه په یوه سنتی هیلینی (الرابطة الیلینیة).. (بیانی) واته هر شارنک له ولاتنی بیاناندا دهوله تیک بوو بق خوی و هه موویان له یه که دهوله تدا یه کیان نه گرتبوو. دووه هوش ناره نزوی یه کسانیتی<sup>۳۷</sup> لای نه ثینانیبیه کان که بیووه رنگر بهرامبر پیکهینانی ده سه لاتینکی به جتیهینانی (سلطه تنفیذیة)<sup>۳۸</sup> بـه میزی وا که چالاکانه و بـه میزانه له مهیدانی په یوه ندیمه کانی ده رهوه دا کار بکات<sup>۳۹</sup>. دهوله تکهش که له مهیدانی ده رهوه دا لواز بیت ثیمکانیبیت نزده بق تیکچوونی نیزامی حوكمه که ای.

سـه رجاوه‌ی سـه روه، لـ ۲۴-۲۵.

<sup>۳۴</sup> H. Laski, Op. Cit. P. 78.

سـل پـانوفه، معنـى الـديمقراطـيـة، لـ ۲۶-۲۷ دـیـماـگـرـگـ نـهـ وـکـسـهـ کـهـ هـسـتـهـ خـلـکـیـ نـهـ زـانـ دـهـ بـیـوـیـثـنـیـتـ بـلـ مـهـ بـسـتـیـ تـایـبـهـ تـیـنـیـ خـلـیـ. بـهـ کـرـدـلـهـ کـشـ دـهـ وـنـرـنـتـ دـیـماـگـرـچـیـتـ.

<sup>۳۵</sup> وـهـ یـهـ کـسانـیـیـ نـیـوانـ ((هـاـلـوـلـاتـیـانـ)) نـهـ مـهـ بـیـسـتـیـشـ لـهـ ((هـاـلـوـلـاتـیـ)) نـهـ وـلـتـیـ بـهـ رـمـچـلـ کـهـ ثـینـنـ لـهـ رـهـ نـهـ وـهـ هـارـوـلـاتـنـیـهـ وـایـهـ کـیـ بـهـ مـیـزـ.. مـهـ بـیـسـتـیـشـ لـهـ ((هـاـلـوـلـاتـیـ)) نـهـ وـلـتـیـ بـهـ رـمـچـلـ کـهـ ثـینـنـ لـهـ رـهـ نـهـ وـهـ هـارـوـلـاتـنـیـتـ بـیـگـانـ کـانـ وـ کـلـیـلـهـ کـانـ...ـیـ نـهـ دـهـ گـرـتـهـ وـهـ،ـهـ رـوـهـهـ نـاـفـرـهـ تـایـبـهـ تـیـنـیـشـ مـاـقـ بـهـ شـدـلـ بـوـنـیـانـ نـهـ بـوـوـ.

<sup>۳۶</sup> دـهـ سـهـ لـاتـیـ بـهـ جـیـهـینـانـ نـهـوهـهـ کـهـ نـهـ مـرـلـ بـیـنـ دـهـ وـنـرـنـتـ حـوكـمـتـ (ـبـهـ وـلـتـاـ تـایـبـهـ تـیـبـهـ کـیـ) وـ کـهـ سـرـزـکـ کـمـارـوـ وـزـیرـهـ کـانـیـ بـانـ سـرـهـکـ وـزـیرـانـ وـزـیرـهـ کـانـیـ ...ـ دـهـ گـرـتـهـ وـهـ (ـبـروـانـ بـهـشـیـ دـلـاـنـوـ:ـ جـلـزـهـ کـانـیـ دـیـموـکـرـاسـیـیـ).

<sup>۳۷</sup> H. Laski, Op. Cit. P. 78.

هېشە دوو مۇز دەھىننەتىوھ بىق نەو فەشەل مەيتان يەكە مىان كۆزلىتى و دۇرەمەيان سەرنەكە وتن لە رۇوي سۈستۈكىنى، نىزامىنكى، حىجانىنى، كارىتكىر<sup>۲۳</sup>.

له سه رده می دهولتی (ریما) دا چه مکتبکی دیموکراتی هه بیوو به لام نهمه تنهها به ناو بیو. تنهانه ت له سه رده می کوماریس نه و دهولت هتشدا (۰۹۰-۵۰۹) پیش زایین تا کوتایی سه رده ی یه که می پیش زایین) که خه لکن زیاتر به شداری حومه هان ده کرد له چاو سه رده می دوایس ترواته سه رده می نیمپراتوری<sup>۱</sup>، له بیله سووفه (برهولاقی) یه روماییه کانیش ریزیان له یه کسانی ده گرفت به لام نهمه له بیوی نه خلاقییه وه بیو نهک سیاسی<sup>۲</sup>.

<sup>39</sup>- A. V. Wynen Thomas, Op. Cit. P. 17.

<sup>40-</sup> *Ibid.*, p. 78f.

روه‌اللیبیت Stoicism فلسفه‌یه کی خلاقیت له سده‌ی چوارة‌می پیش زلین به‌یدا بورو تا سده‌ی سیتمی زلینی برداه وام بود.

<sup>41</sup> A.N.W. Thomas, Op. Cit.

تقلیدی (جووله که - نصرانی) یا کیکه له هزکاره کاشن دیموکراسی لای هندیک، بق نعرونه بروونه:  
Neal Rimer, Democratic Experiment, p. 30ff.

بـلام نیمه گومنان له گرنگیتیک شم هزکاره هایه.

نه و بهشهی نه و پوش چیز حکمی دیموکراتی ب خوبی و نابینی و، پاش  
بلاآ بونه وی نایین ماسیحیش (سده‌ی چواره‌ی زایینی ب دلوه) باسی یه‌گسانی له  
لاین سیاسته داره نه صرانبیه کان ده‌کرا به‌لام نه یه‌گسانیه روحی بسوه نه ک  
سیاسی<sup>۱۷</sup>، له چه رخه ناوه راسته کانیشد<sup>۱۸</sup> چند بیروباوه برنکی عملی تر هانه کایه و  
به هزی هندیک هزوه وک پهیوه‌ندی نیوان ده‌ره به‌گه کان و نه تباعیان، هروه‌ها مملاته  
له‌سر دسه‌لات له نیوان که‌نیسه ده‌وله تو بیروباوه‌ره کانی هندیک له پیاوانی  
که‌نیسه. له چه رخه شدا بیروکه‌ی نوینه رایه‌تی (التمثیل)<sup>۱۹</sup> تلوی گه‌سنه‌ندنی  
هـ لکرتیبوو چونکه به پینی نه یه‌گیکه‌ی نه کسانه‌ی که بن بهش بونه له حکم کردن  
ماق شکات کردنیان دهست که‌وت، پاش گاهه کردنی با رویخه کومه‌ایه‌تیه کانیش نه  
شکات کردنه بوروه ناره زایی دئی نستبداد، تلوه کانی دیموکراسی نویش له شتنداد  
هن<sup>۲۰</sup>.

له‌گه‌ل په‌یدا بونی مازه‌بی پیوستانتی، هروه‌ها نابودی سارمه‌یداره  
گرنگیتیه کی کوره درا به مرؤتی تاکو به تاک ره‌ویس<sup>۲۱</sup>، نه ته‌نکید کردن‌ش له‌سر  
فردیه بوروه هزی نه وی که دیموکراسی و لیبرالیت پیکوه گری بدرین<sup>۲۲</sup>.

#### سرجاوهی پیشوو.

سده‌ی ناوه راسته کان: له سده‌ی ۵ تا ۱۵ ای زلینی.  
نه و برو ده‌ره به‌گه خاوه نزهه‌ی کان و قمه‌کان به‌شدلی حکمیان ده‌کرد به‌لام خالکه‌کش  
وسه‌ری خویان هه‌بیو له په‌رله‌ماتی نه و کاته‌دا.

<sup>۴۵-</sup> H. Laski, Democracy, Op. Cil. p. 79.

(اسکن) هروه‌ها ده‌لیت که‌وا خولیش بن سنورد (الزاده غیر المحدوده) له‌گه‌ل بیروکردن‌وی نه و  
ناره زده‌گونه نه‌مش بوروه هزی په‌یدا بونی فیکره‌ی (ده‌ستوریه‌یت) ولته دلانی ده‌ستوریه

<sup>۴۶-</sup> Ibid.

لای (بلیتزرن) یش تیزرو چه سپاندنی مزه‌بی پیلستستانی (هر چهنده نم تیزدو چه سپاندنی دیموکراسی نه بون) هیزتک برو بق ناماده کردن بق دیموکراسی<sup>۱۶</sup>. به بن نهودی بچینه ناو قوئناغه کانی دولیس تری دیموکراسی دلتین که وا چهند شورپشتک کارنکی گوردیان هبوو له سر گلپانی حکومه تکان، له حوكمی تاکه کاسه وه (پاشا) بل حوكمیک که به شدار بوانس نه و حوكمی زماره بکی رکور بر بن، نه و شورپشانه ش: شورپش نینگلینی (سددهی همه‌دهی زلینی) که بروی بروول جهانگی نیزان په رله مانیبی کان و لایه نگرانی پادشاو که به له سیداره دانی پادشا (یالی ۱۶۴۹) کوتایی پن هات، شورپش فرهننسی (۱۷۸۹) نهی ده ره به گه کان و دنهی حوكمی رههای پادشاو شورپش نه مریکی (۱۷۷۶) که هر چهند نهی دلگیر که ری نینگلینی برو به لام له نهی حوكمی پادشاوی حوكمیکی کلماری (جمهوری) دامه زدا.

مهندیک بارویلخی سیاسی (نه نانه ت جوگرافیش) کاریان هبوو له سر گشه کردنی دیموکراسی. بق نعرونه به ریتابنا له لاین پادشاو غیری نینگلینه وه حوك ده کرا، نه مانه ش زمانی نینگلینی بیان نه ده زلني یان هیچ نه بینت ناگاداری ته قالبدی نینگلینی نه بون بزیه مسنولیبیت ذه درا به نه جنوبه نه وزیران، په رله مانیش له م وزیرانه ده پرسیبیه و<sup>۱۷</sup>، واته بهم شیوه بیه رؤسی پادشا که متر بروه وه رؤسی حکومه و په رله مان بهره و گورد بون ده چوو. له لایه کی تریشه وه نینگلنه را بورگه بک بروو که متر مهترسی هیرشی له مسرا برو، هر رههها ولته که ده میک برو ختی یه کفست برو

<sup>۱۶</sup> لیبرالیت (ثازدیخوانی) بروای بعده که دمولت خلی نه خنیته ناو کاروباری تاکه کاسه کان له بعده نایبوریه وه. له بروی سیاسی شه وه تاکه کاسه کان نازدیکی ته اولیان هبیت.

<sup>۱۷</sup> Ch. Blitzer, Democracy, Op. Cit. p. 524.

(بلیتزرن) دوو هینزی ناو ده بات: (ریتبه سان او (دلنه زلندن و به هیز بون خیرای چینی نامه راست).

<sup>۱۸</sup> میلیسیل بیترز، الدیغفرطیه، ل ۱۱-۱۵ هر رههها سروانه

The British Parliament, p. 7.

هیمنی به خویه وه بینی برو " بلام ولاستکی وه ک فرمان نساله کیشوه ره که دا برو وانه ده برو بری چنرا برو به ولاستی دوژمن نامه شوای کرد که فرمان نساله زیاتر پیویستی به هه بروشی حکومه تیکی به همیز هه بینت و حکومی رههای پادشاهی تیادا زیاتر بظایه نیت".

پیویسته نهود برو تریت که اوا په رله مان به هزی باجه وه گهشهی کرد. پادشاهیان پشتیان به نویته ران ده بست بق کرکرنه وهی باج. کاتیکیش پادشا پیویستی ده برو به پاره نه ده زگایه یان نه و نیچه په رله مانی باانگ ده کرد که کریتیه وه تا نهه به نویته رانی ناوچه کان یان نویته رانی چینه کان را بگایه نن. زه حمه تیش برو پاره کریکریتیه وه له و کومه لانه که باجه که یان ده دا بهین ره زامه ندیم شهوان له بر نهود ده بینن که وا نه پاره کرکرنه وه ده سه لاتیکی گهوره تری بهو ده زگایه به خشی " نه ده زگایانه ش برونه بناغه کی په رله مانی نه مری، نهندامه کانیشیان (وات: نویته ره کان) سره تا ده ره بگو قه شه کان برون، نه مانه ش له ثینگلته رادا شلیشینگیان به ریا کرد که نه نجامه کهی نه ره برو ل (۱۲۱۵) دا مانگنا کارتا (په یانی گه ده) (Magna Carta) ده رجوو که تیایدا پادشا په یمانی دا هیچ باجیکی تر نه سه پینتیت بهین ره زامه ندیم نه نجومه نه که".

بهم شیوه یهش خواستی ده ره بگو بازگانه کان بق دهست گرتن به سه ر ده سه لاندایه کتک برو له هیزه هره گرنگه کانی دامه زاندنی په رله مان و نیزامی دیموکراتی". نه مهشیان به هزی باجه وه برو ... نه مهش بق خوی به لکه به لسونه وهی که حکومی گه ل بناغه کی دیموکراسی نبیه بعلکو بناغه کی برتیب له نه ساسی هه مو

— سره جاوه سره ده، ل ۱۵

اطا سکری. الدسقراطیه و التکوین، ل ۶۱.

<sup>۵۲</sup> Francis W. Coker, Carlton C. Rodee. Representation: An encyclopaedia of the Social Sciences, Vol. 13, p. 311.

" دکتور طه ... سربه الدولة والأسس العامة للتنظيم السياسي، ل ۲۶۹-۲۷۰.

" دبلسما ... سه. ل ۱۹.

جهزه حکمتیکی تر، واته: به دست هیئت‌نامه دسته‌لات<sup>۱</sup>، دولیش شمه‌مان باشتو و به  
به لگه‌ای زیارت‌هود بزرگ ناشکرا دمیخت.

سالی (۱۶۴۲) له به ریاستنیادا جهانگیر نیوان په رله مان و پادشا چارلزی یه کمه روویدا، پاشان شورشی دوروهم (۱۶۴۷-۱۶۴۹) بەرپا بورو نهنجامه کهی له سیداره دانی پادشا بورو دامه زراندنی نیزامی کوماری بە سه رکردابه تیی (تولیفه رکرمونیل) ... (۱۶۵۸-۱۶۵۹) ی نهفسه رو پینشه وای دهرکه و تتوی نهیاره کانی پادشا کله سالی (۱۶۵۳) ووه تا (۱۶۵۸) حوكیتکی دیکتاتوریس پیاده کرد، پاش نهوش پادشاهیه تی سالی (۱۶۶۰) حوكی کردده و، به لام بە دەسەلاتتیکی سنورداره و، به لام کیشکه هر مايه وه تا شورشی بن خویتنی (۱۶۸۹) که لوه کاته و دەسەلاتتی پادشاهی له به ریاستنیادا سنوردار بورو و په رله مان دەسەلاتتیکی گاوەی دەستکه و، پاش نه ماش شورشیکی ترى خلککه (جووتیاران و بازگانه کان) سالی (۱۶۹۲) یاسای چاکگردنی (قانون الاصلاح) یی به رپا کرد (Bill Reform) که نهنجامه کهی نهوه بورو چېښی ناوه راست (بورجوازیسەکان) چوونه په رله مان به لام هیشتا چېنه هەزاره کان له خټپا لاؤتنو ل دەنگدان بىتبەش بوقن چونکه سنوردو قەيدی نقد لە سەر دەنگدان دانرا بیوون.

پاشان چهند چاکردنیک به ریا کران به هوى سنتیه میانه و (سالی ۱۸۸۴) دهنگان بق همرو ها ولاتیه ک ببو (ثافره تان نه بیت).

گشته سه‌ندنی دیموکراسی له فرهنگ‌سادا توندو تیزتر بود، له نهمه‌ریکاشدا هیمن تر بود. سه‌باره به نافرمانی‌شده‌ستکه و تنی ماق دهنگدان دره‌نگ کهوت: له برتانیادا سالی ۱۹۱۸ از (نه) نافرمانی‌تله‌نیان سی سال باره و ثوره پاشان سالی ۱۹۲۸ و مکو پیاوانیان لی کرا وات تمهنی ۲۱ سالی باره و ثوره، نافرمانی نیوزیلند سالی ۱۸۹۳ از

"لەپر نوھە ئۇ و قىسىمەي كە دەلىت كەوا مېزۇرى دىمۇكراستىنى تا رادەيدىكى كە وردە بىرىتىبە لە مېزۇرى زىراد بادۇنى باردەولىش بەشدۈرى كىرىدىنى خالكەكە لە ئېلزارىن (بۇوانە: Encyl. Britannica. Vol. 7, p. 184.) قىسىمەكە تەنبا زوالتى تەماشا كىرىۋە بەلكو مېزۇرى دىمۇكراستىنى بىرىتىبە لە مېزۇرى مەولۇكانى، تاقىقە بەمىنە كان بىز بەشدۈرى كىرىن لە دەسەلاتى سىاستىدا.

مالیان دهستکهوت، نهروج (۱۹۱۲)، نامه‌ریکا (۱۹۲۰) .. نممه بزگشت ولات به لام  
هندی و پلایه‌ت نامه‌ریکی له هابزارته کانیاندا زووتر ماهه‌که یان دابوو .. فرهنساو  
نیتاالیا (۱۹۴۶)، سویسرا (۱۹۷۲).

میثووی دیموکراسی تقد به کورس بریتبیه له مملانه‌ی نیوان چینه کانی گهله له  
لایه‌کو پاشلا له لایه‌کی تر، هاروه‌ها مملانه‌ی نیوان تاقمو کومه‌لو چینه کان خزیان بز  
دهست که وتنی گهوره‌ترین بهش له حکوم و دهسته‌لات، به دریازانی نه و میثووهش هولی  
نقدران بز نهودی سنتوره کانی خو پا‌لاؤتنو و دهندگان که م بکرینه‌وه یان لابرین،  
نه‌وساشه قهیدی جلد‌لوجلر هبوبون ومه؛ مارجی هبوبونی بپنکی دیاری کراوی سامان،  
مارجی هبوبونی جینگی نیشت‌جن ... تاد.

به پیش برباری فرهنسس دوتکنیل (A) De Tocqueville (۱۸۵۹-۱۸۶۰)  
ساده‌ی تقدده من زاینی بسده‌دهیکی دیموکراتی ده‌زانرت.<sup>۱</sup> به لام هیشتا  
وشی دیموکراسی له ناو جیهاندا بلاؤ نه‌بوبوهه تا سره‌کی نامه‌ریکی (وویلر ویلسن)  
له کانی جه‌نگی یه‌که‌مس جیهانیبه‌وه به‌کاری هیتنا<sup>۲</sup> نینجا وشهکه ره‌واجی به خلیوه  
بینی.

پاش جه‌نگی یه‌که‌مس جیهانی و لهه زیاتر پاش جه‌نگی نووه‌م تقد له حکمی  
پاشاییه کانی نه‌بوبیا هاره‌سیان هیتاو نهولنه‌ی تر بوبونه پاشا نشینیکی ده‌ستوره  
به لام ماره‌ی نیوان نو جه‌نگکه کیتشه بز دیموکراسی نرووست بسو به هزی  
فاشیبیه‌تده، پاش جه‌نگی نووه‌میش به هزی کلمؤنیزمه‌وه.

میثووی دیموکراسی له‌هی ساره‌وه نالکزتره به لام بز نهودی دریزه به باسه‌که  
نه‌دهین نه‌وه‌منه به بس ده‌زانین بل خوینه‌ر تا فیکره‌یه‌کی گشتیکی هبیت له باره‌ی نه و  
میثووهوه .

<sup>۱</sup> سطل پاچله، معنی الديمقراطي، ل ۲۸.

<sup>۲</sup> ساره‌چاره‌ی ساره‌وه، ل ۲۲ و ۲۸.

بز شاره‌زا بوبون له میثووی دیموکراسی ببونه، دکتر طعیمه الجرف، نظرية الدولة، ل ۲۶۱ به دراوه،  
عطابکی، الديمقراطي في التكوين، ل ۲۰ به دولوه.

## ۴- جوهره کانی دیموکراسی

دیموکراسی چند جزئیکی سره کیم هابه، بـرله وهی پاسیشیان بـکهین با هـندی شـتـی گـرنـگ رـوـون بـکـینـهـوـه تـا خـوـیـنـهـر باـشـتـر لـهـوانـو لـهـسـهـرـجـهـم باـسـهـکـانـی نـهـ کـتـبـهـ تـبـیـگـاتـ.

له دـهـولـهـنـدـا سـنـ دـهـسـهـلـاتـ هـنـ:

۱- دـهـسـهـلـاتـیـ بـاـسـاـ دـاـنـانـ (الـسـلـطـةـ التـشـرـيـعـيـةـ) : کـارـیـ

سـهـرـهـ کـیـنـ نـهـ دـهـسـهـلـاتـ بـرـیـتـیـهـ لـهـ بـرـیـارـ دـانـ لـهـسـهـرـ بـاـسـاـکـانـ جـگـهـ لـهـ کـارـیـ تـرـیـ وـهـ کـاتـ پـهـسـنـدـ کـرـیـنـ بـوـجهـ ... تـادـ. نـهـ دـهـسـهـلـاتـ پـیـوـیـسـتـهـ (پـهـرـلـهـمـانـ) پـیـادـهـیـ بـکـاتـ.

۲- دـهـسـهـلـاتـیـ بـهـ جـیـهـیـنـانـ (الـسـلـطـةـ التـنـفـیـذـیـةـ) : دـهـسـهـلـاتـ

بـهـ جـیـهـیـنـانـیـ بـاـسـاـکـانـ وـ بـهـ پـیـوـجـهـ بـرـدـنـیـ وـلـاتـ (کـارـوـیـارـیـ نـاـوـخـزـ، پـیـوـهـنـیـیـ کـانـیـ دـهـرـهـوـهـ ...)

نهـ دـهـسـهـلـاتـشـ کـابـینـهـیـ حـکـومـهـتـ (سـهـرـقـکـ وـزـیرـانـ وـ وـزـیرـهـ کـانـیـ) لـهـ نـیـزـامـیـ

پـهـرـلـهـمـانـیدـاـ بـاـنـ سـهـرـقـکـیـ کـلمـارـوـ وـزـیرـهـ کـانـیـ لـهـ نـیـزـامـیـ سـهـرـقـکـابـینـهـتـیدـاـ پـیـادـهـیـ دـهـکـهـنـ.

۳- دـهـسـهـلـاتـیـ قـهـزـایـ (الـسـلـطـةـ الـقضـائـیـةـ) : دـهـوـیـشـ کـهـ

مـسـلـهـ قـهـزـایـیـهـ کـانـ بـهـ جـنـ دـهـبـنـیـتـ وـ دـاـنـگـاـکـانـ بـهـ مـهـ مـهـلـهـدـستـنـ.

کـانـیـ خـرـیـ لـهـ نـهـوـیـادـاـ نـهـ دـهـسـهـلـاتـانـهـ لـهـ دـهـسـتـ یـهـکـ کـهـسـ بـاـنـ دـهـزـگـادـاـ بـوـونـ

بـزـیـهـ بـلـ مـسـرـگـهـ کـرـیـنـیـ نـازـایـیـ وـ بـزـیـگـرـتـنـ لـهـ نـسـتـبـدـادـ بـیـرـ لـهـ جـیـاـکـرـدـنـهـ وـهـ بـیـانـ کـرـیـوـهـ بـهـ

جـلـدـیـکـ هـرـ دـهـسـهـلـاتـیـکـیـانـ لـهـ دـهـسـتـ یـهـکـ دـهـزـگـادـاـ بـیـتـ بـهـ لـیـکـ جـیـاـکـرـدـنـهـ وـهـ بـیـاشـ: Seperation of Powers

کـهـ لـهـ کـتـبـهـ دـاـ بـهـشـیـکـیـ تـایـیـهـتـیـمانـ بـقـ تـهـرـخـانـ کـرـیـوـهـ.

بـهـ هـلـیـ چـوـنـیـتـیـ نـهـمـ لـیـکـ جـیـاـکـرـدـنـهـرـ بـهـشـ چـندـ جـلـدـیـکـیـ حـکـومـهـتـ درـستـ

دهـبـنـ:

۱- حکومه‌تی جمهعیه (یاخود حکومه‌تی نهنجوومهن): که نمودنی نزد کامه، لام حکومه‌تدا دهسه‌لاتی یاسادانان و دهسه‌لاتی بجهیه‌تیان تینک‌لیبه کی ته اویان هی به (نهنجوومهن خلی و هک دهسه‌لاتیکی یاسادانان دهسه‌لاتی بجهیه‌تیان هـ‌لـهـ بـلـیـتـ و دـهـسـهـ لـاتـیـ گـوـرـهـ هـیـ یـهـ کـمـانـهـ).

۲- نیزامی سـرـقـکـایـهـتـیـ (النـظـامـ الرـئـاسـیـ): سـرـقـکـ کـلمـارـ (کـهـ سـرـقـکـ کـلمـارـ) دـهـسـهـ لـاتـیـ بهـ جـهـیـهـتـیـانـ وـ پـهـرـلـهـ مـانـیـشـ (کـهـ دـهـسـهـ لـاتـیـ یـاسـاـ دـانـانـهـ) هـرـیـهـ کـهـ بـانـ بـهـ جـیـاـیـیـ هــلـهـ بـلـیـتـلـیـنـ. لـهـ نـیـزـامـهـ شـدـاـ سـرـقـکـ وـهـزـیرـانـ وـجـوـدـیـ نـایـبـتـ وـ سـرـلـکـ کـلمـارـ دـهـسـهـ لـاتـیـ گـوـرـهـیـ هـیـ نـمـوـنـهـ شـ لـهـ سـارـ نـهـ نـیـزـامـهـ نـهـ مرـیـکـاـ، لـهـ نـیـزـامـهـ شـدـاـ لـیـکـ جـیـاـ کـرـدنـیـ دـهـسـهـ لـاتـیـ کـانـ تـهـ اوـرـهـ (جامـدـهـ)، چـونـکـهـ نـهـ سـرـقـکـ کـلمـارـ دـهـتـولـنـیـتـ پـهـرـلـهـ مـانـ هــلـوـهـشـیـتـیـتـ وـ نـهـ پـهـرـلـهـ مـانـ دـهـتـولـنـیـتـ دـهـنـگـ بـدـاتـ لـهـ سـارـ لـایـرـیـشـ سـرـقـکـ، نـهـمـشـ بـهـ پـیـچـهـ وـانـهـیـ نـیـزـامـیـ (پـهـرـلـهـ مـانـیـ) کـهـ لـیـکـ جـیـاـکـرـنـهـ کـهـ لـاستـیـکـیـهـ (منـ).

۳- نیزامی پـهـرـلـهـ مـانـیـ: لـهـ نـیـزـامـهـ دـاـ خـلـکـ کـهـ پـهـرـلـهـ مـانـ هــلـهـ بـلـیـتـلـیـنـ، نـهـ حـیـزـیـهـشـ کـهـ نـقـیـبـیـهـ کـانـیـ پـهـرـلـهـ مـانـیـ دـهـسـتـ دـهـکـهـ وـیـتـ حـکـومـهـتـیـ (کـابـینـهـ) پـیـنـ دـهـهـیـنـیـتـ کـهـ دـهـسـهـ لـاتـیـ بـجهـیـهـتـیـانـ وـ کـهـ بـرـیـتـیـهـ لـهـ (سـرـقـکـ وـهـزـیرـانـ وـهـزـیرـهـ کـانـ). سـرـقـکـ کـلمـارـ (یـانـ پـاـشـاـ نـهـ گـارـ حـوـکـمـکـهـ پـاـشـایـیـ بـیـتـ) سـرـلـکـ کـیـ نـهـمـ دـهـسـهـ لـاتـیـ بـجهـیـهـتـیـانـ بـهـ لـامـ دـهـوـیـ سـرـقـکـ کـلمـارـ یـانـ پـاـشـاـ دـهـوـیـنـکـیـ رـهـمـیـهـ وـ دـهـسـهـ لـاتـیـ گـوـرـهـ هـیـ سـرـقـکـ وـهـزـیرـاتـ نـهـ مـانـهـشـ هــمـوـوـشـتـیـ (نظـريـيـ) نـهـ گـيـنـاـ کـلـپـلـنـیـکـیـ نـزـدـ بـهـ سـارـ نـهـمـ جـزـدـهـ نـیـزـامـانـهـ دـاـ روـوـیـ دـلـوـهـ بـلـ نـمـوـنـهـ فـهـرـهـنـسـاـ کـهـ نـهـوـسـاـ نـیـزـامـیـکـیـ پـهـرـلـهـ مـانـیـ پـیـادـهـ دـهـکـرـدـ بـهـ لـامـ پـاـشـ (۱۹۵۸) نـیـزـامـهـکـیـ بـوـوـهـ (نـیـزـامـیـ تـینـکـلـ) یـاخـودـ وـهـکـ هــنـدـیـکـ نـاوـیـ دـهـنـیـنـ (نـیـزـامـیـ نـیـوـهـ سـرـقـکـایـتـیـ) یـانـ (نـیـوـهـ پـهـرـلـهـ مـانـیـ).<sup>۸</sup> هــرـوـهـاـ نـیـسـرـانـیـلـ کـهـ نـیـزـامـهـکـیـ

<sup>۸</sup> پـهـرـلـهـ (۱۹۶۲) پـهـرـلـهـ مـانـ بـهـ دـوـ نـهـنـجـوـمـهـنـهـکـیـ سـرـقـکـیـ فـهـرـهـنـسـیـ هــلـهـ بـلـلـرـدـ کـهـ نـهـمـهـ لـ نـیـزـامـیـ سـرـقـکـبـدـتـ نـیـبـهـ پـاـشـ (۱۹۶۲) مـانـ هــلـبـلـرـیـشـ سـرـقـکـ نـرـاـ بـهـ خـلـکـ کـهـ.

په رله مانیبه به لام له سالی (۱۹۹۱) ده سنکاریس ده ستوره کراو سه رق و هزیران ثیتر به هله بژارینی گشتی هله بژتیزیرت که نهمه له نیزامی سه رزکایه تیدا هه به نهک په رله مانی. نهمه زقد به کورتی روونکردنه ووهی چهند زارلوه یه کی پنیویست که ده بنی خوینه ر به وردی بیا خوینتیه وه چونکه زقد له کې به که دا دووباره ده بنی وه ..... نه شتانه ش که باسمان کردن شایه نی کتیبیس گوردنه چونکه (تفاصیل) و ورده والیان زقده.

نینجا بینیه سه جزو هکانی دیموکراسی و به کورتی باسان بکهینو پاشان هر په کنکیان به جیاوه ریگرین:

**چووی یه کم - دیموکراسی راسته و خو (الديمقراطیة المباشرة):**  
Direct نویش که ګل راسته و خو له کاروباری حوكمندا به شداری ده کات بزیه په رله مان وجودی نابینت به لکو نه نجومه نی ها ولاتیان یاخود (جه معیبه) هه به که بریقیه له همو نور ها ولاتیانه که مالی بشدار بیونیان هه به .. نه نه نجومه نه ش جیایه له جه معیبه ی سره وه چونکه نه وهی سره وه جزو هه په رله مانیکه.

**چووی دووهم - دیموکراسی نوینه رایه تی (الديمقراطیة التیابیة):**  
Representative Democracy له جیاتی نه نجومه نی ها ولاتیان (که تیابیدا هه مو ها ولاتیان کرده بنو وه) نه ها ولاتیانه نوینه ری خلیان هله بژتین بو نمونه نه ګر ها ولاتیان ده هزار کس بن له جیاتی نه وهی نه مان له یه ک شویندا کل بینه وه بو بیاردان له سار مسله کان نه مان بز (نمونه) ده کاس هله بژتین که هر په کنک له ده کاسه نوینه ری هزار ها ولاتیبیه نه م ده کاسه په رله مانیک پیک ده هین، واته ګل که خاره نی ده سلاته نه و ده سلاته ده خاته ده ستنی نوینه ری خوی، به ماش ده ترتیت پیسپارینی ده سلات (تفویض السلاطه).

**چووی سیم - دیموکراسی نیو و راسته و خو (الديمقراطیة شبہ المباشرة):-**  
Semi-Direct Democracy چووی دووهمی سره وهی که باسمان کرد به شداری کی که متی خلکه کی تیابه له حوكمندا بزیه به پال هه بیونی په رله مان که تایبه تیبیه کی

جقدی نوروهمه و وک چاره سه ریزک چهند نیجرانیک هم یه و هکو نستقناه (پیس به گال)، مافی گال بول پیشنبیار، نیغتران... هند وانه نه م جقره نیموکراسیبیه نیوه راسته و خزیه بربیتبیه له نیموکراسیبیه نوینه رایه‌تی (جقدی نوروه) به پال هه بیونی یه کیک بان زیاتر له م نیجرانثاه.

جگه له م سن شیوه‌یه (نیموکراسیبیه قهیسه‌ری) ههیه (یان هه بیوه) که دان بهوهدا دهنتیت که گال خاوه‌نی سهروه‌ریبه به لام گال نه م سهروه‌ریبه‌ی خستته دهستی کاسیتک که جینگه‌ی متعانه‌یه‌تی. نه م جقره‌ش له کانی ناپلیوئنی یه که‌م و ناپلیوئنی سینیه‌مدا هه بیوه (سده‌هی تلزدنه‌ی زایین).

نیسان جقره‌کانی سهروه‌ش نقد به کورتسی با سمان لینکردیون و له بهشه داهاتوره کاندا روونتر دهبنوه. له راستیشدا گرنگترین جلد که نه میل پیاده دهکرت جقدی نوروهمه (نیموکراسیبیه نوینه رایه‌تی) بله نقدتر له سری دهه‌تین به لام با سره‌هنا له باره‌ی جلد کانی تر بدوبین.

## یه که م: دیموکراسی راسته و خو

دیموکراسی راسته و خو نو و برو که له ولتی یونانی کوتدا پیاده ده کرا هر و ها تا نم سده دیه له چهند ناوجه بکی بچووکی (سویسرا) و له شاره کانی ناوجه بی (نیو نینگلند) واته: ولایه تکانی که ثاری نقده لاتی نه مریکا<sup>۱</sup>.

وتمان لهم جلد دیموکراسی بیهدا په رله مان (به و اتایه هی نیستای په رله مان) وجودی نبیه، واته له جیاتی نو و هی په رله مان بیک هیبت که نهندامه کانی هه لبریزی راو بنو نوینه نی خلکه که بن.. هاولتیان راسته و خو حکم ده کهن واته خلکه که له یه ک شویندا کرد هه نو و هی بپیار له سه ریاضا کان دده من و بهم جلد کاری پاسا دلنان (تشریع) به جن ده هیئت زو بهم هاولتیبان ده و تریت نه دجورمه نی هاولتیبان یان نه دجورمه نی گه ل یان (جه معیه)... به لام له بار نو و هی کاری به جن هیتنا (تفصید) به و هه مو خلکه ناکرت نه دجورمه نی کی بچووکتر هه لاده بژیرن که بهم کاره هه لست.

له نه شینادا ده خیل هه بیون، هدر به کتکیان په دجا نهندام ده ناردو نه دجورمه نی (۵۰۰) کمسی دروست ده بیوو حکم به تره ده بیوو له نیوان نه م خیلانه، نه م نه دجورمه ناش (ده سه لاتی به جیهیتا) پیشک ده هیتنا، کاره کانیشی بیشی بیوون له سه په رشتی کردنی کارو باری دارایی و باجه کان و دانگایی کردنی هاولتیبان و پیشوانی کردن له بالیقزه کان بعیال نه مانه شاهو نه دجورمه نه که ده وی هه بیو له لاینی پاسا دلنان به و هی که پیشینیاری پاسا کانی ده کرد و پیشکه شی ده کرد به نه دجورمه نی هاولتیبان تا بپیاریان له سه ر بدان<sup>۲</sup>.

<sup>۱</sup> نازلین نیستا تا چهند نهمه ماره.

<sup>۲</sup> دکتر ابراهیم درویش، الدولة نظرینهاء تنظیمها، دراسة فلسفية تحلیلیة، ل. ۱۲۰-۱۲۱.

بم شنیوه به له جیاتی په رله مان که زماره به کی که می نهندامی تندیبه که نوینه زلیه تی خله لکی ده کرد... همو مارا لاییان نه نجومه نه که بیان پیک ده هیناو هه مرویان کل ده بیونه و هو بپیاریان له سر باسکان ده دلو نه م نه نجومه نه نجومه نه پینج سه د کاسیبه کی هه لدہ بیزاردو چاودینیسی ده کردو هه رو ها فارمانبه ره کانی هه لدہ بیزارد.

که واته لهم جوړه دیموکراسی به دا خله لکي راسته وختو حومه میان ده کرد.

له ولاتکیش که زماره‌ی خلک‌که‌ی چند ملیونیکه دهیت سه‌دان هزار که‌س  
له‌یک شویندا کو بکرینده تا موناقشه‌ی پلزه‌ی یاساکان بکن که نمهش زه‌همه‌ته  
به لکو قه‌دیش ناکریت. ره‌نگه بشویریت که به هقی نامیزی نویوه (تله‌فریقون) نه‌م کاره  
بکریت، ولته خلک له مالی خزیاندا بتوانن ناگاداری موناقشه بنو به‌شداری تیا بکن و  
به م جلده بتوانن حومک بکن به‌لام به پیچه‌وانه وه نه‌نجامی نه‌مه دیموکراسیه‌کی که‌مت  
دهیت چونکه کلنپولی نه‌و نامیزه ده‌که‌وینه دهست خواهنه‌کانی که زماره‌یه‌کی که‌می  
سیاوانی راکه‌یاندنو و دهسته‌لاتی، نه‌وان گوده دهیت نه‌ک هی کول<sup>۱۲</sup>.

بلام ماسه لکه تمنیا کوکردن هوی نو زماره یه نیه به لکو کیشکه گه وره تره  
جونکه نهم زماره نتیده خالک (بگره ده سک، و لمه زاردا سک، نو زماره بش) قده

<sup>٦١</sup> روسز، في العقد الاجتماعي، لـ ١١٩.

<sup>١٠</sup> م. شيلمعر، المتكلمون بالعقل، لـ ٢٣٥ بولن ترجمة نعيم دهكين ود.

ناتوانن موناقه شاتی جيبدى بىكەن و بى پېتى پېتىويست تاوتۇرى مەسىلەكان بىكەن، تەنانەت پەرلەمانىش كە لە جىباتى دەيان هەزار كەس تەننیا سەد يان دووسەد يان ئەۋەپەكەى (٦٠٠) كەسى تىدايە كەم جار دەتونىت موناقه شاتى جيبدى بىكەت و قەبىش بەوردى لە مەسىلەكان ناكۆلىتىوھ (بىوانە باسى لىزىنەكانى پەرلەمان لە بەشى حوكىسى كەمايەتى). نەمەش رەخنە ئورۇھە كە لە ديموکراسىي راستەوخۇز دەگىرىت. رەخنە كانى تىريش بەم

شىوه يەن:

۱- خەلکەكە وەك وەتمان بېيار لەسەر ياساكان دەدەن بەلام ياسا داتان ئەمۇز ئاسان نىيە چونكە پېتىويستى بە شارەزايىھەكى باش ھەيە لە رووى قانۇنى و كۆمەلاتېتى و سياسى و ئابۇرى و لە رووى مەسىلەكە خۆزى، بۇ نەعونە پېزىزەي ياسايدىك لە بارەي زىانىكىدىنى گۈرمىگ يان باج كە خەلکى سادە تەننیا سوود يان زيانە راستەوخۇز و رووالەتىيەكەى دەبىتن بەلام تەننیا پىسقىپى ئابۇرى دەزانىت ئاكامى ئەدو ياسايدى چى دەبىتت. دىاريشه كە زمارەي پىسپەلەن لە چاوشەلەكى سادە دا زمارەيەكى نەقد كامە. لە راستىپەدا كېتىشى پىسپەلەپتىن (يان با بلىتىن كەفائەت) نەخۆشىيەكە جۆرە كانى ترى ديموکراسىيىش دەگىرتىو، واتە پەرلەمان بەزمارە كەمىي تەندامانى بۇچارى ئەم نەخۆشىيە دەبىتت چ جاي ئەنجۇرمەنى ھاولاتىيان كە هەزاران كەس لە خۆيىدا دەگىرتىو كە تىدىيەيان خەلکى سادەن. خەلکەكەش دەتونان بېيار لەسەر مەسىلە گشتىيەكان بەدەن (بۇ نەعونە فلانە ناوجە سەرەخۇزىي وەرىگىرت يان ئەبەلام لە مەسىلە و دەن ئاللىزەكاندا ئەۋەيان بۇ ناكىرىت.

۲- نەزىرجار ھەندىتكىشنى بىن بايەخ سەرنجى خەلکەكە رادەكىتىشىن، بۇ نەعونە لە ناوجەي نورى *Uru* لە سويسرا دا ئەنجۇرمەنى گشتىسى كەل بېيارى دا لەسەر كۆمەلتىك ياساى مەدەنلىقى بىن ئەۋەي كە موناقەشىيەكى والە بارەيەوە بىرىتت بەلام

موناقشه‌یه کنی گهرم سازکرا له باره‌ی مساله‌ی ریندان یان قهقهه کردنی سه‌ماکردن له  
رقدانی بهک شه‌ماندا<sup>۱۳</sup>.

۲- دیاریشه که وا لابه‌نی ناره‌زود له حرکتیکی و هادا زیاتر ده‌ردنه‌که‌ویت، بت  
نمونه خلکی رانی نابن باج زیاد بکریت هتا نگهه سوویشی بت هم‌موو دهولته‌که  
هه‌بیت.

مهروه‌ها به شیوه‌یه کنی ناسانتر ده‌توانیت کاریکریت سه‌ر نه‌جهومه‌نه‌که و  
نیماکرگه کان ده‌توانن به ناسانی حه‌ماس و سلیزی خه‌لک بودویشین و بهم جلده نزد یاسا  
دلکه‌رمی خلکه‌که ره‌هزی ده‌کات و نزدی تریش هر دلکه‌رمی و سلیز په‌سندیان ده‌کات.

۴- پرقدره‌ی یاساکانیش که ده‌کهونه به‌ردنه نه‌جهومه‌نه‌که بهک به بهک موناقشه  
ناکپن به‌لکو به (جومله) بپیاری له‌سر ده‌داد یان ره‌هزی ده‌کات.

۵- هرجه‌نده نه‌تم شیوه نیموده‌که‌یه ده‌ده‌وتیت زیاترین زماره‌ی خه‌لک به‌شدتی  
حوكم بکن به‌لام له بولی قه‌زلی و به‌جهیت‌نابیدا په‌کن ده‌کویت و ناچار ده‌بیت نه‌تم دوو  
بوله تسلیمی زماره‌یه کنی کامی هاولاتیان بکات.

۶- له‌بر نه‌وهی که بپیار دان له‌سر یاساکان به شیوه‌یه کنی ناشکرایه وات  
نه‌ندامه‌که ده‌ست به‌رز ده‌کات و یان به (به‌لن) یان به (نه‌خیت) بپیاری ختی بدات،  
نه‌ندامه‌کان ده‌ترسن نه‌گهه بپیاره‌که یان له‌گهه می خلکه‌که یان می ده‌سه‌لاتداران  
نه‌گردجیت نه‌مه‌ش نازل‌دیش بپیار دان که‌م ده‌کات‌هه.

له سویس‌لشدا تیبیتی کراوه کهوا پیاوانی نایینی و له‌رمانبـه‌ره کان و  
ده‌وله‌مند‌کان کارتکی گه‌ردنه یان هه‌یه له‌سر بپیار دان له‌سر یاساکان چونکه خلکه‌که  
ره‌چاری به‌رزه‌وهنی نه‌وان ده‌کهن.

<sup>۱۳</sup> نکنند محمد کامل لیله، النظم السیاسیة، الدولة والحكومة، ل. ۰۸.

۷- سوکرات و نهضت‌نویش رهخنگیان لام حوكمه (یان دیموکراسی خلی) گرتبو رو  
چونکه دهیت هنری معلماتی حزبایه‌تی و پارچه پارچه کردنی گله لو درست بروند  
نانارامی، همراه‌ها لبه رهبری هر هاولتیه ک تمهنی بگاهه بیست سال برقی هم به  
بیتنه هرمانه بر یان قاری یان نفسه‌ر نهاده ش بروند هنری دلیرانی (نهشنا) به رام‌بر  
بروزمنه کانی و بروخانی دهولته که‌ای. سوکرات همراه‌ها دهیت کهوا خهیبی (واته  
خطابه) له کرم‌ماره کلنگ‌کاندا سه‌روهه برو، همرو شتیک له دهستن گله دا بروه، گالیش  
له ناو دهستن خهیبکاندا برو<sup>۱۰</sup>.

۸- رهخنگیه کی تریش تایپه به چه‌سپاندنی نه و شیوه دیموکراسیبیت له  
(نهشنا) که گولیه نه شیوه‌یه بز نهود دانزلوه که همرو خله‌که حوكتما به‌شدار بن  
به‌لام دهیتریت کهوا مسله‌که جلزنگی تره. له نهشنا داده تایپه نازاده‌کان مال  
به‌شدار بروندیان هه برو واته نافره‌ت و کریله بورو خراب‌بونه‌هه، دیاریشه که زماره‌ی  
نافره‌تان به‌لای که‌ماوه نیوه‌ی زماره‌ی پی‌اوان بروون (نهگهه زلدر نه برو بن).  
کریله کانیش زماره‌یه کن زلد بروون، ده‌شوتیریت کهوا زماره‌یان (۱۵۰) هه‌زار که‌س برو  
(ده‌سرچمی چوار ساد هه‌زار کاسی نهشنا)<sup>۱۱</sup> مروغه نازاده‌کانیش قهه زلدرینه‌ی خله‌کی  
هیع کرم‌لکه‌یه کی بی‌ناییان پیک نه ده‌هیننا<sup>۱۲</sup>.

جکه له‌مانش بینگانه‌کان مال به‌شدار بروندیان نه برو. واته هه‌تا نهگهه رباوکو  
دایکی نهود که‌سه له نهشنا دله دلیک بروندیه نه و که‌سه به هاولتی نهشینی نه ده‌زانا

<sup>۱۰</sup> سهباره‌ت به رهخنگیان سوکرات بروانه: د. عبدالصمد متولی، الوجيز في النظريات...، ل. ۲۵، ۲۰۰۶.  
سهباره‌ت بروه‌ختانه‌ی که ناراسته‌ی نه شیوه‌یه دیموکراسی کرونگ بروانه: سه‌چاره‌ی سارمه،  
ل. ۲۰۰۶ به‌دولوه، همراه‌ها دکتر طبیعت‌العرف، نظریة الدولة..، ل. ۲۵۸، همراه‌ها رقیب‌رت مکتابه‌ر،  
تکوین الدولة، ل. ۲۰۹-۲۰۸.

<sup>۱۱</sup> بلاند دولت بولدوین، الدیمقراطیة أمل الإساینة الأکبر، ل. ۱۱.

<sup>۱۲</sup> H. Laski, Op. Cil. . p. 78.

چونکه به رهگذر (یان به خوین) نهشیخ نییه.<sup>۶۰</sup> لئم جزرهش هزاران کاسی و ها  
ههبوون.<sup>۶۱</sup>

بهم شیوه‌یهش له سه‌رجه‌من (۴۰۰) هزار کاسی نهشینا ته‌نیا (۴۰) هزار هاولاتیی  
ههبوون که ماف به‌شدادر بونیان ههبوو.<sup>۶۲</sup> واته نور مافه هس ته‌نها ۱۰٪ی خالکه که بود  
ههراچه‌نده و تراوه که پیزه که لاماش که‌متره واته ۲٪.<sup>۶۳</sup>

۹- به‌لام ماسه‌له که لیزه‌دا ناوه‌ستن چونکه له (۴۰) هزار کاسه ته‌نیا من بیان  
چولار هزار کاس به‌شدادریان ده‌کرد نه‌ویش له قه‌ره بالفترين کربوونه وه‌دا.<sup>۶۴</sup>

واته هاولاتییان که‌متدرخم بیون له به‌شدادری کردن له کربوونه وه‌کاندا (یان  
له‌سه‌رده‌من نویدا دیاردی به‌شدادری نه‌کردن له ده‌نگاندا هه‌به) نه‌ماش به مارجیتک که  
هاولاتییان به تکلی کریله کانیان ده‌خسته کار بق بژیوی خلیان واته هاولاتییان (متفرغ)  
بودن بق سیاست ((سن هزار هاولاتیی که سه‌د هزار کریله کاریان بق ده‌کردن))<sup>۶۵</sup> له  
چسباندن نویتری نه‌م دیموکراسی‌بیه‌شدا، (مه‌بستمان له سویسرا) نه‌م دیاردیه  
ههروه‌ها ههبووه. له نارچه سویسرا بیه‌کاندا ههندیک کاسی نهشینا له کاندا داماده ده‌بن  
که ماسه‌له باسکرلو مکان بایه‌خیان هه‌بنت لایان.<sup>۶۶</sup> دوایی تریش وله باسی (سلبیه‌تی  
گه‌لدا) زیاتر له مه ده‌دوین.

۶۰- دکتور ابراهیم درویش، الدولة...، ل. ۲۸۹.

۶۱- ر. مکتابه‌ر، تکوین الدولة، ل. ۲۰۸ و ترجمه که زماره کیان (۴۰) هزار کاس بود بیانه: بولوین،  
سه‌رچاوه‌ی سه‌رده‌هه، ل. ۱۱.

۶۲- م. دیلرجن، النظم السياسية، ل. ۱۸.

۷۰- A. V. Wynen Thomas, Op. Cit, p. 82, n. 31.

۶۳- م. دیلرجن، النظم السياسية، ل. ۱۸.

۷۲- Ch. Blitzer, Democracy, Op. Cit; p. 522.

۷۳- Jean Boulouis, Local Government as a Basis and Training in Democracy, International Social Science Bulletin, Vol. 5, no. 1, p. 36.

۱۰) چ له نهینای کتون و چ له سویسرا دا نهولنه که به راستی له نهنجومندا حکم ده کن. چهند کاسپکی کامن که پیشوا یه تی نزدینه که ده کن وانه حکم له دست که مایه تیدایه.

له بار نه م هؤیانه نه م نیموکراسیبیه پشت گوئ خرلوه، بؤیه و هک مکتابله ر ده لیت نه م حکمه زیاتر له نووسینه کاندا ناویانگی ههیه و هک لهوهی له میژوودا پیاده کرابیت و جگه له (نهینایدا). نقد به ده گهمن له یونانی کوندا بینزلوه<sup>۷۱</sup>. له فرهنگشادا پاش شرقی ۱۷۸۹- ویسترا نه م جقره حکم بھینرتیه دی بهلام فشهل هیناو خستیبانه نه اووه. ناووهش ده مینیتیه وه بلین کهوا نه نازدیبیه فردیبانه که له نیموکراسیبیه تی نویندا باسیان ده گریت له نهینایدا وجویان نه برو چونکه دهولت به تواوی ده سه لاتی به سر تاکه کاسه کاندا ههبوو، نازدی ناینیش نه برو به لکو ناینی رهسمی دهولت ناینی هه مو ناکه کاسه کان برو، تهانه نه نازدیبیه مولکایه تیش له ژیر ره حمه تی دهوله تدا برو، دهوله تیغز له ههندیک حاله تدا دهست ده گرت به سر خشنل نافرهه تان یان جلو به مرگی تایمه تی به سر خه لکدا ده سه پاند<sup>۷۲</sup>. ده شتوانرا به بن ره زله ندی خه لکو به بن دانگایی کردن هه رکسیتک بیت نه فی بکریت له ولات به ترمانتی نهوهی که ته ماعی له حکم ههیه<sup>۷۳</sup>. سه بیریش نهوهیه که نهوندهی له و ساردهه دادا باسی نازدی کرلوه و بانگه شهی بق ده کرا له هیچ سه رده مینکی تردا و باسی نه کراوه و بانگه شهی بق نه ده کرا<sup>۷۴</sup>. له راستیشدا نه نه نازدیبیه نهوان باسیان ده گرد له (یه کسانی) یه وه درگیر ابروو، وانه تاکه کاسه که به نازد له قله م ده درا نه گهر دهولت

<sup>۷۱</sup> دلیبرت مکتابله، تکوین الدولة، ل. ۲۰۶.

<sup>۷۲</sup> دکتر ابراهیم درویش، الدولة نظریتهاء تنظیمه، ل. ۲۸۹.

<sup>۷۳</sup> دکتر عبدالحمید متول، الوجيز في النظريات....، ل. ۲۰.

<sup>۷۴</sup> بهونه دکتر عبدالحمید متول، الوجيز....، ل. ۲۲، پهلویز (۱). (قسی درگی آنلای Dugui) زنانی فرهنگی.

و هکو خه لکن تر رهفتاری له گهان بکات و جیاوانی له مامه لهدا نه بینت ههنا نه گهرنه و رهفتاره ش نولم بولیه<sup>۷۸</sup>. نه و نازادیه ش که بانگه شهی بق دهکرا نازادیه تاکه کان نه برو به لکو نازادیه گهان بهرامپه بر به حاکمه کانی و نازادیه له و کاته دا واتای نه وه برو گهان حکم بکات و مل کچن سته مکار نه بینت....

که واته نازادی له م شیوه دیموکراسیه دا سنوره داره، نه گه راستیشمان بونیت نه م سنوره دانه بق نازادیه فردی زیاتر گونجاویتره بق دیموکراسیه چونکه وده دوایی له باسی (نازادیه فردیه کان) دا بقمان روون ده بینته وه ناینکی ههیه له نیوان دیموکراسیه و نازادیه و بق نه وه دیموکراسیه شایه نه ناوه کهی بینت پیویسته سنوره بق نازادیه فردیه کان دابینت.

له لایه کی تریشه و بینیمان که نه م شیوه یهی دیموکراسیه (جگه له هامو عهیه کانی تری) حکمی هامو گهان نبیه چونکه هامو گهان ماق به شدار برونس نبیه، نهونه ش که مال به شدار برونس ههی هامو بیان به شداری ناکهنهن (له بر که متراخامی) او له کوتاییدا له ناوه دجوونه نه که (که نیتر ژماره یه کی که من خه لکن تیاده ده مبنیت وه) کاما یه تبیک دروست بینت که رئیسنه که ناپاسته ده کهنه و پیشنه ولیه تبیان ده کهنه. له بر نه مانه ش هله نبیه نه گه رهبریت که باس کرمنی نه شیوه حکمه گرایه حکمیتکی گله و له رئیس گله وه کار بکات ته نیما قسے یه و هیچ راستیه کی تیا نبیه<sup>۷۹</sup>.

نه مهش به مه وده رهخنیه کی کوشنده که ناپاسته دیموکراسیه بکریت چونکه نه م شیوه حکمه پوخته ترین شیوه دیموکراسیه و نزدکترینیات له بنه ماکانی دیموکراسیه... بلایه خوینه رهی ههیه بپرسیت: نهی ده بینت شیوه کانی تر چون بن؟!

<sup>۷۸</sup> مکتوپ عبد الحمید متولی، الوجيز في النظريات...، ج ۲۱-۲۲.

<sup>۷۹</sup> مدرس نیفرجن، النظم السياسية، ج ۸.

## دوروه: ديموکراسىي نيوه راسته و خو

(الديمقراطية شبه المباشرة):

زانيمان كهوا ديموکراسىي راسته خل نوهيه كه گهل راسته و خل بريار له سر ياساكان برات و فرمابنده ره كان هه [بزيرت]، به لام نه گهر گهل ده سه لاتي خوي بخاته دهستي نويته ره كانى ثه و كاته ديموکراسىي نويته رايته تى (الديمقراطية النبابية) په يدا ده بيت.

وتيشان له بر نوهى كه ديموکراسىي نويته رايته بشدارى كريښكى كه متى خل لکى تيادي له حوكم دا... (ديموکراسىي نيوه راسته و خل) ههيه وه چاره سارتکى نهمه. لم جقره ديموکراسىي شدا به پاچ په رله مان چهند نېجرانېت دانزلوه تا خل لکه که راسته و خل بريار له سر شته كان بدهن ثه و نېجراناتانه ش نه مانهن (مه رجيش نېيې نيزامي حوكم هه موړيان پېنکوه پیاده بکات):

### ۱- نستفناه (رېفرەندوم): Referendum

بل نهونه پرلڈه هى ياسايدك ده خريته به ردهم گهل نه ويش برياري رانى بونى ده دات يان ره فرنى ده کات<sup>۱</sup>.

۲- نيعتراف: زماره بهك له ناخبې كان<sup>۲</sup> (كه ده ستوره زماره هى نه م ناخبانه ده ستپيشان ده کات) نيعتراف ده کن له سر ياسايدك، ياساکه ش ده خريته به ردهم خهك بق نیستفناه اعکرين له سرري.

<sup>۱</sup> جلدقى نستفناه پېنى ده توپتت پليتساپت يان پليتساپت Plebiscite که له باره هى يېكين له درو شته: يېك ميان (طبوره هى حکومهت) بل شهريبيت دان به حوكم. دوروه مېش (ستوره کانى دهولت) Electoral Processes, Encycl.

Britannica, Micropaedia, Knowledge in Depth, p. 532.

<sup>۲</sup> ناخبې كان Electors: ثوانن که ماچ به طفلري کريښان هه به له هه [بزيرت] کاندا له کانتىکا دمنګ ده نه و ناخبې به كه له رلېش هه [بزيرت] کاندا ده نګ ده دات.

۲- پیشناوار (دهستپتیشکری) Initiative: ژماره‌یک ناخب پیشناواری یا سایه‌ک دهکن و پیشکش به پهله‌مانی دهکن.

۴- مان ناخب کان له لابردنی نویته‌ره کانیان (حق الاقاله) Rillace: ژماره‌یک ناخب رازی نین له نهندامیکی پهله‌مان (یان هر فارمانبه‌ریک که به هلبزاردن کاره‌کی دهست که وتووه کو دلوای لابردنی دهکن). پاش نم داوایه هلبزاردن دهکرتیت و نگرنه و کسه سارکه‌وت نهود دهبتیت هلبزارینیکی نوی بتی و له جینگی خویدا دهمنیتیوه نهونه‌ش که دلوایان کرببوو که لابرینت دهبتیت مهسره‌فی هلبزارینه که بدنه.

۵- هله‌شاندنه‌وه (حق الحل الشعبي): ژماره‌یک ناخب دلوای هله‌شاندنه‌وهی پهله‌مان دهکن. نم داوایه‌ش دهخیریتیه بردیم گله و به نستفتاب بپیاری له‌سر دهدریت.

۶- لابردنی سه‌ریک کلمار: که نهوش وه کو لابردنی نویته‌ره (ژماره ۴). دهستوری و لاتیش خلی بپیار ده دات چهند له نیجراندانه وه‌ریگرین.<sup>۸۷</sup>

نم جووده حوكمه پاش جهانگی نووه‌می جیهانی روواجی په‌یدلکرد له تقدیله ولاستانی نهودیپا<sup>۸۸</sup> به لام نوایی حکومه‌تکان وازیان لی هینتا<sup>۸۹</sup> نهونه‌یه کبیش له‌سر نم جلدیه حوكمه دهستوری هه‌ندیک له‌ولایات‌کانی نه‌مریکا (چونکه مه‌رو ولایه‌تیک دهستوریتکی تاییه‌تسی خلی هه‌یه به‌پیال دهستوری هه‌مو دهوله‌تکه).

لاینه باشه‌کانی نم نیجراندانه چهند شنتیکن وهک:

۱- نزیکتره له نیموکراسی چونکه بشدارکرینیکی زیارتی تیایه له‌لاین خلاکه‌وه له حوكدا.

۲- رنگایه‌ک بل که‌مکرینی نستبدالی پهله‌مان.

<sup>۸۷</sup> بهوانه: دکتر محمد کامل لیله، *النظم السياسية*، ل ۵۱. به‌دواره. دهستوریش برتیبیه له یاسای بالای ولات (یاسای نساس) و دهبتیت هار بپیاریک یان یاسایه‌ک.. هند له گله‌لیدا ریک بیت.

<sup>۸۸</sup> سه‌ریکه‌ی سه‌ریوه‌ره، ل ۵۰.

<sup>۸۹</sup> به‌پیش ج. بیرونی، بهوانه د. طعیمه الجرف، *نظريه الدولة*...، ل ۱۰۵.

- ۲- ده سه لاتی حزبی کان به سه رخه لکدا کم ده کات وه<sup>۶۰</sup>.  
 نه مهش جگه له چهند تاییه تییه کی تر، به لام همراهها نه م ره خنانه شری لی  
 ده گیریت:
- ۱- خله لکه نه وه ندهی نهند لمانش پهله مان شاره زا نین بؤیه ناتوانن بریاری عه لی  
 له سه ره سه لکان بدنهن، نلدریهی مسنه لکانیش ثالقون و پیویستیان به  
 پسپوری (تفصیل) همیه.
- ۲- موافقه شاتی پیویست روو نادات بویه بریاری کرج و کال ده ده چن.
- ۳- له بر نه وهی زمارهی ناخبه کان نلده ته نیا نه وهیان بز ده کرت که له سه ره  
 و هره قه بنووسن (به لی) یان (نه خین) و لته ناتوانن چاره سه رتکو بریاری کی و دبو نووو نریز  
 بدنهن چونکه ناکریت دهیان و سه دان هزار و هر قهی شاوا بخوینریت و هو جبا  
 بکرینه وه... هند.
- ۴- لاینه حزبی کان به هری پهپایا گه نده وه ده توانن کار بکنه سه رخه لکو  
 بریاری همه یان پن بدنهن.
- ۵- چن ریگریک همیه بز نه وهی نه م نیجراناتانه بینه شتیکی ناعه مه ل، بزل نمونه  
 ده بیت نیمزای زماره بکی نلدي خله لکی کوبکرینه وه تا بتولنریت پیشنیاریک پیشکه ش  
 بکریت (بل نمونه پینج یه کی زمارهی ناخبه کان) که نه مهش پیویستی به ملتمتیکی  
 گهودیه.
- ۶- کم خه لک بایه خ به م نیجراناتانه ده ده ن و زمارهی به شداری وان تیا ایاندا  
 نیوهی زمارهی نه ولنی که له هه لبڑاریندا به شداری ده کن<sup>۶۱</sup>.
- ۷- پیویسته بر پرسیاری (مسئلولیه) هه بیت بزل موحاسه بکرینی به لام به هری  
 به شدار کرینی خله لکه وه بر پرسیاری (مسئلولیه) وون ده بیت له نیوان خله لکه که و  
 پهله مان.

<sup>۶۰</sup> د. محمد کامل لیله، النظم السیاسیه، ل ۵۲۲.

<sup>۶۱</sup> هاری لاد لاسکی، نصول السیاسته، ج ۲، ل ۲۹. لاسکی به پیتی و مرگیه لان عمره بی باسی (نستفا تا مو پیشنهان) ده کات به لام وا یزانین له نه سل کتیبه که دا مه بستن له هممو نیجراناته که یه.

جگه لوهش نام جقره بق هندیک مسله‌ی گرنگ به کار نایهت که گرنگترین کار دهولتهن وهک بودجه‌ی ولات پیهیمان له گهل<sup>۷۷</sup> ولاتان و باجو مسله‌ی ژه حکامی عورفی، هروهه‌ها ندو پاسایانه‌ی که پهله‌مان به پیویستی ده زانیت که به پهله پهیاریان له سر بدریت<sup>۷۸</sup>. بزیه ته نانه‌ت له حالته هره گونجاوه کانیشدا نام جقره له ته‌نیا چند مسله‌یه کدا به کاردیت<sup>۷۹</sup>. بهم شیوه‌یه نام جقره دیموکراسیبیه:

۱. حوكمنکی عهملی نبیه.
۲. مه‌بست لئی نهوهبو که گهل حاکم بیت به لام لیزه‌شدا هر وهک دیموکراسی راسته و خو حاکمی راسته قینه که ل نبیه مه‌گهر له شنبیکی کم دا نه‌بیت. هرچه‌نده نقد که سیش هه‌بیون که دیطاعیان لهم جقره ده کرد به تایبه‌تی نیستفتاء به لام ده رکه‌وت که نام حوكمه هیوایه ک بو له جنگه‌ی خزیدا نه‌بیو<sup>۸۰</sup>.

## سییه‌هه دیموکراسی قهیسه‌ری

نام جقره به دیموکراتی نازانزیت بقیه نیمه‌ش له ساری نارین به لکو هر نهوهنه ده‌لین که نام جقره به پیچه‌وانه‌ی فیکره له باره‌یه وه جوزیکی دیموکراتیبیه نه‌گه ر به ته‌لوی بچه‌سپیتیت چونکه ماده‌م گهل سه‌روه‌رسی و ده‌سه‌لاتی به او کاسه مسپاریوهو له کاره کانی رازیه که لانا گهل حوكم ده‌کات، نینجاچ جیاوازیه که به بق حوكمی گهل نیوان نهوهی گهل سه‌روه‌رسی به یهک که س بسپیتیت و نهوهی به پهله‌ماتنیکی بسپیتیت؟ بینکومان جیاوازی هه‌یه به لام له کریکدا یهک شتن چونکه له هردووکیاندا پیتسپارین

<sup>۷۷</sup> د. محمد کامل لیلة، النظم السياسية، ل. ۵۱۵-۵۱۶.

<sup>۷۸</sup> Coker and Rodee, Representation, Op. Cit, p. 312.

<sup>۷۹</sup> بیوون: نیدولرد بیزرنز، الکار فی صراع، ل. ۱۶ له باره‌ی هه‌مود نام جقدنه‌ی دیموکراسی به بیوانه: Ch. Blitzer,Democracy,Op. Cit,P527.

دهبات.

(تفویض‌هایی، هرچی جیاوازی تریش هبیت یان نهودیه جهوده‌های نین یان له کاتی  
جه‌سیانندنا تزل له نه‌همیمه‌تیان له دهست ددهدن.

## چوارہم: دیموکراسی نوینہ را یہ تو (الدیموقراطیہ النياپریہ)

نگر دیموکراسی له دو شیوه‌ی (راست و خود) و (نیو راست و خود) نهاده‌لو  
بینت نهای ده بیت حالی دیموکراسی نوینه رایه‌تی - کله و دووانه دورتره له  
دیموکراسی - چون بینت؟ ده توانین هر لیره‌دا کوتایی به باسه کاشان بهینین به‌لام  
به‌رد و ام ده بین تا راستی زیارتمنان بق ده ریکه‌وقت. ناچار بونیش به دیموکراسی  
نوینه رایه‌تی و دوروکه‌وتن له دو جلده‌که‌ی تر که دیموکراتی ترن به‌لکه‌یه له سه‌ره‌وی  
که دیموکراسی عمه‌لی نیبه، واته بز نهاده که حوكیتکی عمه‌لیتر دابعه زرینین ده بیت  
نهاده حوكیه که متر دیموکراتی بینت و پهنا بردنه به دیموکراسی نوینه رایه‌تی به‌کنکه له و  
به‌لکانه‌که حوكم له جیهاندا بهره و نایمومکراسی ده چیت نهک به‌پیچه وانه‌وه، دوایش  
به‌لکه زیارت ده بینین لیره‌شهاده کتنيه کمان شیوازیکی تر و هرده‌گفت و لیره‌وه به‌دواوه  
باسی بنه‌ماکانی دیموکراسی ده که‌ین و له روانگه‌ی بنه‌ماکانه و ره‌خنه له دیموکراسی  
نوینه رایه‌تی ده گرینه هره‌چه‌نده جا رویار نه دو جلد که‌ی پیشوش دینه وه ناو باسه کان.

# به لئنی ۵۹۹۵ بنه ماکانی دیموکراسی

بینیمان چلن پیتناسه به کی وا نیبه بق دیموکراسی که همووان له سه ری پر تک بن، به همان شیوه شو له مسله های بنه ماکانی دیموکراسی بیدا نارینکه و تنبکی ناوا نیوان بیریاریان ده بینین.

دکتر (عبدالحید متول) پیشج بنه ما بق دیموکراسی روشنایی نه م سره دمه ده هیئت وه و که جیاوانن له وانه دیموکراسی کونی یونان:

## ۱- بنه مای سه روهری میللات (مبدأ سيادة الامة)\*

نه بنه ما یه وه لامن نه او پرسیاره بی که ده لبت: کن خاوه نی سه روهریه، وانه کن خاوه نی ده سه لات؟ به پنی نه بنه ما یه همو هاولاتیبان خاوه نی ده سه لات نه ک که سیک به تنها یان تاقمیک یان چینیک... تا.

## ۲- بنه مای حکومه تی نوئنه رایه تی (مبدأ الحكومة النيابية):

نه ماش که جیای ده کاته وه له دیموکراسی بکی کی یونان، وانه له جیاتی نه وه و کو جاران هاولاتیان همو بیان کو بنه وه و بپیار له سه ریاساکان بدنه و فرمائبه ران

\* وشهی (امة) بهرامبری (Nation)، وانه نه وه به لام له بر تیکل نه بیون له گهل (نه توییه تی) دا وشهی (میللات) مان به کار هیتاوه.

هه لبزینن نه مجازه هاولاتیان نوینه‌ری خویان هه لدهبزینن. بهم شنبه‌یه گهه راسته و خو  
حکم ناکات به لکه نوینه‌ره کانیان به ناوی نه وانه وه حکم دهکمن. نه ماش که  
له مهلههومی نوینه‌رایه‌تی (التشیل) وه وه رگیرلوه.

### ۳- بنه‌مای جیاکردنه وهی دهسه‌لاته کان (مبدأ فصل السلطات):

نه وهش که پیشتر با سمان کربیو وکه رنگه ده گرت له به ردم کلبوونه وهی  
دهسه‌لاته کان لدهستی یهک ده زگا یان لدهستی یهک که سدا.

### ۴- بنه‌مای بالایی دهستور (مبدأ علو الدستور):

که هاروه‌ها پیش ده و تریت (شهر عییه‌ت) یان (سه روه رس یاسا).  
دهستور ژماره‌یهک یاسایه که باسی له دهسه‌لاته کانی نه و دهولته و چونتی  
دابه شکردنی و هه ندیک ماف و نه رکی تبدایه ... تاد. دهکان به کورتیش دهستور بریتیبه  
له یاسای بالا یاخود یاسای نه ساسیی دهولته. نه م دهستورهش ده بیت له سه روی  
همو یاساو بریماریک بیت.

## ۵- بنه‌مای مافه کانی تاکه که سه کان (مافه فردیه کان) یا خود بنه‌مای نازادیه گشتیه کان (مبدأ الحقوق الفردية/العمرات العامة)؛

«بریتیبیه له نازادیی بیو باوهه و نایین و قسه کردن و کربونه وه و روزنامه‌گری... تاد دیاره نم دستنیشان کرده‌ی بنه‌ماکانی دیموکراسیش لزیر کاریگری قوتا بخانه‌ی یاسایی، کلاسیکی بوروه. له لایه‌کی ترهه وه زنانی دستودن اسی ناودلار (جلد فیدیل G. Vedel) له نورسلویکی نوییدا چوار یاسای باسکردووه له دیموکراسی نویسی نورپیادا: هه بروونی ساریکتیکی ده سه‌لاتی به جینیتیان که له لاین خه لکه‌وه دلترلوه و له بارده میدا به رسیماره، هه بروونی په رله مانیک که جیگه‌ی نزدینه‌یکی دلسزی راستگریه (.....)، نازادیه گشتیه کان، ده ولته‌تی قانونی»<sup>۱۰</sup>. بنه‌مای سینیه‌م و چواره‌م له گه‌ل بنه‌مای چواره‌م و پنجه‌می ساره‌وه یه کده‌گرنده، بنه‌مای یه که م و دوه‌می فیدیلیش چه سپاندنی بنه‌مای حکومه‌تی نوینه‌رایه‌تین. (توستان پهنه‌ی) نهاده‌ریکیش چوار بنه‌مای تر داده‌نیت:

- ۱- سعروه‌زی گه‌ل: که بنه‌ماکانی خواره‌وه نه دجامی نه وه.
- ۲- په کسانی سیاسی له نیوان نهندامانی کومه‌لکه‌دا.
- ۳- شوره‌ای گه‌ل: واته بزانریت گه‌ل چ سیاست‌تیکی ده ویت و جیبه‌جینکردنی نه و سیاسته.

### ۴- حوكم نزدینه (حكم الأغلبية)<sup>۱۱</sup>

یه کتکی تریش سن بنه‌مای ساره‌کی دستنیشان ده کات:

<sup>۱۰</sup> دکتر عبد الحمید متول، الوجهز في النظريات...، لـ ۱۷۳ به درواه.

<sup>۹۱</sup>- Denis Jeambar, Les vrais Pouvoirs du President, Le Point, 1179; 22/4/1995, p. 54.

<sup>۱۱</sup> توستان پهنه‌ی، سیاسته‌الحكم، ج ۱، لـ ۲۶۲ به درواه.

۱- هه لبزاردنی نازاد.

۲- فره حزین.

۳- نازادی مذهبی و سیاسی<sup>۹۳</sup>

لهایه کی ترمهو تقد له سژشیالیسته کان هه بیونی به کسانی نابودی به بنه ماشه کی دیموکراسی ده زان و ده لین که دیموکراسی تنها دیموکراسی سیاسی نیشه به لکو پنیویسته همه ها دیموکراسی نابودی بیت. بنه ماکانی سرهو له ههندیک شتدا به کده گرنووه به لام هیشتا جیاوازیه کی تقد همه له نیوانیاندا، نورهنده ش نمونه به سه تابزانین که بیریاران چهند ناریکن له نیوان خویاندا له بارهی بنه ماکانی دیموکراسی. نیمهش بل ناسان کرینی لیکوتینه و که مان هه پیتچ بنه ماشه و هر ده گرین که دکتر (عبد الحمید متولی) باسی کریبون، جکه له وی که ثام دهست نیشان کرینه تقد له بنه ماکان له خزیدا کفر ده کاتمهوه.

<sup>۹۳</sup>- Ch. Blitzer, Democracy, Op. Cit. ,p. 523.

## یه‌که‌م- بنه‌های سه‌روه‌ریس گله.

په‌نگه تقدیس له سه‌رنه‌وه پریک بن که نهمه گرنگترین بنه‌های دیموکراسیه. لیزره‌دا دووه زارلوه هن که هاریه کتیکیان واتایه ک ده دات: یه‌که میان(سه‌روه‌ریس میلله‌ت)ه، دووه میشیان (سه‌روه‌ریس گله)<sup>۱۰</sup>. چهند جیاوازیه کیش هه به له نیوان نه م دووانه‌دا، به‌کیک له وانه نهوه‌هه که له یه‌که میاندا مافی ده‌نگدان(وظیفه)ه و اته میلله‌ت ده‌توانیت بریمار بدهات کن بتی هه به له‌ده‌نگداندا به‌شدلری بکات له کاتینکا له دووه میاندا ده‌نگدان (ماه)ه و اته بتی هه مو که‌ستنکه<sup>۱۱</sup>. نه‌مه‌ش نه‌جامینکه بتی جیاوازی نیوان (سه‌روه‌ریس گله) که تبایادا هر که سپیک به‌شیکی نه م سه‌روه‌ریسی هه به به‌لام له (سه‌روه‌ریس میلله‌ت) دا (سه‌روه‌ریس) قابیلی به‌شکردن و جیاکردن نیبه<sup>۱۲</sup>. جیاوازی تریش هن نیوان نه م دووه سه‌روه‌ریس به‌لام چونکه نه م موناقه‌شده به بتنه شتینکی کون و نهوه‌ی نه‌مرل هه به (سه‌روه‌ریس گله) نه‌مه‌ش له‌وه زیاتر له سه‌ری ناپرین. په‌خنه‌ی تقدیش له بنه‌مایه گیرلوه که نهمه کورته که‌یانه:

۱- مارج نیبه نه‌گهار نه م بنه‌مایه هه‌بیت دیموکراسیه په‌یدا ببینت چونکه بنه‌ماکه هه‌روه‌ها له‌گله نه و حوكمانه‌شدا ده گونجیت که پیشیان ده‌وتیرت دیکتاتوری نه‌وش نه‌گهار گله ره‌زامنه‌ندیه خلی به حکومه‌تکه به‌خشیبیت. نه م ره‌خنه‌یه ش بت خلی به سه بل نهوه‌ی پایه‌یه کی گه‌وه‌ی دیموکراسیه بروخیتیت.

<sup>۱۰</sup> ر. پیللوا، المولطن والدولنة، ل. ۲۱.

<sup>۱۱</sup> دکتور طعیمة للجرف، نظرية الدولة، ل. ۲۹۲.

<sup>۱۲</sup> دکتور محمد کامل لیله، النظم السياسيه، ل. ۲۱۱.

۲. نه م بنه‌مایه که له نه سلدا نه بسته‌می پادشايان به رزکرابووه وه رنگه له  
سته ناگرت به لام نه م جاره ست‌مهکه به تاوی گله وه یه<sup>۱۰</sup>.

۳. نه م بنه‌مایه هترسیی ههیه له سه‌ر نازالیی؛ زانای فرهنگی سارتبیلومی  
دهلیت که وا نه م بنه‌مایه هانی هلگرانی ده دات که خواستی مبله‌ت به  
خواستیکی رهوا بزان، ولته نه م خواسته هه میشه راستیو دادپه روهری پیشان ده دات،  
به م پیچیش هه برپارهک لام مبلله‌ته وه دریچیت برپارهکی راسته هه ره به نه وهی که  
له مبلله‌ته وه درچووه، نه نجامیش نه وهی که گهله (یان نوینه‌رانی گهله) هه مو  
ده سه‌لات‌کان بخانه دهستی خلی که نه مهش نستبداده<sup>۱۱</sup>. به پیشی ماموزتایه‌کی  
فره‌منسیش؛ نه م بنه‌مایه خه‌لکی خسته سه‌ر رنگه ترسناکه‌کهی خزه‌پاندنی  
په‌رله‌مانی<sup>۱۲</sup> نه‌ویش چونکه په‌رله‌مان نوینه‌ری گهله، نه و گله‌ی که هه مو کارو برپاره  
بیرکرده‌وهی راست و دادپه روهرن. ره خنکانی نیمه‌ش له خواره وه دا بی‌نه م بنه‌مایه  
شیوه‌یه کی تروه‌رده گردن:

**لیکهٗ ۴ - سرهٗ تا ده پرسین:** نایا به راستی شتیک هه به پیش بورتیت (سرهٗ ره) یعنی گهٗ ل؟ نایا له دیموکراسیدا گهٗ ل به راستی سرهٗ ره؟ بیریارانی ریڈنوا دان به وه داده نهین که وا له دیموکراسیدا ((حوكمی گهٗ ل)) وجودی نیبه به لکو نهوان((رازین)) که ریڈنیه حوكم بکات بقیه ده بینین که ههندنیکیان (حوكمی نیڈنیه) نهك (حوكمی گهٗ ل) ده کنه بنه ما یه کی دیموکراسی. نیمه ده لین که نهوان ((رازین)) چونکه خوبیان بقیان ده رکه و توروه که ته نانه ت (حوكمی نیڈنیه) ش وجودی نیبه. نهوان ده زلن که نه وهی هه به (حوكمی، کامایه تی)، به نهك (حوكمی، گهٗ ل) و نهك (حوكمی نیڈنیه). نوایی نه وه مان بیز

<sup>٤٧</sup> مکتوب عبد الصمد متول، للوجيز في التظريات...، لـ ١٨٣، له ناجيٌت نووسه جیابکاته و نیوانو خاره سوده دسک.

<sup>١٤</sup> دكتور عبد العميد متول، الوجه في النظريات...، جل. ١٨٥.

۱۸۶ سرگفتاری سرگفتاری

رعن ده بیته وه به لام با نیستا چهند شایه تبیه کی بانگخوازانی دیموکراسی لاهه رنه  
راستیبه بهیننه وه:

۱- جان جاک روسو - که به کنکه له ((پیغمه رانی)) دیموکراسی - ده لیت که قه  
دیموکراسیبه کی راست نه بورو و قه نایت چونکه سروشی شته کان قه به و جزره نیبه  
که زیرینه سه رهربی بکات و کامینه مل کاج بیت

#### ۲- زلای نامه ریکی (مکتابه) ده لیت:

رسنی نویه که زیرینه حوكم ناگرنه دهست و همه موو گه حوكم ناکات به لکو  
همیشه کامایه تی حوكم ده کات<sup>۱۰۱</sup>. بؤیه ده لیت: دیموکراسیبوانی حوكم زلینه بیان  
حوكمی جه ماوه نادات<sup>۱۰۲</sup>

۳- (ملریس نیفرجن) ای زلای له په نسبیش ده لیت که باسکردنی ((حکومتی گه  
وله زنگی گله وه)) قسه یکی هیچ و هیچ واتابکی تیدا نیبه چونکه له شاره بیشانی  
ورقمانیه کان و له ناوچه هی سویسریه کاندا کارویاره کانی ولاط همیشه له لایه ن کزمه لیک  
که سووه به ریوه ده برلن که نه مانه فرمانه وای راسته قینه<sup>۱۰۳</sup> نه مهش له (دیموکراسی  
راسته و خود) واته په خترین شیوه هی دیموکراسی.

۴- دیموکراسیخوازیکی عره بیش ده لیت: که خل حوكم کردن (العکم الذاتی)  
تهنها به ناو دیموکراتیه و رای زال له حوكم دا رای کاسایه تبیه تاییه تبیه کانه (واته:  
که مایه تی) نه ک رای جه ماوه<sup>۱۰۴</sup>. دیاره له بار نم ده سه لاته که مایه تی وترابه که مه

<sup>۱۰۰</sup> رویل، فی للعلد الاجتماعی، ل ۱۱۸-۱۱۹.

<sup>۱۰۱</sup> ر. مکتابه، تکونن الدولة، ل ۱۸۷.

<sup>۱۰۲</sup> سه رهربی صدرره، ل ۲۶۷.

<sup>۱۰۳</sup> ملریس نیفرجن، الخلم السياسية، ل ۸.

<sup>۱۰۴</sup> نظرلا حداب، الیه مل طبیه مسیح ما روحیه ما، ل ۱۰۳.

هولیک بق دهست نیشان کریمی ثاغا یان سهروه (السید) کارنگی زهحمدت<sup>۱۰۰</sup> و ات  
زهحمدت بزانین سهروه گله یان په رله مانه، یان فه رمانه وايه... هند.

**دوروهم** - با بشلین که او حکمی دیموکراتی حکم زدنیه، به لکو و مکو  
خاتران با بلین که حکم هامو گله.. نایا رای خلک همبشه راسته تا بیکه بنه  
پیوانه؟ نیستاش له و لامن نه پرسیاره و دهست پن ده کهین.

## گهل و پیوانه‌ی راستی

نه گهر بتوانین نه و بسے لمینین که گهل (یان هیچ نه بیت زلینه‌ی گهل)  
همبشه (یان هیچ نه بیت زلینه‌ی کات) لسر هفته نور کاته ده توانین باوهه به حکم  
گهل<sup>۱۰۱</sup> بکهینو هنگاو هلبینین بهره و به دهست که وتنی نه و حکمه. به لام نه گهر خوینه ر  
به نارام بیت و پله نه کات له خواره و دا چهندین نمودنیه بق ده هبنتنیه و که واقع نه و  
قسه باوه به دری دخاتنه که ده لیت (گهل همبشه لسر هفته) یان (دهنگی گهل  
له دهنگی خودلوهیه). نه مدهش که بیریارانی زلذثاوا خویان به درقی ده خهنه وه.

ونمان که به ناوی مبلله تو گله وه ست مکاریه که ده کریت که وه کو ست مکاری  
دیکتاتوره کانه... فهیله سووفی به ریتاریش (بیتراند پهسل) ده لیت که نه و که سه‌ی که  
باوههی وايه دهنگی گهل دهنگی خودایه ده گاته نه و نه جامه‌ی که هار جله  
بیرکرده وه یه کی ناثاسایی جلدیکه له بیتاوهه بیه و پیویسته وه کو یاخی بوبنیک ته ماشا  
بکریت... بزیله په سل نیفاع له هبوونی نازابی ده گات، ده شلتیت که وا کومه لکه بک که  
هامو که سیکی بریتیبه له کزیله (مه بستی له دیموکراسی که نازابی تینا نیه) که میک

<sup>۱۰۰</sup> ه. لاسکی، اصول السیاسته، ج ۱، ل ۱۰۰.

<sup>۱۰۱</sup> ده لینین حکمی گهل نه (دیموکراسی) چونکه سه لمائشی نه وهی که گهل لسر  
هفته نامانگه به نیته دیموکراسی به نهایا به لکو هبروهه ده مانگه به نیته حکمی تاکه کس یان که مایه تنس  
نه گهر گهل لینیان ولنی بیت.

باشتره له کلمه لگه به که تبایدا همموو کوئیله یه بوز ناغایه که<sup>۱۷</sup>. واته باوه، هینان  
به کهل و هک پیتوانه‌ی راستی کهل دهکات، دیکتاتوریک، گله‌که هر خوش کوئیله یه.  
نه‌که ربلین (گهل همه میشه راسته) نه و کاته کهل دهست ده داته سته مکاری و  
نیمه‌ش ده بیت نیعتراف بکهین کهوا نه م سته شتیکی باشه چونکه گهل کربویه‌تی.  
کاتی خوش بنه‌مای (نیراده‌ی گهل) له بیاناندا مافنیکی به گله‌که به خش به لام گله‌که  
نه ماله‌ی به کار هینتا بیز له سپداره‌دانی مه‌زنترین پیاوانی گله‌که یان ده رکردنیان  
له شاره‌که<sup>۱۸</sup>، که یه کیک له ولنـه (سوکرات‌ی) قه‌یله سووفه که ره‌خنه‌ی لهم بنه‌مایه  
گرتبوو<sup>۱۹</sup>. له روما شدـا (نیلدن) ای نیمپرانتور نمودنـه یهـک برو بـو دـیکـتـاتـورـیـتـ لهـ گـهـلـ  
نهـوـهـشـدـاـ مـیـزـوـ نـوـسـیـکـیـ نـهـوـ سـهـرـدـهـ مـانـهـیـ رـوـماـ لهـ باـسـکـرـدـنـیـ کـارـهـ کـاتـیـ نـیـلـدـنـ بـهـشـیـکـ لـهـ  
کـارـهـ کـانـیـ بـهـ باـشـ زـانـیـبـوـ، بـهـ کـنـیـکـبـیـشـ لـهـ کـارـانـ چـهـ وـسـانـدـنـیـ نـهـ صـرـانـیـبـیـ کـانـ وـ بـهـ رـیـاـکـرـدـنـیـ  
قهـ سـابـخـانـ لـهـ دـزـیـانـ، نـهـ قـسـیـهـ شـ نـیـشـانـیـهـ کـهـ نـهـ کـارـهـیـ (نـیـلـدـنـ) رـایـ تـکـیـهـیـ  
رـوـمـایـیـهـ کـانـیـ دـهـرـدـهـ بـهـیـ<sup>۲۰</sup>. بـهـ پـتـیـهـ پـیـوـیـسـتـهـ نـهـوـ نـهـ صـرـانـیـبـیـ دـیـمـوـکـرـاـسـیـبـیـخـواـزـانـهـیـ کـهـ  
بـهـوـایـانـ بـهـ (دمـنـکـهـیـ گـهـلـ) هـیـ دـانـ بـهـوـهـ دـاـ بـنـیـنـ کـهـ گـهـلـ رـوـماـ لـهـوـ کـاتـهـ دـاـ لـهـ سـهـرـهـقـ  
بـهـوـهـ، هـرـوـهـاـ پـیـوـیـسـتـهـ نـهـوـ دـیـمـوـکـرـاـسـیـبـیـخـواـزـانـهـیـ کـهـ بـانـگـهـ شـهـ بـوـ بـهـ کـسـانـیـیـ نـافـرـهـتـ  
دهـکـهـنـ دـانـ بـهـوـهـ دـاـ بـنـیـنـ کـهـ نـهـ بـنـیـاـ دـیـمـوـکـرـاـتـیـ لـهـ سـهـرـهـقـ بـهـوـهـ کـهـ مـیـعـ مـافـنـکـیـ سـیـاسـیـ

نم سته مکاریه زه مانی ندوش نه مینوش ده گرتته وه، وه کو زنانای فهره نسیش  
دیگی [Militigant](#) لینت پیتویسته به هیزترین زمانه دا بذرین دشی حکومه ته کانی گهل  
چونکه له [Mambo](#) حکومه ته کنی تر زیاتر بوده و نستداد ده جنون و ده زانن که

ب. رسن، السلطة ولفرد، لـ ٩٩

٢٢٢ - مكتابات، تكوين الدولة، لـ

كيلاند بروكتور، الديمقراطية امل الانسانية الامر، ج ٦-٧.

دكتور العزت سير له، مستقبل الدبلومات والمقاضي، ج ٢، ٣٥٢.

ده سه لاته که بیان بین سنتوریو قهیده<sup>۱۱۱</sup>. هر له سه دهی نوزده بیشه و بیریارانی فهره نسی (سان سیمفن) و (توقوست کوتن) باسی نه و بیان کردبوو که دیموکراسی تنهای نه و بیه که له جیاتی (سرمه ری پاشایان) (سرمه ری گهله) هه بیه و بین زیادکردن شتیک که رنگه له نسبتداری نه م ده سه لاته که گهله بکوتت<sup>۱۱۲</sup>.

نه و شته که هه ولدراله نسبتداری ریبانی دیموکراتی که م بکاته و برتیبیه له (ثازابی) و له بواره دا دهوری بینیوه به لام نه چاره سهره هه مو شتیک نبیه چونکه ده رکه و توروه که ثازابی راسته قینه تنهای ثازابی ههندیک که س و ده زگاو هینزه، نه مهش که بولیی له بشی (ثازابی) دا به دیوو دریزی له سه ری ده بقین.

نه نجامینکی بنه ما (زیرینه له سه رهقه) و هک (پهسل) ده لیت نه و بیه که مرغه ریز له خزی نه گرفت چونکه نه گهر هه مو خه لک وا بیانن که رای نقدیه بان رای حکومت هه له ناکات گاشه سهندنی ره وشت و عقل ده بیته شتیکی (موسته حیل)<sup>۱۱۳</sup>.

به لکه بیکی تر له سه رهله نه م بنه ما به نه و بیه که به نلدي ناره نزو هاست خه لک ده بزرویتیت نه ک عهقل. نه و کارنه ش که ناره نزو و کان ده جو لین زیاتر شاینه نی نه و هن که خه لکی به ده میانه و بچیت و سه رنجیان رابکنیتیت له چاوه نه و کارنه که سه رنجی عاقل راهه کیشن<sup>۱۱۴</sup>.

نقد ناسانیشه که ساخته چی و درقین خه لک بخه له تینیت، ده شلتن که (پهتسی درق کورنه) که چی ده بینین نه گهر زماره بیک خه لک له و درقینه دوورده که ون اوه نه وا زماره بیکی تر هر له ده وریدا ده مینه و ههندیک له بر به رژه و هندی و نلديان له بر (ناره نزو) و اته ناره نزویان له گهله نه و درقینه دا هه بیه. نه وونه بیکی تریش له سه ر

<sup>۱۱۱</sup> دکتور محمد كامل ليلة، النظم السياسي، ل ۱۹۸ په لویز.

<sup>۱۱۲</sup> دکتور طعیمه العرف، نظرية الدولة، ل ۲۹۷.

<sup>۱۱۳</sup> ب، پهسل، السلطة والفرد، ل ۹۸.

<sup>۱۱۴</sup> سیریل جولد، العربية في القرن العشرين، ل ۱۱۵.

کاری نازاره نزو نو و همچو کان و زانا کان... که متر ناودارن لای خهلاک له چاو هونه رمه ندان و وه رزشه و انان... گهوره ترین زانا بمریت تمنها ستونیتکی بچوکسی دهست ده که ویت له ریزی نامه کاندا به لام ((نازاره نزو و دیغه زنه ران)) نلدمیان له سه ده ویت و مردمیان به زیانیتکی گهوره ده زانیت ده شزانین که سوودی زانا چهنده له کاتینکدا نزد له ولنه هی بخزیان ده لین((هونه رمه نند)) زیان به لواوه هیچی تریان نیبه بتو خهلاک.

نازاره نزو ته نانهت چاوی خهلاک کویر ده کات له و شتله هی که جینگه هی مهترسین. لیزه دا دیباره هیک و هک نمودونه ده هینتنه و نویش که (دیبوری) باسی ده کات و ده لینت که خهلاکی چیز له کومپانیا نیحنتیکاری هی کان ناترسن به لکو جینگه هی شانازیه لایان<sup>۱۰</sup>. نه مهش به مارجینک که مهترسیبی کانی نه و کومپانیا یانه زقین، هزی شانازی کردنش ده گهارتنه و بتو نه وهی که له کاره کانیاندا ((سرکه و تنو)) ان، مرؤفیش - به تایبته تی مرؤفی نه ماریکی - همیشه موعجبیس کاری سره که و تنو و گهوره به، سره که و تنو ش لای نه وان نه و کسیه که پاره و ناویانگی هم بینت به تایبته تیش به که میان. نه گر که لیش همیشه له سه ره ق بینت که واته نه م بتو چونه هی گال نه مریکی سه باره ت به و کومپانیا یانه راست.

هلیه کی تربق نه وهی که (زقینه) نه کریته پیشواینه راستی نه وهی که خهلاکی چاکه هی لیاد ده چیخت. (نه لفریند سوقی) ی فرهنه نسی ده لینت که وا خهلاکی چاکه بیان له بیاد ده چیخت و نه و حوكمه هی که له سه پیشه و ایان ده دیده ن حسابی نه و خزمته هی ده کات که نیستاو دوا دلز پیشکه شی ده کهن (بن ناپردا نه وه رایبریوی پر خزمت) ده شلیت که نه مه ته جرویه پر نازاره که کلیمانسون (له فرهنسادا) سالی ۱۹۱۹ داو پاشان چیرچل و دیلوی دیکول له سالی ۱۹۴۵-۱۹۱۶ ده شتوانین (جزوج بوش) ی نه ماریکی زید

<sup>۱۰</sup> جون دیبوری، الفردية قديماً و حديثاً، ۲۵

<sup>۱۱</sup> نه. سوقی، الرأي العام، ل. ۲۹. چیرچل که سنه وابتسه هرینایی کرد، له جهانگی درجه من جیهاندا پاش جهانگ له هلیز لردندا سره که و حوش ۳۰۰ سری سورمه، دیکولیش هر وا دهستی نه کار

بکهین که سالی ۱۹۹۲ بهرامبر (کلنتون) بعزمی هرچهند (بوش) سارکو وتنیکی گهوده و به که متین زیانی به خشی به نه مریکی به کان له جه نگی دووه می که نداودا. به کنک له هرگانی نم به زینانه نهوده به وک و نمان نازه ززو جوولینه ری خلکه، هزیکی تریش نهوده به که خلک ززو شتیان له باد ده چیت<sup>۱۷</sup>، نه گار نام نزو هزیه ش کل بکهیته وه بتوت دلین ده بیته وه بوجی بمشتیکی نه و خلکه که قسے به سیاسی سرگزند ده لین هر خویان پاش ماوهیک ده نگی بل دده دن، یان نهوده نه مربخ خزمه تیان ده کات سبه ین نه گر نمهی بق نه کرا له بدر چاویاندا نرخی کم ده بیته وه.

خلکه که ش نقدهی کات که ده نگ بق که سینک ده دهن تماما تایه تیبه (شخصی) به کانی نه و کاسه ده که ن (لاسکی) بس نه و ده کات چلن پالیودلی و هدیه له هه لبزار دندا سرده کاویت چونکه به باشی ده لینت (کتیاب به کاری بهتیت)<sup>۱۸</sup>. به مر حال نمه حالته همه (شانه که) به، حاله تی غیری نه و هش همه وه کو ده نگدان بق (دوایت نایزنها و هن) بول سارکایه تیبه نه مریکا. (نایزنها و هن) سارکردی لشکره کانی به رهی بلذثاوای نه و بروپا برو ش ویش له جه نگی دووه نه لمانیا. له هه لبزار دنکه دا زماره بیکی نقده نه مریکی به کان سالی (۱۹۵۶) ده نگیان بول (نایزنها و هن) دا نه که له بدر بر نامه سیاسی بیکه که بله کو له بدر نهوده که ویت زیان و وک له نه و بروپا<sup>۱۹</sup>. نه بیارده بیش له نه مریکادا ده ده که ویت زیان و وک له نه و بروپا<sup>۲۰</sup>. به لام نه و بروپا له بیبهش نبیه و وک (جزد) ده لینت که سیاسه نه دارنکی ناودار پنیس ووت که له

له کار کیشاوه و به نومیندی نهوده گهال دلوی بکات به لام گهال دلوی نه کرد و بق ۱۲ سال نور بمو له حکم.

<sup>۱۷</sup> موزیس دیفرجنی، النظم السیاسیة، ل. ۶۰.

<sup>۱۸</sup> لاسکی، الدیمقراطیة الامريكیة، ل. ۱۸۱.

<sup>۱۹</sup> توسعن پهنه سیاسة الحكم، ج. ۱، ل. ۳۵۳ (نایک) نازناواری خوش ویستیه بق (نایزنها و هن).

<sup>۲۰</sup> سرچارهی سرهوده، ل. ۴۷۲.

هه لبزاردن کانی نینگاته رای (۱۹۱۸) دا به زی بر امپر نه باره که‌ی چونکه نه ویان وا به ناویانک برو که له جه‌نگدا به ده مانچه یه ک شمش نه لمانی کوشتبو، هه روه‌ها میردی نه کتترینکه که لای جه‌ماهر خوش‌ویسته.<sup>۱۱۰</sup>

نه مانه همموی نمونه نه سه ر کاری (ثاره‌زیو) له سه ر خه‌لکو دهیسه لمینن که‌وا ووتی (گه ل همیشه راسته) وته‌یه کی ناراسته، کومله نمونه‌ی تریش هن نه وانیش له باره‌ی نه زانی له ناو گه‌لدا به‌لام به‌لوهی نمونه کان بهینتیه وه با وه‌لام نه و ره‌خنه‌یه که ره‌نگه لیمان بکیریت که گواهه نمه (ره‌شبینیه) و (به‌که م زانینس گله) .. تاد وه‌لامه کاش به‌کورتی نه مه‌یه:

- ۱- پیویسته نیمه بزانین واقع چی ده‌لیت و دانی پیادا بنین نه ک شوینی خه‌یال بکوین، بی‌پارانی رقدناواش خزیان نه م ولقعه‌یان ناسیو.
- ۲- بؤیه چاره‌سه‌ی نهوان بریتیه له فیزکردن و په‌روه‌ردہ کریتی گله، نیمه‌ش بروامان به‌وه‌هه‌یه به‌لام لوه‌لام نه و پرسیاره‌داله یه‌کتر جیاده‌بینه وه: فیزکردنی چی و په‌روه‌ردہ‌یه چی؟

مه‌باستی نیمه‌ش بهم شیوه‌یه نوو شته:

- ۱- سه‌لماندنی نه وهی که ثاره‌زیو نه زانی بی‌پاره کانی گله ده‌شبوینی بؤیه گله نابینه پیوانه‌ی راستی.
- ۲- گله پیویسته به فیزکردن و په‌روه‌ردہ‌یه کی ولیه که به‌سه ر نه و ثاره‌زیو نه و نه زلتبیه سه‌ریکه ویت.

به‌لام با ناگاداری یه ک راستی بین: ده‌توانین په‌روه‌ردہ میله‌لت بکهین که شوینی ثاره‌زیو نه که‌وین هه رچه‌نده نمه کارنکه ماندووبوونیکی نقدی پیویسته به‌لام چاره‌سه‌ر کردنی نه زانی زه‌حمة تره چونکه حکم کردن پیویسته به شاره‌زایی و پسپوری هه‌یه. نیستاش با چهند نمونه‌یه ک له سه ر نه زانی بهینتیه وه:

<sup>۱۱۰</sup> سیریل جقد، العربه فی القرن العشرين، ل. ۱۱۵.

سەرەتا دەلتىن كەوا لە بىزىدا واداولەمۇ شۇينىنىكى تىردا خەلکى دەنكىدەدەن بىق پالىداوان و بىق حزىبە كان بېرىن ئەوهى كە بەرئامىنى حزىبە كە (باخود بەرئامىنى ھەلبىزارىن - البرنامىج الانتخابى) بەتەواوى بىزانن. ئەوان تەنها چەند خالكى لى دەزانن، ئەوانىش بە نىدى ئەو خالانى كە پەيۋەندىيە كى راستەو خۆيان ھەيە بە خۆيانەوە. (بارتىلومى) دەلتىت: ئەوانى كە لە بەرئامىنى حزىبە كان تىنەگەن نىد كەمن (كەمايمەتىن)، بەلام كەمك لەم كەمايمەتىيە دەتولۇن راي خۆيان دەرىپىن لەبارە چارە سەركىزدى ئەو كىتشان كە بەرئامىكە باسىيان دەكەت<sup>۱۲۷</sup>.

دەنكىدەران بېيار لەسەر ھەندىك مەسىلە دەدەن غەيرى ئەوهەش تەنها ئەوهەي خەلکكە مەيليان بىق ئەم حزب يان ئەو حزب يان پالىزولو ھەيە. نەبوبىنى كەفائەتىش لاي خەلک واي لە مېزۇن ناس و فەيلەسۈوفى فەرەنسى تىرىشتىت رىتنان (۱۸۹۲-۱۸۲۳) كىرد - ھەرچەندە ديموکراسىيي خوازە - خەفتەت بىخوات كە دەنكىدانى گىشتى فەيلەسۈوف يان زاناو نەخويتەوار يەكسان دەكەت<sup>۱۲۸</sup>. نەمۇونەيە كى تىر لەسەر بىنناكايىمى كەل يان با بلتىن دىاردەيە كى تىرسناكى تىرىتىبىيە لە نەيتىن لەكارى حىرىمىدا. واتە نىزى لەكارى حىرىمەت و پەرلەمان بە نەيتىن دەكىن و خەلک بىن ناكايىلەتىان. كەلتىكى بىتىنگاش لەم كارانە بېمارەكانى ئاتەولۇن و بەمە ئابىتە (پەتۋانى راستى).

يەكتىن لەو بۇارانى كە كەل بىتىنگاش بىن ئىنلىك، بىلەن ئەنلىك بىن ئەنلىك دەرەوەيە (لېدەرەن) نەمۇونەي نىزى دەھىتىتەوە لە كەتىبە كەي (مېللەتى مەر - آمة من غنم) راستىدا بە نىدى بىق ئەم مەسىلەيە تەرخان كىراوە. (لېدەرەن) دەلتىت: كەمى زانىارى كەل لەبارە ئەكارى بىلەن ئەم كەلەي كىردى مېللەتىكى مەر ئاسا چونكە ئەوان رازىن بەچەند چارە سەرىتكە ئاسان بىيان و لەسەرچاوه يەكەوە دەتىن كە بەرۋالەت لەوان

<sup>۱۲۷</sup> دكتور عبد الحميد متولى، للوجيز...، ل. ۲۶۹.

<sup>۱۲۸</sup> گ. بوتول، سوسىبولوجيا السياسة، ل. ۱۶۵.

زاناتره<sup>۱۷۱</sup>. شعوونهش نزد ده هیتنینه وه. یه کیک لهوانه ولاته (چین) که راستی له باره بهوه نازانزیت به هقی حکومه تی نه مریکیه وه، هه رووه ها به هزی ده زگاکانی راگه یاندن<sup>۱۷۰</sup>. ته نانه ت لیپرسراون و حکومه تو گونگریسی نه مریکیش توشی چه واشه کاری ده بن و باسی چهند نمودنیه که ده کات که حکومه تکانی لاوس و تایوان... توانیبیسو یان هه مور نه مانه بخه له تینن. یه کیک لهوانه نه ودهی حکومه تی فرموزا(تایوان) هه والینکی بلاوکرد وه له باره هیترشیکی سه رازی چینی کومونیست له کاتنکدا روودلوه که وه دوایس ده رکوت ته نهها ته قه کردن بیو له به له مینکی رلوه ماسی<sup>۱۷۲</sup>. شوهش بق نه وهی تایوان پاره بکیشیته وه له نه مریکا.

نه زانی په یامنیره کانی ده ودهی ریژنامه کان به پال کاری چه واشه کاری که ده زگاکانی راگه یاندن ده یکن کارنکی گوره بیان هه به له سه رن زم بیونی ناسنی سیاسی جه ماوه ر، نه م ده زگایانه ش(گلیتیپی سیاسی) بلاوده که نه وه. قه باره بچوکسی بابه تی سیاسی به تایبیه تی سیاسه تی نیو دوله تی له ده زگاکانی راگه یاندندا نیشان یه که بق نه مه. (لیده ره) ده لیت که ته نهها ۴٪ ای قه باره هی ریژنامه ترخان ده گرفت بق کارویماری ده ره وه ((واته نیمه هی خوینه ته نهها ستن ده قیقه له ریژنکدا ترخان ده کهین بق روودلوه جیهانیبه کان))<sup>۱۷۳</sup> و لیزه شدا خلکه که به شداره له توانه که چونکه حمز له بابه تی را بواردن ده گهن زیاتر له بابه تی سیاسی. (لیده ره) ده لیت که خلک ریژنامه بق بابه تی را بواردن و ثابه روچونه کان ده خویننه وه<sup>۱۷۴</sup> و رمحنه له قسه هی نه و سه ر نووسه ره ده گرفت

<sup>۱۷۱</sup> ولیم لیده ره، آمة من غنم، ل. ۴.

<sup>۱۷۲</sup> سه رچاوه هی سرمهوه، ل. ۵۸.

<sup>۱۷۳</sup> ولیم لیده ره، آمة من غنم، ل. ۱۲۷-۱۲۸.

<sup>۱۷۴</sup> ولیم لیده ره، آمة من غنم، ل. ۱۲۶.

<sup>۱۷۵</sup> سه رچاوه هی سرمهوه، ل. ۱۵۶، نه قسه هی لیده ره له باسی نازابیدا به درویو دریزی ده هیتنینه وه.

که ده لیت که وا ناتوانیت قه باره بیکی تقدی رفیضنامه که بتو هوا له کانی دمه ووه ته رخان  
بکات چونکه خوینه ره کانی با بهته همزه لیبیه کان لا باشتله<sup>۱۳۱</sup>.

هر له بارهی نمه شه و سینا تریزیکی نمه ریکی ده لیت: هرچه نده ژمارهی  
نه له فزین و رادیل له نمه ریکا رقیتره له چاو ولاتان به لام زانیاریبه کانی نمه ریکیبه کان  
له زانیاریی ولاتانی تر که متنه<sup>۱۳۲</sup>. نمونه به کی تری نه زانی له نمه ریکادا لینکولینه وهی  
سوپای نمه ریکی له جه نگی یدکه می جیهانیدا که ده ریان خست که وا نزیکی نیوهی گهی  
نمه ریکا نمه نی میشکیان تمه نی همزه کارتکی چوارده ساله<sup>۱۳۳</sup>. نمونه به کی تر  
لینکولینه وهی میثرو نوسیکی نمه ریکی که بتوی ده رکه و توروه که وا ۲۰٪ نه و که سانهی  
که ریان و هرگیراوه نیعتراف ده که نه قسے به کیان بیستووه و نه شتیکیان  
خوینه نه وه له بارهی مسسه گرنگه کانی ده ره وهی ولات، نه مانه ش ((بن ناگا کان))،  
ناگادره کانیش که پیژه که بیان ۴۵٪ هندیک شت به ته مو مژاوی ده زانی، زانی کانیش  
(۲۵٪) نه و که زانیاریبه کانیان خراب نین، میثرو نوسه که ده لیت: به لام پیویست ناکات  
نقد به قولی و دد بیته وه تا بزنیت که وا زانیاریبه کانی شم (۲۵٪) و که زانی کان پینک  
ده هیندن زانیاریبه کی و دد نیبی<sup>۱۳۴</sup>.

(ستوتزل) و (جیرا) بیش که نه م قسے ده هیننه وه و ده لین که وه ز له نه و بیویادا  
به همان جوده و ده لین که وا نه مانه نه و که سانهی که دلو ایان لی ده کریت رای خویان  
ده بینن له بارهی ده زگا کانی نه و بیوپا بان سیاستی نمه ریکا<sup>۱۳۵</sup>.

<sup>۱۳۱</sup> سه رچاوهی سه ره وه، ل ۱۲۶.

<sup>۱۳۲</sup> م. شبلکر، الملاعین بالعقل، ل ۲۱۸.

<sup>۱۳۳</sup> نیت، بیرونی، لکار فی صراع، ل ۳۰.

<sup>۱۳۴</sup> جان ستوتزل و نالان جیرا، استطلاع الرأي العام، ل ۱۰.

<sup>۱۳۵</sup> سه رچاوهی سه ره وه.

نمودنی تر نمی‌باشد، به کتک لوانه نمودنی که (بین‌تراند رسمل) لباره‌ی خاله‌تاندنی گهله سه‌باره‌ت به‌چه کن نه ترمی دهیمینینه و ده لبیت که پیاوه سیاسی‌بیه کان و روزنامه‌گاری کوششی نموده دهدن که خلکی همچ نه زان لباره‌ی هوله کانی زانیان لباره‌ی وستان نزی مه‌ترمی نه ترمی<sup>۱۶۱</sup>، نه ویش بتو نمودنی روزنایاوا به‌مرده‌وام بیت لسر ناقیکردن و ده نه ترمی و پیش ولاه کومزنیسته کان بکویت.

نمودنی که فرهنگیش لسر بین ناگایی نمودنی که فرهنگیه کان ته‌نانه‌ت له‌میزوری خوشیان بی‌ثاگان، نه ویش که به پیش راپرسی‌بیه ده‌رکه‌وت که وا٪ ۶۲ ای فرهنگیه کان نازان سالی چند (لویسی شانزه‌بیم) له سیداره‌دره<sup>۱۶۲</sup>. به‌مه‌رجیک نم رووداوه به‌کتکه له رووداوه گرنگه کانی شقشی فرهنگی و که نم شلیشه گرنگترین رووداوه میزوری فرهنگیه و به‌کتکه له و رووداونه‌ی که کارنکی گوردیان کریلتنه سر میزوری نویی جیهان.

بیریارانی روزنایاوا هستیان بهم نه‌زنی و شوینکه و تفی ناره‌زیرو لایه‌ن گله‌وه کردیوه بقیه هندیکیان به راشکاری باسی هیچو پوچتنی (ناخ) ده‌کان. بیریارو رومانوس نینکلینی ۵. ج. ویلز (۱۸۱۱-۱۹۴۶) دلوای حکومه‌تیکی کردیبوو که له زاناو پسپور پینکه‌اتبیت و رهخنه‌ی له دیموکراسی گرتیبوو چونکه (ناخ) ای ناسایی هیچو پوچ و نه‌زانه<sup>۱۶۳</sup>. فهیله سووفو نه‌بیی به‌ربتانیش (بین‌نارادش) (۱۸۰۶-۱۹۵۰) باسی ((پیاوی ناسایی)) ای کردیبوو که ده‌یه‌ویت بیرو باوه‌ره کانی به‌نماده‌یین ده‌ست بکویت هاروه کو پنلازو جل و به‌رگه کانی و پنیویستی به نازانی نیبه به‌لکو به نیزام... ناد. بقیه

<sup>۱۶۱</sup> ب. رسمل، هل للانسان مستقبل، ل. ۶۴.

<sup>۱۶۲</sup> کوشکی الدستور ۵۶۰، ۱۹۸۹/۱/۲۲، ۴۱، ل.

<sup>۱۶۳</sup> سینریل جلد، للحرية، ل. ۱۱۰.

دهنگه ران دهنگ له سر سیاسته کان نادهن بـ لکو له سر کـ سـه کـ ان<sup>۱۳۷</sup>، دـیـارـهـ هـ.  
نهـگـهـرـ نـهـمانـهـشـ زـنـدـهـ روـبـیـانـ کـرـدـبـیـتـ لهـ رـهـخـنـانـ نـهـواـ بـ لـکـهـ یـ بـهـهـیـزـمـانـ باـسـکـرـدـ لهـ سـرـ  
کـامـ زـانـبـنـیـ خـلـکـیـ.

بهـ پـیـشـ نـوـسـهـ رـیـنـکـیـ فـهـرـسـتـیـشـ:ـ لـبـکـلـهـ رـهـوـهـ نـهـمـرـیـکـیـهـ کـانـ تـرـیـثـهـ وـهـیـ نـوـبـیـانـ  
بـهـ نـجـامـ دـاـهـ کـهـ لـیـتـ هـاـنـوـوـیـ نـوـبـیـهـیـ هـاـوـلـاتـیـانـ دـهـسـهـ لـمـینـنـ.ـ لـهـ سـالـیـ ۱۹۶۶ـ دـاـوـ  
لـهـ رـاـپـرـسـیـهـیـ کـیـ دـهـزـگـایـ نـاوـدـارـیـ کـالـوـپـ Gallupـ ۲۸ـ٪ـ یـ نـهـمـرـیـکـیـهـ کـانـ وـاـیـانـ زـانـبـیـوـوـ  
کـهـ بـهـ کـیـهـ تـیـ سـوـقـبـیـتـ نـهـنـدـامـیـکـیـ (ـنـاـتـقـ)ـ بـوـوـهـ<sup>۱۳۸</sup>ـ!ـ نـوـسـهـرـیـ نـهـمـ قـسـیـهـ هـرـوـهـاـ لـهـ بـارـهـیـ  
هـاـوـلـاتـیـ فـهـرـسـتـیـهـیـوـهـ پـرـسـیـارـ دـهـکـاتـوـ دـهـلـیـتـ:ـ نـایـاـ(ـمـنـطقـیـ)ـ بـهـ هـاـوـلـاتـیـنـ دـهـنـگـ بـدـاتـ  
بـوـ(ـعـدـهـ)ـ یـ کـوـمـؤـنـیـستـ (ـکـهـ چـهـپـهـوـهـ)ـ لـهـ دـهـنـگـانـیـکـیـ نـاـوـچـهـیـ دـاـ کـهـ چـیـ لـهـ دـهـنـگـانـیـ  
کـشـتـیدـاـ دـهـنـگـ بـقـ رـاـسـتـهـوـهـ کـانـ بـدـاتـ؟ـ لـهـ خـوـولـ یـهـ کـمـیـ هـلـبـلـازـبـنـدـاـ دـهـنـگـ بـقـ بـهـرـهـیـ  
نـیـشـتمـانـ FNـ (ـنـوـبـهـرـیـ)ـ رـاـسـتـ بـدـاتـوـ لـهـ خـوـولـ بـوـوـمـ دـهـنـگـ بـقـ چـهـپـ بـدـاتـ؟ـ نـوـسـهـرـ  
نـهـمـ بـهـ نـقـدـیـ بـقـ کـارـهـکـانـیـ سـیـاسـیـهـیـ کـانـ دـهـگـیـزـتـهـوـهـ،ـ هـرـوـهـاـ بـیـفـاعـ لـهـ هـاـوـلـاتـیـ دـهـکـاتـ  
هـرـچـنـدـهـ نـاـوـنـیـشـانـیـ باـسـهـکـهـیـ حـقـیـقـتـیـکـیـ تـرـنـیـشـانـ دـهـ دـاتـ<sup>۱۳۹</sup>.

(ـلاـسـکـ)ـ دـانـ بـهـوـهـ دـاـ دـهـنـیـتـ کـهـ رـاـسـتـ نـیـبـیـهـ دـاـوـایـ رـایـ خـلـکـ بـکـنـیـتـ مـهـگـهـرـ بـقـ  
مـهـسـهـلـ گـهـوـهـ کـانـ نـهـنـیـتـ<sup>۱۴۰</sup>ـ (ـرـهـنـیـ)ـیـشـ یـهـکـیـکـ لـهـ هـوـکـانـیـ سـهـرـنـهـ کـهـوـتـنـیـ سـهـرـوـکـیـ کـوـمـارـ  
(ـکـاتـیـکـ بـوـوـ دـهـکـاتـ خـلـکـ)ـ نـهـوـهـیـ کـهـ لـهـ هـمـمـوـ شـتـیـکـیـ گـهـوـهـوـ بـچـوـکـداـ بـگـرـتـهـوـهـ بـقـ  
نـهـوانـ<sup>۱۴۱</sup>.

<sup>۱۳۷</sup> سـوـرـچـاـوـهـیـ سـرـهـوـهـ،ـ لـ ۱۱۳ـ هـرـوـهـهـ بـهـوـانـ قـسـیـتـ،ـ لـ ۱۱۱ـ هـرـوـهـهـ رـهـخـنـانـ کـامـانـ تـرـ لـ ۱۱۷ـ.

<sup>۱۳۸</sup> E. Dupin, Electeurs =imbéciles+Girouettes. L. Evenement du Jeudi, 2-8/5/1996, p. 96.

<sup>۱۳۹</sup> Ibid وـهـرـگـیـلـنـیـ نـاـوـنـیـشـانـکـهـ نـهـمـبـ (ـنـاخـبـهـ کـانـ-ـگـیـلـ+ـحـوـلـحـرـلـ)

<sup>۱۴۰</sup> لـاسـکـ،ـ اـصـوـلـ السـيـاسـةـ،ـ جـ ۱۱ـ لـ ۸۱ـ.

<sup>۱۴۱</sup> رـهـنـیـ،ـ سـيـاسـهـ الـعـكـمـ،ـ جـ ۲ـ،ـ لـ ۱۴۹ـ.

نمودنیه کی تر له سره نه وهی که خه لک پیوانه‌ی راستی نین (سقونی) بقمان ده هبنتیه وه. سالی ۱۹۲۸ له فه پهنسادا حکومه‌تی (ربینق) زماره به ک بپیاری دابسو. خه لکی و نه باره کان نا پهزا بعون نه نانه ته و راسته وانه که لایه نگری حکومه بعون بیفاغیکی سستیان له نه خشکه ده کرد به لام دوایس نخشه که سه رکه و به جزده که مایه تیبه کهی کمی پسپقدان سه لعندیان که له سره هه ق بعون هه رچه نده دژ به رای گشتی بعون<sup>۱۱۱</sup>. (سقونی) ده لیت که تاکه تاوانی (ربینق) نه وه برو که نزد جار له سره هه ق برو نه ویش به پیچه وانه کی تلرینه که خه لک<sup>۱۱۲</sup>.

نه گر بمانه ویت باسی نه مه سله به بکهین واته ((خه لکی بیان تلرینه که خه لک هه میشه له سره هه ق نین و نابنه پیوانه‌ی راستی)) نمودنیه نزد ده تلرینه وه به لام لبره دا ده وه ستنی و جارتکی تر ده لیتین که ورنگه نمه به سووکایه‌تی کردن به جه ماوره بزانفرت، ره خنه‌یه کی وایش هیچ بایه ختکی نییه چونکه پیویسته مه بستمان که یشنن به راستی بیت نه ک رازی کردنی نه و نه و.

تا نیستاش مه بسته که مان وه لام دان وهی نه و پرسیاره به برو که تایا رای خه لک پیوانه‌ی راستیه بیان نا؟ نه گر ناش بز چی؟ وه لام که ش بس برو بز هه لته کاندنی بناغه کانی دیموکراسیی (حوكمنی گهل) به لام نیمه هه نگاونکی فرولنتر برو وه راستیه کی تر ده نتیین.

<sup>۱۱۱</sup> نه. سقونی، للای العام، ل ۱۱۱ به دواوه.

<sup>۱۱۲</sup> سه رچاوه‌ی سه ره وه، ل ۱۷۰.

# کۆسپەكان لە بەرددەم حۆكمى گەلدا

سەلماندمان کە هەتا ئەگەر گەل خۆى حۆكم بىكەت ئەۋاڭمە حۆكمە بۇ خۆى پېۋانەى راستى نىبىء، لېزەشدا دەپىسىلىتىن كە لە دېمۇكراسىيىدا گەل ئەسلەن حۆكم ناکات و ئەوهى حۆكم دەكەت تەنها (كەمايەتى) يە.

حۆكمى راستەقىنە دەبىت لە ھەلبىزاردىنە كانىوە دەستت پىن بىكەت بە درىزلىپىس ماوهى حۆكمى بۇئىنەرلنى گەل بەردەوام بىت تا دەگاتى ھەلبىزاردىنە كانى داھاتىو. بەلام دېمۇكراسفوازانى واھن كە دان بەوهەدا دەنتىن كە وا گەل تەنها لە كاتى ھەلبىزاردىندا حۆكم دەكەت و لەوە بەلۇسا سەرۋەرسى خۆى لە دەست دەدات، لەوەش زىاتر ئەگەر لەمە ورد بىنەوە بۆمان دەردەكەوتىت كە گەل تەنائىت لە كاتى ھەلبىزاردىنە كانىشدا حۆكم ناکات و سەرۋەر نىبىء.

سەرەتا قىسى (روسى) يەكىن لە ((پىتفەمبەرلنى)) دېمۇكراسىيى دەھىتىنەوە. روسل وەك بىنیغان دېمۇكراسىيى راستەقىنە بە ((دېمۇكراسىيى راستەخۆز)) دەزانىت بولىيە لەبارەي (دېمۇكراسىيى بۇئىنەرلەتى) يى بەرىتىنایا سەردەمى خۆى دەلتىت كەوا گەلى نىنكلېنى ئازاد نىبىء تەنبا لە كاتى ھەلبىزاردىنە كاندا ئەبىت، ھەر ئەندەش ھەلبىزاردەنە كان تەولو بىن گەل دەبىتتە كۆپىلە، بەلكو دەبىتتە (ھېچ) <sup>١١١</sup>.

(پىل كلاڭال) يى فەرەنسىيىش ھەروا باسى بەشدار بۇونى چالاكانى ئەلەتلىك دەكەت كە تەنها لە كاتى ھەلبىزاردىنە كاندابىه <sup>١١٢</sup>.

<sup>١١١</sup> جان جاك روسل، فى المقد الاجتماعى، ل. ١٥٥.

<sup>١١٢</sup> پىل كلاڭال، لە: المثقفون والديمقراطية، ل. ٦٠.

به لام پهسل مهندگاویک به رهه و پیشترمان ده بات و ده لیت که له سه رجهم (۲۰) ملیون کاس (که زماره‌ی ناخبه‌کانه) تو تنهها یه که سبیت بزیه زیاتر هست ده که بت که حکم کراویت نه ک حاکم<sup>۱۱</sup>.

جا با برانین نه و کوسپانه چین که دننه به ردهم گه ل و زنگه‌ی حکم کردنس لیده‌گرن:

## کوسپس یه که م: گه له که خوی:

پیشتر باس ناستی نزم زانیاریمان کرد که تایبه‌تیبیه‌کی جه ماوه‌رهه و که خه‌ک به نقدی شویتنی ثاره‌زنو ده کهون. لیره‌شدا و به‌پالدو ده ردی (نه‌زانی و ثاره‌زنو) سلبیه‌تی خه‌ک زیاد ده کهین بق باسه‌کانمان.

خه‌لکه که مه‌شفوولی زیانی خویان بزیه که م بايه خ به سیاست ددهدن و که متر بايه خ به و ددهن که کاریان هایبت له سه‌ر سیاستی ولاته‌که‌یان و له هه‌موشی که متر ناماده‌ن که خلیان تووشی نایره‌حتی بکن، بیکومان له هه‌مو نه‌مانه‌ش که متر ناماده‌ن قوریانی بدهن. ته‌نانه‌ت له ماهه‌ی هه‌ره شلپشکتیانه‌شدا که گه ل راده‌په‌پیت تنه‌ها به‌شبیکی گه ل ناماده‌ی قوریانیه نه‌ویش هه‌ره له ماهه‌ی هه‌لچوونه‌که. ریزناواری نه‌میز نقد سلبی تره له ریزه‌لات چونکه نزدتر هه‌کانی سلبیه‌تی پیتوه ده بیزرت. بايه خ نه‌دان به سیاست یه‌کنکه له بداره‌کانی سلبیه‌تی گه ل.

له نه‌مریکادا نزدیه‌ی خه‌لکه که بايه خ به سیاست ناده‌ن، زیاتریش هه‌واله‌کانی ناخو سه‌ردجیان راده‌کیشیت چونکه زیاتر باسی و هر زش و کات بردنه سه‌ریان تیدایه، نه‌که ر بیت و بابه‌تی سیاسی له ته‌له‌فزینند ابیین هه‌که‌ی ده‌گه‌پیته و بق نه‌وه‌ی له و

<sup>۱۱</sup> ب، ره‌سل، السلطه والفرد، ۱۲۰. ره‌سل قسیه ره‌خنگرانه‌ی تر ده کات و هکو: هه‌سته‌کت به‌رامبر کارویاری سیاسی له و بار و بخه‌دا نه و هه‌سته نیبه که نیم‌وکارسیه مه‌به‌سته برو بیته کايه وه به‌لکو هه‌ستیکی نزد نزیکتر له حوكمنکی بیکتاتری ل ۱۲۱-۱۲.

کاته دا رنگه وتبورو که ته ماشای تله فزیونیان ده کرد.<sup>۱۴۷</sup> نه مهش همیشه بتو نه زانی له باره‌ی سیاسته وه (به تاییه‌تی سیاستی ده رهه) که بابه‌تی باسه‌که‌ی پیشوامان بور. (پادشاهی ده لیت که وا نزد ده گمهنه مرؤوفی ناسایی که له پیشاوی نهودا تېقدو نیزامه دیموکراتیکه کان دائزون بایخ بذات بهو مسلاطه که پیویسته شاره‌زا بیت له باره‌یانه وه. باسی مانگرتئی روژنامه گهربی نیویورکی سالی (۱۹۶۲) ده کات که دوایس رلپرسیبیک کرا که ئایا ده رنه چوونی روژنامه کان چەند کاری کرده سه ره‌هاؤلاتیان. له نه نجامدا ده رکه‌وت که هاولاتی ناسایی گوئی ناداته دهست نه که‌وتني هه‌واله کان به لکر بایخ ده لاته برنامه کانی تله فزیون و نیعلاناتی سینه‌ماو لیسته کانی بازاری پاره و هه‌واله کانی یاریه و هر زشیبیه کان... بهم شیوه‌یهش تېقدی ((خواستی گشتی - الراة العامة)) بچوک ده بیته وه و به سه رچەند کرم‌لیتکی که مدا ده چه سپیت نهک به سه ره مه مو خلکدا<sup>۱۴۸</sup>.

سەرقى نەمرىکاي نۇسا (وودر ویلسون) - بەرلەوهی بیتىه سەرچەك - لە (۱۸۸۵) دا نووسىببۈرى کە كەس گوئی ناداته ياسادانان و كە ناتوانىقت سەرچى هاولاتى رابكىشىت بتو شتە ووردەكان بەلکر تەنانەت ناتوانىقت سەرنجيان بتو بىنما سەرەكىيە کانى چۈنۈتىي دروست كەنلى ياساش راكىشىت.<sup>۱۴۹</sup> نېشانىدەكى تىرى سلېبەتى هاولاتى کە له همان کاتدا هەلیکە بتو نه سلېبەت نه وھىي کە گەل سیاست بە گەندەلى ده زانیت.

<sup>۱۴۷</sup> تو. بەننى، قنوات السلطة، ل. ۸۲، ۸۳، ۸۶.

<sup>۱۴۸</sup> سول بادۇغۇر، معنى الديمقراطية، ل. ۱۰۴.

<sup>۱۴۹</sup> W. Wilson, Congressional Government, p. 80.

له را پرسیبیه کدا له نه مریکا (سالی ۱۹۴۴) ۶۹٪ی نه و که سانه‌ی پرسیاریان ل<sup>۱۰</sup>  
کرابو و تبرویان که نایانه‌وتت منداله کانیان کاری سیاسی بکن و ۱۸٪ و تبرویان که حز  
به مه ده کن<sup>۱۱</sup>.

نه ویش چونکه نه مرکبیه کان باش نایوانه سیاسیبیه کان.  
له برینانیاشدا زیو له سره‌تای سده‌ی بیستوه باسی نه وه کراوه که خله که که  
چیتر بایه خ به سیاست نادان و ناتوانن به باشی وه کو سالی (۱۸۷۰) پیشوا  
سیاسیبیه کانیان هلبزین<sup>۱۲</sup>.

## کۆسپی دووه‌م: باردوخی سه پیندر او:

هاولاتی خزی له بەردەم (أمر واقع) ينکدا ده بینیتیوه، باردوخینکه به سریدا  
سه پیندر او و ئیمکانیتی گلپیشی نزد کەم. هەولى گوپینیشی خهبات و قوریانی ده ویت،  
هاولاتیش بزته هاولاتیبیه کی سلبي بزیه ملکه چی ولقوع ده بینت و خزی له گەلیدا  
ده گونجینیت.

نه واقعه بربیتیبه له هەبۇنى چەند حزینک کە هاولاتی هېچى بىز ناکرت  
بەرامبەريان و دەستیان گرتووه بەسار گئەپانەکەدا، بوارى مانه وە و گەشەسەمدنى  
حزیبە بچووکە کانیش نزد کەم له سەردەمنىکدا کە دارابیبە کی گەورە يەکىنکە لمەرچە کانى  
مانه وەی حزب.

له لایکى ترەوە هاولاتی نىزامىتىکى دىيارىكىلىرى پەرلەمان و دەسەلاتى بە جىھەيتان  
ده بینیت کە هەتا نە گار ئەم نىزامەشى بەدل نەبىت نەوا ناتوانىت هېيغ بکات بۇ گوپىشى،  
گوپىشى نەندامانى پەرلەمان و سەرانى دەسەلاتى بە جىھەيتانىش کە مەتكە لە مەسىلە کە  
دە گلپىت، بەر پرسیاران له سەر حۆكم لادەچىن بەلام نىزامەکە هەر دە بینیت.

<sup>۱۰</sup> تۈرپەنى، سیاستە الحکم، ج ۱، ۱۱-۱۲.

<sup>۱۱</sup> س. جۆز، الحرية...، ۱۱۰ نەویش قىسى لىزىد (جەيمەس بىرلىس) ۱۸۲۸-۱۹۲۲.

ههروهه ما چهند هیزتکی گهوده‌ی ثابوروی بعونه‌ت<sup>۱۰</sup> و سه‌رچاره‌ی ژیانی مادی، دهسه‌لاتی هاولاتیش به رامبهریان زندر که متنه له چاو دهسه‌لاتی به رامبهر حکومه‌ت. پاشان ده زگای راگه‌یاندنی قهبه چوار دهوریان گرتووه و بیه‌ویت بان نه به‌ویت پیویسته له گله‌لیاندا بگوزه‌رت.

له باسه‌کانی داهاتووماندا ههمو نه و هیزانه بیک به‌بیک دهخهینه ژیز لیکولینه‌وه و لیزه‌دا ته‌نها چهند ووشیه‌یک ده‌لین: کاتپک مرؤف خزی له برددهم واقعیکدا ده‌بینیت که نه‌ومنه له خزی گوره‌تره که توانای گوییش نه‌بیت نیتر چون بتوانین بلین که مرؤف خزی، خزی حکم ده‌کات؟ هه‌لبه‌ته نه‌مه بقیه‌کیک که بیر بکاته‌وه و هاست بکات به‌لام تقدیمه‌ی خه‌لک نوقم نه‌م واقعه‌بعون و پیش نلبلاکایی بعون بقیه خزیان حکم ناکهن له‌وهش خراپتر نه‌وهیه که هاست به‌م راستیبه ناکهن.

## کۆسپی سییه‌م: حزبایه‌تی و میراتی و لاسایی کردن:

نه‌مه کۆسپیکه که مرؤف ده‌توانیت به‌شیوه‌یه‌کی (نظری) خزی ل ده‌ریاز بکات به‌لام به‌شیوه‌یه‌کی عهمعلی خو ده‌ریازکردن لیس به‌و ناسانیبه نییه.

نه‌و جزده حزبایه‌تیبه نه‌وهیه که مرؤف لایه‌نگری حزبیکه له بردنه‌وهی که سوکاری لایه‌نگریین ده‌کهن. له نه‌مریکادا  $\frac{3}{4}$  ی ناخبه‌کان دل‌سقزن بقیه‌یکه له دو حزبیکه نه‌ویش به‌هزی ((میراتیبه‌وه)) بقیه و هک ده‌وتریت را برددوی خزیان پیس ناکهن به‌هزی ده‌نگدان بقیه‌هزیکه تر، و اته نه‌و سی چاره‌که بپیاریان نییه‌و ته‌نها چاره‌که‌کی تر بپیار له سه‌ر نه‌نجامی ده‌نگدانه‌که ده‌دهن<sup>۱۱</sup>. نه‌مه‌ش کۆسپیکه گهوده‌یه له برددهم (حوكمی گه‌ل) چونکه بپیاری گه‌ل خزی له چاره‌کی ناخبه‌کاندا ده‌بینیت‌وه، جا نه‌گه‌ر بزانین که له هه‌لیزاردنی سه‌رکایه‌تی نه‌مه‌ریکادا که‌متله ۵۰٪ی ناخبه‌کان

<sup>۱۰</sup> دیلید ک، کزیل، *النظام السياسي في الولايات المتحدة*، ل ۱۱۴ ههروهه: زینکو هاوپنیانی، نظام الحكم والسياسة في الولايات المتحدة، ل ۱۶۷ بلام نه‌مانی دوایی ژماره ناهینته‌وه.

دنهنگده دهن ده زانين که که متر له ۱۲٪ اي ناخبه کان له هيلزاريندا حوكمى گول به دي  
ده هيتن، نه گهر حسابين نوهش بکهين که هامو نهم ۱۲٪ يه بيريارنيکي عهقالاني نادهنه  
له کاتي ده نگاندا نه و کاته رېزنه که تقدیر که متر ده بنته ووه.

ندو میزده کانیش کاریان هی له سر یه کتر لمدا، بتو نمونه لینکلینه و یه کی  
سالی (۱۹۴۰) له نهمه ریکادا ده ریپست که تنهای ۴۵٪ ای نندو میزده کان جیاوازیسان  
هه بیو له بارهی په سهند کردنی پالیورلوه کان<sup>۱۰</sup>.  
نهم کارهی که سوکار له سر یه کتر بپیاری نا عه قلانی لی به نه نجام دیت و نهمه  
ده سنته کوسینک گاوره له باره دهم دیمهختانی حوکمی گل.

# کۆسپی چوارەم: دەستنیشان کردنی پالیوراوان (کاندیداکان)

هاؤلاتی خوی پالینوراوه که دهست نیشان ناکات به لکو حزبه کان ئەمە دەکەن،  
هاؤلاتیش تەنها ئوهى بۆ ھې دەنگ بۆ پالینوراوه بىدات. ھېچ كامينكىش لەو پالینوراوانە  
ئەو كەسە نىبىئە كە هاؤلاتى حازبکات مەلېزىردىت<sup>١٠٤</sup>. (جىزد)ى بەریتانى دەلىت كە  
هاؤلاتى مافى ئوهى ھەبىئە كە خراپتىن كەس رەفزبکات لەنیوان ئەو پالینوراوانەي  
كە ((ھەر پىنج سال جارىتكە ناسىمانى مەركەزىي سەرەكىي حزىبە كىبە وە لە (لەندەن)  
دىتە خوارمەوە))<sup>١٠٥</sup>

چاره سه رنگ بق نمایه بریتیب ل (لیستی کراوه) که هاولاتی بقی های خوی  
لیستیک پینک بهینیت وانه ناویک له لیستی حزینی (أ)، ناویکی تر له لیستی حزینی (ب)... تاد  
له لیستیت به لام ثم چاره سه رنگ عده مل نیمه نامش به کنکه له رخته همیشه دوپیاره

<sup>٤٠٣</sup> مت. رهنى، سياسة الحكم، ل. ٤١٧.

<sup>154</sup>J. P. Harris, Elections, Encycl. of the social Sciences, vol. 5, p. 451.

<sup>١٠</sup> س. جلد، العربية..، ل. ٥٠ سميرات به ثماريكاش بيون: كريل، النظام السياسي..، ل. ٩١-٩٣.

بووکان واته په سنه ندکردنی نیزامیکی عمه لیتر دیموکراسیبیه کی که متر ده به خشیت.. له لابه کی تریشته و ره نگه هیشتا هاولاتی به هیچ کسیک له میع لیستیک رازی نه بیت.. نهی لم حاله تهدا چی بکات؟ به هر حال نه م چاره سره که مو کوورت و ناعمه لیبیه تهنا شنیوه یه کی هله لبزاردن ده گرتیه وه نه ویش (هله لبزاردن به لیست) نه گینا له (هله لبزاردنی فهردی) دا که له یه ک ناوچه دا پیتویسته تهنا یه ک کس ده بچیت نه م چاره سره که لکی نیبه.

له نه مریکادا (گونگره یه گی سیاسی) ده به ستربت بتو ده ستنيشانکردنی پالنیورا و بتو سه روك کزمارو جیگری سه روك کزمار، نوبته رانی حزبکه له هه مورو ولاته که وه نین بتو کونگره که و له ناو کش و هه وا یه کی دیروند او پر له قبیلو هوپ نم کاره به نه نجام دیت. نه م کش و هه وا یه ش بوقت هزی نه وی ناوی (سینرکی هه مه جی) لهو کونگرانه بذریت. نه م کونگره یه ش خزمتی سیاسیبیه کان ده کات زیاتر له خزمتی ولات<sup>۶۶</sup> وله کوتاییدا گهوره کانی حزب له پشتی په روه رده وه بپیار له سه ردو پالنیورا وه که ده دهن<sup>۶۷</sup>.

رازی نه بونون به پالنیورا یه کتکه له هز کانی سار دیبورونه وی هاولاتی له ده نگدان و هزیکه بتو زیاد بونی سلبیه ته که بی بر ام بر به کارو باری ولات. ناسانیشه بلین که نه که ره هاولاتی که سی بعدل نه بیت با خوی پیالنیوت به لکو سه ریکه ویت و ب برنامه هی خوی جی به جن بکات به لام نه م قسمیه له راده به ده ره ساکاره چونکه:

۱- هه مورو هاولاتیبیه که نه و بواره و نه نه و توانایه هیه که له سیاست کاریکات.

۲- زنده هی هه ره زنده هاولاتیان مسره فی هله لبزاردن کانیان بتو دابین ناکریت... نه مه شبان کل سپینکی تره له رنگه هی حکومی گه لدا که نیستا لین ده دوین.

<sup>۶۶</sup> Rey F. Nichols. It happens every four years. American Heritage. Vol 7. p. 21+33.

<sup>۶۷</sup> ده بقید کریل، نظام السیاسی، ل ۹۲

کۆسیی پىنجەم: مەسرە فە کانى ھەلەمەتى ھەلېزاردەن.

جهاند نمودنیه که لام باره بیوه و ینه که مان بیو روون ده کنه ووه:

لهه لیبرارینه کانی سه ریکایه‌تی بتو سالی (۱۹۵۲) له نمه مریکادا دبو حزیه گوره که  
جزیکی سه د ملیون دولاویان سه رف کرد و سالی (۱۹۶۰) مسره‌له که گشت (۱۶۰) ملیون  
دولار<sup>۱۰۸</sup>. نیستاش بتو ده ستپنکردن به همله‌تی هه لیبرارین پیویسته هر یه کنک له  
پالیوراوه کان (۲۰) ملیون دولاوی کو گریبیته وه، نمهش پالیوراوه کانی تر یان نوانه‌ی  
که بیر له خو پالاوتن ده کن ناچاریان ده کات پاشه‌کشی بکن چونکه نه و پاره‌یان بتو  
دابین ناکریت<sup>۱۰۹</sup>. بار لوهش و بتو نوه‌ی هر یه کنک ره زامه‌ندی حزیه که وریگرنیت  
له سه نوه‌ی که بیتنه پالیوراوه حزب پیویسته تا زوهه پاره‌ی نقد پهیدا بکات و تا  
پتوانیت پارمه‌تی حکومت وریگرنیت که ده کات شهست ملیون دولاو<sup>۱۱۰</sup>.

مسره فی هلبزارنه کانی ویلایه تو شارکان به همان شیوه مسره فی نزدیه باشند، با  
نحوه سالی (۱۹۲۹) مسره فی هلبزارنه کانی شاری (نیویورک) زیارت لندن و ملیقون دولار

<sup>١٤</sup> نيرنست گريفيت، نظام الحكم في الولايات المتحدة، لـ ١٤.

<sup>١٥٩</sup> محمد الربيسي، *كتاباتي (العربي)*، دار الكتب، طبعة ثانية، ٢٠٠٥، ترجمة يعقوب، ١٩٩٦، لـ ٧٠.

۱۰ سرهنگی سرهوه. له خپل‌الوتن بتو سرهنگی کایه‌تی له رسنی (هزیس کوماری) داو به پیش زماره‌ی ۱۱/۲ کوماری (تایم)ی نمه‌ریکی؛ (بوب نقل) تا شو کاته (۴۵) ملیقین مولاری سرف کربیوو شوه‌نده‌ی ته‌مابو بگات سخیری (۷۶) ملیقین مولار که بتو شو که دلتر او که له‌مه‌بلزارینه سرهنگی کاندا پاره‌ی حکومت و هرده‌گزت، له کاتینکدا (فربیس) له‌مان حزب پاره‌ی حکومت و هرگزت بوقیه سخور نیه بتو شو ماره‌یه‌ی که ده‌تلنت سرف بگات Time.11/3/1996.p.

37- لم پیشبرکتی پاره کوکردن و سرف کردند کن ده تولنیت شان لهشانی نه مانه بدمات بان  
نمودنی سرگردانی هست نه گرما راهی کامتری هستن؟

بورو و اتا هر ده نگیک یه ک نژلارو (۲۶) سهنتی تئ چووه، که متین پیژهش لهشاری سؤلت لهیک) دا برو نه ویش ده سهنت بق یه ک ده نگ<sup>۱۱۱</sup>.

له به ریتانيا دا (په نجاکانی نه م سده یه) ده بواهه هر پالیوداویک بری (۱۵۰) پاوه من بدایه، نه گهر (۸/۱) ی همو ده نگه کانیشی دهست نه که و تایه پاره که ده فهوتا<sup>۱۱۲</sup>. بق دهست که وتنی نه و پاره یه ش پیویست بورو (له و سالانه دا) کرنکار پینج تا شهش مانگ کار بکات و بدم جووه کم ده رامه تان نه یانده تواني خویان بپالیون<sup>۱۱۳</sup>.

به لام هه تا نه گهار نه و پاره یه ش دابن بکرت نه وا دوو سنوری گهوره هه یه:

۱- گرنگ نیبه هه لکری به رنامه یه ک لهیک ناوچه دا سه ریکاویت به لکو پیویسته نه و حزیه له سه رانسیری ولات پالیودلوی هه بیت تا زماره یه کی نقدی نهندامانی بنیترته په رله مان، و اته چهند پالیودلوی هه بیت پیویسته نه و هنده سه دو په دجا پاوه من بداد. له بر نه وه ش حزیه بچوکه کان ناتوانن پالیودران هه بیت بق همو ناوچه کان<sup>۱۱۴</sup>.

۲- هه تا نه گهار نه و پاره یه بق پالیودلوه نقده کانیش دابن بکرت به لام میشتا مسره فه کانی هه لامه تی هه لبزاردن ده مینیتته و که بینکی نکد زیارتیان پیویسته<sup>۱۱۵</sup>.

دوو تیقدی سه ره کی هه یه بق هه لبزاردن که یه کیکبان هه لبزاردن به (وظیفه) ده زانیت و اته هه لبزاردن مافی هه مو ها ولاتیبه ک نیبه به لکو ده نگدان سنورداره له م حاله ته شدا مسره فه کان که مت ده بنه و چونکه به شداریووی که مت له ده نگداندا هه یه

<sup>۱۱۱</sup> J. P. Harris, Elections, op. cit., p. 454.

<sup>۱۱۲</sup> The British Parliament, p. 11.

<sup>۱۱۳</sup> کریم مسعد، الديمقراطيه البریطانية، ل. ۱۶۱-۱۶۱.

<sup>۱۱۴</sup> بہانه سرجاوهی سره وه.

<sup>۱۱۵</sup> سه باره ت به سنوردلانه بق مسره ف بہانه سرجاوهی خواره وه. هه رجه نه (نه و سنوردلانه عهمد نیبه). 137, Electoral Systems, Op. Cit; p.

به لام چونکه نه میق تیقدره که ای تر پیاده ده کریت و هممو هاولاتیبه ک بقی هبیه ده نگ بدات پیویست ده کات هلمه تیکی گوره کی پروپاگنده کی هلبزاردن هه بینت، نه مهش هسره فینکی نقدتری پیویسته. به واتایه کی تر، بز نه وه کی گهل به راستی حکم بکات پیویستی کرد ده نگدان فراوانتر بکریت به لام نهم فراوانکردن بوبه هؤیه ک بق زیانکردنی هسره فه کانی هلبزاردن نه مه شیان ههندیکی سره کیبه بق نه وه کی گهل له جاران زیانتر له حکم بورو بکه وته وه. بهم شیوه یهش ده نگدان نه و نومیده نیبه که خهلاک به ته مای ببو.

## کۆسپی شەشەم پروپاگنده کی هله لبزاردن (الدعایات الانتخابیة)

پاش ده ستیشانکردنی پالئیوراون کان پروپاگنده کان ده ست پن ده کن. نهم پروپاگندا نه ش هاولاتی زیانتر له جاران گومرا ده کن و سری لی ده شیویتن ... راستی و نرق تیکه ل بمه ک ده کن، پهیمانی نقد ده درین و که مبکیان جن به جن ده کپین.

پالئیوراون باسی نه و شنانه ده کن که لای جه ماوه ره غبه تیان ههیه و خزیان له و شنانه بورو ده خنه نه وه که کاردانه وه یه کی خراپیان ههیه هه تا نه گهر نه و شنان پیویست بن بق ولات. بق نمودن ماوه یه کی نقد بسو پالئیوراون له نه مه ریکادا باسی چاره سه ری بوروجه بیان ده کرد، به لام له هلبزاردن کانی (۱۹۹۶) داو له بر نه وه کی جه ماوه ره لم مسله لیه بیزار ببسو، پالئیوراون نزیک نه ده که وتفه وه لین<sup>۱۱</sup> له کاتینکدا کیشے کیشے بوروجه گوره ترین کیشے کیشے نابوردی نه مه ریکایه.

و هنر بینت با سکریونی مسئله ((خوش ویسته کان)) نیشانه یه ک بینت بتو رو هچاو  
کردنی (نیزاده‌ی گلستی) بیان نیشانه یه ک بینت بتو سره رو هرسی گه ل چونکه حکم و  
سره رو هرسی گه ل نهود نیبه باری به ناره نزو هکانی بکریت و نه ناره نزو اه بتو ماهه استی  
چیزی سیاسی به کار بھیتندن. سیاسیه کانیش چه ند ره چاوی خواستی گه ل بکن کاتر  
نهود هار بینت که پاش سره که و تنبان نه و خواسته بجهن نه هیتن ... ل به ره و هش که  
خواسته کانی نهندامانی کومه لگه یه ک نین چونکه گه ل پارچه پارچه بوروه (نمیش که  
دوایبتر باس ده که بین) ... نه و شتانه‌ی که ناوی (خواستی هم موگل) ای لی ده نزیت چه ند  
شتیک که من که پنیو پهنا له کاتی مامه له کردن له گه لیاندا نهود نده زه حمهت نیبه.  
کارنکی ناسایه (چونکه نقد دوویاره بقته وه) که پالنیولو پاش سره که و تنسی  
په بیان و رای کتون خرنی بکریت وه ک چلن (تونی بلین) سره کی حزبی کریکارانی  
به ریتانیا - کاتیک حزبی که لی حوكمدا نه بیو له باره‌ی پاسای نه قابه کان - که حکومه  
په سنه‌ی کردبیو - و تیوری که

((یاساکه نابروو چونه و دیموکراتی نیبه و دز به به ره و هندیه کانی کریکاران))  
به لام که چووه سره حوكم ولیبان پرسی نایا نه نم پاسا ده هیلتنه ووتسی: بینگومان ...  
نه مه شتیکی (منطقی) بیه<sup>۱۶۷</sup>.

نمونه‌یه کی تری راگهین ل به ره به ره و هندی ... هه لبزارنه کانی سره کایه‌تی  
نه مریکی (سالی ۱۹۷۰) که تبایدا (ریچارد نیکسون) له هه لبزارنه سره تایه کاندا (بتو  
نهوهی بینته پالنیولوی حزبی کلماری) راستره و بیو به لام له هه لبزارنه گشتیه کاندا  
(بتو سره کایه‌تی) رووه و چه پ رقیشت<sup>۱۶۸</sup>.

سالی (۱۹۸۸) ش سیناتر جاک کیمپ له حزبی کلماری گالته‌ی به سیناتر (بقوه  
نقل) ی مونافیسی له همان حزب ده کربو دهیوت: ((کاتیک (نقل) پاسی دواره ده کات

<sup>۱۶۷</sup> جهاد الحازن، گرفواری الوسط، ژماره ۱۸۰، ۱۹۹۶/۱۱/۲۴، ل. ۸۰.

<sup>۱۶۸</sup> شوقی ولفع، گرفواری (المرجع) کریت، ژماره ۴۵۱، حوزه بیانی ۱۹۹۶، ل. ۱۳۴.

جزدانی پاره کهت بگره نه وه کو بیدزنت. کاتینکیش کتبخانه‌ی (نول) سووتا نه و دوو کتبه‌ی له دهست چوو که له کتبخانه‌دا بروون ... هینشتا کتبیسی نووه میشی بژبه نه کربوو) به لام که سالی (۱۹۶۶) .. (نول) پالینورلوی حزیس کرمایر بسو بز سرۆکایه‌تی و (کینپ) پالینور او بسو بتو جینگری سەرق (لەگەل نولدا) کینپ ووتی: ((کوردترین شەرەفه له ژیانمدا که داوام لی بکرت بەشداری بکەم لەگەل نەم پالدا وانه نەمریکە مازنە (..<sup>۱۶۶</sup>)).

بن گومان پەیمانی درق لە غەیرى ديموکراسىيىشدا ھەي بە لام ديموکراسىيى تاوانبارتره چونكە لە سەر بناغەی نيرادەي گەل راوه ستارە .. نە گالەي کە درق لە گەلدا دەكرىت.

لە نەمریکادا پپویاگندەي ھەلبۈزۈرن تەركىز دەكاته سەر چالاکىبە بن بايەخە كانى پالینورلوان، بۇ نەعونه له ھەلبۈزۈرنە كانى سەرۆکایه‌تىي سالى (۱۹۷۶) نىوان جىپرالد فۇردو جىمس كارتەر تىپىنى كرا كە (۳/۵) ئى پەخشى ھەلمەتى ھەلبۈزۈرن له تەلەفزىزىنە كاندا شت وەكو نەمانى لە خۇ گىرتىبو: كىن دەبىيات وە و كىن دەپىلىپتېتىت ھەرۋەکو غارغارىنى نەسب، يان قەبارەي خەلکى لابنگىر كە لە فەركە خانە كاندا ناما دەن، يان كەرلۇكە كانى سەبارە كانى پالینورلو وە كە .. تاد، له كاتىكدا تەنها له (۱/۲) كەمترى پەخشەكە له بارەي كەتكى مەسىلەكان بىرون، واتە لە بارەي ھەلۋىنسى پالینورلوان سەبارەت بە مەسىلە كان يان لە بارەي كارە كانى پېتشۇرى پالینورلو وە كە له دەزگاكانى ولاتدا .. نەمە له تەلەفزىزىن، له كۇڭارو رەزىنامە كانىشدا حالەكە نەختىك لەم باشتەرە<sup>۱۶۷</sup>. بەپىوه بەرى ھەلمەتكەي (جىپرالد فۇردو) يش باسى ھەلمەتكانى تەلەفزىزىنى بەم شىۋىھە كەرىوو: ((كارتەرم بىنى يارى (تلىپى نەرم) - جىلدە يارىسىكە - له ويلابەتس جىلدجىيا دەكىرد، كارتەرىشىم بىنى (نامى) ئى كچى ماج دەكىرو، كارتەرم بىنى باوهش بە

<sup>۱۶۶</sup> جهاد الحائز، سارچاوهى پېتشۇرى، ل ۸۰-۹.

<sup>۱۶۷</sup> تۆستان پەمنى، قنوات السلطة، ل ۱۴۲-۱۴۳.

(البلیان) ای دلیکی دهکرد، کارتهریشم بینی جلو به رگی زیری لبه ره و دهست له ناو دهستنی (رقدالین) ای رنس به ناو باخی فستندا دهگه پیت. کارتهرم بینی ده چیت بتر که نیسه و مهوعیزه‌ی تیادا ده لیت و بینیم له که نیسه ده رده چین..)) پاش باسینکی نقدی توش باسی هله و په شلکاویس (لورد) دهکات.. پاشان ده لیت: به لام دوای همه موشه سه عاتانه‌ی پر له دله را وکنی نقد که له به ردمه تله فزیوندا برینه سه رقمه دوو پالیزدلوه کام نه بیست له باره‌ی نامه کانی هلمه‌تکه بدوقن<sup>۷۱</sup>.

په پیاگنده کان له نامه ریکادا رقد ((پیسن)) واته پرن له قسے‌ی ناشیرین و نژنوه‌ی عهیب و نژننه‌وهی په بیوه‌ندیس ناشه‌رعی له که ل نافره‌تانا. به پنی روزنامه‌یه کی نامه ریکیش، هلمه‌تکه سالی (۱۹۹۶) گهشت زماره‌ی (قیاسی) له پیسیدا<sup>۷۲</sup>.

تیور دانه‌ر (منظر) ای نام جفره هلمه‌تانه‌ی نامه ریکاش ده لیت که همه مو شتیک رهولیه به کار بهتیرت دئی به رامبه رهکت تا له ناو ببریت نه ماشه دیموکراسی<sup>۷۳</sup>.  
له موایه‌شدا نام جفره په پیاگنده‌یه (که پنی ده تریت په پیاگنده‌ی سلبی) له بدریت‌نیادا به کارهات به لام نازمزا لیه مه بیو به رامبه‌ری چونکه له که ل پیوانه به ریت‌نیاده کانی هلبزارندا ناگونجیت<sup>۷۴</sup>، له راستیشدا په پیاگنده‌ی سلبی به هر راهه‌یه ک بیت هر هه‌یه له ولا تاندا به لام نه و نده هه‌یه که نامه ریکا پیشی ولا تانی رقدناواری دلوه‌تنه.

<sup>۷۱</sup> سه رچاره‌ی سه رمه، ل ۱۲.

<sup>۷۲</sup> صوت لم ریکا، ۱۱/۷، ۱۹۹۶.

<sup>۷۳</sup> المشاهد السیاسی، زماره ۲۱، ۱۲-۱۰/۱۹-۱۰/۱۹۹۶، ل ۲۲.

<sup>۷۴</sup> سه رچاره‌ی سه رمه، ل ۲۱-۲۲.

جگه لام پرپیاگنده سلبیهش چهندین رنگه‌ی تر مهن بتوکارکردن لام سر جمهماوهه، بتوئم مه بهستهش چهندین پسپقی ناست بهزه مهن له بولره کانی دیعاشه و درونناسی، بهلکو تهنانهت (دهروونناسی پهنه‌گه کان) بیش<sup>۷۰</sup>. له دوایشدا باسی کاری راپرسی (استطلاع الرأی العام) لام سر چهواشه کردنی ناخبه کان له کاتی هلمتهنی هله لبزاردن و دهندگاندا.

جگه لام چهواشه کاری پالیوراوه کان جمهماوهه لاهیان خزیه وه بشتبکی ناوانه که هله لاده گرت چونکه بایه خنکی زور ندادت به هلمتهنی کانی هله لبزاردن. به پیش چهند لیکلینه وه یه ک نیوه‌ی جمهماوهه له گرمه‌ی هلمتهنکه داشو ووتارانه ناخویننه وه که تایبه‌تن به هله لبزاردن کان، نهوندی تری جمهماوهه ریش گوئی له نیزگه کان ناگن و به نقدی ته‌نیا نهوندی که بایه خ به سیاست دهدن شت دهخویننه وه شت ده بیستن<sup>۷۱</sup>. جا نه گهر بزانن کهوا:

۱- جمهماوهه بایه خ به هلمتهنکه نه دات، به تایبه‌تن کړلکسی مسله کانی هله لبزاردن که.

۲- نهون شتانهش که بینه برچاوو ګونی ساخته کاری نه دیان تیدایه. که اته چلن هاولاتی ده ګاته راستی؟

بینکومان نهونه‌ی که به دوای راستیدا ده ګه پین خویان لام پتنواهه دا ماندو ده کن ده توافن تا راډه یه ک حوكمن ګونجاو لام سر پالیوراوان و مسله کان بدهن بهلام

<sup>۷۰</sup> محمد الرمیحی، گلقاری (العرس) کوییتی، ۴۵۰، تماره ۱۹۹۶، نشریه یه گامی، ۱۹۹۶، ل. ۲۲.

<sup>۷۱</sup> نهونه له ثمہ ریکاده، لام پرنساشدا به پیش لیکلینه وه یه کی سال (۱۹۵۸) نه دجامن وه ها به دهست که وتبوا ستونزلو جبرلر، استطلاع الرأی العام، لا. ۲۰۸-۲۰۹. نهونش کړو، نه به لام سر نه وه که کاری ده زگاکانی راگه یاندن که جینگیر کردنی پیرویاوه بی خلکه نه ک ګلپینی پیرویاوه کانیان (۲۰۹-۲۱) به لام گومانی لام نه دجامه هې چونکه دهوری راگه یاندن بچوک ده کاته وه.

نماینده له که مایه‌تی که متن نهنجامی نه مانه‌ش نه وهیه له کوتایی هملعنه کانی هلبزارنداده‌چینت بق ده‌نگدان به بپیارنکی عهقلی و راسته وه ناچینت و هملعنه هلبزاردن ده‌یسه‌لمبینیت که رینگریکی نره لبه‌رددهم حوکم گهادا.

## کوپسی حه‌وته‌م: ساخته‌کاریه کانی ده‌نگدان:

له ولاته ((دوا که‌وتروکان)) دا ساخته‌کاری له هلبزارندادا پیشه‌یه کی همه‌یشه‌یی حکومه‌تانه، پیزه‌ی ۱۹٪ ش که‌حیزی حاکم له هلبزارنداده کانی همندیک ولاتداده‌ستی ده‌که‌وقت بقته زماره‌یه کی ناودار. نه م پیزه‌یه ش نهک له ولاته دیکتاتوریسه پوخته‌کاندا ده‌بیندریت به‌لکو له ولاتانه‌ش که باوکان و دایکانی دیموکراسیی (نمایه‌ریکاو ولاتانی نه‌ویوپا) پالپشتیبان، ولته رئیمه‌کانی روزمه‌لات که له کریکدا دیکتاتورین به روالت دیموکراتین.

ساخته‌کاری چهند رنگیه کی هه‌یه وهک: دزینی سندنووچه کان، هره‌شکردن له پالپشتیبان، بهند کردنی پالپشتیوان، کریمنی ده‌نگه کان، رنگریتن له نویته‌رانی حزب‌هکان له چونه ناو شوینی ده‌نگدان که نیاز وايه ساخته‌کاریان تیدا بکرت، دابه‌شکریمن ناوچه‌کانی هلبزاردن به جوړیک که نه باره‌کانی حکومه ده‌نگ نه‌هیتن، وهک چتن له (میس) دا نو شوین کرابوون بېیک ناوچه‌ی هلبزاردن هه‌رچه‌نده ۳۰۰ کیلومتریان له نیوان دایه. مه‌بستی نه‌وهش ناوچه‌ی نووهم (چپی) لایه‌نگرانی فلانه حزب له ناوچه‌ی بېکه‌مدا کام بکاته‌وه.

نیمه‌ش له سره نه م ساخته‌کاریه دواکه‌وتروانه ناپیغین و چهند نهونه‌یه ک له ساخته‌کاریه هکان له روزنواودا ده‌هیتینیه وه:

کاتی خوی ساخته‌کاری له روزنواوا نلد بسو بـلام چونکه جیهان بعوه و ((مژدیرنزم)) ده‌یوات: ساخته‌کاریه کلاسیکیه کان که م بونه‌تاره و بونه‌ت ساخته‌کاریه مژدین ... له سرده می (مژدیرنزم) بیشدا ته نانه‌ت پیتویست به ساخته‌کاری

ناکات چونکه رینگه چه وته کانی دمه‌لات نه و مده نه زقین که هه لبزاردنی ((پاک)) و ((نارازاد)) پیویسته بتو دلپوشیتی نه و کوسپانه‌یی که ده خرینه به ردهم حوكمنی گهله و که هه ندیکیانه باس کرد. جگه لهوهش هاوسمه‌نگی نیوان هینزه‌کان (توازن القوی) رینگه له ساخته‌کاری ده گرن و اته مسله‌که واقعی هینزه‌کانه نهک خواستی باشی نه و هینزانه به. له گله نه و شدا ساخته‌کاری کلاسیکی هر هید، وهکو کپیتی ده نگه‌کان، رفیذنامه‌یه کی نه مریکیش لهم دوابیه‌داو و تبوروی: نیستا له جیاتی نه و مهی ده نگه‌کان بدرین ده نگه‌کان ده کپرین<sup>۱۷۷</sup>. نه و ساش له نه مه ریکادا چهند حاله‌تینک ((فره ده نگدان)) هه بیو، بتو نه و نه ۱۱٪ی ناخبه‌کان ده نگیان ده دا<sup>۱۷۸</sup> و اته ۱۰٪ی ده نگه‌کان زیاده ساخته بروند، به لام پیژه‌ی ساخته‌کاریه که له ۱۰٪ زیاتره چونکه نهکر حسابی نه و که سانه‌ی بکهین که به شداری ناکهنه و که پیژه‌کهیان له نیوان (۱۰٪) به تا (۵۰) نهوا به لای که مه وه (۱۰٪) ده نگه‌کان ساخته‌ن.

جلدیکی تری ساخته‌کاری کاره‌کانی را پرسی (استطلاع الرای العام) که دولیستر چهند نه و نه یه کی ده هینتینه‌وه (بهش رای گشتی، خالی پینجه‌م). به هر حال وهک ووتمان هه لبزاردنی ((پاک)) و ((نارازاد)) پیویسته بتو دلپوشیتی پیشیتکاریه کانی تری حوكمنی گهله بهمهش ده گهینه قوانغینکی تری چالاکی دیموکراتی که بیلی ده نگدانه. هاولاتیش پاش نه و مهی که بتو هامو کوسپانه‌دا تینه پیو، بپیاریکی هه لکرتور که به زلکی بپیاریکی عهقلی نییه و کاغه‌زه کهی خسته ناو سندوقه‌وه ... تا که بیشته نه م قوانغه‌ش له (حوكمنی گهله) تنهها نیتسکه‌کهی بتو ماره‌ته‌وه ... به لام هیشتا نه مهش به پیئی رهوا نازانریت. با برازنهن حوكمنی گهله چ کاره‌ساتینکی تری به سه‌ریدا بیت.

<sup>۱۷۷</sup> صوت امریکا ۱۱/۶/۱۹۹۶ ناشزانین مه به است کپیتی کلاسیکیه کان شیوه‌یه کی ((مؤذین)) یه کپیتی.

<sup>۱۷۸</sup> نیز نست گرفیث، نظام الحكم في الولايات المتحدة، ل ۱۴۸ نووسهه ده لیت که خوی ناگادری نه و حاله‌تنه بیو، نه و مهش سالی (۱۹۵۴) نووسیووه.

**کۆسپى ھەشتەھ: رىيژەي بەشدارى كردن لە  
ھەلبىزاردەنەكاندا... و**

### **کۆسپى نۇيەم: دابەش بۇونى دەنگە كان**

ئەنجامىكى سەرەوە ئۇوييە كە تەنانەت ئىگەرمىسى مەمو كەل لە ھەلبىزارنىڭ كاندا  
بەشوارى بىكات ئەوا مەرج نېيە حوكىي گەل بىتە دى بەلام لەم خراپترمان ھەيە: مەممۇ  
گەل لەو ھەلبىزارنىڭ دا بەشدارى ناكات.

دیاردەيەك ھەيە abstention ئى پىن دەوتىرىت و جىنگىي نىكەپانى خەملىدانى  
بىمۇكراسييە. نەم دیاردەيە ئۇوييە كە ژمارەيەك لەوانەي كە مافى دەنگدانىيان ھەيە  
دەنگ نادەن پىزەي ئەم بەشدارى نەكىرىنىش لە ولاتىكى بىق ولاتىكى تىرى دەكتېرىت لە ئاو  
يەك ولاتىشدا بە پىنى بازىلۇخ يان بە پىنى چىنەكان يان رەگزەكان... تاد دەكتېرىت.  
نەم دیاردەيە بە پىنى نۇوسىرىنىكى فەرەنسى ((يەكىنكە لە مەترىسىيە  
نەناسراوهەكان<sup>١٧٩</sup>)) بىتكۈان نەناسراو لە لابىن گەلانى بىذىناوا نەك لە لابىن بۇشنبىرو  
بىرىماران.

لە ھەلبىزارنىڭ كىشىيەكانى بەرىتىنبادا پىزەي بەشدارى نەكىرىن لە ماۋەي نېوان  
تا (١٩٢٢) تا (١٩٣٥) نېوان (٢٦٪) تا (٤٠٪) بۇو<sup>١٨٠</sup>، سالى (١٩٥٠) و (١٩٥١) يىش پىزەي  
بەشدارى نەكىرىن (٨٤٪) و (٨٢,٦٪) بۇو<sup>١٨١</sup>، واتە سالى (١٩٥٠) رىزەي بەشدارى  
نەكىرىن (١٦٪) بۇو، سالى (١٩٥١) پىزەكە بىتە (٤,١٪).

<sup>١٧٩</sup> Le point , No. 1179, 22/4/1995, p. 15.

بۇ ژمارەي تولو بەۋانە، ولیام رەیس، النظام الحكومى فى بريطانيا العظمى.

<sup>١٨٠</sup> British Parliament, p. 25.

له فرهنگسادا (له چله کانی نه م سده یهدا) باسی پاشه کشیش سه دان هزار کم س  
له به شداری کردن له کارویاری سیاسی کراوه<sup>۱۸۰</sup>، نه گه ر باسی تازه تریش بکهین نهوا له  
خول یه که می هلبزارینی سه روکایه تی فرهنگسا (سالی ۱۹۹۵) پیژه هی به شداری نه کردن  
(۲۲,۵۸٪) برو<sup>۱۸۱</sup>. به شیوه یه کی گشتنیش، (معدل)ی به شداری کردن له پیتچ هلبزارینی  
دوایه مینی سه روکایه تیدا (۸۱,۱٪) برو بتو خول یه که مو (۸۲,۱٪) بتو خول بروه م<sup>۱۸۲</sup>،  
واته به شداری نه کردن ده کاته ۱۸٪-۱۹٪.

پیژه هی به شداری کردن له نه مریکادا تقر که متنه، به پیش خشته یه که له سالی  
(۱۹۴۸) موه تا (۱۹۸۷) بتو همریوو (سرکایه تی) و (کونگرس)، به دزترین پیژه هی  
به شداری کردن له (سرکایه تی) دا نهوه هی سالی (۱۹۶۰) که (۶۲,۸٪) برو له کانتکا  
به شداری کردن له وانه هی گونگرس کامتره که به دزترینیان (۵۸,۰٪) و هی همان  
ساله<sup>۱۸۳</sup>. له هلبزارینه کانی (۱۹۹۶) شدابه شداری کردن نهختنک له ۵۰٪ کامتر برو.  
نه مش به مرچیک هلبزارینه کانی سه روکایه تی و گونگرس سه روچی که دزترین زماره هی  
خه لک راده کیشن ل کانتکا هلبزارینه ناوچه یه کان (له سه رئاستی ویلایه ت،  
شاره کان،...) له هامو و لاتکی جیهاندا پیژه یه کی نقد که متنه به شداری به خویان ووه  
ده بینین، له نه مریکادا باسی پیژه هی ۲۰٪-۲۰٪ی به شداری کردن وه ک شتینکی  
ناسایی ده کرت<sup>۱۸۴</sup>.

پاش بیز لگرینی خویته ر بهم زماران دیننه سه ره بسته خومان:

<sup>۱۸۰</sup> سارتر ویوسن و نقنتال، محاورات في السياسة، ل. ۱۸.

<sup>۱۸۳</sup> No. 1180, 29/4/1995, p. 56. Le point

له خول یه که می هلبزاریندا مونافه که خول بروه میشدان بیوان یه که مو بروه می خول یه که مو.  
بیوان هامو پالیورلوته، له خول بروه میشدان بیوان یه که مو بروه می خول یه که مو.

<sup>۱۸۲</sup> بروان، پهنه، قنوات السلطة، ل. ۹۶.

<sup>۱۸۵</sup> پهنه، سیاسته الحكم، ج ۲، ل ۲۸۲، له به شس یه که می کنیه که دا نووسه ره باسی پیژه هی  
(۲۰٪) برو (۲۵٪) ده کات (۱۰٪).

نیمه و نیم که (حکومی گل) له باشترین حالت تبداله کانی دهندگاندا  
دهرده کویت، نهاده شنگه رهاموو گل (یان نهاده مافیان هیه) دهندگ بدنه بلام  
نهگه ره بشنگی گل لام دهندگاندا به شداری نهکن شهوا کیشه که بز (حکومی گل)  
قوولتر ده بیت. کاتینکیش له نهاده ریکادا زیاد له ۵۰٪ ای ناخبه کان به شداری نهکن  
سرکه و تیو رو زامهندیی تنهها نیوهی ناخبه کانی هیناوه، واته لیزه دا ((حکومی نیوهی  
گل)) هیه نهک (حکومی گل)، بلام پندا چوونه و هیه ک به حسابه کاندا نهودمان بزو  
دهرده خات که سرکه و تیو رو زامهندیی تنهانت نیوهی گله بشی بادهست نه هیناوه  
نهاده حسابه که یه:

له خول یه که می هلبرلار دنه که ی (۱۹۹۵) سالی کایه تی فرهنگسادا (لیونیتل  
جزسپان) ۲۲٪ ای دهندگه کانی هینا که بردترین بزده یه<sup>۱۸۷</sup>. زانیشمان که واژماره هی  
به شدار بروان (۴۲٪) بیو (باسی سن ملیقون که سبیش ناکهین که ناو نووس  
نه کلرون) .. (که واته (جزسپان) تنهها ۲۲٪ - ۷۷٪ ۴۲٪ ۲۲٪ - ۱۸٪ ای دهندگه کانی ناخبه کانی  
دهستکه و بو.

له حالتی نهاده ریکادا (سالی ۱۹۹۶) کلنتلن ۴۹٪ ای دهندگه کانی  
دهستکه و تیوو<sup>۱۸۸</sup>. له لایه کی تریشه و له ۵۰٪ که متري ناخبه کان دهندگیان دابرو، واته  
کلنتلن ۴۹٪ ۵۰٪ که متري - ۲۵٪ که متري دهندگی ناخبه کانی هیناپوو..  
جا شنگه ره قمان بینت گومان له (حکومی گل) بکهین نهگه ره بکتک ۶۰٪ ای  
دهندگه کان بھینتیت نیتر چون بتوانین بیوا به (حکومی گل) بکهین نهگه ره که سه ۲۵٪  
بان ۱۸٪ ای ناخبه کان پنی رازی بن؟

<sup>۱۸۷</sup> Le Point , No. 1180. 29/4/95. p. 56.

له خول سوومدا (جاك شیراک) هی مونافقی (جزسپان) سه رکه و تو.

## با نهنجامیکی خراپتر بلین:

نهگار بمانه ویت دیموکراتی تر بین پیویسته دیکتاتوری تر بین!

با نهمه له رنگهای وهلام دانهوهی نهم پرسیاره وه بوقن بکهینهوه:

بچچی (جوسپان) ۱۸٪ی دهنگی ناخبه کانی دهست که ووت؟ چونکه (جوسپان)

دهشت مونالسی هبوو دهنگی دهنگه ران به سر نه و (تو) پالیوداوه دابهش برو، کهولته  
بن نهوهی (جوسپان) یان (شیراک) یان هره کنکی تر پیزه به کی زیاتر یان دهست بکهینه  
دهبیت تهناها به ک یان دوو یان سن پالیوداو هین<sup>۱۸۱</sup> بهلام نهمه رنگرتنه له خو پالاون،  
رنگرتنيش له خو پالاون یدکسانه به رنگرتنه نه نازادیی.. نه نهنجامه ش دهجهتنه پال  
بلکه کانی تری نایریکی نیوان (دیموکراسی) و (نازادی).

نایریکی نیوان (دیموکراسی) و (نازادی) شتیکه نوایستر باس دهکین.. نهوهی  
لیزهدا گرنگه نایریکی له ناو خودی دیموکراسی خوی... باقسه کانی سرهه وه به  
چوریکی بیکه بوبیاره بکهینهوه:

۱- بن نهوهی دیموکراتی تر بین پیویسته سه ریک کلمار پیزه به کی گهورهی  
دهنگی گهله دهست بکهینه و بن نهمه بمهسته رنگه لوه بگیریت کهسانی نند خزیان  
بپالیون.

۲- بهلام دیسان بن نهوهی دیموکراتی بین پیویسته ره زامهندیی گهله وه ریگریت  
که به کنکه له شیوه کانی نهوهی که هدر هاولاتیک دهنگ بن نه و کسه بدات که خزی  
پیش خوش و اته رنگه له کاس نهگیریت خوی بپالیون.

نهامه ش وهکو مساله ای (مریشك و هیتلکه) .. کامه یان له پیشترن چونکه هر برو  
رنگه کهی سرهه وه له هه مان کاتدا دیموکراتین و نادیموکراتین.

<sup>۱۸۱</sup> نه کتلههیش تا راههیک به خول بروه من هلبیزارین ڈاره سر کرلوه بهلام چاره سرهه که ناته لووه  
چونکه له خول بروه مدارو له هلبیزارینه (بلغ نمونه) چوار کس بمشدی ده کهنهوه، بن نه و خول  
نهان بش که رنگه قانونی ۱۲.۰٪ یان دهست که وقووه بزیه دیسان دهنگه کان دابهش ده بنهوه.

بن گومان حالت همیه که سرقوکی کومار یا سرقوک و وزیران یا حزینیکی دیار کرلو پژوهیکی گوره‌ی دهستنکه و تیت به لام نیمه باسی حالته گشتبیه که دهکهین:  
۱- نه گهر دو حزیس گوره همینت نهوا و هکو یهک به میزن بقیه دهندگه کانی هر یه کنکیان نزیک لاهوی تر به مهش پژوهی دهندگه کانی هر یه کنکیان که مت دهبتنه وه برآدھی نیوی یان شتیک که مت یان ریاتر.

۲- نه گهر چهند حزینک هبند و هکو یهک به میزن بن داباش برونه که زیاتر دهبتت.  
پژوهی حزیس سه رکه و تیو له هر یه کنک لام دوو حالته پژوهیکی که مه و تنه لاه حالتیکا نقد زیاد ده کات نه ویش کاتی فهیرانی گوره به لام به مرجبک شه و حزبه بر نامه یه کی ((شوقشگین)) ای پن بنت ... پاش نه م ره خنانه ش نیمه هیشتا له سره تا دلین:

جاری باسی (دووله کان) مان نه کربووه که چهند دهوریان همیه له دهندگاندا.  
به پیش چهند ناما ریک ده رکه و تیوه که ۴۰-۴۱٪ ای ناخبه کان له کاتی هالستی هه لبرارند او رفته دهندگان بپیاری خزیان ددهدن<sup>۱۰</sup>.

که اونه ۴۰٪ تا ۴۱٪ ای ناخبه کان تا نه و کات رایان نه بیو ثمهش که نعتباریکی وا نادات به بپیاره که بیان. نه گهر نه مانه ش بخینه حسابی (زهرب و تقسیم) که مان ده بینن که به لای کاموه ۲۰٪ نه و کسانه که دهندگان بتو کلنتن دلبو بپیاره که بیان عه قلیان نه بیووه له زیر کاری پیو پاگنده هه لبرارند او بیو واته ۷۰٪-۷۵٪-۷۷٪ ای ناخبه کان بپیاریکی عه قلیان بیان دلبو کاتیک دهندگیان بتو کلنتن دلبو به لام نه گهر هه مو نه و شتنه که له کرسپه کانی را بپیوودا خستبو و مانه رو بینتینه وه یادی خزمان و بیمانه و تیت حسابه که بکهینه ده پرسین: چهند له و (۱۷,۵٪) هه بر استی بپیاریکی عه قلیان بیان دلبو؟ که اونه نه ده توانین باسی (حکمی گل) بکهین له کاتی دهندگاندا و نه ده توانین بپیاری نه و (مشتہ کسه) هی گل به بپیاریکی عه قلی بزانین.

<sup>۱۰</sup> بهمن، سیاسته الحکم، ج ۱، ص ۶۲.

بگه رئیته و سه ر به شداری نه کردن له دهنگاندا.

تبیینی کرلوه که نافره تان که متر له پیاوون و لاوان که متر له پیره کان دهنگه دهن<sup>۱۱</sup>. به شداری کردن که مکه نافره تانیش هقی دیاریکراوی همیه که به دلی نه و کسانه نیبه که بانگشه بتو مالی نافره تان ده کهن (که زلریان بازگانی بتو مسله به ده کهن) به شداری نه کردنی لاوانیش ده گه ریته وه بتو هقی سره کی، به کمیان سرقالیی لاوان له ژیان و رابواردن و وه ریش... تاد. نوروه میش بخیار بونیان له سیاست و سیاسیه کان.

به شداری کردنیش په یوهندیه کی وای نیبه به خوینده واری و ناستی فیز بونه چونکه بتو نمودن له نامه ریکادا هرچه نده نه ناسته به ریزیتنه وه همروه ها هرچه نده قهیده کانی ناو نوسین بتو دهنگدان و قهیده کانی تر کم بونه توه به لام به شداری کردن که زیادی نه کردوه، زماره به کیش تفسیر بتو نمه همیه که به کنیکیان ده لیت که وا خله که که وا بیر ده که نوه که شهادن چی بکان نمه میع کار ناکاته سه رکاره کانی حکومت مه گه ر شتیکی کم کاریکات<sup>۱۲</sup>. نامه ش بتو خقی بیموکراسی وه ک نیزامیت کی سه پیندر او پیطمان دهدات.

به شداری کردنی کامیش له دهنگاندا پالی به هندیک ولاته نا دهنگان بکنه تقدره ملن (اجباری)<sup>۱۳</sup>، به لام نمه پیشیل کردنی نازدیکی تاکه کانه له پیتناوی ناوه که

<sup>۱۱</sup> سرجاوهی سره وه، ل ۴۷۲، بتو به شداری کردنی که متری نافره ته بونه. همروه ها: Electoral Processes, Op. Cit. p. 535.

<sup>۱۲</sup> پهنه، قنوات السلطة، ل ۹۰.

<sup>۱۳</sup> به لجیکا (۱۸۹۳) برمیاری له سه ردا، هزلند (۱۹۱۷)، نوستزالیا (۱۹۲۱)... بیوان پهنه... سیاست الحکم ج ۱، ل ۱۰۲. ناشزانین نمه ماوه له ده ریلاتندا یان نه. به هقی نمه تقدمله تیهش ریزه که له ۷۵٪ و بتو ۹۰٪ له به لجیکا و له ۶۱٪ همه بتو ۹۱٪ له نوستزالیا زیادی کردوه (همان سرجاوه) واته منشتا کسانیکه من که دهنگ ناده نه... بیوانه همروه ها نمه سرجاوه به تایپه تیش بتو Electrical Systems , Op. Cit. p. 163.

هەموو گەل ((حۆكم بکات لە رىنگاى دەنگدان وە)). ئەمەش بەلكەيەكى ترە لە سەر ناپىنكى نېوان (دېمۇكراسىي) و (ئازادىي).

دیارىدەيەكى دېكەي ھەلبۈزۈرىنى كان ئوهىيە كە لە نىزامەكانى سەرقاپتىدا (كە پەرلەمان و سەرقەنلىكىيان بەجىا ھەلە بېزىردىن) پىژەي بەشدارى كىرىن لە ھەلبۈزۈرنى سەرقەكدا گەورەترە لەچاو ئوهىي پەرلەمان. لە نىزامە پەرلەمانىيەكانىشدا (كە پەرلەمان ھەلە بېزىردىت و حزبى سەركەوتتو لە پەرلەماندا حۆكمەت پىتكە دەمەنچىت) ھەلبۈزۈرنى كە زىاتر دەبىتە دەنگدان بۇ تاكە كەسىتىكە سەرقەكى حزبەكان، واتە ھەلبۈزۈرنى كان ھەلبۈزۈرنى سەرقەن وەزيران زىاتر لە ھەلبۈزۈرنى حزبەكىيەتى. ئەم دىاردەيەش عەقلىيەتى جەماوەرمان بۇ ناشكرا دەكتات كە چىن جەماوەر بە دواي((پېتىشەوا))دا دەگەرتىت. خالكە مەبلەيان بۇ پېتىشەوابىيەكى تالىو زىاتر لە پەرلەمانىتىكى ((قەرەبالىخ))مەيە. ئەمەش تەنها يەك بەلكەيە لە دەيان بەلكە لە سەر ئەو راستىيەي كە عەقلىيەتى خالكە لەكەل دابەش بۈزىن و پەرش و بلازىرىنى دەسەلاتەكان و قەرەبالىنى دەستىي حۆكمىدا ناگۈنچىتىت، بەلكە لەكەل چېرىپۈن وەدىلە. بەم جۇرە ((دېمىز - كراسىيى)). حۆكمى كەل. لەكەل ئەفسىيەتى كەلدا (دېمىزس) ناگۈنچىتىت.

## كۆسپى دەيەم: دەستىيشان كەردىنى سەرگەوتتو و دابەشكەردىنى كورسييەكان.

پاش دەنگدان دەمەنچىتە و دەنگە كان بېزمىتىرىن و سەركەوتتوان دەستىيشان بىرىن و كورسييەكانى پەرلەمان دابەش بىكىن. بۇ ئەم مەبەستەش چەند رىڭەيەك مەيە:

**يەكەم: نىزامى زۇرىنە :** كە ئەويش دوو جۇرە:

1- نىزامى زۇرىنەي پىژەيىسى (الاغلبية النسبية) ياخود نىزامى (الاكتيرية) Plurality: سەركەوتتو تىايىدا ئوهىيە كە لە پالىتىراوەكانى تر دەنگى زىاترى دەست

که ونوه پیزه که هر چندیک بینت، بق نمودن سن پالپورا و مدن که به کیکیان ۴۰٪ی دهنگه کانی دهستنکه ونوه دوانه کهی تریش ۲۵٪ او ۲۵٪ لام نیزامه دایکم کاس سه رکه ونوه. نم نیزامه ش ناسانتره بق نیش پن کردن به لام رهنه سره کی که لبی گیراوه نوه بی که نه گه سن پالپورا به ره و ثوره هن بن نهوا سره که ونوه هارچه نده له وانی تر زیاتری دهستنکه ونوه به لام له چا و هر هم موبایاندا پیزه بی کی که مت له نیوهی هیناوه<sup>۱۳</sup> هرمه که نیوه که چون سه رکه ونوه ۴۰٪ی دهنگه کانی دهستنکه و داته ۶۰٪ی دهنگده ران پسی رازی نه بون. بق چاره سه رکردنی نه مهش چهند رنگه بیک همه بیک: دهنگدانی دووه که چهند پالپورلوبنکی سره که ونوه (به مارجی تایبته توه) ده چندوه هلبزاردن، یان نوه شه نم نیزامه پیاده نه کرنت و له جیاتی نوه کار به یه کیک له دوو نیزامه کهی خواره وه بکریت<sup>۱۴</sup>.

-۲- نیزامی تقدیمهی رهها (الأغلبية المطلقة) یاخود نیزامی (تقدیمه): Majority لیزه دا سره که ونوه نه و که سه بی که (نیوهی دهنگه کان ۱+) به ره و تقدیمی دهست بکه ونت. نه مهش بق خزی کیشهی نوه بی تیدایه که نه گه رکه س له پالپورا و کان نه و پیزه بی کی دهست نه که ونت چاره سه رکه کش نوه بی که هلبزاردنیکی تر بکریت<sup>۱۵</sup>. هردوو نیزامه کهی سره وه ش دادپه روهی دابین ناکه ن چونکه پیزه بی کی گورهی دهنگه کان به بادا دهچن که له نیوه مدا ۴۹٪ به ره و خواره، له یه که میشاندا پیزه بی کی گوره تره، که له نیوه که ماندا ۶۰٪ بیو. لبهر نوه ش و بق دابین کردنی دادپه روهی نقد ولات نیزامی نویته رایه تی پیزه بی بان په سند کربیوو.

<sup>۱۳</sup> بق نیوه بیوانه Plurality System . Encycl. Britannica.Micropaedia. Ready Reference and Index. Vol. 8.p. 52.

<sup>۱۴</sup> Ibid

<sup>۱۵</sup> Electoral Processes. Op. Cit.. 530.

رنگه بکی بیکه همه ل سرجارهی خواره وه دا ناوی هانووه به لام چونکه نقد پیاده ناکرنت باسی Electoral Systems. Op. Cit.. p.138.

**دوم: نیزامی نونه رایتی ریزمهی (التمثیل النسبی)**

**Proportional Representation** یا خود نوینه رایه‌تیبی که مایه تبیه سیاست‌بیه کان: دو نیزامه‌کهی (نقدینه) ای سره وه نقدیه کات له حاله‌تی هه لبزاره‌تی (فردی) بیان (ناوچه) ده چه سپیتریت واته ولاته که ده کریته چهند ناوچه‌یه کی بچوکی ژماره نقد.. بتو شعونه شاری سلیمانی چهند ناوچه‌یه کی ده بیت و له هر ناوچه‌یه کدا تنهها یه که مس ده رده چیت. بقیه نقد جار به نیزامی نقدینه ده وتریت نیزامی فهردی یان ناوچه (المقاطعه). له حاله‌تی نیزامی نوینه رایه‌تیبی بیژه بیشدا نقدیه کات لیست حیزه کان بتو هه لبزاره‌دن داده بعن بقیه نقد جار بهم نیزامه ده وتریت نیزامی لیست (نظم القائمه).

له نوینه رایه‌تیمی پژوهه‌بیدا کورسیبه کانی په رله مان به پیش پژوهه‌ی دمنگه کان دابه‌ش دهکرین. بوق نخونه نه گار نوو حیزب هه بن یه کنکیان ۶۰٪ی دمنگه کانی دهست بکوینت و نه اوی تر ۴۰٪ په رله مانه که ش ۱۰۰ کورسی بیت نهوا حزبی یه کام (۶۰) کورسی دهست دهکوینت و حزبکه‌ی تر (۴۰) کورسی. (نهم نخونه‌یه شمان بوق ناسان کردنی باسکه‌که).

بزیه ده و تریت که دادپروری سیکی زیارتی تبدیله له چاو نیزامی نقدینت، له بر نووهش بیو که له نهوریای سده‌هی (۱۹)دا باوه‌ر بهم نیزامه به هیز بیو پاش جه‌نگی به‌کام حسنهانی، به‌کارهات به‌لام پاش نووه له تقد ولاتدا پاشه کشت، کود ۱۷۷.

نم نیزلمه بن بش نپیه له عهیب که عهیبیه میان نهوده به پهله مان پر دهیت له حزب و بهم شیوه بهو له تذر له حالات کاندا هیچ حیزبک ناتوانیت له ناو پهله ماندا نقشه کورسیه کانی به دهستوه بنت، به تاجاریش حکومتکنی شنستلای

<sup>197</sup>H. F. Gosnell. Proportional Representation. Encycl. of the Social Sciences, vol. 12, p. 544.

له برو حیزب یان زیاتر پینک دیت، به لام حکومه‌تی شینتلای نزو هـلده و هـشنت بـقیه جـنگـیر بـوـنـی وـزـارـی (الـإـسـتـقـرـارـ الـوزـارـی) بـهـدـیـ نـایـمـت، نـمـهـشـ کـارـدـکـاتـ سـرـهـرـ بـوـ (پـهـرـلـهـ مـانـ) وـ (دـمـسـهـ لـاتـ بـهـجـنـیـهـنـانـ) وـ نـمـهـ وـهـزـعـیـ فـهـرـهـنسـاـ بـوـوـ بـهـهـزـیـ نـمـهـوـهـ نـیـزـامـیـ فـهـرـهـنسـیـ بـوـوـهـ نـمـوـونـهـیـ عـلـیـیـیـ نـمـ نـیـزـامـهـ تـاـ بـوـایـیـ (۱۹۵۸) بـهـ دـوـاـهـ دـهـسـهـ لـاتـ بـهـجـنـیـهـنـانـ بـهـهـیـزـ کـراـوـ دـهـسـهـ لـاتـ گـورـهـ تـرـ درـاـ بـهـ سـهـرـلـکـ کـوـمـارـ<sup>۱۶۸</sup>. هـمـ نـمـهـشـ وـهـزـعـیـ تـوـرـکـیـاـیـ نـمـرـقـیـهـ کـهـ هـمـوـوـمـانـ دـهـبـیـشـنـ پـهـرـلـهـ مـانـ وـ حـکـومـهـتـیـ چـهـنـدـ شـیـوانـ.

بهـ وـاتـایـهـ کـیـ تـرـوـ لـهـ پـیـناـوـیـ دـابـیـنـ کـرـدـنـیـ عـهـدـالـهـ بـقـ حـیـزـبـ سـیـاسـیـیـهـ کـانـ وـ لـهـ پـیـناـوـیـ دـیـمـوـکـرـاـسـیـیـهـ کـیـ نـقـدـتـرـ پـهـرـلـهـ مـانـیـکـیـ شـلـهـ قـاـوـ حـکـومـهـنـیـکـیـ لـاـزـ پـیـنـ دـهـهـنـیـزـنـ کـهـ نـمـهـ بـهـلـکـیـهـ کـیـ تـرـهـ لـهـ سـهـرـنـهـ وـ رـاـسـتـیـیـهـ کـهـ: نـهـگـهـرـ بـمـانـهـ وـیـتـ حـوـکـمـیـکـیـ بـهـ هـیـزـتـرـ دـاـبـیـهـزـنـیـزـنـیـنـ پـیـوـیـسـتـمـانـ بـهـ دـیـمـوـکـرـاـسـیـیـهـ کـیـ کـمـتـرـهـ.

عـلـیـبـیـتـکـیـ تـرـیـ نـمـ نـیـزـامـهـ نـهـوـهـیـ کـهـ هـاـوـلـاتـیـ لـهـ نـاـوـ هـمـ لـیـسـتـیـ حـزـینـکـداـ تـهـنـهاـ بـوـ بـاـنـ سـنـ کـهـسـ دـهـنـاسـیـتـ بـلـیـهـ تـهـنـهاـ حـوـکـمـ لـهـسـهـرـ حـزـیـ خـاوـهـنـ لـیـسـتـمـکـهـ دـادـهـ دـاـتـ وـ نـازـانـیـتـ کـهـسـانـیـ نـاـوـ لـیـسـتـیـ نـهـوـ حـزـیـهـ چـهـنـدـ دـلـسـوـنـ بـاـنـ لـیـهـاـتوـوـنـ، لـهـ کـاتـیـکـداـ لـهـ نـیـزـامـیـ نـقـوـیـهـ دـاـ (کـهـ وـهـکـ وـتـعـانـ بـهـ نـقـدـیـ لـهـگـالـ نـیـزـامـیـ فـهـرـدـیدـاـ یـهـکـ دـهـگـرـتـهـوـ). هـاـوـلـاتـیـ لـهـ نـاوـجـهـ بـهـوـوـکـهـ کـهـیـ خـوـیـدـاـ (لـهـ گـهـکـ کـانـیـسـکـانـیـ سـلـیـمانـیـ بـقـ نـمـوـونـهـ) جـگـهـ لـهـوـهـیـ حـرـکـمـیـ خـوـیـهـیـ بـهـسـهـرـ حـیـزـیـهـ کـهـیـ خـوـیـدـاـ نـاسـیـنـیـ نـهـوـ کـهـسـهـیـ حـزـیـهـ کـهـ کـهـ خـوـیـ پـاـلـوـتـوـهـ کـارـیـکـیـ نـاسـانـتـهـ بـقـیـ ... هـمـوـهـاـ نـاسـیـنـیـ هـمـوـوـ پـاـلـیـوـاـهـ کـانـیـ کـانـیـسـکـانـکـهـ کـهـیـ خـوـیـ نـاسـانـتـهـ<sup>۱۶۹</sup> لـهـچـاـوـ نـیـزـامـکـهـیـ تـرـ کـهـ کـهـسـانـیـ نـاـوـ هـمـوـوـ لـیـسـتـ حـزـیـهـ کـانـدـاـ بـنـاسـیـتـ کـهـ ژـمـارـهـ یـانـ دـهـگـاتـ سـهـدانـ کـهـسـ.

<sup>۱۶۸</sup> فـهـرـهـنسـایـ پـیـشـ (۱۹۵۸) نـیـزـامـیـ پـهـرـلـهـ مـانـیـ پـیـادـهـ دـهـکـدـ کـهـ دـهـسـهـ لـاتـ گـورـهـ لـهـ دـهـسـتـ سـهـرـلـکـ وـهـزـیـلـنـدـاـیـ بـهـ لـامـ دـولـیـیـ نـمـ دـهـسـهـ لـاتـ درـایـهـ سـهـرـلـکـ کـلـمـارـ بـقـیـهـ هـلـوـشـانـیـ کـاـبـیـنـیـ حـکـومـهـتـیـ نـیـسـتـاـ کـارـیـکـیـ نـهـوـنـقـیـ نـیـبـهـ وـهـکـ جـارـانـ.

<sup>۱۶۹</sup> دـهـلـیـنـ (نـاسـانـتـهـ) نـهـکـ نـاسـانـهـ.

ویمان نیزامی نوینه رایه‌تی پیژه‌ی دابه‌روه تره به لام و تیشمان نم سووده زیانبه خشے چونکه ده رگا بق پنکه‌ینانی حکومه‌تی شله قاو ده کاتوه.. به لام جاری واش هدیه نم دابه‌روه رسیده له دهست ده رده چیت و نامینیت نه ویش له چونبیه‌تی دابه‌ش کردنی کورسیه کان.

نم دابه‌ش کردنه‌ش به پیشی چند رنگه‌یه که ومه له نموونه‌ی خواره‌وهد ده رده کویت که به پیشی سن جوری دابه‌ش کردنه و که ثهنجامه کانی نم سن جوره نزیکن له یه ک:

نمواونه‌که مان نواوه به که دوو سه ده زار کس ده نگیان دلوه، لیستی (ا) ۴۲٪/ ده نگه کانی هیناوه، لیستی (ب) ۲۸٪... (باسی لیسته کانی تر ناکهین چونکه نم دوانه به سن بق نمواونه‌که). ده بینین که پاش دابه‌ش کردنی ده نگه کان و لس سرجم پیتچ کورسی لیستی (ب) یه ک کورسی ده که‌ویت و لیستی (ا) سن کورسی ۳۰، نمه له کانیکدا لیستی (ب) زیاتر له نیوه‌ی ده نگه کانی لیستی (ا)ی هینابوو، واته به شنکی گوره له ده نگه کان بن سوود بروون و به بادا چوون، کهواته لهم حالته‌دا نم نیزامه هاروه‌ها دابه‌روه نبیه.

بگه‌پینه‌وه سه نیزامی نقدینه که له میان نداده په روه تره. له نیزامه داو له هه ندیک حالتدار که سیک ده ندیت که ژماره‌یه کی نقدینه ده نگه کانی دهستکه و تروه.

### بو نمواونه :

ولاتیک پیتچ ناوجه‌یه، له هر ناوجه‌یه کیش سه ده زار کس ده نگیان دلوه. حزیی (ا) له دوو ناوجه‌دا ۸۰٪/ی ده نگه کانی دهستکه و تروه، له هر یه کیکیش له سن ناوجه‌کی تر تنهای ۴۰٪/ی ده نگه کانی به دهست هیناوه.

<sup>۱۰</sup> نم حیسابه مان نقد به کورتی له سه رجاوه‌یه خولاره‌وه و هرگر تووه: دکتر علی غالب، القانون الدستوری، ل ۶۰ به دلوه.

بەم پىنې حزىسى (أ) لەم سەن ناوجەيە دەدىلىتىت و ئەنجامى دوايەمىن ئەرەبە كە ئە و  
حزىبە نۇو كورسى دەستكەوتىت و حزىسى (ب) سەن كورسىسى بەلام ئەنگار خەلکە كە بۇمۇرىن  
دەبىنەن كە حزىسى (أ) ۲۸۰ مەزار دەنگى مەتابۇرۇ لە ولاتىكەدا لە كاتىنكا حزىسى (ب) ۲۲۰  
مەزار دەنگى دەست كەوتىبۇ <sup>٢١</sup>.

حالەتى واش لە بەريتانيادا سالى (۱۹۵۱) روویدابۇرۇ كاتىنكا حزىسى كەنگاران  
دۇرسىد مەزار دەنگى زياتىرى مەبۇرۇ لە حزىسى پارىزگاران بەلام تەنھا (۲۹۳) ناوجەيان  
دەستكەوت و حزىسى پارىزگاران (۲۲۱) ناوجە <sup>٢٢</sup>.  
لە ئەمەرىكاشدا چەند سەرقەنلىكى ئەمەرىكى بەم شىيەيە سەركەوتىن مەرچەندە  
بە حىسابى ئۇمارەيى دەنگەكانى سەرچەم ولات ئۇمارەيەكى كەمەتىيان لە موئافە سەكەيان  
دەست كەوتىبۇ <sup>٢٣</sup>.

بەم شىيەيە سەركەوتىو دەركەوت و كورسىيە كان دابەش كران و (حوكىمى گەل) لە  
جاران زياتىر لە واقع دۈرۈد كەوتۋە... واتە مەلبىزىردىن ديمۇكراپىسى تەواوى ئەھىتىنا كاپىۋە،  
بەلام دەبۈلە پېشىتى ئەم پېرسىيارەي خوارەمان بىكىدايە:

---

بۇوانە: نقولا حداد، الديمقratية، ل. ۷۰، شۇونكەي (حداد) بە شىيەبەكى تەرەن ئىتمە بىز ئاسانى  
شىيە كەيمان كىلە.

كريم مسعد، الديمقratية البريطانية، ل. ۱۶۲.

بۇوانە، نەلەرىدى لىلىنىشان، إسرائيل ذلك الدولار الزائف، ل. ۵۳ مەلبىزىرىنى سەرقەكايەتى لە ئەمەرىكادا  
نۇو قۇنانغە و روونكەرنەوهى لىزەدا دەرچۈونە لە باسە كاتىمان.

## کوپسی یانزه‌یه‌م: نایا هه لبزاردن یه کسانه به دیموکراسی؟

هر له دو سده بینشم Bentham و بنوتنوهی (لاتنی) له بریتانیادا، بایه خنکی گوره‌یان دابو به فراوان کردنی ماف دنگدان به‌لام وک (لاسکی) ده‌لیت که‌س نیستا وابیر ناکاته‌وه و نوانه مه‌سه‌له‌که‌یان تقد به ساکاری وه‌رگرتبه‌<sup>۲۰۴</sup>.

له کونه‌وه تا نیستا پتیج تیقد له باره‌ی دنگدانه‌وه هه‌بیون. تیورتکیان دنگدان به (وظیفه)ی هاولاتنیت ده‌لیت، هه‌یشه به ماف ده‌زانیت، تیقدی نویش به (وظیفه)ی حکومتی ده‌زانیت، تیورتکی نه‌خلاقیش به وه‌سبله‌یه‌کی ده‌زانیت بتو گشه‌سدن به که‌سایه‌تی تاکه‌کان ... تاد<sup>۲۰۵</sup>، هیچ تیورتکیش لمانه له لاین هه‌مووانه قبول نه‌کراوه<sup>۲۰۶</sup>. بن گومان په‌سند کردنی هر تیورتک لمانه چه‌ند نه‌نجامیکی نیاری کراوه لی ده‌بیته‌وه و ده‌بیته مابه‌ی لیک جیاوازیبان به‌لام چونکه هیچ کامیان لای هه‌مووان په‌سند نیبه که‌واته نیمه (یان له راستیدا: نهوان) له‌ردہم کیش‌یه‌کی (نظری) داین له باره‌ی دنگدانه‌وه. نم کیش‌یه‌ش له ریز دروشمی (هر کار بروات) پشت گوئ خراوه.

کیش‌گوره‌که‌ش نه‌وه‌یه نایا نه‌گ، ره‌لبزاردن هه‌بیت دیموکراسی هه‌یه؟ وه‌لامه‌که نه‌وه‌یه که هه‌لبزاردن ته‌عییر له رای خه‌ک ناکات، یاخود وک ده‌وتیرت:

<sup>۲۰۴</sup> W. J. Shepard. Suffrage, in: Encycl. of the Social Sciences, vol. 14, p. 81.

<sup>۲۰۵</sup> J. P. Harris, Elections, Encycl. of the Social Sciences, vol. 5, p. 447.

<sup>۲۰۶</sup> Ibid, p. 450.

نهانه‌ت له و لاتانه‌ش که هله‌لیزاردنیکی نازادو داده‌روه رانه‌یان تیدایه سندوقی  
دهنگان نامیزینکی زور ناته‌لوه بق تومارکردن راو خواسته‌کانی دهنگدره.<sup>۲۷</sup>

لینکوله‌روه‌یهک به ناوی (لانگرود) پش Langrod ده‌لینت: به تواوه‌تی شتیکی  
ناپاسته که هر نیزامیکی هله‌لیزاردن یه‌کسان بکرنت له‌گه‌ل دیموکراسی چونکه  
هله‌لیزاردن ده‌توانیت خزمتی رژیمیک بکات که ده‌س‌لاتی ده‌ولت ده‌س‌پیښت  
دیکتاتوریه‌که‌ی نه‌و رژیمه داده‌پوشیت.<sup>۲۸</sup> نیمه‌ش له دوو تویی نه‌م کتبیه‌دا نه‌و  
راسنیه ده‌زانین که‌وا هله‌لیزاردن هه‌روه‌ها سروشت حرکمه دیموکراتیه‌که‌ی رف‌شادا  
داده‌پوشیت که حوكمی که‌ماهیتیه.

ونمان: نه‌وسا هیوایه‌کی گه‌ووه به ده‌نگان ده‌بستراو هه‌ول ده‌درانه ماله  
بدرته هه‌مو هاولاتیه‌ک نه‌ک ییحتکار بکرنت بق چه‌ند چینیکی دیاری کراو. واته به بیری  
نه‌وان ده‌نگانیکی فراوانتر یه‌کسانه به دیموکراسیه‌کی زیاتر. به‌لام پیشتر بینیمان چلن  
ده‌نگانیکی فراوانتر یه‌کسانه به دیموکراسیه‌کی که‌متر نه‌ویش له‌به‌ر نه‌وهی که ده‌نگان  
تا فراوانتر بیت مه‌سره‌لینکی زقدتر بق هله‌لمه‌تکانی هله‌لیزاردن پیویست ده‌بیت، نه‌مه‌ش  
خوب‌الوتن ده‌خاته ده‌ستی ده‌وله‌منده‌کان، هه‌روه‌ها مه‌سره‌ل نقدیش بق په‌پیاگه‌نده‌ی  
زقد نه‌وه ده‌گه‌یه‌نیت که هیزه سیاسی و نابوریه‌کان هله‌لمه‌تکی به‌رفراوان ده‌که‌ن و به‌مه  
کار له‌سر میشکی خه‌لک ده‌که‌ن و بیریاری هله‌لیان پین ده‌دهن.

نه‌گه‌ر هله‌لیزاردن پیوشه‌ی دیموکراسی بیت کواته چه‌ند له ولاته‌که هله‌لیزاردنی  
جزدارو جلد بکرین نه‌وه‌نده دیموکراسیی زیاتره، به‌لام واقیع نه‌م به درق ده‌خاته‌وه  
چونکه حاله‌تی وا له نه‌مه‌ریکادا هه‌یه. له ولاته‌دا هله‌لیزاردنی زقد هه‌ن و له سالیکدا چه‌ند

<sup>207</sup> J. P. Harris. Elections. Encycl. of the Social Sciences, vol. 5, p. 451.

<sup>208</sup> Jean Boulois. Local Government as a Basis of and Training in Democracy, International Social Science Bulletin, vol. 5, no. 1, p. 19.

هه لبزارني ناوجه يي ساز ده گريت به لام لگه ل نوه شداو و هك و تسان پرئه هي به شدار  
کردن له نزمعرين ناست دایه، هروه ها لم هه لبزارينانه دا هك هر نهنداماني په رله ماني  
و پلائيت که و حاكمي و پلائيت که هه ل ده بزيربرين به لکو هروه ها فرمانيه هري گه وره و  
قارى.. تاد، جگه له مش له ليسته کاندا چهند ياسايه ک هن که داوا له هاولاتي ده گريت  
دهنگ بادات له سهريان.

وبلایتی وا هه به له نهمه ریکادا لیستی (۵۰۰) تیاری تیادا داده به زنیت بز نهوده  
پهنجا یان سهاد که سی لی هلبیزیردریت<sup>۱۰</sup> لیستی واش هه بورو که نهوندهی مینیزتک  
کوره به<sup>۱۱</sup>. هرچهنده همول درابوو که هلبیازارنه کان کورت تر بکرینه وه و نهوسا  
بنزوتنه وه بیک بق نه مه بسته سه ری هلداربوو تا راده به ک سه رکه و توو برو<sup>۱۲</sup>، به لام واژ  
له جو ره نه مینیزلاوه چونکه له به رزه وه ندیس سیاسیبیه کانه<sup>۱۳</sup>، هرچهنده که سی نه شیاو  
له لدمینیزیردریت و خالک کویزانه ده نگهدن<sup>۱۴</sup>، وات زیانی بز میله لاه هه به.

三

مسئله‌ی کی تر له په یو هندی نیوان هلبزاردن و دیموکراسی ثوره به که ده نگدان بریتني نیبه له ده ریپبیلیتی بیروندا به لکو زیاتر بریتني له به خشینی دو سه‌لات به حکومه‌ت بتو سه‌پاندنه هنری دهوله‌ت<sup>۲۱</sup>. واته ده نگدان پیتسپاردنه (تفویض)ه و لهم پیتسپاردنه دا گهل راسته و خود حکوم ناکات به لکو دو سه‌لاته کان به حکومه‌ت و په رله مان ده سپیدرین، که

<sup>١١١</sup> د. كمال النظم السياسي في الولايات المتحدة، لـ ١١١.

<sup>١٢٣</sup> هـ، نيلم، هاورد كان، النظام السياسي، في الولايات المتحدة، لـ ١٢٣.

<sup>211</sup> William. B. Munro, Short Ballot Movement, Encycl. of the Social Sciences, vol. 14, pp. 43-44.

<sup>١٦٦</sup> سعيد كوكيل، النظام السياسي في الولايات المتحدة، لـ ١١٢.

**١٤٣** بیرون یعنی نهاد و بیرون عویس تقدیری شم همان لذتی است:

William, B. Munro, Lbid.

<sup>١١</sup> برونه ستورنر و جنرلر، استطلاع الرأي العام، لـ ٤٠.

نمەش دورو خستنی گەلە لە حۆكم.. جىڭە لەوەي كە نەمە مەترىسييە كە بۇ خۆى چونكە نازادى بە حاكم دەدات و لە هەمان كاتدا پېتىپاردىنە كە دەكاتە پاساو بۇ نەم نازادىيە و بۇ كارەكانى.

ئاصتىكى ترى پېتىپاردىنىش، پېتىپاردىن لە ناوا خودى حکومەت و پەرلەمان و بۇ دەسەلاتى بەجىتىيەنان، يان پېتىپاردىنى دەسەلات بە ھەندىك و وزىر لە لايەن سەرەتكى دەسەلاتى بەجىتىيەنان... ھۆى نەم پېتىپاردىنىش نەوەيە كە نەو كاسانى ھەلبىزىردىن شارەزاي چالاکىيى نىدارى نىن و پشت بە كاسانى ترەوە دەبەستن... نەم نەزانىنەو نەم پېتىپاردىنىش نەك ھەر لە شارە گاۋوھە كاندا ھەيە (كە كار تىباياندا فراوان و نالىزە) بەلكو تەنانەت لە ناواچە بچۈركەغان و لە گوندە كانىشدا ھەيە<sup>215</sup>.

واتە خۆ دورو خستنی خەلک لە حۆكم و لە رىنگەسى پېتىپاردىن و ھەبىشتنە بچۈركۈزۈن ئاستى ولات. پاش ھەموو نەمانە دەتوانىن وەلامى نەو پېرسىيارە بىدەپىتىوە: نایا ھەلبىزاردىن يەكسانە بە حۆكمى گەل؟.

وەلامەكەش نەوەيە كە سەرج نېبىيە نەگەر ھەلبىزاردىن ھەبىت دىيموکراسىيى ھەبىت. دەشىت ھەلبىزاردىن ھەبىت بەلام دېكتاتور حۆكم بىكەت يان وەك (رېڈئاوا) ھەلبىزاردىن ھەبىت بەلام حاكمى راستەقىنە كەمايەتى بىت... دەشكۈرتىت ولاتەك حۆكمى گەلى تىدا بىبىنرىت بەلام ھەلبىزاردىن لە ولاتەدا نېبىت.

ھەلبىزاردىن دىيموکراسىيى لە ماوەيەكدا پېنگەوە ھەبۈن بەلام ھەلەكە لەوەدابۇ كە وا زانرا پەيوهندى نىتىان وەك پەيوهندى نىتىان ھۆن نىجام.

---

<sup>215</sup>J. Boulouis, op. Cit. , p. 42.

## کوپسی دوانزه‌یه‌ه؛ کیشه‌ی نوینه‌رایه‌تی:

نوینه‌رایه‌تی یه‌کنکه له پایه‌کانی دیموکراسی (نوی) و له دیموکراسیه کونه‌که‌ی یوئنادا وجودی نه برو.

خه‌لک پتویسته نوینه‌رای خلیان مه‌لبرتن به‌لام نم نوینه‌رانه و بنه‌مای (نوینه‌رایه‌تی) خقی پرسیاری نقدو گرفت نقد له‌گل خلیاندا ده‌هینن:<sup>۲۰</sup>

۱- په‌رله‌مان که گواهه نوینه‌رای خه‌لک به شیوه‌یه‌ی که باسمان کردبوو پیک نیت، وانه ته‌عبیری ته‌واوله خواسیت خه‌لک ناکات و وهک بینیمان حاله‌تی وا همه‌ه که حزبیک کورسی نقدتری په‌رله‌مانی دهست ده‌که‌وینت که به حسابی زماره‌ی سره‌جم ده‌نگه‌ران ده‌نگی که‌متري هینناوه، حالته هره‌باشه‌کاشی نه‌وه‌یه که حزبیک به‌راسنی نقدینه‌ی کورسیبیه‌کانی په‌رله‌مان ده‌هیننت به‌لام نم نکدینه‌یه بربتیبه له تنها به‌شیکی گل و (دوو دله‌کان) و (نه‌وانه‌ی به‌شداریان نه‌کردوده).. تاد ناگرتنه‌ووه.

۲- په‌رله‌مان خقی که‌ماهه‌تیبیه له چار خه‌لکدا... نه‌مش نه‌ساسی نوینه‌رایه‌تیبیه، وانه نوینه‌رایه‌تی نه‌وه‌یه یه‌ک کس نوینه‌رای زماره‌یاکن نقد تری کاسان بیت به‌لام نم شته که له نوینه‌رایه‌تیدا نه‌ساسه شتیکه له‌گل دیموکراسیدا ناپیکه. کاتنیکیش یه‌ک کس نوینه‌رای هزار کس بیت ناتوانین به قه‌ناعه‌تده و بلین که‌وا هزار کس‌هکه حوكم ده‌کن ج جای نه‌وه‌ی زماره‌که له هزار کس زیاتر بیت.

له نه‌مریکادا یه‌ک نه‌ندامی نه‌نجومه‌نی نوینه‌ران نوینه‌ری (۴۰۰) تا (۳۰۰) هزار که‌سه<sup>۲۱</sup>، له بربتانیاشدا زماره‌که (۸۱) هزار که‌سه<sup>۲۲</sup> (به پینی زماره‌ی په‌نجاکانی نم سده‌ده). نایا لیزه‌دا ده‌توانین باسی حوكمی گل بکهین کاتنیک (۳۰۰) هزار کس یه‌ک نوینه‌ریان هه‌بیت؟ با هه‌ول بدنه‌ین زماره‌کان که‌م بکهینه‌وه، باله جیاتی (۳۰۰) هزار

۲۰- ه. زینلو هاوپنکانی، للنظام للسياسي في الولايات المتحدة، لـ ۲۵۳.

۲۱- بهمنی، سياسة الحكم، ج ۱، لـ ۳۷۸.

کاس (۲۲) هزار کاس و هر یکین که زماره‌ی سالی (۱۷۸۹) برو (سالی به کام کونگرسی نموده‌ی ریکا)، به‌لام نه‌گاره‌ی هزار (۲۳) هزار کاس یهک نوینه‌ریان هم‌بینت نه و کانه برق نه مپلی نموده‌ی ریکا پیویسته زماره‌ی نهندامانی نه جروم‌منی نوینه‌رانی نموده‌ی ریکی خزی ل (۲۷) هزار نه‌ندام برات<sup>۱۱۸</sup>. نه‌ویش چونکه زماره‌ی دانیشتوانی نموده‌ی ریکا نقد زیادی کرد و بروه له چاو سالی (۱۷۸۹)، بینگمان هیبع نه جروم‌منیکی واله جیهاندا نه بروهه و نیبه به‌لام ته‌نانه‌ت نه‌گر هم‌بینت هیشتا کیشی نوینه‌رایه‌تی چاره‌سهر نابینت چونکه هیشتا نزده (۲۴) هزار کاس یهک نوینه‌ریان هم‌بینت. چاره‌سهر کاس بریتیبه له لادان له دیموکراسی، چه‌ند زماره‌ی دانیشتوانی ولاته‌کاش زیاتر بینت نه و نه زیاتر پیویسته لادانه‌که گواره‌تر بینت له‌مشهوه برو نه جامعمان دهست ده‌که‌ویت:

**لیگه‌کام**- برق نه‌وهه‌ی حوكیتکی عاملی تر هم‌بینت پیویسته بنه‌مای (نوینه‌رایه‌تی) هم‌بینت، چه‌ندیشیو زماره‌ی نوینه‌ریه کان که متر بینت لایه‌نی عاملی به‌هیزتر ده‌بینت، و اته (دیموکراسی پوخت) و (عامله‌لیبه‌ت) برو شتنی دز به‌یه‌کن و له پیناری (عامله‌لیبه‌ت) دا پیویسته نزد له دیموکراسی لا بده‌ین.

**ذوقهم**- دیموکراسی لیگه‌کام نه و لاتانه ناگونجیت که زماره‌ی دانیشتوانیان

تقده.

۲- به‌لام لامه نادیموکراسی تر نه‌وهه‌یه که ته‌نانه‌ت نه‌گر به (۲۴) هزاره‌که رانی بروین نهوا نوینه‌ریه که له راستیدا نوینه‌ری هامو نه و (۲۵) هزار کاسه نیبه چونکه هامویان ده‌نگک برق نادهن به‌لکو به‌شیک له ده‌نگکه کانی دهست ده‌کویت.

۴- نه‌گر به نوینه‌رایه‌تی رانی بین و برق نه‌وهه‌ی په‌رله‌مان پله‌ی نوینه‌رایه‌تی خزی زیاد بکات پیویسته نه‌ک هار له سیاست‌تا خه‌لک نوینه‌ریان هم‌بینت به‌لکو همه‌وهه‌ما له

<sup>۱۱۸</sup> سه‌چاره‌ی سه‌سرمهه، با خویش‌ر تیبینی نه‌وهه بکات که لیره‌شداده‌بینکی (دیموکراسی راست و خلق) مان توش برو نه‌ویش دیموکراسی به که لکن و لاتینک نایه‌ت که زماره‌ی دانیشتوانی نقد بینت.

نابوریشدا<sup>۱۰</sup>، واته همرو تویژو چینه کان و به پینی ژماره بیان نوینه ری خویان هه بینت...  
نیاره نهاده ش عده مانی نیبه.

رهخنه یه کی تر نه وه بیه که ژماره ری نافره تان نه وهنده ری ژماره ری پیاوانه بزیه  
ده بینت نافره تان نیوه ری کودسیه کانی په رله مانیان هه بینت<sup>۱۱</sup>.

رهخنه یه کی تریش نه وه بیه که پیویسته به پینی نوینه رایه تی نهندامانی په رله مان  
وینه یه کی گله که بن، واته بز نمونه له ولا تیکدا که ۷۰٪ی خلکه نه خویتنده وار بن  
پیویسته ۷۰٪ی نهندامانی په رله مان همروه ها نه خویتنده وار بن<sup>۱۲</sup>. بینگومان تهنا مرؤشی  
شیت شش و ده لیت.. بزیه له وهلامی نهاده وترابه که پیویسته نهندامانی په رله مان  
وینه یه کی میله لت نه بن به لکو پیشه وا یان مامقستای میله لت بن<sup>۱۳</sup>... نه وهلامش خل  
درینه وه بیه له کیشکاو خل خله تاندنه.

۵- به لام نه خل درینه وه بیش نهگر قه ناعه تیشمیان پن بکات نهوا نامانجی خلی  
ناینکی چونکه نهندامه کانی په رله مان نه پیشه وای میله لته نه مامقستاین. سره تا  
ده سه لته کان له په رله ماندا وهکو یه ک نیوان نهندامه کان دابه ش نه کلروه.. کاتی نه وه ش  
بینت باسی نه مه بکین... پاشان کهم که س له نهنداند امانه که وهسفی (مامقستا) یان  
به سردا ده چه سپیت. بز نمونه له نهاده ریکاو وهک چتن نهندامی باشی نه جوومنی

<sup>۱۰</sup> دکتور عبدالحید متولی، الوجيز في النظريات...، ل ۲۲۶.

<sup>۱۱</sup> کاستن بوتول، سوسیبولو جبا للسياسة، ل ۸، ۱۹۹۶، کفراری فه نسیی (اویسان) - سالی ۱۹۹۶-  
باسینکی بلو کربیووه له باره ری نافره تینکی سویدی که چند ماں دهستکه وتووه که چن هیشتا تهناها  
۴۲٪ی نهندامانی په رله مانی سویدی نافره تن و (سوید) پله ری یه که می هناره.

نهاده ریکا (پیشه وای نازلی) و ماں مرلک و دیموکراسی ! !) پله ری (۲۶) می هیتناو و (۱۱٪ی) نهندامانی  
کونگرس نافره تین. فرهمنساش (دایکی نازادی ! !) پله ری (۳۶) می هیناوه و ریزه که (۶٪ی) بولنه: ۱۵  
Point, 1229, 6/4/1996, p.42.

<sup>۱۲</sup> دکتور عبدالحید متولی، الوجيز...، ل ۲۲۹.

<sup>۱۳</sup> سره اوهی سره رووه.

پیران هن هرمه‌ها نه نجومه‌نه که نهندامی.. ده بمنگو گه مژه‌ی نقدی تندایه<sup>۱۷۷</sup>.  
 (اسک) که نهه ده لیت همراه‌ها دوو سیناتور (نهندامی پیران) ویلایه‌تی (دیلوه‌بر)  
 ده هینتیوه که زیاتر نوینه‌ری کزمپانیا به بون نهک نوینه‌ری خله‌که.  
 ده شلتیت که سیناتوری واله ویلایه‌تی (پینسلفانیا) هم بون ده بواه له بهندیخانه  
 بوناوه و سیناتوری واله ویلایه‌تی (که‌نه‌کی) و (تیلیتی) هم بون که جینگه‌ی گونجاویان  
 هزیتکی مرسیتا بو<sup>۱۷۸</sup>.

۶- نه نجومه‌نى پیران نه نجومه‌نى دووه‌مى پن ده وتریت ناوی (دووه‌م) باز جیا  
 کریده‌وهی له نه نجومه‌نى (یاهکم) به‌کار دینت که نهه به‌کامه‌یان نوینه‌ری راسته‌قینه‌ی  
 خله‌که. نه نجومه‌نى دووه‌م له بـریتانیادا (نه نجومه‌نى لزره‌ده‌کان) وله فـرمانسادا  
 (نه نجومه‌نى پیران) و.... تاد. هم بونی دوو نه نجومه‌نىش زیاتر هزیه‌کی میثلویسی  
 ههیه بزیه ژماره‌یهک که‌س رهخن له هم بونی نه نجومه‌نى دووه‌م ده‌گرن و به زیادی  
 ده زلن<sup>۱۷۹</sup>.

له حالتی نه نجومه‌نى پیرانی نهه ریکیشدا نهندامه‌کان نوینه‌ری گه‌ل نین چونکه  
 هر ویلایه‌تیک نه‌گهر دانیشتوانی ده‌بیان ملیقون که‌س بینت یان به‌ک ملیقون که‌س دوو  
 نهندامی ههیه. نه نجومه‌نى لزره‌ده‌کانی بـریتانیاش -هـرچه‌نده رزیه‌ی ده سه‌لاته‌کانی  
 لـسـنـدـلـاـوـهـ نـوـيـنـهـرـیـ چـهـنـدـ توـیـزـتـکـیـ کـهـمـیـ گـهـلـکـیـ ..

<sup>۱۷۷</sup> هـ لـاسـکـ، الـدـيمـقـراـطـيهـ الـأـمـريـكـيهـ، لـ ۱۲۷.

<sup>۱۷۸</sup> سـرـچـاـوـهـیـ سـرـهـوـهـ.

<sup>۱۷۹</sup> بـنـ (بـهـسـنـدـ کـرـدـنـ) لـهـ نـیـزـلـسـ دـوـوـ نـهـ نـجـوـمـهـ بـرـوـانـهـ: لـاسـکـ، مـدـخـلـ الـ علمـ السـيـاسـةـ، لـ ۸۹، هـمـرـهـاـ؛ لـاسـکـ، أـصـوـلـ السـيـاسـةـ، جـ ۲، لـ ۵۰ بـهـ دـوـلـهـ، هـمـرـهـاـ، دـکـتـورـ عـبدـالـحـمـيدـ، الـوجـيزـ...، لـ ۲۲۰ بـهـ دـوـلـهـ.

نینجا دیننه سه‌ر (نویته رایه‌تی) و هک تیقر. مسله‌لی (نویته رایه‌تی درست) له سده ناوه‌راست کانه‌وه گوره‌ترین مسله‌لی به که ناکزکن له باره‌یاهو ههبوویت<sup>۲۱</sup>، له باره‌یاهشوه چهند تیقریک ههبوون؛ یه کمیان تیقری (وهکاله‌تی نیازامی) به که تیادا نه و کسانی که نهندامی په‌رله‌مانه‌که‌یان هه‌بزاریووه ده‌توانن نه و نهندامه لابه‌رن هه‌تا نه گر ماوه‌کشی ته‌لو نه‌کربیت، نه‌مهش تیقریکی کوفه، هه‌رچه‌نده له نه‌مه‌ریکاداو له‌سر ناسته هه‌ندیک ویلاه‌تدا ماوه نه‌ویش به شیوه‌ی لابردنی نویته‌ر (إقالة النائب) Recall<sup>۲۲</sup>. تیقری نووه‌میش نه‌وه‌یه که نه‌وه‌کاله‌ته نیوان نویته‌رو نه‌وه‌کسانه نیبه که هه‌لیان بزاریووه به‌لکو نیوان سارجهم په‌رله‌مان و سارجهم میله‌ته. سینیه‌میشیان ده‌لتیت که هیچ‌وه‌کاله‌تیک نیبه به‌لکو مسله‌لکه ته‌نیا هه‌بزارین (اختیاری) چهند کاسنیکی لیهاتروه پاشان هه‌مرو په‌بیوه‌ندیبه کافی نیوان نویته‌رو نه‌وانه‌ی که هه‌لیان بزاریووه ده‌پچرت<sup>۲۳</sup>. به بن نه‌وه‌ی که بچینه ناو قوولایی‌ی نه‌م باسه ده‌لتین که‌وا هه‌ر په‌کتک له تیقدانه به شی خزی ره‌خنی لی‌که‌لاره بزریه و تراوه که هه‌ر هه‌ولیک بزر نوزینه‌وه‌ی په‌بیوه‌ندی نیوان نویته‌رو ناخه‌کان له‌سر بناغه‌به‌کی تیقدی (نظری) هه‌ولیک سارنه‌که‌وتوروه چونکه نه‌م په‌بیوه‌ندیبه په‌بیوه‌ندیبه کی تیقدی نیبه به‌لکو عمه‌لی و واقیعه<sup>۲۴</sup>.

کاوات مسله گرنگ‌که برسنیه له و په‌بیوه‌ندیبه‌ی نیوان هه‌ردوولا. له م باره‌یاهشوه نوو پرسیار هه‌ن: ئایا نویته‌ره‌که به پیش بزچوونی خزی یان به پیش

<sup>۲۱</sup> نو په‌نی، سیاسته الحکم، ج ۱، ل ۲۰۵.

<sup>۲۲</sup> بیرون پینکتر: (دیموکراسی نیوو رلست و خن) بن (لابردنی نویته‌ر).

<sup>۲۳</sup> بروانه: د. عبدالحمید متولی، الوجین، ل ۲۱۵ به دوواره، د. ابراهیم درویش، الدولة، ل ۲۲۶.

<sup>۲۴</sup> د. ابراهیم درویش، الدولة، ل ۲۲۷، هه‌روه‌ها د. محمد کامل لبله، النظم السياسيه، ل ۵۴۱.

خواسته کانی ناوجه که‌ی خوی بپیار له سره مسنه کان بدات؟ که بپیاری خوشی دا نایا  
 چې ره چاو بکات: خواسته کانی ناوجه که بان خواسته هاموو ګل<sup>۲۰</sup>؟  
 هلبته نه ګه ره لبزاردن و دامه زاندن په رله مان له سره نه ساسی بنه‌مای  
 نوینه را به‌تی نه بیت، ديموکراسی تووشی کېشیدکی وا نابیت به‌لام دانانی نوینه را به‌تی  
 به شنیکی بنچینه بیل له ديموکراسیبدا پرسیاری وه کو نهوانه‌ی سره وه دینیتت کایه‌وه.  
 پاش نه م باشد به‌لام به پنوسنی نازلین باس له پایه کانی نیزامی نوینه را به‌تی  
 بکه‌ین که چه‌ندن و چین و موناقه شه یان بکه‌ین و نه و نده ده‌لین که نه‌مه‌ی نیستنا باسمان  
 کرد برینی بوله بنه‌مای دووه‌می ديموکراسی که پنی ده‌وترتیت: بنه‌مای  
 حکومه‌تی نوینه را به‌تی (مبدأ الحكومة النياية) .. له بر نه و هش چیتر باسی نه  
 بنه‌مایه ناکه‌ین.

### کوپسی سیانزه‌یه‌م: حوكمنه که‌هایه‌تی:

نا نیستنا باسی نه و کرسپانه مان کرد که دینه به‌ردهم (حوكمنه ګل)، گرنگترین  
 کرسپیش له به‌ردهم نه‌م حوكمنه ګله‌دا برینیبه له‌وهی که ده سه‌لاتی راسته قینه له  
 دهوله تداله دهسته ګلدا نیبه بملکو له دهست که‌ما به‌تیبه. له باشد کانی پیشوو شدا  
 هه‌تندیک رووی نه‌م حوكمنه که‌ما به‌تیبه مان بیشی. له بر گرنگتیسی ده‌وری که‌ما به‌تیبه  
 به‌شیکی تاییبه‌تیبه بټ ته‌رخان ده که‌ین و یه‌ک به یه‌ک نه و هیزانه وه‌رده ګرین که حوكمنه  
 که‌ما به‌تی پیاده ده‌کان. پاش نه و هش ده‌چینه سره بنه‌ماکانی تری ديموکراسی.

---

<sup>۲۰</sup>F. W. Coker, C. C. Rodee, Representation, Encycl. of the Social Sciences, vol. 13, p. 313.

## بهشی سییه م

# دیموکراسی حوكى کەمايەتىيە نەك حوكى گەل

حوكى کەمايەتىيە لە دیموکراسىيىدا لە دۇو لايىنلارەمەيە: لايىنى نەو كەسانىي  
كە حوكى كەلەن (ـگەل) نەويش وەك باسماڭ كرد كە كەمكى خەلگ دەبنە مۇنى  
سەرگەوتىنى پاڭچىرىلە كە لە ھەلۈزۈرنە كەدا... دۇوەم لايىنىش لايىنى حاكمەكان و  
ھېزەكانى تىرى ولات كە بىرىتىن لە كەمايەتىي خاۋەن دەسىلات. لايىنى يەكەمى حوكى  
كەمايەتى لە ھەندىتكە كۆرسپە پېتشۈرۈشكەندا باس كران دەمەتتىتىو لايىنى دۇوەم كە  
پېشىر چەند نۇونىيەكانان لە بارەبىوە بىيىن و كە لىرەدا لە بارەبىوە دەنۈتىن.

ھېزەكانى مەتمەيەتىيە بىرىتىن لەمانىنى خوارەوە:

بەكەم - پەرلەمان و كەمايەتىيە كە ئاوا پەرلەمان.

دۇوەم - دەسىلاتى بە جىئەتىان.

سېتىم - حزىبەكان.

چولارەم - كۆرمەلەكانى بەرژەوەندى ياخود كۆرمەلەكانى فشار.

پېتىجەم - ھېزە ئابورىسىە كان.

شەشەم - ھېزەكانى راگەياندن.

سەرەتاش با نەختىتكە باس لە مەسىلەي (دەسىلات) بىكەين:

## چپیوونی دهسه‌لات و مملانه له پیناویدا

تینکه بشن له دهسه‌لات لایه‌نى زقى ديموكراسىي و هامو جۇرىتكىش تر حوكىمان بۇ رۇون دەكاندە. هەر باسکىرىتىكى ديموكراسىيش بورلە باسکىرىنى مەسىلەي دهسه‌لات كارىتكى ناواقعىيە.

بىاردەيەكى گۈنكى دهسه‌لات ئوھىبە كە ئەم دهسه‌لات قىبولى پەرش و بلاپىوون نابىت بىلكو ھەميشە رۇوه و چپىوون دەچىنت. ئەو سەرەمانەش كە دهسه‌لات خىزى وەك دهسه‌لاتنىكى گەل يان باشىكى گەزىھى گەل دەنۋېتىت سەرەمېنگى كىرت و (استثنائى)ن.

ئەنجامى چپىوونى دهسه‌لاتىش ئوھىبە كە دهسه‌لات ھەميشە يان لە دەستى كەما يەتىيدا دەبىت يان لە دەستى تاكە كەسىلەر باسىتكە لە بارەي حوكىمى زىدىنە و قىسىبەكە بۇورە لە واقع.

بىاردەيەكى تى دهسه‌لات ئوھىبە كە دهسه‌لات قىبولى بۆشايى ناكات، واتە ھەر دەبىت كەسىتكە يان كۆمەلتىك ھەبن كە خاوهەن دهسه‌لات بىنۇ نىڭەر بارولىخېك بېتت پېشىدە كە تىايىدا دهسه‌لات نەمېنېت ان لواز بېت يان بۆشايىبەكى تىدا بىكەۋىت ئۇوا زۇو كەسىتكە يان كۆمەلتىك دهسه‌لاتكە دەگرنە دەست يان ئەو بۆشايىبە پېر دەكەنۋە.

بىاردەي سىنەمى دهسه‌لات ئوھىبە كە لە پیناوارى ئەم دهسه‌لاتدا مملانە بىد دەدات ئىتە ئەگەر مملانەيەكى تۇندۇ تېرىز بېت يان مملانەيەك بېت وەسىلەيەكى تر بىگىتە بەر. ئەم مملانەيەش لە پیناوارى دهسه‌لاتدا لە نىزمىرىن ئاستە و دەست پېنەكەنات تا دەگاتە ئاستى جىبهانى (كە مملانەيى ئىوان مىزە ئىتو دەولەتىبەكەن) ئەم كۆششە بۇ بە دەست كە وتنى دهسه‌لات چەند ھۆزىبەكى لە دوا دايە: بە دەست كە وتنى قازانچى

نابودی، به دهست کوتني مازنپتی، خوپاراستن له خرسه پاندنی هیزه کانی تر، پیاده کردند بیرویاوه پریک... ناد.

سیارده یه کی تری دهسه لاتیش نهوده به که دهسه لات هوقیه کی گهنده لیته<sup>۲۳۱</sup>.

له میانه‌ی معلماته بق دهستکه وتنی دهسه لات و بق پاراستنی... هممو روشنیتک دهخربته نه او لاوه هممو و هسیله به که برده وا ده زانین بق به دیهیتیانی نامانجه کان. نه او که سو کومه لش که بدل له دهستکه وتنی دهسه لات گهنده لش بیون له ۹۹٪ی حاله ته کاندا پاش دهسه لات گهنده لش ده بن. (مهکنایله) دان بهوهدا دهنت که ته نانه ت له دیموکراسیشدا سیاسیه کان پاش هله بژاردنیان دهوله مهند ده بن چونکه له هممو نیزمه کاندا حوكم کردن کارنکی به قازانجه<sup>۲۳۲</sup>.

له نه بامی نهوانه‌ی سارهوه ناسایه نه گر که مایه‌تی حوكم بگرته دهست چونکه که مایه‌تی تولنای کوششی همه به بق دهسه لات، پاشان و که نه دهسه لاتی کرته دهست و به پیش بنه مای (چربیونی دهسه لات) بازنی حوكم ترسک تر ده بیتکه و ه که مایه‌تی به چروکتر ده بیتکه. نه گر له حاله ته کیشدا جمهماهر یان کومه لیکی نقد خالک حوكم بگرنه دهست هر زو به پیش بنه مای چربیونه که که مایه‌تی حوكم بق خلی زهوت ده کات.

نه دهسه لاتی که مایه‌تی شتیکی شارلوه نهبووه لای بیریارانی رقتناوا... سارهتا جارنکی ترقسی (روسو) ده هینتینه و نهویش که نه گر واتای وردی وشهی دیموکراسی و هرگرین ده بینن که دیموکراسی راسته قبنه قهاد نهبووه قدیش نایبت چونکه شتیکی نارنکه له گه ل نیزامی سروشت که زماره نزدکه که خالک حوكم بکات و زماره بچوکه که حوكم کرلو بیت.

<sup>۲۳۱</sup> لورد نه کلتون (۱۸۳۴-۱۹۰۲) له باره یه و ده لیت: هممو دهسه لاتیک گهنده لیبه و دهسه لاتی رهها گهنده لیبه کی رههایه، بیوانه ا د. بیرون، الدیمقرطیة، ل. ۶۶.

<sup>۲۳۲</sup> مهکنایله، تکوین الدولة، ل. ۱۸.

هارو ها قسمی زنانی نه مرکی (مکنایفه) ده بینتی وه که ده لیت که وا راستی نه و ب که همو گل حکم ناکات به لکو هه میشه که ما یه تی حکم ده کات. ره خنده گرانیش له دیموکراسی نه مدیان باشتر زانیوه. (گایتانق مؤسکا) ی نینالی (۱۸۵۸-۱۹۴۱) ده بیوت که وا دانانی حکومت کان له ناو قالبیکی نیاریکاری و که (پانشایه تی)، (نه رستنکراسی)، (دیموکراسی) کاریکی سخیفه چونکه تنهها یه ک جز در حکم هه بیو هه ویش حکمی که ما یه تی <sup>۳۳</sup>.

(فیلفرید پاره بیک) ی نیتال (۱۸۴۸-۱۹۲۳) کرم لگه کریبوه دو چن؛ چینی هه لبزارده و چینی غهیری هه لبزارده، چینی هه لبزاردهش دوو به شه؛ هه لبزاردهی فه رمانزه او و هه لبزارده بیک که حوكم ناکات. هه لبزاردهی فه رمانزه واش دوو به شه؛ کرم لبکی ناووه که میز پیاده ده کات (نیستا پیشه وايانی حزیه کان) و کرم لبکی ده ره کی که ده سلاتی له ده ستایه.<sup>۷۱</sup>

رئیس‌جمهور میشیلز (۱۸۷۶-۱۹۳۶) له لایه‌کی تره‌وه یاسایه‌کی دلپشتیبو به ناوی (یاسای ناسنینی حوكمی که مایه‌تی) که باس له‌وه دهکات که هیچ میولیه‌ک نیبه بز میع بزرونه‌وه‌یهک یان حزبک که ساریکه وفت به بین ریکخستن، ثم ریکخستن‌ش ناویکی تره بز مولیگارشیهت (حوكمی که مایه‌تی) <sup>۳۰</sup>.

هر دو مؤسکاو میشیلز نهاده به درق دهخنه نهاده که زماره‌ی خلاصه‌ند نزد بن حاکمه کان نزد ده بن چونکه (موسکا) بوق نهاده ده چیت که چهند زماره‌ی دانیشتون زیاتر بیت نهاده زماره‌ی نهاده امانی چینی فرمانه‌وا کم ده بیت نهاده، (میشیلز ده لیست که چهند قهقهه‌ی حزیره که گواره‌تر بیت نهاده زیاتر کاره‌کان به بازنده‌کی تاسکی پیشنهادیان و فرمانه‌های ران ده سیسترن.

<sup>۶۷</sup> نیووارد بیترن، آنکارا صرام، ج ۶۷.

۲۴۱ سارجام و میر سارجام و میر، ل ۶۵

سیر چاودی، سرمه و لعله ۷۷۰

دو نووسه رو بپیاری به ریتائیش ه. ج. ونلز (۱۸۶۶-۱۹۴۶) و بیترفارد شر  
دهیانوت کوا خه‌لاک ناتوانن خزیان خزیان حکم بکه ن و هر دیووکیان حکمه تیکیان  
په‌سند ده‌کرد که له که مایه‌تیبه‌کی لنهاتو پیک هاتبیت<sup>۳۷</sup>.

جگه له ره‌خنه‌گران: زید له لایه‌نگرانی دیموکراسیین له رقیض‌ناوادا ده‌زانن کوا  
که مایه‌تیبه‌کی به‌هیز چیس بت ده‌کریت. (مه‌کنایله) ده‌لیت: کتبه نه‌زه‌لیبه‌که‌ی  
دیموکراسیین نه‌وهیه که دیموکراسیین ناقه به هیزه‌کانی له شویتنی خزیاندا بوه سنتینیت و  
ولیان لی بکات بنه‌ما دیموکراتیکه‌کان بپارتنز<sup>۳۸</sup>.

ونمان چه‌یوونی ده‌سه‌لات له همو ناسته‌کاندا ده‌بیزیرت به‌ره له مسدده‌یه کیش  
(نو ترکلیل) تبیینی کربوو که نیزامی کلون و نوئ دیوه و چه‌یوونیکس زیانتر هیزو  
ثالیزیونیکی زیانتر ده‌چیت<sup>۳۹</sup>.

به‌ردن‌ترین ناسته جیهانیه. نه‌وسا جیهان دوچه‌مسه‌ری تیدلبووو پاشان  
په‌کنکیان (کلمه‌لی کلمه‌نیست) هرده‌سی هینتاو جیهان نه‌مرق په‌ک جه‌مسه‌ر به خزیه‌وه  
ده‌بینیت که نه‌مه‌ریکا به.

له ناو نه‌ته‌وه یه‌کگرتووه کانیش چه‌یوونی ده‌سه‌لاتر حکمی که مایه‌تیه هه‌به.  
نه‌دیروه‌من ناسایش که بریتیه له نویته‌ری (۱۵) ده‌وله‌ت چه‌ند ده‌سه‌لاتینکی هه‌به که  
له‌وانه‌ی نه‌ته‌وه یه‌کگرتووه کان گه‌وره‌تین. له ناو نه‌نم (۱۵) ده‌وله‌ت شدا ته‌نها پیتچ  
ده‌وله‌ت هن که نه‌ندامی هه‌میشه‌ینو ماچ هه‌لوه‌شاندن‌وه (فیتل)یان هه‌به، له ناو نه‌و  
پیتچ ده‌وله‌ت شدا نه‌مه‌ریکا له هه‌میویان به هه‌میزره و هه‌نیک جار خولسته نه‌مو  
سه‌رد هه‌کوئت.

<sup>۳۷</sup> سه‌چاهه‌ی سه‌ره‌وه، ل ۱۲۲-۱۲۳.

<sup>۳۸</sup> مه‌کنایله، تکونن الوله، ل ۷۷۲.

<sup>۳۹</sup> بروانه: رقیض‌په‌الو، المولطن والوله، ل ۸۲۸.

له ناستن به کیتیں دهوله تیشدا چهند رواله تیکی دیارده چرپوونه که هبہ که  
یه کیکیان نه دیارده بیهی که تیبینی کراوه کهوا دهوله نه فیدرالیه کان بوده نه دهچن  
که بینه دهوله نی به کگرن<sup>۲۳۰</sup>. دهوله نی فیدرالی بریتیب له چهند ولایتیک که هر  
یه کیکیان په رله مان و ده سه لاتی دیاریکراوی خلی هبہ، له کاتیکدا دهوله نی به کگرن  
دهوله تیکی خاوهن مرکزیتی کی گوره تره.

نمونه‌ی تری چرپوون نه و هیزانه‌ی ناو کومه‌که که له لابه‌ره کانی داماتوودا  
باسیان ده کهینو که مه‌بست سره کیمان. (لاسک) باسی نه چرپوونه له دهستن  
چهند کسیتکدا له ثمه ریکادا ده کات و ده لیت کهوا نه شته له ویدا ناشکرایه له کاتیکدا  
له به رتایادا ده شاربریتنه، له فرنسا شدا بنه ماکه هبہ هرچه‌نده چه سپاندنه که  
جبازه<sup>۲۳۱</sup>.

نمونه‌ش رنده له سه رهی ده سه لات قبوقلی بتوشایی ناکات به کیک له وانه  
په بیوه‌ندی نیوان سه رق و هزیران و په رله مان له فهربه‌نسا (په رله سالی ۱۹۵۸). نه و کاته  
نه گور سه ریک و هزیران به هیزو خاوهن که سایه‌تی بولیه دهیتوانی لایه‌نی به هیزو به لای  
ده سه لاتی به جینه‌نندا (حکومه‌ت) با بدات به لام نه گور به پنچه‌وانه و حکومه‌ت که برو  
دل بواهه هیزه که ده چووه پال په رله مان<sup>۲۳۲</sup>.

هیوه‌کی دهست گرفتی که مایه‌تی به سه ده سه لاتدا نه و بیه که بایه‌خی خه‌لکی به  
سیاست بایه‌خیکی کاتیبیه و تنهها چهند مه‌سله بیک ده گرتیتنه و نه ک سره‌جم  
مه‌سله کانی سیاست له کاتیکدا سیاسیه کان کاری سیاسیبان کردت پیش‌یان<sup>۲۳۳</sup>.

<sup>۲۳۰</sup> دکتور سعد عصقوو، القانون الدستوري، ل ۲۵۸ په راویز.

<sup>۲۳۱</sup> ه. لاسک، الديمقراطيه الأمريكية، ل ۱۸۸.

<sup>۲۳۲</sup> P. Laroque, the Role of the Executive in the Modern State, France, in: International Social Science Bulletin, vol. 10, p. 216.

<sup>۲۳۳</sup> بولنه: ه. لاسک، الديمقratie الأمريكية، ل ۱۸۸.

به واتایه کی تر بابه خ نه دانی خه لک رنگه خوش ده کات بتو همندیک که س که جله وی کاره کان بگرنه دهست.

به م شیوه یه هله ی نه و که سانه ده رده که ویت که دیموکراسی و مک بیرونیا و برو نیزامیکی مرؤفانه و دلستی جه ماوه نیشان دهدن و نه و قسے به پاست ده بیت که (بیردن) و تبروی نویش که وا دله زرینه رانی دیموکراسی ولیان زانی که دیموکراسی نیزامی عقله به لام له راستیدا دیموکراسی بروه تاقیکرنه وهی هیز<sup>۱۲</sup>.

## یه که م- په رله مان و که ما یه تی له ناو په رله ماندا

بینیمان چون هم مو گول له هلبزارنداده شداری ناکات و چلن ده نگاران دابه ش ده بن بس ار چهند حزینک بؤیه له زنده یی حالت کاندا هر حزینک پژوهیه کی که می ده نگه کانی دهست ده که ویت (٪ ۲۰، ٪ ۲۰... ) کو اته هر حزینک له مانه نویته ری که ما یه تبیه که .. و اته په رله مان له برو لاوه که ما یه تبیه:  
۱- په رله مان که ما یه تبیه چونکه زماره ی نهندامانی که من (۱۰۰، ۲۰۰...، ۵۰۰، ۶۰۰ نهندام).

۲- په رله مان نویته ری که ما یه تبیه چونکه هر حزینکی ناو په رله مان به شیکی ده نگه کانی هینداوه.

به لام جکه له ناو په رله مان که ما یه تبیه تر هن.. جا له به رشه وی پیشتر باسی هر بیو خالی (۱) و (۲) می ساره و همان کرد: لیزه دا باسی تنهها که ما یه تبیه ناو په رله مان ده کهین.

<sup>۱۲</sup> ج. بیردن، الديمقراطيه، ل. ۴۸.

له دیموکراسیه کونگره‌کی میزانداو وەک (نەرسەت) باسى كەنۋە، چەند تاقمبىك لە ناو (نەجۇرمەنى ھاولاتىيىان)دا دروست دەبۈون و ھەندىتكىان لە دەرىي پېشىولىيەكدا كۆزدەبۈونەرە<sup>٦١</sup>، ولە دروست بۇنى تاقمەكان لە ھەر نەجۇرمەنتىكدا شتىكى كۆن و شتىكى چاوه بىزى كراوه چونكە نەجۇرمەن، گورە بىت يان بچۈوك، كەسانىكى لە خۇى كەنناكاتە وە كە لە ھامو شتىكىدا وەك يەك بىن بۇيە بەھۇى جىاوازى بىرىيەتچۈن و بەرژەوەندى و شىۋەئى كاركىرن... تاد چەند تاقمبىك سەرەلەدەدەن.

ويمان كە ھەر حزىنەك لە ناو پەرلەماندا نويتەرى كە ماپەتىيەكە بەلام نەم نەندامانى حزىنەكە كە لە پەرلەماندان كە ماپەتىيەكى بچۈركىان لە ناودا ھەبە كە چەند نەندامىكى خاوهەن دەسىلاتىن گەورەرتىن.

نەندامانى حزىنەكە كە لە ناو پەرلەماندان كۆنگرەيەكى نامادا كەر (مۇئىرەتەپەيدى) دەبەستن و نەم كۆنگرەيە لېزىنەي بەجىتىيەنان (اللجنة التنفيذية) ھەلدەبىزىرت كە برىتىيە لە زمارەيەكى كەمى نەندامان. نەم لېزىنەيەش مالى نەوهى ھەبە ھەلوىستى حزب لە بارەي مەسىلەكان و ھەلۈزۈرنى وەسىلەكان دەست نېشان بىكتا. لە نەمەرىكادا نەم لېزىنە پېتىان دەوتىرت (لېزىنە كانى ئاپاسەتى كەردىن) يان (لېزىنە كانى دانانى نەخشىي سیاسىي)، لە بەرتانىياشدا (لېزىنە پېشىولىيەتى) يان (ۋەزارەت) نەگەر حزىنەكە حزىنە فەرمانەوا بىت، نەگەر حزىنەكەش حزىنە نەيار (معارض) بىت لېزىنەكە پېنى دەوتىرت وەزارەتلىق سىپىھەر (حكومة ياخود وزارة الظل)<sup>٦٢</sup>، لە ئەرنساشدا ناوى (دەستىي بەجىتىتەرى حزب) لەو لېزىنە دەنلىت<sup>٦٣</sup>.

<sup>٦١</sup> مەدىس نېلارچىن، *النظم السياسية*، ل. ۱۸.

<sup>٦٢</sup> وەزارەت يان حكىمەت برىتىيە لە سەرۆك و وزیران و وزیرەكان لە كاتىپكىدا حكىمەت يان وەزارەتلىق سىپىھەر حزىنە نەپار پېتىكى دەھېتىت تا ئاماذه بىت كاتىپكى لە سارلۇدا حزىنەكە حۆكمى دەمست بىكىرت.

<sup>٦٣</sup> تىل، بەمن، *سياسة الحكم*، ج. ۲، ل. ۱۱۲.

ووه کورته به کی باسه کانی سره وه ش: په رله مان که مایه تبیه، حزیه کانیش له ناو په رله ماندا که مایه تبیه که مایه تبیه، لیژنه بجهتینانیش ده بیته (که مایه تبیه که مایه تبیه) .. به لام له گل نهوده شدا ناستیکی به رزتر (یان نزمر.. نازانین ناوی چیس له بنین) هه یه بل حوكم که مایه تبیه که مایه تبیه نه ویش نه گار حزیه که حزیس حاکم بیتو و وزارتی پیک هینا نهوا و زیره کان وه کو یه ک ده سه لاتیان نایت. هه مو و زیره کان له کربوونه ناسایه کاندا به شدلر ده بن به لام له کاری گرنگدا ته نیا زماره بکیان ده در ده بین. نه م باسه ش زیاتر باباتش (ده سه لاتی به جتینان) ده گرتیه وه بقیه بل نه و به شهی هه لاده گرین.

نمونه به کی تری که مایه تبیه ناو په رله مان (یانهی ده ره وه -النادي الخارجی-) و (یانهی ناو وه -النادي الداخلي-) له ناو نه جو ومهن پیرانه نه مریکیدا. به که میان بریتیبه له هه مو نهندامانی نه جو ومهن که، نووه میشیان له (۲۰) تا (۳۰) نهندام پیک هاترو مو هار چه نده نه مانه دهسته یه کی ناره سمعین به لام ده سه لاتی راسته قیته له دهستی نهواندله، به لکهش هه یه که (یانهی ناو وه) له هه مو په رله مانیکی دیمو کراتیدا هه بیت.<sup>۱۱۷</sup>

که مایه تبیه کی گرنگی تری په رله مان بریتیبه له (لیژنه هه میشه بیه کان) هه یه کیک لام لیژنانه له چهند نهندامنکی په رله مان پیک هاترو مو نهندامه کانیان به پیش کورسیبه کانی هه رزیک دهست نیشان ده کهین، هه لیژنه یه ک تاییه ته به کاریکی دباری کراو، ووه لیژنه ی دارلی و لیژنه ی بازیگانی، لیژنه ی کشتوكال... تاد ناوی (هه میشه بیه) له لیژنانه ده نین بل نه وهی جیا بکرینه وه له و لیژنه کاتیبانه ی که بل مه بستیکی کاتی دلده منزقو پاشان هه لاده وه شتین.. به لام نهندامه کان له ناو لیژنه هه میشه بیه کان تا سه نهندام نین به لکو نه گه ره لیژارین کراو دابه شکرین کورسیبه کانی په رله مان گلپانس به سه رله ات پیکه اتنی لیژنه کانیش گلپانی به سه ردایت.

<sup>۱۱۷</sup> بروانه سرچاوهی سره وه، ل ۱۱۸-۱۱۹.

نمونه له سار لیژنه کان لیژنه کانی هر یه کنک له دوو نه نجومه نه کهی کونگرسی نه مریکی که سارکی هر لیژنه یه ک نهندام حزبی نقدینه ب، نهندام کانیش به پنی پنیه هر یه کنک له دوو حزبی که له ناو نه نجومه نه که دا دهست نیشان ده کریت. له ولا تانی ترشدا لیژنه کان شیوازتکی تزو و رده گرن به لام به شیوه یه کی گشتی ناو لیژنانه له همو و لاتینکدا دهست لاتینکی گوره یان هه بیه. کاری نه م لیژنانه ش به نقدی نه و بیه که دیراسه ای پرقدره ای یاساکان بکن، هر لیژنه یه کو به پنی با به تکی خوی، بت نمونه نه گر پرقدره ای یاسایه کی تایبیت به مسله کی کشتوكالی پیشکه ش به پارله مان کرا، نه و پرقدره بیه رهوانه ای لیژنه کشتوكال ده کریت نه ویش دیراسه ده کات و نه و کسانه بانگ ده کات که په یوه ندیبان به مسله کوه هه بیه. پاشان بپیار ده دات نه گر پرقدره که ره فز بکات یان قبولی بکات یان به دهستکاری بیوه قبولی بکات... له دوو حاله نی نووه م و سیبه میشدنا پرقدره که رهوانه ای په رله مان ده کریته و بت مونالله شه کردنی.

به م شیوه یه ده بینین که دهست لاتی نه م لیژنانه له سار دوایه مین شاوه بزی کی یاساکان چهند گوره یه بزیه ههندیک که من له باره ای لیژنه کانی (نه نجومه نه توینه ران) و (نه نجومه نه پیران) کی نه مریکاوه ناوی (نه نجومه نه سیبه) له و لیژنانه ده نین<sup>۲۴۹</sup>.

(ولیسن) کی سارکی پیشوی ده بیوت که وا کونگرس له و ماوه یه که کار ده کات ته نهایشکه بت خلاک نه گینا نه و کونگرسی که به پاسنی کار ده کات بریتیه له و کونگرسی که له ثوره کانی لیژنه کاندیه<sup>۲۵۰</sup>. هروهها ده شوترت که وا حکومه نی نه مریکی حکومه تیک لیژنه همیشه یه کانی کونگرس به پنیه ده بن<sup>۲۵۱</sup>.

هرچهند نه م لیژنانه تایبیه تن به کونگرس و پنیویسته کاره کانیان له و ناسته دا بینلنه و به لام لگه ل نه و شدا هه ولیان داوه دهست لاته کانیان بگه یه نت دهست لاتی

<sup>۲۴۹</sup> بروان سرچاوه ای ساره وه، ل ۱۰۴.

W. Wilson, Op. Cit, p. 69.

<sup>۲۵۰</sup> Ibid, p. 55.

(به جمهوریان)، بتو نعرونه باسی نه و کرابوو که له کونگرسدا چهند یاسایه ک ده رچوویوون  
که لیزنه کانی کونگرس به شدلار ده کن لهو بپیارانه که تایبته تن به کاری فرمانبه ره  
نیداریسیه کان<sup>۲۵۱</sup> (که سه ره به جمهوریان). کونگرس همروه ما هولی دابوو که لیزنه کان  
دهستیان هبیت له کاره کانی ده سه لاتی به جمهوریان نه ویش له ریگه دلولکردنی رلپیوت  
نووسینو پرس کردن به لیزنه کان له لایه نه و ده سه لات وه، تهنانه هندیک جار ده بیت  
ره زامهندی لیزنه کان و هریگیریت<sup>۲۵۲</sup>.

نهم لیزنهانه جگه له ده سه لاتی گهوره یان، کاری ناپهولش ده کان، بتو نعرونه  
نهندامه کانی لیزنه کان بور لهوهی بپیارنک بدمن نه ویش یان لا گرنگ ده بیت که بزانن کام  
لایه نه ده رچوونی یاساکه کی مه بهسته و کام لایه نه و یاسایه کی پن قبول نیبه، پاش  
زانیف نه عدهش هردوو لا ده خانه ته رانزو<sup>۲۵۳</sup>، واته بپیار بتو نه و لایه نه ده دمن که به میزه  
یان که به رژه و هندی خلیان دلین ده کات.

دیاره که میک لیزنه هن که کاری ره او پاک ده کن به لام (لیده ره) ده لیت؛  
ریزنانه کان یهک بیتر له کاره کانیان باس ناکن<sup>۲۵۴</sup>.

نهم لیزنهانه له ناو همه موو په رله مانیکه هن ره نگه پینکه اتنو  
و همیله کانیان جیاواز بن. له به ریتانيا یادا کارو (امتیازات)ی لیزنه کانی په رله مان له دهستن

<sup>251</sup> Public Adminstration Review, vol. 16, no. 1, p. 74.

نه ویش لهم سره جاویده و مرگیلره:

C. P. Cotter, J. M. Smith, in, the Western Quarterly, June, 1957.

دوو نووسه ره که چهند نعرونه یهک له سه نهانه ده میتنه وه.

<sup>252</sup> ibid.

<sup>253</sup> دیقید ک. کریل، النظام السياسي في الولايات المتحدة، ل. ۱۱۶.

<sup>254</sup> و. لیده ره، آمة من غنم، ل. ۱۱۰. نیتبنا لیده ره ده پرسیت: نایا گوناهی ریزنانه گریبه یان گوناهی  
نهندامانی نه و لیزنه بیده که به وردی رو به پاکی کار ده کن له جیاتی خن نواندن؟ بان ((نایا نیمه تهانها  
با پاخ به شانتیبه سیاسیبه همزله کان ده دین؟)).

حکومه ندان<sup>۲۰۰</sup>. به شیوه یه کن گشتش نه گریده که هر قرن و (ضبط)ی حزیس له ولاته که دا گوره تربیت (وه کو به ریانیا) نهوا ده سه لاتی لیزن کان کامته<sup>۲۰۱</sup>.

چکه له لیزن کان که مایه تیبی تر همان وه کونه و کرم لاتی که بز مهستنکی بیاریکارو دروست ده بن، بق شعونه ژماره یه که نهندامی کلنگرس کومه لینکیان دروست کرد (کتله) که تایبه ته بکارو بیاری کشتوكال، نه کومه لنه توانی دهست بگریت به سه دو کلنگرس (۶۶) و (۶۷) - واته بز ماوهی چوار سال - له بیسته کانی شم سهده یه دا<sup>۲۰۲</sup>. نه (کتله) یه که (یه کیتی جو تیاران) دروستی کوبیبو ده نگی بز نه و یاسایان ده دا که بیکتیبیه که پیشکشی ده کردن و چاودیتی نهندامانی لیزن کانیان ده کردو کاریان ده کرده سه لیزن کان<sup>۲۰۳</sup>.

کاتپک خه لک باس له (که مایه تیبی له په رله ماندا) ده که نه مهست لیس حزمه کانی که مایه تیبی، واته نه و حزیانه که کورسین که میان هدیه، به لام مهستن نیمه له (که مایه تیبی) له همو باسه کانی سره و دا ٹنتیکی تر بیو. مهستن نیمه نهاده به که ته نانه ت له ناو (حزیس نلرینه) دا که مایه تیبیه که ده سه لاتی گورهی له ده ستادیه هروهه مهستمان له جلدی که مایه تیبیه کانی تر بود.

به لام نه گر باسی که مایه تیبی به ولتا باوه کهی بکهین ده لین که وا نه و انتیش شعونه یه کن ده سه لاتداریتی پیشان ده ده هار چه نده نه که ده سه لاته بیان سنوره دله. که مایه تیبیه کان به و لاتایه ده توانن خلیان بس پیتن نه ویش به راهه پرتوی و به ته گرده دلنان و دروستکردن کنیشه. بیکنکیش له و هسبیله کانیان دواخستنی بپیاره Filibuster. نه دجوره منی پیرانی نه مریکادا هار نه دلایت ده تولتیت به ناره نزوی خلی نیک قسه بکاتو موناله شهی پرلزه هی یاساکان بکات نه ویش به مهستن نهوده که

<sup>۲۰۰</sup> W. Wilson, Op. Cit, p. 78.

<sup>۲۰۱</sup> یمن، سیاست الحکم، ج ۲، ل ۱۰۷-۱۰۸.

<sup>۲۰۲</sup> لیتل و دلیل، منهج السياسة الأمريكية الداخلية، ل ۱۲۸-۱۲۹.

<sup>۲۰۳</sup> سرچاوهی سارمهه، ل ۱۲۹.

نه کانه نه او بیت که بتو مسله که ترخان کراوه.. لبه رنده و شهندامانی حزبو  
که مایه نش چهند سه عاتیکی نوودو دریز قصه ده کنه<sup>۳۰</sup>، بتو نهم مه به سه شش شنبه کی  
ناساییه نه گر نندامه که له وتاره که پدا به شیکی کتتبیتکی خواردن دروست کردن یان  
بنجیل یان کتتبیتکی مهشقی سه ریانی بخوبینه تاره<sup>۳۱</sup>.

نمادو چهند کارنکی تری حزیس که مایه اتی، حزیس نکرینه ناچار ده کنه  
خواسته کانی نه م حزیه تا راده یه کی نباری کراو ره چاو بکات و بهم شیوه یه حزیس  
که مایه اتی ده سه لاتیک بل خوشی ده پچرت.

\*\*\*

ده مینیتنه و باسی چهند کتبه یه کی سه ریه کاری په رله مان بکهین به کتک له وانه  
نه ویه په رله مان ناچار ده بیت پشت ببستیت به زماره یه کی نکدی فه رمانبه ران نه ویش  
لبه ر ندو هه؛ یه کمیان نه ویه که په رله مان که مایه تبیه بلیه هه مو کاره کانی پن  
ناکریت، نروه میش نه ویه نکدیه یه نهندامانی په رله مان لیهاتردو (پسپل) نین.

نه چینه بیرکراییه ش که په رله مان پشت پیوه ده بستیت له فراوان بوندله.  
سالی (۱۹۴۷) له نه مریکانا (۲۰۲۰) فه رمانبه رانه بیام سالی (۱۹۷۹) بونه  
(۱۰.۶۷۹) واته له (۳۰) سالدا نه م فه رمانبه رانه ۳۰۰٪ زیابیان کرد<sup>۳۲</sup>. نهاده ش به هلی  
زیاد بونس نه مسلاحته که پیویستیه بیان به پسپلیه. نه زیاد بونه ش نیمکانیه تی  
موناقه شهی به سوودی ناو په رله مان کم ده کاته و<sup>۳۳</sup>، چونکه نهاده تقدیله کاره کانی  
نهندامانی په رله مان به پیوه ده بین.

<sup>۳۰</sup> بیلید کریل، النظام السياسي...، ل. ۱۶۹، مهروهه نیز نست گریپیت، نظام الحكم...، ل. ۱۱.

<sup>۳۱</sup> رهنی، سياسة الحكم، ج. ۲، ل. ۱۰۹.

<sup>۳۲</sup> رهنی، قنوات السلطة، ل. ۱۷۱.

<sup>۳۳</sup> Pierre Laroque, Op. Cip. p. 217.

ژماره‌ی نقدی نو فهرمانبه رانه‌ش کیشه بز (هوکس گل) درست دهکات چونکه نو فهرمانبه رانه لایه‌ن خله‌کوه هله‌بزیزدراون له بر نو وه مه‌ستولیه‌تیان نیبه له باردهم خله‌کدا به‌لکو تنه‌ها په‌رله‌مان لبیان به‌پرسیاره.

به شیوه‌یهش په‌رله‌مان وه که‌ماهیه‌تی به شیوه‌یهکی ناپاسته و خزه‌هیکی لاوز کردنی ده‌سه‌لاتی گله، به واتایه‌کی تر په‌رله‌مان چونکه که‌ماهیه‌تیه هه‌مو کاره‌کانی پن ناکریت بزیه پیشت ده‌بستیت به فهرمانبه‌ران، نه‌مانیش مه‌ستول نین به‌رامبه‌ر گل.

کیشه‌یهکی تر بز ده‌سه‌لاتی گله له ناستی په‌رله‌ماندا بربیبه له کاری نهیتن؛ خله‌کی رنگه‌یان پن ده‌دریت که بچنه ناو په‌رله‌مانه‌کان و ته‌ماشای موئاقه‌شانه‌کانی بکن به‌لام کاری راسته‌قینه (وهک زلنجیمان) له لیژنه‌کاندا ده‌کریت. به‌لکه‌بکش له‌سر نو وه دیجه‌نیکی نوویاره بسوی نو و نجومه‌نکه کی کونگرس؛ له نه‌نجومه‌نکه‌دا له کانی و تاری نه‌ندامیک ده‌بینیت که نلیکی کودسیه‌کان بعتالن، نو و نه‌ندامانه‌ش که ناماده‌ن پان شت ده‌خویینه‌ووه (له جیاتی گوئی گرتن) یان قسه له‌گه لیکتر ده‌که‌ن.. تمنها که‌میکیان گوئی ده‌گن. که کانی ده‌نگدانیش دیت و زه‌نگه‌کان لی ده‌دریت نه‌ندامه‌کان پلک پلک دیته نو وه بز نو وه‌ی ده‌نگ بدنه‌ن. نوای نو وه یه‌کسه ده‌چنه ده‌ره‌وه، نه‌مه‌ش به‌لکه‌ب له‌سر نو وه‌ی که کاره‌کان له ده‌ره‌وه‌ی هولی نو و نجومه‌نکه ده‌که‌ن واته له پشنن په‌ردوه، وهک وتراویشه؛ هولی نو و نجومه‌نکه بربیین له و بازاره‌ی که نه‌وکه‌لو په‌لانه‌ی تییدا ده‌فرؤشین که له شویینی تردا درست کراون.<sup>۱۷</sup>

جگه لامه‌ش کاره‌کانی تری نو و نه‌ندامانه نهیتن، شتیکی ناسانیش نه‌گهر زانیاریس نکدت ده‌ست بکه‌ویت له باره‌ی لیژنه‌کان و نه‌ندامانی لیژنه‌کان و میثوی نه‌گانی نه‌ندامانی کونگرس نه‌ویش له رنگه‌ی کتیبه‌سالانه کونگرس (رابه‌ری کونگرس).<sup>۱۸</sup> به‌لام قه‌ه ناکریت سرهک (لیده‌ره) ده‌لتیت- نوای نه‌ندامانی کونگرس است ده‌ست‌بکه‌ویت..

<sup>۱۷</sup> د. کریل، نظام الصیاصی..، ل. ۱۶-۱۶.

<sup>۱۸</sup> ه. زینتر هارپنکانی، نظام الحكم في الولايات المتحدة، ل. ۳۱۰.

خویان و زنه کانیان و دهستو دایره‌کهیان که لسمر حیسابی حکومه تو به ناوی به دادا چونی مه سله کان گشت به ناو هممو جیهاندا دهکن.. (لیده‌ره) همروه‌ها ده‌لتیت: پار (سالی ۱۹۵۹) تنها بتز (هزنگ کرنگ) که شوتینیکی سیاحبیه- زیاد له مه‌زار که‌سایه‌تی گه‌شتن وايان کرديبو<sup>۶۰</sup>.

گه‌وره‌ترین نهینيش له کاره‌کانی لیژنه‌کاندایه. (ولیسن) ده‌لتیت که‌وا گه‌ل ناگادری موناقه‌شاتی لیژنه‌کان نبیه<sup>۶۱</sup>. نزدیکی کوبونه‌وه‌کانیش نهینين. بتز نمودن سالی (۱۹۷۱) ۲۶٪ ای کوبونه‌وه‌کان نهیني بروون، سالی (۱۹۷۲) اش پیزده‌که بروه ۴۰٪ به‌لام هه‌ندیک لیژنه‌ی گرنگ هن کاری نهیني تر دهکن، بتز نمودن سالی (۱۹۷۱) لیژنه‌ی (مخصوصات)ی دارایی له نه‌جروم‌مانی نوینه‌راندا ۹۲٪ ای کوبونه‌وه‌کانی به نهیني سازدا<sup>۶۲</sup>.

وهک ونيشمان هاولاتی نتوانيت ناماده‌ی موناقه‌شاتی په‌رله‌مان ببیت به‌لام ناسان نبیه بتز راپورت‌کانی لیژنه‌کانی ده‌ستبکه‌ویت<sup>۶۳</sup>، بینگومان لوهه‌ش زه‌حصت تر ناماوهی موناقه‌شاتی لیژنه‌کان ببیت.

**نهیم** کاره نهینبيه‌ی ناو په‌رله‌مانیش به‌لكه‌بهک تره که ديموکراسیي رنگه‌ی نقده بتز خعله‌تاندنی گه‌ل، خوینه‌ر له بشينکي ترى كتبیه‌که‌دا نمودن‌هی ترى نهیني له حوكمندا ده‌بینيت و زياتر له‌مه دلنيا ده‌بیت.

<sup>۶۰</sup> و. لیده‌ره، آمة من غنم، ل. ۱۰۸.

<sup>۶۱</sup> W. Wilson, Op. Cit. p. 71.

<sup>۶۲</sup> ه. شبله‌ر، للتعابون بالملول، ل. ۷۲-۷۳.

<sup>۶۳</sup> بیندو هاوبیکانی، نظام الحكم والسياسة..، ل. ۲۱.

روايه مين كيشه که ليزهدا باسی بکهين و که له رامستيدا يه که مهتررسى بسو که  
نيموکراسى خوازان دهريانپرېبوو بريتىيە له مهتررسى نىستىدادى پەرلەمان.

ئەو پەرلەمانىي کە گوايە نويقەرى گەلە دەتونلىكتىپ بېيتىپ بېكتاتىرىتكى  
خۆلسەپېتنەر. (ويلسن) باسى حاچى، زەمانى خۆى دەكەت (كۈتايى سەددەن ئۆزىدە) کە  
چىن بەپېنى دەستورى ئەمەرىكى هاوسەنگى لە ئىزدان دەسەلاتكەندا ھەبە بەلام راستى  
ئەوهەبە کە سەرۋەرى بۇ كونگرسە<sup>269</sup>. ويلسون دەليت: «سيشە مەركەزىتكى دەسەلات  
ھەبە، لە لای ئىتمە (ـ ئەمەرىكاي ئاو كاتە) بريتىيە لە كونگرسەنەرچەندە كەنېكەن  
باسى هاوسەنگىي دەسەلاتكەن دەكەن<sup>270</sup>. ئەم حالاتەش ھەروالە قەپەنسادا بىنراپوو  
ئەوش بار لە دەستورى سالى (١٩٥٨).

ئىستىدادى پەرلەمان تەنها ئاراستى دەسەلاتى بە جىئەپتەن ئەكراپوو بەلكو  
ئاراستى ھاموو گەل دەكەت. بىريارە كەنۇن و نۇيىكان لەم نىستىدادى پەرلەمان تىسا  
بۇون، بۈزىھە لەم بارەبىوه دەوتۈرتىت كە بېكتاتىرىيەتى پەرلەمان خەلپىرىن جەزى  
بېكتاتىرىيەت لە جىهاندا<sup>271</sup> خەلپى دەكتاتىرىيەتى پەرلەمان لەوە دابە كە  
بېكتاتىرىيەتەكەي خەزى لە پاشى دەرۇشمى حۆكمى گەل و سەرۋەرىي مىللەتدا  
«شارىتىدە... باتە بېكتاتىرىيەتىكە شەرعىيەت بەو بېكتاتىرىيەت دەدات.

بەلام بەھەر حال سەردەمى نىستىدادى پەرلەمان سەردەمىكى كورتە و دەبىت نۇو  
رىنگە چۈل بىكەت بۇ چەند مېزىتكە لە خەزى شىاۋۇتىن بۇ پىيادە كەنلى ياساي (حۆكمى  
كەمايەتى)...

<sup>269</sup> W. Wilson, Op. Cit, p. 28.

<sup>270</sup> Ibid, p. 30f.

<sup>271</sup> تىلى و زىش، منجع السیاسة...، ١١٢.

## دودوم—دهسنهات به جیهینان

### (السلطنة التنفيذية)

پرله مان هر خزی له میداندا نیبیه به لکو هیزینکی تر هه به که وهک ونمان له و  
شیاوتره بتو پیاده کردنی حوكمی که مایه‌تی و دهستگرتن به سار دهسه‌لاتی گهوره‌دا  
نهویش دهسه‌لاتی به جیهینان،

دهسه‌لاتی به جیهینان یهکنکه له هیزانه‌ی که حوكمی که مایه‌تی پیاده دهکن.  
دهسه‌لاتی سره‌کیش لهم به شهدا له دهستی کرم‌له که سینکی که مدایه ثهوانیش سه‌ریک  
وهزیره‌کان (نه‌گهر نیزامه‌که سه‌ریکایه‌تی بیت) یان سه‌ریک وهزیران وهزیره‌کان (نه‌گهر  
نیزامه‌که پرله‌ماش بیت). نه‌م دهسته بچروکه‌ش دهسه‌لاتینکی گهوره‌ی هاتوته دهست،  
که لهوه گهوره‌تره که بقی دانرا برو.

له همندیک ولاتنا ههول درابوو نه‌م دهسه‌لاته بن هیز بکریت، نه‌مهش ده‌گه‌پرته‌وه  
بتو ولنیه‌کی میزنو له باره‌ی نه‌و پادشا یان نه‌و دیکتاتوره‌ی که ورده ورده دهسه‌لاته  
تلده‌کان بتو خزی دهبات. به‌لام هار میزنو خزی سه‌لماندی که نه‌م بیکردن‌وهیه چه‌ند  
له واقع دوروه نه‌ویش چونکه بارویخی ناووه‌وهی ولاط و لمه گرنگتر: په‌بیوه‌ندیبه‌کانی  
ولاٹکه به‌دهره‌وه دهسه‌لاتینکی به‌هیزی به جیهینان دهکن دلوکاریس‌کی پتویست.  
پیشریش هرکانی فه‌شل هینانی دیموکراسیک کرنسی یه‌نامان هیتاشه‌وه که موقیه‌کیان  
(اسکن) باسی کرببو نه‌ویش رنگه نه‌دان به دروستگردنی دهسه‌لاتینکی به جیهینانی وا  
که چالاکانه له بواری په‌بیوه‌ندیبه‌کانی دهره‌وه‌دا کار بکات.

دهسه‌لاتی به جیهینان نه‌مز له جاران به هیزتره، هویه‌کیش له پشتی نه‌م  
به هیزگردن، ههیه نه‌ویش مامه‌له له‌گل دهستوری ولاتنا نیتر به‌چاک کردنی دهستور

تا دهسه‌لاتینکی گوره‌تر بهم بهش ببهخشیت و هکو فرهنسا (۱۹۵۸) یان نیسراپل (۱۹۹۶) یان بههقی به کار هینانی نه و دهسه‌لاتنه که دهستوره باخشیویه‌نی و که پیشتر و هکو پیویست به کار نه هینرابو نه ویش و هکو نه مریکا.

به‌لام له راستیدا مامده کردن له گال دهستوره‌دا تنهایه نه نجامه بق هقی تر، که

هقی جه‌وههرين نه ولانیش و هکو:

۱- سرده‌مه‌کامان که سرده‌من معلماتی جیهانی ساخته و سرده‌من خیرایی به (عصر السرعه) رنگه به ههبوونی دهسه‌لاتینکی بن هینزی به جیهینان نادات. هندیکیش له هزکانی خواره‌وه نه وه روون دهکنهوه.

۲- خواستی سیاسیه کان بق بههیز کردنی نه دهسه‌لاته.

۳- خواستی گال: دهسه‌لاتی به جیهینان زیاتر له پهله‌مان سارنجی خهک راده‌کیشیت چونکه سرژکی نه دهسه‌لاته تاکه که سینکه (سرژکی کلمار یان سرژک و هزیوان)، له کاتینکدا پهله‌مان ژماره‌یه کی جلدلو جزئی کهسانه. ونیشمان که خهک ههیشه حمزه به ههبوونی پیشه‌وايه که دهکن، چه‌ندیش دهسه‌لاتی نه و پیشه‌وايه گوره‌تر بیت نه و نده زیاتر ده بیته جینگکی سه‌رفج (جانبیه)، سارنجی خهکیش له زیاتر ده بیت نه گهار نه و پیشه‌وايه خاوه‌ن که سایه‌تیبه کی بههیز بیت. بق نهونه سه‌رجاوه‌یه کی په‌دجاکانی نه سده‌یه ده لیت که نه مریکیه کان چیز گوئی نادهنه سرژکی له سار خز بههکو سرژکیکی بههیزو به توانایان دهونت<sup>۷۷۱</sup>. نهونه‌یه کی ترویش فرهنسا سالی (۱۹۵۸) که ۰.۸٪ ده‌نگهره کان و تیان (بالمی) بق نه و دهستوره‌ی که جه‌نرال نیگول خستبوویه به‌رده‌میان بق نیستلتاء، نه و دهستوره‌ی که دهسه‌لاتینکی

<sup>۷۷۱</sup> كلنتن ریسیتر، النظام الرئاسي في الولايات المتحدة، ل ۱۲۴.

به خشی به سه رزک کومار که هیچ پادشاهیک خهونی پیتوه نه دیبوو ته نانهت ناپلیونی  
به کم (ولته ناپلیون بلناپارت) <sup>۲۷۳</sup>.

لیزهدا نیشکالیه تینکی تری دیموکراسی ده بینیین: خلکه که سه رزکیکی به میز  
به شی به جیهینانیان ده ویت نه ماش هیزی ده سه لاتی جه ماعی که م ده کاته، نه  
به میز کردنه بی به جیهانیانیش نه جامینکی نا دیموکراتی تره له چارو به میز کردنسی  
په رله مان. گل خری (حوكمی گل) لاوزتر ده کات.

۴- هری چواره می به میز کردنسی ده سه لاتی به جیهینان که سایه تینی سه رزکی نه  
ده سه لاتی به: بز نهونه و تراوه که کسایه تینی سه رزکی نه مریکی هزیه کی زیاد برونس  
ده سه لاتی که به تی <sup>۲۷۴</sup>.

۵- نالقز بروند و نقد برونس کاره کانی ده ولت که له نه جامینکی نقد بروند و نالقز  
برونس کاره کانی سه ردهم خری. نه ماش وا پیویست ده کات ده ولت که ببیته ده ولت تینکی  
(نیجابی) و اته به کار فیز کردن و تهندروستی و زه مانه تی کرمه لایه تی و کاروباری تریولات  
ده لستیت و چیتر وه ک ده ولت تی (سلبی) نه مینیتی وه و کاره که ای ته نه کوکردن وه ای باج و  
دالمز زاندن سوپا و شتی له م بابه ته نه بیت. به پیشی (لاسک) نه کرپان بز ده ولت تی  
نیجابی گرینکرین گلپانکاریه له سه ره تای سه دهی بیسته وه <sup>۲۷۵</sup>.

نه کرپانش په کنکه له هزکانی به میز برونس سه ره کایه تینی نه مریکی <sup>۲۷۶</sup>.

<sup>273</sup> Pierre Courtade, The Referendum in France: Results and Prospects in; International Affairs, 11, 1958, p. 34.

<sup>274</sup> Clinton Rossiter, The President and Presidency, American Heritage, vol. 7, no 3, p. 31.

نه باسه کورت په کی به شبکه کتبیں نووسه (النظام السياسي في الولايات المتحدة) به ل. ۵۰ به دواوه.  
<sup>۲۷۵</sup> م. لاسک، حقوق الانسان، ل. ۱.

<sup>276</sup> Clinton Rossiter, Op. Cit., p. 30.

۶- نهنجامینکی نالقز بیونی کاره کانی دهولت نوهیه که نیداریسیه کان له جاران زیاتر نه همه میه تیان زیاد ده کات. و تیان نیداریسیه کان نه و فرمابنده رانه که خدک هلیان نه بژاردوون به لو داده مه زیسترن. نه مانه بلذ بـلذ زیاتر ده بن و دهورنکی گهوره تر ده بین. پیشتریش زانیمان چون له گونگرسی نه ماریکا لـه ماره‌ی (۲۰) سالا ۷۰٪ زیادیان کردیوه. زیاد بیونی ژماره‌ی نه مانه له به شی به جیهیت‌نادا گهوره تره چونگه ده زگا کانی نه م به شه تقدیرن.

تابیه‌تبیه‌کی نه م نیداریانه نوهیه که له کاری خـیاندا ده میتنـه و له کـاتـکـان کـاسـایـهـ تـبـیـهـ هـلـبـژـارـدـوـهـ کـانـ نـوـ دـهـ گـکـبـینـ. تـابـیـهـ تـبـیـهـ کـیـ تـبـیـشـ نـوـهـیـهـ کـهـ هـارـیـکـیـکـیـانـ لـهـ یـهـکـ مـسـلـهـ پـسـپـلـهـ، نـهـ شـارـهـ زـاـ بـوـنـهـ شـ دـهـورـنـکـیـ گـهـورـهـیـ لـهـ مـسـلـهـ یـهـ دـاـ پـنـ دـهـ بـهـ خـشـیـتـ<sup>۷۷</sup>. بـهـ لـهـ سـادـهـیـهـ کـیـشـ (گـوـسـنـافـ لـوـبـلـنـ) تـبـیـنـیـ نـوـهـیـ کـرـبـوـوـ کـهـ چـهـندـ یـاـسـایـهـ تـلـدـتـرـ دـهـ روـچـنـ نـوـهـنـدـهـ ژـمـارـهـیـ فـرـمـابـنـهـ رـانـ دـلـدـ دـهـ بنـ (بـتـ چـهـ سـپـانـدنـ نـهـ وـ یـاـسـایـانـ) وـ دـهـ سـلـهـ لـاتـیـ نـهـ مـانـیـشـ زـیـاتـرـ دـهـ بـیـتـ تـاـ دـهـ بـنـهـ ژـاغـایـ رـاسـتـقـبـنـیـ وـ لـاتـهـ ژـارـسـتـانـیـهـ کـانـ<sup>۷۸</sup>. لـهـ بـهـ نـهـ مـهـ هـنـدـیـکـ رـهـشـبـینـ هـاـوـارـیـانـ لـهـ لـسـاوـهـ لـهـ دـهـ سـلـهـ لـاتـهـ گـهـورـهـیـهـ کـانـ وـ نـاوـیـ (حـوـکـمـ نـسـتـبـدـادـیـ نـوـیـ) یـانـ لـهـ وـ دـهـ سـلـهـ لـاتـهـ نـیدـارـیـسـیـهـ کـانـ<sup>۷۹</sup>. دـیـارـهـ نـهـ مـانـهـ حـسـابـیـانـ بـقـ باـقـیـ هـیـزـهـ کـانـ دـهـولـهـ تـیـانـ نـهـ کـرـبـوـوـ وـ مـهـ تـرـسـیـیـهـ کـانـ لـهـ رـادـهـ بـهـ دـهـرـ گـهـورـهـ کـرـبـوـوـ.

جـنـگـیـ مـهـبـتـیـ نـیـمـهـ لـهـ نـیـارـدـهـیـ نـوـهـیـهـ کـهـ دـهـ سـلـهـ لـاتـیـ بـهـ جـیـهـیـتـانـ کـهـ نـهـ ژـمـارـهـ تـکـدـهـیـ فـرـمـابـنـهـ رـانـیـ لـهـ زـیـرـ دـهـ سـتـدـابـهـ دـهـ بـیـتـهـ خـاـوـهـنـ دـهـ سـلـهـ لـاتـیـکـیـ گـهـورـهـ تـرـ.

<sup>۷۷</sup> پـهـنـ، سـیـاسـةـ الحـکـمـ، جـ ۲، لـ ۱۸۹.

<sup>۷۸</sup> گـوـسـنـافـ لـوـبـلـنـ، رـوحـ الجـمـاعـاتـ، لـ ۱۸۰.

<sup>۷۹</sup> پـهـنـ، سـیـاسـةـ الحـکـمـ، جـ ۲، لـ ۲۰۴ هـرـجـهـنـدـ نـوـسـهـرـ دـهـ بـیـتـ: بـلـایـ کـهـمـاـهـ نـیـسـتـاـ کـانـ نـهـ نـهـاتـوـهـ.

هرچه نه نم فرمانبه رانه لسر حسابی ده سه لاتی به جینهینان گوره ده بن به لام نم  
ده سه لاتی بق مونافسه کردنی ده سه لاتی کانی تر به کاریان ده هینتیت.<sup>۲۸۰</sup>

- ۷- دهوری قیرانه کان: تیزیک هبیه که باسی له به هیز برونسی ده سه لاتی  
به جینهینان لد دهوله تی ده ستوریدا به هزی روودانی قهیرانه و، هتنا نگرنم  
به هیزیونه ش به شیوه یکی کاتی بیت.<sup>۲۸۱</sup> قهیرانه کان له ثمه ریکادا ولایان له خهک کرد  
رووکنه پیش وله کی تاک<sup>۲۸۲</sup>، بق نعرونه قهیرانه نابوریس گوره کی سالی (۱۹۲۹) کرد  
به دواوه، له فرهمنشادا خولستی چاره سه رکریش کیشهی چه زانبر وای له خهک که کرد  
ده ستورده کی سالی (۱۹۵۸) په سهند بکان. نیمیش لو بروایه داین که قهیرانه کان نمک  
هر گهان به سه ده سه لاتی کانی ولا تدا ده هینتین به لکو بقیان هبیه سه رجهم نیزامی  
بیموکراتیش بگزین و نیزامیکی تر بهینته کایه وه هر رهه کحاله تی نیتالیای فاشی و  
نه لمانیای نازی.

- ۸- په یوهندی نیوان ولاتان: بواری ده رهه زیاتر پیویستی به ده سه لاتی کی  
به هیز هبیه که به خیرایی و چالاکانه و بن بو دلی کارمکات. (ویلسن) باس له سه رجهم  
کرنه کانی ثمه ریکاده کات که چلن له ریگه کی په یوهندی کانی ده رهه وه دهوری خقیان  
بینی و چلن له کاتی نهودا و هز عاکه گهرا<sup>۲۸۳</sup>، (رسیتیه) بیش ده لاتیت که وا ده توانین

<sup>۲۸۰</sup> رهنه بورتیت: زماره‌ی تلی فرمانبه ران له گهان (حوكمن که مایه‌تی) دا نارنکه به لام:  
۱- فرمانبه ران چهند نزد بن هینشتا که مایه‌تی.

۲- فرمانبه ران له یزد دهست که مایه‌تی دا (= ده سه لاتی به جینهینان) کار دهکن.

۳- هتنا نگر بینه ده سه لاتیین سربه خو شواله ناو نهوانیکدا که مایه‌تی سرمه‌لده دات چونکه  
هموریان وه کو یه ک گرنگو به ده سه لات نین.

<sup>۲۸۱</sup> رهنه، سیاسته الحكم، ج ۲، ل ۱۵۶.

<sup>۲۸۲</sup> P. Courtade, Op. Cit., p. 33.

<sup>۲۸۳</sup> W. Wilson, Op., Cit. p. 45.

تیزرتک له مباره یه و دابنین نه ویش؛ زیاد بیونی په یوه ندیم که لیک به گه لانی تره وه واتای زیاد بیونی ده سه لاتی دهسته ای به جینهستان ده دات.<sup>۲۸۱</sup>

په کنکیش له رووه کانی په یوه ندیمه کانی ده ره وه ململانه ای سه ریازی و چه کمساریه که له همورو بوارتک زیاتر پتویستی به کاری خبر او به ده سه لاتی ترمه، له سه ده من مووشکی نیوان کیشوهره کان و هیزی نه ترمیدا کارو موناقه شات و بپاره کانی په رله مان وه کو رویشنی کیسه ل ده بیت.

۹- په رله مان هزیه کی تره؛ کونگرسی نه مریکی ثایا به هقی بن توانيه بیان به هزی کاره کانیه وه بیت ده رهی خزی بینیو له به هیزگردنه سه رکایه نه مریکی.<sup>۲۸۲</sup> په کنکیش له تایبه تیبیه کانی په رله مان نه ویه که به ماره یه کی دیاریکارلوی ساله که له کاردا ده بیت که نه ماره یه (خول په رله مانی) ی پن ده وتریت و بریتیه له (۴۴۲) نهذه له کونگرسی نه مریکیداو که دریزترین ماره یه، له بریتیاشدا ماره که ی (۱۸۰) نهذه، ماره له مه که متريش هه یه له ولاتنی تردا نه مه له کاتنکدا به جینهستان به دریزابی سال کارده کات.<sup>۲۸۳</sup> نه م کاره به رده وامه ای به جینهستانیش واتای مامه لهی بوقانه یه له گه ل کاره باری ولات و نه مه هزیه کی تره بق گارده بیونی ده سه لات کانی.

۱- ده رهی حزبه کان؛ هه بیونی به ک رینزی و هر که زیبیت له ناو حزیمه کاندا هزکارنکی نه م زیاد بیونه.<sup>۲۸۴</sup> نه گه رهی حاکم نه زینه ای کورسیبیه کانی په رله مانی هه بیت، نه و حکومه تهی که پنکی ده هینتیت نازادیبیه کی گوره تری هه یه چونکه له هه مو

---

له چاپی پانزه می کتیبه که طبیدا (سالی ۱۹۰۰) تمنکید ده کات که ده بیت ده سه لاتی گوره له بولنی په یوه ندیمه کانی ده ره و داله دهسته به جینهستاندا بیت (۲۲).

<sup>۲۸۴</sup> بلسیتر، النظام الرئاسي، ل ۷۰.

<sup>۲۸۵</sup> C. Rossiter, Op. Cit., p. 31.

<sup>۲۸۶</sup> بیوانه دکتر علی غالب و دکتر نویی طبیف، لقانون الدستوری، ل ۱۰۰ واتیش هه که په رله مانه که ی به دریزابی سال کارده کات به لام نه مه حالم تیکی ده گهنه.

<sup>۲۸۷</sup> پهنه، سیاست العکم، ج ۲، ل ۱۵۶.

کیشەبەك لەگەل پەرلەمانداو نەگەر حاز بگاتە دەنگدان لەو پەرلەماندا حکومەتەكە تۆرىنىي دەنگەكانى مسۇگەر كرىدووه چونكە مى حزىيەكەي خۇيەتى، نەمەش بەمەرجى ھەبۈنى يەك رىزىي و مەركا زىست. بەھەمان شىۋەش نەگەر نىزامەكە(سەرلىكابىتى) بىت چونكە سەرلىك كېشەي نابىت لەگەل [پەرلەمان].

حزىيەكان بەشىۋەي تىريش نەو دەسەلاتە بەھېز دەكەن. دەبولىيە حزىيەكان مەسىلە تامومىلۇيىەكان بۇ جەماوەر رۇون بىڭىدۇر بەھېز مۇناھەسەكانى نىوان خۇييان لە مەلبازارىدا نەم دەبىتە كارىتكى زەھەمت، حزىيەكانىش يان بايەخىتكى كەم بەمە دەدەن يان مېچ بايەخىتكى پىن نادەن بۇيە نەركى نەم كارە دەچىتە نەستىرى دەسەلاتى بەجىئەتىنان<sup>٢٨٨</sup>، خەلکبىش روو دەكەن نەو دەسەلاتو نەمەش نەھەمېيەتىكى زىاتى بۇ دروست دەكەت.

\*\*\*

تىرلەسرەزكەنلى بەھېز بۈرنى دەسەلاتى بەجىئەتىنان رۇيشتىن، تىستاش با چۈنۈھىتى و رەلەھى نەم بەھېز بۈرنە و مەندىك مەسىلەي تىرىزلىن. هەرەسى دەورەھى پەرلەمان و زىادبۇرنى كارو سەرەخۇين بەجىئەتىنان حالەتىكە پىنى دەوقرتىت قەيرلىنى پەرلەمانى (الازمة البرلمانية)<sup>٢٨٩</sup>.

بەجىئەتىنان دەسەلاتەكانى گەورەتىر دەكەت، پەرلەمانىش مەۋلە دەدات دەسەلاتەكانى خلى نەدىقىتىت، بارىقىنى ناواھەوو دەرەھەي و لاتىش ... بېرىار لەسر نەم مەللانىيە دەدەن كە نەنباھەكە بەزىرى سەرلىك و تىنى بەجىئەتىنان. شۇونەي مەللانەي رۇڭانەي نەم دۇو بەشە بەرىتائىيابە كە بەپىتى دەستىر دەتلىك پەرلەمان دەتوانىت حکومەت ناچار بکات دەست لەكار بکىشىت بەلام لە روونى

<sup>288</sup>J. Meynaud, The Role of the Executive in the Modern State , International Social Science Bulletin, Vol. 10 no. 2,p. 177.

<sup>289</sup> رەمن، سیاستەن الحکم، ج ٢، ل ٤٠

عهمه‌لیبه‌وه و لبه‌ر نهوهی سه‌ریک و هزیران مافی نهوهی هب (له رنگه‌ی پادشاه) په‌رله‌مان هه‌لبزارشینیت‌وه و هه‌لبزارشینیکی تر به‌نه‌دجام بدریت.. په‌رله‌مان ناچار ده‌بینت خری به‌ده‌سته‌وه برات<sup>۲۹۱</sup>، نه‌ویش چونکه مه‌ستره‌فی هه‌لبزارشنه‌کان تکن و کاس نهوه مسزگه‌ر ناکات که جاریکی تر هه‌لبزیریت‌وه<sup>۲۹۲</sup>.

ده‌سه‌لاتی سه‌ریک و هزیران له بیریت‌نیادا نهوه‌نده گاویده که (ولی‌سقن) نه‌وسا ده‌بیوت که‌وا پرسیاره‌که نهوه نیبه په‌رله‌مان به‌ته‌مایه چی بکات به‌لکو گلاستون (سه‌ریک و هزیران) چی بکات<sup>۲۹۳</sup>. لبه‌ر نهوه‌ش کاتیک (ولی‌سقن) مامل‌ستای زانکو بورو و به‌له‌وهی بیت‌ته سه‌ریکی نه‌مریکا ده‌بیویست نیزامی سیاستی نه‌مریکا بگزوریت و بیت‌ته نیزامیت‌کی په‌رله‌مانی بتو نهوه ده‌سه‌لاتیکی به‌هیتی بجهت‌هیت‌نام دلمه‌زیت (هارچه‌نده دوایی وازی لهم هوله هینتا)، به‌لام نهوهی که (ولی‌سقن) روستی له رنگه‌ی گلپیشی ده‌ستوره‌وه به‌نه‌نجامی بهتینت سه‌ریکه نه‌مریکی‌که‌کان له رنگه‌ی ده‌ستوره خلیه‌وه به نه‌نجامیان هینتا (هارچه‌نده کیش‌کافی تر مان‌وه که جینگه‌ی ره‌خنی وی‌سقن بون).

به‌کار هینت‌نی نهوه (صلاحیات)‌هی که ده‌ستوره داوی به سه‌ریک به پال بارویلخی قه‌یران... تاد سه‌ریک‌کایه‌تیبیان به‌هیز کرد.

ده‌سه‌لات و هه‌بیه‌تی سه‌ریک‌کایه‌تی نه‌مریکی له به‌ریونه‌وه‌دا بسو هارچه‌نده به‌ندی و نزی و نزی نتی نن ده‌که‌وت<sup>۲۹۴</sup>. (رلی‌سینه) ده‌لنت که کاتیک نه‌نم ده‌سه‌لاته ده‌گاته ناستیکی نوئی نیتر له و ناسته دلناه‌زیت هفت‌نا نه‌گه‌ر دوای نهوه‌ش سه‌ریک‌کیکی بین هینز

<sup>۲۹۱</sup> ه. لاسکی، اصول سیاسته، ج ۱، ل ۱۲۴. هروه‌ها ولیام دلیسن، النظام المکومی في بريطانيا العظمى، ل ۲۴.

<sup>۲۹۲</sup> و. دلیسن، سه‌ریک‌کایه‌تیبیان.

<sup>293</sup> W. Wilson, Op. Cit. P. 58.

<sup>294</sup> C. Rossiter, Op. Cit. ,p. 29.

پیت سر حومه<sup>۱۱۰</sup>. همیکه ل ده رهوهی سرهز کایه تیش و هکونهوهی سالی (۱۷۸۹) که به کم سرهز (جلد و اشنون) بورو سرهز کی نه مریکی ماوه توه به لام سه نه و نده له جاران گهوره تر بورو<sup>۱۱۱</sup>.

نه قسانه هی پهنجاکانه، به پیت سرهزاوه کانی حلاتا کانیش نمه راست، له راپورتی لیژنیه کی کونگرسدا (سالی ۱۹۷۲) باسی زیاد بورو نی ده سه لاته کانی سرهز لسر حسابی کونگرس کراوه<sup>۱۱۲</sup>. به لام به پیت سرهزاوه یه کی سرهنایی هشتاكاندا هینزی سرهز له ناوه راستی هفتاكاندا کم بلته وه<sup>۱۱۳</sup>. به لام نمه به هنری سرهز (جیمس کارتون) وه (۱۹۷۶-۱۹۸۰) بورو که به سرهز کیکی بن هینزو دو دل ناسراوه و به م و سفهوه چلتنه ناو میثروی سیاسیین نه مریکا له کانیکدا سرهز که کی نوای ختنی و اته (رئنالد رنگان) بشنیوه یه کی تر بورو.

با ناگادری نه و راستیبه ش بین:

نیمه باسی گهوره بورو نی ده سه لاتی سرهز بر امیر گونگرس ده که بن که نمه راستیبه، به لام ده سه لاتی سرهز بر امیر هیزه کانی تری و لات به و شنیوه یه گهوره نبورو. هیزه نابوریه کان، کلمه له کانی فشار... نه و نده به هینز که زد جار سرهز ناچار ده کن به کارنک هه لستیت که خلی نهیده ویست. بز نمونه (روسیته) باسی خاون کاره کان ده کات که چلن تولنیوانه پاشه کشن بکن به سرهز له هه لیسته که ختنی به لکو وای لی بکن بیز لخک کوشتن بکات<sup>۱۱۴</sup>. و اته نیمه له روونگه کی گهوره بورو نی

<sup>۱۱۰</sup> Ibid, p. 31.

<sup>۱۱۱</sup> له باسی (روسیته) پشنا و نیمه کی سرهز کان هیب، هر بکنکیان به پیت ده سه لاته کی و نیمه کی نه و نده گهوره یه. Ibid.

<sup>۱۱۲</sup> هز شبلله، المثلثيون بالعقل، ل. ۶۸.

<sup>۱۱۳</sup> بروانه رهنه، قوات السلطة، ل. ۱۷۲.

<sup>۱۱۴</sup> ل. ریسبیتر، النظام الرئاسي في الولايات المتحدة، ل. ۴۶.

دهسه‌لاته کانی سه‌ریک له‌چاو جاران باسی له مه‌سه‌له که ده‌کهین، مه‌روه‌ها له‌چاو  
کونگرس نهک له‌چاو هیزه‌کانی تر.

سه‌ریکی نه‌مریکی بریتیبه له: سه‌ریکی دولت + سه‌ریکی حزب‌کهی خلی<sup>۲۹۹</sup>  
سه‌ریک و وزیران<sup>۳۰۰</sup> سه‌رکرده‌ی بالای هیزه چه‌کداره‌کان<sup>۳۰۱</sup> دیپلوماسی به‌که‌من و لات<sup>۳۰۲</sup> ...  
بزیه هندیک میژوونوس دله‌نین کهوا لویسی چوارده‌من پاشای فرهنگا (۱۹۴۲-  
تاه ۱۹۶۱) حکمی کربووه) - که دهسه‌لاتیکی نهوه‌نده ره‌های هببو که وتبوروی؛ دولت  
منم - دهسه‌لاتی که‌متی هببوه له سه‌ریکی نه‌مریکی<sup>۳۰۳</sup>. بین گومان نه‌م قسیه  
زینه‌ریکی نتلدی تیادا هه‌به.

دهسه‌لاتی سه‌ریکی فرهنگی نتلد لوهی سه‌ریکی نه‌مریکی گه‌وره‌تره.  
له‌فره‌نسای نه‌و ساداو له‌به‌ر هندیک ته جرویه‌ی میژوونی دهسه‌لاتی به‌جهینه‌نان بن هیز  
کربووه. سه‌ریک کومار دهسه‌لاتیکی که‌مه‌منی هببو، سه‌ریک و وزیرانیش سه‌ریکی  
حکومه‌نتیک ببو که به نتلدی له نیئتلافسی چه‌ند حزب‌نک پینک هاتبو و بزیه زیو حکومت  
مه‌ره‌سی ده‌هینتا<sup>۳۰۴</sup>. به‌لام دهستوری (۱۹۵۸) که بیکول پتش که‌شی کربووه هیزتیکی  
گه‌وره‌یدا به سه‌ریک کومارو قورسایی به‌جهینه‌نان له سه‌ریک و وزیران‌وه گواست بز  
سه‌ریک کومارو له دهسه‌لاتی یاسادانه‌وه (په‌رله‌مان) گواست بز به‌جهینه‌نان.

پاشان و به‌پیش نیستفتای (۱۹۶۲) دهستوره‌که‌ی دهستکاری کرا وا که دانانی  
سه‌ریک کومار به هلبزارینیکی گشتی به‌نه‌جام بهیزرت<sup>۳۰۵</sup>. نهوه‌ش له جیاتی جاران که  
نه‌جبرومنی نیشتعمانی سه‌ریکی هـلـدـهـبـلـارـد. نهـمـش هـیـزـتـیـکـی گـهـورـهـترـیـ به سـهـرـیـکـ

<sup>299</sup> C. Rossiter, Op. Cit. ,p. 28f.

<sup>300</sup> کاستن بوتل، سوسیولوچیا السیاسته، ل ۱۲۶.

<sup>301</sup> بیکول له یاداشت‌کانیدا ده‌لبت که له‌ماوه‌ی (۱۷) مالدا (تاه ۱۹۵۸) حه‌له سه‌ریک و وزیر بیست  
و چوار و وزیره‌تیان پینک هینتا واته (معدل) شهش مانگ بز بیک حکومت.

<sup>302</sup> Gaston Defferre, De Gaulle and After, Foreign Affairs, 44, no. 3, p. 437.

به خش چونکه نه و کاسه‌ی که خهک به ده‌نگدان هله‌لیده‌بزیریت پینویسته هر خهک  
خزیان و به ده‌نگدان لایه‌ن و چیتر له زیر ره حمه‌ن په‌رله‌ماندا نایبت.

نیاره هینشتا دیگول به و ده‌سه‌لاته ده‌ستوریانه رانی نه برو چونکه له  
کونکره‌یه کی روزنامه‌گرددا (سالی ۱۹۶۶) و تبوقی کوا به پنجه‌وانه‌ی ده‌ستور همرو  
ده‌سه‌لاته ماده‌منی و ساریازی‌یه کان، ته‌نانه‌ت قه‌زایی‌کانیش له ساره‌ک کلماره‌و  
ده‌رده‌چن.<sup>۳۰۳</sup>

له باره‌ی هله‌لزارینی ساره‌کی فه‌په‌نسیبیه‌و، نووسه‌ریکی فه‌په‌نسی بلت چونه  
باوه‌که رهت ده‌کاتاهو و ده‌لیت کوا نه هله‌لزارینه له لایه‌ن گله‌وه نه بروه هزی به  
هیزیونی ساره‌کی فه‌په‌نسی به‌لکو به پنجه‌وانه‌و ساره‌کایه‌تی خزی به هیز بروه بقیه  
هله‌لزارینه که پسند کرا<sup>۳۰۴</sup>، نه ماش که زیاتر بیارده‌ی گوردہ بروني ده‌سه‌لاتی ساره‌ک  
(واته ده‌سه‌لاتی به‌جیهیتان) ده‌سه‌لیتنت.

ساره‌کی هله‌بونسی له بواری (بارگی) و (کارویاری ده‌ره‌وه) دا نزد به‌هیزه  
هه‌روه‌ها ده‌سه‌لاتینکی گوردہ‌ی هه‌بیه له بواره‌کانی تردا<sup>۳۰۵</sup>. جکه له هه‌موئه و  
ده‌سه‌لاتانه برگکی (۱۶) ای ده‌ستور ده‌لیت که له باره‌لخی نا ثاسایدا ساره‌ک به و  
کارانه هله‌لده‌ستنت که پینویستن، بقیه و ترلوه که نه هه‌ریکه به ساره‌ک ده‌داد هه‌رکانیک  
برپار برات به‌شیوه‌یه کی کاتی په‌رله‌مان له‌کار بخات و ده‌سه‌لاتی بیکات‌لریک بگرتنه  
ده‌ست<sup>۳۰۶</sup>

<sup>303</sup>Ibid.

<sup>304</sup>Guy Corcassonne, Ve = Ille + de Gaulle, Le Point, 1179, 22/4/1995,  
p. 58.

<sup>305</sup>Le, Point, 1179, p. 55.

<sup>306</sup>G. Defferre, Op. Cit., p. 438.

به کورتی سه‌ریکی فرهنگی تقدیم شده‌است که نامه‌هایی و سه‌ریک و وزیرانی به ریاست و مسئولیت شار (سه‌ریک و وزیران)ی شدند اما بعدها؛ سه‌ریک فرهنگی پادشاهی که تنها واقعه سیاسی تقدیم ملیتی لی داشت<sup>۳۰۷</sup>. بقیه نووسه‌ریک‌های کاتی هلبزارینه کاتی سالی (۱۹۹۵)ی سه‌ریک‌کایه‌تی دولتی که نامه‌سه‌ریکی که ملده بیشتر درست هم موند و نامیرانه چاوه‌پولانی داشت که دیگران (پادشاهی کی کلماری)<sup>۳۰۸</sup>.

سالی (۱۹۹۶) له نیسرانیلدا به ملتی چاک کردندی دستور لجه‌بیانی نهاده سه‌ریک و وزیران له حزین تقدیمه‌ی پرله‌مانه‌و دست نیشان بگرفت، سه‌ریک و وزیران لوه بدولوه به شیوه‌یکی راست و خلیل لایه‌ن گله‌و دلده بیشتر درست نهاده میزیکی گاهوده‌ی واپن به خشی که هیچ سه‌ریک و وزیریکی پیش‌شون نیبووه<sup>۳۰۹</sup>. هولدان بق ب هیزکردنی دسته‌لاتی به جنبه‌یان سارچه‌م نهاده‌مانی نه دسته‌لاتی دگریت‌هونه نهک تنها سه‌ریکی دسته‌لاتکه، کاتی خلیل بل نیونه و وزیره کاتی سه‌ریکی نهاده‌ریکی تنها راویزکاری سه‌ریک بیون ب‌لام دواین تر بیونه هاویتی کاری<sup>۳۱۰</sup>. عه‌سکه‌ریکادا (دسته‌ی نهاده‌ریکی هیزه چه‌کداره کان) پاره‌یکی بین نهاده‌زه

<sup>۳۰۷</sup> Denis Jeambar, *Les Vrais Pouvoirs du Président, Le point*, 1180, 22/4/1995, p. 54.

<sup>۳۰۸</sup> D. Jeambar, *La France, de France... et un Président, Le point*, 1180, 29/4/1995, p. 55.

به‌لام و هک نووسه‌ر ده‌لیت: خلی له و زعی لویسی (۱۶) داده‌بینیت‌هونه زیاتر له لویسی (۱۴) (همان سه‌ریکاده)... پاکه‌میان پاکش شلیکش (۱۷۸۹) بیووه پادشاهیکی دستوری داده‌بینیکه‌دا بیووه‌میان پادشاهیکی ره‌ها بیووه.

<sup>۳۱۰</sup> بروانه کلثاری المشاهد السیاسی، نمایه ۲۲، ۲۷-۱۰/۱۹۹۶ ل. ۱۱.

<sup>۳۱۰</sup> W. Wilson, Op. Cit., p. 49f.

له سر پیشه سانی سه رف ده کات، نه مهش ده سه لاتینکی گهوره‌ی پن به خشتوه له  
مهیدان پیشه سانی و زیانی سیاسی میللهت<sup>۷۱</sup>. بیرباری نه مه ریکیش (س. رای میلن)..  
(۱۹۱۶-۱۹۶۲) و تبوقی کهوا بر له (۱۹۴۱) - سالی به شدار بیونی نه ماریکا له جه‌نگی  
نوروه‌ی جیهانی - دهستی جه‌نگره‌کان کمتر برپیشت به لام نوای نه وه دهستیان گرت  
به سر لونکه‌ی هیزدا. نه وان له چهند مه سله‌یهک پرسیان پن دهکریت که نزد له مهشله  
عه‌سکاریه‌کان بیونن، ۸۵٪‌ی نه و پارانهش که بق لیکلینه‌وه‌ی زانستی لای نه وانه وه  
ده‌رده چبت. (رایت میلن) ده‌لیت که له هامرو جیهاندا میرانی جه‌نگ دهست به سر  
ده‌سته‌لاتدا ده‌گرن<sup>۷۲</sup>.

نه مهشله‌لاتی عه‌سکاریه‌کان و وزیره‌کان به‌لگه‌یه‌کی تره له سر رنگه‌دان  
به دروست بیونی برشابی له ده‌سته‌لاتدا ... ده‌سته‌لاتی نه مه بیون قمه‌ش له نه‌نجامی  
لاوانی سارکی ده‌سته‌لاتی به‌جینه‌ینان. بعد شیوه‌یه مارکه‌نی هیز له ناو نه مهشله‌لاتدا  
ده‌گلریت به لام ده‌سته‌لاتکه له هامرو حاله‌تکاندا وه‌کو هیزتکی که‌ماهیتی ده‌مینه‌تکه‌وه.  
ژماره‌ی که‌من نه‌نده‌مانی به‌جینه‌ینان مه‌سله‌یه‌کی پیویسته بق نه وه‌ی به هیز  
بیت. (لاسکی) ده‌لیت کهوا به تجربه ده‌رکه و توروه که پیویسته نه‌نجومه‌نی وزیران  
له ژماره‌یه‌کی نیاری کراو تیپه‌ر نه‌کات (بیت نه‌ونه له ۱۲ زیات) نه‌گینا پت‌ویس خوی  
له دهست ده‌دادت<sup>۷۳</sup>.

به لام نه‌گه رژماره‌ی وزیره‌کان له مه نزدیکیش بیت نه‌وا ده‌سته‌لات له ناویاندا  
وه‌کو یهک دلبهش نه‌کلره به‌لگو چهند وزیریک ده‌سته‌لاتینکی گهوره‌تربیان هه‌یه، نه مهش  
زیاتر له کاتی جه‌نگدا ده‌بینریت کاتیک (عکومه‌تی جه‌نگ) پیتک ده‌بینریت. له بیریت‌نیادا  
کابینتی جه‌نگی (لوبید جزر) یه‌که‌من جیهانی (کاتی جه‌نگی یه‌که‌من جیهانی)

<sup>۷۱</sup> هیویرت هه‌مفری، فی سبیل البشریة، ل ۱۰۹-۱۱۰.

<sup>۷۲</sup> تیپولرد بین‌نن، الکار ف صراع، ل ۳۲۵-۳۲۱، له کتبیس رایت میلن: هه‌لزارده‌ی هیز، (۱۹۵۷).

<sup>۷۳</sup> م. لاسکی، مدخل ال علم السياسة، ل ۹۷.

نهانها پیتچ کس برو، لهجه‌نگی بروه میشدا کابینه‌کای (چپرچل) پیتچ تا حهوت کس برو<sup>۳۱۴</sup> که نهانه کابینه‌ی راست‌قینه پینک دههیتن له کاتینکا وزیره‌کانی تر له کاره نایبه‌تیبه‌کانی خویان به‌ریرسیارن<sup>۳۱۵</sup>. به‌لام نامه تهانها کاتی جه‌نگ ناگریته‌وه؛ بلغ شعرونه نیستاو له همرو بارتلخینکدا (نهجورومه‌نی نامنی قه‌ومی) ی نمه‌ریکا که بریشه له زماره‌یدک لیپرسراو تهانها چهند وزیریکی گرنگ له خز دهگرت.

له‌نا و وزیره‌کاندا هنديکیان گرینگتیبی تایبه‌تیان هایه، بتق شعرونه له سره‌هتای دامه‌زناندنسی نیسرانثیله‌وه چهند که‌ستکی که‌من و وزیران خاوهن بپیاریوون<sup>۳۱۶</sup>. به‌لام له‌مه زیاترو له په‌نجاکانی نهم سده‌یوه تا حهفتاکان و به‌پنی نیزنانه نووسی نیسرانثیلی (پوش بن فورات) وزیری دارایی (بنحاس ساپیر) به تهانها خزی ده‌سه‌لاتیکی نند گواره‌ی گرتبووه دهست<sup>۳۱۷</sup>، له‌گه‌ل نهوده‌شدا ده‌ه قول بتق نیسرانثیل لی ده‌نرا که گواهه ناوه‌داینی نیموکراسیبیه له‌ناو بیابانی دیکتاتوریه‌تی عه‌ره بیدا.

\*\*\*

ده‌سه‌لاتی به‌جیهینان نهک ههـ له بواریکی خویدا ده‌ستی ده‌بوت به‌لکو ههـره‌ها بتق بواره‌کانی توش په‌ل هاویشتووه و که تایبه‌تن به ده‌سه‌لاتی پاسادان و هکو ده‌ستنیشانکردنی بولجه و پاسادانان.

به‌جیهینان بتق خلی یاسا یان بپیار ده‌ردکات که به‌زوری (لانه)ی نیداریان پس ده‌وتیرت. زماره‌ی نهم بپیارانه نقد له و یاسایانه نزدترن که په‌رله‌مان ده‌ریان ده‌کات.

<sup>۳۱۴</sup>J. W. Grove, The Role of the Executive in the Modern State, The United Kingdom, in, International Social Science Bulletin, 10, no. 2, p. 232.

<sup>۳۱۵</sup> ولیام ریسین، للنظام المکومی....، ل. ۲۸.

<sup>۳۱۶</sup> پوش بن فورات، مرکز القوى في اسرائيل، ل. ۱۸، به‌مولوه.

<sup>۳۱۷</sup> برونه سرجاوه‌ی سرهمه، ل. ۵۲ به‌مولوه. کتبه‌که‌ش که بریشه له زماره‌یدک وتار له ریزانه‌ای (بیهورت لحرنوت) سالی (۱۹۷۲) بلاکرا بیوه.

په رله مان سالانه نزیکی (۸۰) یاسا ده ده کات له کاتنیدا فه رمان و بهیاره کانی به جینهینان (۲۰) نهودنده نه زماره يه.<sup>۳۱۸</sup>

سالی (۱۷۸۹) ش له نه مریکا که تازه کونگرس دامه زرا، به که م سه رکی نه مریکی (جلد واشنگن) ۷۷ یاساو ۳ فه رمانی په سند کرد، به لام زیاد له سده و نیویک سه رلک (تایزنهاور) .. (۲۰۰) یاسای گشتی و (۴۰) یاسای تایبېت و ۶۵ فه رمانی به جینهینان و ۴۲ به یاننامه نیمزا کرد.<sup>۳۱۹</sup> نه ماش به هقی فراوان بیونی نه مریکا<sup>۳۲۰</sup> و نقد بونی کاره کانی دولت، ولته چاوه رتی ده کریت رلک بره قذ نه یاسایانه به جینهینان زیاد بکن.

جگه لام زیاد بونه قه باره یاساکان، به جینهینان تا راهه يه گهوره ده ستپیشکه رسه له یاساکانی په رله ماندا. له نیزامی په رله مانیدا حکومت پیشکاری یاسا ده کات و پیشکه شی په رله مانی ده کات په رله مانیش یان به که میک ده ستکاریه و رانی ده بیت یان ره فنی ده کات و نه و کاته قهیرانی و هزاری بارپا ده بیت، نه مریکاشداو هه رچه نده به جینهینان ناتولنی ده ستپیشکه رسه بیت ل یاساداندا به لام دهوری گهوره له مهدا هه یو و سه رلک ده توانیت سه رنجی کونگرس بکات بق هندیک مه سله تا یاسا له باره یانه و ده بیچیت، هه روهه ها له رنگه فیتو دانان له سه یاساکانی کونگرس ده توانیت له یاسا داناندا دهوری چالاک ببینیت.<sup>۳۲۱</sup>

<sup>۳۱۸</sup> د لاسک، لصول السیاست، ج ۱، ل ۱۶۶.

<sup>۳۱۹</sup> Roy C. Macridis, The Role of the Executive in the Modern State, The United States. in: International Social Science Bulletin. 10, no. 2, p. 246, n. 1.

<sup>۳۲۰</sup> نه مریکای کاتی (واشنگن) تنه (۱۲) ویلایت بورو.

<sup>۳۲۱</sup> W. J. Shepard. Legislative Assemblies ,Encycl. of the Social Sciences. Vol. 9, p. 358.

گونگنیتیسی بپیاره کانی ده سه لاتی به جینهینان له وه دایه که کاتیک بپیاره کان سیله تینکی یاسادلنان (ته شریعی) یان هه بیت ده سه لاتینکی گاوره تر به جینهینان ده به خشن چونکه بهم پتیه به جینهینان ده توانیت نه و یاسایه ده ریکات که خزی مه به ستیتی و به بن نه وهی بگه ریشه وه برق په رله مان. نگه رئمارهی نه و بپیارانه ش تکد بن نه وا مرکه زنی قورسانی یاسادلنان له په رله مان وه (ده سه لاتی یاسادلنان) ده گوازیتی وه برق به جینهینان.

بهم شیوه یه به جینهینان بوارتکی سره کیی ده سه لاتی یاسادلنان دا گیرده کات...  
نه مهش گونجاوه برق نه م سرده می خیزایی که تبایدا ده زین چونکه:

- ۱- یاساکانی به جینهینان خیراو به کامترین موانعه شه په سند ده کړین.
- ۲- ناپه زلی و کښه بر له په سند کردنیان کامتره له چاو ناپه زلی و کښه کانی ناو په رله مان.
- ۳- پاش ده چوونی یاساکه ده توائزت به ناسانی ده ستکاری بکړت یان لاپریت.  
نه م کارنه ش ناسانترن نه ګور به جینهینان سهربه حزبی حاکم بن، وانه یه ک حزب  
له حکومدا هه بیت نه ک حکمه ته نېټنلاوی.

بورتکی سره کیی تری په رله مان که به جینهینان ده ستیتکی بالای تبایدا هه یه  
بریتیه له بودجه. بودجه نه مېږ بټه لیستینکی له رکد به ده ګاوره بزیه له جیاتی نه وهی  
وهکو جاران په رله مان ده ستنيشانی بکات نیستا ده ستنيشان کردنی له نه ستی  
به جینهیناندایه، په رله مانیش موانعه شهی ده کات و پاشان ثیمزای ده کات.

له فرهنسادا کاتیک ده ستنيشان کردنی بودجه کارنکی په رله مان برو تنهها (۱۲)  
بودجه نیوان سالانی (۱۸۷۵) و (۱۹۴۰) له کاتی خویاندا له بازو دلخیتکی ناساییدا ده نگیان  
له سه درا<sup>۳۳</sup>، وانه له ماوهی (۶۰) سالدا تنهها (۱۲) بودجه له کوئ (۶۰) بودجه له ساتی  
خویاندا په سند کران. هه روهه ها نیوان (۱۹۴۶) و (۱۹۵۸) هه رجارتک ده نگدانه که چهند

<sup>۳۳</sup> حاک مونډیل بو ئابر، الدولة، ل. ۳۰۶.

مانگیک دولکه و تو چهند جارنکیش همه مسو ساله کی برد<sup>۳۳</sup>. لبهر نه و هش بسو  
دهستودی (۱۹۵۸) ی نه و ولات دهستپیشکاری په رله مانی له باره هی مه سره فه کانه وه  
لابرد<sup>۳۴</sup>.

بهم شنوه یه به جینهینان دهست خستوت سره کی ترین کاری په رله مان؛ واته  
(یاسادلن) (بودجه) و نه مه بالکه یدکی تره که حوكمن که مایه تی حوكمنکی عهمل  
تره چونکه به جینهینان له په رله مان زیارت که مایه تی پیو دیاره، نه نجامی نه ماه  
نه وه یه که په رله مان رفز له دواي رفز ده بس له بنت که له گهل سرده مدا ناگونجیت و نه و  
په رله مانه که چاره سه رنکی عهمل برو بق نه نجومه من (هاولاتیان) که له دیموکراسی  
راسته خلدا هببو (که نه ک هر عهمل نییه به لکو بق نیستا ده زگایکی خیالیه) ...  
نه و په رله مانه ش هروا ده رکوت که عهمل نییه و به جینهینان له عهمل تره و حوكمو  
دهسه لاتی راسته قینه حوكمو دهسه لاتی که مایه تیه.  
به لام بینکومان به جینهینان تاکه پاله وانی مهیدان نییه به لکو هیزی تر همن که  
به شنکیان سلامان بویانه که تقد له به جینهینان به هیزعن.

<sup>۳۳</sup> سره چاره هی سره وه.

<sup>۳۴</sup> سره چاره هی سره وه.

## سیّم - حزبه کان

حزبه کان به مان شیوه که مایه‌تین، له ناو که مایه‌تیه شدا که مایه‌تیه کی ترمه ب  
که پیشه‌وای حزبو هندیک نهندامی به ده سه‌لاتن.  
رازو بزرگومند له باره‌ی حزب و حزبیه‌تی له ناو دیموکراسیخوازاندا به که نیمه چونکه  
کیشه‌ی نهوده هدیه: نایا حزبه کان نوینه‌ری خله‌که کان یان نا؟ نایا حزبه کان نامبرتکی  
باشن یان ده زگایه کی گنه‌لزن؟

- نهو که مانه‌ی که هبوبونی حزبه کان په سند ده کان وايان برویه:
- ۱- به تقدی رای ریکخراو (الرأی المنظم)، که کار ده کاته سارثاما جی  
حکومه‌ت<sup>۲۶۰</sup>، له بر نهوده حزبه کان پیویستن.
  - ۲- حزب جه‌ماوه‌ر په روه‌رده ده کات و له باره‌ی سیاسته‌و وریای ده کات‌و وو  
رای گشتی ده جوولتینت ... هند<sup>۲۶۱</sup>.
  - ۳- نیزامی حزبیش نهو بناغه پیویسته‌یه بز حکومه‌تی نوینه رایه‌تی<sup>۲۶۲</sup>، نهوش  
چونکه نیزامی نوینه رایه‌تی پیویستی به حزبه کانه تا به رنامه‌ی خویان بخنه به ردهم  
جه‌ماوه‌ر و خله‌که لسر نه و نساسه ده نگیان بق بدهن.
  - ۴- به پیش (میشیلن) ی رهخنه‌گر له دیموکراسی: دیموکراسی بین ریکخستان  
نابیت ریکخستانیش کاری حزبه کانه<sup>۲۶۳</sup>.

<sup>۲۶۰</sup> هارلند لاسکی، مدخل الی علم السياسة، ل. ۸۱.

<sup>۲۶۱</sup> ر. هکنایله، تکوین الدولة، ل. ۲۶۴.

<sup>۲۶۲</sup> لاسکی، مدخل ... ل. ۸۴ متروه ما H. Laski, Democracy, Op. Cit., p. 81 + The

British Parliament, p. 5. W. Bagshot.

<sup>۲۶۳</sup> مختار عبد الحميد متول، الوجيز في النظرياتِ الانظمة السياسية، ل. ۲۲۲، په راوزن.

لهوشه زیاترو به پنی شاتشنایدر Schattschneider: حزبه سیاسیه کان خویان دیموکراسیان دروست کردو حزبه کان وه کو دل وان بق حکومه تی نوئی (کتبیکشی له مباره یه وه نووسیوه) <sup>۳۶</sup>.

رهخنه کانیش له حزبه کان نکنن وه کو:

۱- قسے یه کی زیده بزیه نگهار بوتریت کهوا حزبه کان به راستی نوینه رای گشتینو به تجربیه ده رکه وتووه که نمه راست نییه <sup>۳۷</sup>.

۲- هارچه نده حزبه کان کوله کی دیموکراسیان به لام جنگه کی گومان و رهخنه

چونکه:

ا) که مایه تی ده ستیان به سه ردا ده گرنت، نم که مایه تبیه ش به نقدی بق به بزد وهندی خلی کار ده کات.

ب) خویان له پشت بنه ما دیموکراتیه کان ده شارد وه.

ج) موافقه سهی یه کتر ده کان.

د) نهندامی حزبه که کار بق بارزه وهندی حزبه کهی ده کات هننا نگهار له گهل به بزد وهندی جه ماوردا نه گونجیت..... <sup>۳۸</sup>

۳- له و رهخنه ش خراپتر قسے (بارتبلومی) یه: حربه کار نافه تی دیموکراسیان <sup>۳۹</sup>.

۴- له هم موسیان خراپتر قسے (لورد هالیفاکس) به له سن سده که ده بوب باشترين جزده حزب تا راده یه ک پیلانه <sup>۴۰</sup> (دیشی میلهات).

<sup>۳۶</sup> ترستن پهنه، سیاسته الحکم، ج ۲، ل ۱.

<sup>۳۷</sup> مکتول عبد الحمید متول، الوجیز...، ل ۲۲۶.

<sup>۳۸</sup> بروان: دکتور محمد کامل لیله، الفنون السیاسية، ل ۶۷۸ بدولاوه.

<sup>۴۰</sup> مکتول عبد الحمید متول، الوجیز...، ل ۲۰۵.

۱1. Laski, Democracy, Op. Cit., p. 81.

په سهندکردن و رهخنه گرتن له حزبه کان دوو شتى دژ به يك نين نه گه ر پيولنه که ديموکراسىي بيتت نه ويش چونکه له لايىكه وه حزبه کان کوله کهى ديموکراسىيin و له لايىكى ترهوه نافه تى ديموکراسىي ... نه مهش ده گه رېقته وه بى نيزامى ديموکراتى خوى. ديموکراسىي پيويستى به حزبه کانه چونکه نه گه ره لېزاردن به ليست بيتت (به پيى نيزامى پىزده مىس بيتت يان نيزامى تىرىنە) نهوا تەنها حزبه کان دەتوانن ليست دابەزىنن، تەنانەت نه گار ليستكە مى كۆملە كەستىكىش بيتت كە خۈيان بە حزب ناو نانىن (كە رەنگە شتى وا قەد روو نەدات) نهوا كىلپۇونە وەيان لە ليستىكىدا بۇ خۇى كارىتكى حزبىيە. ئا لېرەدا وشەي (حزب) لە فەرمەنگى شىسلامىدا مەسىلە كە مان نەد بۇ عەفت دەكتەوه. لە نىسلامىدا مەرج نىبىي (حزب) وەكىو حزبه کانى نەمەنلىكى خەنخەستىن و بارەگاو پەپەرەو پېرىڭىمى نۇرسەرلۈيان ... مەبىت بەلكو حزب بىرىتىيە لە مر كۆملەتكە كە لە دەورى مەسىلە يەك يان بېرىۋياوەرى تايىھەتى كلىپىتتەوە.

له لايىكى ترهوه نه گار جۇرى هالېزاردن به نيزامى نەلدىنە و نيزامى فەردى بيتت، واتە لەھەر ناوجەيە كەدا يەك كەس دەرىچېتت و پيويست به دابەزىنى ليستى حزبىتكى ناكات، نهوا دېسان لەناو پەرلەماندا نەو كەسانەيى كە ھاوېرىزە وەندىن و ھاو بېرىكىدەن وەن دەبنە كۆملەتكە كۆملەتكەن لەناو پەرلەماندا پېيدا دەبن بەلكو تەنانەت لەكتاتى هالېزاردىنىشدا نەو كۆملەلانە دروست دەبن لە بار يەك چۈونى بەرنامەي زۇمارە يەك پالىبورلو. لە ديموکراسىيە كەنەنە كەي يېتىنانىشدا كە پيويست به ھەبۇونى حزىن وەكىو نەوانەي ئەمەقى نەدەكىد كۆملەلى جۇرا جۇرلەناو (ئەنجۇرمەنلى ھاولاتىبيان) دا دروست بېرىن.

ئىنجا با بەرەو مەبەستى سەرەكىيەن بچىن نه ويش سەلمانلىنى نەوهى كە حزبه کان يەكىنن لە دەزگاڭاڭى كەمايەتى.

زانلاوه كە بەشىتكى كەمى خەلک نەندامن لە حزبه کاندا، نەمەش بۇ خلى يەكتىكە لە ناستەكانى كەمايەتىي حزب. لە نەمەرىكا نەو جۇزە نەندامىتىيە نىبىي كە لە ولاتانى تىدا ھەيە بەلكو نەندامىتى بەوه دەبىت كە دەنگەرە كە ناوى خۇى بنۇسىت كە بۇ

ملانه حزب دهنگده دات، به لام لام حالت شد اهروا که مایه‌تی به دی دهکرت چونکه  
نهندامه رسمنیه کانی حزیه که هن که کمنو که باشتر روی که مایه‌تی ناشکرا دهکن  
... وانه حزب وهکو که مایه‌تی له نه مریکادا باشتر ده بینریت.

نهوانه که حزب هله سوپرین پیمان ده ورنیت مهکینه سیامسی بان ثامینری  
سیاسی Political Machine که ده زگایه کی تاییه‌تے به چهند پیشه‌وایه کی کام و  
حوكم که مایه‌تی له ناو خودی حزیدا پیاده دهکن.

له نه مریکادا هر شارک ثامینری کی سیاسی همیه نهنانه‌ت (لاری) ش ثامینری خوی  
همیه<sup>۳۳۰</sup>. سیاسیه کان زیاتر بایه خ به و دهدهن که ریخستنکه بیان (کامل) بینتو  
سرکه و تروانه کاریکات<sup>۳۳۱</sup>، کلنتیل کردنی (ثامینه که) ش لایان گرنگره له چاره سر  
کردنی کیش کانی حکومه<sup>۳۳۲</sup>. به و تایه کی تر دهسته که مایه‌تیی حزب  
به رژه وهندیه کانی حزب دهخنه پیش به رژه وهندی و لات.

جگه له ثامینری که بازنیه کی ته سکتری که مایه‌تی له حزیدا همیه نه ویش سارکی  
حزیه که. سالی (۱۹۱۹) دهسته کی حزیی پاریزگارانی به ریتانیا رلپورتیکیان نووسی که  
نهوهی تیادا هاتوروه که وا قبول کردی سیاسه‌تی حزب مالیکی تاییه‌تیی سارکی،  
سروکیش مافی قبول کردن یان رهفز کردنی نه و بربارنه که کونگره‌ی سالانه‌ی  
حزب دهربیان دهکات<sup>۳۳۳</sup>. نهم قسمی همی په دجاکانه لام دواییه شد ارهخنه له (تونی  
بلین)- سارکی حزیی کریکارانی به ریتانیا- گیرا که پشت به چهند راولیزکاریکی خوی  
له ناو حزیدا ده بهستیت<sup>۳۳۴</sup>.

<sup>۳۳۱</sup> م. لاسک، الديمقراطيه الامريكيه، ل. ۱۸۹.

<sup>۳۳۵</sup> Roy F. Nichols, It happens every Four Years, Op. Cit., p. 24.

<sup>۳۳۶</sup> Ibid.

<sup>۳۳۷</sup> كريم مسعد، الديمقratie البريطانية، ل. ۲۶-۲۵.

<sup>۳۳۸</sup> كونوار المشاهد السياسي، شماره ۳۱، ۱۹-۱۲/۱۹۹۶/تشرينی يه کامی، ل. ۶۶.

(لاسکی) ش له باره‌ی نمه‌ریکاوه ده‌لیت که نو حزیه‌که له‌ده‌وری که سه‌کاندا کزد‌ه‌بنووه نهک له‌ده‌وری فیکره‌کاندا<sup>۳۱</sup>. بیاره که سارکی حزب کاسر به‌کمه و زیاتر له‌ده‌وری نه‌ودا کزد‌ه‌بنووه هرچه‌نده له‌وه ده‌چیت چاند که‌سینکی پشت پدرده هن که له و به‌میزتر بن.

نه‌گه ر باسی حزب له په‌رله‌ماندا بکهین ده‌بینین که بازنیه‌کی تنسکی که‌ماهه‌تی له‌وتدا هه‌یه. نه‌ندامانی په‌رله‌مان ده‌سه‌لاتیکی تاییه‌تیبیان هه‌یه به‌سر سارجهم حزیدا، نمونه‌ش له‌سر نه‌وه نو حزیه گوره‌که‌ی بـهـرـیـانـیـاـ. لهـنـاوـ پـهـرـلـهـ مـانـتـارـهـ کـانـیـشـداـ دـهـسـتـیـهـ کـیـ بـچـوـکـتـرـهـ هـهـیـهـ کـهـ باـسـمـانـ کـرـبـیـوـوـ شـعـوـهـ مـانـ وـتـبـوـوـ کـهـ لهـ پـهـرـلـهـ مـانـداـ هـهـ حـزـیـتـکـ (لـیـزـنـهـیـ بـهـ جـیـهـتـانـ)ـیـ هـهـیـهـ کـهـ دـهـسـتـیـهـ کـیـ کـهـمـهـ وـ دـهـسـتـیـهـ کـیـ گـورـهـیـ هـهـیـ، نـهـمـ لـیـزـنـهـیـ بـهـ شـحـکـمـتـ پـیـنـکـ دـهـهـیـنـیـتـ (لـ نـیـزـامـیـ پـهـرـلـهـ مـانـدـاـ وـهـکـوـ بـهـرـیـانـیـاـ)ـ نـهـگـرـ حـزـیـهـ کـهـ لهـ حـوـکـمـداـ بـیـتـ لـهـ کـاتـیـنـکـاـ حـزـیـهـ نـهـیـارـهـکـهـیـ نـاوـ پـهـرـلـهـ مـانـ حـکـمـهـتـیـ سـیـبـرـ (حـکـمـةـ الـظـلـلـ)ـ پـیـنـکـ دـهـهـیـنـیـتـ<sup>۳۲</sup>.

له‌نقد‌و‌لاتدا بازنیه‌کانی که‌ماهه‌تی شیوه‌یه‌کی تروه‌ردہ‌گرن، بل نمونه سه‌رکوبیت‌هه‌یه و‌هک ده‌سته‌یه‌کی ده‌سه‌لاتدار له‌ناؤ‌هزیدا بـلـامـ سـهـرـوـیـ نـهـوهـ مـکـتـبـهـ بـنـ مـیـاسـیـ هـهـیـهـ کـهـ ژـمـارـهـیـهـ کـیـ کـهـمـهـ نـهـنـادـمـانـ لـهـ خـوـگـرـتـوـوـ، لـهـنـاوـ نـهـمـ مـکـتـبـهـ بـشـدـاـ کـرـمـلـنـکـیـ بـچـوـکـتـرـهـ هـهـیـهـ کـهـ دـهـسـتـیـهـ باـشـتـرـ دـهـبـوـاتـ.

به‌کوری: جـلـدـیـ رـیـکـفـسـتـنـیـ حـزـبـ بـهـهـرـ چـلـنـکـ بـیـتـ نـهـ وـ حـزـیـهـ هـیـزـیـکـیـ کـهـماـهـهـتـیـ پـیـنـکـ دـهـهـیـنـیـتـ. سـهـرـهـتاـ حـزـبـ خـرـیـ کـهـماـهـهـتـیـهـ لـهـچـاوـ جـهـمـارـهـداـ، چـالـاـکـهـکـانـیـ حـزـیـهـکـشـ کـهـماـهـهـتـیـنـ لـهـچـاوـ سـهـرـجـمـ نـهـنـادـمـانـ وـ لـایـنـگـیرـلـنـیـ حـزـیـهـکـ، لـهـنـاوـ نـهـمـ چـالـاـکـانـهـشـداـ باـزـنـیـهـکـیـ تـرـیـ کـهـماـهـهـتـیـ هـهـیـهـ، لـهـنـاوـ نـهـمـ باـزـنـیـهـیـشـداـ باـزـنـیـهـکـیـ تـرـهـیـهـ.. تـادـ، نـیـتـ لـهـنـاوـ

<sup>۳۱</sup>. لـاسـکـیـ، الدـبـیـطـلـطـیـةـ الـامـرـیـکـیـةـ، لـ ۱۰۷.

<sup>۳۲</sup>. بـهـولـهـ بـلـ نـهـمـ دـکـتـورـ حـسـانـ شـفـیـقـ الـعـانـیـ، الـانـظـمـةـ السـیـاسـیـةـ الـفـارـقـیـةـ، لـ ۸۱ـ مـوـ ۸۲ـ سـارـکـیـ هـرـبـوـ حـزـیـهـکـشـ لهـ لـابـنـ نـهـنـادـمـانـهـ پـهـرـلـهـ مـانـهـوـهـ هـلـدـهـ بـهـیـزـدـیـنـ (هـمـانـ سـارـجـاوـ).

نه و بازنده شدا حزب چون خلی و هک نوینه‌ری جمهماوه ر ده زانیت؟ هه تا نه که ر نوینه‌ری  
جمهماوه ریش بیت نایا ده توانین بلین کهوا جمهماوه ر به راستی له رنگه‌ی حزیه‌کانه وه حوكم  
ده بکات؟ نیمه بینیمان که ته نانه ته نهندلمانی حزیه‌که ش حوكم ناکه ن. کیشه‌یه کی  
گوره‌ی دیموکراسی لام باره‌یه وه نووه‌یه دیموکراسی (= حوكم گله) پیویستی  
به حزیه‌کانه (سده‌رگاه که مایه‌تی) بق نووه‌ی کار بکات.

نه‌گه ر باس له گانده‌لئی حزیه‌کان بکهین ده لین کهوا حزیه‌تی (وه کو هه مو  
جلره ده سه‌لئنکیتر) له گه ل گانده‌لیدا هاوجووت، نه‌مه‌ش کیشه‌یه کی گوره‌ی تری  
دیموکراسیبیه: دیموکراسی پیویستی به نامبرنکی گانده‌له بل نووه‌ی کار بکات.

## دوو هۆی سدره‌کی هه‌یه بق گانده‌له بوونی حزیه‌تی:

۱- سروشتی ده سه‌لات: که فه‌سادی به دواوه بیت.

۲- مونافه‌سه‌ی نیوان حزیه‌کان.

له نیزامی بهک حزبیدا هزکاری یه که میان دیاتره له کاتیکدا له فره حزبیدا هه روو  
هزکاره‌که هن. نیزامی بهک حزبی له مه‌دا له دیموکراسی بردیت‌وه.  
نوونه له سار گانده‌لئی حزیه‌کان نه‌وه‌نده رتین هه موو که س ده یانزانیت.

جه‌نرال (بیکول) باس پیش کودتای (۱۹۵۸) که کردیووه که چیز حزیه‌کانی  
په‌رله‌مان خاریکی گامه و (مناوره‌رات) ی سیاسی بوون و سی جار و اتیان رووه و کاره‌سات  
برد: یه که م جار سالی (۱۹۴۰) که نه‌لمانیا له ننسای داکیر کرد، دووه م جاریش (۱۹۵۸)  
که پشتوی رووی کرده ولات، پاشان ماوه‌ی پیش (۱۹۶۲). بیکل له و تاریکیدا بش  
مبلله‌تی له ننسی و تبووی که نه م روودانه سه‌لماندیان کهوا حزیه کرنکان نوینه‌ری

میلله‌ت نین<sup>۱۱۱</sup>. کاری نه م حزیانه و نیزامی پهله‌مانی... وای له ولاته‌که کرببوو نادی  
(پیاوه ن خلشکه‌ی نه دیوپا) ی ل بذریت.

سرجه م نه م حزیانه ش نئی نیستفتای (۱۹۶۲) ی فهرمنسا و هستان (بتو بیمار  
دان له سار نوه‌ی که سره‌رک کزمار راستو خزله لایه‌ن خلکه‌و هلبیزی‌بریت و هک  
و هستان نمه سره‌رک به‌هیزده‌کات) به‌لام له‌گل نه‌شدا نیستفتای بیگل ۶۲٪ ی  
دهنگه‌کانی ده‌ستکوت.

حزیبه‌کانیش نه‌گه‌ر دیموکراتی بیونایه ده‌بولیه به‌مه رازی بن به‌لام بیگل ده‌لیت  
نه‌مانه چه‌ند((دیموکراسی‌بخوارنک)) بیون که خواستی گه‌ل به‌میع ده‌زانن نمه‌ش به‌که‌ب  
له‌سمر کاری گبانی حزیبی له‌سمر مرغ<sup>۱۱۲</sup>.

## ههندیتک له رووه‌کانی گهنده‌لی حزبه‌کان نه‌مانه‌ن:

۱-هر حزیبتک لاوز بیون و نه‌گه‌ر بکریت نه‌مانی حزیبه‌که‌ی تری مه‌بسته ...  
نه‌مش له ریزمه‌لاتدا رتد جار به ساکاری و ناشکاری ده‌کریت له کانینکا له ریزناوا‌دا  
((مودیرن‌انه)) پیاده ده‌کریت، واته قسه دروست کردن و هلبیستنی تومه‌تو ناشی‌بین  
کردنی ویته‌ی حزیبه‌که‌ی تر... هه‌مرو نه‌مانه‌ش له ریگه‌ی قانونی‌بیوه له‌گل مقداری‌کسی  
یه‌ک جار‌گه‌وره له دیوبیوسی و خله‌تاندن و باسکردنی دیموکراسی و نازاری‌بی و فره  
حزیبی... نه‌گه‌ر مهوله‌که‌ش به ناشکاری نه‌کریت نه‌وا مه‌سله‌که ملکچ بیونه به واقع  
هه‌روه‌ها به‌هیزی به‌هیزی هر حزیبتک که بتو خلی ده‌سه‌لاته بیان هیزی‌تکی دیاری کراوی  
له‌پشت‌هه‌و به. نه م ها‌وانه‌ش به‌روونی له نه‌مه‌ریکادا بیان که ریگه ده‌گریت له  
درست‌بیونی حزیبتکی سینیه‌من به‌هیز.

<sup>۱۱۱</sup> بیونه‌ا الجنرال دیفول، منکرات الأمل، التجدد ۱۹۵۸-۱۹۶۲، ل ۳۶۱.

<sup>۱۱۲</sup> سره‌چاره‌ی سره‌هه، ل ۳۶۰ بتو مه‌سله‌ی نیستفتای (۱۹۶۲) بیونه ل ۳۲۲ به‌دولره.

جیاوازییه کن گرنگیش هه بتو له ناو برینی حزب له رقیمه لات و له رقیمه ادا  
نهویش ثاوه یه که حزبه کان له رقیمه ادا تاکه هینزی ده سه لاتدار نین له بهر شوه نه ک هر  
له ناو برینی حزبیکی گهوره کارنکی زه حمهت به لکو هه رو ها کارنکی بن سوده.

۲- حزبه کان میلله تو حکومت لاوز ده کان، نه م عییه ای حزبیکانیش له  
عییه کانی تردا به رجه سته ده بیت.

۳- حزبیکان میلله تو په رته واژه ده کان.

۴- نیزامی ده سنتکه و ته کانی شه (نظام الفنانم)  
شتبیکی ناسرلوه له رقیمه ادلو به تاییه تی له نه مریکادا، حزبی سره که و ته ده سه لات  
وهک ده سنتکه و تیک ته ماشا ده کاتو و هزیله و کار دلبهش ده کات به سه لایه نگرانی خلی،  
گرنگیش نیبیه نه گهر لیهاتوین یان نه<sup>۱۱۲</sup>. تهنا له (نیویلرک) داو به پیش سه رچاوه کانی  
چله کانی نه م سده یه باشترین (۲۰۰۰) و هزیله ای حکومتی هه بیه که له زیر ده سنتی  
سره که و ته ده بیت<sup>۱۱۳</sup>. هار لایانیش له ره بیزانن که هندیک که سه له جینگی گرنگی و ادا  
دلمه زولون له کاتیکدا شایه نی نه وون بخربت نزیکترین بهندیطان<sup>۱۱۴</sup> هه موش ده زانن که  
نه مه شتبیکی خرابه به لام سه زوک کومار (بوق نمونه) که هه لده بیتیزیوت ناچاره حزبیکی  
رانی بکاتو بایه خ به دلواکاریه کانی بدات<sup>۱۱۵</sup>.

۵- حزبیکان به پیش به ریزه و هندی هه لوبیست و هر ده گفند و به بن  
گویدان به هه قو ناهه ق. بتو نمونه له نه مریکادا مملانه هه بیه نیسان ده سه لاتی  
ویلایت کان له لابه کو ده سه لاتی مرکه نی (فیدرالی) له لایه کی تر. ویلایت کان

<sup>۱۱۲</sup> بولن: م. بیفرجن، *النظم السياسي*، ل ۱۰۰. ه. لاسکی، *الديمقراطية الأمريكية*، ل ۱۲۸، ۱۴۰. ه.  
زینکو هاربریکانی، *نظام الحكم والسياسة*...، ل ۳۶۱.

<sup>۱۱۳</sup> ه. لاسکی، *الديمقراطية الأمريكية*، ل ۱۹۹.

<sup>۱۱۴</sup> کلنتن ریسیته، *النظم الرئاسي*...، ل ۲۰-۱۹.

<sup>۱۱۵</sup> سه رچاوه هی سه رهه.

ده بیان ویت نقدترین ده سه لاییان هه بینت و حکومه تی مه رکه زی که متین ده سه لات بق خزی کوبکاتووه. نه و خزیه ش که له حوكمدا نبیه باسی مافی ویلایه ته کان ده کات، جا نه گر خزی حاکم له هه لبزارینی داهاتوودا سرهنگه که ووت و خزیه که ای تر حوكم دهست که وت هه (لویسته کان ده گپین و نه وهی که نویشی باسی مافی ویلایه ته کان ده کرد نه مه زی چونکه خزی له حوكمه لایه نگری ده سه لاتی مه رکه زی ده کات، هه مان شتیش بق خزی حاکم که له هه لبزارینه کاندا نتیله و حوكم لهدست ده رچو<sup>۷۱۷</sup>. بق شروعه له (۱۸۵۶) دوه تا (۱۹۲۲) خزی کوماری له نه مریکادا بانگه شهی ده کرد بق مه رکه زیست به لام ماوهی (۱۹۵۳) تا (۱۹۲۲) کاتنک له حوكم بود بسو پشتگیریی له مافی کانی ویلایه ته کان ده کرد<sup>۷۱۸</sup>.

له برمیانیاشدا خزی لیبرال تا خزینکی سرهنگی برو گوئی نه ده دله چاک گرینی نیزامی هه لبزارین به لام نولیم که بورو خزی سیتیم بیری له جزوه نیزامیک کرده وه به لکو نه م جاره به که لکی بیت<sup>۷۱۹</sup>. هله ته شروعه کان به کجا ر تین له سه رهلویست گپین که نه گر مرف بگارت به ناسانی به دیسان ده کات.

۶- به مه بستی سارکه وتن له هه لبزاریندا خزیه کان ناچارن نیفاق و بود بعویس بکن و گه ل بخطه تینن.

۷- خزیه کان به رنامه ای خزیان ده کنه قوریانی ده سنکه وتنی ده سه لات.

خزیه کان بق نه وهی ده سه لات بگرن دهست (سها) و (مواعده) ده کن له سه ر حسابی به رنامه که بیان<sup>۷۲۰</sup>. له ناو گمهی دیموکراتیدا پیویسته خزیه کان (سها) ی نقد بکن و که مترا بایخ به (مبدأ) بدهن.

<sup>۷۱۷</sup> بیوشه: م. نیقرجن، النظم السیاسیة، ل. ۱۰۰.

<sup>۷۱۸</sup> تکستان پهنه، سیاسه الحکم، ج ۱۲، ل ۲۹۴.

H. F. Gosnell, Propotional Representation, Op. Cit. p. 543.<sup>۷۱۹</sup>

<sup>۷۲۰</sup> نقولا حناد، الديمقراطیه، ل ۵۷.

۸-(لاسکن) له باره‌ی موناقه‌سای حزبیبه و باسی سرهکه و تئنی که سانیک دهکات  
که بن منیشکن نهوش تنها له بر نهوه‌ی که به ناسانتر پینشه و لکان دهستیان به سه ردا  
دهگن له چاو نهوانه‌ی که کیشه دروست دهکان<sup>۲۰۱</sup>. یان به لته‌یه کی ترگاه مژه‌ی گلپایه‌ن  
باشتله له لنهاتویه که موناقه‌شده دهکات، له بر نهوه‌ش که مونالله‌سه له حزیدا هابه  
پینشه و لکان که مژه گوپایه‌له که هله‌ده بئتن.

۹-(نامیری سیاسی) که باسمان کرد به شیکی سرهکیه له گندله.  
(کولیل) له په دجاکاندا دهیووت که وا پژلیس (که له تقد شاردا ده زگایه کی  
گندله) پشتگیری له نامیره که دهکات<sup>۲۰۲</sup>. نهونه‌یه کی تر له له سادی نامیره که نهوه‌یه  
که نامیره که بربیه له و که سانه‌ی که سیاست پیشه‌یانه و کارتکی ناسانه لایان که نه  
(هاری) یانه پان بکنه‌وه که بینه ناو میدانی سیاست<sup>۲۰۳</sup>، وات نهوه کسی تازه  
دهستی داوه‌ته سیاست به ناسانی له لایه‌ن نامیره کوه له میداندا نور ده خروتنه وه.

۱۰- ثم تیعتیکار کردیه کاری سیاسی دلذ بارلذ گهوره تر ده بیت چونکه  
مه‌سره‌لی به پنهه برینی حزبیو مسره‌فی مه‌لبزاردن دلذ له درای دلذ گهوره تر ده بیت.  
نهندامانی حزبیه که ش ناتوانن وا له حزبیه که بینن هتا نگهار سیاستی حزبیه که شیان  
به دل نه بیت، له بر نهوه یا به بن قه‌ناعه‌ته وه له ناو حزبیه که ده میننه وه یان خلیان له گال  
حزبیه که ده گویندین یان نهوه شه گوش‌گیر بین، چاره‌سای سینه‌میش ناخذشترین  
بریاره.

<sup>۲۰۱</sup> م. لاسکن، الدین‌طرطيبة الامریکیة، ل. ۱۰۴-۱۰۵.

<sup>۲۰۲</sup> تبیید کوشمان کولیل، النظام السیاسی...، ل. ۱۰۸.

<sup>۲۰۳</sup> سره‌چاوه‌ی سره‌وه.

له فهره نسادا نهندامانی حزبی سوچیالیست و حزبی کلمونیست له گرشه گیری ده ترسان<sup>۷۰۱</sup>. له برتانیاشدا نهگهر نهندامی په رله مان پشتی حزبیکهی نهگریت خلی تووشی (خواکوشتنی سیاسی) دهکات یان به لای کمهوه له حزب دبور ده خریتهوه<sup>۷۰۲</sup>. هر کاریک له دهرهوهی حزبیکاندا (یاخود پینک هینتانی حزبیکی نوون) کارتکی سارېک و توروو برهه مدار نیبه، تهانهت نه مهش له ولاپنکی بچوکی وهکو کورستان ده بینریت که مسره فی کاری سیاسی تیایدا هیچ نیبه له چاونه و مسره لهی له روزنواودا پیویسته... بهواتایه کی تر نیختکار کردنی سیاست له روزنواودا شتیکه و هسف ناکریت.

۱۱- جیوازیه کی کم ههیه له نیوان حزبیکاندا. نهمه به تاییه تی له نهمه ریکادا نیاره و جیوازیه کی وا نابینریت نیوان بر نامه ای دوو حزبیکه تهناها له حالتنی نا ناساییدا نه بینت یان کاتیک مسله نابودیه کان راسته و خل بخربته ناو سیاسته<sup>۷۰۳</sup>. به لام نهگر جیوازی نیوان حزبیکان کم بینت نهی بل چی حزب و نقد بوده؟ مسله که نهوهیه که پیشوا نلذ همن و نهمان بق به رژه و نتیجه کانی خزیان کار دهکن<sup>۷۰۴</sup>، له برتانیس پیشوا لکانیش حزب نلذ ده بینت.

۱۲- نهگر هر ماوهیه که حزبیک بینته سار حکم و سیاستی خلی پیاده بکات، هر حکومه تیک کاره کانی حکومه تی پیش خزی هملد و هشینتهوه<sup>۷۰۵</sup> نهگر نه مهش به فرلوانی پیاده بکریت ولات تووشی پشتوی ده بینت.

<sup>۷۰۱</sup> سارقی، روسن، دلزنقال، معاورات فی السياسة، ل. ۱۹.

<sup>۷۰۲</sup> نیز نست گرفیث، نظام الحكم فی الولايات المتحدة، ل. ۱۳۸.

<sup>۷۰۳</sup> ر. مکتابله، تکوین الدولة، ل. ۲۶۹-۲۷۰.

<sup>۷۰۴</sup> نقولا حداد، الديمقرطية....، ل. ۷۲.

<sup>۷۰۵</sup> سریل جلد، الحریه فی القراء العظیمین، ل. ۵۷.

۱۲ - مهترسی گورهش لمهدا لمهدا دهولته بچووکه کانه چونکه نهوم گپیانس  
حکومه‌ت و سیاسته جگه لوهه‌ی که مایه‌ی زیاد کردنی بن هنریزیه هروده‌ها ریگه  
دهکانه‌وه بز دهولته گوره‌کان که دهست بخنه ناو کارو باری ولاته که.  
له راستیدا دهست تن وردانی دهوله ته گوره‌کان له ریگه‌ی حزیه‌کانه‌وه  
سرجه‌م نیزام و کاری حزیی دهگریته‌وه بملکو تهنانه تند جار نه و دهوله‌تانه خزیان  
حزینکی نوی دروست دهکان له ولاتینکی بچووکداو بق مه‌بستینکی دیاریکلوبی خزیان.  
هیشتا ماوه له باره‌ی حزیه‌کانه‌وه بوتریت به لام نه و شتانه‌ی که مارون جیتیان  
دههیلین بز خوینه‌ر چونکه خلی لوهلاهه کی خلیدا دهیانبینیت و هر نه و هنده دههیلین  
کهوا نهگار له خدک (خه‌لکی هر ولاتینکی جیهان) بپرسین که نایا فره حزینیان پن  
خوش وه لامه‌کهیان (نه‌خین) و به لام فره حزیی تنهها دلواکاری نه و کهسانه‌یه که له کاری  
حزینیدا سه‌رقائیان لایه‌نگری حزینکن. بهم جفره (فره حزیی) دلوا کاریی چهند تاقمیکه  
نهک گهال....

## چوارهم - کومه‌له کانی فشار (کومه‌له کانی به رژه وهندی)

وتراوه که زارلوهی کومه‌له کانی فشار (جماعات الضفت)  
مهله‌به و زارلوهی کومه‌له کانی به رژه وهندی (جماعات المصلحة) راستره.  
زارلوهی نووهم به نوو ولتا به کار دیت: یه کم به واتای (کومه‌له کانی فشار)،  
نووه میش به واتای جلریک له کومه‌له کانی فشار به لام شینوه یه کی کانی هن و پاش  
هینانی نه جامه که نامینن<sup>۳۰۱</sup>.

نم کومه‌لانه میزتکی تری که مایه‌تین ... نم کومه‌لانه خزمتی  
به رژه وهندی کانی که مایه‌تیبیک دهکن، له ناو خوشیاندا که مایه‌تی کارویاره کانیان  
به ریوه ده بن.

کومه‌له کانی فشار بق خزمتی که مایه‌تیبیکی ثابنی یان نه توهیی یان بق خزمتی  
کریکاران یان سمر مایه‌دلران یان جروتیاران ... تاد دروست ده بنو فشار ده خنه سمر  
به شهکانی حوكمو هول ددهن که رای خه لکی بق لای خویان رابکیشن. به پنس  
نووسه ریکیش ... دروست بونی کاری فشار (لوبن کردن) Lobbying به مزی که مو  
کورتی له نیزامی نویته رابه تی دروست بروه. لم نیزامهدا ههندیک مسله‌له گرنگ  
باشه خی یان پن نادریت بزیه فشار سمر هه لدده دات<sup>۳۰۲</sup>. نه ماش تا راده‌یه ک راسته به لام  
جگه لم هزیه هزیه تر هن.

<sup>۳۰۱</sup> دکتر ابراهیم سروش، دولت...، ل ۳۹۸.

<sup>۳۰۲</sup> E. Pendleton Herring . Lobbying. in; Encycl. of the Social Sciences. vol. 9. p. 568.

نژدیه‌ی بُزچوونه کان له باره‌ی نه و کزمه‌لانه‌وه رینکن له سر نهوه‌ی که نژدیه‌ی کات زیان به بُرژه‌وهندی گشتی ده گاهه‌نن و خواستی نژدیه‌ی خه‌لک ده خهنه نه و لاوه.<sup>۱۱۰</sup> (جان مینق) له کتنه‌کیدا (که له باره‌ی نه کزمه‌لانه‌یه) ده لیت که قد کومه‌لیکی فشارمان نه بینیه‌و کار بُز بُرژه‌وهندی گشتی بکات.<sup>۱۱۱</sup>

نه کزمه‌لانه له هه موو ولاشانی روزنواادا مهـن به لام جقورو شیوه‌ی کاریان له ولاشیکوه بُز نهوه‌ی تر ده گتیت. به کیک له هـکانی ده رک و تـن و درووستبوونیشیان ده گه رینته‌وه بُز نه و بُزشاییانه‌ی که له ده سه‌لاتدا دروست ده بن. هـر بُز نهونه باسـن نهوه کراوه که له گـل پـاشه کـشـنـیـنـ حـرـیـ سـیـاسـیـ وـهـکـوـ پـیـشـهـوـایـهـکـیـ رـایـ خـلـکـیـ،ـ زـمـارـهـیـ کـوـمـهـلـکـانـیـ فـشـارـ زـیـادـیـ کـرـدـوـهـ.<sup>۱۱۲</sup> وـتـیـشـمـانـ کـهـ دـهـ سـهـ لـاتـ بـُزـشـایـ قـبـولـ نـاـکـاتـ وـ هـرـ بـُلـشـایـیـکـ درـوـسـتـ بـیـتـ نـوـ پـرـ دـهـکـرـیـتـهـوـهـ.

کـوـمـهـلـکـانـیـ فـشـارـ نـایـانـهـوـیـتـ وـهـکـوـ حـزـبـکـانـ دـهـ سـهـ لـاتـ بـگـرـهـ دـهـ سـتـ وـ بـچـهـ جـبـکـهـیـ حـزـبـکـانـ بـلـکـوـ تـهـنـهـ دـهـ بـیـانـهـوـیـتـ کـارـ بـکـهـ سـرـ دـهـ سـهـ لـاتـدارـانـ.<sup>۱۱۳</sup> کـوـمـهـلـکـانـ دـهـ لـیـنـ کـهـواـ کـارـ بـُزـ تـهـنـهـ بـهـ بـُرـژـهـوهـندـیـهـ کـانـ خـزـیـانـ دـهـ کـنـ نـهـکـ بـُزـ شـتـ تـرـ،ـ بـهـ لـامـ (ـمـینـقـ)ـ دـهـ لـیـتـ نـژـدـیـهـ کـاتـ نـیدـعـایـ کـوـمـهـلـکـانـ کـهـ گـوـلـهـ دـوـنـنـ لـهـ سـیـاسـهـتـ بـرـیـتـهـ لـهـ فـیـلـیـکـیـ تـهـلوـهـ.<sup>۱۱۴</sup> کـوـمـهـلـکـانـ نـاـچـارـنـ خـزـیـانـ بـخـهـنـهـ نـاوـ کـارـوـیـارـیـ سـیـاسـیـ،ـ لـهـ لـایـکـیـ تـرـیـشـهـوـهـ هـنـدـیـکـ کـوـمـهـلـ لـهـ وـانـهـ مـهـبـتـیـ سـرـهـ کـیـانـ مـهـبـتـیـکـیـ سـیـاسـیـیـهـ.

<sup>۱۱۰</sup> بُز نهونه بیوان: لیلی ویلش، منهج السياسة...، ل. ۱۱۷، روپرتر پیللر، المواطن والدولة، ل. ۱۸۱.

<sup>۱۱۱</sup> جان مینق، الجماعات الضاغطة، ل. ۹۶.

<sup>۱۱۲</sup> لیلی ویلش، منهج السياسة...، ل. ۱۲۱.

<sup>۱۱۳</sup> جان مینق، الجماعات الضاغطة، ل. ۳۶.

<sup>۱۱۴</sup> سرجاوه‌ی سرمده، ل. ۴۶.

## جوزه کانی نه و کومه لانه زورن<sup>۳۶۶</sup>:

۱- کومه لانه کانی خاوهن کاره کان (رجال الاعمال) که دوو جلین: به که میان دیفاع له پیشه سازی به شیوه یه کی گشتی ده کهن، نووه میشیان دیفاع له پیشه سازی کی دیاریکراوی ده کهن. شرونه له سره نه و کومه لانه: کومه لانه میالی بز خاوهن کاره کان (NAM) که له شسته کاندا سه دان هزار دولاوی سرف کرد دئی هندیک برپاری حکومی، هروهها ثغیری بازدگانی ویلاوه یه که گتروه کان، به کیتی پیشه سازی کانی بریتانيا....

۲- کومه لانه کانی کریکاران وه کو نه قابه کان و به کیتی کانی کریکاران. نهانه له نه مریکادا په یوه ندیان نیبه به حزمه کانه وه، له بریتانيا شدا په یوه ندیان به حزمه کریکارانه وه همه، له فرهنساشدا په یوه ندیه که بیان به حزمه کانه وه پنه و تره.

۳- کومه لانه کشتوکالیه کان: که نه وانیش بیان دیفاع له کشتو کان به گشتی ده کهن وه کو (به کیتی به ریوہ بیریتی کیلکه کان له نه مریکادا) که به کنکه له به میزترین کلمه لانه فشاری نه مریکی (به پیش سرچاره ای نه و کانه)، بیان نه وه شه دیفاع له به رهه مینکی دیاریکراو ده کهن وه کو (به کیتی میالی هره وه زی بز به رهه مینه رلنی شیر)....

نهم جلد کومه لانه کشتو کان له په رله ماندا به هیز ده بن نه گهر لادی نوینه ری نقدی همیت له و په رله مانده دا.

۴- کومه لانه پیشه کان وه کو نهوانه پاریزه ران و نهندانی ران و پزشکان....

۵- کومه لانه کانی جه نگاه وره نیزنه کان: وه کو کومه لانه (له بیله قی نه مریکی) که به پیش سالانه شسته کان نهندانه زیاد له سنت ملیقین کس بون.

۶- کومه لانه ناینبیه کان: وه کو: (تبیه ره و شت ناینبیه کان)، (کنگره ای میالی بز خوشگوزه رلنی کاثولیکه کان) ... له نه مریکادا.

<sup>۳۶۶</sup> بیوانه له باره یانه وه، تلستن په نه، سیاسته الحکم، ج ۲، ل ۱۸-۶۶ جلد کانی سره وه شهان به تلیدی له و سره چاره و مرگتروه.

-۷ نو کومه لانه‌ی که تاییه‌تن به رهگزینکه وه کو کومه‌له میلی بز چاک  
کردنی بازودتغی مرؤثه ره‌نگاره‌کان (NAACP) که یه‌کنکه له کومه‌له کانی  
ره‌شپیسته کانی نه‌مریکای، یان کومه‌له کانی جووله که وه کو کومه‌له سووکایه‌تیں  
کردن به کورانس سوردہ‌منی کلن (بئنای پنریت B,nai B,rith ...)

-۸ کومه‌له چاکخوازه‌کان (جماعات الاصلاح) ه: وه کو کومه‌له دزیله‌تی کردنی  
باوه‌کان Anti-Saloon League له نه‌مریکادا که سالی (۱۸۹۲) دامه‌ندابورو که  
توانیبووی چاککرنی هه‌ژدیه‌منی ده‌ستوره به‌دی بهینتیت بز قده‌غه کردنی دروستکردن و  
فریشتی مه‌شریعه‌کان (دوایش به چاککردنی ده‌ستوریه ژماره (۲۱) قده‌غه کردنکه  
لابرا). نه کومه‌له‌ش بز ماوه‌ی (۲۰) سال ده‌سه‌لاتیکنی گه‌وره‌ی هه‌بورو به‌سر نه‌ندامانی  
کونگرس و نه‌ندامانی نه‌ذبوره‌نه کانی ویلایه‌تکاندا.

### ناسته کانی کار کردنی نم کومه‌له‌انه نه‌مانه‌ن:

۱- له‌سر په‌رله‌مان.

۲- له‌سر ده‌سه‌لاتی به‌جهینه‌نان.

۳- له‌سر قه‌زا.

۴- له‌سر رای گشتی.

۵- له‌سر ده‌زگاکانی حوكم خوچینی.

۶- له‌سر حزیه‌کان.

کارکردن له‌سر قه‌زا شیوه‌یه کی ناراسته و خلی هه‌بورو به دریاییه‌وه ده‌کریت<sup>۶۶۷</sup>  
چونکه فشاری راسته و خل له مهیدانه‌دا خالک سوویووژننیت.

کارکردن له‌سر په‌رله‌ماندا چه‌ند شیوه‌یه کی هه‌یه. له هه‌لبزاره‌تکانیشدا  
حزیه‌کان له نه‌مریکادا نه و که‌سانه ده‌پالتین بز کونگرس که ده‌توانن پشت

<sup>۶۶۷</sup> سرچاوه‌ی سره‌وه، ل ۲۲۸ و ۲۶۰.

به ده نگه کانی نه و کرمه لانه ببستن، بؤیه کونتیقل کرینی یاسادانان له دهستن  
حزنه کانه وه چزته دهستن کرمه لکان<sup>۳۶۸</sup>

کرمه لکان زیاتر هول دده دهن کار بکنه سه ریزنه کانی په رله مان وه ک له  
په رله مان خرى چونکه گه مارو دانی لیزنه که (که نهندامانی که من) ناسانتره له گه مارو دانی  
په رله مانه که<sup>۳۶۹</sup>

هرچه نه و تراویشه که کرمه لکان لایه نگرانی خویان نانین بن بق هلبرارینه کان<sup>۳۷۰</sup>

به لام برو ناکین نمه به شیوه یه کی رهها راست بیت به تاییه تیش نه گه رکرمد لکه  
بتوانیت نمه بکات. بین گومان دامه زانه لایه نگرانی کرمه لکه له کاری حکومیدا  
ناسانتره و بهره هم زیاتره.

کرمه لکان هول دده دهن یاسایه ک ده ریخت یان رنگه له ده رچونی یاسایه ک  
بکرن به لام نه گه رنه جه نگه بیان له په رله ماندا دلپلند مملانه که ده گویینه وه بق به مس  
به جنیه بنان بق نهودی به جنیه بنان لرینگی کارو بپیاره کانیه وه یاسا نه گوچاوه که له کار  
بخات نه گه رشه که شیان لویشدا دلپلند روو ده کنه داگا بق نهودی شه که  
بکه ریته وه په رله مان تاکو یاساکه ده ستکاری بکرت یان لابیریت، له و کاتانه شدا  
هیزه کانی راگه یاندن به رده وام له کاردا ده بن<sup>۳۷۱</sup>.

نه گه ر باسی ناستی (رأی گشتی) ش بکین که کرمه لکان کاری تن ده که نه وا  
کرمه لکان به پیویستی نازانن که قه ناعهت به خه لک بکن نه گه رله مملانه که باندا  
سه رکه و تزو بروین، به لکر له هندیک حاله تیشدا باشته بقیان نه گار دهست که وته کانیان

<sup>۳۶۸</sup> لیلی و روش، منهج السياسة، ل ۱۲۲.

<sup>۳۶۹</sup> طبیعت پیللو، المواطن و الدولة، ل ۱۷۹.

<sup>۳۷۰</sup> بق شعرونه بروانه: د. زینکو هاروتیکانی، نظام الحكم والسياسة في الولايات المتحدة، ل ۱۲۵ هـ روهه  
لیلی و روش، منهج السياسة...، ل ۱۱۹.

<sup>۳۷۱</sup> بروانه: لیلی و روش، منهج السياسة...، ل ۱۲۵ دوو نووسه ره که زیاتر باسی نه مریکا ده کن.

له خالک بشارنه وه، به لام نهگر ناچار بون به ناشکرايي شهربكهن نهوا پيويست ده کات  
که روويکانه خه لسو کاريابان تمن بکهن.<sup>۷۷۱</sup>

مهندتک كرمه ليش له مهندتک مسنه لهي بيار يكراودا به خهستي کارده كنه سار  
خالک بق نهوهی قه ناعه تيکيان بق دروست بکن يان شتيك له ميشكياندا لابرن به بن  
نهوهی مسنه لهي ياساييه له ثارادا هه بيت وده كرمه لانه جولوه که که هه ولی  
برده ده ابيان هه به بق جوان كريني وقنهی جولوه که و نيسراينيل و بق پيشاندانی جولوه که  
و ده ميلله تيکي تريان داگير كريوه، به كورتي بق نهوهی زهمينه بق کاره کانيان خوش بکهن.  
مهندتک حزبه کاندا كرمه له کان لایه نگرانی خزيان له تاو حزبها ده پاليون.<sup>۷۷۲</sup>  
مهروهه له مهندتک ولاتسا كرمه له کان به شداری ده کهن له نووسيني به رنامه  
حزبه که.<sup>۷۷۳</sup> له کاتي هه لبزاردن کانيشدا حزبه کان بايه خ به كرمه له کان دهدن که  
كرمه کيان بدنه زياتر له بايه خدانيان به کرمه کي تاکه کان.<sup>۷۷۴</sup>

لشار له سار به جيئهنان کاريکي ريزانه به، تهنانهت هه ولیش ده دريت كرمه له کان  
راسته و خلق له چالاكبي حکومه تيدا به شدار بکرين، بق نمونه له (سويد) نوينه بری  
ريکفرلاوه کان بانگ ده كريپن بق لېکولينه وه له مهندتک مسنه له، له نهمه ريكاشدا  
دانيسه تيکيان بق ساز ده کريت تا راي خزيان ده بعین له کاتي توقيثنه وه له مسنه له يه کي  
بيار يكراودا، له فهره نسائدا ثه دجوره مني ثابوري هه به<sup>۷۷۵</sup> که ده زگايه کي رسعيي به  
مهندتک له و كرمه لان.

<sup>۷۷۱</sup> جان مينق، الجماعات الضاغطة، ل. ۷۸.

<sup>۷۷۲</sup> نو پهنه، سياسه الحکم، ج ۲، ل. ۶۱.

<sup>۷۷۳</sup> جان مينق، الجماعات الضاغطة، ل. ۴۴.

<sup>۷۷۴</sup> لېلن و لېشن، منهج...، ل. ۱۲۱.

J. Meynaud, The Executive in the Modern State , Op. Cit,p. 191.<sup>۷۷۵</sup>

له باره‌ی فشار له سره ناستی حوكمى خوجىتىس ( محلى ) و اته شاره و اتىيە كان، ويلايەتە كان، ناوجە كان ... تاد قسى (اليزمولان) دەھىتىتە و كە باسى (بەلجيکا) دەكاتو دەلتىت كە كارى كۆمەلە كان لەو ناستەدا راستەو خۇترە له چاوش ناستى ھەمو ولات = حوكىمت، پەرلەمانى مەركەزى) و (بولوا) كە ئام قسى يېرى (مولان) دەھىتىتە و دەلتىت كە هەرجەندە ئام وىتنىيە رووالەتىكى تارىكى ھەيدە بەلام راستەو تايىت نىيە بە دەلتىت كە دەشلىكتىپ كە وا دىيارە ھەبۈنى ئام كۆمەلەن دەبىتە هۆزى (بەلجيکا) بەتەنبا<sup>۷۷۷</sup>. دەشلىكتىپ كە وا دىيارە ھەبۈنى ئام ناجىت چارە سەرىتكىپ ئام ھەبىت<sup>۷۷۸</sup>.

كاشى خىلى كۆمەلە كان بەرتىليلان دەدا، خاوهەن كارە كان لە مانگىرتووەكانىيان دەداو كاززو تەفەنگىبان بەكار دەھىتىن، كارى ساختەيان دەكىد.. بەلام دەوتىنت كەوا ئامېد ئام جىزەكانە ناكىن، لەكەل ئەورەشدا (مېتىق) دەلتىت كە كەمتر دەتولۇرىت قەناعەت بەوه بىكەين كە زىنگە كەندەلە كان نەمابنو لە جىياتى ئەوانەن زىنگە ئۇنى ھەبن وەك: بەكار ھەتىنانى زەنلىيارى (بۇ قەناعەت كىرد بە لېپەرسلولان) و پەروەردە كىردىن و قەناعەت پىن كىرىن ... دەشلىكتىپ كە مەسىلە كە زىاتر تىنکەل كەرىنى ھەربىو جىزە كىيد<sup>۷۷۹</sup>.

كارى كۆمەلە كان بە شىنۋە يېكى گىشتى پىنى دەوتىنت لۇبىس كىرىن Lobbying بۇ كۆمەلە كانىيش وشەلى لۇبىs Lobby بەكارىتىت، وشەكەش لە ئەسلىدا واتاي (دالان) دەدات، كۆمەلە كانىيش نەوسا لە ئاپەنە كانى بىنایا كونىگىرسدا (كاپىتىقل) چاوابان بە ئەندامانى كۈنگەرس دەكەوت و ھەولىيان دەدا مەبەستى خۇيان بە جىبىھەتىن، وشەلى لۇبىس كىرىنىش لەنواي ئاوجە ياستى سەددەمى نۆزىدە و كەوت بەكار ھاتن<sup>۷۸۰</sup>.

شىنۋە كانى كارى كۆمەلە كان بە كورتى ئەمانەن:

Jean Boulouis. Local Government as a Basis... . Op. Cit. , p. 31.<sup>۷۷۷</sup>

Ibid,p. 32.<sup>۷۷۸</sup>

<sup>۷۷۹</sup> جان مېتىق، الجماعات الضاغطة، ل. ٥١

E. Pendleton Herring. Lobbying , Op. Cit. , p. 55.<sup>۷۸۰</sup>

- ۱- قهنهاعهت کردن به خهالتو لیپرسراوان له رنگهی بلاوکراوه و کلبوونهوه ... تاد، بتو نمونه ((کوملهی ثابووی)) له به رفتابنیادا سالی (۱۹۵۶) بیست ملیون نامیلکهی بلاو کلبوونهوه هزووهها (۱۸) هزار کلبوونهوهی سازدلو (۳۳) هزارو (۵۰۰) موناقه شهی و دیووڈاندبو<sup>۷۸۱</sup>.
- ۲- هولدان بلو شوهی پرلذهی یاساکه له پهله ماندا به کردیهی بمریت و رووناکی نه بینیت.
- ۳- نالوکر کرینی به رذهونهندی Logrolling واه پشنگیری کرینی نهندامی پهله مان له یاسایک که لای نهندامه گرنگ، براببر بهمهش نهندامه که کومله کی کومله که دهکات. وشه نینکلیزبیه که ش ولتای ((خل کردنهوهی پارچه تخته کان)) ده دات. کومله کان لهم بارهیوه ده توانن کومله کی تقدی نهندامه توینکهی پهله مان یان نهندام که م نرخه که بدنه نه ویش به ناماده کرینی و تاره کانی، سازدانی بینینس که سایه تبیه گرنگه کان، پهپاگنده کردن بلو<sup>۷۸۲</sup>.
- ۴- پهپاگنده کردن بلو شوه پالیتوراوهی که لایه نگری کومله که بیه. حزبه که ش بتو خزی که سیک ناپالیوریت بلو هلبزاردن نه گهه ربهوه ناسراو بیت که دژابه تی کومله لیکی به هنری ناوچه که بکات<sup>۷۸۳</sup>.
- ۵- مانگرتین: که زیاتر نه قابه کان دهیکن. هنریک جار حاله تی پنچه وانه همه که فشار کردن بروتیبه لعوهی که کارو (تعییمات) به ووردی به جنیه ترین (نهک له کار بوهستن). بتو نمونه فرمانبه رانی گومرگی فهرهنسا سالی (۱۹۴۷) بتو ماوهی دوو سه عات بعوردی ته علماتیان بعجن ده هنینا، نهمهش ناپه زلیبه کی گهودهی لای گهشتیاران دروست کرد<sup>۷۸۴</sup>.

<sup>۷۸۱</sup> جان مینق، الجماعات الجاغطة، ل. ۲۱.

<sup>۷۸۲</sup> لاسکی، للدیمقراطیة الامریکیة، ل. ۱۱۸.

<sup>۷۸۳</sup> تور، پهنهی، سیاسته الحکم، ج. ۲، ل. ۶۲.

<sup>۷۸۴</sup> سرهارهی سرهاره، ل. ۱۵.

- ۶- توندو تیزی: باسی به کار هینانی هیزمان کرد له لاین خاره ن کارگه کانه وه،  
نه قابه کانی کریکارانیش همندیک جار خهک ده کوئن و بومبا دهه اون<sup>۷۸۰</sup>.
- ۷- پروپاگنده‌ی چه ماوه‌ری: که جو ریکه له فه نامه‌ت کردن به خهک (خالی  
به کام سره وه)، کرمه‌له کان سالانه سه دان هزار دلار سرف ده کن بتو (روشنیبر  
کرینى گهله) و دروستکرینى که شو هوا یه کی گونجاو بتو مه بسته کانیان<sup>۷۸۱</sup>. لب بر  
نمدهش و تراوه که کرمه‌له کان رای گشتی ده شیبوین<sup>۷۸۲</sup>. به لکو نظر جاریش یاری به  
نایدیزولجیبیا کانیش ده کن<sup>۷۸۳</sup>.
- ۸- هول دده دن نهاده پیشانی کونگرس بدنهن (باسیش له نهاده ریکایپ) که نه و  
شتی مه بستیانه هر نه و شتی به که چه ماوه‌ر ده بیه ویت<sup>۷۸۴</sup>. به واتایه کی تر در ق  
به ده منی چه ماوه‌ر وه ده کن.
- ۹- فشار له ریکه‌ی ناردنی نامه و بروسکه و تله فقون کردن بتو نهندامی  
په رله مانکه که هانی دده دن ده نگ بذات له سر نه و یاسایه‌ی که مه بستی کرمه‌له که به،  
یان بتو نه وه نهندامی په رله مان یان لیپرسراوه که پاشگه ز بنتوه له بربار نکبان. بتو نم  
مه بسته ش نهک تنهها نهندامانی کرمه‌له که نامه ده تین به لکو هروه‌ها هانی ریکفراوی  
تر ده دریت که به شدلری بکن له مه لعنه<sup>۷۸۵</sup>.
- و تمان کرمه‌له کانی فشار له هه مو روئیت ناوادا هن له گهله چهند جیاوازیه کی  
نیوانیان، بل نخونه له برتانیادا ژماره و قه باره یان گه ورده تره و ریکخراون ترو کارنگر  
تن، به لام له بدرنه وهی مارکه زیبیت له حزیبه کانی برتانیادا هه بے کاری نه م کرمه‌له

<sup>۷۸۰</sup> سره‌چاوه‌ی سره وه.

<sup>۷۸۱</sup> سره‌چاوه‌ی سره وه.

<sup>۷۸۲</sup> رویتیر پیللو، العواطن وللدوله، ل ۱۸۱.

<sup>۷۸۳</sup> جان مینتل، الجماعات الضاغطة، ل ۲۲.

<sup>۷۸۴</sup> لیتل ویلش، منهجه السیاست...، ل ۱۳۰.

<sup>۷۸۵</sup> سره‌چاوه‌ی سره وه، ل ۱۳۰.

زیاتر له سر بهشی به جنبینتانه<sup>۳۹۱</sup>. کومله کان له به ریتانیادا په یوهندی پتهو له گال پیشه وانی حزبه کاندا ده بستن، هر نوهدندش بتولن و هزیری خزنده و هزیری مه بست (بتو غونه و هزیری پیشه سازی بت ماسله یکی پیشه سازی) مسوگه ر بکان نیتر سارک وتن به دهست ده هیندن به لام له نمه ریکادا ده بنت کومله کان له چهند به ریکادا بجهنگین، له گال لیژنه کانی نو نهنجو منه کهی کونگرس و له گال سروک کومارو له گال و هزیری مه بست ... تاد، بقیه له نمه ریکادا ندم و مری کومله کان نقدتره و کاره کیان کامتر مه حکمه<sup>۳۹۲</sup> ... نامه ش بو خوش تنبیه کی گرنگه چونکه کومله کان و هک هینزتکی که مایه تی که زیان به نیموکراسی ده گهی بنت به نوری له نمه ریکادا ناویانگیان دور کربووه، به واتایه کی تر: کومله کانی فشار له غیری نمه ریکاشدا هن و کارنگه رتن و بهم شیوه یه سرانسری رلذناویان گرت ته وه، نه دجامینکی گرنکیش نه وه یه، که نیزامی حزین هر چهنده پتهو بنت نمه رنگه له به هینزیونی کومله کان ناگرت.

لوبیه کان ده توانن خواستی حکومه تو خاک ملکه چ بکنه بت خواستی خویان، نمه ش به پیش راهه بمهینیان. یه کتک له لایه کانی به میزی بریتیه له ژماره هی نهندامانی کومله که به لام له گال نوهد شدا نو هزکار. هن که پیویسته ره چاوه بکرین: ژماره هی نهندامه کارنگه ره کان له ناو کومله که دا، هروه ها چونتیس نهندامیتی له کومله که دا (سته پان گزینپایله)<sup>۳۹۳</sup>. به لام رو ده دات که کومله که ژماره یه ک خاک بخاته جووله که له ژماره هی نهندامانی خوش زیاتره<sup>۳۹۴</sup>. هروه ها هزکارنگی تری به هینزی کومله که بریتیه له توانای داریم<sup>۳۹۵</sup>. هزکاری توش هن که یه کنکیان ریختستن<sup>۳۹۶</sup>.

<sup>۳۹۱</sup> J. W. Grove, The Role of the Executive in the Modern State, The United Kingdom, Op. Cit., p. 235.

<sup>۳۹۲</sup> تو، پهنه، سیاسته الحكم، ج ۲، ل ۷۲-۷۳.

<sup>۳۹۳</sup> جان مینتف، الجماعات الضاغطة، ل ۲۲-۲۳.

<sup>۳۹۴</sup> سرچاوه هی سره وه، ل ۲۲.

<sup>۳۹۵</sup> سرچاوه هی سره وه، ل ۲۴.

نمودنیه کانی لە سەر کار تىگە رئىز ژمارەی نەندامان و دارلیس و رىنگەستن بىرىتىبە لە كۆمەلە كانى ئازىپاپاندى كەھوول لە فەرەنسادا كە ژمارەی نەنداميان لە (۱۹۴۵) دوه دەگەشتە دۇر مەلىقىن و نیو تا سەن مەلىقىن و نیو نەندام.<sup>۳۶۷</sup>

لە فەرەنسادا چەند بېيارىت درا دىز بە كارەتىنى تىلى كەھوول لە لايەن حکومەتى (قىشى) يادوە كە سەر بە ئەلمانيا بىو (پاش داگىر كۈدنى فەرەنسا) بەلام پاش جەنگ نەر كۆمەلانە توانىيىان ئەم بېياراتە مەلبۇھ شىقىن<sup>۳۶۸</sup> ئەم هەر لانەي كۆمەلە كانى (ئازىپاپاندى كەھوول) و (دەزە وانان) شى يەكتىك بۇون لە ھۆكىارە سەرەتكىبەكانى نەمانى سەرەتكى فەرەنسى (مەندىسى - فەرەنس) لە حۆكم<sup>۳۶۹</sup>.

دېمۇكراسيي رىنگەي بىق ئەم كۆمەلانە خلىش كەھوول، واتە ((حۆكمىن گەل)) رىنگە بە ((حۆكمى كەمايەتى)) دەدات. مەرچەندە لە ولاتىنلىكى وەكى ئەنمەرىكادا ياسايسىك سالى (۱۹۴۶) دەرچۈپىوو كە فەرمان دەدات كۆمەلە كان خلىيان بىنۇسىن و مەسىرەلە كانيان ناشكرا بىكەن ... بەلام ئىند كۆمەل خلىيان لەم ياسايسى دەزىنە وە ... ئەم ياسايسى بە تەواوى فەشەلى هيتنى<sup>۳۷۰</sup>؛ دەولەتانى تىريش ئىچىراتاتى وايان كەدبىوو بەلام كارنگەر بۇون<sup>۳۷۱</sup>.

ھەر چەندە كۆمەلە كان زىانيان تىقدە بەلام شەرعىيەتىان وەرگەرتىوو بەلكى بۇوشىتە دەزگاپىيەكى سىاپسى<sup>۳۷۲</sup>، لەۋەش زىاتى بۇونتە جىلىتىك لە پەرلەمان<sup>۳۷۳</sup>، لە

<sup>۳۶۶</sup> سەرچاوهى سەرەوە، ۱-۲۵، ۲۶.

<sup>۳۶۷</sup> سەرچاوهى سەرەوە، ۱، ۷۶.

<sup>۳۶۸</sup> بۇون سەرچاوهى سەرەوە، ۱، ۷۴.

<sup>۳۶۹</sup> ئۆز. پەنلىقى، سىياسەتى، ج. ۲، ل. ۵۰.

<sup>۳۷۰</sup> لېپىش و دەلخىش، منهج....، ل. ۱۱۷.

<sup>۳۷۱</sup> پەنلىقى، سىياسەتى، ج. ۲، ل. ۷۵.

<sup>۴۰۲</sup> W. J. Shepard, Legislative Assemblies. Encycl. of the Social Sciences, 9, p. 361.

E. Pendleton Herring, Lobbying. Op. Cit., p. 568.

مه موش خرپتر نوه به که (لیپرسراویتی - مسؤولیت) یان نیبیه<sup>۱۰</sup> واته ده زگایه کی ره‌سمی نین و ده سه‌لاتینکی ره‌سمیان نیبیه تا حساب پیشکاهش به حکومت یان به جه‌ماهه ره بکن.

به کیک له زیانه کانیان نوه به که حکومه نیان ناچار کردوه ده سه‌لاتی خوی زیاد بکات ووه کارده نوه به کیک پاراستنکی هاوستنگی هیزه کان، نه زیاد کردنه ده سه‌لاتی حکمیش لادنیکه له دیموکراسی<sup>۱۱</sup>.

نیزامی حزبی بوق خوی ده سه‌لاتی کرم‌له کان زیاد ده کات نه‌ویش کاتنک چهند حزبیک همین له یهک بجهن و مونانه سه‌ی یه کتر ده کهن و ده یانه ویت همان جویه لایه‌نگر بتو لای خویان رابکیشن<sup>۱۲</sup>، چونکه لم حالته دا خزیه کان ناچارن پشت به یهک جوی کرم‌له فشار بیهستن، واته نه‌و جلد کرم‌له ((بازاری ده بیت)) و بهم حسابه ((نخس بند ده بیت)).

کرم‌له کان زیانی سیاسی و روشنبیری ... گندهل ده کهن و سیاسیه کان ناچار ده کهن دره بکن (یان راست: له جاران زیانه دره بکن) و نوییو بن (یان: نوییو وتر بن) ... به کورتی؛ هم‌سو زیانه کانی کرم‌له کان له زیز زیانیکی سره کیدا کرده بنه و نه‌ویش زیان که یاندن به برژه وندیه گشتی له پینناوی به برژه وندیه کانی کرم‌له کان. کاره کانی لوبیی جووله کش ناویانگیان همیه و نقد کس ده زانیت که نه م لوبییه چلند زیانیکی گه یاندروه به برژه وندیه کانی رویزناوار به تاییه‌تی نه‌ماریکا ... له رویزه‌لاتدا به تاییه‌تی و له جیهاندا به گشتی.

هملته شمونه کان له سار نه م زیان له باده به ده رنلين و نیمه تنها چهند شمونه بک له مان ده میتنته وه. یه کیک له انه جه‌نگی یه که می جیهانی که باس له وه

<sup>۱۰</sup> م. لاسک، *الديمقراطية الأمريكية*، ل. ۱۱۸.

<sup>۱۱</sup> مکتلاب ابراهیم نویش، *الدولة* ....، ل. ۱۰۷.

<sup>۱۲</sup> بروانه: نه لفربند سوون، *رأي العام*، ل. ۱۱۲-۱۱۳.

<sup>۱۳</sup> حار میتنل، *الجماعات الجاگك*، ل. ۴۱.

کراوه که جووله که دهوری همبووه له به شدار بکردنی نه مریکا له م جانگه دا دزب  
نه لمانیا هرچهنده چاره کی گهلى نه مریکی بهره گه زن لمانی<sup>۱۰</sup> بیون، نه مهش و هک  
و تراوه به هقی کاری (لویس براندین) ای جووله که له سه رسرق (ولیسن) که نه او کربوویه  
سرق کی دانگای بالا<sup>۱۱</sup>.

نمونه یه کی تر نه او نیرهابه سیاسی و فیکریه که جووله که کربوویه تی و دهیکات  
دزب به هر که سیک یان هر ده زگایه که رهخنه له نیسانیل و تاییه تی له جووله که و هکو  
گه لیک ده گرت. که سیک یان ده زگایه کی و ها به کسه رتمه (دزب سامیه) یان  
ده خریته پال و دهیان و تارو هزاران نامه و تله فتنیان ثاراسته ده گرت تا پاشگز  
بنه وه.

نیرهابه سیاسی و فیکریه که جووله که میشکی خه لکی روژناوی به جوزنک  
له باره کی کیشه فله ستین دروست کربووه که هر که سیک خزی ده چووه فله ستین و  
راستیبه که ده بینی سه ری سورده ما له شیواندنی راستیبه کان. نزد له وانه ش که  
خاوه نه (انصاف) ن پاش سه ردانی فله ستین رایان له باره که جووله که و هه باره کی کیشه که  
کربووه به لام تنها که میکیان و تراویانه قسه بکه. روژنامه نووسینی بریتانی (مایکل  
نادامن ده لیت کسالی ۱۹۶۷) له (قدوس) دا زر لکه سایه تی و پیاوانی نایینی و  
خرمه تکوزارانی نه ویپس و فهرمانبه رانی نه توهه به کگرتووه کانی بینی که ده بیانزنانی چون  
ذولم له فله ستینیه کان ده گرت و هه دیک جاریش له مه توهه ده بیون به لام و هک ده لیت  
هزیه کی گورد همبووه که نه مان بن ده نگ بن<sup>۱۲</sup>.

لزیس جووله که له رنگه دورو که ناله وه کاری خزی ده کات: که نالی دارلیس؛  
جووله که ده ستینکی بالایان هه یه له بواری بانکه کاندا، که نالی دورو میش ده زگا کانی  
راگه باندنه که ده زگای راگه باندنه تقدیان هه یو که به هزیانه وه راستیبه کان ده شیتونین و

۱۰ جون بیتی (؟)، *الستان الحدیدی حول امریکا*، ل ۱۴.

۱۱ سرجاوه سه رمه، ال ۲۲ به تولووه.

۱۲ مایکل نادمن، *الاعلام المتمیز*، گلقاری آفاق عربیة، زماره ۱۱، تموز ۱۹۷۹، ل ۲۰.

فشارنکی گهوره دهخنه سره نه و کهسايەتى و نووسەر دەزگايانەى كە دې بەوان قسە و  
كار دەكەن.

جۈولەكە كۆمەلەيان نىدە، نىستاش لەناو كۆمەلەكانى جۈولەكە لە ئەمەرىكاداب  
مېزترىپەن (ليزەن) ئەمەرىكى - نىسرانىلى بۇ كاروبارى گشتى - اللجنە الامريكتە -  
الأسرائىلية للشئون العامة) كە زىاتر بەناوە كورتەكەي نەپىاك AIPAC ناسراوه.  
لە بابەتى (ئازىزىيىن) لەم كتىبەماندا جارتىكى تى باسى لۆبىسى جۈولەكە دەكەين و  
ئەوهندە بەسە لىزەدا (كە مەبەستمان باس لە كۆمەلەكان وەك كەمايەتى) قسەى  
جۈولەكەي دې بە سەھىۋىنەت (ئەلفرىد لىلىنىڭ) بەتىنەوە كە دەلتىت كەواھى زال  
بۇنى ئىرهاپ دىنى مەركەسىك كە بە ئاشكراپى دژايەتىن نىسرانىلىيەت دەكەت  
ئەوهىپ (كەمايەتى) بەلكو (كەمايەتىن كەمايەتى) ستە دەكەت.<sup>۱۱۱</sup>

\*\*\*

كەواتە كۆمەلەكانى فشار يېكىن لە مېزەكانى كەمايەتى، لەوهىش زىاتىر  
كەمايەتىن كەمايەتىن. ئەمان نەك مەركەمايەتىن لەچاوجەماوەردا بىەلكو مەروھا  
لەناو دەزگاڭە خۆشىاندا حۆكمى كەمايەتى پىادە دەكەن. نىدەلەو كۆمەلەتى بە  
شىوهىكى (نظري) بە پىتى بەنەماكانى ديموکراسىيى كاردەكەن بەلام لە راستىدا ئەزدىي  
كارەكانىيان بە هۇى دەستەيەكى ژمارە كەمى مەركەزىيەو بەرتۇه دەبرىن.<sup>۱۱۲</sup>

<sup>۱۱۱</sup> ئەلفرىد لىلىنىڭ، اسرائىل ذلك الدولار الزائف، ل. ۲۳۹. سەبارەت بە لۆبىسى جۈولەكە بەوان  
كتىبەكانى لىلىنىڭ مەرجەندە لىلىنىڭ جۈولەكە بۇ كەجي تۆرمەتى (دې بە سامىيەتى) درېبۈوه پال!  
مەروھا بەوانە كتىبەكەي (پۇل فەندى) بە ناوپىشانى (ئەوان وۇرپايان بەناشكراپى قسە بىكەن) كە زىر  
ناونپىشانى (من يعزو على الكلام) بۇ عەرەبى وەركىپىرلۇه. سەرچاوهش لەم بارەيەوە نىدە.  
<sup>۱۱۲</sup> بۇلەن، يەنى، سیاسە الحکم، ج. ۲، ل. ۵۸ مەروھا، جان مېنۇت، الجماعات الضاغطة، ل. ۲۶.

## پیشنهاد: هیزه نابوروییه کان

به شینکی هرره گرنگ له کزمه له کانی فشار بریتین له چند میزینکی نابوریه بزیه  
باسه کی پیشتو تا راده به ک ده یانگرتیه ووه. لهم بهشه شدا تیشكینکی زیاتر دهخینه سر  
کارنگه رسی هیزه نابوروییه کان وهکو لایتنکی که مایه نی.

سامان وهکو ده لین هیزه، سامانی ندیش هیزکی گوره تر. لهلاته  
دیموکراتیه کانیشدا سامانداران بروونه ته یکتیک له مه رکه زه کانی حوكی که مایه نی، وهک  
له نمودن کانی تریشدا بینیمان وجودی که مایه تیبیه به هیزه کان ناینکه له گهال حوكی  
راسته قینه گهادا، به لام نه م وجوده بیان نه دجامینکی چاوه ریکلوبی دیموکراسیبیه و  
دیارده به که هه مو سه رده میکو کزمه لگه به ک ده گرتیه ووه. جگه لهم ناینکیبه له گهال  
نمودن خه بالتبیه که دیموکراسیبیدا، که مایه تیبیه کان زیان به دیموکراسیبیه ده گهه نن،  
چهندیش هیزی نه و که مایه تیبیه گوره تر بینت نه و نده مه ترسیبیه که له سر دیموکراسیبی  
گوره تر ده بیت.

له نه مریکاداوه به پتی لیسته کانی باجی داهاتی سالی (۱۹۲۸) نه و که سانه ای که  
داهاتی سالانه بیان زیاتر له هزار دلار بیو له ماوهی حهوت سالدار (۶۷) که سه وه  
بز (۵۰۰) کاس زیادی کرد به لام له مانه ته نهایا (۲۴) که سیان داهاتی هریه کتکیان له (۱۰)  
میلیون دلار زیاتر بیو.<sup>۱۱۲</sup> له و کاتانه دا ۸.۰٪ی سه رمایهی ناو بانکه کانی نه مریکا  
له دهستن ته نهایا (۱۲) که میانیای دارایی بیو.<sup>۱۱۳</sup>

سه ریکی پیشتو (فرانکلین رووز فیلت) سالی (۱۹۲۸) وتبسوی که قازانچی  
کومپانیا کان که دابه ش ده گرتیت به سه ر (۳۰۰) که سدا ته نهایا به که مس (۷۸) سهنت

<sup>۱۱۲</sup> جلن دیبوری، الفربیه قدیما و حدیثا، ل ۱۰۱.

<sup>۱۱۳</sup> سه رجاوهی سه رمهوه، ل ۳۶.

و هر ده گزینت له همراه نیولاریک (که همراه نیولاریک سه دسته) له کاتینکا (۲۲) سه دسته کهی ترا (۲۱۹) که سه کهی ترا و هری ده گزین.<sup>۱۱۰</sup> له شهسته کانینشدا کونه لیپرسولوتکی فهره نسی ده بیوت کهوا تنهها بونجهای به که کومپانیای نهمه ریکی، نه ویش (جهه ران موزتودن) نه و هنده بونجهای فهره نسایه.<sup>۱۱۱</sup>

له بعیرتانياشداو له ماوهی نیتوان (۱۹۳۱) تا (۱۹۴۵) نیوهی سامانی به بریتانیا له دهستی که مترا له ۱٪ی خلاکه که برو.<sup>۱۱۲</sup>

سه بارهت با سه رجام جیهانیش؛ دولته مهندترین ۲۰٪ی دانیشتولنی زموی سالی (۱۹۶۰) ۷۰٪ی داهاتی جیهانیان له دهستا برو، پاش سی (۳۰) سالیش و اته سالی (۱۹۹۰) نهم پیژه بیه بروه ۸۵٪ی داهاته که.<sup>۱۱۳</sup>

چپیوونی سه رمایه دیاردده بیهک برو له سه دهی نیزدده دا تبیینی کرا. بق نموده مارکس تبیینی کردیبوو (هرچنده نه و به رههایی باسی کردیبوو).

جگه له گوردیبوونی همراه کومپانیاییهک بق خزی، تقد جاز دوو کومپانیا یان زیاتر کاره کانیان تینکه لاو ده کهن همراه کو دوو کومپانیا گوره کهی (فرود) یه مارکی و (فیات) یه نیتالی که سالی (۱۹۹۰) بپاریان دابرو کاره کانیان له بواری تراکتیرو کهل و په ل کشتوكالی تینکه لاو بکن و بهمه بایی زیاتر له پینچ ملیار نیولار نامیرده فرقشن.<sup>۱۱۴</sup> هله آته نموده نیزه نیل له سر نهم چپیوونه همیه و نه و هنده به سه بلین که هنیزه نابوروییه کان دوله تینکن له ناو خودی دوله تدا. کار ده کنه سار حکومه تو جه ماوهه بر بز

<sup>۱۱۰</sup> ه. لاسک، *الديمقراطية الأمريكية*، ل ۲۲۱.

<sup>۱۱۱</sup> Gaston Defferre, Op. C'it., p. 441.

<sup>۱۱۲</sup> کریم مسعود، *الديمقراطية البريطانية*، ل ۲ بق زمارهی هشتاد کانی نهم سه دهیهش له نهمه ریکادا بیولنه مکتلد طعبد العلیم له گرفاری (العریبی) کویتی، زماره ۱۱۵، کانوونی دووه من ۱۹۹۶ ل ۱۱۱.

<sup>۱۱۳</sup> محمود المراغی، له گرفاری (العریبی) کویتی، زماره ۱۱۵، کانوونی یه کمن ۱۹۹۵ ل ۸۰.

<sup>۱۱۴</sup> دکتور کامل احمد، له گرفاری العالم، زماره ۲۲۹، ۱۹۹۰/۸/۱۱، ل ۲۹.

پاراستن و زیاد کردنی سامانه کانیان و هندیک جاز راسته و خروجیان دخمنه ناو کارو  
باری سیاسی:

نه هیزانه و سیله‌ی جندلو جزیریان هایه بق به دهست که وتنو زیاد کردنی  
دهسته‌لاتی ثاببوری و سیاسی. یه کتک له و مسیلانه نیحکاره که چه کتکی کارنگری له  
دهستیاندا. به پنی سه رژیمیه کانی سالی (۱۹۲۵) ی بریتانیا زیاد له ۹۰٪  
پیشه‌سازیه کانی سووتهمه‌ی و شیری و شکو نامیزه کانی پنلاو ... تاد نیحکار  
کراون.<sup>۱۷</sup>

سالی(۱۹۶۲) ش رویه بیو بونه وہ یہ کہ بے ریا بسو لہ نیوان سہ ریکی نہ مہ ریکی (جنن کینتیدی) - کہ خرخہ ویستی کا ل بیو - و کومپانیا کے وہ کانی پڑلا کے نرخہ کانیان بہ رذ کربیوو، پاش فشارو هرہ شہ بکی نقدی سہ ریک کومپانیا کان شہرہ کے یان نقواند.<sup>۱۷</sup> زلزلا ویشه کے سالی(۱۹۶۳) کینتیدی کوڑا، پاشان کابرا یہ ک گیرا کہ گواہ نہ و بکڑہ کہ یہ دوایی نہ میشیان کوڑا۔ تا نیستانش مہ سالہ کی کوشتنی کینتیدی بہ نہیتی ما وہ تھو، هر وہا پاش کوشتنی لہ دہ رگا کانی را گہے یانندنا نقد باسی پہ یوہندیہ جنسیبیہ کانی دہ کرا لہ گہل نافرہ تانداو باسی (عہ شیقہ) کانی دہ کرا بے جوڑیک کہ لگا ل میچ سہ ریکبکی تری نامہ ریکی کاری وا نہ کراوہ وہ ک چلن ہوں درابیت ویٹھ کے لای نامہ ریکبکی کان ناشیرین بکرتی۔

三

<sup>٤٠</sup> كرم سعد، الدفتر اطية الـ بطرانية، لـ ٩٠-٨٩ بـ ٢٠١٣، نسخة إلكترونية، نـ شـ عـ تـ كـ اـ لـ لـ هـ مـ اـ نـ سـ هـ رـ جـ اـ وـ دـ اـ.

<sup>11</sup> مختار، لاسكي، إسماعيل، العدالة الجنائية، 2.

$\tau_1 = \tau_0 + t_{\text{start}} - \text{min}(\Delta t_{\text{start}}, \Delta t_{\text{end}})$

خواهنه کارگه کان (لوبی) ای خویان هم به که به هیزترین لوبیه، له نه مریکاداوه به پنی سرچاوه به کی شهسته کان (۲۰۰) به کیتی غیری دارایی و (۵۰) به کیتی دارایی هم به، هم مو نه مانه ش (به کیتی خواهنه پیشه سازی و خسته کار) کویان ده کاته و<sup>۱۳</sup>. ناشکره که نه کوبونه و هو خپریکختنه که میک دوله مهند ناسانتره له چاوه خو رنکختنه زماره به کی ندی کریکارانی هه ژار<sup>۱۴</sup>. کواته دوله مهند کان جکه له سامانه کیان که هوكاریکی گهوره بی به هیزیب هوكاریکی تری به هیزیان به دهست که وتوه نه ویش رنکختن.

سرمایه داران به هنر نه به هیزیه دهستیان خستوته کاری سیاسی و لات و به جنیهینانی نامانجه ٹابوریه کان نه وه ستاون. دهست بیشتنیش له مهیدانی سیاسیدا رنگه خوشتر دهکات بق زیاد کردنه سامان.

نمودن سرکاری دوله مهند کان له مهیدانی سیاسیدا ندده. به کیک لون (لاسکی) ده پیشته و هو که هی چله کانی نه سه دهی به. (لاسکی) دولت که وا رهنه ناخبه کانی ویلایه تی نیلوهیر (له نه مریکادا) دو توینه ره که کیان له رنگه هه لیزاردنو و بنین بق نه جووهنه نی پیران به لام هه مو که سبک ده زانیت که سرلکی راسته قینه نه بروانه بریتیه له بنه ماله هه مزنه (دی پیونت)<sup>۱۵</sup>.

سرمایه داران به دهست تئ و هردان له کاروباری و لات ناوهستن به لکو هه مو و هسیله به کیش ده گرنه بدر بق به دی هینانی نامانجه کانیان. (لاسکی) باسی و هسیله کانی رکلیکر Rockfeller دهکات له پیتاری مانوهی و هک پیشواهی کی پیشه سانی

<sup>۱۳</sup> سرچاوه سرمهوه، ل ۱۱۹-۱۲۰.

<sup>۱۴</sup> د. لاسکی، مدخل ال علم السياسة، ل ۱۱۰. لاسکی هوكان دولت که چین.

<sup>۱۵</sup> د. لاسکی، الدینه طلبة الامريکية، ل ۲۲.

رکلیکری (باوک) او (کوب) هم به که هربوکیان سرمایه دلرسون، لاسکی لیزه دا مههستن له باوک که به (۱۸۲۹-۱۹۲۷) که شای پیشه سازی نه وت برو.

نهوت له بهرتیل دان و گهندهل کردن، ده شلیت که وا یاسا نه گره بیک بورو که ده بولایه خوی ل بدایه، (رئوکلینه) وینتهیه کی ده رکه و تنووه له که زلوهی که سانیک که ثامادهن به بن رههم و بعزمی رنگهی خویان رووه و به میز بورن بکناوه.<sup>۱۲۳</sup>

\*\*\*

به کتک له بورو کانی ناکوکی نیوان سه رمایه داری و دیموکراسی مافهومی بیریاره سقشیالیسته کان لمه بارهی (دیموکراسی نابودی - الديمقراطي الاقتصادية) ده ری ده خات. نه دیموکراسیه جیاشه له واتا به ریلاوه کهی دیموکراسی که به (دیموکراسی سیاسی) ناوی ده بهن.

نهوسا دیموکراسی زیاتی به لیبرالیته وه په یوه ست بورو، به لام وه ک (لاسک) ده لیت تنهایه له شوپوش فرهنگیه وه (۱۷۸۹) به کسانی نابودی بورو به شنکی هه میشهییس له عهقیدهی دیموکراتی<sup>۱۲۴</sup>. به لام هیشتا نلی ده میثنت تا (دیموکراسی نابودی) بهترته مهیدانی موناقشه وه.

به رهه مهینانی نلدر گه شه سهندنی ده زگا دیموکراتیکه کانی خیترانتر کرد<sup>۱۲۵</sup>، نه ویش به هلی فشاری سه رمایه داران که ده بانویست وه کو چینی نه رستوکراتی (به گزاده کان) ده سه لایان هه بینت، به لام له هه مان کاندا دیموکراسی لای نهوان وه سیله بیک بورو بز زیاد کریشی سامانه کانیان<sup>۱۲۶</sup>. دیموکراسیبیش رنگه له مه ناگرفت، به تاییه تی نه گهر دیموکراسیه کی لیبرال بینت.

<sup>۱۲۳</sup> سرجاوهی سرهوه، ل ۴۲.

<sup>۱۲۷</sup> H. Laski, Democracy, Op. Cit. p. 77.

<sup>۱۲۸</sup> Ibid, p. 81.

<sup>۱۲۹</sup> بلدوین (له زانکریه کی نه مریکی) ده لیت: دیموکراسی لای سه رمایه داره کانی نه مریکا (سهدهی ریبردو) چه کتک بورو بز مافی بجزاندن و پارلمنتی سامان بزل خلیان بہوان: د. ل. بلدوین، الديمقراطي امل الانسان الأکبر، ل ۱۱۲.

لیبرالیبیه کان(نازادیخوازان) نهک هر بانگه شه بتو نازادیی ثابوری دهکن به لکو بتو چوونش(دیموکراسیی ثابوری)ش دهشینویتن، و هک لیتکله رهه ویه کی عمره بیش ده لیت: لیبرالیبیه کان(دیموکراسیی ثابوری) به(نازادیی ثابوری) ته فسیرده که ن<sup>۱۷</sup>، نهوش چونکه(نازادیی) چه مکی سره کیبه له بیرو بتو چوونیان و دیموکراسیی ثابوری له کاته دا هه ویه که تاکه کان نازاد بن له چالاکیی ثابوری و که کس دهست نه خاته کاریان، له کانتکدا دیموکراسیی ثابوری(لای سوژیالیست کان) یه کسانی له بواری ثابوریدا دابین دهکات.

به پیچه وانه بتو چوونش هردوو(دیموکراسیخوازان) و(مارکسیبیه کان): (نازادیی ثابوری) و(یه کسانیی ثابوری) دز بنهکن چونکه نهگر و هکو مارکسیبیه کان بانگه شه بتو یه کسانی ثابوری بکهین نه کاته رنگه له نازادیی ثابوری دهگرین بهو واتایه که همرو کهستک نازاد بیت سامان پهیدا بگاتو باس کردن له نازادیی ثابوری به واتای نهوده چینی کریکار کریله هی سرمایه داران نه بیت بهس نایبت.

نهگر و هکو دیموکراسیخوازانیش یاس له نازادیی ثابوری بکهین پیویست چاره هنی نا یه کسانیی ثابوری بکهین چونکه به همی نازادیی ثابوری و کسنه کان و هکو یه ک خاوه ن سامان ناین.

به رلهو سهده ش نه لکسنه نهدر هاملتن - که به کېنک بتو له دامه زرنیمه رانی دهستوری نه مریکی - وتبورو که وا ناثازادیی هه بیت نایه کسانی هر ده مینیت، نه بروونی یه کسانیش نه دجامی نه نازادیی<sup>۱۸</sup>. نه مش یاسایه که بتو خزی((نا یه کسانی نه نجامینکی نازادیی)), بتو دابین کریکن هردوو(یه کسانی) و(نازادیی) ش پیویسته هیزیک هه بیت که نه هیزه ش دهولته، نه کاته ش له جیاتی(یه کسانی)، (دادپه رهه ری) به دی بیت چونکه یه کسانی، به تاییه هنی یه کسانی ته او قه د به دی نایت. به هر حال باستیکی

<sup>۱۷</sup> مختار محمد یعنی عویس، له مستقبل الدیمقراطیة و مفاهیمها، ل ۴۲۵.

<sup>۱۸</sup> سفل بادرلله، معنی الدیمقراطیة، ل ۱۲۶-۱۲۵.

تری نازابیی و یه کسانی له بهشی (نازابیی) دا دهکده وه و لیزره دا ده لذین که مه بهسته که مان باسکردنی دیموکراسی نابودی برو که تقد که سه هم برو به تایبته سوچیالیسته کان، بانگه شهیان بتو درکرد و نه بروی نه دیموکراسی بهیان ده کرده رهخنه له دیموکراسی رفیشاوا که نهمه رهخنه یه کی راسته به لام وه و تمام ده بیت دان به نه بجامه که یدا بتربیت نه ویش سنور دانان بتو نازابیی به تایبته نازابیی نابودی.

له روانگه رهخنه شل له دیموکراسی سیاسیه و رهخنه یه کی ترسه هم لذه دات نه ویش که سه رمایه داری و دیموکراسی تنهای له و کاته دا پینکه وه ده زین که بارزه وهندی سه رمایه داری پاریزراو بیت. (لاسکی) ده لذت که نه گه دیموکراسی سیاسی همول بذات مولکایه تیی تایبیت بکانه مولکایه تیی گشتی (واته مولکایه تی سه رمایه داره کان بذات به دهولت) نهوا چینی سه رمایه دار ده سه لاتی دهولت خوی به کار ده هینتیت بل نه هیشتني ده زگا دیموکراتیکه کان<sup>۱۷۲</sup>، هروهه ده لذت که به پیش ته جزویه هی ماوهی پاش چه نگی یه که می جیهانی (مه بستی له ته جزویه له گه ل فاشیتدا) سه رمایه داری وابه چاکتی ده زانیت که دیموکراسی بکوئیت نهک واژه نیعتیازاتی خوی بهینتیت<sup>۱۷۳</sup>. (مه کتابله) پیش ده لذت که خومالی کردی نه واو (التأمیم التام) ی مولکه کان منرسیبیه له سه دیموکراسی<sup>۱۷۴</sup>.

بنی گومان له ناو بردنی دیموکراسی دوابه میین چه کی سه رمایه داران نییه (نه وانیش سوودنیکی گوره له دیموکراسی و هرده گرن) به لکو به رله وه همرو توانای خویان به کار ده هینتین بتو پاراسنی دهستکه و ته کانیان نه ویش له رنگه ده ستوریه کان یان یاری کردن به و رنگه ده ستوریه ایه، بتو نهونه رنگه گرفتن له و حزیانه که ده یانه ویت بناغه سه رمایه داری بگذن و سوچیالیزم به دی بهینن، نهمه ش له رنگه کی

<sup>۱۷۲</sup> م. لاسکی، *الدولة...*، ل. ۱۵۶.

<sup>۱۷۳</sup> م. لاسکی، *اصول السياسة*، ج. ۱، ل. ۲۵.

<sup>۱۷۴</sup> ر. مکتابله، *نکوین الدولة*، ل. ۴۳۲.

بەرەنکاری کردنی نه و حزیانه لەناو پەزىلەمان و حکومەت و لەناو جەماوەردا بە  
شىوه يېكى بىواو ناپوا.

(لاسکى) سالى (۱۹۲۵) دەيىت كەوا هيتشتا نه و قىسىمە بىلۇرە كە کارى نەنجۇمەنى  
لىزدەكانى بەرىتائى (كە نەنجۇمەنى چىنى نەرسىتكۈراتىنى لاتە) پاراستىنى لاتەكەيە لە  
حکومەتىكى حزىن كىنەكاران كە ھەول بىدات بىنەما سۆشىيالىستە كان بىكانه ياسا، ھەروەها  
ھەمو پېشىيارەكانى حزىن پارىزىگاران بىقۇمۇھە كە تەگەرە بخات بەرددەم ياسادان لە  
لابىن حکومەتى كىنەكاران وە<sup>۱۳۰</sup>. ھەروەما دەلتىت كە چەند ئىجرايانىكى دەستتۈرى دېز بە  
حزىن كىنەكاران بەتەنبا كراون<sup>۱۳۱</sup>. شەنگىچا چاوهرى كە حزىن كىنەكاران بەرەبەرە  
واز لە ھەلۋىتەكانى بەينىت، تا لەم دوايدا نەم حزىن بە سەركىدايەتى (تۇنسى بلېتى) كە  
سالى ۱۹۹۴ بىوە سەركىدە رۇوەن ناۋە پاپاست روشتۇر<sup>۱۳۲</sup>، واتە لە (چەپ) بىور  
كەوتۇتتۇرە.

(لاسکى) ھەروەها باسى لاتە سكەندىنافىيەكان (سۈيد، نەرقىچ، ...) دەكاتى  
دەلتىت كە ھەرچەندە لە ولاتان حکومەتى سۆشىيالىست پېتىك دەھىنەرەت بە لام ھېچىبان  
ناۋىن ئىجرايانى سۆشىيالىست بەينىتە كايىوە<sup>۱۳۳</sup>.

لە نەمارىكادا رىنگەتى تۇندۇ تېزىت بەكار ھاتبۇون، پاش ھەردو جەنگى جىبهانى  
كەمۇنىستەكان تۇوشى گىزىن و سىزىدان و راونان بىوون (نەمەش لەباباتى ئازانىدا باس  
دەكەين) نەويش چونكە كارەكەيان لەگەل سەرمایەدارىدا ئاكىنچىت ... پاش نەوهەش و  
سالى (۱۹۶۱) دادگای بالا حوكىتىكى ئادەستتۈرىمى سەپاند بە سەر ئەندامىتىكى حزىن

<sup>۱۳۰</sup> م. لاسکى، الدولة .... ، ل. ۲۷۸-۲۷۹.

<sup>۱۳۱</sup> سەرچاوهى سەرەرە، ل. ۱۰۸.

<sup>۱۳۲</sup> بۇانە گۇفارىي المضاد السياسي، زمارە ۳۱، ۱۲-۱۹ تىشىرىنى يەكەم، ۱۹۹۶، ل. ۶۶.

<sup>۱۳۳</sup> م. لاسکى، أصول السياسة، ج. ۱، ل. ۲۵-۳۱. ئاشزانىن ئىتىستە لەپىدا وەزغەكەيان چۈنچە ھەرچەندە  
ئاشكرىپە كە نەو ولاتانە هيتشتا سەرمایەدلارنى و نەبۇونە سۆشىيالىست.

کومنیست (شesh سال زیندانی) گواهه هولی داوه حکومت بگوریت هرچه نده نمای  
به کار نکردبو به لکو به قسه داوه نوهه کردبو<sup>۱۲۴</sup>. به پیش یاساشه ده بینه نو کسه  
به کردار هولی تاوان بداد نینجا به تاونبار بیانزیرت به لام یاسای سه رمایه داران شتینکی  
تره، هر نو یاسایه سه رمایه دارانیش برو که سردهه من توقاندنی (مه کارش) ی هینایه  
کایه وه (بروانه باسی نازادی).

به پیش گوفارنکی سالی (۱۹۲۶) رقد زه حمهت برو کاستک جینگه خزی له کاردا  
بکاته نهگهه به ناشکرایی دوزمنایه تیبی سه رمایه داری بکات، هروهه له همو کارتکی  
حکومه شی دورو ده خرتیه وه نه نانه ت له کاره ناحکومه نیبیه کانیشدا ته گهه ده خرتیه  
به ردهه من<sup>۱۲۵</sup>. بن گومان تا نه میقش نوهه راسته که ناگونجیت کریکار بان فهرمانبهه لای  
سه رمایه دار دوزمنایه تیبی سه رمایه داری بکات، له لایکی تریشووه نه مانیسته نوهه  
فرمانبهه ریکی گوردی حکومت بیرونی چوونی چه پره وانه هیه بینت. بانگخوازنکی  
دیموکراسیش ده لیت: پیویسته به روالت نه خله تین چونکه نو کسی که برستیت  
کاره که له دهست بداد بریتی نیبیه لوه ها ولاتیبیه که یه کسانه له گل ها ولاتیبیه کانی تر  
که کتبیه کان باسی ده کهن بقمان<sup>۱۲۶</sup>.

دیموکراسیی له سایه سه رمایه داراندا کریکاران و همو چینه کانی (خواره وه) ی  
کرمکه به چهند شتینکی شکلی ده خله تین. (سارتر) ده لیت که مافی هلیزدن  
بریتیبیه له گومراکرینی چینی کریکاره، نوهه شه روهه گومراکردن کانیک داوه  
راده ریزین لوه چینه بکریت له بارهه کتبیه گرنگه کانه نو بهین نوهه پهیوه ستیک بکریت  
له نیوان ثم کتبشانه و بارویقی نو چینه<sup>۱۲۷</sup>.

<sup>۱۲۴</sup> لیتل ودقش، منهج السياسة الامريكية...، ل. ۲۶۲.

<sup>۱۲۵</sup> لاسکی، الدولة...، ل. ۲۱۰.

<sup>۱۲۶</sup> بیتلیسل بیترن، الديمقراطي، ل. ۱۸۷.

<sup>۱۲۷</sup> بروانه: سارتر، رؤس، نقذنال، محاورات في السياسة، ل. ۱۰۵.

نمودنیکی تری خله‌تاذن لایه‌ن سرمایه‌دارانه مافی نافره‌تازه که -وهکو  
لاسکی ده‌لیست- بزته دواکاری و یاسا دانی پیادا ده‌نیت شویش له کانه‌وهی که  
پیوه‌ندیه‌کانی برهم هینان وایان پیویست کرد دان بهو مافانه بترفت<sup>۱۲</sup>. بهاتایه‌کی  
تر: سرمایه‌داران پیویستیان به‌کاری نافره‌ت برو بوق نهوهی همیشه ژماره‌ی کریکاران  
نقد بینت و جگه له دابه‌زاندنی نرخ کار، سرمایه‌داران له مانگرین نه‌ترسن، هرده‌ها  
نرخ کاری نافره‌ت له هی پیاو که‌متره... نه‌مانه‌ش هقی باسکردی (مافی) کارکردنی  
نافره‌تن، نه‌نجامی نه‌نم مافه‌ش نه‌وهی ((ماف)) ی تریان پن ببه‌خشن. که یه‌کنکان نه و  
مافه شکلیه‌ی که پینی ده‌وتربت (مافی ده‌نگدان)

نمودنیکی سیبیه‌ی خله‌تاذن، بایه‌خ دان به فیزکردنی هاولاتیبان که وک  
ده‌لین پیویسته بز گاشه‌ندنی دیموکراسی و که برو به یه‌کنک له کاره‌کانی دولت  
هزکه‌ش نهوهی که پیشه‌سازی وای پیویست کرد که کریکاران خوینده‌وار بن<sup>۱۳</sup>.  
که‌واته گه‌شه‌سی‌ندن بیان هره‌س هیننانی دیموکراسی تا راده‌بکی گه‌وره  
پیوه‌سته به بزره‌وهندیه‌کانی سرمایه‌داران. میزرو خوش توماری کردیووه چون  
دیموکراسی بز بزره‌وهندیه‌کانی ده‌ره‌به‌گه‌کان و سرمایه‌داره‌کان ساری هه‌آبیو. نه و  
رووداوه گه‌وره‌بکی نینگلترا: په‌یمانی گه‌وره Magna Carta (۱۲۱۵ی زاینی) بریسی  
برو له نیعتراف کریتی پادشا به مافه‌کانی ده‌ره‌به‌گه‌کان به‌لام هیچی نیدا نبیو له باره‌ی  
مافه‌کانی گه‌ل<sup>۱۴</sup>، رووداوه گرنگه‌که‌ی پاش نه‌مه‌ش شوپشی نینگلاینی برو (سده‌ی ۱۷)  
که بزرگی له په‌رله‌مان ده‌کرد به‌لام له پشنی نه‌مه‌وه دواکاریه‌که‌ی بازگانه‌کان برو  
که مافی به‌شدار بروندیان هه‌بیت له حوكدا<sup>۱۵</sup>، پاش نه‌وه‌ش چاکردنی سالی (۱۸۲۲)

<sup>۱۲</sup> بروانه: م. لاسکی، الدولة...، ل ۱۲۸.

<sup>۱۳</sup> سرجاوه‌ی ساره‌وه.

<sup>۱۴</sup> دینکید کوبل، النظام السياسي...، ل ۲۶۸.

<sup>۱۵</sup> م. لاسکی، الدولة...، ل ۱۲۹.

هاته کایه وه که هنگاویتکی گرنگی دیموکراسی بسو به لام نایا چتن بریمار له سره نه  
پاسایه درا؟ له کاته دا له لایک برسینی له ناو جووتیاراندا هه بسو، له لایه کی تریش بیزاری  
هه بسو له یاساکانی نه هینانی گنم له ده ره وه ... نه مانه برونه هری سازدانی خوبیشاندن  
له لایه جووتیاران و کریکاران و پیشه سازان، ده سه لادار لیش زانیان که نه وان ((به نیوه  
یان به چاره کی هیزه کانیان رزو به روی شورشکه ده بنه وه)) بزیه چاره سره که نه وه به  
سرمایه داران بینه ریزیانه وه تا واژه شورشکه بهینن، لعبه ره وه یاسای سالی (۱۸۲۲)  
ده رجورو پیشه سازان چونه ناو په رله مان، پاشان حکومه ت به فیشك بهرام بدر  
خوبیشانداران وه ستا<sup>۱۱۷</sup>.

هه تاکو سالی (۱۹۱۹) هش تنهها دوو چینی ده ره به گرو بود جوانی (هه ره ها پیاوه  
گوردکانی که نیسه) نویته ریان هه بسو له په رله مانی نینگلیزیدار له ره به دواوه په رله مان  
بز هه مزو چینیک کرایه وه. به لان نایا به راستی په رله مان کرایه وه یان خهک به روالت  
هه ل خله تاون؟ وه لامکه هی نه وه به که هینزی سرمایه داران بناسین، که ناسیشمان  
ده زانین که وا نه چینه به راستی له هندیک (امتیازات) دهستی هه لکرتووه به لام هینشتا  
نقدی بز ماوه ته وه، نه ختیک بودجه وسی و ندیعای گوردہ گوردہ ش به سه بز شارینه وهی  
نه راستیه. تک بلینیت سرمایه داریک که به وردی حساب بز کاره ثابو ویمه کانی بکات  
حسابه سیاسیه کانی ((سره پیشی)) بکات؟

ماهه کانی هلبزاردن فراولنتر کران و گهی تیندا به شدلر کرا به لام وه ک باسمان کرد،  
مه سره فی نقده تو ای ناتوانیت سرمایه داره گوره کاندیه، هیچ یاسا یه کیش بز سنوره دانان بز  
مه سره فی هلبزاردن ناتوانیت یه کسانی دابین بکات له نیشون پالیوراوه کان نگر  
مه سره فه که ش بز یه ک پالیوراوه که م بینت نه وا بز ژماره یه ک پالیوراوه نقدت ده بیت و بم  
شیوه یه هیچ کرمه لینکی هه زار ناتوانیت له سه رانسنه ری ولات پالیوراوه هه بینت. که اته  
هر له سره تاوه دیموکراسی له زیر کوتنتپلی ته ولوي یان نیوه ته ولوي سرمایه داریه.

<sup>۱۱۷</sup> سرچاوهی سره وه، پیشکیش و هرگیز کامل زهیری، ل ۱۱-۱۲.

سەرمایه داران بە وە ناوە سەن بە لکو مەولیش دەدەن دەست بگىن بە سەر نەندامانى پەرلەمان و فەرمابىدەرانى حكۆمەتدا. لە تۈزۈنە وە كى نەنجۇمەنی پېرانى نەمەرىكا شدا باسى نۇوە كرا كە سەرمایه دارە دارىيە كان لە بارەيە ھەموو نەو كەسانە دەپېسىنە وە كە پالىقۇلۇن بىز كارە حكۆمېيە كان بە لکو شىنىكى خراب لە بارە يانە وە بىزىنە وە ئۇيىش بە مەبەستى ملکەچ كەرىنیان<sup>١١٨</sup>.

سەرمایه داران ھەروە ما مەول دەدەن دەست بگىن بە سەر حزىيە كانىشدا، سەرمایه داران واى بە باشتىر دەزانىن پارە بىز حزىيە كان سەرف بىمەن و كارىك نە كەن حزىيە كان پېتۈسييان بەوان نەبىت<sup>١١٩</sup>.

بەكتىكىش لە گۇرۇھ سەرلىكانى يەكتىبىيە نەمەرىكىيە كان دانى بە وە دانابۇ كە خۇيى و خاۋەننى كار مەول دەدەن دەست بگىن بە سەر حزىيە كاندا لە رىكىي گەندەن كەرىن و بەرتىيل دانەوە<sup>١٢٠</sup>.

دەسەلاتى سەرمایه داران دەگاتە بواپى فىئىركەنېش، دوايسى تىريش لە بابەتى (نازاڭلىيى) دا باسى دەكەين چىن بە هەزىي پارە سەرف كەرن بىز زانلىك و پەيمانگە كان هېبع ماڭستايىك يان هېبع بىرۇ باوە بىرەتكە جىنگە يان نابىتى وە ئەنگەر (رالدىگال) بن... بىن گومان (رالدىگال) بە پېنى پېتىناسەي سەرمایه داران. (لاسکى)، دارىيە كانى نەمەرىكا و پىشە مازارانى بەرىتانيا دەخاتە رىزى (مەتلەن) و (موسۇلىنى) و دەلتىت كە لە قوتا باخانە كاندا عەقلى نۇوە كانى دۈرۈز ئاماھە دەكىتىت بىز نۇوەي بە پەرسەنیان قايل بن بە لکو ھەروە ما بىز نۇوەي ئەم پەرسەنە بە سەر ياندا بىسەپېتىرتىت<sup>١٢١</sup>.

<sup>١١٨</sup> ئەلبېزىت كان، الخيانة العظمى، ل ١٤٥.

<sup>١١٩</sup> دەيدىد كۈريل، النظام السياسي، ل ١٠٤-١٠٣.

<sup>١٢٠</sup> د. لاسکى، لصول السياسة، ج ٤، ل ٥٦.

<sup>١٢١</sup> د. لاسکى، الدولة ...، ل ٣١٤.

(بیرون از شو) ش قسمی بخواهی کان کردبوو و باسی بانکه کانی کردبوو و تبیوی که بانکه کان بونه هیزینکی وا که بزی های بیت هیزینکی سیاسی بسی ویته، نهود نه گر نه بیت هیزینکی نایینی، هر میله نیکیش - به پیش شو - ولز لام هیزه بهینت لد دستی که سانینکی نامه شوولدا (...) نوا له روی سیاسته وه یان نه زانه یان تا نه و پاری شیتی شیتی<sup>۱۰۷</sup>.

لهوه ناجیت هیچ له و مهترسیانه له کوتایی سدهی بیسته می زاینیدا که م بوبینته وه بعلکو ده بیت چاوه ری کورد بونیان بکین چونکه برده وام سامانه کان زیاد ده بن و له کل نه زیاد بونه ژماره سرمایه داره هر گوره کان که متر ده بیته وه. هر یاسایه کیش دابنرت بق سنوره دانان له بردهم نه هیزه دارنه گهربتوانرت یاسای و دابنرت) نه نهه مه ره کمبی سهر کاغذ ده بیت.

(لاسک) ده لیست که هر وه سیله به کی وه ک (ه لبراردن) و (نیستفته) و (ده سنتپیشخواری یان پیشنبیار) و (مافنی لابردن) ... بن ده سه لات ده بینته وه له بردهم چربوونی مولکایته و ناتوانیت سنوره بق دابنرت<sup>۱۰۸</sup>.

یه کنک له سه رمایه دارانی نه هریکا شوه نهه بپروای به خزی ه بیو که وتبیوی: گرنگ نبیه ده سه لات له دهستی کام حزب یان کام کس بیت چونکه نیمه نه سیاسین و نه بیریاری کومه لایه تین، نیمه دهوله مندین و نه هریکا مولکی نیمه و له دهستاندای، نه نه خوداش ده زانیت چون نه ه روی دا به لام نیازمانه تا بتوانین نه ده سه لات له دهستی خوزماندا بهیلینه وه<sup>۱۰۹</sup>.

<sup>۱۰۷</sup> بیرون از شو، للبیمارستان السیاسی، ل ۲۱.

<sup>۱۰۸</sup> لاسک، الديمقراطي الأمريكية، ل ۷۱.

<sup>۱۰۹</sup> روایت ل. بولدوین، الديمقراتیک عمل الانسانیه الکبر، ل ۱۱۲.

## شەشەم — ھىزەكانى راگەياندىن

ھىزەكانى راگەياندىن مەركەزىكى ترى حوكمى كەمايەتىن. دەزگاكا كانى راگەياندىن يان لە دەستى ھىزەكانى تىدان بەتايىبەتى ھىزە ئابورىسى كان، يان خاوهنى تايىبەتىيان مەبە كە راگەياندىن تاڭ، چالاکىيان ياخود چالاکىين سەرەكتىيان.

نمۇونەكانى ئەم بەشەش ھەلەتكىن بۆ بەشى (ئازالىي) و لىتەدا تەنها ئەمەندە دەلىن كەوا راگەياندىنى ئەمۇق چەند ئىپپاراتورىكى مەبە كە ئىختكار پىيادە دەكەن. ئەم ئىپپاراتورانە ھەول دەدەن راگەياندىن لە دەستى خۇيىاندا كۆپيتىمەوە لە مەدا دوو مەبەستىيان مەبە: (قازانجى ماندى نىقد) (و دەسەلات).

نېگەر بىشىزلىكىن دەرىي راگەياندىن چەند گۈرەپەو بىزانلىكى دەكەن دەزگايانە لە دەستى كەمايەتىدان ئەوكاتە بەناسانى دەكەن ئەنچەن ئەنچامەي كە ھىزەكانى راگەياندىن ھىزەتكى ترى كەمايەتىن و بەرق خىستتەوەپەكى تىن بۆ ديموكراسىي كە گوايد حوكمى كەلە. راگەياندىن - وەك نۇرسەرەتكى راگەياندىنى بىۋەتلىكى دەلىت - مەرج نىبە چېز خزمەتى ديموكراسىي بىكەت<sup>١٠٠</sup>.

دەسەلاتى راگەياندىش بە دوو جۆر دەپىرىت:

- كاركىدىن لە سەر دەسەلاتداران و لە سەر ھىزەكانى ترى مەيدانەكە.
- كار كىرىدىن لە سەر جەماوەر.

بىن گومان ئەم دەزگايانە ھەميشە ھەول دەدەن بىزانلىق چەماوەر حەزلە چى دەكەت بۆ ئەوهى بلاوى بىكەن و يان پەخشى بىكەن بەلام لە ناوارەخنى ئەم رەجاو كىرىنەي ئارەزۇرى جەماوەر دەسەلاتى خۇيىان دەسىپىن و تەنانەت عەقللى خەلکەكەش دەسىپىن وە.

<sup>١٠٠</sup> بىرون: محمود العارفى، لە گۇفارى العرسى كوبىنى، زىمارە ٤٤٥، كانونىي يەكەمن ١٩٩٥، ل ٥٩.

## چی له حوكمى گهله ده مينيشهوه؟

نه مانه بون هيزه سره كبيه كانى كه مايه تى لهناو ديموكراسيي. دېزدە شمان بهم بهش: (بېشىر حوكمى كه مايه تى) دا چونكى لاي نىتمە گىنگتىرين رووي ديموكراسيي بېلگى جەوهەرى هەمو رو حوكىيكتىشە وېتىكىو له گەل حوكمى تا كەسدا بېرىلاو ترىن و دېزدە خايەنتىرين جۇرى حوكمن.

دەبىت رېزمان هەبىت بق نەو ياسابىيە كە جەوهەرى نىزامە كانى حوكمى، نەو ياسابىيە كە هەرچەندە واقعىيە و هەرچەندە كە سائىنك هەبۇن - راستەخىز بان ناپاستە خۇ - باسبان كردىبو بەلام لە بەرنىفاق و نىدىعاي ديموكراسيي و نازارىنى .... پشت گۈئى خرالوه.

بېچى دەسەلاتداران نەو راستىيە پشت گۈئى نەخەن كە نەوهى هەيە حوكمى كە مايه تىيە نەك حوكمى گەل؟ بېرژەوندىي دەسەلاتداران لەۋەدا نىtie كە جەماوەر بىزانتىت كە ھەل خەلەتاون و نەوهى بە حوكمى گەل دەزانىن راستىيە كەي حوكمى كە مايه تىيە ... نەختىر.. هېچ كام لە دەسەلاتدارەكان نايابنۇرتىت نەو راستىيە بىزانتىت. (رەنسى) دەلىت كە هەندىتكەس موبالىغە دەكەن و دەلىتىن كە نىزامە ديموكراتىيە كان بىرىتىن لە دېكتاتورىيەتكە كە لە رىنگەي دەنگانى گاشتىيەوە حوكى دەكەن<sup>۱۱۱</sup>. نىتمەش دەلىتىن؛ راستىر نەوهى بىرلىتىت كە ديموكراسيي بىرىتىيە لە حوكمى تۈلىگاركىيەت (حوكمى كە مايه تى) كە لە رىنگەي دەنگانى گاشتى يەوە حوكى دەكەت.

ھەتا نەگەر (حوكمى گەل) هەشبووبىت يان رىنگەتكە لە رىدان ھەبىت نەمە حالاتىكى كاتىيەو زۇو حوكمى كە مايه تى يان حوكمى تا كە كەس سەرەلەدەدات نەو ياسابىيە كە لە جىبهانى سىاسەتدا فەرماننەوابىيە بىرىتىيە لە يامسا داروينيەكە: ((مانەوە بىز بەھىن))

<sup>۱۱۱</sup> تۈرکىيە، سىياسە الحكىم، ج ۲، ل ۱۶۵.

جه‌ماوه‌ریش بربین له تزپه‌لینکی بیو بژچوونس جیاوانو<sup>۱</sup> نا ریکخرايو ناماوه‌من  
 بخله‌تین(به‌تاییه‌تی نه‌گهار فاسد بن) و مه‌شفولی زیانی خزیانن... تاد، به کورتی نه و  
 شتانه‌یان تیندا نبیه که مایه‌ی هیزبیت تا((بمیننه‌وه)) له‌کاتینکدا که‌مایه‌تی همو  
 مارجه‌کانیان تیندایه: که من بزیه ریکخستنیان ناسانتره، ریکخستنکه‌ش هیزتکی  
 گه‌وره‌یه، هیزتکی ماندیشیان هه‌یه: داده‌لات یان سامان، هیزتکی سنتیه‌میش: سیاست  
 پیشه‌یانه نه‌ویش به‌پنجه‌وانه‌ی جه‌ماوه‌ر که زیاتر سره‌قالی پاره په‌یدا کردن و کات بردن  
 سه‌بن، هیزتکی چواره‌میش: داده‌لات مه‌بستیانه... نه‌ویش به‌پنجه‌وانه‌ی هاولاتی  
 ناسایی که لده‌ستی هستولیه‌ت راده‌کات ..... چه‌ندی تریش له لاین‌کانی  
 به‌هیزی بزمیزین زیاتر قه‌ناعه‌ت ده‌که‌ین که حکم هار بق که‌مایه‌تی ده‌بیت، تاکه  
 هیزتکیش که جه‌ماوه‌ر هه‌یه‌ت هیزی(زماره) به به‌لام نه‌مه ته‌نها به روالت هیزه چونکه  
 نه جه‌ماوه‌ر نه و جه‌ماوه‌ر یه‌که یه‌که له همو شتینکدا یه‌ک نامانج و بیرو بژچوونس  
 هه‌بیت و نده‌تلنن نه‌و زماره تزده‌یان ریکبفان، پاشان هه‌رچیبیک بکه‌ن(با شقیش  
 بیت) زنو کرتایی پن ده‌هیزتکیت چونکه نه‌گهار سره‌گردایه‌تیبیه‌کی پله‌یه‌کیان نه‌بیت نه و  
 نه‌فه‌سه بیریزه‌یان ناییت، هار شقیش‌بیک یان رابه‌رینتکیش ته‌نها ((هلچوون))ه نه‌گهار  
 نه‌فه‌سی دریزی نه‌بیت. نه و کاتانه‌ش شلیشی جه‌ماوه‌ری سره‌که و تتو بسوه که  
 سره‌گردایه‌تی (=که‌مایه‌تی) پینش‌اوایت شقیش‌که که کردیوه یان له حاله‌تی تقد  
 که‌مبشدانه‌رمانه‌واکه که‌شقیش‌که له‌دیه به‌ریاکراوه نه‌وه‌نده گه‌مزه و ترسنلک بسوه  
 که هار زنو رلیکردووه و داده‌لات‌که‌ی به‌جینه‌یشت‌سوه.

جارینکی تریش ده‌لین: نه‌مه نه ره‌شبینیه و نه به سروکزانلینی جه‌ماوه‌ر بـلکو  
 ته‌نها خوینده‌وه‌بـکی واقعه، نه واقعه که خومان ده‌خله‌تینن نه‌گهار خـزمانی لـ  
 لـابده‌ینو له جیاتی نه‌وه باسی(حوكم گـال) بـکه‌ین نـیمهـش وـهـکـو نـیـسـلاـمـیـ یـهـکـیـکـ لـ  
 مـهـبـهـستـهـ سـهـرـهـ کـبـیـهـ کـانـهـانـ فـیـرـکـرـدـنـ وـ پـهـرـوـهـ رـدـهـ کـرـدـنـیـ جـهـماـوهـرـهـ وـ هـیـوـامـانـ گـهـورـهـ یـهـ بهـ  
 چـاـکـ کـرـدـنـیـ وـ رـزـگـارـ کـرـدـنـیـ لـهـ گـهـنـدـهـ لـیـ تـاـ بـتـوـانـتـ دـهـوـرـیـ خـزـیـ بـبـینـیـتـ وـ بـبـیـتـهـ چـاـوـدـنـیـکـ

به سر نو کزمه لگه بی که پینکی ده مینیت و به سر حکرمه تیش همراهه ما ... نهودنده  
هدیه نیمه خزمان به درو شمه کانی دیموکراسی و سه روهری گهلو حوكمی گهلو ....  
ناخله تینین.

\*\*\*

### بگهربینه و سه راهه کهی خزمان:

یه کنک له ره خنه کان له (سه روهری گهلو) نهود بورو که نه رنگه خوش ده کات بتو  
نشتبدادو ستم کردن به ناوی گله ووه، بهم بینیه پینویست به زه مانیک ده کات دزی نه  
ناکامه .... نه و زه مانه تهش (نازادیی) به. له نه سلیشداد (نازادیی) که مایه شی له دزی  
سته می نقدینه ده پاریزنت، به لام له بار نهودی بینیمان کهوا باسه که باسی نقدینه نییه  
به لکو باسی حوكمی که مایه تیه. که اونه ناچارین مه سله که بتو رفیثا ولیه کان راست  
بکهینه وه نازادیی بکهینه پاریزه ری خلکه که هموروی دزی نشتبدادی که مایه تی.  
سه پریش نییه نه گور مه سله یه ک بتو رفیثا ولیه کان راست بکهینه وه چونکه نهوان نقد  
شتیان به هله و گنپاوه و هرگز تووه. که اونه کاتی هاتووه بنه مای سه ره کیی دووه می  
دیموکراسی بخهینه زیر لیکلینه وه.

# بهشی چواردهم

## بنه‌مای نازادییه گشتییه کان (نازادییه فردییه کان)

نم بنه‌مایه دووهم بنه‌مای سرهکیی دیموکراسیی نؤی پینک ده‌هینتیت. نه و نازادییانه بربین له نازادیی بیرو باوه بو ناین، نازادیی خوبینکفستن، نازادیی راده‌ریمین.... تاد. پیشتریش و له باسی (دیموکراسیی راسته‌وخف) دا وتمان که له دیموکراسییه کونه که ی یوناندا نازادییه فردییه کان وجودیان نه‌بورو. وتمان که‌وا دهوله‌ت ده‌سه‌لاتیکی ره‌های هه‌بورو به‌سر تاکه‌کاندا، ده‌بواهه ناینی ده‌وله‌ت ناینی نه و تاکانه بواهه، مولکایه‌تی حورمه‌تی نه‌ده‌پاریزرا بلکو هه‌رچی مولکی که‌سکان هه‌بورو له‌زیر ده‌سه‌لاتی دهوله‌تدا بورو دهوله‌ت ده‌یتوانی ده‌ستیان به‌سردابگرت.

به‌لام هیشتا به‌پال نه م نه‌بورونه‌ی نازادیی فردی نه‌وه‌نده‌ی له یوناندا بانگه‌شه و باسی نازادیی هه‌بورو که له هه‌ممو شوین و سه‌رده‌منیکی تر نه‌ده‌کرا. وک وتمان مه‌بست له نازادیی نه‌وه بورو که گل نازاد بیت و ستمه ان حوكم نه‌کن واته نه و نازادییه بربیش بورو له نازادیی سه‌رجه‌منی گل به‌رامبر به حاکمه‌کان<sup>۱۰۷</sup>.

نم جوزه نازادییه کونه‌ش گونجاوتین. بزری نازادییه بق دیموکراسیی چونکه کرق و نه‌سلی دیموکراسیی نه‌وه‌یه که سره‌وهری بق گل بیت و خواستی گل (یان نه‌ته‌وه یان میله‌ت) له سه‌رووی هه‌ممو خواسته‌کاندا بیت، بهم شنیوه‌یه‌ش پیویسته

<sup>۱۰۷</sup> له‌باره‌ی نسلی نازادیی و نه‌بوروی نازادییه فردییه کان له یوناندا بسوانه H.Laski.Liberty.in: Encycl. of the Social Sciences.vol. 9.p. 442.

ناکه کان تنهای له سنوری خواسته کانی گله نازادیان هه بنت و لهوه بهدهر نازادییه کهی خزیان له دهست بدنه.

ریبانی دیموکراتی بق خوی که فاله تی نازادیی ناکه که سان ناکات، شه ریبانه ش که بانگش بق نازادی دهکات له راستیدا ریبانی لیبرالیب که لسه ربناغهی ریزگرن له نازادیی ناکه کاسه کاندا دامه زراوه.. بقیه زند باسی شوه کراوه که بنامای یه کامی دیموکراسی (وله سروه رسی گل) و بنامای نازادیی گشتیبه کان نارینکن به یه کتر، وه کو دیگی Duguit ی یاساناسی فه په نسبیش ده لیت: بق چونینکی بهر بلواری هله همه که دیموکراسی و نازادیی وهک مندانی نوانه و لیک جیانانه وه پیکاوه له دایک برون.<sup>۱۰۸</sup>

له بهر نه ناپرکیبه و بق چاره سه رکردنی: هندیک یاساناسی بذثناویی پینه بکی نه م عیبه یان بهوه کریووه که جیاوانی دهخان نیوان نیزامی دیموکراتی (النظم الديمقراطي) کو ریبانی دیموکراتی (المذهب الديمقراطي). لای شه و که سانه ریبانی دیموکراتی (وله: فلسفة که خوی) مارجی پاراستنی شه و نازادییانهی تیدا نیبه له کاتنیکا نیزامی دیموکراتی (وله: چه میانندی فلسفة که) ریز له نازادییانهی ده گرت و سنور بق سروه رسی دهولت داده نیت<sup>۱۰۹</sup>، له بهر نه وه ش (دیگی) ده لیت که وا راست نیبه ریبانی دیموکراتی هامیشه ریبانیکی نازادیخواز بیت. هر نه ریبانه ش بورو که هانی هه لکرانی دا سیز نمونه (روسق) - که ده سه لاتنکی رهها به دهولت بېه خشنو و تاکه کانی بق ملکچ بکەن بىن مارچ و بىن سنور. تنهانه تی یاساناسیتکی نویسی وهک نیسمائین که نزد دلگرم بورو بق بنامای سروه رسی میللەت نیتولنى نکولى لهوه بکات Esmein که ریبانی دیموکراتی ریبانیکی نازاد نیه و نازادیی راسته قینه وجودی نیبه تنهانه له نیزامیتک که له بنام دیموکراتیبیه که وه هەلقۇلابیت چونکه نەجرومەن گل (که

<sup>۱۰۸</sup> دکتور عبد العصید متول، الوجيز في النظريات والأنظمة السياسية، ل ۱۵۹-۱۶۰ ماروه ها پەرلوبىنى (۱) ل ۱۶۰.

<sup>۱۰۹</sup> بروانه دکتۆر محمد كامل ليلة، النظم السياسية، ل ۴۷۰ وشەی (پینه) شى خزمات.

چه سپتنه‌ی بنه‌مای سرمه‌ههی گله) ده توانیت ده سه لاته کان هه رله دهستی خویدا بهینیته و<sup>۱۱۰</sup>. به م شیوه‌یه نازادیی و چاولینپلشین(تسامع) ... به شینک بن له کرکی دیموکراسیی و چهندین نهونه‌ی پینچه‌وانه هه به کهوا نو توکراسی(حرکمی تاکه کهس) له ههندیک باردا زیاتر له دیموکراسیی نازادیی ده پاراست<sup>۱۱۱</sup>.

نا لیزره دا نهونه‌یه کی ترمان دهست ده گه ویت بق لاسای کردنی کویزانه‌ی(دیموکراسیخوازان) ی نقده‌لات که نالایی(دیموکراسیی و نازادیی) پینکوه برزکردنوه به لام نزد که میان ناگایان له و ناکلکی‌یه نیزان برو وشه که هه به - نه گر نه و کمهش نسلن ههیت.

ههی په یوه ست کردنی نازادیی به دیموکراسیبه و ده گه پیته وه بق بانگه شه کهی نه وسا بق نازادیی ثابودی، که تاکه که سان بتوانن چالاکیی ثابودی به نه جام بهینن بن نهوهی دهولت رنگه‌یان لی بگرنست، نیتر ورده ورده دیموکراسیی ولتسای لیبرالیه‌تی ثابودی ده گه‌یاند، له لایه‌کی تریشه وه نازادیی تاکه که میان بناغه‌ی نه و لیبرالیت به برو، بزیه له نه جامدا نه نازادیی بروه پیلونه بق دیموکراسی<sup>۱۱۲</sup>.

له سده کانی رابردوودا باسینکی نزدی نازادیی ده کرا، بق نهونه سه دهی(۱۶) ی زایینی پهی برو له موناقشه شه له باره‌ی مافی یاخی برون نه گهر فه رمانه کانی دهولت له گل و پژدانی تاکه کاندا ناپلک بن<sup>۱۱۳</sup>.

لیبرالیت له میانه‌ی کرشش بق نازادیی ثابودی پهیدا برو، نه وساش لیبرالیه‌کان له سه بناغه‌ی فه سه فه بکی کومه‌لایه‌تی کاریان ده کردو که نه م فه لسنه‌یه ده کرابه

<sup>۱۱۰</sup> دکتلر، طبیعته الجرف، نظریه الدولة، ل. ۲۹۸-۲۹۹.

<sup>۱۱۱</sup> دکتلر البرت بدر، له مستقبل الديمقراطيه و مفاهيمها، ل. ۲۵۱.

<sup>۱۱۲</sup> ر. مکنایفر، تکوین الدولة، ل. ۲۲۱.

<sup>۱۱۳</sup> H. Laski. Democracy, in; Encycl of the Social Sciences, vol. 5, p. 79.

برنامه‌ی سیاسی به لام لیبرالیه‌تی نوی و به پیش فهیله سووفی نمایریکی (جنون دیووی) تنها نویه تیوریکه به شیوه‌یه کی ته و مژاری پیش ده و ترتیت (روانین بز پیشنهاد) بهین نویه که نم تیقره دلنيا بیت له و لای که ملى بز دهنیت<sup>۱۱</sup>. نم قسی (دیووی) ش هی سالی (۱۹۲۰) ه، به لام لیبرالیه‌تی دوایی تر بروچاری کیشه‌ی زیاتر بزوو حزمه لیبرالیه‌کان له جیهاندا پروکانوه نویش له بر گورانی سروشتن دهوله. باسیشمان کرد که دهوله‌تی نه و سا دهوله‌تیک بزو خزی بوده په ریز ده گرت له خوختنیه له ناو کارو باری کومه‌لکه‌دا به لام دوایی بزو به دهوله‌تی (تیجابی) که بایه خ به لایه‌نه کانی فیزکردن و نه ندروستی و زمانه‌تی کومه‌لایه‌تی .... ده دات.

پاشه‌کشن کردنی لیبرالیه‌تیش به لکه‌بکی تره له سه نارینکی نیوان نازادی و دیموکراسی. هرجه‌نده نم نارینکیبه‌ش هی به لام نازادی نه میز له جاران پیویستره چونکه گل له جاران بودتره له بک رینی و بهک خواستی به تایه‌تی له ریزتاوادا، له کومه‌لکه‌بکی په رت واژه‌شدا باس له نیزاده‌ی گل ناکریت به لکو زیاتر باس له نازادی کومه‌لکان و تاکه کسه‌کان ده گرت.

نم کیشه‌بی نارینکی نیوان دیموکراسی و نازادی کیشه‌ی یه‌که‌می بنده‌مای نازادیه گشتیه‌کانه که له به شه‌کانی پیشوودا چهند نمونه‌یه کیمان بینی (بوق نسونه بروانه کرسپن تریم له بدهم حوكی گلدا).

### کیشه‌ی دوومی بنده‌ماکه‌ش کیشه‌ی نیوان نازادی و ده‌سلاطه.

به پیش جلد بیرن G. Burdeau نه میز بو کرم‌ل هن، به که‌میان نازادی ده وقت، دووه‌میشیان یاسای ده‌وتیت. به پیش بنه‌ماکانی سالی (۱۷۸۹) شقدپشی (فرهنسی) نازادی بیرونیاوه برو کارکردن و دلیل‌نامه‌گری ... دران به لام دلیلین کردنی نم نازادیانه و اپنیویست ده کن که دهوله به چهند کارتک مه‌لستیت، نه نجامی نه‌مش

<sup>۱۱</sup> جلن دیووی، الفربیه قدیما و حدیثنا، ل ۵۸.

نهوهیه دهولهت کونتقل کردن و چاودنیه خوی زیاد بکاتوله کاتی پنويستدا فشار به کار بهينيت، نهجامن نمهشيان نهفی کرينى نازابيه له لایهن دهولهتهوه<sup>۱۶۰</sup>.

(روسل) شتنيکی واي دهربیبوو، لاي (رسق) نيرادهی گشتى (= نيرادهی ميللهت) بريتبيه له شته باشه هاویه شه کانى نیوان نيرادهی تاكه کان<sup>۱۶۱</sup> و پنويسته له پنوارى نيرادهی گشتيدا کسه کان واژله هامو ماوه کانى خليان بهيتن<sup>۱۶۲</sup>، له کاتيکدا يه عقوبيه کان (بالى چهپههوي شقيشى فههنسى) که شويتني بېرىباوه په کانى روسق كه وتبون مافى نهوهيان دابيو به تاكه کان که نيرادهی گشتى دروست بکەن به لام باش نه دهستكىدنه نه نيراده يه دهبيت تاكه کان ملکه چى بىن<sup>۱۶۳</sup>. به لام له نېنگاته رادا ديموكراسىيە كەي (جقى ستيوارت مل) و (جقى لۆك) که زياتر ديموكراسىيە كى ليبرالى بو بايە خېتكى گوردەتى دەدا به نازادىيى نەك به نيزام<sup>۱۶۴</sup>.

له كېشەي نیوان نازابىي و دەسەلاتدا نووه ميان زال دەبيت. (لاسکى) دەلتىت کە نەگەر نازادىيى منقۇشە له شىوارى زيانى كۈملەكە بکات (نەشىوارەيى کە خزمەتى نەو كەسانه دەكەت کە دەستيان گىرتووه بەسەر دهوله تدا) نەواھەمېش نەم نازابىي نېنكار دەكىرت، (لاسکى) دەلتىت: نازادىيى هەمېشە وەزىھەي دەسەلات<sup>۱۶۵</sup>. يان بەولتايەكى تر دەسەلات چاوغى نازادىيە و لەھەر مەللانەبەكدا چاوغەكە بېرىاردە دات نازابىيە كە بېھەختىت يان نە.

<sup>۱۶۰</sup> جزء بيرنر، الديمقratie..، ل. ۱۱۱-۱۱۰.

<sup>۱۶۱</sup> بولن جاك جاك روسل، فى العقد الاجتماعى، ل. ۶۸.

<sup>۱۶۲</sup> سەرچاوهى سەرەمە، ل. ۴۹.

<sup>۱۶۳</sup> مكتوب طبیعت البرف، نظرية الدولة، ل. ۵۰۰.

<sup>۱۶۴</sup> نېنوارد بېزىز، افكار فى صراع، ل. ۱۲.

<sup>۱۶۵</sup> H. Laski, Liberty, Op. Cit., p. 446.

## کیشه‌ی سینه‌م؛ کیشه‌ی نیوان نازادی‌ی و نیزام:

کیشه‌ی سه رو و اته نیوان (نازادی‌ی) و (دمه‌سالات) ده‌گهربته‌وه بتو کیشه‌ی نیوان (نازادی‌ی) و (نیزام). نازادی‌ی تاکه کان هه‌موردهم ناگونجیت له‌گه‌ل پاراستنی نیزامی سیاسی و نابودی و کومه‌لایه‌تی ... (لاسکی) مه‌بستی سره‌کیم شارستانی بقدشوا به دریزایی (۱۵۰) سال - نمه‌شی له چله‌کاندا نووسی - بعوه ده‌سنیشان ده‌کات که چون ریک بخریت نیوان نازادی‌ی تاکه کان و نیزام کومه‌لایه‌تی<sup>۱۷۱</sup>. نه‌گه‌ر ببروا بکه‌ین یان نه‌که‌ین به‌وهی که نمه مه‌بسته سره‌کیمکه برو بیت نمه‌هیچ لوه راستیبه ناگزیرت که نه کیشه‌یه هه‌یه؛ نازادی‌ی گوپانکاری به‌سر نه و نیزامه داهه‌ینیت و نه کاته ده‌بیت به‌کیمکه دو شت هه‌لبترین، یان نازادی‌یه که سنوری که‌می‌هه‌بیت به‌لام له نه‌نجامدا گوئ نه‌دریت ناکامه‌کانی نه‌م نازادی‌یه، یان پاراستنی نیزام و دانانی سنوری نقد به‌رام‌بر نازادی‌ی.

(بیزتراند په‌سل) کیشه‌که ده‌خانه ناو چوارچبوه به‌کی فراوان‌ترو باس له کیشه‌ی سره‌کیم سیاسه‌تو نه‌خلائق ده‌کات که رنکختن نیوان پیندویستیبه‌کانی زیانی کومه‌لایه‌تی و پیندویستیبه زه‌رودی‌یه‌کانی تاکه‌که‌سن<sup>۱۷۲</sup>.

نازادی‌ی نه‌ک هه‌ر زیان به دیموکراسی ده‌گه‌بنتیت به‌لکو زیانه‌که‌ی هه‌روا باز ده‌کیشتیت بق‌هه‌واره‌ی سیاسی‌ی و لاتکه و له ترسی نه‌م هه‌ندیک دیموکراسی‌یخواز هن بپوایان ولیه که (زیرینه) مافی نه‌وهی هه‌یه خزی فه‌رز بکات به‌سر که‌ماهیتی به‌لام نه‌م ده‌رگا ده‌کات‌وه له‌بردهم نستبدادا<sup>۱۷۳</sup>.

<sup>۱۷۱</sup> م. لاسکی، حقوق‌الانسان، ل. ۱.

<sup>۱۷۲</sup> ب. په‌سل، الفلسفه و‌السياسة، ل. ۸.

<sup>۱۷۳</sup> دکتور ملحم قریان، له مستقبل الدیمقراطیة و‌مقابلها، ل. ۱۲۶-۱۲۵.

ناینیکی نیوان(نژادی) لالایک و ده سه لات) و (نیزام) لالایک کی تر کنیشیده کی و لاته گواره و بچووکه کانه به لام زیانتر و لاته بچووکه کان به دهستیبه و گرفتار بون چونکه نه گر رژیمی حکم بیهودت سیاستیکی سریه خز پیاده بکات یان نیزامی کرمه لایه تنی یان نایینی ... بپاریزنت ده بیت نه و رژیمه حساب بق و لاته گواره نیاره کانی بکات که هول دهدن فشل بهم نامانجه ای بهینن ثویش ل رنگه هاندان و کرمک کردنی نیاره کانی ناو و لاته که (خزیه کان، که مایه تبیه نه و می و ناینیکه کان، ... تاد)، رژیمه کش له و لامی نم هاندانه ش جوولاندنه ش سنوره کانی نژادی نقدت رو ته سکتر ده کاته وه هتنا نه گر بق خزی ریزله نازادی بگزین و نرخی برانیت.

به چاک زانینی(نژادی) یان(نیزام) ..... به شنیکه له بق چووکی فراوانتر له باره ای نژادی وه جیاوازی بیرونها له باره ای نژادی وه ده گه پرته وه بق شیوه ای تینگه یشنو مامه لکردن له گه ل بیرزکه ای نژادی خزی. له کون و نویشدا هر که سیک لایه نیکی مسله که ای به ((باشت)) زانیو. فلتینیو دیدنیز Diderot داوایان ده کرد تاکه کان بپاریزندن له کانیکدا موتتسیکو دلوای نیزامیکی دهستوری ده کرد، مابلی مولریلی Mably ش لالایکی ترهو بیرون ای بیرون له یوتقیپا(شوین یان نیزامیکی نمونه میں) ای کومؤنیست ده کرده وه<sup>۷۱</sup>، (روم) و یه عقووبیه کانیش نیزاده ای گشتیبان زال کردو بوسه نیزاده ای تاکه کاندا. نه مهش به مرجیت هه مهون نه مانه له که سرده مدعا زیا بون(سده دی ۱۸ ای زانی) او له یه که ولا تدا(له پهنسا).

### نه مهش ده مانگ یتنیت کیشه ای چوارم که له باره و شه و اتسای

نژادی خزی. نژادی بق خزی و شه کی نقد نه مومناوبیه ثویش چونکه که سانیکی نقد باسیان کردو وه، هار بکنیکیش ل روانگه ای خزی وه، هر سارده منیکیش و به اواتایه کی تاییه ت. و هکو هه مهرو جارتکیش نمونه کان نه مانه بق بونتر ده که نه وه:

<sup>۷۱</sup> Laski, Democracy, Op. Cit., p. 80.

له ماده‌ی دوایه‌ی مینی سده‌ی(۱۶) ای زایینی نازادی‌ی له فرهنگا دو، بر له هم مو شتیک بربشی برو له توانای هاولاتیان له پرهستنی خودا، هریک به پیش شبورنی تاییه‌تی خوی، له سده‌ی(۱۷) و له نینگلترااما نازادی‌ی بربشی برو له نهانی نه و سرده‌مه‌ی که پاشا بتوانیت باج به شاره‌زنو بسپیننیت<sup>۱۷۰</sup>. جا نگه ریزانین که و فرهنگی پاشا بتوانیت باج به شاره‌زنو بسپیننیت<sup>۱۷۱</sup> (۱۶) چه‌نگی نایینی به خقیقه‌و دیبوو(نیوان مزهد) به کانی نه صرانیه‌ت) و نینگلتراای سده‌ی(۱۷) خوش‌پاندنی پادشاهی تووش ببیو... به ناسانی ده‌گینه نه و نه بجامه‌ی که بتوه راستیکه نه‌بیش که ناوه‌ی لذکی نازادی‌ی به پیش کات و شوین ده‌گورنیت له بره‌وه زهمه‌ته ولای نازادی‌ی ده‌ستنیشان بکریت<sup>۱۷۲</sup>. و تراویش که هیله گشتیبه‌کانی نازادی‌ی نه‌گورن له کاتنکدا ناوه‌ی رفکه تاییه‌تیبه‌که‌ی به گورانی کات و شوین ده‌گورنیت<sup>۱۷۳</sup>. بق نمونه ره‌نگه دلواکرینی نازادی‌ی له سرده‌منکدا له روی دلواکردنی چاپوچشینی نایینیبه‌و ده‌ریکه‌وینت و له سرده‌منکی تردا له روی به خشینی مانی ده‌نگدان<sup>۱۷۴</sup>. پاش گهشه‌سنه‌ندنی چینی کرنکارانیش(نه‌ماش نمونه‌یه کی تره) معلم‌انه بق نازادی‌ی له مهیدانی سیاسیبه‌و گویزراایه‌و بق مهیدانی مافه نابوریه کان<sup>۱۷۵</sup>. نمونه‌یه کی تریش ده‌هینتیه‌وه که نازادی‌ی جنسیبه‌و که‌لای نقد کس پهکنکه له نازادی‌ی کان له کاتنکدا لای(روس) شه‌هوره‌ت بق خوی به ته‌نیا کویلیتیبه<sup>۱۷۶</sup>(نک نازادی‌ی).

<sup>۱۷۰</sup> لاسکی، اصول السیاست، ج ۱، ل ۱۶۲.

<sup>۱۷۱</sup> H. Laski, Liberty, Op. Cit., p. 444.

<sup>۱۷۲</sup> H. Laski.Ibid.Ann Van Wynen Thomas.The Semantics of international Law.p. 55.

<sup>۱۷۳</sup> H. Laski, Ibid.

<sup>۱۷۴</sup> Ibid, p. 445.

که اوانه لیزه دا گیشه‌ی پیناسه کردنی نازادیمان هایه. نه گهر بشمان و بینت و هکو هم میو پیناسه‌یه کی تر سخوره کانی نازادیمی بکهینه بعشقیک له پیناسه‌ی نازادیمی نه وا گیشه‌یه کی تر سره‌هدده دات نه ویش زانینی سخوره کانی نازادیمی.  
فیله سخوفه کزنه کانی دیموکراسی و نازادیمی (وهک دکتر ملحم قربان ده لینت) له و باوره‌دا بون که سخود بتو نازادیمی هایه به لام زه حمهت له وه دایه که نه م سخورانه دهستنیشان بکرین، یه کنکیش له و دهستنیشان کردنانه نه وهیه که نازادیمی ناکه کس له و شوینه‌دا کوتایمی پن دیت که نازادیمی کاسینکی تر دهست پن ده کات، یاخود نه و کاسه نازاده ماده م نازاری کسی تر نادات به لام (قسه‌که ش هر هی دکتر ملحمه) نه مه دهستنیشان کردنیکی که مو کورت و نه مو مژلوبیه چونکه شتنیکی فلانه کس که نایته مایه‌ی نازار دانی کسی دووه م ره نگه فلانه کسی سینیم نازار بدادات، یان ره نگه نه و شته‌ی که فلانه کس له کات و باریکی دیاریکرا لودا نازار نادات له کات و باریکی تردا نازاری بدادات<sup>۱۸۱</sup>.

یه کتک لهو شستانه که وشهی نازادیی له واقعیهت نورور دمخته نه و هو ده یخنه  
جبهانی خهیان نهوده به که به شینوه به کی رههای (مطلق) وشهکه ته فسیرو پینناسه بکریت  
بزیه (وهک دکتور الحبابی ده لینت) نه گهر لره ها کردن نورور بکه وینه و وشهکه واتایه کی  
واقعیی دهست ده که وینت، واته نالیین (نازادیی ههیه) به لکو ده لینین (نازادیی فلاانه شت  
ههیه) و (نازادیی فیساره شت ههیه)، به لام له گهان نه م واقعیکردنی وشهکه نارپنکی  
سرهه لده دات چونکه بم حسابه (قید) مان دا بق نازادیی، که واته نازادیی بر له هه موو  
شتنک برتیبه له قید داتان<sup>۱۴۷</sup>

**کیشہی پنجہم بریتیہ لہ بندہ ما سہ رہکیہ کانی نازادی۔**

لیڑھدا ھبوا بیو بتو جوونی جیا جیا ھے.

<sup>١٨</sup> دكتور ملعم فريان، له مستقبل الديمقـرطـية وـمـفـاهـيمـها، لـ ١٣٢-١٣١.

١٥٣ - بكتير محمد عزيز الحمامي له سيرها وحي سيره

(مه کنایه‌من) ده‌لیت که وا پیویسته نازادیی کارکردن دزی حکومه‌ت هروه‌ها نازادیی بیرو پا همین (که نهمه‌یان مه لبزاردن ده‌ری ده‌بریت) و نهم دو نازادییه بپیار دهدن له سه‌ر مه لبزارینی حکومه‌ت و ناپاسته گشته‌یه که‌ی سیاست.. نهمه‌ش بربیتیه له نازادیی دیموکراتی که حکومه‌ت دامنه‌زیریت و هروه‌ها لابریت ... همو نازادییه کانی تریش لهم دو نازادییه وه و رگیراون<sup>۱۸۲</sup>.

ده‌ستنیشانکرینیکی ترى بناغه‌ی نازادیی نه‌وه‌یه: نه و کسانی که یاسا به‌سه‌ریاندا ده‌سه‌پیزیریت بتوانن نه و یاسایه بگوین نه‌وش به‌وه‌ی که مافی ره‌خنگریت و مافی شکات کریمیان هه‌بیت<sup>۱۸۳</sup>.

(لاسکی) ش له‌باره‌ی مه لبزارینی حاکمه‌کان ده‌لیت که بتو نه‌وه‌ی هاولاتیان بتوانن به باشی نمه بکان پیویسته نازادیی راده‌پیرینیان هه‌بیت هروه‌ها نازادیی کوبونه‌وه‌و دامه‌زیلاندی حزب و نه‌قابه‌کان<sup>۱۸۴</sup> که نهمه‌ش ده‌ستنیشانکرینیکی کلاسیکیه بتو نازادیی، له بدر هه‌میکی تریشیدا ده‌لیت که وا نازادیی سیاسی نه‌وه‌ی که هاولاتی قسمی بسروات له کارو باری ده‌وله‌ند<sup>۱۸۵</sup> و ده‌لیت نه و کاته نازادیم که له‌چه کراونابیت که بتوانم ده‌ست بگرم به‌سه‌ر حوكدا<sup>۱۸۶</sup>.

له‌بابه‌تی (هیزه نابورییه کان) له (حوكمى که‌ماهه‌تیدا)، قسمی (هاملتن) مان هینتابه‌وه که تا نازادیی هه‌بیت نا یه‌کسانی هه‌یه، (لورد نه‌کتن) یش هروه‌ها ده‌لیت که یه‌کسانی و نازادیی دوو شتی بز بدهیه کن به‌لام (لاسکی) به پیچه‌وانه‌وه (یه‌کسانی) ده‌کاته

<sup>۱۸۷</sup> مه کنایله‌ر، تکوین الدولة، ل. ۲۰۰.

<sup>۱۸۸</sup> سریل جود، العربية في القرن العشرين، ل. ۱۸۱.

<sup>۱۸۹</sup> م. لاسکی، حقوق الانسان، ل. ۲.

<sup>۱۹۰</sup> م. لاسکی، اصول السياسة، ج. ۱، ل. ۱۱.

<sup>۱۹۱</sup> سراجوه‌ی سه‌ره‌وه، ل. ۲۶-۲۷، له‌باره‌ی نازادییه وه بروانه گتیه که‌ی ترى: الدولة في النظرية والتطبيق، ل. ۶۴ به‌دواوه.

چه مکنیکی نه ساسی له نازادیی و ده لیت که وا به بن به کسانی نازادیی وجودی نبیه، و اته  
لای نه و یه کسانی بنه مایه کی سره کیی نازادیی<sup>۱۸۸</sup>.

که اته ده پرسین: پاش نه م بیرونیايانه ... چی سره کیی و چی لاوه کیی له  
نازادیی؟.

**کیشه‌ی شده‌هی نازادیی:** پیوه‌ندی به اونه‌ی پیشووه‌وه هه به بتایه‌تی  
پیناسه‌ی نازادیی و بنه ماکانی. کیشه‌که پیوانه‌یه: نایا پیوانه چیبه بتوهه‌ی بزانین چی  
نازادیی و کن نازاده و نازادیی له کویدا ههیه ...؟.

خونه‌یهک له سره پیوانه نازادیی روزنامه‌گریه: نایا خهک ده توانن حه زیان له  
چی بینت بیلینو له باره‌ی هرکه سینکه وه بتوانن شت بلو بکه نهوه؟ نه گرنمه بینت نه و  
کاته نازادیی روزنامه‌گری یه کسانه به پشیوی. به لام نهکه ر حکومه‌ت چاودتیی  
روزنامه‌گری بکات نه و کاته نازادیی روزنامه‌گری ده کوونته ژیر ره حمه‌ت حاکمه‌کان،  
که اته پیوانه‌که یان(خواستی روزنامه‌گه پات) یان(خواستی حکومه‌ت)<sup>۱۸۹</sup>. ناشکرایه  
ناتوانین هیچ له م بیو پیوانه‌یه هه لبزیرین.

به هه مان شیوه‌ش ناگهینه نه نجام نه‌گه ر باسی نه و هیند(کهیه) هی نازادیی که  
پیویسته بدریت: (بینتراند رسّل) ی زاناو فهیله سووفو لایه نگری تا نه په‌پی نازادیی  
ده لیت که نازادییه کی کم ده بینته مایه‌ی مستنی و نازادییه کی یه کبار روزیش پشیوی به  
نه نجام ده هینتیت بقیه مسله‌ی نازادیی لای نه و هکو هه مه مسله‌هیه کی تره و اته  
مسله‌ی هیند(کهیه) ه<sup>۱۹۰</sup>. بیاره(پرسن) و هکو زانابه‌کی(مانساتیک) بایه خنکی گه ره

<sup>۱۸۸</sup>H. Laski, *Liberty*, Op. Cit., p. 445.

<sup>۱۸۹</sup>دکتور محمد علی الحبابی، له مستقبل الديمقراطي، ل ۱۵۶-۱۵۴.

<sup>۱۹۰</sup>رسّل، السلطة والفرد، ل ۶۲.

ده دات به هیند<sup>۱۰</sup>، به لام به بروای نیه مسله‌که هر هیند نیه به لکو هروه‌ها مسله‌ی (جور) و، له جیهانی مادده‌دا بایه خ به (هیند) ده دریت به لام له جیهانی مرؤه‌دا (جور) هروه‌ها بایه خی خزی هه به. نمونه له سره نه وه ناکامه کانی نازادی‌ی جنسی، نمرونه‌یه کی تر نه و نازادی‌یه جنسی‌یه خزی له وانه که سیک بروای به وه هیئت که بی بدریت به هیندیکی که می نازادی‌ی جنسی به لام نیه دلین که وا نه و هیند که مه تشه نه ده کات و وه کحالی نه مرفقی روزنوا به که می نامینتیه وه، کواته (هیند) ش هروه‌ها پیوانه نیه.

**کیشه‌ی خهوقه میش**؛ که ده بیت به لایه‌نی که مه وه لام هیئت نه گهر چاره سه‌ریش بهدی نه کریت نه ویش نایا بنه‌مای نازادی‌ی رنگه‌مان پن ده دات بنه‌مای نازادی‌ی خزی ره‌فرز بکین؟ یان هیع نه بیت نازادی‌ی رنگه‌مان پن ده دات توندو و تیثی دئی حکومه‌ت (یان دژ به هر شتیکی تن) به کار بهینتن؟.

(په‌سل) بروای به نازادی‌ی هه بیو بق بنبیات نانی دیموکراسی هتا نه گه ر بشگانه تیرل‌دکردن و شقیشی توندو تیز<sup>۱۱</sup>. (لاسک) ش بق چوونیکی وای هه بیو به لام (مه کتابیه) وه لام لاسکی به وه داوه‌ته وه که هاولاتی له کومه‌لکه‌ی دیموکراتیدا دلوای لی ده کریت که به نارام بیت له‌گه ل دیموکراسیدا<sup>۱۲</sup>. به لام رنگه نه دان به شلپش قهیده له سره نازادی‌ی، نه و کاته‌ش ده بیت برانین به پنی ج پیوانه‌یه ک نه قهیده روایه و بق‌چی پیویسته هاولاتی (له‌گه ل دیموکراسیدا به نارام بیت)).

<sup>۱۰</sup> بروان بول نامه کلوبنکی په‌سل که له نامیلکه‌یدا که به ناویشانی الفلسفه والسياسة وہ رکنی بر او.

<sup>۱۱</sup> بروانه، نیدوارد بیزرن، افکار فی صراع، ل. ۸.

<sup>۱۲</sup> ر. مه کتابیه، تکوین الدولة، ل. ۲۴۹.

سنوره کانسی ئازادىي

کیشی هر کوچه نازابی له بواری چه سپاندندایه، واته کاتینگ نازابی  
مامله له گل واقعا ده کات.

لە ديموکراسىي مەرۋەك لە دىكتاتورىسىتدا چەند ئازابىيەك ھېب، ئەم ئازابىيانىش جەند سۈپۈرنىكىان ھېب.

یه کنکشن له جیاوازیه کانی نیوان دیموکراسی و غایبی دیموکراسی (به دیکتاتوریه توه) نهوده به که نهاده لبرهدا رینگهی پن ده درست له وندا رینگهی له ده گرنت و به منحصراونه ووه.

له بیکتاباتوریه تدا مرغف شازادی نبیه ره خنے له دیکتاباتوره که بگزنت پا خود نازادی نیوهی هدیه به لام نه گار بیه ویت نه نازادی بیه پیاده بکات پینویسته ((ترخه کهی بدهات))، کوشتن بیت یان بهند کردن... به لام له دیموکراسییدا نازادی نیه ره خنے گرتلن له فهرمانزه دولان هدیه.

نمی‌بینیم که چونکه مرفه رهخنے له تنها فرمانده‌وایان ناگزینت. نه‌گر مرغی‌پیش رهخنی گرت له یه‌کینک له مرکزه به هیزه‌کانی کومه‌لکه، بتو نمودن رهخنی له کاره‌کانی جولله که گرت(نه‌مهش له ولاتبکی رقیشناوارا) پیویسته ناماده بینت((ترخصی)) نم رهخنی یه بداد که هیزشی سه‌خت و گه مارقدان و وینه ناشیرین کردند...

پرسیاره گرنگه کش لیزه دا نووهه: نایا نازابیی له بوقتیاوای دیموکراتدا هر وهکو نازابیی له دیکاتوریه تدا نازابییه کی سفروودداره یان مسله که تنهها چهند یتشنلک دننک، کاماو هیچ، تز؟

نگرمه‌له پیشیتکردنی کم و (خروقات) ه. نهوا کیشه‌یه کمان نیبه و پیویست ناکات لهم ساره‌به و بدوبن به‌لام نگرمه‌له و لامکه‌ی تر بنت نهوا حالته نازادی

سنوردارمان همیه که جیاوارزیبه که ای له نازادیی له سایه‌ی دیکتاتوریه تدا تنهنا جیاوارانی راده و سنوره ... نهمه شیان وه لامه راسته که به .

نیستاش با سنوره کانی نازادیی له روزتاوادا بناسین تا بگهینه نه نجام:

## سنوری یه که م - ته وژمی کومه لگه و سنوره کانی:

کومه لگه زماره‌یه ک بیروباوه رو دابونه ریت و شتی باوی همیه که بتو خزیان توژم (تیار) یک پیک ده هینن و تاکه کانی کومه لگه ناچار ده کهن له گهان نه و ته زمه دا بپند و به پنجه وانه‌ی مله نه کهن. هر که سینکیش دز به ته وژمه که مله بکات ده بینت کوشش نلد بکات و له نه نجام یان نه وده بته ونده ماندو ده بینت و ناچار ده بینت کول بدات و توژم که له گهان خزیدا بیبات، یان نه وده شه کوشه گیر ده بینت و بن هیوایی رفعی تن بکات. له کاتیکدا نه نجامی سینیم واته سرکه وتن و به دی هینانی گپرانکاری به ده گهان نه بینت روونادات. نهم حالته سینیمیش به زلی له کاتیکدایه که کومه لگه ناماشه به بگلریت یان رعوه و گپران چوویت به لام نهم حالته دیسان حالتی (توژم)، واته توژمینک همیه و بریوه‌یه که توژمی کپرانه، نهمهش بارودخ بتو نه و که سه سازده کات بق کاره گپرانکاریبه که .

ته وژمی کومه لگه بدریه ستیکه له بردم نازادیی تاکه کاندو له مان کاندا دیارده‌یه کی ((دیموکراتیه)) چونکه دیارده‌یه که له ناو گهلا همیه، به واتایه کی تر ته وژمی کومه لگه به لگه‌یه کی تره له سه رناریکی نیوان دیموکراسیی و نازادیی .

(لاسکی) باسی مرزف ده کات که چتن خری له گهان که شه و هاولیه کدا ده گونجینیت و لایه‌نیکی ریانی نه و مرزفه نیبه (مگه ر چونه‌ها) یاسا کومه لایه‌تبه کان ره‌نگی نه کهن نه گه ر به ته واویش نه بینت نهوا به لای که مه و به شینوه‌یه کی (جزنی)<sup>۱۴</sup>. له لایه کی تره وه لورد نه کتن ده لینت که دیموکراسیی فریبیه‌تی تیکشکاند، نه و

<sup>۱۴</sup>H. Laski, Liberty, Op. Cit., p. 445.

فردیت‌های که کزکس راسته قیمتی نازادی بسو شویش به همی که پان به دوای هاوجووتیدا<sup>۱۰۰</sup> و اته کاتینک مروف دهیه ویت نوسخه به کی تر بینت لهوانی ترو فردیت‌هی خوی لدهست ده داتو بهمه نازادی خوی ده تپینت.

که شوه اوی کومه آبیه و ریککه وتنی خهلاک لسر مسه‌له‌یهک مروف ناچار ده کن واژ له قهناعه‌نه کهی خوی بهینت نه گهر نه قهناعه‌هه پینچه‌وانه‌هی رای خهلاک بینت، مروفه که لیره‌دا لهوه ده ترسیت که وکو(شاذ) بینت به رجاویان<sup>۱۰۱</sup>. لینکلینه وهش هن که باس له ترسی مروف ده کن لهوهی که هارپنکانی نه و مروفه وکو کابرلیه کی(سین) یان(ناماقول) ته ماشای بکن<sup>۱۰۲</sup>. دیاره نه جامی ثم ترسه‌ش ملکچ کرده بتوه‌دم و خو گونجاندن له گاه‌لیدا... نهمه چاره سه‌ریکی((سیموکراتیک)) چونکه ره‌چاری((سروه‌رضی گال)) ده کات به‌لام له همان کاتندا چاره سه‌ریکی دژ به نازادیه.

دیارده‌ی ترس له تاویم له دلخواه غه‌بیری دلخواه‌ادا بلاوه و به زهقی له نه‌ماریکادا بدی ده‌کریت. لهم باره‌یه وه فهیله‌سوروی نه‌ماریکی(جذج سانتیانا) ده‌لیت: هه مو شتیک له نه‌ماریکادا به‌زیده‌ملنیه، نه‌گهر واش نه که‌بیت ده‌بینت وهکو کابراییکی خل فروش یان(منبود) ههست بکه‌بیت<sup>۱۰۳</sup>. (لیلینثا) که ثم قسی‌بهی (سانتیانا) ده‌بینتیه وه ده‌لیت که‌وا خهلاک نقد گوئی ده‌دهنه نه‌و شته‌ی که له‌ناو خهلاکدا ده‌وتنیت<sup>۱۰۴</sup>، و اته گوئی ده‌دهنه قسی‌خهلاک، نمه‌ش نازادی بکله‌بچکه ده کات، له کتینیکی سالی(۱۹۶۴) بشدا(لیلینثا) باس مروفی نه‌ماریکی ده کات که چون ناتوانیت له‌بردهم ته‌وژم و له‌بردهم جه‌ماوره‌دا بوه‌ستینت له‌بر نه‌وه((که‌م ولات ههی وهک نه‌ماریکا که

<sup>۱۰۵</sup>Ibid.

<sup>۱۰۶</sup> نقولا حداد، الديمقراطيه مسیرها و المصيرها، ل. ۱۰۰.

<sup>۱۰۷</sup> توسعه پهنه، سیاسته الحكم، ج. ۱، ل. ۳۲۱.

<sup>۱۰۸</sup>(نه‌لفرید لیلینثا) هیناواره‌تی له: مکنا بضمیع الشرق الاوسط، ل. ۲۲۰.

<sup>۱۰۹</sup> سره‌چاره‌ی سره‌هه، ل. ۲۲۱.

خـلـکـهـکـیـانـ لـهـ زـیرـ سـهـ رـکـهـ وـتـ کـرـدـنـداـ دـهـ زـینـ) ، پـاشـانـ دـهـ لـیـتـ کـهـواـ تـرسـ وـ حـزـکـرـدنـ بـهـ ماـوـجـقـرـیـ(واتـهـ: مـرـوفـ وـهـکـوـ خـلـکـ بـیـتـ) نـهـمـرـیـکـایـانـ کـرـدـهـ وـلـاتـیـکـیـ((مـهـ پـنـشـینـ)) - وـاتـهـ خـلـکـهـکـ بـوـنـهـتـهـ مـهـرـ - مـاـوـهـیـکـیـ نـلـدـ بـهـ لـهـ سـالـیـ(۱۹۸۴) .

لـهـ لـایـهـکـیـ نـرـهـوـهـ(شـپـتـنـگـلـ) (۱۹۳۶-۱۹۸۰) یـ رـهـخـنـهـگـرـ لـهـ دـیـمـوـکـرـاسـیـیـ دـهـ بـیـوتـ کـهـواـ دـیـکـتـاتـورـیـهـتـ هـرـبـرـوـ یـهـکـیـتـیـ سـوـفـیـتـ وـ نـهـمـرـیـکـاـ حـوـکـمـ دـهـ کـاتـ چـونـکـهـ جـیـاـوانـیـ نـبـیـهـ نـیـوانـ دـیـکـتـاتـورـیـکـ کـهـ حـزـبـ بـیـتـ وـ دـیـکـتـاتـورـیـکـ کـهـ کـوـمـهـلـکـهـ خـزـیـ بـیـتـ .

لـهـ مـوـ کـوـمـهـلـکـهـ کـهـکـاـ پـیـوـیـسـتـ مـرـوفـ رـهـچـارـیـ دـهـ وـرـوـبـهـرـیـ خـزـیـ بـکـاتـ هـتـاـ نـهـ گـرـ نـهـ کـوـمـهـلـکـهـ نـوـقـمـیـ نـهـ فـسـانـهـشـ بـیـتـ (سـوـفـیـ)ـیـ فـهـ وـ نـسـیـ باـسـیـ نـهـ مـرـوفـ دـهـ کـاتـ کـهـ بـهـ عـقـلـ کـارـدـهـ کـاتـ وـ نـهـ فـسـانـهـ کـانـ تـیـکـ دـهـ شـکـنـیـتـ وـ دـهـ لـیـتـ کـهـ خـلـکـهـ کـهـ بـهـ خـبـیـسـوـهـ تـهـ ماـشـایـ دـهـ کـهـنـ نـیـتـ لـهـ هـرـ بـوـارـیـکـاـ نـهـ فـسـانـهـ کـانـ بـشـکـنـیـتـ: لـهـ بـوـارـیـ زـانـسـتـ سـرـوـشـتـیـیـهـ کـانـ بـیـتـ(فـیـزـیـاـ، کـیـمـیـاـ... نـادـ) یـانـ لـهـ بـوـارـیـ وـهـمـهـ کـانـیـ تـیـهـوـانـیـنـیـ کـوـمـهـلـیـاتـیـ یـانـ هـرـ بـوـارـیـکـیـ نـرـ ، بـزـیـهـ نـهـ وـ مـرـفـهـ لـهـ پـیـتـاوـیـ سـوـمـعـهـیـ خـزـیدـاـ نـهـ وـهـیـ پـنـ باـشـترـهـ کـهـ لـهـ گـهـلـ هـلـهـ کـانـیـ گـهـلـاـ رـنـکـ بـکـهـ وـیـتـ نـهـکـ هـرـ خـزـیـ رـاـسـتـ بـیـتـ وـ کـوـمـهـلـکـهـ مـهـلـهـ بـیـتـ ... نـهـوـزـمـ کـوـمـهـلـکـهـ وـ سـنـوـدـهـ کـانـ چـهـنـدـ بـیـارـدـهـ وـ روـالـهـنـیـکـیـانـ هـهـیـ کـهـ نـهـوـانـهـیـ خـوارـهـوـ هـنـدـیـکـیـانـ:

۱- دـابـ وـ نـرـیـتـ: لـایـهـکـیـ بـهـ هـبـنـیـتـ وـ زـمـهـ کـهـیـ. دـابـ وـنـرـیـتـ لـهـ مـوـ کـوـمـهـلـکـوـ نـیـزـامـیـ کـوـمـهـلـیـاتـیـ وـ سـیـاسـیـدـاـ هـهـیـ.

۱۰۰ نـهـلـرـیدـ لـبـلـیـثـانـ، لـسـلـیـلـ ذـلـکـ الدـلـلـ الـزـانـفـ، لـ ۱۲۱ .

۱۰۱ سـهـ رـجـاـوـهـیـ سـهـ رـهـوـهـ، لـ ۱۲۵ ، مـهـبـهـسـتـ لـهـ رـقـمـانـهـکـهـیـ (جـلـدـ نـیـوـنـلـ) ۱۹۵۰-۱۹۰۳ کـهـ سـالـ (۱۹۴۸) نـوـوـسـیـوـیـهـنـیـ وـ پـیـشـبـیـضـ دـهـ کـاتـ مـرـوفـ لـهـ (۱۹۸۱) ظـازـدـیـ لـدـهـسـتـ بـدـلـ وـ بـیـتـهـ کـرـیـلهـ .

۱۰۲ نـیـمـلـوـرـدـ بـیـزـنـزـ، لـفـکـارـ فـیـ صـرـاعـ، لـ ۲۱۸ .

۱۰۳ نـهـلـرـیدـ سـوـفـیـ، الرـأـیـ الـعـامـ، لـ ۲۵ .

۱۰۴ سـهـ رـجـاـوـهـیـ سـهـ رـهـوـهـ، لـ ۱۲۰ .

۲- خواستی به ک بون: کرم‌لکه بریهست داده‌نیت له برددم هر کسینک به ک رینی بطانه مهترسی.

۳- ناین: لاینکی به میزی تری کرم‌لکه. له نه مریکادا، بتو نمونه، کس خوی بتو هه لبازدنه کان ناپالنیوت له سر نساسی نهوده که بن باوهه چونکه هیج کسینکی وا ناتوانیت سریکه ویت.<sup>۵۰۶</sup>

۴- بیرو باوهه باو: هر بیرو باوهه پیک چند هله باخود نه فسانه بیش بیت نرخسی تایله‌نی خوی ههیه نه گه رهناو خلکدا باو بیت.

۵- برژه وهندیه ماددیه کان: کرم‌لکه وک چقن سنور داده‌نیت بتو دهست وه‌دان له داب و نه‌رت و ناین ... هروه‌ها دیه نه‌وانه به که برژه وهندیه ماددیه کانی بطنه مهترسی.

به کوردتی کرم‌لکه چند بنه‌مایه کی ههیو هر کسینک دزه‌منایه‌تی خوی بز بو بنه‌مایانه پیشان بدات ده‌بیت ناماده‌ی مملمانه بیت و تا بنه‌ماکه به‌نرختر بیت لای خلک تا کاردانه وهیان به‌رامبره بو کسه گوره‌تر ده‌بیت تا ده‌گانه حاله‌تیک که نه و کسه به ((دلیلمنی گه‌ل)) بزانیت.

چاول پوشینی کرم‌لکه ش له و شتانه‌دا ههیه که نرخینکی نه و تیان نهیه، چاولیتیلشین (تسامع) ی کرم‌لکش وک (لاسکی) ده‌لیت له و کانه‌دا به که کس دیه نه و بنه‌مایانه نه‌هستیت که کرم‌لکه له سریان دامه‌ززوه.<sup>۵۰۷</sup>

### سنوری دووهه: ته و زهی تایله‌تة

سنوری پیشونه و زمیک برو که کرم‌لکه یان به‌شبکی گوره‌ی کرم‌لکه ده‌گرتوه. نه م سنوره دووهه‌مش تایله‌ته به برژه وهندی یان بتو چونکی ناو کرم‌لکه که ژماره‌یدک خلک هه‌لیان گرتوه، به میزی نه و بلچونه ش له و دلیه که ژماره‌ی نه و که‌سانه تقد بن یان نه‌هیه ژماره‌یان تقد نهیه به لام مه‌کانه‌تی تایله‌تیان ههیه، بتو نهونه بارله هره‌س هینانی کرم‌منیزم بنه‌ماکانی سوچیالیزم باویان بدوو تقد له

... بیوان ا. ه. لاسکی، الديمقراطیة الامريكية، ل. ۲۷.

<sup>۵۰۶</sup> H. Laski, Liberty, Op. Cit., p. 445.

سیاسیبیه کان و روشنبران له تزمته‌تی (سهرمایه‌داری) و (بورجوازیت) دهترسان، له لایکم، تره‌وهه (کومونیزم) بیش بتو خوئ تزمته‌تیک برو که همندیک که‌سی دهترساندو رنگی نهوده لی دهگرتن که بیرونیچوونی خزیان دهربین نهگهه بزنی سوزشیالیزمی لی بهاتابه. نه مریش نلود که‌س ناوین بیرونیچوونی تایبیه‌تی دهربین نهگهه ناپیک بیت به‌و ((مزده‌یه)) ی که پیش ده‌وترینت (نازابیی و مافی نافره‌تان) نه‌وهه کو به ((کلن په‌رسن)) ناوینرن.

نه‌م تاوزمه به‌کورتی تیشسویه ک سه‌رچاوه‌به‌تی و سه‌رانس‌هی کرم‌له‌لک، ناگرتیوه، بزیه مرؤف رای خزی دهربابیت له‌ناو کرم‌له‌لک و جه‌ونکی به‌ناو ((روشنبران)) دا نهگهه بزنی ((کلن په‌رسن)) ی لی بکریت به‌لام همان نه‌وهه رایه له‌ناو کرم‌له‌لکی (شه‌عیار) یان (عه‌شاین) بسن ترس - به‌لکو به شانازیشه‌وهه - ده‌لیت بهم شتیوه‌یه نه‌م تاوزمه تایبیه‌تاش سنوریکن تر بتو نازابیی داده‌نیت نهگهه چیش له سنوری یه‌کم بچوکتره.

### سنوری سیبیه‌هی نازابیی - هیزه سیاسیبیه کان:

مرؤف به‌ناسانی به روایت ده‌خله‌تن و هک فرهه حزیس و ره‌خنه گرتن له حکومه‌ت و ده‌زنانیت که نه‌مه نیشانی نازابیی تهواره‌تیبه و ناگاداری نه و راستیبه نیبه که هیزه سیاسیبیه کان به‌رژه‌وهندیی نقدیان هه‌ب و همندیک له و به‌رژه‌وهندیانه قول‌سیه‌تیان هه‌یه. هیزه سیاسیبیه کانیش هار حکومه‌ت و حزیه‌کان نین به‌لکو هیزی ترى شاردر اوون.

### سنوری چواره‌هی نازابیی - هیزه نابووریه کان:

نه‌مانه‌شمان له شوینی خزیاندا باس کردیبوو زانیمان چه‌ند به‌توانان. نازابیش له ناستی نه‌م هیزانه‌دا ده‌سه‌وهستان ده‌بیت چونکه به‌رژه‌وهندیی نه و هیزانه نه‌وهنده پیرقده لایان که ئاماذهن - وهک باسمان کرد - نهگهه پیویست بکات لهم پینتاره‌دا سه‌رجمه نیزامی دیموکراتی هاره‌س پین بهینن.

# ئازادىيى لە مەيداندا

وەك نەكىدىك لە سەرەتە باسەكانى سەرەدە چەند نەرونەيدك لە سەر ئازادىيى لە رۇڭىۋاوا دەھىتىنە وە تا بىزانىن كەوا كېتىشە ئازادىيى لە وىدا كېتىشە ئەرىخ (خروقات) و پېنىپلىكىرىنى جاروبار نىبىه.

## يەكەم — رۇڭىۋاوا بە شىيە يە كى گشتى ئازادىيى بۆ كېيىھ؟

ھەر لە سەرەتە ئەولى بە دەست ھېتىنانى ئازادىيى ئەولى كۆملە كەسىك بۇو بەتەنبا. بانگخوارىتىكى دېمۆكراسىيى و ئازادىيى دەلتىت: لە رۇڭىۋاوا دەپاواه سىاسىيە كان سەرەتا ھاوارى ئازادىيىان لى ھەلسابىو، بەر لە تەواو بۇونى سەدە ئەنلىقەش تىرىپە ئەرىخ سىاسىيە كان نەو ئازادىيىان دەست كەوت و نېنجا وايان بېروا بۇو كە زيانيان پىن دەگات نەگەر كەسىك غەبرى خۇيان ئازادىيى كى گەورەتى دەست بىكەۋىت<sup>٠٠٧</sup>.

ئەنجامى بانگكەش بۆ ئازادىيى بلاپۇپۇنى ئازادىيى نەبۇو بەلكو وەك (پەرسىل) دەلتىت: لە رۇڭىۋاوا دەپىدو نېزامىتىكى تۈندو پېپىاڭندە چەواشە كەرى نىقدەن كە لەوە نىقدەن كە خەلک دەيازلۇنىتىت، دەشلىت كەوا ئىتتىرىف بەوە نەكراوه كە ئەم قەيدانە جىاوازى نېتىوان رۇڭىۋاواو رۇڭەلات كەم دەكەنەوە، داواكارىيە كى رۇڭىۋاواش كە ناوى (جىهانى ئازاد) يى لى بىرىت شىتكە مايە ئەكتە پىن كەرنە<sup>٠٠٨</sup>.

(جۇز) وەك بىفاععكە رىتىكى ئازادىيى لە سىيىھ كانى ئەم سەدە بەدا باسى ئەوە ئىرىبووه كە بې پىنى راپقۇتى رەسمى ئازىلدان لە بەندىخانە كانى ولات (شارستانىيە كان))

<sup>٠٠٧</sup>. بېنرۇز، الديمقراتىيە، ل ٢٨.

<sup>٠٠٨</sup>. پەرسىل، مل للانسان مستقبل، ل ٥٧.

نقدتر بسوه و نهانیت بن گومان ولاتنیکی((شارستانی)) دان بهوهدا نانیت که شازاری بهندکراوان دهدات، پاشان دهانیت کهوا خراپه کاری له جیانی شوهی نهانیت رووه زیابوون دهچینت<sup>۱۰</sup>.

ثایا نه مبرق نازاردن چهند ماوه؟ بن گومان نه و لاتانوه سیلهی((مؤذین)) یان ههیه، له هامو حاله تیکشدا ولاتنیکی((شارستانی)) -وهک جزو وتبوروی- دان به شتن وانانیت.

له بهر نهوه و تا بتوانین حوكم بدین له سهره بیرون یان نه بیرونی نازاریی پیویسته ناگامان له حاله ته شاربر اووه کان بیت، هروهها نه گهر نازاریی ببینین پیویسته هزکهی بزانین، رمنگه هزکهی شتیکه غیری ریزگرتن له بنه مای نازاریی ووهک چون ریزناواییه ک له بارهی نازاریی ناییش له ریزناوادا دهانیت کهوا گومانی تیدانیبه که ریزناولییه کان له جاران سنگ فراوانترن بعراصه به نایین به لام نهمه له بهر بنه مای چاو لیپوشیند(تصامع) نیبه به لکو له بهر نهوهی که کام تارخمن له بارهی مسسه له گوره کانی نه صرانیهت<sup>۱۱</sup>.

نهمه ش بق خی رابه رینکه بق حوكم دان له سهره سنوره کانی نازاریی: بزانه چس باوه رو چی رینی همه یه و چی خاوهن قوسیبه ته و بزانه نازاریی ههیه له رهخنه گرتن لپس ... نه و کانه ده زانیت نازاریی ههیه یان نا...

نهوهش که نیمه به چاو لیپوشینی ده زانین له راستیدا چه سپاندنی نه و قسه باوهیه که بوقه یاسایه کی کومه لایه تی و سیاسی((نهه پهیوه مندی به منهوه نیبه)) This is not my business سیاسه تمه دارانیش تا راده یهک ده گرتنه و.

کهواته مسسه له که چاو لیپوشینو خلشویستنی نازاریی نیبه به لکو سلیمه ته، سهره کاتنیکیش خه لکه که یان سیاسه تمه دلاران هه لویستیک و هریگرن و هزعه که ده گرتیت، ووهک

<sup>۱۰</sup> سیریل جزو، الحربه في القرن العظيم، ل ۱۵.

<sup>۱۱</sup> بیرون سه رجاوهی سه رمه، ل ۸-۷.

چون بتو نموده نه میزد لر نقد له ولا تانی ریزناواردا هملویستیکی سوزمانه بهرامبهر حیجانی  
نافرهتی مسلمان هدیه و نافرهتی موجهه به نوچار ناپهحتی نقد ده بیت له کاتیکا  
ناساییه نه گر(راهبه) کاوره کان خزیان بپوشن

## دووهم - نازادیس له نهمه ریکا

نهوسا نهمه ریکا به خلی دهوت ((پیشه‌وای جیهانی نازاد)) نهوش بش بهرامبهر  
جیهانی نا نازاد که ولا ته کزمونیسته کانی ده گرتوه، همراههها نه و ولا تانهای که  
نیکاتاتریهت حومیان ده گردن(هرچهنده بشی تقدیمان دار دهستی نه و پیشه‌وایهای  
نازادیی بون!).

باسی نهوهشمان کرد که توهیمی داب و نهربت وشتی باو ... تاد له نهمه ریکادا  
هیزیکی ترقیتنه رو و پیویست ناکات لیرهدا نهوانه بوریاره بکینه وه. ترقاندن جگه لم  
ناسته، له سر ناستی رسیدا همبوو، سالی(۱۹۱۹) و به هلی ترسی سیاسیه کان و  
سرمایه داران له کلمونیزم نهمه ریکا سرده میکی ترقاندنی به خزیه وه بیشی. هزاران  
کاس گیران و نازلریان، نموده تقدیم هن له سر نه و نازلر دلنه نموده ته کیشیان  
لیدانی بهندکلوبیک له بار چاوی زنه کهی و لیدانی زنه کهی له بار چاوی خزیدا، نهودی  
بهندکلوبیک ترشیان گرم کرديبو، بل نهوهی به گرمایی نازلر بچیزت، (۸۰۰) پیاو  
نافرهت له یه ک دلاندا بهند کران و بهمه مورویان یه ک تاوالیتیان همبوو. له بار نه ترقاندن و  
نازار دلنه ش هندیکیان تولنای خزرلگرگنیان نه بیوو خزیان کوشت.... ریزنانه کانیش  
همویان چه پله بیان لی ده دا بتو نه هملمهه<sup>۱۱</sup>. ترقاندن گیشته نه و راهه بیهی که له  
هندیک ویلایتدا بقینباغی سوود قده غه بکریت<sup>۱۲</sup> (چونکه هنایی کزمونیسته کانه).

<sup>۱۱</sup> بولنه: تلبیرت کان، الخیانة لظمن، ج ۱، ل ۳۲ به دلووه.

<sup>۱۲</sup> سرهارهی سرهوه، ل ۶۱.

سالی(۱۹۴۸) پش هلمه نیکی تر کرا و(۱۲) نهندامن گاودهی حزیس کژمئونیستن  
نه مریکی گیرلن، فارسیه کان هه په شهی سزاپایان ده کرد ته ناشت له پاریزه ره کانیش ...  
له گلن نه وه شدا رقیعنامه گرسی نه مریکا ده ملی لی ده دا بق ((نازانینی له نه مریکا)) که  
له سایهی نام نازانییه دا هه ممو کسیک بتوانیت له بردم دانگادا عه داله  
و هریگرت<sup>۱۲</sup>

سالی(۱۹۵۵) ش پاسه یه ک ده رچوو که سزای کس نه بزت نه گهر نهندامن حزیس  
کژمئونیست بیت به لام هه ممو مافه یاساییه کانی لی ده سه ندرین و هکو: زنگه نه دان به و  
حزیه به شداری بکات له خرپا لازتن له هه لبزارینه کاندا یان رنگه نادرینت حزیه کهی په نا  
به ریته بهر دانگا<sup>۱۳</sup>

له سرده من ترقاندن پاش جه نگی دووه من جیهانی تاقیکردن وهی(ولا) هه بزو  
که بپیش بپیاری سالی(۱۹۴۷) ی ساریک(ترومان) ده بولیه هر فرمانبه ره کی حکومت  
لیس بپرسیت وه له بارهی دلسوزی بق حکومت نه بوش له لاین(لیزنهی چالاکی نز به  
نه مریکا) ... لپرسینه وه کان سرده منیکی ترقاندیان دامه زلاندن و ترقاندن که شتبوروه  
راده یه که هر کسیک ببیوستایه رنگاری بیت له دوزمنیکی خزی نه وندهی بهس بزو  
که خه بمر بدت به نووسینگهی تؤیینه وهی فیدرالی F.B.I. و بلنت که ژنس دوزمنه کهی  
فلانه کتیب یان رلیعنامه خویندیت وه یان ره شبیستینکی بانگ کربیوو بق مالی خزی...  
نه و دلیخته نیتر له ناو ده چیت چونکه دوای نه وه هه تا نه گهر له بمندیغانه ش ده ریچبت

---

برونه سرچاوهی سرهوده، ج ۲، ل ۱۹۲ بق داد گاییه کانیش بپونه هه مان سرچاوه ل ۱۷۵-۱۹۲.

توستن په نی، سیاسته الحکم، ج ۱، ل ۱۸۱. به ریتانیاش نیجرلناشی وای کربیوو هه رچه نده له ولنی  
نه مریکا که مت بونن (ل ۱۸۷ به بولوه).

خهک لیئي دهترسن و خویان لی نور دمخته نهوه<sup>۱۱</sup> (به لایه فن که موه بق شوهی خوشیان  
نه بنه جیتکی گومان و توش بنن)، نه م حاله هتش پالی به هندتک له مانه و نا که خویان  
بکشن<sup>۱۲</sup> :

سنوردانان له به ردهم نه یارانی سه رمایه داری گشته نه وهی که نیجرانیکی دهستوری له (نیویورک) دا به جن بهینزیت هه رچه نده پیشتر به کار نه هاتبوو. به پیش دهستوری نهاده ریکی هر یه کتک له دوو نه نجومه نه که ده تولنیت به ۲/۲ ی ده نگه کان نهندامنیکی نه نجومه نه که لابه ریت، له نیسانی سالی (۱۹۲۹) شدا نه نجومه نه نوینه رانی (نیویورک) پینچ نهندامی هه لبڑیداری ره فز کرد هه رچه نده هه مو پیدلوسنیبه دهستوری به کانپیشیان هه برو نه ویش چونکه سوچیالیست بیون، پاشان و له نه یلولو نه و ساله هه لبڑاردنیکی تایلهت کراو هه ره پینچ کاسه که هه لبڑیدرانه نه مجاره ش من که سیان ره فلزکران<sup>۱۷</sup>.

و هن بیت ژماره‌ی کرمونیسته کان و سوچیالیسته کان نقد بسو بیت تا  
ده سه لاتدارانی نامه‌ی ریکا له شریشس شوان یان هیچ نه بیت له کوبیتا بترسن، چونکه  
به پیش سه زمینه‌ی سالی (۱۹۱۹) هر سه حزبی سوچیالیست و کرمونیست و کرمونیستی  
کریکاری (۸۰) هزار تا (۱۰۰) هزار کس بروون واته له سه رجامن مرؤفه (بالغ) هکانی  
نه نه ریکا نهوان تنهانها له هزاردا په یعنی<sup>۱۶</sup>

<sup>۱۰</sup> نهایت کان، *الخيانة العظمى*، ج ۲، ل ۶۹-۷۰. تمثیل زاری پاریز مرینکی شو فرمانبرانه، لیباره نهاده و مذکونه تر برونه همان سرجاوه، ل ۵۲ بعنوانه.

۱۱ سارچاره‌ی سرهوده، ل ۸۵ (پرلوتن).

<sup>517</sup> W. J. Shepard. Legislative Assemblies, History and Theory, Op. Cit., p. 358.

١٦٤

ماوهی ترقاندن پاش جهانگی دووه می جیهان بـندی بـنهایی سهده می (مه کارشیت) ناسلوه نه ویش به هری سیناتر (نهندامی نهنجومه منی پیران) جلزیف مـکارش McCarthy بـوه کـه لـه ۱۹۵۰-تا ۱۹۵۴ سـرلـکـی هـلمـتـی ترقانـدـنـکـه بـوـ مـکـارـشـ پـاشـ پـیـادـهـ کـرـنـیـ تـرقـانـدـنـ دـهـ سـهـ لـاتـ کـانـیـ لـیـ سـهـ نـدرـانـهـ وـ ... نـایـاـ لـهـ بـهـرـ نـاهـهـیـ کـهـ نـازـایـیـ کـانـیـ پـیـشـیـلـ کـرـبـوـوـ ؟ـ نـهـ خـیـرـ بـهـ لـکـوـ لـهـ بـهـرـ نـهـهـیـ بـزـ بـهـ یـاسـایـهـ کـیـ نـهـنـوـسـرـلـوـیـ نـهـنـجـوـمـهـ منـیـ پـیرـانـ کـارـیـ کـرـدـ،ـ یـاسـاـکـ سـنـوـرـ بـقـ رـهـ فـتـارـیـ سـینـاـنـتـرـهـ کـانـ دـادـهـ نـیـتـ بـهـ تـایـبـهـ تـیـ رـهـ فـتـارـهـ کـانـیـانـ بـهـ رـامـبـهـ رـاـورـنـکـانـیـانـ لـهـ نـهـنـجـوـمـهـ نـهـ کـهـ دـاـ<sup>۱۹</sup>،ـ یـانـ بـهـ وـلـاتـیـهـ کـیـ مـکـارـشـ لـهـ سـنـوـرـ دـهـ چـوـوـ بـوـوـ غـیرـیـ نـوـلـهـ سـنـوـرـ دـهـ چـوـوـنـهـ کـارـنـکـیـ رـهـواـ بـوـوـ...ـ بـهـهـرـ حـالـ مـکـارـشـ کـارـیـ خـرـیـ کـرـدـ،ـ کـاتـبـکـیـشـ هـاتـ کـهـ لـهـ کـارـ بـغـرـیـتـ بـنـ نـاهـهـیـ سـوـپـاـسـ خـرـمـتـکـانـیـ بـلـ سـارـ مـایـدـلـرـیـ وـ نـیـزـامـیـ حـوـکـمـ هـاتـ کـهـ لـهـ کـارـ بـغـرـیـتـ بـنـ نـاهـهـیـ سـالـیـ (۱۹۵۵).ـ سـالـیـکـ پـاشـ لـاـبـرـیـتـیـ مـکـارـشـ نـهـ وـ یـاسـایـهـ دـهـ چـوـوـ کـهـ مـافـیـ سـیـاسـیـ لـهـ حـزـیـ کـوـمـنـیـسـتـ قـهـدـهـ غـهـ دـهـکـاتـ،ـ مـکـارـشـ نـهـ ماـ بـهـ لـامـ پـیـوـیـسـتـ بـوـ مـکـارـشـیـهـ بـعـینـیـتـهـوـهـ هـهـنـگـهـ رـهـ بـهـ شـیـوـهـیـهـ کـیـ کـامـتـ بـیـتـ.ـ

پـیـشـبـلـکـوـرـنـ نـازـلـیـ نـهـنـاـ کـلـمـنـیـسـتـهـ کـانـیـ نـهـدـهـ گـرـتـهـوـهـ بـهـ لـکـوـ مـهـرـوـهـ (ـحـزـیـسـ پـیـشـکـوـنـخـرانـ)ـ کـهـ هـنـرـیـ وـالـاسـ (ـجـینـگـرـیـ کـلـنـیـ سـرـلـکـیـ نـهـمـارـیـکـیـ)ـ سـرـلـکـیـ بـوـ بـنـ بـهـشـ نـهـبـوـلـهـ هـلـمـتـیـ تـرقـانـدـنـ.ـ نـهـمـ حـزـیـ کـهـ حـزـیـسـ سـیـاسـیـ مـیـ نـهـلـبـرـیـکـاـ بـوـلـهـ هـلـمـتـیـ هـلـبـرـاـنـهـ کـانـیـ (۱۹۶۸)ـ دـاـ بـهـشـدارـیـ کـرـدـبـوـوـ بـهـ لـامـ هـیـرـشـ کـرـایـهـ سـهـ کـبـیـوـنـهـ وـکـانـیـ وـ رـنـگـهـیـانـ لـیـ کـیـلـوـ هـهـنـدـیـکـ سـهـرـکـرـدـهـیـ دـهـرـکـهـ وـتـوـرـیـ حـزـیـهـ کـهـ گـیرـانـ،ـ لـهـهـنـدـیـکـ وـیـلـایـهـتـیـشـداـ رـنـگـهـ نـهـدـرـاـ بـهـ حـزـیـهـ کـهـ هـلـبـرـاـنـهـ کـانـدـاـ بـهـشـدارـیـ بـکـاتـ،ـ هـهـمـوـ نـهـمـانـهـشـ بـهـ بـیـانـوـیـ نـاهـهـیـ حـزـیـهـ کـهـ سـهـرـ بـهـ پـهـکـیـتـیـ سـوـقـیـهـ بـوـ<sup>۲۰</sup>.ـ نـهـمـ کـارـانـهـ وـ چـهـنـدـیـنـیـ تـرـیـشـ وـایـانـ لـهـ

<sup>۱۹</sup> رـفـقـ،ـ سـیـاسـ اـحـدـمـ.ـ حـ ۲،ـ لـ ۱۱۹ـ.

<sup>۲۰</sup> کـانـ،ـ الـخـيـانـهـ اـعـصـىـ.ـ حـ ۳،ـ لـ ۹۷ـ بـهـنـوـلـوـهـ.

ریزش نامه‌یه کی نه مریکی نه سه‌ردۀ مهی کرد بلیت: نه مری نه مریکادا له سه‌ردۀ مهیکی  
ترس و ترقین دا ده زین<sup>۶۰</sup>.

نه‌گه ر باسی کریکارانی نه مریکاش بکهین توندو تیزی سه‌رمایه داران به رویی  
ده بینن. مانگرتقی کریکاران بیو په هری توندو تیزی کلتاییان پن ده هیتر، ته نانه‌ت کاتی  
خیزی بازگانیه که بیو به ناوی (بازگانی کوتایی هینان به مانگرتق) که پیاوی در پنده‌ی بی  
به کری ده گیرا، لهوانه (بیزگرف) ناویک بیو که به ((پانٹای تیکده رانی مانگرتق))  
ناسرلبوو له سالی (۱۹۰۷) تا (۱۹۲۵) خاوهن کارگه کان به کری ده بانگرت. بیزگرف پیاوه  
در پنده کانی خیزی ده نارد بیت لیدانی کریکاره مانگرتقوه کان، نه ولپیش بهم کاره  
ده لدۀ ستان و تالانیان ده کردو بربندارو کښذلوبیان له پاشه خیزیاندا به جن ده هیشت.  
پیشتریش (بیزگرف) ((۲۰۰۰)) تله‌نگی هېبروو نه ومهندی توش تبللا، پاشان کانی  
فرمیسک ریتني به کار ده هیننا. نه کابرابیه پاش نه وهی نه لم کاره دا سالانه‌ی برده  
سه ر برابیه باردهم داگا چونکه ... ده بیت له باره چی بیت؟ چونکه پیاوه کانی خیزی  
شکاتیان کریبوو که موچه کانیان و هرنگر قووه. داگاش مه‌دیعی نه کابرابیه کرد که  
نه ومهنده له کاری خیزی لیزانه و ناوا خزمتی کلمپانیا کوره کان ده کات<sup>۶۱</sup>.

نه سالانی که بیزگرف نووسینگه کای داختست نزیکی (۲۰۰) نووسینگه له جلدی  
تره بیون. نه نووسینگانه کاری سیغوریسان له مه‌دلانی پیشنه‌سازیدا ده کرد، نه ویش بل  
خزمتی کلمپانیا کان، مه‌بسته کشیان به پیش دلزنامه‌یه کی نه مریکی ((تیکشکانی)  
نه قابه کان و نه میتلتنیان)) بیو<sup>۶۲</sup>.

له باره‌ی نازل‌دیشه‌وه له بولری په روه‌رده و لیز کردن نه و راستیبه هایه که له  
نه مریکادا ده بیت ماملزتای زانکه هنديک تایبه‌تیه هه بیت. ماملزتایه که خاوهن

<sup>۶۰</sup> سه‌چاره‌ی سه‌رمه، ل ۸۴. له وش ده چېتت ریزش نامه که چه پره و بودیست.

<sup>۶۱</sup> بهوانه سه‌چاره‌ی سه‌رمه، ج ۲، ل ۴۸-۴۲.

<sup>۶۲</sup> سه‌چاره‌ی سه‌رمه، ج ۲، ل ۵۱، بل نه نووسینگانه بهوانه ل ۵۸-۴۹.

بیرو باوه پی رادیکالی بینت رنگه‌ی پن نادریت ولنه بلیت‌هه و... لبه رنوهش زه حمه‌هه رادیکالیه‌ت رای خزی ده پیجیت له هه ر بابه‌تیک که نیحتماله مافه کانی مژلکایه‌تی بخاته مه ترسی<sup>۶۱</sup>.

نه و نابودی‌ناسانش که بایه‌خ به فلسه‌هه غیری فلسه‌هه خاوهن پلله‌هه کان دده‌هه نه نگتر له پله‌دا به رز ده کپنه‌هه به لکو به بین شه‌رمیش ده رده‌هه کپین. سارلاکی زانکوش بق خزی (که پاره کوده کات‌هه له دهوله‌هه نه کان بق زانکوشکه‌ی) رنگه له و که سان ده گرت که بیرو باوه پی پر (مه ترسی) یان هه به که بینه ماموزتا<sup>۶۲</sup>... به کورتی و به پیتی (لاسکی) له پیتاری کزمکی دهوله‌هه نه کان نازدیکی نه کادیمی ده گرتته قوریانی<sup>۶۳</sup>. همو قسه‌کانی سره‌هه شه هی (هایلند لاسکی) ای به به ریتائین که ولنه‌ی له زانکوشکانی نه مه ریکادا و تبورو، هار خوش باسی زانکوشی (مونتنا) ای کریزوه که ماموزتا یه کی ده رکربوو چونکه سلامانبووی که وا کزمپانیا که ورده کانی مس بق چه‌هه سالیکی نلد خلیان له ثیلتزا ماتی دلاییی نزیبووه وه<sup>۶۴</sup>. هاروه‌ها باسی زانکوشی (تیکساس) ده کات که سن ماموزتا یه نابودی ده رکربوو له بدر نه وه رای خلیان ده ریپری له باره‌ی ماوه‌ی کارکردنی ماده‌نیبیه کان له کارگه جه‌نگیبه کاندا<sup>۶۵</sup>.

(لاسکی) هاروه‌ها له زاری (کلشاری زانکوشی نه مه ریکی) ده لیت که خاوهن کاره کان نه و ماموزتا یانه‌ی زانکوشیان ده رده‌کرد که تزمتی بیویواوه پی رادیکالیه‌یان خرابیوه پال<sup>۶۶</sup>، مه بستی نه و خاوهن کارانه له (رادیکالیه‌ی کان) نه ولنه‌ی که بیرو

<sup>۶۱</sup> م. لاسکی، الديمقراطیة الامریکیة، ل. ۲۷.

<sup>۶۲</sup> سارچاوه‌ی سره‌هه، ل. ۲۲۴.

<sup>۶۳</sup> م. لاسکی، اصول السياسة، ج. ۴، ل. ۱۱۹.

<sup>۶۴</sup> م. لاسکی، الديمقراطیة الامریکیة، ل. ۲۷.

<sup>۶۵</sup> سارچاوه‌ی سره‌هه، ل. ۲۲۷-۲۳۶.

<sup>۶۶</sup> م. لاسکی، الدولة في النظرية والتطبيق، ل. ۲۱۶.

بازچونه کانیان لمه رمه مس له یه کی گرنگدا رتک نه بیت له گه ل بیویاوه بری(ثعیدی  
بازگانی نه مریکا) (یه کنی نیشتمانی پیشه سازان) <sup>۳۰</sup>.

جگه له (لاسکی)، (بیترتواند رسمل) بیش همرو وانه ای له زانکرکانی نه مریکادا  
دمونه وه چهند جارتک عه قدی ده رس وتنده که یان هالوه شانه وه <sup>۳۱</sup>، به مرجه کنک رسمل  
بیرو باوه بری سلشیالیستی نه بیرو.

(رسمل) باسی لیژنه (ناسایشی ناوه وه) ی نه جویمه ای پیران ده کات که چند  
تزمته کلمقینیزمن خسته پال (بنوتنه وه زیان) که دزی جه نگو پشبکنی چه کداری  
نه تزم وه ستایبون و لم باره بیوه ده لیت که نهولیژنه به ده سه لاتیکی گوره ای همه به برق  
سه رکوت کردن <sup>۳۲</sup>.

\*\*\*

له نه مریکادا حساسیتیکی گوره همه به رامبر ره خن، بق نهونه (لیده ره)  
ده لیت که وا نهول کسانه ای که گومانی خلیان له باره ای ره فشاری نه مریکا به رامبر به  
ولاتی (چین) ی کومقینیست ده رده بین تقماتی مهیل بق کلمقینیز ده خریت پالیان <sup>۳۳</sup>؛  
به لکو هر ره خنیه کی نه مریکیش له میاسه نه مریکا له ولاتانی ده ره وه دا توش  
میزش ده بیت و نهونه ای نهول یلذتname نووسه ده بینیت وه که له باره ای گانده لی له  
لیت نه ای باشودی نهوسای سه ره نه مریکا شتی نووسیبورو که به هزی نه اوره خنیه  
نه ونده ای نه ما بیو سزا بدیرت <sup>۳۴</sup>.

<sup>۳۰</sup>. ه. لاسک، الدیمکratیة الامريکیة، ل ۲۰۷.

<sup>۳۱</sup>. ب. رسمل، هل للانسان مستقبل، ل ۱۷ (لسکه من و دیگری کتبه که به).

<sup>۳۲</sup>. سه چاره ای سه ره، ل ۸۵-۸۶.

<sup>۳۳</sup>. ولیام لیده ره، آمة من غنم، ل ۹۷.

<sup>۳۴</sup>. سه چاره ای سه ره، ل ۹۸.

حه ساسیه‌تی نه مریکا به رامبر بدره خنه به بولمان ده گریته وه بق سروشتبکی نه مریکی نهویش که سره‌کی پیشوو (چون کننیدی) له کننیده که بدا وه کو یه کم جتره فشار باس کربووو که بریته له و جلوه‌ی ((که چه ماوره به ده گمن نه بیت تبینی ناکات نهویش نه ویه که نه مریکیه کان ده بات ویت لای خه‌لک خوش ویست بن))<sup>۳۰</sup>. نه ماش هردوو لایه ده گریته وه، لایه‌نی ناووه‌هی ولات که هار مزلفیک حه ز ده کات له لایه نه او لاتیانی تره وه خوش ویست بیت، لایه‌نی ده ره وه ش که نه مریکیه کان حه ز ده کن وه کو گه لیک لای گه لانی دیکه خوش ویست بن، نه م خواسته ش دوو زیان به نازانی ده گه یه نیت، زیانی یه کم قوریانی دان به راستی و راستگری له پیتاوی خوش ویستی ده رویه ر، زیانی دووه میش بن ثارامی و نه بونی سنگ فراوانی به رامبر ره خنه.

نمونه کانی سره وه نه راستیه مان بق ناشکرا ده کن که نه و نازانیه که نه مریکا شانانی پیووه ده کات به رگه‌ی ترس ناکریت. له گهل په‌یدا بونی ترسدا سره کوت کردن سره‌له دات به لام و نه بیت ده سه‌لاتداران هول بدنه ترس نه میلن به لکر به پیچه‌لانه وه، باش هاره‌سی کو عمل نیزم ده سه‌لاتداران به دوای ((بوژمنیکی دس)) دا گه ران و نیسلام و نیسلامیه کان بونه پالیوو بل نه و هه ره شه و مه ترسیه‌ی که ده بیت همیشه وه کو شمعنیت له سره ملن نه مریکیه کان و دلذتاویه کان به گشتی به زنکرا بیته وه تا ده سه‌لاتداران به رده‌وام چه‌که کان تقدtro پیشکه و تقویت بکن و ده سه‌لاتی خلیان بیارین و بق نه وه کاره‌گه کان همیشه بخیرته که رتا قازادجی سره‌مایه داران به رده‌وام بیت و تا بن کاری زیاد نه کات ...

وه ک چوئیش میلیویش ختی بویاره بکات وه، یان راستر؛ ده سه‌لاتداران بویاره‌ی بکنه وه، نهوساو به رله هه لمه‌تی یه که مه که‌ی بز به کلمونیسته کان چهند ته قینه وه بیک ((روویان دا))<sup>۳۱</sup>، دوای نه وه ش به هه دتنا سال ته قینه وه بیک له

<sup>۳۰</sup> نه لفرید لپینثاں میتاویه‌تی له، اسرائیل ذلك الدولار الزائف، ل ۴۱۰.

<sup>۳۱</sup> کان، الخيانة العظمى، ج ۱، ل ۲۱.

نه مریکادا (ریوی دا) و نه یارینکی حکومتی میسر (دکتور عمر عبد الرحمن) گیرلو درایه دانگا کمبلیه دستنی هایه له و تهینه و هایه<sup>۳۷</sup>. چیریکی فلیمه که هر چیریکه کلنکه کایه به لام نه مجازه نه کته ره کان گندولون.

1

(لیلینثاں) باسی نه خوشیبے کی نہ ماریکی و بلٹشاوا دمکات و دلیت کے نگاہ  
شیوانی ریانی روڈناویی هرہس بھینتیت نہم نه خوشیبے هری هرہس هینانی دھبیت...  
لیلینثاں نہم نه خوشیبے ناو دھنیت (نه خوشیبے ناولینثان) و دلیت: ناوی (ثازادیخوان)  
یان (فاشستی) یان (کونہ پہ رست) یان (کلمونیست) بنن لہہر کھسینک کے به دلت نبیه  
سرکو وتنیکی گورہ بدھست دھنیتیت ... ناوی (دیموکراتی) بنن لہہر میللہتیک،  
نیدی شتہ باشہ کان و خراپہ کانی نہو میللہتہ دھبیتہ تاکہ خمس نہو کسانہی کے  
زنست و زانباری نیلیعا دمکن ۷۸

نمایش نهادن باره‌ی نیسلامیه کانه‌وه دهیین و که چند به (توذرده) و (نیرهابی) ناوده‌ترین<sup>۳۳</sup>. نم ناویانه‌ش جه‌ویکی نیرهابی درست دهکات و رنگه له ده ریپس بیرون‌داه گریت چونکه ترس هه به له ناوه‌ی که وه کو ملز ناماوه‌یه، نه‌دهامی نم نیرهابه‌ش بن دهنگ کرینی نه پارانه هه رووه‌ها نورخسته‌وهی خه‌لک له و کاسه‌ی که نه و نیمه‌نه‌ی خراوه‌ته پال.

<sup>۳۷</sup> جگه لام گمه بش شیخ عمر عبد الرحمن ناخوش کوتووه به هنری مامالی خراب؛ متروکه رنگیان لکرتبوو که خوارینی نبسلام بخواستو گرفتني برلزیان بول دلتابوو... تاد (زاییلی لنهنه نامه) ... نامهش، لام و لاتی ک بینشه وای تازارنی و ماشی مردقه.

<sup>٣٨</sup> نه. ليليان، مكتبة بحثي في الشرق الأوسط، لـ ٢٢٢.

۳۴) کلمه نیست کانیش ناوی (کرن پرست) یا به کار دهیم تا (نیستاش به کاری دهیم نن) دز به نیسلامبیه کان هتا پاش هاره سی کلمه نیزه و ده رکه و نش نه گونجانی له گه ل سه رده مدا و تا نا شکرا بیونی (کرن پرستی) یا کلمه نیست کانی ش مرد.

یه کتک له و هیزانه‌ی که ((ناولینان)) به کاره‌هیین ریکفراؤه کانی جووله‌که به که  
به ریه‌ستنگی گه ورهن له به‌ردم نازادیدا له و مهبانه‌ی که په‌بیوه‌ندیی به جووله‌که و  
نیسرانبله‌هه‌یه و تزماتی (دز به‌سامییه) ناماده‌یه لایان بق هر ره‌خنه‌گرتک.

له بابه‌تی (کزمه‌لکانی فشار) دا چه‌ند نمونه‌یه کمان مینایه وه لسه‌ر کاره‌کانی  
نه و ریکفراؤه و لیزه‌دا چه‌ند نمونه‌یه کی تر ده‌خایه روو دوایش نمونه‌یه تر له  
ولات کانی تری نژنثاوا ده‌هیتنیه وه.

له نه‌مه‌ریکادا فیلمی (تزلیله‌ر تویست) -که له رۆمانه ناوداره‌که‌ی (چارلز دیکن)  
وه‌رگراوه - رنگه‌ی پن نه‌درا پیشان بدریت چونکه کاسایه‌نیبیه کی قبزه‌ونی جووله‌که‌ی  
تیدایه<sup>۱۰</sup>.

له چه‌ند ساله‌ی دوایشدا نه‌کته‌ری ناودار (مارالن براندل) ره‌خنه‌ی له جووله‌که  
گرتیوو که ده‌ستیان گرتیوو به‌سه‌ر سینه‌مادلو وتبسووی: قوله ره‌شه نواکه وتبیوه‌که‌مان  
بینی (له فلیمه‌کاندا) و نیتالیبه ساخته‌چیبیه‌که و چینیبه نزمه‌که و ژلپنیبه چارباریکه  
خه‌ترنکه‌که ... به‌لام قه‌د جووله‌که‌ی ساخته‌چیمان نه‌بینی چونکه جووله‌که‌ن که  
فیلمه‌کان ده‌هیتنه بدره‌م ... پاش نه‌م قسه‌یه‌ی (براندل) ش ریکفرولوکی جووله‌که  
رلکه‌یاند که چی ماوه له‌ژیانی نه‌و نه‌کته‌ره بقی ده‌کاته نژده‌خ نه‌ویش له‌پاش نه‌م  
هلمت ناچار برو داوای لیبورین بکات<sup>۱۱</sup>. به‌شم شیوه‌یه نازانیی ره‌خنه‌گرتیوو قسه‌کردن  
له ناستی کاره به‌ده‌کانی جووله‌که‌دا په‌کی ده‌که‌یوت. نابتیت ره‌خنه بگرتی نه‌گر  
ویستیشت نازانیی ره‌خنه پیاده بکه‌یت پیویسته ئاماده بیت نرخی نه‌م نازانیی بده‌یت.

<sup>۱۰</sup> جلن بیتی (؟) المختار العدیدی حول لمیرکا، ل. ۶۰.

<sup>۱۱</sup> کلقاری قضايا دولية، ژماره ۲۲۰، ۴/۲۹، ۱۹۹۶/۵/۴، ل. ۲۹.

(لیلینتال) ده لیت که روزنامه‌گری نموده ریکا که گلدنیس دهوت بهشان و بالی نازابیدا همه میشه نه م نازابیه له دهست ده دات کانپک باسی کیشی له دهستیش ده کرد.<sup>۱۲</sup>

له بدرنامه‌ی کی تله فرزینیشا چند سه‌هزینیه‌ک بیرونی‌چوونی خویان به دو عدد درینی باس ده کرد له کانپکدا نکترد (نیلمه بیزگر) له ریکخراوی (نه دجورمه‌نی نموده ریکی بقیه هرویه‌ت) که نژ به سه‌هزینیه‌ت برو تنه‌ها له نو ده قیقه کامتری پن درا تاکو بل چوونی ریکخراوه‌که‌ی باس بکات.<sup>۱۳</sup>

هملبته نهونه کان له سه‌ر نمه له راده به ده رنگین وله کنیه‌دا جیگه‌یان نابیته‌وه، له بابه‌تی (نازابیه و راگه‌یاندن) پشدا نه ختنیکی تریان ده هینینه‌وه.

\*\*\*

له نموده ریکادا تلقاندن تهنانه‌ت له ناستی فهرمانگه کانی حکومه‌تیشدا پیاده ده کرنت، بل نهونه خاره‌ن بینایه کی تاوانیکی بیش به لام رانی نه برو شایعت بدات چونکه پیشتر خاره‌ن بینایه‌کی ترشایه‌تیبه‌کی وای دابوو، له سزای نه وش فهرمانگه‌ی بینا (به ماندن هیزلره کان) کا برای ناچار کرد ده ستکاریس بیناک بکات نه ماش بوروه هئی نبلاس کریت.<sup>۱۴</sup>

نهک هار کسانی ناسایی به لکو تهنانه‌ت که مایه‌تیی گهوره‌ش ده ترسیتیرین. جهنه‌رال نیکلاس مکثارلر MacArthur - پاله‌وانی نموده ریکا له سپهی دئی ڈاپلن کاتی جه‌نگی نووه‌می جیهانی - سالی (۱۹۵۱) له و تاریکدا وتبوری کهوا رنگ کس دریابان کردده‌وه هیچ بیان‌نامه‌یک نه لیت و تیان کهوا ههول ده درقت بروای خهک

<sup>۱۲</sup> ن. لیلینتال، شن اسرائیل، ل ۱۳۱.

<sup>۱۳</sup> ن. لینتال، مکتا پیضیع الشرق الارسط، ل ۲۲۸.

<sup>۱۴</sup> د. لاسک، الدیبلوماتیه الامريکیه، ل ۱۹۹.

نه میلریت بهوهی که بیرونی‌چووکانی راستن نه ویش له رنگهی پروپاگنده‌ی درایینه نهک  
له رنگهی بهلکوار<sup>۱۰</sup>.

\*\*\*

سیاره نهگار نمودنی تر بهینته و ده بیت بهم زوانه نادهستین بقیه نه م باسه‌ی  
سنوده‌کانی نازدیکی له نه مریکادا به وته‌یه‌کی نووسه‌ری ناوداری نه مریکی (مارک  
نهوهین) کلتابی پن ده هفتین.

(نهوهین) ده لیت: نیمه له ولاته‌که‌ماندا به مشینه‌تی خودا سن شتی به نظرخان  
مهیه: نازدیک قسمه‌کردن و نازدیک ویژدان (ولته بیرونی‌واوه) و حبکمه‌تی به کارهبنانی میج  
له نوانه<sup>۱۱</sup>. هرچنده (نهوهین) سالی (۱۹۱۰) مردووه به لام قسمه‌که‌ی بتو نه مریق راستره،  
نه مریق کلتابی سده‌هی بیست و نه مریقی گارمه‌ی باسس دیعوکراسیی و نازدیکی و مافی  
مریف.

### سییه‌م — نازدیک له نهوروپادا

زواله بریتانیادا جون لزک (۱۶۲۳-۱۶۴۶) که پیشه‌وایه‌کی نازدیک‌خواز بسو  
دیفاعی ده کرد له بن بش کردنی کاثولیکه‌کان<sup>۱۲</sup>، بریتانیاشن (تایرلندای لی ده ریچیت)  
به تقدی (پریستستان) برو.

دوای نهود به سده‌و نیویک (پرسل) ای فیله سروفو زانا نوچاری چه‌زا (غه‌رامه)  
برو چونکه له جه‌نگی یه‌که من جیهانیدا نامیلکه‌یه‌کی بلاوکرده و تیابیدا دیفاعی له  
ها ولاتیه‌ک کرببو که له بر هزیه‌کی مه‌بده‌تی رانی نه برو ساریانی بکات. مه‌روه‌ها

<sup>۱۰</sup> جلن بیتی (۴)، ستار العدیدی ...، ل ۸۷.

<sup>۱۱</sup> لیونارد لیتل و جلن برلش، منهج السياسة الامريكية الداخلية، ل ۲۷۰.

<sup>۱۲</sup> م. لاسک، الدولة في النظرية والتطبيق، ل ۹۱.

حکمی به نذکرین بق مارهی شهش مانگ به سه رهسل (دا ده چوو له به رنهوهی سالی ۱۹۱۸) و تارتیکی بلاوکر بیووه وه دژ به پهنا بردن بق چهک.<sup>۱۸</sup>

(جزد) یش له مسیه کانی نه م سده یهدا و تبسوی کهوا لهدنگای نیزگی<sup>۱۹</sup> به ریتانیدا BBC رنگه له پینشکه شکه ری به رنامه ده گیریت که باسی مترسیه کانی جه نگی داهاتوو بکات یان دیفاع له مسله ناشتی بکات.<sup>۲۰</sup> هروهها باسی سرلکی زانکوی توکسلور ده کات که سالی ۱۹۲۳ باسی مافی نازدیکی تولوی تاکه کانی کربیوو به لام چهند مانگتک پاش نه قسیه چالاکیه کانی (یانهی نیکتوبه) ی و هستاندو رنگه گرت له پیکمیتانا لیزنه یهک له زانکزکه دا بق دیلیهتی گردی جه نگ.<sup>۲۱</sup>

هر له به ریتایاداو له به رنهوهی که به رنامهی حزیس کریکارانی به ریتانیا له گه ل سه رمایه داریدا ناکرک بیووه له به رزال بیونس سه رمایه داری؛ چه پرموده کانی حزیه که شکستیان هیتاپوو. (لاسک) پهنای برده به ر نووسینو ده رس و تنهوه، (بیترنارد شل) پیش نه له دهستی سیاست رای کردو روی کرده نه ده ب، (نهندین بیتلان) ۱۸۹۷-۱۹۶۰ به توندی نهی راسته موکان ده جه نگی به لام جارتک ده ده کرلو جارتکی تر ده هیتریله وه.<sup>۲۲</sup>

له بارهی نازدیکی له ثامتنی ره خنہ گرتن له کاره کانی جووله که دا ریڈنامه نووسی به ریتانی (مایکل نادلمن) ده لیت کهوا له سالی ۱۹۶۷ دوه تاکو سالی ۱۹۷۰ نقد

<sup>۱۸</sup> ب پرسنل، هل للأنسان مستقبل، ل ۱۶ (پینده کمی و درگذب).

<sup>۱۹</sup> سیریل جلد، العربية في القرن العشرين، ل ۱۵.

<sup>۲۰</sup> سرجاوهی صهره وه، ل ۲۸ و مرگتیپه عره بی وشهی (وه کمیل زانکل) به کار ده میتینیت که ره نگه سرلکی زانکل بگریته.

<sup>۲۱</sup> م. لاسک، الدولة..، ل ۲۲-۳۳ (قسی و مرگتیپه عره بی).

زه حمهت برو هیچ و تاریخ بلوکرته و لرلئنامه کانی نه و لاته دا نه گه ر پشتگیری  
له عره برو فله استینیه کان بکات<sup>۳۰۱</sup>.

(نادامن نمونه‌ی رلئنامه‌ی (گاریان) ده میتیتنه و که لایه‌نگری نیسرلشیل برو  
به لام سال(۱۹۵۶) - سالی تعمه‌دای بـهـرـیـانـیـاـوـ هـرـهـنـسـاوـ نـیـسـرـلـشـیـلـ نـیـ مـیـسـرـ نـیـ  
سـیـاسـتـیـ حـکـومـتـ سـهـبـارـهـتـ بـهـ مـیـسـرـ قـسـیـ کـرـدـ. نـهـمـ هـلـوـیـسـتـیـ گـارـیـانـ بـوـهـ مـنـیـ  
نـهـوـهـ یـ جـهـماـهـرـتـکـیـ رـقـدـ خـاـوـهـ نـیـعـلـانـیـ نـقـدـیـ لـهـدـسـتـ دـهـرـیـجـیـتـ ... هـرـچـهـنـهـ پـاشـ  
نـهـمـ بـهـ زـمـهـ رـلـئـنـامـهـ کـهـ خـلـیـشـهـرـیـ نـقـدـیـ جـارـانـیـ دـهـسـنـکـوـتـهـ وـهـ بـهـ لـامـ ((نـهـمـ نـهـزـمـوـنـهـ  
بـیـخـسـتـهـوـهـیـکـ بـوـ بـقـ نـیـعـتـمـالـ هـرـهـسـ هـیـنـانـیـ باـشـتـرـیـنـ رـلـئـنـامـ بـهـ رـامـبـرـ کـارـیـکـ  
نـهـخـطـهـ بـقـ کـیـشـرـاـوـ لـهـ لـایـهـنـ کـلـمـهـلـیـکـیـ فـشارـهـوـهـ))<sup>۳۰۲</sup>.

نـاـلـمـزـ هـبـوـهـاـ باـسـ نـهـ وـ سـهـدـهـهـ دـهـکـاتـ کـهـ نـهـوـ کـاسـهـ توـوشـ چـسـ دـهـبـوـ  
نـهـ گـهـرـشـتـیـ بـنـوـسـیـاـیـهـ یـانـ قـسـهـیـ بـکـرـدـاـیـهـ بـقـ BBCـ وـ قـسـهـکـانـیـ بـهـلـیـ سـهـفـارـهـتـیـ  
نـیـسـرـلـشـیـلـ یـانـ هـاـوـیـتـکـانـیـ نـیـسـرـلـشـیـلـ نـهـبـنـ... نـهـوـ کـاسـهـ دـهـسـتـ بـهـ جـنـ سـهـزـهـنـشـتـ دـهـکـراـ  
هـرـچـهـنـهـ (رـصـیدـ) یـشـ بـهـمـیـزـ بـوـایـهـ، نـهـوـ کـاسـهـشـ چـهـنـدـ پـلـهـیـ بـهـرـذـ بـیـتـ هـرـدـهـبـیـتـ  
چـاـوـهـ بـوـلـنـ نـیـجـرـاـثـاتـیـکـیـ وـ بـکـاتـ کـهـ لـهـ ((نـیـشـارـهـتـ بـقـ بـارـیـهـرـجـ دـانـهـوـهـ وـ سـرـ)) زـیـاتـنـ<sup>۳۰۳</sup>.

\*\*\*

نـهـ گـهـ رـبـاـسـ لـهـ فـهـرـهـنـسـاـشـ بـکـهـ بـنـواـهـ مـوـهـمـانـ مـسـلـهـیـ قـهـدـغـهـکـرـیـنـیـ حـیـجـابـ  
لـهـ بـرـکـرـدـنـ لـهـ قـوـتـابـخـانـهـ بـهـکـیـ فـهـرـهـنـسـاـمـانـ بـیـسـتـوـهـ. هـرـچـهـنـهـ بـاـلـاـتـرـینـ دـلـدـگـایـ  
فـهـرـهـنـسـاـشـ بـرـیـارـیـ دـلـبـوـوـ کـهـ کـچـهـ دـهـرـکـلـوـهـ کـانـ بـگـهـرـتـهـوـهـ قـوـتـابـخـانـهـ بـهـ لـامـ نـهـبـارـهـکـانـیـ  
حـیـجـابـ لـهـ فـهـرـهـنـسـاـداـ بـهـ تـونـدـیـ نـیـ نـهـوـ بـرـیـارـهـ وـهـسـتـانـ وـ بـیـرـلـهـوـهـ دـهـکـرـتـهـوـهـ کـهـ

<sup>۳۰۱</sup> مـاـیـکـلـ ثـالـمـنـ، الـاعـلـمـ الـمـتـمـيـزـ، گـلـظـارـیـ اـلـاقـ عـرـبـیـ، زـمـارـهـ ۱۱ـ/نـمـوـنـهـ ۱۹۷۹ـ، لـ ۲۶ـ.

<sup>۳۰۲</sup> سـهـچـاـوـهـیـ سـهـچـاـوـهـ، لـ ۲۷ـ-۲۸ـ.

<sup>۳۰۳</sup> سـهـچـاـوـهـیـ سـهـچـاـوـهـ، لـ ۲۹ـ.

پهله مان یاساییک ده ریکات که حیباب به ته اوی له قوتا بخانه کان قده دغه بکات، سره کی فرهنگیش (جاك شیراک) پیش یه کنکه لهونه که بیز لمه ده کنه وه<sup>۱۰۰</sup>.

نیاریشه که مسنه لای قده دغه کرینی حیباب په یوهندی به نازدیکی ثافره ته وه نبیه چونکه من کچه که خزیان سوید بورن له سر حیبابه که، همروهه ما له قوتا بخانه دا جوروکه کللوی خزیان ده کنه سارونه صراتیبیه کان خاج ده کنه ملیان به لام هیج نه کراوه بر امبه ریان. نام کیشه یه ش بت خوش نهونه یه که له سر وهمی نازدیکی.

نهونه یه کی تریش کنبله ی بیریاری فرهنگی (لجن گارزدی) یه. گارزدی که پیشتر مارکسی بولای فاهره نساییه کان جینگی قبول بول چونکه مارکسیه کی کراوه بول، گارزدی رهخنی له داگیر کرینی (چیکو سلزلناکبا) ی نوسا له لایه ن یه کنیه که سرفیت (۱۹۶۸) گرتبوو. سره نای کنیتیکی پاش نم داگیر کرنه به رسته (چیتر ناکریت بن دمنگ بین - لم بعد الصمت ممکنا) و هر بهم رسته یه کوتایی به کنیه که هیتاوه. به لام ل سالی (۱۹۸۲) و گارزدی نئی توزیمه که و هستا. له ساله دا بوروه مولمان و پاشان کنیتیکی نووسی له باره ی نیسلامه وه. تاوانی گهوده تری گارزدی نه وه بول که ویستی بت کان بشکنیت. قسمی (سلفی) مان له یاده؟ خلکی به خرابه سه بیز نه فسانه شکنیت ده کن گارزدی لم نواییه دا کنیتیکی بلاو کرده وه به ناوی (نه فسانه دامه زنیتیه کانی سیاستی نیسرا نیلی) و تیایدا به کرمی کوشتنی جوروکه کی به دره خسته وه (له گال چهند نه فسانه یه کی تن). گارزدی له همرو لایه کوهه تروشی هنریشیکی سخت بولو درا به دانگا و پاشان دانگا جه زای په دجا هزار فرهنگی (زیاد له ۸ هزار تولان) به سه ردا سه پاند<sup>۱۰۱</sup>. هرچه نهیشه ویستبووی وه لامی رهخنی گران بدلت وه وه لامه کهی بلاویکریته وه به لام هیج نه زنامه یه ک بهمه رانی نه بولو. ده شلیت که هر

۱۰۰ له گوارنیکی عره بیدا بینیومه و نیستا ناویو نماره یه کم لانیه.

۱۰۱ رانیلی له نهندن، ۱/۱۶، ۱۹۹۸ به لام پیغمبر انس نه کنکه ری فرهنگی (بریجیت باردل) نهنا (۱۷۰۰) دلار سزا نه بیو له بدر نیهانه گردش نیسلام که نهمه ش ده کات پیش یه کی سزانکه ی گارزدی ۱

کەسپت پشتگیری لى كەيىت دووجارى ئىرهايىكى فېكىرى و فشارى سامانىڭ بىر  
تەنانەت(پېيىن) ئى قەشە ئاپتىنى كۆش گارىزدى ناچار بىولە پارىس نۇورىكە وىتە وە  
بېجىتە سەر كەيىتكە پەيۋەندى بەكەسە وە نەكەت تا دووجارى ئە و فشارە نەبىت<sup>٣٣</sup>.  
ئەمەش بەمەرجىتكە(پېيىن) خۇشە وىستىن كەسى لاي ئەرەنساپىيەكانە<sup>٣٤</sup>.

بەرلەم مەسىلە يەش و لەكانتى داگىرىكىدىنى لوپىنان لەلايەن ئىسراىنلە وە(١٩٨٢)  
گارىزدى لەگەل دوو كەسايەتى تىردا كە بەكەنگىبان(پېيىن) ئى قەشە بىو بەيانىتە كى  
ناپەزىليان بلاوكىرەدە وە لەبەر ئەمە كارىزدى درا بەداگا.

جىڭ لە كارى ئەصرانىيەت و جۈولەكە مىزى تىرەن لەفەرەنسادا كە ئازابىي لە  
ئاستاندا كەلپچىكە دەكىرتىت بۇ شۇونە خاوهەن رەزەكان كە بەرھەمە كانىيان دەلتۈپىتنى و  
كە ئىمپىارى كەورەيان ھەيە و تىرىيە ئى قەرەنھىسيەكان دىز بەم ئىمپىارىزانان بەلام  
وە كۆ(سوپى) ئەوسا و تېبۈرى تەنها بەچرىپە و نېتىنى ئەم رايى ئى خۇيان دەلىن<sup>٣٥</sup>.

\*\*\*

لە ئەلمانىدادا قەدەغە كەردىنى ئازابىي لە مەسىلاتى كە زىان بە جۈولەكە  
دەگىيەن شىنبىكى شارلارە ئىبىي. بۇ شۇونە سالى(١٩٩٤) ياساىيەك دەرچىرو كە سزاى  
بەندىرىنىن كە دەكاتە پېتىچى سال دەدات بەسەر ئەو كەسەي كە لە ئاپىرىنى جۈولەكە  
لەلايەن هەتلەرەدە بەرىز دەخاتەرە<sup>٣٦</sup>. مەروھە كەتىپىكى(لەرلەدە ئۆلمان) قەدەغە كەل

<sup>٣٣</sup> كۈنارىي ئەلمام ٥٤٣، حۆزەپەرسى ١٩٩٦، ل. ٤٥.

<sup>٣٤</sup> Le Nouvelle Observateur, 9/5/1996, p. 46.

<sup>٣٥</sup> ئەلزىيد سەلھىنى، الرأى العام، ل. ١٧٢ - ١٧٤، ١٧٤. سەققى دەلتىت: ئاتا دەپىتىن كە بەنەمای دەنگانلى كىشتى  
ھەرس دەپىتىت و مىع فەختىكى ئامىتىت.

<sup>٣٦</sup> رايىلى لەندەن ١٩٩٤/٩/٢١.

بارهی نیسلامه و برو، هوزمان فرمانبه ریکی بالیقزخانه‌ی نه‌لماهی له (مه‌غزیب) بورو  
موسelman برو<sup>۱۱۱</sup>.

\*\*\*

هر له بارهی جووله کشه و برایه کی خرم باسی نافره‌تینکی کوردی کردبو و بتم  
که له نه‌مریکادا بل ماجستیر دهیخوئیندو که هاتبو بز زانکزی (صلاح الدین) له هولنبرو  
وتارنکی دابوو کاتنکیش لئی پرسی: نایا ده توانی له نه‌مریکادا رهخنه له جووله که  
بگزیت وتبوبو نه‌خیز... نیمه‌ش ده زانین که نه‌خیز!

\*\*\*

نحوونه‌ی تر له سهار سنوره کانی نازانی له بهش کانی داهاتبودا ده‌بینین.  
لیزه‌شدا نه‌وهنده ده‌لین که نه‌سنورانه‌ی هارهان و هار ده‌مینن. له‌وانه‌یه بگوپین،  
رهنگه هندیکیان نه‌مینن به‌لام سنوری تر ده‌چیته جینگه‌یان. دوید نیبه له‌مولزدرا  
ده‌سه‌لاتی جووله که تیکبشكیت و رنگه‌ی نازانی له‌بردهم رهخنه‌گرتن لیبان بکریت وه  
به‌لام له جیاتی نه‌وه رنگه له‌بردهم نازانی تردا داده‌خریت. به‌همان شیوه رهنگه  
ده‌سه‌لاتی سه‌رمایه‌داران تیکبشكیت به‌لام شویته‌که‌یان به‌چلی نامیتنت و نه‌وهی  
ده‌چیته جینگه‌یان سنوری خزی له‌گله خزیدا ده‌هینتیت.  
شنه قده‌غه کرلوه کان په‌یدا ده‌بنو نامینن به‌لام یاساکه هار ده‌مینتیت: له‌هار  
کرم‌لکه‌کدا سنوره بل نازانی هه‌یه.

---

<sup>۱۱۱</sup> کوربیک که له نه‌لماهیادا ده‌ئی نه‌وهی له نامه‌یه کدا (که بل برایه کی نازابوو) باس کردبو.

## ئازادی و ده زگاکانی راگه یاندن

نه گر ده زگاکانی راگه یاندن ئازاد بن، خەلکە کە راستییە کان دەزاننۇ نازاد دەبن لە بىر كىرىنەوە حوكىمدان و مەلسۆكە و تو ۋىرانە حاكمە کانى خۆپىان مەلەپەزىز و سیاسەت کان پەسەند دەكەن.

نقد ئىسانە بەرۋالدىنى قىسىمە کە سەرەوە بىخەنلىقىن. مەلەپە يېكەمى قىسىمە لە وەدابىيە کە قىسىمە بىن موناقەشە خارەنە کانى دەزگاکانى راگه یاندن و كارمەندانى نەو دەزگاکىيان بە مەرقىتىكى ((بىن لايەن)) و ((داپەرۇھا)) و ((دىلىقىن)) لە قەلەم دەدات. سەلام ئەمە خەونىتىكى خۆشە چۈنكە ئەمانە مەمۇ شىتىكىن غەيدى بىن لايەن و داپەرۇھە دەلسور. بەم شىتىوە بە تەنانەت نەگر ئازادىيى راگه یاندىشىشە بىت بە واتابىي کە مەمۇ كاسىنەك بىرى مەيە دەزگاپەكى راگه یاندن دابىمەزىتىت بىان بېرىۋاي بەچىن مەببىت سەممە، سەلام بىكتەوە.... تاد ئەوا خەلکى ئاتوانىن بېرىوارى عەقلى بىدەن و ۋىرانە حوكى لە سەرسەتكان بىدەن... .

دەزانىن حالى راگه یاندن لە سايىھى دەولەتىكى دېكتاتوردا چۈنە، بەلام نەوفە بىدو زىجىرانەيى کە لە دەولەتىكى وادا بەدى دەكرين لە ولاتىكى دېمۇكراسييىشدا مەن سەلام شىتىوە يەكى تىر و درەگىرن. با بارىتۇخى راگه یاندىش بىزانىن تا بىتوانىن وەلامى نەو پېرسىيارە بىدەينەوە کە دەلتىت: ئايىلا لە ولاتە دېمۇكراتكاندا ئازادىيى راگه یاندن مەيە؟

## یه کم-مه سره فی راگه یاندن

خالکی لای نتیمه ده زانن ده رکردنی روژنامه بیک یان گوارنرک له رووی دلاریمه وه چهند زه حمه ته، به لام بت و لاتینکی روژنواویی که ژماره‌ی دانیشتونی ده یان ملیونه کارهک زه حمه تتره چونکه مونافه سه که گهوره تره بزیه پیویسته روژنامه که باشتو هزارانتر بیت.

(سزفی) ده بیت: هامو هاولتیبه کی نه مه ریکی ده توافتنت روژنامه بیک ده ریکات که مونافه سه‌ی (تیویپرک تایمن یان (شیکاگر تریبیون) بکات به لام نه م یه کسانیبه‌ی نیوان هاولتیبان شایه‌منی کالته پن کردنه<sup>۱۰</sup>. له فرنه نساداوله پهنجاکاندا و تراوه که وا بو ده رکردنی روژنامه بیک نزیکه‌ی بیک ملیار فرهنگ پیویسته (که نه و کاته ده بکرده نزیکی چاره‌که ملیار دلار، به بهه‌ای دلاری نه و کاته)<sup>۱۱</sup>. نه نهامه که ش نهوده بیه که خاوه‌منی روژنامه تنها ده وله مهنده کانن<sup>۱۲</sup>.

لای خزمان ده زگاکانی راگه یاندن مه سره فیان ده ویت و زهره ده کان به لام له روژنوادا قازانج ده کان چونکه پرلذه بیکی سرمایه دارین. بو نمونه روژنامه‌ی (تایمن) ی برمیانی تنها له بیک سالدا (۱۹۲۴-۱۹۲۳) نزیکه‌ی بیک ملیون پاوه‌منی قازانج کرد<sup>۱۳</sup>. نه ویش به بهه‌ای نهوسای پاوه‌ن. نه قازانجه‌ش به رتی ده رتکه‌ی نعلانه‌وه به دهست بیت. نیعلانی بازگانی ۶۵٪ تا ۹۵٪ نه ده ستنکه وتنی روژنامه که پتک ده هیئت<sup>۱۴</sup>. رهنگه

<sup>۱۰</sup> نه، سزفی، الرأى العام، ل. ۲۲.

<sup>۱۱</sup> نه لیبر شافان؟ له، مستقبل الديمقراطية و مفاهيمها، ل. ۳۶۰.

<sup>۱۲</sup> لاسکی، مدخل الى علم السياسة، ل. ۱۱۰-۱۰۹، لیلی و روش، منهج السياسة الأمريكية الداخلية، ۱۲۶...

سرجاوه‌ی رندی تریش

<sup>۱۳</sup> دکتور فتحیه الطیب نوی، اسرار الصحافة البريطانية، گوثاری اتفاق عربیة، ژماره ۶/۱۹۷۶، ل. ۷۶.

<sup>۱۴</sup> نه، بهنه، سیاست الحكم، ج. ۱۰، ل. ۲۲۰.

بوترفت: نهمه شتیکی باشه و من ده تو انم روژنامه يك دهربیکم و نعلان بتو روژنامه که په بدا  
بکم، به لام نعلان دهستکه وتن بهو ناسانیي نبيه چونکه مارجینکی نعلان و هرگز تن  
نهوه يه که خاوهن نعلانه کان (سه رمایه داران، خاوهن بهرژه و هندیه کان....) تو بره  
نه کاپیت. نو روژنامه يان که ناله تله فریزینیه ای که له ولاتينکی سه رمایه داردا دژ به  
به ها کانی سه رمایه داری قسم بکات ده بیت چاوه رنی شاهه بکات که میفع کومپانیا يه ک  
نعلانی بتو نه نتیرت و ده بیت ناماده بیت و هک روژنامه يان تله فریزینکی ناوچه بی  
بعنیته وه نه گهر نسلن بمینیته وه.

رهنگه کول نهده بیت و بلا تیت: رازیم نازادیی خزم لاسه ر ناستیکی ناوچه بیدا پیاده  
بکم.... به لام نهمه نازادیی نبيه، نه گهر نازادیش بیت نرخینکی نه و تکی نبيه. پاشان  
بهو حسابه مرؤف ناتوانیت مو نافسه هی روژنامه کان و ده زگا کانی تر بکات.

له پهنجا کانی نه م سه ده بیدا او له بېرىتانيادا (۲۹) مليبن موسخه هی روژنامه ده فرقه شوا  
واته يه ک دانه بتو دبو ها ولاتی، کاواته نه گهر له رماده يه تنهها چهند هزار دانه يه ک می  
تک بیت ده بیت ده نگی تو چهند کز بیت؟ نازادیی هر رنده وه نبيه قسم بکه بیت، نازادیی  
نهوه شه که هامو کس گوینی له ده نگت بیت نه گينا جیاوارزیه کی و نبيه نیوان نازادیی  
قسمه کردن بتو چهند هزار که سیتک (له ولاتينکی ۵۰ بان ۶۰ مليونی) و نازادیی شت نووسین  
له سه ر دیواری ناوده است.

کاواته پیویسته بچیته ناو مو نافسه هو شان بدھیت له شانی پاشایانی راگه یاندن.  
بار له وھی خهیال بعثیات با نفوونه يه ک بھننیته وه که هامو خهیالک بنې بېر بکات.  
نه وھنا روپه رت مهربنخ Rupert Murdoch که نیمپر اتلر نکی راگه یاندنه تازه  
که نالیکن تله فریزینیی هوالی (۲۴) سه عاتی بەردە وامی داشاوه له نه مهربکادا.... نو  
نه مهربکا گوره يه تنهها دبو که نالی وای تندایه و پیویسته مهربنخ پاره يه کی نقد سه رف  
بکات و ماوه بیه کی نقد چاوه بیه بکات تا بگاته نو روژه هی که قازانچ بکات.<sup>۲۱</sup> نهمه

<sup>۲۱</sup> رادیویی لەندن، ۱۰/۱۰/۱۹۹۶ بىنامىج الأعلام.

نیمپراتوریکی راگهیاندن(نهک پادشا) و نساوا پینویسته مونافه سه بکات ... نهی غهیری نه؟

که اوه ده بینت مرؤف قهناعهت بهوه بکات که راگهیاندنیکی ناوچه‌یی و بچوکی  
مهبینت و چاوه‌برتی نهنجامی ناوچه‌یی و بچوک بکات نهوهش نهگه رپادشايانی راگهیاندن  
وانز لی بینتن حوزی له چیبه بیلنت و رسه‌که‌ی بتو نهکان به خودی.  
رهنگه نه و کاسه‌ش ته کانیک بداد و هولیکی دوایه‌مین تاقی بکات و نهوش  
بهوهی که نرخینکی دیاریکل او بتو نعلان دهستنیشان بکات که به هزیه‌کی سه‌رمایه‌یه‌کی  
گوردہ بتو رقزنامه‌که‌ی دابین بکات به لام لیزه‌شدا برگه‌ی مونافه سه ناگریت چونکه  
کومپانیا گوردہ‌کان نرخینک بتو نعلان دهستنیشان دهکن که نهوه‌نده که مه مسره‌فی  
بلژنامه بچوکه‌کان پر ناکاته و<sup>۶۸</sup>.

دوود نییه هوله‌کانی نه و کسه دوایه‌مین هولن نه بینت به لام پاش ماوه‌یه‌ک دلنيا  
ده بینت له و راستیه‌ی که پاره له ولاجتکی دیموکراتیداو له بواری راگهیاندندا دهوری زهی  
دهسه‌لاتداران له دهوله‌تینکی دیکتاتوردا ده بینت. به لام نهمه هه مه‌مو شتیک نییه و  
بریستی تر له ریکه دا همن.

## دووهم — بیروباوهرو بهره‌زوهندیه کانی سه‌رمایه‌داران

باس نیعلانمان گرد و هک داهاتیکی سه‌رهکی بتو ده‌زگاکانی راگهیاندن. نه و  
ده‌زگاکانه‌ش بتو نهوهی شم داهاته‌یان دهست بکه‌ویت پینویسته سه‌رمایه‌داران توووه  
نهکان. نشوونه‌یه‌ک له سه‌ر نهمه بهرنامه‌یه‌کی تله فنزیلنیی نه‌سجیلی (واته واقعی نهک  
ته‌مسیلی) که له تتری N.B.C. نه‌مریکی په خش کرا له باره‌ی کتز کریوه‌کان که  
له رنیشی میوه له ولایه‌تی (للقریدا) نه‌مریکیدا کاریان ده‌کرد. فلیمه‌که له‌گه‌ل

<sup>۶۸</sup> دهیلید کوشمان کلریل، النظام السياسي في الولايات المتحدة، ل. ۲۵۰.

به رژه و ندیمه کانی کومپانیای خوارده مهندسی (کرکا کولا) و (به کمیتی فلوریدا بتو میوه و سوزه) نهاده گونجا بقیه که ناله که بیان و بیان کرد و دوست که په خشی نه کات چونکه (بن لابن نبیه)، پاشان دلوایان کرد میمه نی تلی لی لابرست، له کوتاییشدا تنهها یه ک دیمه نی لابلو به خش کرا، کومپانیای (کرکا کولا) ش له و هامی نه وه نیعلانی خوی ل N.B.C سهند و دای ب دو توپی C.B.S. و A.B.C<sup>۲۰</sup> بیاریش کومپانیای کی عیملاتی وه کو کرکا کولا که به رهمنی له ناو هه مه جیهاندا بلاوده کاته و نیعلانی چهند نقی مه بینت و پاره ای چهندیان بتو سه رف بکات و نه و تزده چهند زیانی پن گه بشتبیت.

به رژه و ندیمه ماددی برگه هی به که می بیرویا وه پی سه رهایه داره کانه و بیرویا وه کانی تر له وه هله قولین. له هه مه حاله تیکیشدا را که بیاندن له ناستی نه و بیرویا وه پانه دانه نازاده و نه بن لاینه.

دلخواهی کفاره نه مارکیبی کانی تایم و لارین.. تاد هنری لویس H. Luce دانی بعدها نابو که مهندسی عیمه له روزنامه گر بدو و اتایه هی که روزنامه نوسه که راستی کان وه کو خویان بخانه روو.. نه م جفره مهندسی عیمه شتیکی نویس و به تولی ساخته هی و (لوس) ناپه زلیس دربری بدو به راهبری<sup>۲۱</sup>.

فکری سه رهایه داریش وه کو نایدیز لر جیا خوی خنیوه ته ته نانه ته و بلاکرلوانه که گواه زانستی و بن لاینه. شیللر باسی کفاری میلیسی جو گرالیا National Geographic ده کات که گواه مهندسی عیمه به لام له گل نه وه شدا نایدیز لر جیا تیدا ده بیشترت وه ک باوه هی سارهایه دلری و ستایش کردنی داگیر که ری نه و دیپی و نه مه ریکی له کاتینکدا نووسه ریک تیبینی کریووه که له ماوه هی په دجا سالدا له میچ له و و تارنه کله

<sup>۲۰</sup>. شیللر، المثلاغبون بالعقل، ل. ۲۵.

<sup>۲۱</sup>. سه رهایه سه رهه، ۲۴۷.

باره‌ی ویلایه‌تکانی باشوروی نمه‌ریکاوهن باسی ره‌گز په‌رهستیی سپی پیسته‌کان یان  
کام خواکنی .... تاد نه‌کرلون<sup>۷۱</sup>.

له‌فه‌په‌نساشداو وهک (شاغان) ده‌لیت: ریزنانه‌گه‌ری له خزمتی چهند هیزیکی  
شاربرلوه‌ید، بتو نمونه تکد زه‌حمدت هیزش بکرته سه‌ر نیمتیازاتی بازگانه‌کانی  
چهونه‌ر (که مه‌شروعیں لی دروست ده‌کریت) و بازگانه‌کانی مه‌شروعب له باکرویی  
فره‌نسادا<sup>۷۲</sup>.

نمونه‌به‌کی تر(بیناره شرق) به که خاوه‌ن بیروباوه‌پی سقشیالیست بیو به‌لام  
هارچه‌نده (شل) سقشیالیستیکی (غلابی) بیو واته بیوای به‌شقیش نه‌بیو به‌لکو به‌بدی  
مینانی هیواش ویله به پله‌ی سقشیالیزم ... (شرق) سکالای کربیبو که ریزنانه‌گه‌رس  
به‌رتانبا بیونه‌ت به‌ریهست له‌ردہم بیروباوه‌په‌کانی که بگاته گهل له کاتنیکدا  
لاپه‌کانیان ده‌کنه‌وه بتو چیرلکه سخیله‌کان<sup>۷۳</sup>.

## سیّهم — بیروبوچوونی خاوه‌ن ده‌زگا نیعلامیه که

وتنمان ده‌بیت ده‌زگاکان خاوه‌ن نعلانه‌کان (سه‌رمایه‌داران) رانی بکه‌ن. به‌لام  
خاوه‌ن ده‌زگاکان بتو خویان بیروبوچوونی تاییه‌تیی خویان هه‌به و نه‌م بیرو بوچوونانه  
به‌ریه‌ستیکی ترن له‌ردہم نازالیی راگه‌یاندند).

<sup>۷۱</sup> سه‌رجاوه‌ی سه‌ره‌وه، ل ۱۱۶، ۱۱۷، ۱۱۸، به شیوه‌یه کی گشتی و له‌باره‌یی ره‌وتی نه‌م گوشه‌اره ل ۱۱۲-۱۲۳.

<sup>۷۲</sup> نه‌لیز شافان، له مستقبل للدیمقراطیة...، ل ۲۴۹.

<sup>۷۳</sup> کریم مسعد، الدیمقراطیة الیبریتانیة، ل ۹۹.

دەزگاکەش ھەرچەندە پىزىھىكى بازىگانىيە بەلام لە كۆتايىدا ھەر بىرىۋاوهېرى خاوهەنەكەي دەردەپېت ... لەبىر ئۇوە رېزىنامە نۇوس چەند بىهۇىت باپەتىيانە قىسە بىكات ھەر بەزە وەندىيەكانى خاوهەن رېزىنامەكە دەردەخات<sup>٧١</sup>.  
بىل چۈونەكانى خاوهەن دەزگاکە پالى پىتوە دەملىن بىل چەند كارىتكى وەك ھەلبىزلىنى ئۇو باس و ھەوالانەي كە بىل خۇرى گۈنجاون و پىشت گۈئى خىستنى ئەوانەي تىر، دەستنكارى كىرىدىنى ھەوالەكان، بېرىچەر كىرىدىنى ھەوالەكان، پاش و پىتش خىستنباي، دواخىستنى مەندىتكىيان تا (ئىكىسپايمۇ) دەملىن<sup>٧٢</sup>.

هەندێک لە خاوەنە کانی دەزگاکانی راگەیاندن ((ئىمپېراتورى راگەيىاندىن)) و دەستیان گرتتوو بەسەر بەشىكى گەورەي كەنالە کانی راگەياندن و يقىد لە موناقسەكان و لە كەنال بىچۈركەكائىيان لە بازار دەكىرىدوو.

په کېتک له وانه (بۇپەرت مەرىتىخ) ئى جۈولەكەي نۇستارى كە پىتشتەر باسمان كىرىپىوو. مەرىتىخ خاومىنى رىزىئنامەمى ناودارى (تايىمن) Times، مەروھما (سەندەھى تايىمن) و (سەن) ... تاد لە بەریتانيادا. سەرەتاتى هەشتاكان تايىم تۇوشى زيانىتكى كەورە بىپۇرۇ ۲۸,۵ مەرىتىخ ئەو رىزىئنامەبەي كېرى، سالى (۱۹۸۷) يىش رىزىئنامەتى دەدەھى Today ئى مەلىقىن پارەن كېرى، بەم پېتىھو تا ئەو سالە مەرىتىخ ۳۴٪ ئى رىزىئنامەگەرىسى بەریتانيادا دەستەدابۇو (بەحساب دابەش كىرىنى رىزىئنامەكان) <sup>۷۳</sup>. نەمدەش جىڭ لە چەندىن رىزىئنامەوو كەڭفارى تىلە ئامەرىكا و لاتانى تىداو جىڭ لەو كەنالە تەلەلمىز ئەنۋەپەي ئامەرىكا كە باسمان كىرىپىوو كە لە ئامەرىكا تەنها بولۇنى تەرهەن.

١٢٦-١٢٧ . ليث و برش، منهاج السياسة .. ، ل ١٢٦

<sup>٥٧</sup> بيروت جهاد شعوبنا بيك له، لسريلنيل ذلك الدولار الزائف، لـ ١٩٣، ١٩٤، ١٩٥، ١٩٦، ١٩٧، ١٩٨، ١٩٩، ٢٠٠.

<sup>576</sup> به پیش سرجاوهی نوین تریش ریزه که: The Economist, 4-10-7/1997, p. 31؛ همچنان مصطفی علی‌پور، «کتابخانه اسلامی و اسلامیت در ایران»، کتابخانه، ۱۹۹۵، ل. ۸۰-۸۷.

نمودنیه کی تر له سه نیعنیکار کردنی راگه یادن؛ کلمپانیای (زیرکس) ۰ که به شهکانی کلمپانیاکانی (مايكروفلم زانکریس) ای کپی، همروهه نهوانه (بلاوکرلوه نمده ریکیبه کانی فیبرکردن) و خانه‌ی (ر. ر. پاوه‌که) بـ بلاوکردن‌هه که نو گرفتاری بازدگانی ناودلی ده رده کرد همروهه کلمپانیای (جن) ای کپی که یه کنیکه له نو کلمپانیای گه ودهی بلاوکردن‌هه کتینیس فیبرکاری<sup>۷۷</sup> ....

نمودنیه کی تر سه رزک و فیرانی پیشوروی نیتالیا (سلفیت برسلونی) که شاهش که نالی تله فنزیونی و دهیان رویزنانه و گرفتاری مهیه<sup>۷۸</sup>.

نه نمده ریکادا کلمپانیا نختکاریه کان سالی (۱۹۶۰) ۲۰٪/ی رویزنانه نمده ریکیبه کان مه برو به لام سالی (۱۹۷۸) پیزه که برو ۵۹٪ نه و رویزنانه‌ش له ساله دا ۷۱٪/ی خویته ران دهیان خویته‌ده، ۹۷٪/ی نه و رویزنانه‌ش که له شاره گه وره کاندا ده رده چوون(که ۱۵۴۴ شارن) له دهستی نه و کلمپانیا یانه دا بروون<sup>۷۹</sup>.

جزئیک له نیختیکار بریتبیه له نختکار کردنی هواله نهوش که ده زگاییه کی گهوره هوال دابه‌ش ده کات به سه ده زگاکانی تردا، نهوش و مکو رویزنانه (نیوبیلرک تایمن) که هوال بـ (۷۲) رویزنانه له نمده ریکادا او که نه داو و لاتانی تردا ده دات<sup>۸۰</sup>.

نه واله کانیش له جیهانداو به پیش سریزیه کی (یونسکو) ۱۹۸۲-۱۹۸۲ له چوله ده زگای گهوره وه ده رده چن که سه رجاوه‌ی سه ره کین بـ نه و هه والانه، ده زگاکانیش بریتین له (نه سوژیبیه بـ پریس)، (یونایتد پریس)، (ریتیس)، (وهکاله‌تی رویزنانه گه رسی فرهنسی)، نه مانش رویز نیاد له یه ک ملیون وشه بلاوده که نه وه<sup>۸۱</sup>.

<sup>۷۷</sup> ه. شبله‌ر، المثلثيون بالعقل، ل. ۸۹.

<sup>۷۸</sup> محمود العراجی، گرفتاری العرب، زماره ۴۴۰، کاتونی یه کم، ۱۹۹۰، ل. ۸۰.

<sup>۷۹</sup> گرفتاری لوطن العربی، زماره ۸۲-۹۰/۱۵-۹۰، ۱۹۹۰/۹، ل. ۲۸۷.

<sup>۸۰</sup> نه لارید لیلینثان، اسرائیل ذلك الدولار المزيط، ل. ۱۱۶.

<sup>۸۱</sup> گرفتاری فلسطین المسلمة، زماره ۱۲، سالی ۱۲، کاتونی یه کم ۱۹۹۰، ل. ۱۰.

هرچه نده یاسای حکومی هر سری نه م نیختکاره به لام پیچ و پهناکردن و خود زینتوه له یاسایانه شتیکی زه حمهت نبیه. مردمخیش کاتیک روژنامه‌ای Today کپی خزی له یاسای نیختکار ده ریاز کرد چونکه یاساکه نه و بلاوکراونه ناگرفته که مترسی نیفلاسیان له سره<sup>۸۲</sup>. له بار نهوهش که گواهه ماترسیبیه‌کی واله سره و روژنامه‌ی هه برو کربیش له لایهن مردمخو و یاسایی برو.

نیمپراتوره کانی راگه یاندن به مهش ناوهستن به لکوله نیوان خویاندا کرمه‌لیکی راگه یاندنی گهوده تر دروست ده کهن و هک نه و چوار که س و ده زگا تله فرزق‌نیبیه‌ی که له سالی (۱۹۹۶) نیازیان برو شهربکایه‌تی بکن بتو داگیرکردنی بازاری تله فرزق‌نی نه ویوسی، نهانه‌ش برتیین له مردمخو و که ناله کانی Canal+ Havas ای فرهنسی و Bertelsman ای نه لمانی<sup>۸۳</sup>.

نایا له ناو جیهانی نه م نیمپراتورانه‌ی راگه یاندن و له ناو نه م چریونه وهیدا نازابیه هم وو کسبیک له دامه زلاندی ده زگایه‌کی راگه یاندن هیج بایه خبکی ده مینیت؟ یان نازابیه هاولاتی له بیرکردن وه و له بپیاردان به دی ده کریت نهگه ر بناغه‌ی نه م نازابیه بابه‌ت نیعلامبیه‌که بینت که ثاوا له زیر دهستی چهند ده زگایه‌کی که مه؟

چریونه ده زگاکانی راگه یاندن شتیکی نوی نبیه، له جه‌نگی به کامی جیهانبیه وه مهیل پهیدا بروه بز نه م چریونه‌یه (له سر ناستی روژنامه‌دا)<sup>۸۴</sup>، نه م مهیلش زیاد بروه و له زیاد بروندایه.

دیاره ده زگای راگه یاندنی ناوچه‌بی هر ده مینه وه، به لام نهانه‌ت له م ناسته ناوچه‌بیه بشدا چریونه به دی ده کریت و له ناو به ک ناوچه‌دا تنها به ک روژنامه ده مینیت وه و هک (کویل) ده لیت: بهم شیوه‌یه نازابیه گه ل نامینیت له وهی که

<sup>۸۲</sup>The Economist, 4-10/7/1987, p. 31.

<sup>۸۳</sup>Les Nouveaux Empereurs de la Télé. Le Nouvel Observateur, 9-15/5/1996, p. 52 ff.

<sup>۸۴</sup> نوستن پهنه، سیاسته الحکم، ج ۱، ل ۲۲۲.

ریڈنامه کان رای (معارض) ای بو بلاو بکنه ووه<sup>۱۰۰</sup>. له همه مو حالت پیکشدا ریڈنامه‌ی ناچیی له ناو زدم و هوبی راگه بندی نیمپیاتوریدا وون دهیست.  
\*\*\*

### کمواته به کورتی:

- ۱- همه مو کاسپیک تنهها بع شیوه یه کی (نظری) ده توانیت ده زگایه کی راگه بیان دابعه زینتیست، نازادیی راسته قبیله ش لمهدا هی سه رمایه داره کانه.
- ۲- راگه باندن نیعنکار کراوه له دهستی چهند ده سپیک که مدا.
- ۳- له بهر نووه چه واشه کردش جه ماوه ر کارنکی ناسانه، یه کم چه واشه کردنش شه وهی که به جه ماوه بو تریت که وا نازادیی ته واویان هه به.  
چه واشه کاری له راگه باندنی ریڈنادا ره نگه له وهی راگه باندنی دیکتاتوریه ت زیارت بیت، چونکه دیکتاتوریه ت به زنگی درز له مساله حکومیه کان ده کات و به تاییه تی له وانهی که په یوه ندیان هه به بخودی دیکتاتوره که وه له کات بکدا ده رگای درز کردن له راگه باندنی ریڈنادا کرایه وه چونکه مرکزه کانی هیزو ده سه لات زنده، ده ستگرتنی که مايه تیش به سر راگه باندنا شه وی چه واشه کاری تاریکتر ده کات.  
له بر نمهش سهیر نیبه نه گه ر قسه ای (په یمانگه) جیهانیی ریڈنامه گه ری) ببیستین که له بلاوکاره یه کیدا ده لیت:  
له جیهانی عره بیبه وه بتو ناسیا، هه روه ما چهند پایته ختنکی نه بیوپی که نیدیعای نه وه بیان ده کرد که پا بهندی نازادیی ریڈنامه گه رین ... بازنهی نه م نازادیانه به رده وام له ته سک بیوونه وه دایه<sup>۱۰۱</sup>.

<sup>۱۰۰</sup> دیلید کریل، النظام السياسي في الولايات المتحدة، لـ .۶۰.

<sup>۱۰۱</sup> کوئاری الوطن العربي، زماره ۱۵، ۵-۲۷/۶/۱۹۷۷، لـ .۵۲.

# رأي گشتی

## (الرأي العام)

رأي گشتی (بيان رأي عام) Public Opinion وهو شئون کانی تر پیناسه‌یه کی روونی وای نبیه که زانایان له سری رنک بکون، بقیه دهتریت که وا بن هوده یه نه گارهول بدریت پیناسه‌ی رأي گشتی بکرت.<sup>۶۷</sup>

رهنگه بتوانین رأي گشتی به شتیکی دز بهو بناسین وه چون به هنری (شہر) وه (لندن) بناسین، نه و شتش (رأي تابیهت) که رأي کومه لیک خلاکه و بتایه‌تی کومال ده سه‌لاتدلران.

رأي گشتی وه زهمانه‌نیک بق پاراستنی نازانیی و دیموکراسیی ته ماشا ده گرت.

رأي گشتی پاریزه‌ری نازادیه نه گاره پرشه لی بکرت و پاریزه‌ری حوكمی گله نه گار که مایه‌تی بیانه‌وتی حوكم زهوت بکن بق خزیان. له بر نه وه هبوونی رأي گشتی و ده دری نه رایه به یه کتک له روالت کانی حوكمی دیموکراتی ده زانریت ... نه گار راستیش بیت که رأي گشتی هر لادنیک له بنه‌مای حوكمی گله بیان له نازانیی راست ده کاته وه نهوا بهش نتدی ره خنه کانمان قابل چاره سه رکردن و بهم شیوه‌یه حوكمی دیموکراتی دهیسے لینتیت که ده رده کانی بن ده رمان نین.

به لام لگه ل نه وه شدا با هیوا که مان گوره نه بیت چونکه نه وهی سه ره وه تیروانیکی ساکاره و لیه کم هنگاو وه مه لدیه چونکه رأي گشتی بق خزی پیتوانه‌ی راستی نبیه. پیشتریش سه لماندن که وا هم تا نه گار گله خزی فرمانپه وا بیت نهوا گله

<sup>۶۷</sup> جان ستورزلو نالان جیپلر، استطلاع الرأي العام، ل ۳۲، (سوئی) ش له کتبیه کیدا ههولی نه دلوه پیناسه‌ی بکات، الرأي العام، ل ۲۵.

بۇ خۆی پېوانەی راستى نىبىه دولىيىش ھەندىنلە بەلكە كان دۇرپارە دەكەينەوە و بەلكەى تىر دەھىتىنەوە.

پاشان و هر لمسه ره تاوه قسمه همه لیه چونکه همه بروئی رای گشتنی و حساب کردن بتوی تایبیه تبیه کی دیموکراسی به تنبا نمیه. رای گشتنی بتوی همه پشتگیری له حکمگذاری نادیموکراتیکات و همکوئلتمانیای کاتی نازنیه.

هه رو هه تنهها ديموکراسىي باي خ به راي گشتى نادات به لکو تنانهت  
ديكتاتوره کانپيش باي خى پن ددهن<sup>۸۸</sup>. فهيله سووفى نامه رىكش (جقون ديوسى)  
ده لېت: که وا نه و قسيه يه راست نبيه که بعزم وهندىي هاوېھى شى نتوان حاكم و حوكىراون  
له رئىمى شىتبدادى دا وجودى نبيه<sup>۸۹</sup>. لهه ش زياترو بەر لوهه فهيله سووفى نينگلېنى  
ده يېقىد هيوم Hume (۱۷۱۱-۱۷۷۶) وتبورى که وا تنانهت دهولته نستبدادىيە کان  
يان سەريانىيە کان تنهها لە سەر راي گشتى وەستاون<sup>۹۰</sup>. فهيله سووفى نينگلېنىش هوپز  
Hobbes (که لو بېولىدە بۇ کە مىزف گۈرگە بۇ مەۋەڭ كانى تىرو پېشىگىرىي دەسەلاتى  
رەھاي دهولتى دەكىد) دەيىوت که وا راي گشتى جىبهان حوكىم دەكەت<sup>۹۱</sup>. كواتا راي  
گشتى شەرعىيەت تنهها بە ديموکراسىي نادات. وترارىشە که راي گشتى لە ديموکراسىيدا  
تنهها نه و جياوازىيە هە يە کە نازادىيە رىكسىتنىو موئالە شەكىدىن ... نادى ھە يە<sup>۹۲</sup>.

نتیمایش نه م بجز جوونه رهایه رهت دهکدهینه و که ده لیت رای گشتی جیهان حکم  
دهکات چونکه ناشکرایه که دیکتاتوریه له همو شنیکدا ره چاوی رای گشتی ناکات،  
هروههها نه و بجز جوونه رهها پیجعوانه بش رهت دهکدهینه و که ده دری رای گشتی ب

<sup>٢٢</sup> رونی، سیاست الحكم، ج ١، ل ٢٩٠، همروه‌ها بیوون سوزنی، الرأی العام، ل ٢٢.

<sup>٨٦</sup> جون سوووي، الديموقراطية والتنمية، لـ ٨٦.

<sup>٤٠</sup> حان تونديزير بو ظاير، الدولة، ل. ٩، معروفة ك Graham والأس، الطبيعة البشرية في السياسة، ل. ١٧٧.

<sup>٢١</sup> ستونز و جيرلز، استطلاع الرأي العام، لـ ٢١

٢٩١-٢٩٠ ج.١ لـ. رهنـ، سيـاسـةـ الحـكـمـ

تاییه نیبیه کی دیموکراسی بنت نیا ده زانیت. راستیش نو ویه که له هردوو جوره نیزامه که دا که مایه تی (که فهرمانه وای راسته قینه یه) ناچاره له همندیک مسنه لدا ملکه چې رای گشتی بیتوله نزد مسنه لی تردا رای گشتی ده خاته نه و لاوه بیان چه واشهی ده کات بان هه تا دروستیشی ده کات.

جینگهی مه بست لیزه دا نو ویه و بز چونه ای که رای گشتی به پاریزه ری نازادیه و دیموکراسی ده زانیت بوزچوونیکه بن باش نبورو له ره خن<sup>۱۰۲</sup>. له وش گرنگتر نو ویه که هه بروني رای گشتی خوی جینگهی گومانه:

۱- همندیک ده لین: رای گشتی وجودی نیبیه به لکو نو ویه که همیه رای نقدینه یه<sup>۱۰۳</sup>.

۲- همندیکیش ده لین: رای گشتی تنها له چهند مسنه لیه که همیه<sup>۱۰۴</sup>; چونکه ګل و هکو جاران له ناو خویدا رتک نیبیه<sup>۱۰۵</sup>. خالک له باره ای راستیبه کانی زانسته وه ریکن به لام هم نو ونده لهم بواره ده بیچین نارینکی سره لذه دات<sup>۱۰۶</sup>.

۳- همیشہ ده لینت که رای گشتی له حکومی دیموکراتیدا وجودی نیبیه به لام نو و زیاد ده کن که نو ویه همیه نو را تاییه نیبیه که نهوزمه که ده جوولینت<sup>۱۰۷</sup>.

بینگومان نوانش همن و نقین که ده لین رای گشتی همیه و دهور ده بینیت، هرچه نده همندیکیان - و هکو (گوستاف لوپن) - نمې بشینکی خراب ده زان که حکومه ت و روزنامه ګری له جباتی پیشنه وايې تی و ریکخستنی رای گشتی (و هکو نو و سای

<sup>۱۰۲</sup> ډمن، سیاسته الحکم، ج ۱، ل ۲۹۰، سزوپی، الرأی العام، ل ۲۲.

<sup>۱۰۳</sup> برولن: نولوا حداد، الديمقراطیة . ل ۱۰۵ مه بستن نو نزدینه که شوپنی رای که مابنی ده کون.

<sup>۱۰۴</sup> ډمن، سیاسته الحکم، ج ۱، ل ۲۸۸. هروهه ما (فول) برولن: عبد الحمید متول، الوجیز ..، ل ۲۲۷.

<sup>۱۰۵</sup> ډمن، الديمقراطیة، ل ۴۸.

<sup>۱۰۶</sup> نه، سزوپی، الرأی العام، ل ۱۸۱.

<sup>۱۰۷</sup> غولا حداد، الديمقراطیة، ل ۱۰۵.

نحو) بیونه توه ده نگدان وه دو بیاره کردنه وهی نه و را گشتیه<sup>۱۰</sup>. معلبته نه گمر (لوبلن) نا نه مرد بزیایه ده بیلانی رای گشتی گشتووه به چن.

و تمام هم تا نه گمر رای گشتیش هم بیت و ده در بینیت، نه و را گشتیه نابیت پیوانهی راستی تا دلمان پینی خوش بیت نه ویش چونکه:

۱- نزد جار رای گشتی بتو چوونیکی هله ده بیت، نه مهش ناکترکی دروست ده کات نیوان نه رایه و رای که مایه تیبه کی زیر که ده بیه ویت راستیه کان بفاته رو هرچهند نه راستیه نه ویت<sup>۱۱</sup>.

۲- (ذکر) ای خالک رزربهی کات وزدو به هیز نیبه، خالک بایه خ به مسنه لکانی نیستا ده دهن و نزد لمسه له کلونه کان پشت گوئ ده خن<sup>۱۲</sup>. لمبه نه وه نه گمر لموا رزیدا حقیقه تی هر مسنه لیه ک روون بیته وه نه کار ده کاته سر ته نه پسپقیان<sup>۱۳</sup> و بایه خ نابیت لای خالک چونکه بتو میزنو.

۳- رای گشتی شتیکی نه گزبر نیبه به لکو سروچاری گوران ده بیت<sup>۱۴</sup>.

۴- خالک همیشه ناما شای را بر رورو دره و شاهه ده گمر که گوابه کانی خوی و هز ع ل نیستا باشتر بورو<sup>۱۵</sup>. لمبه نه وه حوكمه کیان لم سر نیستا و را بر رورو حوكمبکی راست ده رن اچیت. نه خاله ش سه لعندنی خالی (۲) ای سره وه وه نابیت نیبه پیس. خالک (ذکر) بیان نه وه نده لاوزه و ناوات کانیان نه وه نده روید که شتے خراپه کانی

<sup>۱۰</sup> بیونه: گرستاف لوبلن. روح الجماعات. ل ۱۲۷.

بیونه: سفری. الرأی العام. ل ۲۴.

سرچاوهی سره وه. ل ۹۳.

سرچاوهی سره وه. ل ۹۱.

سرچاوهی سره وه. ل ۶۸.

سرچاوهی سره وه. ل ۷۱.

نمروسانیان له یاد نامینیت و به همیزی به راوردکرینی ((نیستای خراب)) له گهان همنیتک شتی  
باشی رلبریودا حومکنیکی هله له سه نیستا ددهدن.

۵- زلتیاریسی کانی خالکبیش که من بزیه حومکه کانیان ورد نین.

۶- له موشه مانه ش خراپتر نووه به که رای گشتی له زلر ماسه له دا دروست  
نابیت به لکو ((دروست ده کریت)), نه مهش که بهشی داهاتو و مان بز تهرخان کرد ووه.

## دروستکردنی عه قل

و یمان رای گشتی زلد جار ((دروست نابیت)) به لکو ((دروست ده کریت)), باس  
کرینی نه مهش شتیتکی نوی نیب. نیمهش لیزه دا زاراوه به کی فراوانتر به کار ده هنین  
نه ویش دروستکرینی عه قل یان دروستکرینی میشک.

دروست کرینی عه قل نووه به که چهند همیزیک کارده کنه سه رکمه لکه و سه  
تاکه کانی نه و کرمه لکه و میشکلو بیرکرنده و هست و ناره زویان ناراستای نه و لابه  
بکهن که مه بستیبانه، زماره به ک بز چوون له میشکیاندا ده چه سپیتن و زماره به کی تر له  
میشکیان ده ردکه کن، دروست کرینی عه قل به کردیش جلزنکه له میشک شتن(غسل  
الدماغ) نه گه ریشک شتن خوی نه بیت. لام جزره میشک شتنه میشک شزر اووه کان هست  
به میع زلیکرینیک ناکهن که ناراسته یان کرابیت، له کاتینکا میشک شتن له نیزامنیکی  
لیکناتریدا جینگهی بیزار بونی خالکه و کارنکی پینچه وانهی هه به و تنهها له چهند شتیکی  
که مدا سه رکه و تنوه.

نه و هیزه سره کیانه‌ی که عاقلی جه‌ماوه‌ر دروست دهکن:

## یه که م—کوچه‌له کانی فشار

دروست کردنی عاقل رنگه‌ی بکن ناسانکه‌ر ووهی کاره کانی نه م کومه‌لانه. لم  
باره‌یه وه راپورتیکی ره‌سمی نه‌مریکی هه به که باس له کوششی نه و کومه‌لانه دهکات  
بز ناراسته کردنی میشکی میله‌ت و بز دهست گرتن بسار رای گشتیدا. (مینق) ای  
فه‌هنسیش که نه م قسیه له باره‌ی نه‌مریکاره ده‌هینتیقه وه ده‌لیت که وا چهند  
نیشانه‌یک هه به که نه ووپا زیاتر و زیاتر برهه نه وه ده‌چیت که چهند کومه‌لیک رای  
گشتی بز به‌رده وه‌ندیه خویان بجهولینن<sup>۱۰</sup>.

باسی نه وه شمان کردبو که چون نه و کومه‌لانه سالانه سه‌دان هزار سرف  
دهکن بز دروستکرین (کش و هه‌ایکی گونجاوی رای گشتی) و بز ((روشنبرکردنی  
گه‌ل)).

## دووهم—ده‌زگا حکومیه کان

(لیده‌ره) له باره‌ی نه‌مریکاره چهند شعرونه بکن ناراسته کردنی رای خه‌لکمان  
بز ده‌هینتیقه، یه‌کیک له‌وانه بلاوکراوه کانی نیستعلاماتی گشتی (نه م نیستعلاماتانه ش  
به‌زاری و هزاره‌تکان قسده‌دهکن) که له رنگه‌یانه وه فرمانبره کان ده‌بانه‌ویت نه و شنانه  
بسار خه‌لکدا بسه‌پیتن که به‌راستی ده‌زانن<sup>۱۱</sup>.

(لیده‌ره) ده‌لیت که حکومه شرم نایگرت که سه‌ردمان (- گه‌ل نه‌مریکی)  
را بکنیشیت بز تیهوانیکی بیاریکراوو لم رنگه‌یه وه رای گشتی دروست بکات، زوربی

<sup>۱۰</sup> جان مینق، الجماعات الضاغطة، ل. ۵۱-۵۰.

<sup>۱۱</sup> ولیام لیده‌ره، آمة من غنم، ل. ۱۹.

کاتیش دهک وینه داوه کانی چهند بیرونیه که پیشتر بپاریان له سر درابوو له لایه نه و که سانوه که نیمه هه لیان ده بژین و که گولیه خواسته کانی نیمه به جن ده هینین.<sup>۱۷</sup> رنگیه کی دروستکردنی رای گشتی له نماده ریکادا بریتیبه له توڑنیه و کانی کونگرس که (دوگلاس که یته) له کتبی (بهشی چواره می حکومت) دا باسی ده کات. به پنی (که یته) -که لیده ره قسه کانی نه قل ده کات- توڑنیه و کانی کونگرس و مسیله ن بق دروستکردنی هه واله کان و ناراستکردنیان و بق سرچ راکیشانی گال یان نینزار کردنی یان نارام کردنسی؛ یان بل و رگرنتسی ره زامه ندیب خه لک، یان ههندیک جار بق نهودی شته کان ریاتر له جاران تمومدل اوی بن.<sup>۱۸</sup>

(لاسک) له لایه کی تره وه باسی مهترسیی هاویه یمانیتی حکومت و ریڈنامه گه ری بق ناراستنی رای گشتی ده کات و ده لیت ره نگه نه هاویه یمانیبیه تیری کوشندیه تبدا بیت بق دیموکراسی.<sup>۱۹</sup>

به لام له ههندیک حاله تدا پیویست بعو هاویه یمانیبیه ناکات، بق ضعونه یه کیک له نه ریته کانی ریڈنامه گه ری نماده ریکی - به پنی لیده ره - نهودیه که ریڈیه ریڈنامه نووسان و ته کانی لیپرسراوان بین هیچ نیعتازنک نه قل ده کهن، (مکارش) ش سودی له نه ریته و رگرتبوو به هزیه وه سه رکه توویوو.<sup>۲۰</sup>

شیوه یه کی تری په یوه ندی نیتوان ریڈنامه گه ری و حکومت بریتیبه له سه ریتیشیرانی ریڈنامه نووسان له بارهی و ته کانی و هزیری ده ره وهی نماده ریکا چونکه نازانن ثایا و هکو ریڈنامه نووس حسابیان بق ده کات یان دهیه ویت به شداریان بکات له جه نگه ده روونیبیه که ... پاشان ریڈنامه نووسه که چی بکات نه گهر زانی نه و قسانه دلتن

<sup>۱۷</sup> سه رچاوهی سره وه، ل ۱۱۸.

<sup>۱۸</sup> سه رچاوهی سره وه ل ۱۱۴.

<sup>۱۹</sup> ه. لاسک، اصول السیاست، ج ۱، ل ۱۴۱.

<sup>۲۰</sup> ولیام لیده ره، آمة من غنم، ل ۱۱۲.

؟ راستی بلینت و پرقدره کانی و هزینی دهره وه نتیک بدادات یان راستی بشارته وه و خوشیو  
گل بخطه نتیجت ؟<sup>۱۱۱</sup>

نیمهش ده پرسین: ثئی نه گر به راستی هاویه یهانیتی هبینت نیوان حکومه تو  
بلزنامه گئی ؟ سارکه وتنی حکومه تی دیکناتری لام حاله تهدا کارده نییه و سارکه وتنی  
گواره له و لاتیبه که خلکه که حکمکه یان به دیموکراتی ده زانن و خویان به نازاد  
حساب ده کن.

## سیمیه- ده زگاکانی راپرسی ( مؤسسات استطلاع الرأي العام )

له زلذثا ادا زماره یه کی نتلدی ده زگا من که مانکانه و هفتانه رای خلک (یان  
راسته: نمونه یه کی هلبزاربرلوی خلک) له باره ی چند مسأله یه ک ده پرسن به رله  
چاره که سده یه ک له نه مرکادا زیاتر له سه دیکفراری جزو جلدی وا هبوون. به پال  
زماره یه کی له وه زیاتری دیکفراری راپرسی که تنها له باره ی بازاره وه رای خلکیان  
ده پرسی<sup>۱۱۲</sup>. تنها نه و دیکفرارانه ش که ساربه کاری بازابن سالان (به پنی  
سرزمینیه کانی په نجاکانی نه م سده یه) ۶۰-۳۰ میلیون تولاریان سه رف ده کرد<sup>۱۱۳</sup>.

هر چنده نکد هن راپرسی بهشتیکی پاش ده زانن به لام نکد که سی تر گومان له  
کاری نه م ده زگایانه ده کن و وای بتو ده چن که نه م ده زگایانه ده ستیان هه یه له  
روودلوه کاندا. نمونه ش له سه رهه و راپرسی له کانی هلبزارینه کاندا که بر لاهه  
ستدوغه کانی ده نگان دابخرقن نه نجامی راپرسی ده رده چیت و ده لیت که پالنیولو (۱)  
۵۱٪ی ده نگه کانی ده ستکه و توهه و نه وهی تر (ب) ۴۹٪ی ده نگه کانی به دهست هینواره.

<sup>۱۱۱</sup> سرجاوهی سره وه، ل ۱۱۷.

<sup>۱۱۲</sup> ستوزلر جنپلر، استطلاع الرأي العام، ل ۵۳.

<sup>۱۱۳</sup> پهنه، سیاسته الحکم، ج ۱، ل ۲۴۲.

لهم حالته داره خنه گران دلتین که ناشکرا کردنی نه نجامه هانی لایه نگرانی (ب) که تا نیستا دهنگیان نه دلوه دهدات نزو بچن و دهنگ بدنه و لایه نگرانی (ا) که دلتیا بون له نه نجامه که له ماله وه بعینته وه ... نه مهش ده بینته هزی گورپیش نه نجامه که سره وه، هندیکیش ره خنه یه کی پیچه وانه ده گرن نه ویش نه و به که لایه نگرانی (ب) سارد ده بینته وه دلتین (ب) هر سرناکه ویت بقیه ناچن بز دهنگدان (و (ب) به باستی ده ذوقیت. نه مهش نه گر نه نجامی را پرسیبیه که راست بینت نه گینا نه گر در قی تیندا بگرفت ناکامه که زیاتر جینگای مه ترسیبیه.

مه به مسني نیمه لهم به شده زیاتر زانیشی ده وی را پرسی له دروستکردنی عقول: شبیه یه کی نه مهش برینیه له چونیتیں دارپشتی نه و پرسیاره که ناراستی خه لک ده گرفت، بل غونه سالی (۱۹۶۰) - کاتی جه نگی نووه می جیبهانی - له نامه ریکارا را پرسیبیک به نزو جور کرا؛ یه که مبارز (نایا له و بهواهه دایت که پیتویسته نه مه ریکارا نیستا زیاتر کفرمکی نینگلت راو فه برهنسا برات؟) پیژه ده لام (بل) بز نام پرسیاره ۱۲٪ بزو، به لام که همان پرسیار رسته (له خه باتی نینگلت راو فه برهنسا دئی هتلیه) که بزو زیاد کرا پیژه که به رز بزو وه بز ۲۲٪<sup>۱۱۱</sup>، واته هر چه نده همو که سیک ده بیزانی که شه په که دئی هتلره به لام چونکه شبوازی یه که می پرسیاره که ناوی نه وی تیندا نه بزو پیژه (ب (ل)) که متر بزو. که واته شبوازی دارشتنی پرسیاره که ده وی هه به له سه پاندیشی وه لامیکی دیاریکارا.

ده وی گو وه تری را پرسی له و کاته ده بینت که نه و مسله یه که جنگه کی پرسیاره مسله یه کی نوی بینت (یان: زه وی نه کتیلاو)<sup>۱۱۲</sup> چونکه جه ماوه ناما ده یه هر رایه که بینت وه ری بگرفت، نه مهش به پیچه وانه کی مسله زانراوه کان که خه لک رای ناما ده خویان هه به له باره یان وه.

نه. صوفی، الرأی العام، ل ۶۲-۶۱

ه. شبله ر، العللابون بالعقل، ل ۱۱۵

رهخنه کان له راپرسی نور و جکه له وانه‌ی سرهوهه نهمانه ههنه:

- ۱- نه و پرسیاره‌ی که له خهک دهکرت هر نه و پرسیاره‌یه و به دلیل نیبه  
(نه‌مش جزره ناپامته کردنیکی نه و کسسه‌یه که وه لام دهداتوه).
- ۲- هندیک حاله‌تی ساخته‌کاری ههیه.
- ۳- بوزه نقده ملن واته پرسیار لی کراوه‌که ناچار ده‌بینت وه لامیکی دیاریکرلو  
بدات.

#### ۴- مهترسیبیه له سهه نیموکراسی

دهوی گوده تری راپرسیش له سهه دروستکردنی عهفل نهوه‌یه که راپرسیبیه که  
له نسلدا پرسیارنکه له نمونه‌یه کی (عینه) هه لکی دهکرت به لام توییس که بلاو  
دهکرتنه و کارده‌کاته سهه جه‌ماهر (یان هیج نه‌بینت نه‌وانه‌ی نه‌جامه‌که ده‌خویننه وه  
یان ده‌بیبیست)، بتو نمونه نه‌گور وه لامی (به‌لئن) له نه‌جامه‌که دا ۶۰٪ بینت نه‌م ریژه‌یه  
کارده‌کاته سهه که سانی تر (بمتایبیتی دوو دله‌کان) او هانیان ده‌دات که نه‌وانیش هه‌مان  
بتو چوونیان هه‌بینت و بهم شیوه‌یه پیژه‌ی لایه‌نگران زیاد ده‌کات.  
جکه له گومان له کاره‌که گومان له ده‌زگاکان ههیه نه‌ویش چونکه ده‌زگاکان به  
خفرپایی بهم کاره هه‌لناسن و پاره‌ی له سهه و هر ده‌گرن نه‌ویش له بلاوکراوه‌کان یان له  
ده‌زگا ثابووی و سیاسی و نه‌کانیمیه کان ..... بزیه پرسیاری نهوه ههیه که نایا نه  
ده‌زگایانه‌ی راپرسی نیبه‌تی باشیان ههیه؟ نه‌گور نه و نیبه‌تی پاشه‌شیان هه‌بینت نایا له  
پشتیانه‌وه کرمه‌لینکی شاردر او ناوه‌ستینت<sup>۱۱۷</sup>؟

## چوارم - ده‌گاکانی راگه‌یاندن

ده‌گاکانی راگه‌یاندن نامبرینکن له دهستی حکومه‌تو کرم‌له کانی فشارو سه‌رمایه‌داران و له دهستی خاوه‌نه کانی نه او ده‌زگایانه خویان. هامو نه مانهش نه م ده‌زگایانه له دروستکردن عه‌قلدا به‌کارده‌هیتن و باشترين نه دجامیان دهست ده‌گه‌وتت. لیره‌شدا ته‌نا باس خاوه‌نه کانی ده‌گاکان ده‌گه‌ین و بهم کورتیبه:  
یه‌که‌م: بعزم‌وهندیه یه‌که‌می خاوه‌ن ده‌زگاکه (قازانچ)ه و به‌رواله‌ت و ده‌زانین له‌بهر نه و قازانجه نه و خاوه‌نه ناچاره همیشه خه‌لک رانی بکات، و اته نهوان کاری تن ده‌کهن نه‌ک به پیچه‌وانه‌ه. نه‌مه‌ش راسته به‌لام به وورد بونه‌وه ده‌زانین که کاری نه و له‌سر جه‌ماوه‌ردا گه‌وره‌تره چونکه:

(أ)- بـ قازانچ کردن ناچاره نعلانی شست‌ومه‌کی باز‌گانی‌نی تک دابه‌زننت. نعلانیش کارنکی تینکدۀ‌ری همیه له‌سر عه‌قلی خه‌لک چونکه بی‌کردن‌وهیان له‌کار ده‌خات.<sup>۱۱۴</sup> نعلانه تکه‌کانیش عه‌قلیه‌تی (استهلاکی) لای خه‌لک دروست ده‌کهن و له‌هندیک حال‌ندا نه عه‌قلیه‌ت ده‌بیت نه‌خوشی که پیش ده‌وتیرت نه‌خوشی‌بازار کردن (نوت‌مینیا) و که تکریه‌ی نه‌خوشه‌کانی نافره‌تن.<sup>۱۱۵</sup>

بازار کردن ده‌گاته حال‌تیک که شیوانی زیانی خه‌لک ناراسته ده‌کات و کارده‌کاته سه‌رمایه‌م بی‌بوق‌چون و ره‌فتارو نه‌جامیان.

(ب)- خاوه‌ن ده‌زگاکه بـ رله هامو شتیک سه‌رمایه‌داره، له‌وهش زیانتر سه‌رمایه‌دارنکی لیبرالیبیه به واتایه‌ی که دهست تن و هر دلنی حکومه‌تی پس قبول نیبه له کاره‌کانییدا، له‌بهر نه‌وهش رنگه له بی‌بوق‌چونش ناکلک بهم بی‌بوق‌چونه ده‌گرفت،

<sup>۱۱۴</sup> بیوانه، کلقاری سژنی، الرأی العام، ل ۱۹۱-۱۵۱ له‌گه‌ل به‌لورینک له‌گه‌ل نعلانی جاران.

<sup>۱۱۵</sup> بل نه م نه خوشی‌بیه بیوانه، کلقاری قضایا دولیة، ژماره ۳۶۶، ۱/۶، ۱۹۹۷، ل ۸.

للهوش زیارت، لکه که شن نارا پسته ده کات (راسته و خق بیان نا راسته و خق) رووه و  
بیریو تجویونی سه ما په داری.

دوم: چکه له قازانچ رهندگه خاوهون دهزگاکه نایدیق لوجیاپه کی تاییبه‌تی تری ههیبت (به پال سرمایه‌داری). رهندگه لهو بپوایه‌دا بینت ولاته‌که‌ی دهور ببینیت له جیهاندا ههنا هنگر بگاته نهوده‌ی بهمیزی سهربازیسه‌وه بپیشه ناو ولاتان و لهوانه‌یه به‌پیچه‌وانه‌وه بروای به میاسمه‌تی ندهه بهارزه ههیبت.

جووله ک شعرونه یه کن له سه ر نو ثاید لر جیا یه .. یه کند له گوره ترین چالاکیں  
میشک شتن له رفڑنا و ایدا جووله که به پیش هه نساوه که گوره ترینیان خود افهتی  
له ناویردنی شه ش ملیون جووله که له لابن نازیمه کانه و ده زگا کانی را گه بیاندن نه  
خود افهتی پان کردیتے راستی لای خهلاک.

د هزگاکانی را گه یا ندن نه و چه که به کرمه ل کوژه یه که له یه ک ساتدا میشکی سه دان  
هزارو ملیونان که س له کار ده مخات و ده یانسیریته وه و عقلیه نیکو جو چه هست و  
ثاره نیوی تری تئن ده ناخنست.

ل به ر خنکی نه م ده زگایان ش هندیک ل و رنگایان ب اس ده کهین که ل  
بروستکردن عده لدا ب مناریان ده هبینو که هندیک جار مه بستین نه و دروستکردن نبیه  
و بتدر جا.

۱- لسه رهه دا باسی دهونی گهوره هی شعلانی باز رکانیمان کربو لیزه دا تنهها ناوی ده هنن.

-- بیویه کان (که ناله کانن تری راگه یاندنیش) ههندیک بیویه؛ و هکو هه وال بلار  
ده که نه وه<sup>۱۰</sup>. ناشکرایه هه وال زیاتر کار ده کاته سر خالک و به راست و بابه تیی ده زان و  
به پینچه و آنه بیویه که به ناشکرایی ده و تریست ثمه بیویه ایه و خالک قبیول یان ره فرنی  
ده کن.

۲- پشت گوئی خستنی چهند هموال و مهله‌ی دیاربکراو، خلک که ش ناتوانی تهاتای هموو کنانه کانی تله فریون بکن و هموو روزنامه‌کان بخوبینه و ته راستیه مهله‌کان بزانن<sup>۱۱۱</sup>. جینگری کونی (ریچارد نیکسون)، (مس. دیگنبه) سالی ۱۹۶۹ نامازه‌ی بزه نرسن نه مه لبزاردنی همواله، کربوو و تبووی کهوا کوهله که سینکی که م له<sup>(۱۰)</sup> ته ۱۸۰، دهقیقه‌ی هموال (۲۰) دهقیقه هله زین، نهان بپیار دهدهن چ همواله‌ی بکاته (۴۰) نا (۵۰) ملیون نه مریکی<sup>۱۱۲</sup> (نهانه‌ی، کاهه، هموال نه ماشای تله فریون دهکن).

۳- رنگه‌ی چواره‌ی دیستکردن عقل شیواندنی همواله کانه. (جیزن بیتنی) (?) دهليت که له کاتی جه‌نگی دووه‌ی جیهانپدا بهمه‌واله کانی حاوت وه کاله‌تی همواله چوو بیوه و بهاروردی کردن له گهله همواله کانی روزنامه‌کان و سری سوپما چون دهستکاری نه همواله کرابوو بق نهوه‌ی ریک بن له گهله سیاستی روزنامه‌که بیان له گهله بیرویچوونی خوینه‌ران بیان له گهله خواستی خواهه نعلانه کان بیان له گهله بزچوونی روزنامه نووسه‌که<sup>۱۱۳</sup>.

۴- شیواندنی راستیه میژوویه کان و راستیه کانی سر به رووداوی هاوجه‌خ: به کنک له نهونه دوپیاره بیوه کانی شیواندنی راستیه کان نهوه‌یه که (لیلینث) باسی دهکات نهویش ماشیرین مکننی وینه‌ی عره‌ب له ده زگا کانی راگه‌یاندن له نهه ریکنا عروه‌ها جوان کردنی وینه‌ی نیسرانیل و نووسینی خه‌یالات له باره‌یه وه. (لیلینث)

دهليت: بهم شیوه‌یه ش ((کازیوه‌ی خودراهه ته ده زگا کانی راگه‌یاندن چنرا))

۱۱۱. شافان، له مستقبل الديمقراطي، ل. ۲۱۰ نهویش باس هار له روزنامه دهکات به لام نه تله فریون دهگرته وه که خلک پاره دهدهن به کنانه که به وه رگرنی برنامه کان بزه ناتولن له کنانی نزددا بهشداری بکن همراهه کانی نهوه بیان کهه هموو کنانه کان بینن.

۱۱۲. رهمن، نسوات السلطنة، ل. ۴۲.

۱۱۳. جون بیتنی، ستار الحدیدی حول أمريكا، ل. ۴۶.

۱۱۴. لیلینث، هکذا یضیع الترقی اندی، ط. ۱، ۱۳۹.

یه کیک له نمونه کان کتینبیک به ناوی (پادشاهی پادشاهان) که نوایی تر کرا به فلیم. لم کتینبیدا (هیرزد) پادشاهی جووله که که فدرمانی له خاچدانی مسیحی دا (راست نهوده) له خاچدانی ناو کسی که له مسیح ده چوو ... نه همانی بیکه کان در ذه کهن که ده لین مسیح له حاج درا) ... نه م پادشاهی وه کو کابرابیه کی عمره ب پیشان درلوه لکاتس حاج دانه که و له فلیم که دا وینه که سینک ده رکوت که له عمره ب ده چوون. بزیه یه کیک له وانه شتیان له باره هی نه م برهمه وه نووسه ل جیاتی (پادشاهی پادشاهیان) برهمه که ناو نابوو درزی درزکان<sup>۱۶۴</sup>.

۶- (ناوونیشان) هزیه کی راگه یاندنه بخ کارکردن له سر جه ماوراء ناوونیشان که نه و شته ده گه بینت که مه بستنی نووسه رانی هواله که ب (یان برهمه مینه رانی هر شنبکی ن) له کاتنیکا هواله که خوی شنبکی جیاوازه. (لیده ره) ده لینت: نیمه و امان ل هاتروه ناوونیشانی سره کی به چیزی کی ته اوی مسله که بزانین (واته خه لک زیاتر سارنجی ناوونیشانه که دده دن و باید خ به بابه تکه ناده ن) و ده لینت که وا ده قسی بابه تکه نه و هنده سه رنج راکیش نیبه که بیتنه ملی نهوده که ساننیکی نقدتر بقذنامه که بکهن<sup>۱۶۵</sup>. بعواتایه کی تر بق فرق شتنی ژماره بیکی نقدتری بقذنامه که ناوونیشانی زهق بخ بابه تکی ناسایی داده نزیت، نه مهش جگه له دانانی ناوونیشانیک بخ بابه تک که له لکه ل نه و ناوونیشانه دا ناگونجیت، که واته به کورنترین رنگ و به هزی ناوونیشانه وه شتی نقد له مبنیشکی خه لکدا ده چه سپینزرت.

۷- شیوه هی خویندنه وهی بابه تو هواله کان له نال فریزوندا: بق نمونه پیشکشکری بر نامه که بان هواله که بع بر ق جوولاند نیک بان گورپسی شیوه ده نگی

<sup>۱۶۴</sup> سرچاره هی سرچاره، ل ۲۱۲.

<sup>۱۶۵</sup> بهوان: و. و. لیده ره، آمه من غنم. ل ۱۱۱. خوش خوت نافی بکره وه و بزانه که رقذنامه و گرفدار ده خویندنه وهی زنگی ناوونیشانه کان ناخویندنه وه. نه و بن کارنه ش که هممو بلاو کراوه بک له برگ و بخ برگ ده خویندنه وه نقد که من!

خوی ده نوانینت گومان بخاته میشکی ملیونان که س(که ته ماشای تله فزینن) که ده کن)  
لباره‌ی مسه‌له‌یک که په یوه‌ندی به بابه‌تکوه همه‌یه.<sup>۱۷۷</sup>

-۸- ته نانه‌ت روناکی و مکباج وشنی له م بابه‌ت به کار ده هینتیرت بتو کارکدن  
له سر جه ماهه‌ر. (رهنی) منوشه‌ی چاو پینکه وتنی نیوان دوو منافسی هه لبزاردنی  
سروکایه‌تی سالی (۱۹۶۰): (جنون کتینتی) (ریچارد نیکسون) ده هینتینتی و که تقدیه‌ی  
نه وانه‌ی سیمیناره کهيان له تله فزینندا بیشی وایان بروا برو که کتینتی سرکه ونوو برو  
به لام تقدیه‌ی نه وانه‌ی که له رادیو دا سیمیناره کهيان بیست و تیان که نیکسلن  
سرکه ونوو برو... خوی نه م جیاوازیه ش ده گه پرته‌وه بتو نه وهی که له تله فزینندا  
روناکیه‌کهی سر رووی نیکسون وجتی مکباجه که ... تاد به جوڑیک بسوون که  
نیکسونیان به روویه کی خفه‌تابارو ((بن رونگ)) در خاست.<sup>۱۷۸</sup> به شیوه‌یه کی گشتیش  
وه‌سیله ته کنیکیه کان بذیان ههیه کار بکنه سر عقلی خهک له ناستیکی فرولانتر له  
ناستی منوشه‌کهی سردهوه هدروه کو - سینه‌مای ثامریکی که له بولی بکاره‌نیان  
ته کنکی پیشکه وتروو قه بهو کارنگه پله‌ی یه که من هینتاوه و فلیمه کانی عقلیه تبکی  
خه بالیان بتو خله‌که که دروستکوبووه.

-۹- دروست کردنی عاقل له ناستی هه والو بابه‌تی (جدی) (دا نامه‌تینتی) و به لکو  
ته نانه‌ت له بابه‌تی کات بردنه سه‌ریشدا پیاده ده کریت. (شیله‌من) ده لینت گو وره‌ترین لینل  
له میژوودا نه و فیکره‌یه که ده لینت که وا بابه‌تی کات بردنه سه‌ر هیج تاییه‌تیبه کی  
فیرکردنی تیدا نیبه و قسه‌ی میژووناسی تله فزیننی نه مهاریکی (ثیریک بارق) ده هینتینتی وه

<sup>۱۷۷</sup> بیوانه رهنی، فنوات السلطه، ل ۴۲. رهنی باسی گومان دروستکردنی له باره‌ی راستکری  
لپرسولیک بان حیکمه‌تی سینه‌تیکی حکرمه‌ت ده کات.

<sup>۱۷۸</sup> سروچاره‌ی سردهوه، ل ۲۲-۲۴.  
وشکه (ترفید) ده بدر نه بیوونی وشه‌یه کی بهرامبری کوردی له لای خدم وشه‌ی (کات بردنه سه)  
به کار ده هینتم هه رجه‌نده به رامبری ته‌لوی وشه‌که نیبه.

کات برینه سارمه فهومیکی پرم ترسیبیه، فیکره‌ی خلکیش له باره یهوده نویه‌یه که پرمیوه‌ندی به مسنه (جدی) کانی جیهانه وه نیبه و نه نهانها پرکردنی سه عاتیکی به تالیبه، راستیش نویه‌به که نایدیز لوجیا به کی شاردر او له ناو همو چیزکه خه بالیه کاندا همه، چه مکی خه بالیش له چه مکی واقع گرنگره بتو روست کردنی بیرو رای خدک<sup>۱۶۹</sup>.

جگه له به کارهینانی کات برینه ساربتو سه پاندنی فیکره‌یه کی دیاریکراو، بابه‌ت کانی کات برینه سارکاریکی ترسناکی تریان همه نهوش ناراسته کردنی مرفه بتو شیپولزکی دیاریکراوی زیان نهوش زیانی سلبیه‌ت. کاتیک که کات برینه سار بیته به کیک له به هاکانی زیانی میله‌ت، نهوا میله‌ت که مترا ناماشه‌ی خهیات ده بیت له پینتاری نازانی و له پینتاری نهوهی خلی خلی حوكم بکات، کات برینه ساربیش بهم حسابه نویمنی دیموکراسی و نازانی و هر شتیکی تره که پیرویسته خه‌لک دهوری تقیدا بیینت. له روژنوادادا کات برینه سارو گه ران به دنای خوشیین زیاندا به های ساره‌کیی خه‌لک که به بتویه نهونه‌ی سلبیه‌تی روکیدان لجه‌دی ده‌کرنت.

نه روروکردن بهره و کات برینه سار ده زگاکان هان ده دات (بتو قازانچ) که نهمه له جاران زیاتر بکات. روژنامه‌ی ناوداری (واشنگتن پرست) بتو نهونه شانانی بهوهی کریبو که له ماوهی پینج سالا باهه‌تی سیاسی به روژه‌ی ۷۵٪ تا ۵۰٪ که کریلوه نهوش له قازانچی لاصه‌رکانی رابواردن. روژنامه‌که ده‌لتیت: نیمه (روژنامه‌که) نوود که وتبته‌ره له سیاسته و بهم جقده زماره‌یه کی روکیدنی خوینه رانمان دهست که ووت<sup>۱۷۰</sup>. له بیریانیاشدار له پهنجاکاندا گوردترین روژنامه‌ی بیریتانی له رویی دابش کردنی وه که روژنامه‌ی (هولالکانی جیهان) News of the World (که هی مردوخی جووله‌که) نوستورالیا به روژانه ۶,۲ تا (۸) ملیلن دانه‌ی لد هه‌لرق‌شرا ... نه روم روژنامه‌به هبع له باره‌ی سیاسته وه بلاوناکاته وه و بهتاییه‌تی ته رخان کراوه بتو نابه و چوونه جنسییه کانی چینه به روزه کانی کرم‌لکه و بتو ناهه‌نگو موغامه راتی دلداری<sup>۱۷۱</sup>.

<sup>۱۶۹</sup> شبله‌ر، المثلثيون بالعلول، ل ۱۰۱.

<sup>۱۷۰</sup> محمود المراغی، له کفراری (العربي)، زماره ۴۴۰، ۱۹۹۶/۱۲، ل ۶۰.

<sup>۱۷۱</sup> کفراری لفاف عربیه، زماره ۱، طویات، ۱۹۷۶، ل ۷۶.

(لیست دره) ده لیست: خویش ران روزنامه بتو هواله کانی ساپروروجوونی که سایه نیبی کانی ولات دهکن، همروهها بتو شته سایر سه ماره کان و بتو هواله کانی کزمالگاو بتو خویندنده وهی بهخت و وه ریزش بتو ((نه و ناموزنگاریانه) که پیشکش بتو که سه دهکپن که خوش ویسته کهی به جنی هیشتلوه)) و شتی لهم بابه تانه<sup>۱۷۰</sup>.

۱- رینگه تر بتو کارکرده سه رخالک رینگه یه کی گرنگی تره نه ویش به کارهینانی و بیووژاندن (اثارة) <sup>۱۷۱</sup>. بابه تو ناوونیشان و شیوه و رهنه ... تاد چند هزکارینک بتو سه رنج راکبشنی خالک له لایهن راگه یاندنه وه، راگه یاندنه کیش نه که رهست و خ بال و ناره زیو چاوه گوینی خالک نه و بیوژنین قازانجه کانی زیاد ناکات.

له پیشناوی نهم و بیوژاندن دا و پیویست دهکات راستیبه کان بخربه نه و لاره چونکه راستیبه کان نقد جار (ساردن) و همیشه خزمتی و بیوژاندن ناکهنه.. بزیه قسمی که له جینی خزیه تی کهوا ده زگا کان بایه خ بهشتی و بیوژنیر (مشیر) دهدن تک بهشتی راست <sup>۱۷۲</sup>. به هزی شتنیک واشه وه توانبار ده کرتیه پاله وان چونکه داوا له و توانباره بهندکراوه که (بتو نهونه) ده کریت که خوی و تاریک بتو روزنامه کهی بیووسیت که نهمه و بیوژنیر ترنه له و تاریک که روزنامه نووسه که له بارهی توانه که وه بیووسیت، بهرامبر نه و تارهش روزنامه که بشنیک مسروه فی ده عواکه ده دات به توانبار <sup>۱۷۳</sup>.

له نه نجامی و بیوژاندنی بهرد و ام ده زگا کانی راگه یاندنه جگه له بعنی کرنسی جه ماوره، عه قلیه تینکی دیاریکارلویان بتو دروست دهکن و بیویاوه پی جوزرا جوزر له میشکیاندا ده چه سپیتن.

ده زگا کانی راگه یاندنه بش بتو خوبیان و بن هیبع و بیوژاندنیک ده زگا به کی سه رنج راکبشن و مزف ناقوانتیت خوی نورده په ریز را بگریت، چهندیش زمارهی نه و ده زگا بانه نقدتر بن به کویله کردنی عه قلی خالک مه حکمتر ده بیت، نه مهش پیویستی به بشنیکی تاییه ت له کتتبه ماندا نه ویش نه به شهیه که دینت.

<sup>۱۷۰</sup> لیدره، آمة من غنم، ل ۱۵۶.

<sup>۱۷۱</sup> (و بیوژاندن) پیتاویت بهرامبری ووشی (اثارة) بروا ناکهین بتو مه بسته کهی سه ره وه به کار هینرابیت هارچه نده بزی ده شنیت.

<sup>۱۷۲</sup> دكتور عبداللة الدايم، له، مستقبل الديمقرطية بمفاهيمها، ل ۱۹۲.

<sup>۱۷۳</sup> بهوان، ه. لاسکی، اصول السياسة، جزء ۴، ل ۱۶۱-۱۶۵.

لیساوی راگه یاندن

له جیهانداو به تایبېتى لە بىزىداوا بىرەمى يەكجار نىدى بايپى راگە ياندن ھەب،  
ھاولاتى بىزىانە خۆى لە بىرەم نەم لىشاؤەدا دەبىنېتى و روودەكانە مەر شۇنىتىك تەماشا  
دەكانات چواردەورى بە بىرەمەكانى راگە ياندن تەنزاوه. لەناو نەم قەرە بالغىبىشدا مېشىڭ  
سۈزىن و دروست كىرىنى عەقل نەنجامىنلىكى چاوه بروان كراوه.

رنهگه بوتریت که نه م لیشاوه بعسورد بینت چونکه واتای نهوده دهدات که که نالی  
نقدی کراوه هن بتو راده رپرین همروهها رینگه دان بهمه مو روایه ک که بگاته جه ماوه رو  
جه ماوهه رچیز تووشی میشک سپینه وه نه بینت. (شیلله) نضماليکی واي وتبتو هر  
خوش وه لام دابووه وه. (شیلله) ده لیت: نه گار میلله تیک (مه بهستی له نه مریکا به)..  
..(۶۷۰۰) نیزگه رانیزی هه بینت، همروهها زیاد له (۷۰۰) که نالی تله فزیونی و (۱۵۰۰)  
رقیزانه و سه دان گوڤارو بلاوکراوه و سبنه مايهک سالی (۲۰۰) فلیم بهره م ده بینت و  
پیشه سازیه کی کتیب بلاوکرینه وه که سه رمايه کهی یهک ملیار دولاوه... نه و کاته  
ناسانه و بازانیت که راگه یاندنی ناو نه و میللته راگه یاندنیکی همه جوره (متنوع) به لام  
له راستیدا نه م همه جوزیه (له هه واله کانی که ناله کانی راگه یانندنا) وجودی نیبه نه ویش  
له بهر لیکچوونس بهر دهه وهندیه کانی خاوهن ده زگاکان، همروهها چونکه که ناله کان  
لاسانیه یه کتر ده کنه وه<sup>۱۶۱</sup>، واته نه گار هم رتله فزیونیک شتینکی سه رفع راکنیش  
په خش بکات که ناله کانی تر لاسانیه ده کنه وه و له نه جامن نه م دا چهند جوزه  
به رهه مینکی له یه کچوو له هه واله و به رنامه دیته به ردهم خوینه ران و بیس ران و بیس ران و  
لیشاوه راگه یاندن له جیانت خزم تکردنی رای جزو اوج تر گوینکی گه وره تر ب  
درستگردنی عقل دهدات.

چند نمودنیه کیش له باره‌ی لیشاوی راگه یاندن لیزه دا پیویستن:  
له راپورتیگدا له باره‌ی روزنامه‌گریس سالانی (۱۹۴۷-۱۹۴۹) روزنامه‌کازان  
یه‌یانانی شاری (له‌نهن) بقشی نیازد له (۱۵.۵) میلیون دانه له حاب دهدره، هر یوه‌ها د

٤٧-٤٨. شيلر، المترادعون بالعقل، لـ

له (۲,۵) ملیون له روزنامه‌کانی فایری لهندن<sup>۱۷۷</sup>. دوایش له پهنجاکانی نهم سده زانیمه‌دا رفته<sup>۱۷۸</sup> (۲۹) ملیون دله ده فرقه‌شوان<sup>۱۷۹</sup>، وات (۵۸۲) دله بق هار (۱۰۰) کاس<sup>۱۸۰</sup>. هرچهنده بریتانیه‌کان له هممو گه‌لېتکی ترزیاتر روزنامه ده خوینته وه<sup>۱۸۱</sup>، به‌لام لپشاوه که نهود و لاتانه شده گرتنه وه که به‌وراده به روزنامه ناخوینته وه، نهوش ده‌خهینه وه یادی خوینه رکه نهمه واتای ناستی به‌زی سیاسی نادات چونکه خله که با یا خ به بابه‌تکانی کات برینه سهردهه زیاتر له لآپه‌ره کانی سیاست.

سینه‌ماش نیسان به‌رهه‌منیکی ندیه هیه، به‌لام نه‌میان سیفه‌تیکی جیهانی هیه، واته فلیمیه ولاتیک (بـه‌تابیه‌تی نه‌مریکا) له ولاشانی تریشدا ده‌بینریت، له‌وش خراپتر نه‌وهیه که باسـه‌کانی فلیمکه له قالبیکی ته‌مسیلیدا داری‌ذالون بـه‌زیه کاریان زیاتره له‌سر جه‌ماوه له‌بـه‌ر نه‌وه یـهـک فلیم به‌رامبهـر به ده‌یان روزنامه ده‌وهستیته وه. جه‌ماوه‌ری سینه‌ماش له نه‌مریکاداو به پـیـش سـهـرـیـتـیـهـکـیـ پـهـنـجـاـکـانـ بـرـیـتـیـنـ لـهـ ۵۰٪/ نـهـ مـرـفـهـ (بالـعـهـ کـانـ خـلـهـ کـهـ)<sup>۱۸۲</sup>.

بن گومان تـهـلـهـ فـزـیـقـنـ وـ فـیـدـیـقـ نـهـوـنـهـ کـارـیـانـ لـهـ سـهـرـ سـینـهـ ماـ نـهـ کـرـیـوـهـ بـهـ بـهـ لـکـهـیـ نـهـوـ فـلـیـمـانـیـ کـهـ نـیـسـتـاـ دـهـ هـیـنـرـیـنـهـ بـهـ رـهـهـ مـوـ کـهـ قـازـانـجـیـکـیـ نـدـ دـهـ کـهـنـ. تـهـلـهـ فـزـیـقـنـ جـهـماـوهـ رـتـیـنـ دـهـ زـگـاـیـ رـاـکـهـ یـانـنـهـ لـهـ بـهـرـ نـهـوـشـ کـارـنـگـهـرـتـیـنـ دـهـ زـگـاـیـهـ. تـهـلـهـ فـزـیـقـنـ نـهـهـ چـوـتـهـ هـمـموـ مـالـیـلـوـ بـوـتـهـ یـهـ کـیـلـکـ لـهـ نـهـنـامـهـ کـانـ خـیـزانـ.

ثـامـارـهـ کـانـ نـهـمـرـیـکـاـ دـهـ لـیـنـ کـهـواـ سـالـ (۱۹۰۶) ۷۱٪/ نـهـمـرـیـکـیـکـیـ کـانـ تـهـلـهـ فـزـیـقـنـیـانـ هـبـوـهـ<sup>۱۸۳</sup>. سـالـ (۱۹۷۰) شـنـ پـیـزـهـکـهـ بـوـهـ ۹۵٪/، لـهـ هـشـتـاـکـانـیـشـداـ ۹۸٪/ نـیـ مـالـهـ کـانـ بـهـ لـایـ کـهـمـهـوـ یـهـکـ نـامـیـرـیـانـ هـبـوـهـ وـ نـزـیـکـیـ نـیـوـیـانـ بـوـ تـهـلـهـ فـزـیـقـنـ بـانـ

<sup>۱۷۷</sup> کریم سعد، الـدـیـمـقـرـاطـیـةـ الـبـرـیـطـانـیـةـ، لـ ۱۰۰.

<sup>۱۷۸</sup> مـکـتـکـرـ قـتـبـیـهـ الشـیـخـ نـوـیـ، لـسـلـرـ الصـحـافـةـ الـبـرـیـطـانـیـةـ، اـلـفـاقـ الرـیـسـ، ۶، لـ ۷۸.

<sup>۱۷۹</sup> سـهـرـچـاـوـهـیـ سـهـرـهـوـهـ لـ ۷۶. سـهـرـیـنـیـ نـوـیـمانـ لـ نـیـهـ.

<sup>۱۸۰</sup> سـهـرـچـاـوـهـیـ سـهـرـهـوـهـ، لـ ۷۶.

<sup>۱۸۱</sup> رـهـنـ، سـیـاسـةـ الـحـکـمـ، جـ ۱، لـ ۲۲۹.

<sup>۱۸۲</sup> سـهـرـچـاـوـهـیـ سـهـرـهـوـهـ، لـ ۲۲۶.

زیارتیان ههبووه، نهودنده ش تله فریقون له نه مریکادا هه به نهودنده تله فرقن و حه مام و  
ناوده سنتی تیدا نبیه<sup>۶۰</sup>. تزییهی منداله نه مریکیه کان له نه منی سنت مانگییه وه  
نه ماشای تله فریقون ده که نو تا قزناخی ناوه‌ندی ته او لو ده که ن زیاد له (۲۲) هزار  
ساعتیان سرف کردووه له بردم تله فریقوندا له کاتینکا که مت له (۱۲) هزار  
ساعتیان له قوتا بخاندا سرف کردووه<sup>۶۱</sup>، نهونه یه کی تر گزئاری هفتانه‌ی (ده لیلی  
تله فریقون) که هر ژماره یه کی زیاد له (۱۷,۵) ملیون دانه‌ی ل ده رده چیت<sup>۶۲</sup>.

نهوانه‌ی سرهووه شتیکی که من له نهونه کانی لیشاوی راگه یاندن که چوارده بوری  
مرؤشیان داوه. نهونه که مانه‌ش به سن بتو زانینس کاری نه لیشاوه له سر  
پیرکریته‌وهو هستی خهلاک و دهوری گهوره‌ی له دروستکردنی عقلیان.

## ریگه‌ی تر بو دروستکردنی عه‌قل

چگه له ریگا کانی سرهووه باسی نبو شتی تر ده کهین که بتو نه مه‌بسته به کار

ده هیترین:

**یه‌که‌م: هیزیکی نادیارو نسا (شخصی)** هه به نه‌ویش ترس له شته  
گوناهه کان. شته گوناهه کان هیزیکی ناواسته کردنی منشکی خهلاکه. (سزفی) ده لیلت  
که وا له ولاته دیموکراتیبیه کاندا چهند شتیکی گوناه (محرمات) ههن که ریگه له رای  
گشتی ده گرن که نازادانه ته عبیر له خوی بکات، بتو نهونه له نه مریکادا ده توائزیت وا  
له رای گشتی بکریت ره فرنی هر پرقدیه کی نوی بکات (چهند بچووکیش بیت) هر  
نهودنده به ((نا نه مریکی)) ناویتریت<sup>۶۳</sup>. شته گوناهه کان له لایه کوه یه ک ده گرن‌وهو  
له گهل ستوره کانی کومه‌لکه (که باسماں کریبون) و چهند هیزیک نه‌مانه بتو مه‌بستی

<sup>۶۰</sup> پهمن، قنوات السلطة، ل. ۱۵.

<sup>۶۱</sup> بهم شنیوه‌یه هاتووه ولت (سن مانگییه وه) نه‌بیش رنن ده چیت.

<sup>۶۲</sup> سره‌جاوه‌ی سرهووه، ل. ۱۰.

<sup>۶۳</sup> ه. شبکه‌ر، المتعابون بالقول، ل. ۱۰۷.

<sup>۶۴</sup> ه. سزفی، الرأي العام، ل. ۲۲.

خویان به کار دههینن، له لایه کی تریشه و شتی گوناهی تر هن که چند هیزیکی دیاری  
کراو روستیان دهکن و خالکی پن دهترسین.

سنوره کانی کومه لگاش باسی دروستکردنی عهقل نایانگرینه و چونکه شته کان  
هر هبون (مهگه ر به کار بپنیرین بز مه به سینکی تی) له کانیکدا دروستکردنی عهقل  
له بازنهی شته گوناهه نوبکاندا باشتر بعدی دهکرت. نمودنیه کیش له سر نه و (دز به  
سامیه) که بز چوونیکی ((گوناهه)) له رلذناوادادو جوله که دایانه بنواهه و بز سه رکوت  
کردنی نه یاره کانیان به کاری دههینن. به کارهینانی ثم زاروه یه ش دزی هر که سینک  
به کسر یادی هتله رو نازیه کان دههیننیه و میشکی خالکه که.  
نم جوره ترسه اش له شته گوناف کان کارنکی نقده ملتبی ههی، به پنهانه  
رنگه کانی بیکه که نه رمنه و شاراوه تن.

**دووهم کاری زانستا:** زانستیش له نقد رووه و کارنکی نقده ملتبی ههی له  
چالکیی دروستکردنی عهقلدا.

زانست به پنجه وانه بز چوونی نقدیهی خالک یه کنکه له هزکانی له ناوچوونی  
ثارازیه. ثم کاره سلبیهی زانستیش له سر نازادیه فیکرهی سدهه ی بیسته له کاتیکدا  
له سدهه نقرزده دا - سدهه له خت باسی بونی زانستی - که تازه زانست هنگاهه  
گوره سره تاییه کانی دهناو خالک سره خوشی دهستکه وته زانستیه سره تاییه کان  
بوون نه و فیکره یه باو بوبه که زانست مرغ زال دهکات به سر شروشتداو بهم شیوه یه  
زانست نازادیه به مرغ دهه خشیت.

زانست ده سه لاتیکی گهوره یه بخشی (له رنگه یه نقدنامه گههی و سینه ماو  
تله فزینن... تاد) بهوانه یه که میشک سرینه و مه سینیان... نم ده سه لاته گاره به  
بووه گهوره ترین مهترسی له سر نازادیه عهقل<sup>۱۱۷</sup>. نووسه ری نم رسته یه دولیش نم  
قسیه یه له سردهه مینکداو تسوه که هینشتا تله فزینن دروست نه کراب بووه و کو نیستا  
نه چووی بووه همرو مالیک.

<sup>۱۱۷</sup> سیریل جلد، العربية في القرن العشرين، ل. ۶۵۷

بی پیارانی روژنوا پیشینی نو و بیان کردووه که زانست له دوارلذدا بز به نامیرکردنش مرؤف به کار بهینتنت. (رهسل) پیشینی کومه لگه یه کی زانستی کردبوو که حکومه ته نستبدادیه کان تیايدا هاموو ده سکه و ته کانی پزیشکی و ده روبونناسی به کار ده هین بز شوهی خلکه که بکنه نامیرنکی گویزایه<sup>۱۶</sup>. هر نه مه شه بیز کهی رومانه کهی (جندج تودوئیل) که ناوونیشانی (۱۹۸۴) ی ها لکرتووه و رومنی (کاتژیزبر ۲۵) ی (کونستاننان جوزجیل) .... ناد.

روژنوا هنگاری گه ودهی له ریشه ودهدا ناوه به لام هیشتا زلر ماوه تا زانست نه که هر عهقلی خلکه که به ته اوی بشوانته و بـ لکو گلیان به سر له شیشیاندا بهینت. زانست چه کنکی بین لاینه تا ده که وینه دهستی لاینه نیک، نه و لاینه ش بپیار دهدات بز خزمه ته مرؤف به کار بهینتنت بان بل به کولیله کردنش.

# چارهنووس و دواروژی نازادی

نازادی هر لسه راهنمای رینگیه کی هله‌ی گرفته بدر، لیکم هنگاره به نیتوانیوه پیناسه‌یه کی خوی بکات، پیناسه‌یه که جینگی ره زامندیه هموان بیت. رینگش پرپوره له برست تا له کوتاییدا له ناو دهربای هیزه‌کانی ناو کزم‌له‌که دا ونبووه. نازادیه نه میز له ج ناستینکدایه تا باسی دوا رفیزی بکهین؟ چن له نازادیه مرغه ماوه‌تهوه تا باسی کاری ته کنه لتجیا و زانست و راگه‌یاندن و ده‌سه‌لاتی دهوله‌ت و هیزه سیاسی و نابودیه کان... له سه رهه‌وت کردنی نه و نازادیه بکهین؟

خه‌لک ته ماشای رفیزتاوی ((نه‌میز)) دهکن و ده‌بکنه نمونه‌ی نازادی. خه‌لکه‌ش جگه له‌وهی که ته‌نها سه‌بری ((نیواله‌تی نه‌میز)) دهکن و ناچنه ناو قولاًیه‌کی، هروه‌هار له زیاتر له ناصنی نه و ((نه‌میز)) بیدا به‌نج بیون. خه‌لک هستی میزه‌ویان نیبه و تیپوانینیان بتوه‌په‌لاوازه. له بر نهوه قهده به خه‌پالیاندا نایت که نه‌م ((نازادی)) به نیشانه‌یه کی همه‌س هینانی شارستانیه که. میزه‌و ناسان و خوینه‌رانی میزه‌و ده‌بینن چون شارستانیه کونه‌کان بیوه مردن ده‌چوون به‌لام نه و خه‌لکی که له‌نوا نه و شارستانیه کونانه‌دا ده‌زیان له‌مه بین ناگا بیون. هاگر چه‌ند بیریاریکی زیریان، وکو هندیک له بیریارانی نه‌م سه‌ردنه‌مهی رفیزتاوا... به‌لام نه نه‌وان گوینان لی کیبلوه و نه نه‌مانه‌ی نه‌میزی رفیزتاوا کاریان ههیه له سه‌ر خه‌لک.

((نازادی)) بیکه‌ی رفیزتاوا خوی له پچراننسی هموو په‌بیوه‌سته خیزانی و کزم‌لایه‌س و مزقاًیه کاندا ده‌بینیت‌هه، ((نازادی)) بیکه‌ی رفیزتاوا ناوینکی خله‌تینه‌ره بتوه‌زماره‌یه که نه‌خوشی که به‌کنکیان (خز په‌رسنی) به.

بلذتاوای نه‌میز ((پیاووه نه‌خوش‌که‌ب)) که بیوه و مردن ده‌جیت. ره‌نگ نه‌شمیریت و روکه‌کانی خوی فربای بکهون... نه‌واتا له نه‌خوشترین کزم‌له‌که‌ی رفیزتاوابیدا:

((نمه‌ریکا)) بزونته و بیکی به هیز سه‌ری همه‌داوه بتو که پاندنه وهی به‌ها روحی و نه خلاقیه کان... نه گبه‌ت و سه‌ریشی‌لوه کانی لای خوشمان ده‌ستیان داوه‌ته تهدود برق بپینه وهی دره‌ختن نه و بها برزانه تا له‌گهله زه‌ویدا ته‌ختن بکه‌ن و بعوه نه‌وستارون که نقد له لله کانی نه و دره‌ختن‌یان و شکو کلورکریووه... نه‌وهش به‌ناوی نازادیی... کام نازادیی؟.

نه و نازادییه زالبیونی ناره‌زروی نه‌فسه، نه و ناره‌زروهی که باوه‌پی جوزاوجزی تاریکی داده‌مه‌زربنت، نه و ناره‌زروهی که فرمان به‌و قسه‌و کردارانه ده‌کات که هیچ سه‌رچاوه‌یه کان نیبه غمیری ناره‌زرو خقی؟... نمه نازادیی نیبه به‌لکو ناویکی تری کویلیتی.. کویلیتی بتو ناره‌زرو.

نازادیی لای نیمه‌ی مولسان و بارله‌هه‌موو شتیک خو ریگار کرده له کویلیتی بتو ناره‌زرو، لم سه‌ره‌تاییه‌شهوه ده‌توانین باسی نازادییه کانی تر بکه‌ین. بناغه‌که‌ی نیمه بربنتیبه له ((گپانه‌وه بق مرؤف)) نه‌ک دارشتنی یاساو په سه‌ندکریش ده‌ستوره. هرچه‌نده نه‌مانه پیویستن.. به‌لام نه‌مانه نه‌نجامن نه‌ک هق.

به‌شبیوه‌یه‌کی (نظری) هه‌موو که‌ستنک باوه‌پدار بیت یان بن باوه‌په ده‌توانیت نازاد بیت نه‌گهر زال بیت به‌سر ناره‌زروی نه‌فسی خوییدا به‌لام نمه خه‌یاله چونکه ته‌نها باوه‌پداره که رنگه‌ی نه‌م زال بیونه‌ی گریوتنه به‌را، ته‌نانه‌ت نه‌ویش هه‌ندیک جار‌له شته وورده‌کاندا مل که‌چ ده‌بیت بتو ناره‌زروج جای نه و که‌سه‌ی که نه‌ساسه‌که‌ی («بن باوه‌پی) مل که‌چیبه بق ناره‌زرو.

که‌واته نه‌ساسی یه‌که‌می نازادیی کویلیتیبه بق خودا، که من کویله‌ی خودا به چیتر کویلیتی بق شته‌کان و مرؤفه کان ناکه‌م، کویله‌ی ته‌ویش کومه‌لکه نابم چونکه نه‌وهی که ناینکه‌که‌م به‌راستی ده‌زانیت به‌راستی ده‌زانم هه‌تا نه‌گهر خوش به‌تنه‌نیا بعینمه‌وه، کویله‌ی هیزه سیاسی و نابوروییه کان نابم چونکه سه‌روه‌ریکم هه‌یه له‌وان

کوره‌تر، کویله‌ی پاره نایم، کزیله‌ی را بواردن، راگه‌یاندن، به‌ها ماندیبه‌کان... کویله‌ی  
میم لمانه نایم.

نهی شهیتان؟ نوژمنی یهکم که له یادمان چووه، نه و بونه ورهی که مرؤف تاکه نوژمنیتی و که بپاری دابوو (نادهم)ی باوکمان و ناوه کهی له رینگهی راست دورر بخاتوه، نه و بونه ورهی که تا قیامه ت دوژمنایه تیی مژقاپایه تی دهکات... لدان له رینگهی راست په رستنی شهیتان، غهیزی نه و شارستانیانه ش که یه کتابه رستنی (توحید) یان پیاده کردووه... هممو نه وانهی تر شارستانی شهیتان په رستنن.. باسی تازاسی مژقاپیش له ئایینی شهیتان په رستندا هیچ تر خنگی نامینېت.

# بهشتبه پنجه دو و بندهای تری دیموکراسی یه که م: بندهای لیک جیاکردنی ده سه لاته کان (فصل السلطات)

## Seperation of Powers

بندهای سرهکی دووه می دیموکراسی ((نوئ)مان - واته: بندهای نازادیه گشتیه کان - کوتایی پس هینا. پیشتریش دووه بندهای ترمان و هرگز تبرو: (سرمهیه گل) و (حکومه اتی نویته رایه تی). ده مینیته وه (به پیش یه کیک له پلین کردنی بندهای کان) دووه بندهای تر که نه مهیان یه کنکیان.

بندهای لیک جیاکردنی ده سه لاته کان لای ژماره یه ک لیکوله ره و یه کیک له بندهای کانی دیموکراسی و نه م بندهایه به کورتی و وک با سمان کرد بربیه له وهی که هامو ده سه لاته کان (یاسادنان، به جینیتان، فهرا) له دهستی یه ک کس یان یه ک ده زگا نه بیت به لکو دابه ش بکرت به سر چند ده زگایه کدا نه ویش زیاتر به مه بستی نه وهی حکمیکی نسبتی دادی Despotic نهیت دی که ده سه لاته کان له دهستی تاکه کس بند یان کومه لیک کوبکاته وه. نه م بندهایه گرنگترین داهیتانی لیرالیه کان برو<sup>۱۱۹</sup> و بعتایه تی به ناوی زانای فه په نسی مونتیسکیو Montesquieu (۱۶۸۹-۱۷۵۵) ناسراوه هرچنده پیش نه و چون لوك Locke ا نینگلیزی (۱۶۲۲-۱۷۰۴) باسی کرد بسو (به لام زیاتر مه بستی له قهزا بسو)، هر وه ما پیش نه مان و پیش لیرالیه نه ملاتون (۲۸۲-۴۲۷ پیش زاین) و نه رستق (۲۲۲-۲۸۲ پیش زاین) با سیان لیوه کربو.

<sup>۱۱۹</sup> دکتور عصمت سبیل الدولة، الطريق الديمقراطي.. ، ل ۴۰۷

نیزامیک هبه که په یوهندی بهم بنه مايه هبه نه ویش نیزامی و هستاندن و هاوستنگی (الصد والتوان) Check and Balance که په یوهندی نیسان ده سه لاته کان پیشان ده داتو که برتیبه لوهی هر ده سه لاتیک نه وی تر له شوینی خویدا رابوه ستینیت هروهها هاوستنگیه که هبیت نیسان ده سه لاته کان تا هیچیان به سه نه ویه تردا زال نه بیت.

نه م بنه مايه که گوایه پاریزه رنکی حوكمی دیموکراتی و نازادیه ناکه کانه ره خنهی نلدي ثا پاسته کرلوه. سره تا نه ویه نه لای ملنتیسکیبو نه لای لۆک پیناسهی و امان ده سه ناکه ویت بز ده سه لات. يه که میان هیچ پیناسه یه که نادات، دووه میشیان مامه له لکه ل دووه فهرومی نز بیمه کی ده سه لات ده کات.<sup>۶۰۱</sup>

بنه ماکه ش بز خوی و جگه له گومانی گوره له بارهی راستینی و سووده که یوه<sup>۶۰۲</sup>  
هروهها باسی ناکامه تینکدهره کانیشی ده کرنت.<sup>۶۰۳</sup> لم ره خنانه ش که روکراونه ته ثم  
بنه مايه:

لیه که م: بنه ماکه بـه لوی له واقعا نـچه سپـنـراـوه<sup>۶۰۴</sup>: نـهـوـشـ کـهـ بـوـیـ دـاـوهـ  
تـنـکـهـ لـبـوـنـیـ دـهـ سـهـ لـاتـ کـانـ لـهـ بـهـ رـیـتـانـیـادـاـوـ لـهـ وـلـاتـهـیـ کـهـ نـیـزـامـیـ بـهـ رـیـتـانـیـ (واتـهـ  
نـیـزـامـیـ پـهـ رـلـهـ مـانـیـ) دـهـ چـهـ سـپـنـنـ هـرـ دـوـ دـهـ سـهـ لـاتـیـ یـاسـاـدـاـنـ وـ بـهـ جـیـهـیـنـانـ تـنـکـهـ لـ بـعـونـ  
چـونـکـهـ دـهـ سـهـ لـاتـیـ بـهـ جـیـهـیـنـانـ (ـکـاـبـیـنـهـیـ حـوـکـمـهـ) لـهـ دـهـ سـهـ لـاتـیـ یـاسـاـدـاـنـاـنـهـ وـهـ  
(ـپـهـ رـلـهـ مـانـ) درـوـسـتـ دـهـ بـیـتـ، هـرـوـهـاـ حـوـکـمـهـ دـهـ سـتـ دـهـ خـاتـهـ زـقـرـ لـهـ مـهـ سـهـ لـهـ کـانـیـ  
پـهـ رـلـهـ مـانـ، وـهـ دـاـبـهـ زـانـنـیـ لـبـیـسـتـیـ یـاسـاـکـانـ کـهـ نـهـ سـلـنـ کـارـیـ پـهـ رـلـهـ مـانـ بـهـ لـامـ لمـ  
نـیـزـامـهـ دـاـ بـوـتـهـ کـارـیـ حـوـکـمـهـ، پـهـ رـلـهـ مـانـیـشـ تـنـهـ مـوـنـاـقـهـ شـهـ وـ مـقـرـیـ دـهـ کـاتـ. لـهـ بـهـ نـهـ وـهـ  
بـهـ وـ لـیـکـ جـیـاـکـرـیـتـ وـهـ دـهـ سـهـ لـاتـ کـانـ کـهـ لـهـ وـ نـیـزـامـهـ دـاـ هـبـهـ دـهـ وـتـرـیـتـ لـیـکـ جـیـاـکـرـیـنـ

<sup>۶۰۵</sup>Carl J. Friedrich, Separation of Powers, Encycl. of the Social Sciences, Vol. 13, p. 655.

<sup>۶۰۶</sup>تینکست گروفیث، نظام الحكم في الولايات المتحدة، ل. ۸۰.

<sup>۶۰۷</sup>جان-ماری بتو، له، المثقفون والديمقراطية، ل. ۲۴.

<sup>۶۰۸</sup>سرچاوهی سره ته.

لاستیکی (من). له نیزامی سه‌رژکایه تیشدا و هکو (نم‌ه‌ریکا) به لیک جیاکردن‌وه که ده‌وتیرت لیک جیاکردنی رهق (جامد) چونکه هر یه کینک لهدوو ده‌سه‌لاتکه به جیا هله‌ده بزیربریت و ده‌ست خستنی هر یه کینکیان له کاره‌کانی نه‌وهی ترکه‌متره ... تاد. وتمان نه‌وهی له واقعدا بلوی دلوه تیکه‌آل بوسنی ده‌سه‌لاتکه‌کانه نه‌ک لیک جیاکردنیان، نمودنی نیزامی په‌رله‌مانیمان ووت، ده‌مینیتی و نیزامی سه‌رژکایه‌تی که لیک جیاکردن‌وه کی زیاتره و که به پینچه‌وانه‌ی نه‌م لیک جیاکردن کاری ده‌سه‌لاتکان تیکه‌آل بوسن. له نه‌مریکا هه‌ندیک بپیاری سه‌رژک پینویستی به ره‌زامه‌ندی کونگرسه (وهک دامه‌زلنده‌ی فهرمانبه‌ری به‌ریز، نه‌و په‌یمانانه‌ی سه‌رژک کومار له‌گه‌ل و لاتیکی تردا موری ده‌کات). له لایه‌کی تره‌وه سه‌رژک سه‌رنجی کونگرس راده‌کنیشتیت بق هه‌ندیک مسله‌هی پینویست که یاسا له‌باره‌یانه‌وه ده‌ریچیت، ده‌سه‌لاتی به‌جهیه‌یان زماره‌یه‌کی تقدی بپیاری ثیداری ده‌ردنه‌کات که سیفه‌تی یاسایان هه‌یه و زماره‌یان له‌ولانه‌ی کونگرس زیاتره ... تاد.

ده‌سه‌لاتی یاسا دانابیش له هه‌مو نیزامه‌کاندا ده‌ست ده‌خاته کاری قه‌زایی چونکه چند کارتکی دادگایی ده‌گرتیه نه‌ستقی خلی و هک دادگایی کردنی فهرمانبه‌ره گه‌وره‌کان، ده‌سه‌لاتی به‌جهیه‌یانبیش هه‌روا کارده‌کاته سه‌رژکه‌زا به‌وهی که نزد له قازیه‌کان داده‌مه‌زرنیتیت. قه‌راش بق خلی ده‌ست ده‌خاته کاری دوو به‌شه‌که‌ی تر له رنگه‌ی چاودیتی کردنی ده‌ستوریه‌تی یاساکانی په‌رله‌کان و بپیاره‌کانی ده‌سه‌لاتی به‌جهیه‌یان ...

له هه‌مو نه‌ولانه‌ش گرنتگر بودجه‌یه که گرنگترین مسله‌هی ده‌ولته و که تاییه‌ته بیاسا دانان به‌لام تیستاو له‌بر نالقونی و فرلوانی بودجه به‌جهیه‌یان دای ده‌نیتی و پیشکه‌شی ده‌کات به په‌رله‌مان تا نیمزای بکات.

لیک جیاکردنی ده‌سه‌لاتکان هقیه‌که بق ده‌ستیشان کردنی بنیاتی حکومی، نه‌گر په‌رله‌مانی بیت یان سه‌رژکایه‌تی یان جلده ده‌گه‌منه‌که‌ی ترکه (جمعیه) ی پیش ده‌وتیرت و ده‌سه‌لاتکان تیایادا به‌تو نوته‌تی تیکه‌لن. به‌لام نزد کاس ده‌لین که نه‌م لیک جیاکردن و هزاعی سیاسی راسته‌قینه پیشان نادات نه‌گر نه‌سلن پیشتر پیشانی

دابیت<sup>۶۰۱</sup>. به لئن، پولین کردنی کارهکانی حکومت بتوی اسادانان و به جینهیتان و قهرا  
یه کنکه له پایه کانه تیقدی سیاسیی ((نوئی)) نیتر نایا بنه مای لیک جیاکردن که  
و در گریتینت یان و در نه گریت<sup>۶۰۲</sup>، به لام له گل نه و مشدان اتوانزیت به شه جو دلو جو ده کانی  
چزینیت کاری حکومی بجهوک بکرینه وه بتویم پولین کردن ساکاره<sup>۶۰۳</sup>.

هرچه نده به پینی تیقدکه خزی لیک جیاکردنی ته لو قه د روو نادات و مؤتنیسکیبو  
خزی و تبورو که وا ده سه لاته کان ناچار ده بن هاوکاریس به کتر بکن<sup>۶۰۴</sup>، همروهها به پینی  
واقع پنیویسته نه و هاوکاریس که هه بینت<sup>۶۰۵</sup>، به لام ناشکرایه که (هاوکاری) شتیک و  
(تیکه لاو بون) شتیکی تره.

**دووهم**؛ له بهر ناواعیتی لیک جیاکردنیش، نه م لیک جیاکردن عمهه ل نیبه. تقد  
باسن نه مریکا کرلوه که به هزی لیک جیاکردن تقدکه وه نیزامی حکوم به شنیویه کی  
باش نایرات و<sup>۶۰۶</sup> به شه کانی حکومت به هارم زنیه وه (ریکو گونجاوی له گل به کتردا)  
کار ناکن<sup>۶۰۷</sup>.

**سییه م**؛ نه نجاهه کهی سره وه ده مانگه یینتیه نه و راستیه که لیک جیاکردن  
له گل سه ردہ مدا ناگونجیت<sup>۶۰۸</sup> چونکه لیک جیاکردن مایه هیواش کردنی کاره کانی  
حکومته و سه ردہ میش کاری خیرای ده ویت.

<sup>۶۰۴</sup>J. Meynaud, The Executive in the Modern State, International Social Science Bulletin, Mvol. 10,no. 2, p. 137.

<sup>۶۰۵</sup>W. J. Shepard, Executive, Op. Cit., p. 680.

<sup>۶۰۶</sup>[bid]

<sup>۶۰۷</sup> دکتر محمد کامل لبلة، النظم السياسية، ۵۶۰.

<sup>۶۰۸</sup>J. Meynaud, Op. Cit., p. 173.

<sup>۶۰۹</sup> برونه بولنونه، مدرس دیفرجن، النظم السياسية، ل. ۱۰۱.

<sup>۶۱۰</sup>John Dickinson, Checks and Balances, Encyl. of the Social Sciences, Vol. 3, p. 364.

<sup>۶۱۱</sup> برونه بولنونه دی ماتیس، له، مستقبل الديموقرطية و مظاهيمها، ل. ۱۷۹.

**چوارم:** بنه ماک و هکو زه مانه تیک بیو دئی شستبداد به لام راستی نهوده به که رینگه لهو نستبداده ناگرت و له جیاتی نهود ده بینته هزی معلمانه دیو دلی.<sup>۶۶۷</sup>

**پنجم:** به پیس(میشال دیبری): لیک جیاکردن وجودی نیبه چونکه مسنولیتی زیانی کرمه لاپه تی پارچه ناگرت و نهود دستورلهای که ده سه لان ده کنه چند به شبک کرمه اگه رووه و پشتوی ده بهن.<sup>۶۶۸</sup>

**ششم:** لیک جیاکردن هویه که بتو ون بونی مسنولیت<sup>۶۶۹</sup>، چونکه هیچ ده زگایه ک ناتوانیت به پرسیار بینت له باره‌ی هه مو شسته کان و له هندیک روودلودا به پرسیار نیار نایبت.

**حده‌هم:** له هه موی گرنگتر بتو مه بستی کتبیه که مان نهوده به که بنه ماکه سودی بتو حوكمی گه ل جینگه‌ی گومانه چونکه اووه ک(لقول) ده لنت به ش کردنی ده سه لاتی سیاسی بتو نه م به شه بچوکه نقدانه واله هاولاتی ده کات که با یه خ به هیچیان نه دات و کلشتیلی ده سه لاتی سیاسی به جن بهیلتیت بتو نه او سیاسیانه که سیاست پیشه‌یانه.<sup>۶۷۰</sup>

به کورتی نه م بنه مايه زیاد له پیویست جینگه‌ی هیوا بیوو دوایی ده رکه وت که نه م هیولیه له جینگه‌ی خزیدا نه بیو.

<sup>۶۶۷</sup> ه. زینکو هاویتکانی، نظام الحکم..، ل ۱۷.

<sup>۶۶۸</sup> جان-ماری بنوا، له، المثقفون والديمقراطية، ل ۲۱.

<sup>۶۶۹</sup> دکتور ابراهیم درویش، الدولة..، ل ۳۱.

<sup>۶۶۵</sup> J. Dickinson, Checks and Balances, Op. Cit., p. 364.

له نه مریکاندا که نیزامی (وهستاندن و هارسنهنگی) قبول کروه پرسیار کروه له لاین فوتا بیبه نویکانی سیاست(باسبیش له سیبه کانی نه م سده بیه) له باره‌ی سودی نه م بتو گه ل(هه مان سرهچاره)، واته گومانیان هه بیوه له باره‌ی سوده که کی بتو گه ل.

# د و و ه ر : ب نه م ای ب ال ای سی د ه س ت و و ر ( م ب د ا ع ل و الد س ت و ر )

د ه و تریت که ه ب ب و نی نیز ا م ا نی کی د ه س ت و و ری م ر جی که ب ق دی م و ک ر ا س بی، ن و د ه س ت و و ره ش پ ت وی س ته ب ال ا د ه س ت بیت.

ب ال ای سی د ه س ت و و ره ب کن که له ب رو ه کانی ب نه م ای س ب رو ه ری ب اسا ( سی ا د اه القانون )<sup>۱۱۱</sup>. له ب ا رهی ب اس ا شه وه کن شهی سه ره کی ن و و بیه که ن و که سهی که بی و بیت ب اسا د ه ری کات پ ت وی س ته بگه ب ری ت وه ب ق چو ب ق کن، و ات ( سه رچا وهی ب اسا ) چبیه.

خودا سه رچا وهی ب اس ایه لای ن و که سانهی ب ب و ایان ب ( ب اس ای خود ایس ) ه بیه. جگه له ( ب اس ای خود ایس ) چهند تی قریت که ه ن ل هم ب ا ره بیه وه و له ب ا رهی سه رو ه ری د ه و له و ن و ب اس ایه که حوكمی د ه و له د ه کات. ب کن که له تی قری کونه کان ب اس ای سرو شنی ( القانون الطبعی ) که ه روه ها ( ب اس ای عقل ) بیش پن د ه و تریت و که د ه لیت ب اسا له سرو شنی شت کانه وه ه م ل ده قولیت، ه روه ها تی قری ( مافه کانی تا که که س ) که د ه لیت مرز ف له که ل ب و ن و ه ات نه دنیا بیه وه مافی ب ق ب رو س ت ب وه، ه روه ها تی قری س ت و و ر ب ق خل دان ان ( التح دید الذاتی للسيادة ) که ب اسا ب د ه س ت کردی د ه و له د ه زانیت ب ال ام د ه و له د ه ب خواستی خوی پ ایه ندی د ه بیت.<sup>۱۱۲</sup>

ر ق د ت او سه رچا وهی خود ایسی ب اس ای خست و ته ن و ل ا وه ن و ویش له ب هر چهند ه قیه کی میثلا ویس ب د تاییه تی ه ل ویس تی خراپی که نیس ب ب ا رام ب ر له زانیت و حوكمی جه ما وه ری ... ر ق د ت او ایسی کان سه رچا وهی خود ایس ب ( غمیبی ) د ه زانی، غم بی بیش لای ن و ا و ای نازانیتی د ه دات. ب قیه ل هم ب واره دا ن و تی قر ا نه ب ایان داهیقا وه ب ال ام ب ا بن

<sup>۱۱۱</sup> دکتور عبد الحمید المتبول، الوجيز في النظريات ... ، ل ۲۸۵.

<sup>۱۱۲</sup> له ب ا رهی ن و تی قر له و تی قری تر ب و ا نه، دکتور محمد کامل لیله، النظم السياسيه، ل ۲۲۰ ب دنلوه.

نهوهی بزانن که نه مانه س هروا غه بیین<sup>۱۶۵</sup>، پاشان نه مه بیان زانی و جگه لمه عه بیس  
چجزلوجزیان بق ده رک وت.

سه بارهت به سه رچاوهی دهستوره نه پرسیاره خزی فهرز ده کات:  
یاسادله ره کان پابهندی دهستورین ولته نه یاسایه که ده ری ده کان پابهندی  
دهستوره و ناریک نبیه پیش، به واتایه کی تر دهستور سه رچاوهی بالایه به لام نایا نه و  
که سانی که دهستوره دی و لاته که داده نین پابهندی چین؟<sup>۱۶۶</sup> لیزه دا پینچه دهوره یه کمان  
ههیه:

- ۱- کردارنکی دیاری کرلو کردارنکی رهوا یه نه گر پابهندی یاسا بیت.
- ۲- یاساکه ش رهوا یه نه گر پابهندی دهستوره بیت.
- ۳- دهستوره مش رهوا یه نه گر خواستی دانه ره کانی نه دهستوره یه ک  
بیت له گه ل خواستی گه ل.
- ۴- نه م دوو خواست کاتیک هاوجوونن که دانه رانی دهستوره که نوینه ری  
خه لکه که بن.
- ۵- به لام پیویسته دانه رانی دهستوره به پیش یاسا نوینه ری خه لک بن.
- ۶- ده بیت نه یاسایه ش پابهندی دهستوره بیت.  
به م شیوه یه گه راینه وه خالی سره تا<sup>۱۶۷</sup>، یان وه کو ده لین نه دجامه که سفره.  
بن گومان یاسای خودابی خزی لبه ردم هیچ پینچه به دهوره یه کدا نایینت  
چونکه:
- ۷- کرداره که رهوا یه نه گر پابهندی یاسا بیت.

<sup>۱۶۵</sup> به تایهه تی (یاسای سروشی) و (ماهه کانی تاک که من) که سه رچاوه که ده گرینه وه بق شستیک که  
قابلی تافق کرینه وه نبیه.

<sup>۱۶۶</sup> بروانه، دکتور عصمت سیف الدوله، الطريق الى الدیمقراطیة، ل. ۲۰.

<sup>۱۶۷</sup> بروانه سه رچاوهی سه رهه، ل. ۹۰.

- ۲- یاماش رهایه نهگر پابندی دستور بیت (یان شهربخت نهگر دستور  
باش لتو مسلمه نهکات).

- ۳- دستوریش رهایه نهگر پابندی شهربخت بیت.  
لهم خاله شدا دهستین و ناگه بنهوه خالی سرهنا. بیاره علامتی کان بهو  
سرچاوه خوداییه یاسا رازی نین.. ثاره نزوی خویان به لام دهبتیت دان بنین بهدو  
شت:

یه که میان: تیوره کانیان (غه بیس) ن و نهوان غه بیبیهت به عه بینکی ده زان له یاسای  
خوداییدا.

دوروه میشیان: پنجه بادهوره بیرو باوره کانیان و خولان وه بدهوریدا... به لام  
خویان بهوه دهخانه نتین که بتوچونه که بیان زانستیه.

\*\*\*

هرچه نه جله پیرقزیمه دراوه به دستور به لام نه دستور به نقد جار  
دهبیته گمهای دمه لاتداران له کاتی دلان و پمهندکرینیدا، گمهای گوره تریش له  
کاتی تفسیر کردندای به دی دهکرت.

نمونه یهک له سه دلانی دستور به پیش ناره نزوی دانه رانی دستوری ویلایه تی  
(ماسا چوستیتس) ی نه مریکی (باسه کاهش له سالی ۱۹۵۰) که نه و نه هینان و شوو  
کردن به یاسایی نازانیت که نیوان که سیکی سپی و که سیکی رهشه، نهک هاره شیش  
به لکر که سیکی ((تیکه‌ل)) هروده‌ها که سیکی که سیکی (۱/۲) یان زیانی خوبته کهی  
رهش بیت<sup>۱۶۱</sup>. برگه کی تری دستوره که ش دهابت که هر که سیک بلاؤ کراوه یان  
نوسرلی دهستی بلاؤ بکات وه یان له چاپ برات یان دابهشی بکات که هماندانی خه لکن  
تیدا بیت بق یه کسانیی کلمه لایه تی یان نه خواستنی نیوان سپی و رهش... نه و کاسه  
کاریکی به نجام داوه که یاسا سزای دهدات به جزا (غراما) که له پینج سه دلار زیان

<sup>۱۶۱</sup> نه بیت کان، الخیانة العظمى، ج ۲، ۱۲۲. به لام ل و هر گیز لیکی کردنس نه کتیبه دا  
به ناویشانی (نصر الدین مطریة فی العالم الجديد) و ترلوه (یهک له سه دهشت) ... (ل ۱۲۲) ناشر لین  
کامیان راسته.

نه بینت یان بهند کردن بق ماوه‌یک که له شهش مانگ زیاتر نه بینت یان هردوو سزاکه پینکه و<sup>۶۷۲</sup> . نمونه‌یه کی ترمان نویتره نه ویش دهستوری تورکیا که هرجی پاراستنی نیزامی علمانی (یان راستر: نایینی علمانی)ی تبدایه و که خواستی دهسته‌یه کی علمانی فارمانه‌روایه.

له باهه‌ی تفسیر کردنی دهستوریشه و نمونه‌ی نزد هیه بق نهمانی قودسیه‌تیه‌که‌ی. دهستور باس له مسه‌له گشتیه کان دهکات و نزدیه‌ی هره نقدی شته کانی جنینشتووه بق قازیه کان تا بپیار بدنه دهستورین یان نه. سه‌رکی قازیه کانی نه مریکا (میون) به راشکاوی وتبوری: نیمه پابهندی دهستورین به لام دهستور نه و شته‌یه که قازیه کان بپیاری له سر ددهن... دوایش نه قسیه‌ی (میون) به فراوانی کوته به کار هاتن<sup>۶۷۳</sup>

نمونه‌یه ک له سار تفسیر کردنی دهستور چاک کردنی پیتجه‌یه دهستوری نه مریکیه که بن بشکردنی هر که سبک له زیان یان نازادیه یان سامانی خزی له لایه‌ن حکومتی هر ویلایه‌تیکی نه مریکی قده‌غه دهکات، مه‌گر به‌پیی یاسا... به لام نه (به‌پیی یاسا)یه ش ده‌گه‌ریته‌وه بق قازیه کاو نه بپیاری له سار دهدات<sup>۶۷۴</sup>

جکه له نه تفسیر کردنیش چه‌سپاندنی دهستور ته‌گه‌ره‌ی تئ ده خریت له لایه‌ن به‌هیزکانه‌وه، بق نمونه چاک کردنی زماره (۱۵)ی دهستوری نه مریکی رنگه ده‌گرفت له بن بعض کردنی هاولاتی له دنگدان به هزی ره‌گه‌ز یان ره‌نگ... به لام نه له نزد حال‌تدا جن به جن نه کراپورو چه‌مدين کوشپ خرابونه به‌ردم ده‌نگدانی ره‌شیپسته کان به‌تابیه‌تی له ویلایه‌تکانی باشورداد<sup>۶۷۵</sup> . بق نمونه سالی (۱۹۶۱) له ویلایه‌تانه‌داو له

<sup>۶۷۲</sup> سه‌رچاوه‌ی سه‌ره‌وه.

<sup>۶۷۳</sup> د. زینکو هاورنکانی، نظام للحكم...، ل. ۴۰

<sup>۶۷۴</sup> سه‌رچاوه‌ی سه‌ره‌وه، ل. ۱۰۴

<sup>۶۷۵</sup> بروانه سه‌رچاوه‌ی سه‌ره‌وه، ل. ۱۱۵-۱۱۶، هروه‌ها لبی و پذش، منهج السياسة...، ل. ۱۳۶-۱۳۹

کوئی زیاتر له سن ملیتین و حهوت سه دهزار که سه بزیان مهبوو دهندگ بدهن تنهها  
شنتیک له یهک ملیقون زیاتر ناویان بتو دهندگان نووسراپوو<sup>۱۷۶</sup>.

له بزو ناوچه‌ی (ویسته) و (به‌یکه) رهشپیسته کان زقدینه خهلاک بیون به‌لام  
هیچیان له لیسته کانی دهندگاندا نه نووسراپوون، له ناوچه‌ی تریشدا نهوان زقدینه به‌لام  
تنهها ۲٪ نهوانه‌ی که مافیان ههیه ناویان نووسراپوو<sup>۱۷۷</sup>.

نه‌جامی نه موناقشه کورته‌ش نهوهیه که دهستوره شه و شته نییه که  
نمیدیکی گوره‌ی له‌سر بینا بکریت و تا بارو دلخی سیاسی و نابوری ولات چاک نه‌کریت  
دهستوره بتو به‌رژه‌وهندیه هیزه سیاسی و نابوریه کان داده‌نریت، یان به‌لای که‌مهوه له  
پینناوی نهوه به‌رژه‌وهندیه‌دا ته‌فسیری ده‌کریت و له‌کاتی پیویستیشدا پشتگوئی ده‌خریت.  
باس کردنی هه رلاتیکیش وده و لاتینکی دهستوره خه گنبل کردن له ده‌سه‌لاتی نهوه  
هیزانه.

\*\*\*

نه‌گهه دهستوره‌یه تیش بکه‌ینه مرجمی دیموکراسی، نهوا دیموکراسی ده‌که‌وتیه  
به‌رده‌خنه و چونکه له لایه‌نهوه جیاوازنی نایبت له گهله نیزامینکی نا دیموکراتی نه‌گهه  
دهستوره‌که‌ی له لایه‌ن خه‌لکوه په‌سنه کرابیت. حالته هه خرابه که‌ش نهوهیه که  
خه‌لکی نهوه ولاته دهستوره‌یک په‌سنه بکان که‌هه‌موده ده‌سه‌لاته کان بدرین به یهک که‌س و  
چیتر هه‌لیزادرن نه‌کریت و حریزه کان قده‌غه بکرین... دهستوره‌یک وه‌هاش  
دهستوره‌یک دیموکراتیه چونکه ره‌زامنه‌نیی گهله له‌سر بیوو تعبیر نیکه له ((حوالی  
گهله)). به‌لام نیته نه ناپه‌حه‌تیب ناکه‌ینه تووشی ((دیموکراسی‌بی‌خوازان)) و نه‌وارابه  
ده‌هیئتنه‌وه که ده‌لتیت: دهستوره‌یه تو دیموکراسی له بیوو تیزده‌وه جیاوازان به‌لام له  
بروی عه‌هه‌لیبیه‌وه نزیکن له یهک<sup>۱۷۸</sup>... واته (بالایی دهستور)- یان لای هه‌ندیک:  
سه‌روه‌یی پاسا - چیتر به بنه‌ماهیکی دیموکراسی نه‌زانین و بیخه‌ینه پال بنه‌مای (لیک  
جیاکردنی ده‌سه‌لاته کان) که نه‌ویش هه‌روا به‌رگه‌ی پنیش‌پکنکه‌ی نه‌گرت.

<sup>۱۷۶</sup> لیلی و روش.. ، ل ۱۲۵-۱۲۶.

<sup>۱۷۷</sup> سرجاوه‌ی سره‌وه، ل ۱۲۸.

<sup>۱۷۸</sup> پهمن، سیاسته‌الحکم، ج ۱، ل ۲۷۵.

## کوتایی باسی بنه ماکانی دیموکراسی

به م شیوه به له (تصفیات نهائی) دا - به زمانی تپی پن - تنهها بنه ماکانی (سرورهیں گل) و (حکومتی نویته رایه تی) و (زارادیں) ده مینته وه به لام پیشتر سه لمیتندرا که (نویته رایه تی) چند په یو هندی به ((حکمی گل)) دوه هیه، هر وہ ها رانیمان چون (زارادیں) له سرهتا له گل ((حکمی گل)) دا نارنکه .. که واته له (تصفیات) دا تنهها (سرورهیں گل) ده مینته وه، به لام هرنو و بنه ماشهش برو که یه که م بنه ما برو حقیقتی ده ربکه ویت.

چې ده مینته وه له باسی دیموکراسی؟  
چهند باسینکی ترمان ماوه نه ګر خوینه ره ثارام بینت.

# بهشتبه شده

## چند بابه تیکی تری دیموکراسی یه که مه سره به خویی قهزا

وتمان مه بهستن (لیک جیاکرینی دمه لاته کان) پاراستنی نازابیه کان بتو بلام راستنی نوه به که مسزگر کردنی ماف و نازابی هاولاتیان دمگ پرته و بق سره خویی قهزا نه ک بق لیک جیاکرینی دمه لاته کان<sup>۱۷۱</sup>. بلام قهزا له نزد حاله تدا سره خویی به لکه ش تقدیت:

تسه که مه سره وه له باره هی په یوهندی ماف و نازابی هاولاتی به سره خویی قهزاوه قسی چند که سینک، که یه کتیکان (لاسکی) یه و که لگه نه وشدا ده لیت که وا هه مو دمه لاتیکی قهزاوه دمه لاتی به جیهینان دای دامه زینتیت بقیه که مه جار قهزا به تواوه تی سره خوی ده بیت<sup>۱۷۲</sup>. ده لیت که دامه نزد لاتی قازیه کان حزیابه تی تیدا هه به و نمونه ش لاسه رنه ده هینتیت وه<sup>۱۷۳</sup>. نگه ره لایه کی تریشه وه قازیه کان له لایه دمه لاتی به جیهینانه وه دله همزینتیز وه جیاتی نوه خهک هه لیانبزیرنیت وه ک ههندیک ویلایتی نه ماریکی نوا و مزعه که باشتر نایت بکو بپنچه وان وه: هه لیزارنی قازیه کان خراپترین رنگه به<sup>۱۷۴</sup>.

له نه ماریکاد او جگه له دمه لاتی به جیهینان، نهندامانی نه دجومه نی پیران و رنک خرلوه حزیبیه کانی بتو حزیه گاوره که دهستیان له دهستیشان کرینی قازیه

<sup>۱۷۱</sup> م. لاسکی، اصول السیاست، ج ۱، ل ۱۶۶، همراهها م. تیفرون، النظم السیاسیة، ل ۸۱، همراهها: H. Laski, Liberty, Op. Cit., p. 446.

<sup>۱۷۲</sup> م. لاسکی. سره جاوه هی سره وه.

<sup>۱۷۳</sup> سره جاوه هی سره وه، ج ۱، ل ۱۶۱.

<sup>۱۷۴</sup> سره جاوه هی سره وه، ل ۱۲۸.

فیدرالیبیه کان همیو داشتیت قازیبه کان لینه هاتوین.. نمه له سه ناستی حکومه تی  
مارکزی، له ولایه کانیشدا و مزععکه خرابتره<sup>۱۶۲</sup>.

هری دلمه زلندنی قازیبه که شه اوپریتی و هزیا به تیبیه. سالی (۱۸۸۵) ۹۰٪ی  
قازیه فیدرالیبیه کان نهندام بون له حزیکه سارلک کلمارو له ریزیهی حالته کاندا  
نهندام کارا بودن<sup>۱۶۳</sup>. سالی (۱۸۸۵) ویلسن ده بیوت کهوا تنهها له ماوهیه کی کورتدا  
بریاره کانی قه زای فیدرال دژ به بنه ماکانی هزیی فرمائنه وا بون<sup>۱۶۴</sup>.

زنیمان کهوا ده سه لاتی قه زا په ل هاویشتوروه بل بواره کانی تر.

نه دهست تن و هر دلنهش به زلندی له بر بزرده وندیی نیزامی سیاسی و ثابووی  
ولاتکیه. له نه مریکادا ها لوسیستی نهو کسی که پالیودله بل و هزیلهیه کی قه زایی  
له بارهی مسسه سیاسی و ثابوویه کانه وه گهوده ترین ناهه میه تی همیه بل  
دلمه زلندنی<sup>۱۶۵</sup>. واته بل شعونه و بر له ها موو شتیک نایت دژ به سارهایدلری و  
بزرده وندیی سارهایه دلران بونه مستنیت.

سارلک (مرا انکلین روعد ثیلت) که بنه مای رنککه وتنی نوئ New Deal مینایه  
کایه وه به مه بستی دلپه روه ری بل چینه هزاره کان.. تووش کیشه بسو له گهه ل  
کرمپانیا کاندا، دادگای بالای نه مریکیش لایه نی کرمپانیا کانی گرت و بریارنکی روعد  
ثیلت رهت کرده وه که له بارهی دهست نیشان کریتی سه عاته کانی کاری کریکاران و  
له بارهی کریکارانه وه به گشتی برو.

رنگهی ساره کیی دلگا لم مسله لاندا ته فسیر کریتی ده ستورده، بن گومان  
ته فسیر کریتی بهو شیوه یهی که هیزه کانی ولات مه بستیانه و که به شیوه یه کی  
ساره کی بربین له هیزه ثابوویه کان و بر اراده یه کی که مت کرمده کانی فشار.

<sup>۱۶۲</sup> تهیست گریفیت، نظام الحكم في الولايات المتحدة، ل ۱۵۴.

<sup>۱۶۳</sup> مک. په نی، سیاسته الحكم، ج ۲، ل ۲۳۹ (به پیشی جاک پیتلنسن)

<sup>۱۶۴</sup> W. Wilson , Congressional Government, p. 45.

<sup>۱۶۵</sup> م. لاسکی، الدولة...، ل ۱۸۸.

هزکانی تری ته فسیر کردنی ده ستوریش حزبه کانه که گپرانس هیزی نبوان نه و  
حزینه کپرانکاری بعده رتفسیره کانی دادگای بالای هفتاده هارچه نه کپران خاو  
<sup>۱۸۷</sup> برو .

له فرهمنساد او به رله سه ده بیک باسی سنه مکاری قازیه کان کراوه نه ویش  
چونکه قهرا تاکه ده سه لاته که چاویتی لهر نبیه<sup>۱۸۸</sup> ، نه مریش ره فتاره کانیان باشتر  
نه بوروه چونکه به پنی سه رچاوه بیده کی سه ره تای هفتادکانی نه که سه ده بیک باسی ره خنی  
نقرینه خهلاک له کاره کانی قهرا کراوه<sup>۱۸۹</sup> .

## دو و هم: نهینی له حومدا

یه کیتک له دیاردانه که له همو جزده کانی حومدا هیبه و له زیاد بروندابه،  
دیاردهی نهینیبیه (السریه)، واته ده زگا کانی حکومه ت به شنکی کاره کانیان به نهینی  
ده هیتلته وه. خهلاک وا ده زلن که نهینی ته نهایه کاری (موخابه رات) دا هیبه له کانیتکا  
نه نهینیبیه سه رچه م ده زگا کانی حکومه ت ده گرتنه وه.  
نهینی هر هه بوروه به لام له سه ره ده داله زیاد بروندابه، دوو هوش هان له  
پشتی نهمه وه:

- ۱- گورد بیونی معلمانه جیهانی: دیاره که له حالته معلمانه دا نه و لا به نهی که  
کاره کانی ناشکران زیاتر خزی تووشی شکست هیتان ده کات.
- ۲- گورد بیونی ده سه لاتی که ما به اتی: چونکه ناشکر بیونی کاره کانی که ما به اتی  
زیان بدده سه لات کانیان و به خواستی زیاد کردنی نه و ده سه لاتان ده گیه نیت.

<sup>۱۸۷</sup> W. Wilson, Op. Cil, p. 45.

<sup>۱۸۸</sup> گوستاف لوبلن، روح الجماعات، ل ۱۵۷ په راوتز.

<sup>۱۸۹</sup> ستونل و جیزار، لستطلاع الرأی العام، ل ۲۱۶ .

ده توانین هزینه کی سره کبی نمیش بلین نه ویش سلبیتی جه ماره رکه پیشتر باسماں کریبووو که رنگه بق برد و ام بیونی ثم نهیتیبی خوش ده کات. له منار ناست کانی کاری نهینیشدا تنهها دوو ناست ده لین (پرله مان) و (ده سه لاتی به جینهیتان) ویاس له (موخابرات) ناکهین که هامو ده زانین چهند به نهینی کار ده کات:

۱- نهینی له پرله ماندا: باسماں کرد چون نقدیهی کریبووو کانی لیژن کانی پرله مان نهینیو شوان کاری راسته قینهی پرله مان ده کان. خه لکیش به چهند روواله تیک ده خله تینن وه کو رنگه دان به هامو هاولاتیان که ناما دهی کریبوونه وه کانی پرله مان بن، یان له هندیک له ولا تدا، په خش کردنی موافق شاتی پرله مان له تله فزیندا.

۲- نهینی کاره کانی ده سه لاتی به جینهیتان: ثم ده سه لاتش به شس گهورهی نهینی له ده زگا کانی دهوله تدا پیاده ده کات، (شیبارد) مس تایبه تی له سارجهم کاری به جینهیتان ده زمیریت که ثم سن کاره جینگی ره غبه تن و که یه کنکیان نهودیه ((هندیک جار نهینی له کارکریدا)).<sup>۱۰۰</sup>

یه کنک له بواره کانی نهینی لایه نی نابودی و داراییه. (لیده ره) ده لیت که له ثم مریکادا رنگه نادریت هاولاتیان ته ماشای ده فته ره کانی مه سره فی حکومت بکه ن، مه ره ها ده فته ره کانی شاره کان و ناوجه کان و حکومت ویلایت کان له هامو ثم مریکادا<sup>۱۰۱</sup>، ثم مهش هرچه نده ثم مه سره فانه باره پاره یه ده کرین که له هاولاتیان ده سه ندریت نویش له رنگی باجه وه. واته هاولاتی که باج به حکومت ده دات (باجر) ثم و لاتانه ش نقرتین له زماره و گهوره تن له قه باره) بزی نیبیه بزانیت پارهی ثم باجه له چیدا سارف ده کریت.

بوارنکی گرنگی تری نهینی بواری په یوه ندیبیه کانی ده ره وه یه که بیونه ته کاره تاییه تیبیه کهی فه رمانه وايان و به شیوه یه کی گشتیش کاری چینی سیاسی<sup>۱۰۲</sup>:

<sup>۱۰۰</sup> W. J. Shepard. Executive. Op. Cit. p. 683.

<sup>۱۰۱</sup> ولیام لیده ره، آمة من غنم، ل. ۱۹.

<sup>۱۰۲</sup> شارل نظر گبیب، له المتفقون والديمقراطية، ل. ۱۱۶.

بن گرمان له جيهاينيك كه ياساي (مانه وه بق هين) ده چه سپتنيت کاروباري ده ره وه لای ده سه لاتداران له وه گرنگتره كه بيفنه بردهم گهله له پيشاري بهدي هيتاني نيمورکاريبيدا.

لابهندنکن گرنگتر لابهندن سريازيه. کاسبيش نكولى له گرنگتبي نهينى لم بوارهدا ناكلات بهلام بهناوري ثام گرنگتبيه وه نهينى ثام مهله لاتاشى گريتونه وه كه ناشكرابونيان پيوريسته.

نه فسهرتني گوردەي نەمرىكى كتتىبىكى بلاو كربىبووه وه به ناوونيشانى (له پشت دەركا داخراوه كاندا) و تىايادا باسى بەرئامەيدىكى سريازى دەكلات كه نەمرىكى لە سەرى دەرىشت و پېشە وليان دەيازانى ھەلدىپ و وېبىن نەوهى ثام راستىبىي بىل گەل ناشكرا بىكەن<sup>۱۱۲</sup>. نەمەش لە سىبىكائنى ثام سەدەيدە، بهلام لە كاتاوه لابهندن سريازى له گەشەسەندندايى و نهينى بەھەمان نەۋازىمۇ رەنگ زىباترىش لە كەلېكدا گەشەندەي سەندۇوه.

لابهندن سريازيش ھۈرىكى گوردەو سەرەكىيە بق پەل ھاوىشتى نهينى بىز بواره كائنى ترى كارى دەولەت. (لېدەرەن) باسى نەۋ شالاوه ترسە دەكلات كه لە پاش دروستكىدىنى بۆمبای ئەتلىمى سەرى ھەلدا، شالاونكى ترس لە پيشارى نهينيدا نەوهە كورۇسەكان بەو دەسكەوتە بىزانن، لەو بەدواش وڭەمى ((نهينى)) لە سەرەمۇ شىتىكدا دەنۇسرا. نهينىش بەم جىزدە و لای حکومەت تەشەنەيى كىرد كە ھاولاتى چىتەر ((نەپەزلىنى ثام بېرىكرايان چى دەكەن.. چ جاي نەوهەي بتوانىت كۈنەتلىيان بىكلات))<sup>۱۱۳</sup>.

وەن بېت زانىيارى لە ھاولاتيان بە تەنبا بشارىرىتتەوە (تازە حسابى نەوان تەواو بۇو بەلكىر تەنانەت لە لېپەرسلىوانىش دەشارىرىتتەوە).

ھەر بەپىئى (لېدەرەن) راپۇرەكان لە بارەي بەرئامەكائنى نەمرىكى لە جيهاىدا بە ماڭى دەسەلاتى بەجيھەننان دەزانىرقۇن بېزىه تەنانەت كۈنگۈرسىش ناتوانىت تەماشايابان

<sup>۱۱۲</sup> جلن بېتى (و)، «الستار الحديدي حول أمريكا»، ل. ۱۰۰.

<sup>۱۱۳</sup> ولیام لیدەرەن، آمة من غنم، ل. ۱۰۰.

بگات<sup>۱۱۰</sup>، همان شتیش بتو نه و راپورتانه که کاره کانی نه مریکا ل جیهاندا هم‌لده سه‌نگین به تاییه‌تی نه گر نه و راپورتانه مترسیبیک یاخود سه‌نکه و تینک پیشان بدنه<sup>۱۱۱</sup>. نیحتکارکردنی زانیاریه کان له لایه‌ن ده‌سه‌لاتی به جیهینانه و هو شاردنده‌هی زانیاریه کان له کونگرس کونگرسی نه‌له نوای نه‌بن توانانتر کردیوه بـ دهست که وتنی نه زانیاریسانه‌ی که بـ کاره کانی خـری نـد گـرفـنـگـنـ<sup>۱۱۲</sup>.

به لام ده‌سه‌لاتی به جیهینان زانیاری ته‌نانه‌ت له سه‌ریکی نه و ده‌سه‌لاته (واته سه‌ریکی نه مریکی) ده‌شاریته‌وه بـ نهونه سه‌ریک هاری ترولان (که ۱۹۴۵ تا ۱۹۵۲ سه‌ریک بـووه) زماره‌یهک شـتـنـهـدـهـزـانـیـهـبارـهـیـسـیـاسـهـتـیـ دـهـرـهـوـهـیـ نـهـ وـلـاتـهـیـ کـهـ نـهـ سـهـرـیـکـیـ بـوـوـ،ـ نـهـلـانـشـ کـهـ دـهـسـتـیـانـ گـرـبـوـوـ بـهـسـرـ کـارـهـ کـانـیـ سـهـرـیـکـایـتـیـ وـهـزـارـهـتـیـ دـهـرـهـوـهـدـاـ زـانـیـارـیـ گـرـنـگـهـ کـانـیـانـ لـیـ دـهـشـارـدـهـوـ<sup>۱۱۳</sup>. بر له ترولانیش سه‌ریک (رووز ثبتلت) بـ نـهـکـهـیـ خـلـیـ باـسـ کـرـبـوـوـ کـهـ چـهـنـدـ تـوـوشـیـ زـهـ حـمـتـ دـهـبـیـتـ تـاـ لـهـ رـیـگـهـیـ نـهـدـنـانـهـ کـانـیـ وـهـزـارـهـتـیـ دـهـرـهـوـهـ بـگـاتـهـ رـاسـتـیـبـیـ کـانـ<sup>۱۱۴</sup>.

نهینی له کاری حکومیدا دیارده‌یهکی تاییه‌ت نییه به جیهینان نه مریکا به لکو دیارده‌یهک له رلزشادا<sup>۱۱۵</sup> هـبـهـ ... نـاـشـلـتـیـنـ سـهـرـجـمـ جـیـهـانـ چـونـکـهـ نـهـنـیـ لـهـ کـارـیـ حـکـومـتـ کـانـیـ وـلـاتـهـ ((نوـاـکـهـ وـتـوـوـکـانـدـاـ)) شـتـیـکـیـ زـانـرـاوـهـ،ـ لـیـرـهـشـدـاـ مـهـبـسـتـمـانـ لـهـ جـیـهـانـیـ ((پـیـشـکـهـ وـتـوـوـ)) یـهـ سـهـمـوـکـاتـیـ کـهـ تـبـایـدـاـ گـهـلـ((خـرـیـ حـوـکـمـ خـرـیـ حـوـکـمـ))!.. نـهـگـهـ رـبـشـپـرـسـینـ:ـ دـهـوـرـیـ رـاـگـهـیـانـدـنـ وـنـازـدـیـ قـسـهـکـرـدـنـ چـیـهـ؟ـ پـیـوـیـسـتـهـ بـگـهـنـیـتـهـوـهـ بـ نـهـ بـاسـیـ ((سنـوـرـهـ کـانـیـ نـازـالـیـ)) وـ ((سنـوـرـهـ کـانـیـ رـاـگـهـیـانـدـنـ)).. نـهـهـشـ نـاـکـهـنـ وـلـهـ جـیـاتـیـ نـهـوـهـ یـهـکـ نـوـ قـسـهـ لـهـمـ بـارـهـیـوـهـ دـهـهـنـیـتـهـوـهـ.

<sup>۱۱۰</sup> سـهـرـچـارـهـیـ سـهـرـمـوـهـ،ـ لـ ۱۰۷-۱۰۸.

<sup>۱۱۱</sup> سـهـرـچـارـهـیـ سـهـرـهـوـهـ،ـ لـ ۱۲۸.

<sup>۱۱۲</sup> هـ.ـ طـبـيـللـهـ،ـ الـتـلـامـيـنـ بـالـقـولـ،ـ لـ ۶۸ـ،ـ هـرـوـهـماـ بـهـوـنـهـ لـ ۷۲-۷۳ـ.

<sup>۱۱۳</sup> جـلـنـ بـیـتـیـ،ـ السـتـارـ الـحـدـیدـیـ ...ـ لـ ۶۵ـ.

<sup>۱۱۴</sup> سـهـرـچـارـهـیـ سـهـرـهـوـهـ.

<sup>۱۱۵</sup> بـهـوـنـهـ نـهـونـهـیـهـکـیـ بـهـرـیـتـانـیـ لـهـ نـیـرـنـیـتـ گـرـیـفـیـتـ،ـ نـظـامـ لـلـمـکـ فـیـ الـوـلـاـیـاتـ الـمـعـدـدـ،ـ لـ ۶۶ـ.

(لپش و دلنش) ده لین که وا هرچه نده ده زگاکانی راگه یاندن باسی چالکیبه حکومیبه کان ده کن به لام ثمه شتیکی شیعه براف پس کراوه که گرنگترین و پرسه ترسیتین کاری حکمرهت دورو له چاوی جه ماوهه به شهنجام ده هینزرت .<sup>۷۰</sup> (توستن رهنس)ش له بارهه تله فزینن به تایبه تی ده لینت که ده زگاکانی راگه یاندن نابروچونه کانی بیروکراته کان بلاؤ ده کنه وه به لام معلمانه هور تقدره کان و هوره نالانو گرنگ کانی نیوان بیروکراته کان له بارهه مسهله سیاستیه کانه وه وکو نه زانرو وان له لایه نجه ماوهه ری تله فزینن .<sup>۷۱</sup>

نمادهش همروی له ناسنی حکومبدایه، نه گه ر ناوبنکیش له کاری هیزه کانی تر بدنهینه وه (کرمکانی فشار، هیزه نابودیه کان،...) نهیتیبه کان گهوده ترو گهوده تر نینه بدراچاو چونکه ثم هیزانه زیاتر پیویستیان به نهیتیبه .  
له ناو گئیلولی کاری نهیتیشدا بیروکراسی، حوكی گه ل، هیج واتایه کی نامیتیتو ته نها توینکله کهی ده مینیته وه .

<sup>۷۰</sup> بهران، لپش و دلنش، منهج السياسة الأمريكية الداخلية، ل ۱۲۴.

<sup>۷۱</sup> بهران، قنوات السلطة، ل ۱۷۲.

## سیاست: دیموکراسی و پهروزه

نقد له باره‌ی گرنکنستینی پهروزه‌ده بق دیموکراسی و تراووه. پهروزه‌ده و فیزکردن له بواره‌دا بریتین له رؤشنبریکردنی هاولاتیان و به رذکردنی ناسنی روشنسته. (جنون دیووی) کی نه مریکی دیموکراسی نه کنه‌نا و ک شیوه‌یه کی حومک ته‌ماشا ده‌کات به‌لکو هه‌روه‌ها و ک شیوازیکی زیانی کرم‌لکه‌ش بزیه پهروزه‌دهی به پیویست زانیوه بق سه‌رک وتنی حکومه‌تیک که له‌سر نه‌ساسی ده‌نگدانی گشتیدا دامه‌زراوه<sup>۷۰</sup>. (جقد) ای به‌رینایش ده‌لنت که دیموکراسی بندی نه‌هاتووه و به‌دیش نایه‌ت تا هاولاتیان پهروزه‌ده نه‌کرین له‌سر به‌نه‌دجام دانی ناکامه پیویسته‌کانی دیموکراسیین<sup>۷۱</sup>.

به‌پیشی (پارتیلومی) کی فرهنگیش ده‌بواهه به‌له به‌خشنینی مافی ده‌نگدانی گشتر می‌لله‌ت پهروزه‌دهی سیاسی بکایه نه‌وه ک نیستا که به پیچه‌وانه‌وه دیموکراسی خلی کوبه‌کانی پهروزه‌ده ده‌کات، ده‌شلت که وا به‌شداری کردنی کتوپهی خه‌لکو بن ناماوه کردنیان له به‌پیوه‌برینی کارویاری گشتی له فرهنگیا له رووسیادا کاره‌ساتی به‌دوای خزیدا هستا<sup>۷۲</sup>.

به روالت پهروزه‌ده ده‌وری گوردی هه‌یه به‌لام پیویسته هه‌روه‌ها باسی بابه‌تس پهروزه‌کردنکه و نه‌و که‌سانه‌ی که بعده پهروزه‌دهی هه‌لده‌سن بکرست. سه‌رمایه‌داران، بق نمونه، پهروزه‌دهیه کی تاییه‌تیان مه‌بسته. ده‌زگاکانی راگه‌یاندن له‌ده‌ستی نه‌واندایه، نه‌وه‌نده‌ش به‌هیزن که کاریکی دیاریان هه‌یه له‌سر حکومه، به‌لکو کاری نه‌وان سارجهم بیویلچوون و شیوانی کرم‌لکه‌ش گرتیته وه و به‌هاکانی سه‌رمایه‌داریان له میشکی خه‌لکدا چاندروه. به‌های گوردی سه‌رمایه‌داریش نه‌وه‌یه که مرغف گوره‌ترين

<sup>۷۰</sup> جلن دیووی، الیمقراطیة والتربيۃ، ل ۸۹-۹۰.

<sup>۷۱</sup> س. جقد، العربیة في القرن العطیرین، ل ۲۲۰.

دیاره مه‌بستی له فرهنگیا پاش (۱۷۸۹) و روسيای پاش کودتایی ((سهمکراتس)) کی (۱۹۱۷) که نه‌وه‌نده‌ی پن‌ی نه‌چوو هلپه‌ش کلم‌نیستن تشریش یاه‌کم (۱۹۱۷) به‌ولیدا رووی دا.

<sup>۷۲</sup> مکتل عبد الحمید المعلی، للوجیز... ل ۴۲۶ په‌لویز (۲).

دهستکه و قی ماندی له دهست بخات و نهمه به پیوانه‌ی گوزه رانی باشه... (هله‌ی زیان) و  
(هله‌ی مانده) ش بوارتکی که متر بز هاولاتی ده هیلتنه وه بز نوه‌ی بایخ به کارویاری  
کرم‌لک و به تابیه‌تی لایه‌نی سیاسی برات. جا نه‌گه و نه‌خشنه سه‌رمایه دلرانیش بچیته  
پال نم تیروانینه بز زیان ده بیت و پروردیده که له بردم نم نواندا سارکه و تو  
بیت؟.

(لاسکی) ده لیت که دهستکه و کانی سه‌دهی<sup>۷۰۱</sup> (۱۹) که به‌هقی هونه‌ری  
فیرکردن وه هاتنه‌دی، له سه‌دهی<sup>۷۰۲</sup> (۲۰) دا هونه‌ری پرپاگنده په‌کی خستن<sup>۷۰۳</sup>، (جزو)  
یش چاره سه‌رتکی هه به بز چه‌واشنه کاری را لکه‌یاندن نه‌ویش فیرکردنی قوتاپیه کان که  
مه‌یلی رذذنامه کان بناسن و پیمان بروتیرت که نقدیه‌ی نه‌و شتانه‌ی که رذذنامه کان دهیلن  
راست نیبه.<sup>۷۰۴</sup>.

به‌لام نه‌مه چاره سه‌رتکی سلیمه و قوتاپی فیرهی تنهها گومان و بوردلی ده کات.  
جگه له‌وهی که ترس هه به نه‌مجاره ده سه‌لادلان قوتاپیه کان ثاراسته بکن که بروا به  
فلان و فیسار ده زگا نه‌کان و بهم شیوه‌یه دهست بگرن به‌سر بیرکردن وه‌یاندا.

به‌کورتی نه‌مه چاره سه‌رتکی خه‌بالیبه و به ووربورو نوه ده‌گهینه نه‌نجامه که‌ی  
(شیله‌ن) که فیرکردن هانه‌شهی نه‌وهی له‌سره که مل که‌چ بکریت بز ده زگا کانی قازانچ  
(هه‌وه‌ها ده زگا سه‌ربازیه کان) هیوا به‌ستنیش به فیرکردن و په‌روه‌رده له خه‌ونتکی  
خزلش و ناوانتکی دوور زیانتر نیبه.

<sup>۷۰۱</sup> م. لاسکی، *وصول للسياسة*، ج ۲، ل ۱۲.

<sup>۷۰۲</sup> س. جلد، *الحرية..*، ل ۲۷۲.

## چواره‌م: حوكىمى خوجىئى (الحكم المحلي)

### Local Government

حوكىمى خىتى جىتىسى (ناوچەپىن) ياخود حوكىمىتى خرجىتى<sup>٧٠٨</sup>، حوكىمىتى ناوچەپىنىكى ولايەتكەي، بىز نۇرونە شارلىك كە نەنجۇومەن و حاكمى خۆزى هەيە و كارى بارى شارەكە بېرىۋە دەبات. ئەم حوكىمەش چەسپاندىنى بىنەماي ناماركەزىيەتە.

بىز چۈرنىش باويش هەيە كە حوكىمى خىل جىتىسى بىرەوبە ديموکراسىيى دەدات، مەروھا رامېتىنىكە لەسر ديموکراسىيى نۇريش لەبار نەوهى كە پىزىھەكى گەورەتىنى خەلگ بەشدلى دەكەن لەچاو حوكىمى مەركەزى مەروھا لەبار چەند مەزىيەكى تۈرىش غەبىرى ئەم<sup>٧٠٩</sup>، ئەنانەت مەندىتكە سبىش دەلتىن كە حوكىمى خەزجىتىسى و ديموکراسىيى مارىجوتىن<sup>٧١٠</sup>. بېپىنى (بوڭاپىرىش) دۇر نىزىام ھەن بىز چاودىتىرى كىرىنى دەولەتى ديموکراتىس: مەلبىزىردىن و پەرلەمان لە لايىك و نىزىامى نا مەركەنلى لە لايىكى تر<sup>٧١١</sup>.

لەكەل مەموۇ ئە و بىز چۈرنانەكى حوكىمى خىل جىتىسى پەسەند دەكەن، ئەم حوكىمە بىرۇپ بىرۇپ رەخنە بىرۇپ يېكىنلى لەوانە رەخنەي (لانگرۇد) Langrod كە دەلتىت تەجىرىيە دەرى خىستۇرە كە مەرج نىبىيە لە حوكىمى خەزجىتىدا رامېتىن لەسر ديموکراسىيى بەدەست بىكەۋىت<sup>٧١٢</sup>. (بۇلۇش) كە ئەم قىسىمەيەتتەرە دان بەوهدا دەنەتت كە

<sup>٧٠٨</sup> لەبارەمى مېتھىدى ئەم حوكىمە چەسپاندىنى بىرۇن:

Willaim A. Robson, Local Government, Ency. of the Social Sciences, Vol. 9, P. 574ff.

<sup>٧٠٩</sup> بىرۇنە: بىمنى، سىپاسەتلىك، ج، ۲، ل. ۲۵۷-۲۵۶.

<sup>٧١٠</sup>J. Boulouis, Local Government as a Basis and Training in Democracy, International Social Science Bulletin, Vol. 5, no 1, P. 40.

<sup>٧١١</sup> جاك دەنەنديپۇ بوڭاپىرىش، دەنەلە، ل. ۱۱.

<sup>٧١٢</sup>J. Boulouis, Op. Cit., p. 41.

و لام دلنهوهی پرسیاری ((تایا نم حوكمه چه مکنکی په روه ردهی ديموکراتيیه؟)). به (بلن) يان به (نهختن) ملوبیته کی گوره بیه<sup>۷۱۰</sup>. ده شلین خه لكتکي نقدتریش له م حوكمه دا به شداری ده کان به لام به پیچه و انه وه به لکه کی زند هن که خه لکه که با یه خی پس نادهن هرچه نده ده بوابه با یه خیکی گوره تربیان پس بدایه چونکه راسته و خر په یوه ندیی به ژیانی خویانه و همه. له بابه تی هه لبزارینیشدا ژانیمان پیژه دی به شداری کردنی خه لک له هه لبزارینه ناوچه بیه کاندا چهند نزمه و که له نهمه ریکادا (۲۵٪) تا (۴۰٪) تا یه. له ولا تانی تری بلذثاوشدا نهمه نیسان به دی ده گرفت<sup>۷۱۱</sup>.

له حوكمه داو به پیی ((لانگرود)) دهوری هاولاتی ههندیک جار لاهه کیبه و تا راده به ک شکلی و سفورو داره<sup>۷۱۲</sup>. نه م حوكمه پیویسته به پسپیچه (شخص) چونکه کیشه هونه ری (نه کنکی) ی تبادا به دی ده گرفت. نهو پسپیچه تیبیه ش واله هاولاتی ده کات که به شداری نه کات له به پیوه به رایه تیبیه که بلذث به لذث زیاترو زیاتر له نهیتیبیه کانی تن ناگات<sup>۷۱۳</sup>.

وو تمان بز چونکی باوه که ده لیت نه م حوكمه خزمت به ديموکراسی ده کات، به لام ((لانگرود)) به پیچه و انهی نهمه ده لیت و سه رنجمان راده کیتشیت بز نهوهی که ديموکراسیی به پیی پیتناسه که کی ((یهک ده خات)) و ((یهکسان ده کات)) له کاتنکدا حوكمس خزجیبیی ((په رت ده کات)) بز پارچه هی بچووک. ديموکراسیی به پیی جه و هره که کی خزیه وه رووه و مرکه زیست نه ک په رت کردن ده چیت بزیه نه م حوكمه بز به ديموکراسییه<sup>۷۱۴</sup>.

<sup>۷۱۰</sup>Ibid, p. 40.

<sup>۷۱۱</sup> بلنه نهسا بهونه، رئیسیر پیللو، المسلطن والدوله، ل. ۹۰. له بر نهوه بز شهونه با یه خه دلنه خه لکه که به کارو باهی نه نجهویمه نه کان له کورستاندا (مهبست کورستانی سه بعیرلوق) شتینکی نه ناساییه نهیه.

<sup>۷۱۲</sup>J. Boulois, Op. Cit., p. 41.

<sup>۷۱۳</sup>Ibid, p. 38.

<sup>۷۱۴</sup>Ibid, p. 23.

ده توانیین نوهش بلین که نام حکمه هاستن ناچه بی زال ده کات له کانیتکه دیموکراسی ده ویت هسته کان رووه و سرجم گله لو ولات ناراسته بکات.  
ره خنه به کی تری (لانگرود) نوه به که نام حکمه هندیک جار خزمتی که مایه تی نارچه بی و کرمه لای سیاسی و چهند هیزتکی دژ به دیموکراسی ده کات له جیاتی نوهی نوینه رایه تی خواسته راسته قبنه کانی گل بکات.<sup>۷۱۸</sup>

نه گر قسکه کی (ریسن) پیش راست بیت که له سیبه کاندا روتبوروی نه ویش زیاد بروونی ده سه لاته کانی حکومه تی خزجتی له گله زیاد بروونی ده سه لاتی مرکه زیدا<sup>۷۱۹</sup>، نه و کانه ده ردہ که ویت نام حکمه چهند زیان به حکمی مرکه نی ده گیه بنت چونکه له و حالته دا دوو هیزی به توانا له یه که لاتدا پهیدا ده بن، حکومه تی مرکه نی له لایه کلو حکومه تی نارچه بیان له لایه کی ترو نه مه کینشه و معلملن له نیوانیاندا دروست ده کات.  
به کورتی؛ حکومه تی تقلیدی خزجتی له گله تیزدی<sup>۷۲۰</sup> نویس دیموکراسی بدا ناگر بنت<sup>۷۲۱</sup> و نه و حکمه ای که جنگه ای هیوا برو بت که شه سهندنی دیموکراسی و بت رامینان لاسه نه دیموکراسی، و کو شته کانی ترسه لاماندنی که له هیوا به کی خله بنته ر زیانه نیه.

<sup>۷۱۸</sup>Ibid, p. 30.

<sup>۷۱۹</sup>W. A. Robson, Op. Cit., p. 584.

<sup>۷۲۰</sup>J. Boulois, Op. Cit., p. 25.

**پیشنهاد: دیموکراسی و سروشوتن گه لان**

زانزرهه که همو مرؤثیت لوهی تر ده چیت و گلان لهیه کتر ده چن، به لام گومان  
لوهشدا نیبه که هار مرؤثیت چهند تایبه تیبه کی هابه که له مرؤثانی تر جیا  
ده کنه و هار گله لیک سروشتبک تایبه تی خوی هابه که مرؤثیتکی دیاری کراو پیویه.  
نه و هۆکارانهش نظین که سروشتنی تایبه به گل ده بخشن، هۆکاری میژووییمان  
هابه، هۆکاری سیاسی، نابوری، ... ... ته نانهت جو گرافیش (نمایی دواییشیان ده دریکی  
گوشه هابه که کم کس هاستی ین ده کن).

له نه جامی نمه شدا گه لانی روژمه لات له گه لانی روژناوا له چهند روویه کوه  
جیاولنن، گه لانی روژمه لاتیش له نیوان خزیاندا جیاوازیسان هه به، گه لانی روژناواش  
بهمان شیوه.

نمودنیش له سار نهوه گه لانی لاتینی (وهکو فرهنگیه کان، نیتالیه کان، ... تاد) که له گه لانی نه نگلز سه کسونی له مهندیت تایبه تیدا جیان، بتو نمودنیه گه لانی لاتینی لایانی کرمه لایه تینی به سه ریاندا زاله و اته سر شیبالیزم له ناویاندا بلاوتره، له کاتینکدا نه نگلز سه کسونیه کان زیاتر له رفین و سو شیبالیزم که متر لایان په سنه، گه لانی نه نگلز سه کسونیش و هکو یه ک نین، نهوه تا نین گلابزه کان زیاتر حمز به ته نیاین ده کن له کاتینکدا لایانی کرمه لایه تی و تتنکه لاؤی لای نامه ریکه کان به هفت زتره.

دیموکراسی و هر نایینتکی زمینی تر بر رهه می بارویتختی تاییه ته. هندیکیش له هنگاره کانی درست برویان له هه مو گه لینکدا هن (بله نهونه حه زنه کردن به نولم) و بشتکی زلیلی تریشیان یا یادنده ثوا و شویز و کاتیه.

بهین کویدانیش بهو نسله زه مینیبیه سنوردارهش، همول درا که نه نایینه زه مینیانه که دیمکاراسین یه کتکیانه ... بهجهانی بکرتن.

نووسہ رتکی بذکر ناولی بسی نیز اسی پر لے مانی بہ رینٹانی دہکات کے چون  
رہ گئے کانی دہک رپتہ وہ بُز ریکھ سنتنیکی کو مہ لایہ تیں نہ روستو کراتیں، بہ لام ولاتے کانی  
تری نہ ویسا یا بن رہ جاو کریں نہم بنا غایہ نہم نیز اسے پیان خواستو کروہ و کہ نہم مہ میونیکی

فهشل هینانیان برو<sup>۷۲۱</sup>. نهی ده بیت و هز عی و لاتانی روزمه لات چون بیت که جیاوانیه که یان گورد ترو قولته؟

نهوهی که مه بستمان برو لم به شهدا نهوهیه که له بدر جیاوانی له نیوان سروشی گه لان کارتکی هله ب مر نیزانیکی حوكم و هکو خلی بخواستیت، به لام دیموکراسی نهک هر خواستراوه به لکو به جیهانیش کراوه به لام له بدر نهوهی که نیمه خرمان به کم ده زلین، بز چونی هله له بارهی ترخی بپورکان به ناسانی له میشکماندا جینگی خلی ده کاته وه، نام خل به کم زانینه ش هانی دلوین که بیرو باوه برو نیزانی حوكم... و هکو جلو به رگو مژدیلی سه باره... له ده ره وه بهینتیه ولاستان بهین گویدان بهو راستیه که نام بیرو باوه برو شیوهی حوكم و ده زگایانه بهره من ذه وی و که شو هه ولیه کی تن و بهین ناوه پرداوه له کم و کدتی و عه بیه کانیان.

### شهشهه کونی و بی هیزی دیموکراسی

لهو بروایه دلین که فرالونترین پژلین کریسی جزره کانی حوكم له دیوی ژمارهی به شداریو وانه و بربیتیه له وهی که ناو جلدانه بز نوو جلدی سره کی دابه ش بکین: (حوكمی جه ماعنی) و (حوكمی فردی).

مه بستمان له (حوكمی جه ماعنی) نهوهی که یهک که س به رههایی حوكم نه کات، به لکو حوكمه که بربیتی بیت له حوكمی فه رمانه وایه کی تاک + شوودا، یان بربیتی بیت له حوكمی کرمه لئک کس (تلد بن یان کام).

حوكمی له جزره له سرانسری جیهاندا هه بروه، لای کرمه لکه سره تایه کانی نافریقاو لای نهوانه نه مریکای باکو برو باشود (مینتبیه نه مریکیه کان) و لای تلد کرمه لکه تری سره تایی هه بروه و تا نیستا ماوه.

لهو کرمه لکانه دا حاکمی رههای وجودی نه بروه و نبیه. پیش وای خیله که به ته نیا حوكم ناکات به لکو نه برومه نیک یان زیارتی له پالدا هه برو. یان به لای کممه وه ده بروایه حیسابی بز کرمه لکه که بکردایه.

<sup>۷۲۱</sup>C. J. Friedrich, Separation of Powers, Op. Cit., p. 665.

لەبر نەوەستە رەذناؤاپىش كە نەبۈپاىي كىرىتە مەركەزى جىھان و كە پىتىپىستە جىھان بە دەورى ئۆزۈپادا بىخولىتە و بىريارانى رەذناؤا (يان مەندىكىان) نازى (نېمۇكراپىي سەرەتايى) لەم جىزدە حوكىمى كۆرمەلگە سەرەتايى بىان ناوه. لە باستىشا وەك چەن باس لە حوكىمى راستەقىنەي كەمايەتنى لە دېمۇكراپىيەكەي رەذناؤا دەكەين، وەماش دەتونىن باس لە حوكىمى كەمايەتنى لە و كۆرمەلگە سەرەتاييانە بىكەين؛ (نەججۇومەنى پېران) يان (نەججۇومەنى جەنگاۋەران) يان مەرىدۇكىان پېتكەوه، يان مەر دەزگاپەكى تۇ... مەركەزى حوكىمى كۆرمەلگە سەرەتايى كانه.

خېليلە بىرەنەكانى ئۆزۈپاىي كۆتىش (نەججۇومەنى مەمۇ جەنگاۋەران) يان مەبۇ، بەر لەوانىش و لە باشۇرى عىزراقدا لەرە دەچىت لە سەرەتاي سەرەتەلەنى شارستانىنى سۆمەرى، هەرشارىنى سۆمەرى نەججۇومەنى مەبۇو. وەك چەن لە چېرىڭى (گلگامىش و ئاكا)دا دەردەكۈرت. (گلگامىش) كە پادشاھى شارى (ئۇرۇك) بۇ پرس بە نەججۇومەنى پېران دەكتات لەبارەي شەپ دىرى (ئاكا)و بەلام كانىنگ گلگامىش وەلامى نەو نەججۇومەنى بە دەلىنابىت بۇ دەكتات (نەججۇومەنى جەنگاۋەران)<sup>۱۲۸</sup>. جە لەۋەش ئەفسانى سەرەتەلەنى بۇونەوەر باسى (نەججۇومەنى خۇدولەندەكان) ئىتىدابىوه كە بىارە نەمە رەنگانى وەزىعىنى سىاسىي كۆنلى عىزراق كە تىبايدا حوكىمى شۇقۇدا نەججۇومەن بۇ.

بەلام نەم حوكىمە جەماعىيە تا سەرنىيە و لەگەل سەرەتەلەنى دەولەتى مەركەزى و پاشان نېمېرلتۈرىيەت حوكىمى فەردى يان لە باشتىرين حالەتدا حوكىمى كەمايەتىپەكى تەسک دەچىتە جىنگى. نەمانى حوكىمى جەماعى نىزى نۇو لاي سۆمەرىيە كان نەما. لە يېنیانى كۆنلىشدا بايەخەكەى لە دەست دا پاش دامەزدانى نېمېرلتۈرىيەتى ئەسکەندرى مەكتۇنى بەلكو نۇوتىر و پېش نەوە (نېمۇكراپىي) رۇوبەپۇرى رەختەي نىزى بېبۈوهە. لە رۇماشدا تا دەولەتكە فەلۋانىر دەبۇو پايى ئەججۇومەنى پېران) زىاتر دادەبىزى.

<sup>۱۲۸</sup> بىل شەم داستانە بىوانە طە باقر، مقدمة في أدب العراق القديم، ۱۲۶-۱۲۸.

بینگومان دامه زرآندنی دولتی مرکزی و نیمپراتوریت تنها به کنکه له  
هزکاره کانی نه مانی حوكمن جه ماعنی به لام گوماشان لوه شدا تبیه که هزکارنکی هره  
گرنگ نه گهر هزکاری سره کیش نه بیت.

له بر نووه ناتولین هه بیونی حوكمن رهه باه دیارده به کی له سه دادا سه د خراب  
بزانین هه رچه نده نهی نه جقره حوكمه شین. بهم پتیه ش پیویسته چاو به زارلوهی  
(نستبدادی رفژمه لاتی - الاستبداد الشرقي) بخشینیته وه. نه جقره نستبداده بربیتیه له  
حوكمن تاکه که سیتک یان کزمائیک که ولات بز خویان دهخنه گهرو له گل نه بیونی هه بیع  
ده زکایه کی ده ستوده.

نه زلراوهیه ش له بقذناواوه بیمان هاتووه، هر له بقذناواشه وه (بهما) که یمان بن  
گه بشتووه وه کو همو جارتک نقد بقذمه لاتی جوویانه توه. نستبدادی رفژمه لاتی له  
راستیدا له گل سرهه لدانی دولتی مرکزی و گوره دا سری هه لدا، واته منگارنکی  
گه شه سه ندنی میزدیوس بیو، که سیش موناقشه هی دهوری دولتی گوره له سه  
شارستانی به تاییه تیش لایه نی ناوه دانی ناکات. دولتی گوره واتای سامانی بشه ری و  
داریسی نقد ده دات. نه گه رکمه لگ سره تاییه کانی نه فه ریقاو نه مه ریکای باکوود  
باشور له سه دهستنی دولتی نکی گوره دا به کیان بگرتایه نقد له رووه کانی حوكمن  
جه ماعیبان له دهست ده دا. له حاله ته نه اند نهوبه ناو (دیموکراسیه سره تایی) به  
په کنکه نه بیو له روواله کانی دواکه وتن و بن هیزی.

که واته نه گه رباس له دیموکراسیه سره تایی یان دیموکراسی کون بکه بن  
پیویسته هه روا باس له کونپی دیموکراسی بکه بن... نهوه ش بن نهوهی له یادمان بچیت  
باس له بن هیزیه که شی بکه بن.

دیموکراسیی برهمی کات و شوین و بارودلخی تاییه تیبه، بیوه له گل گیرانس  
نه مانه دا دیموکراسیی زیاتر له واقع نورتر ده که ویته وه. (گرامام والاس) باسی  
مه فهرومنیکی فیکری په تبیی له بارهی سروشی مژده وه ده کات که سه رجاوهی  
بنونه وهی دیموکراسیه، نه مه فهرومه (والاس ده لیت) سال به سال له واقع نورتر  
ده که ویته وه<sup>۷۷</sup>. به لگه و شایه تبیی نقدیش هن له سه دهودی دیموکراسیی له واقع و له

نه دجامدا کلینی دیموکراسی. له به شه کانی را برد و شد اه نه تیکتک له و به لگانه مان زانی،  
له خوارمه شدا کورتیان ده کینه وه و به لگه ای تریان ده خه بنه پان.

باسکردن له کلینی دیموکراسی شتیکی سه یره لای نه و گه لانه که تازه  
برنگاریان بوروه له بیکتاتریت وکه دیموکراسی و ده زگا کانی شتیکی نوین له ژیانیاندا،  
به لام له گل نه وه شدا نه و گه لانه هارزو و بزیان روون ده بیته وه که دیموکراسی نه وه  
نه بورو که خه ونیان پیتوه ده دی و نفو نه و راستیه ناشکرا ده بیت که دیموکراسی  
ناوانه کانیان بهدی ناهیتیت، به لام هیشتا له کلینی دیموکراسی بن ناگان.  
نه وهی با سمان کربیوو نه وهی نیستا با سی ده کین له باره ای کلینی  
دیموکراسیه وه نه م خالانه ای خوارمه وهی:

۱- لینک جیاکردنی ده سه لاته کان بنه مایه کی کونه.

۲- په رله مان ده زگایه کی کونه که له گل سرده مدا ناگو دجیت.

۳- ده زگا کانی دیموکراسیش به شیوه یه کی گشتنی کلزن، (لاسکی) له وه ش زیاتر  
ده لیت که دیموکراسی به هامو جلد کانیه وه ده زگا گردیاره کانی خلی  
نه دلزیوه توه.<sup>۷۱</sup> نه ماشی نوای جهانگی دوروه می جیهانی و تبرو و نه که رتا نه و کانه  
ده زگا گونجاوانه نه دلزیله بیته توه، و هزمه که نه هری خرابتره چونکه لادان له دیموکراسی  
گوره تر بوروه. (بیفرجن) ش ده لیت که لکاتینکا بیکتاتریت که کونه کان نوی کرانه وه،  
نیزامه دیموکراتیه کان هیشتا رنگه نه قلیدیه کان ده گرنه بر که له گل پیندویستیه کانی  
ژیانی کلمه لاپه تی نیستادا ناگونجین.<sup>۷۲</sup>

۴- کاره کانی دیموکراسی به هیواشی ده لرن به جلد لک که له گل چه رخ  
خیریه (عصر المرعا) دا ناگو دجین. نلند باس له کاره هیواشه کانی په رله مان کراوه  
و هکو بول نهونه؛ په رله مان بازليه نه و منافق هشاتنه به که کرتاییان نایهت<sup>۷۳</sup>، یان و تراوه  
که نیزامی دیموکراتی کاره کانی هیواشتر ده کات له چاو نیزامه نستبدالیه کان.<sup>۷۴</sup> یان

<sup>۷۱</sup> ه. لاسکی، *لصول السیاست*، ج ۱، ل ۷۶.

<sup>۷۲</sup> م. بیفرجن، *النظم السیاسی*، ۲۸-۲۹.

<sup>۷۳</sup> نیمواره بنتیش، *هذه هي الديمقراطية*، ل ۷۷ (بینیش قسمی رهمنه کران ده هیتیت وه).

<sup>۷۴</sup> ه. لاسکی، *لصول السیاست*، ج، ل ۷۶.

وهکو (جود) وتبوروی که هم مولان ریکن که پیویسته چاو بخشیدت به نیزامی پهله مانیبی بریتانیدا چونکه کات له کاره کانی نهو پهله مانهدا به فیوق ده درقت و همسله بن منفه کان کاتیکی نتدی و اده بنه که سه بربه مرلوف ناهیلن له کاتیکدا همسله گرنگه کان بهین لینکولینیه و هی پیویست پهله له بپیاردان له باره یانووه ده گرت.<sup>۷۲۸</sup>

۵- (جود) هعروه ها ده لیت که کاره کانی پهله مان له پاشماوهی رابودیوون و تقدیمه یان ده گه پرته وه بتو سن سده له مه و بعرو له نه سلدا به که لکن پینداویسته کانی کرمه لکه بکی ساکار ده هاتن.<sup>۷۲۹</sup> به مر جیک نیزامی پهله مانی له بریتانیدا شعونه هی نیزامی به هیزو جینگیره و لاتانی تقد لاسیانکردیووه... قسمکهی (جود) یش زیاد له شهست ساله و تراوه.... واته پهله مان نه مهیا کزنتر بوت وه.

۶- هعروه ها سکالای سرزشیالیسته کان ده هینتیه و که ده یانوت که وا به هقی نالذنی شیعرانشی پهله مان پیویسته چاره که سه بیک سه رف بکرت تا زیرینه بکی سرزشیالیست له پهله ماندا یاسای و اد هریکات که سرزشیالیزم بفاته ناو نیزامی حوكمندا<sup>۷۳۰</sup>.

۷- له نه مریکاشداو له باره هی کاری لیزنه کانی کونگرسه و (هه مفری) باسی لیپسراویک ده کات که ده بواهه له ببردم (۱۲) لیزنه ناما ده بواهه سه باره ت به باسایه کی بیاری کرا لو نیتر: ((چتن گهل به ته ما بینت به فیوه برایه تبیه کی کارنگه ری هبیت نه که رساریکانی فرمانگه کان له راگردنی ماوهی دریژدا (سباق المسافات الطويلة) به شداری بکن؟))<sup>۷۳۱</sup>.

به همه بستی چاره سه رکدنی نه کاره خاره هی پهله مان دوو رنگه پینکه وه پیاده کراون:

۱) به هیزکردنی ده سه لاتی به جتینهن و سپاردنی زماره بیک له کارانه که نه سلن من پهله مانه به و ده سه لاته.

<sup>۷۲۸</sup> س. جود، العربة...، ل. ۲۶۸.

<sup>۷۲۹</sup> سارچاره هی سارمهه.

<sup>۷۳۰</sup> سارچاره هی سارمهه، ل. ۵۵.

<sup>۷۳۱</sup> بهلونه، هیوپیرت هه مفری، فی سبیل البشریة، ل. ۱۷۵.

ب) لیکوژینه وه موافقه شه کردنی پرقدره‌ی پاساکان له لایه‌ن لیژنه کانه‌وه، پاشان موافقه شه کردنی له په‌رله‌ماندا به‌لام هیشتا کاره‌کانی نه و لیژنانه‌ش، وهک هه‌مفری باسی کرد، هه‌ر هیواشن و کاتیکی رزد دهین، له لایه‌کی تره‌وه هیشتا موافقه شه له په‌رله‌ماندا کانی رزد دهخایه‌نیت.

هردوو چاره‌سه‌ر کردنکه‌ی سه‌ره‌وهش لادانن له دیموکراسی چونکه کم کردنی ده‌سه‌لات کانی سه‌رجه‌م په‌رله‌مانه وهک ده‌زگایه‌کی جه‌ماعی، چاره‌ش نیبی و پیویسته له پیتناوی خیرایی له کاردا لادان هه‌بیت له دیموکراسی.. به‌لام هیشتا نه و خیراییه‌ش به‌دهست نه‌که وتووه.

لهم باره‌یه‌شوه نوکته‌یه‌کی درستکراوه‌کمان دینه‌وه یاد که گوایه کومه‌لینک چه‌کداری شیوعی (له کورستاندا) نه‌فره‌لکرگنکی سه‌ریازی ده‌بینن و به‌ماره‌دهن لئیس بدنه به‌لام کومه‌لینکیان ده‌لین با لئیس نه‌دهین چونکه نه‌مه مالی میله‌ت و دوایی که چوینه سه‌ر حوكم ده‌بیته‌هی خزمان، نیتر له‌ناو خزیاندا موافقه‌شه‌ی نه‌مه ده‌کمن و له و کانان‌دا نه‌فره‌لکرگه‌که تیده‌په‌رت. خه‌لکیش لای خزمان ماوه‌یه‌ک به‌و نوکته‌یه بینده‌که‌نین به‌ین نه‌وهی بزانن که نه‌م نوکته‌یه شتبکی واقعیه له نیزامیکی دیموکراتیدا. نه‌م کاره خاوه‌ی دیموکراسی و نه‌م سارده‌مه خیراییه‌ی که تینیدا ده‌زین وای له هه‌ندیک کردووه بلین که دیموکراسی نه‌وه‌نده کلن که به‌که‌لکن چه‌سپاندن نایه‌ت له سه‌رده‌من چوونه ناو بپوشایین ناسیان (عصر الفضاء)<sup>۷۳</sup>، به‌لام بن گومان لای نه‌و دووا که وتووانی که له سه‌ر که‌ناری شارستانیدا ده‌زین، نه‌م نایینه نه‌و په‌ری نوینه.

له‌به‌ر نه‌م کونبیه و له‌به‌ر هزی نر، دیموکراسی وهک شیبولزنکی بن هیزی حوكم خزی پیشان ده‌داد و پیویستی به شستی ترده‌بیت بق خق به‌هیزکرینی، نه‌گه‌ر چه‌ند رفییه‌کی بن هیزی دیموکراسی بژمیزین نه‌مانه کزده‌که‌بنتوه:

۱- نه‌وه ماهه کامه‌ی که لپپرسلاوان ده‌بیهنه سه‌ر له حوكمدا (به هزی هه‌لیزاردنه‌وه) هق‌کارنکه بق کم کردنی ده‌سه‌لاتی حکومن<sup>۷۴</sup>. نه‌وه ماهه کامه‌ی مانه‌وه له حوكمدا حکومه‌ت هان ده‌دادات - وهک (بیرین) ده‌لینت - که خه‌بات له پیتناوی دیناع

پادشاه، معنی الديبلطية، ل ۱۲

روانه، لطفی و روزه، منهج السياسة، ل ۱۱۹

کردن له خۆی بکات نەک له پێتەوای حۆكم کردن، له لایەکی ترەوە یەکەم شت کە نەبارەکانی نەو حۆکومەت بایەخى پىن بىدەن لاپرداشی حۆکومەتكەبە... نەماش دەپېتە مایەی شلۆقى و نېظىجى<sup>٧٣١</sup>.

۲- روویەکی تىرى لاۋانى نەوەيەکە نەوەندەی لایەنگارانى فاشىبەت و كۆملۇنىزىم دلىيان گەرمە بىچ بىرۇ باوارەكەيان، نەوەندە لایەنگارانى ديمۇكراسىيى دل گەرم نىن بىلە<sup>٧٣٢</sup>. يان با بىلەين: ديمۇكراسىيى نايىننىكى سارادە. بە بىرۇاى نىئەش نەم ساردىبە سۈوبىنلىكى ھەيە نەوەش درىزىھ دان بە تەمەنلى نەو نايىنە. دل گەرمىنى لاوان بىچ نەتەوە پەرسەتى و فاشىبەت و كۆملۇنىزىم تا سەرەت بىرۇ ھەر كە نەو نايىن زەمینبىيانە بۇونە نايىن دەسەلاتدار چېتىر نەيانقۇانى لاوان لە دەرىي خۇياندا كۆلەكتەوە، نازىمەت نەبىت كە تەنها (۱۲) سال لە حۆكمدا بىرۇ ماوهى تاقىكىرىنەوەي مانەوەي پىن نەدرابۇ. لەلایەکى ترىشەوە نەو ((ساردىي)) بە بە كەلگى كۆمەلگىبەكى ((مەرتىسا)) دېت كە دەيانەۋىت خۇش بىزىن و رابۇيىن و ھېچىن تر. كەواتا ((ساردىي)) ديمۇكراسىيى شەنلىكى ((خراپ)) نىبىيە بەلام ھەر نەم ساردىبەيە كە ئاتقۇلتىت ھانى جەماوهەر بىدات بىچ خەباتتىكى سەختى دۈرۈپىرىز<sup>٧٣٣</sup>.

۳- روویەکى تىرى بىن ھېزىسى ديمۇكراسىيى نەوەيە كە بەدى ھېننانى كات و كارتىكى نىلىدى دەۋىت، بەلام نەمانى ئاسانە. وەك (مەكتىيەن) دەلىت: كۆپانى تۆلىگارشىبەت (حۆكمى كەمایەتى) بىچ ديمۇكراسىيى ئامادە كەرىنلىكى دۈرۈپ دەرىزى دەۋىت بەلام دەتولۇرتىت ديمۇكراسىيى بېتىتە تۆلىگارشىبەت لە رىنگەي كۆپنەتاواه<sup>٧٣٤</sup>، ھەرچەندە (مەكتىيەن) مەبەستى لەواتە ناسىلۇرەكى تۆلىگارشىبەت واتە بەرەسمى و لەبەرجاوار كەمایەتى حۆكم بکات نەگىنە نەگەر بگەرىتىنەوە سەر باسى نەو كەمایەتىيەنەي كە لە

٧٣٢ ج. بىزىق، الديمقراتية، ل ۱۶۳ بەدۇلۇ.

٧٣٣ س. جلد، العرية...، ل ۲۶۹.

٧٣٤ بىن گومان سەن شەلەپەكەي مېتىۋى ديمۇكراسىيى (شۇپىشى ئىنگىزىنەوە ئەمرىكى و ئەرەنسى) ماوهەيەكى كەميان خاياند و پېپۆستىيان بە خەباتتىكى دۈرۈپ دەرىزى نابۇ جىڭە لەوەي كە بىرۇ باوارەي ديمۇكرالىشى تەنها يەك چەمك بۇ لەو شەلەپەشان وناكە پالىۋەنر نابۇ.

٧٣٥ ر. مەكتابەتىر، تۈكۈننىن الدولة، ل ۲۱۹.

پشتی پرده‌ده حکم ده‌گان ده‌زانین که گلپاپی دیموکراسی بـ تزلیگارشیدت خیرلتر روو ده‌داد... به لکو ده‌منکیش رووی دلوه. ده‌بیت نه‌ویش بلین کهوا نیمه که بروامان به نیزامی حکمی نیسلامی هـیه ده‌زانین که حکمی نیسلامی پوخت به هـمان شیوه به زه‌حـمهـت و خـهـبـاتـنـکـی نـلـدـنـتـهـ دـیـ بـهـ لـامـ گـلـپـاـپـیـ بـ تـزلـیـگـارـشـیدـتـ خـیرـلـتـرـ تـیـاـیدـاـ بـ شـیـوـهـیـهـ کـیـ گـشـتـیـ)ـ نـزوـ روـوـ دـهـ دـادـ،ـ لـوـهـ شـدـاـ دـوـ رـاسـتـیـ تـلـمـارـ دـهـ کـهـینـ:

۱- نـهـمـ وـاقـعـهـ کـیـهـ کـهـ دـهـبـیـتـ دـانـیـ پـیـنـدـاـ بـنـیـنـ بـهـ لـامـ دـیـمـوـکـرـاـسـیـ بـیـخـوـلـانـ نـیـعـتـرـافـیـ پـنـ نـاـکـنـ وـ دـیـمـوـکـرـاـسـیـ رـاسـتـقـیـنـهـ وـهـ کـهـ نـیـزـامـنـکـیـ هـمـبـیـشـهـیـ پـیـشـانـ دـهـ دـهـنـ هـرـچـهـ نـدـهـ دـهـ مـنـکـهـ وـانـهـ ماـوـهـ نـگـهـنـ وـابـوـ بـیـتـ.

۲- لـادـانـ لـهـ حـکـمـیـ نـیـسـلـامـیدـاـ هـنـدـیـکـ روـوـ دـهـ گـرـتـهـ وـهـ:ـ وـهـ کـهـ نـهـمانـیـ یـانـ تـسـکـ بـوـونـهـیـ باـزـنـهـیـ شـوـورـاـ،ـ سـتـمـ کـرـیـشـ حـاـکـمـهـ کـانـ،ـ ...ـ بـهـ لـامـ نـوـ لـادـانـهـیـ کـهـ روـوـ دـهـ کـاتـ دـیـمـوـکـرـاـسـیـ کـرـکـیـ دـیـمـوـکـرـاسـیـ دـهـ گـرـتـهـ وـهـ کـهـ بـرـیـتـیـهـ لـهـ گـلـپـاـپـیـ بـ تـزلـیـگـارـشـیدـتـ پـشتـ پـهـرـدـهـیـ کـهـ مـایـهـتـیـ ...ـ یـانـ گـلـپـاـپـیـ رـهـسـمـیـ وـ تـهـلـوـهـتـیـ دـیـمـوـکـرـاـسـیـ بـلـ نـیـزـامـنـکـیـ تـرـ.ـ نـهـوـنـدـهـشـ بـهـمـ بـرـیـشـانـ کـهـ حـکـمـیـ نـیـسـلـامـیـ بـهـمـ موـنـهـ وـ لـادـانـهـیـ کـهـ روـوـ تـیـکـرـیـبـوـوـ (۱۲۰۰)ـ سـالـیـ خـایـاـشـوـ مـیـشـتـاـ چـارـهـ کـهـ سـهـدـهـیـ کـیـشـ تـیـنـهـ پـهـرـیـوـ بـهـسـوـ نـهـمانـیـ کـهـ هـوـلـیـ زـینـدـوـکـرـنـهـوـهـیـ درـاـ لـهـ لـایـنـ کـرـمـلـهـ نـیـسـلـامـیـهـ کـانـوـهـ لـهـ سـهـرـهـنـایـ سـهـدـهـیـ بـیـسـتـداـ.ـ نـهـمـشـ لـهـ کـاتـنـکـاـ دـیـمـوـکـرـاـسـیـبـیـهـ کـیـ یـلـنـانـیـ کـلـنـ نـیـتـوـانـیـ دـوـ سـهـدـهـ تـهـلـوـ بـکـاتـوـ نـهـمـ دـیـمـوـکـرـاـسـیـبـیـهـ نـوـیـیـهـ لـهـ کـهـ مـتـرـیـ بـرـیـوـهـ کـهـ چـیـ نـوـچـارـیـ مـهـتـرـسـیـ نـقـدـ بـوـوـهـ وـ نـلـدـ بـارـ لـهـوـهـیـ هـرـهـسـ بـهـبـیـنـتـ بـرـتـهـ حـکـمـیـ کـهـ مـایـهـتـیـ.

۳- هـرـچـهـندـهـ پـیـوـیـسـتـهـ لـهـ دـیـمـوـکـرـاـسـیـبـیـداـ گـهـلـ نـاـگـادـارـیـ هـمـوـ کـارـوـیـارـهـ کـانـیـ فـرـمـانـهـ وـلـیـانـ بـیـتـ بـهـ لـامـ بـیـنـیـمـانـ چـقـنـ نـهـیـنـیـ بـهـ رـادـهـیـهـ کـیـ گـهـوـهـ بـیـادـهـ دـهـ گـرـتـتـ نـهـمـشـ نـیـشـانـهـیـهـ کـیـ تـرـیـ بـنـ هـیـنـیـ دـیـمـوـکـرـاـسـیـبـیـهـ چـونـکـهـ لـهـ دـیـمـوـکـرـاـسـیـنـ رـاسـتـقـیـنـدـاـ باـزـنـهـیـ نـهـیـنـ نـلـدـ تـسـکـهـ بـهـ لـامـ نـگـهـرـ نـهـیـنـیـ کـهـمـ بـکـرـتـهـ وـ دـهـولـهـتـ بـنـ هـیـزـ دـهـ بـیـتـ.

۴- بـنـ هـیـزـیـهـ کـیـ تـرـلـهـ مـهـدـلـانـیـ پـهـیـوـهـنـدـیـهـ کـانـیـ دـهـرـهـوـدـاـ دـهـبـیـنـرـتـ کـهـ کـیـشـیـ نـقـدـ لـهـمـ بـوارـهـ دـاـ نـیـوـانـ حـکـمـهـتـ وـ پـهـرـلـهـ مـانـدـاـ روـوـدـهـ دـادـ<sup>۷۳۸</sup>.ـ فـهـرـهـنـسـاـ چـارـهـسـهـرـیـ نـهـمـ کـیـشـیـهـیـ تـارـادـهـیـهـ کـیـ گـهـوـهـ کـرـبـیـوـوـ بـهـوـهـیـ کـهـ پـیـنـیـ دـهـسـتـورـهـ کـهـیـ نـهـمـ بـوارـهـیـ کـرـنـلـهـ

مهیدانی کاری سه‌ریزک کلمار به لام بهم چاره‌سده ده‌سه‌لاتی شویدای گهل (په‌رله‌مان) لام بواره‌دا لا بربو لادانیکی تر له دیموکراسی به‌ریاکرا له پیناوی به‌هینی حوكمدا... به‌ولاتایه‌کی تربق نهوده‌ی فرهنگ انسا دیموکراتی تربیت ده‌بواهه نهم بواره به‌ش بکرایه نیتوان نوو ده‌سه‌لاتی پاسادانان و به‌جهیه‌تیان به‌لام بهم شیوه‌یه ده‌بولیه سیاستی ده‌رهوه‌ی ولات و هک سیاستیکی نوو دلی پر کیشه بما یوه.

۵- نگهربمانه‌رویت دیموکراسی بچه‌سپیتین پنیویسته قه‌ناعه‌تمن ده‌بیت به ولاتیکی بچووک که نه‌توانیت شان بداد له‌شانی هیزه گهوره‌کانی جیهان. نگهرب خویش‌هه‌ریش بادی مسابیت؛ دیموکراسیبه پوخته‌که‌ی (دیموکراسی راسته‌و خن) سه‌لما‌ندبوبی که بکالکی ولاتیکی بچووک نیت. شیوه‌ی (دیموکراسی په‌رله‌مانی) شه‌هروایه نگهرب دیموکراسیبه‌کی په‌رله‌مانی پوخت بیت... لمه‌شوه ده‌توانین به قه‌ناعه‌توه دیموکراسی ناوینین (لادی کرسی) یان (جیکراسی) یان (گوندوکراسی) یان هر ناویک له‌م بابه‌ته.

دانی بروندیش به ولاتیکی بچووک واتای رانی بروند به هیزیکی بچووک ده‌دلت و رنگه خلش ده‌کات له‌بهردهم ده‌ولته گهوره‌کاندا که‌دهست بخنه کارویاره‌مانه‌وه، ده‌ولته گهوره‌کانی ریلذناولش له‌سرده‌منکدا هیزیان بی‌خویان په‌یدا کرد که ولاتانی ((موا که‌وتیو)) خه‌ویان لی که‌وتبوو بلیه که‌س نه‌بیتوانی ده‌ست بخاته کارویاری ناخوییان، ته‌نانه‌ت نگهرب نه‌ماده روویدایه و هکو ده‌ستیوه‌ردنی ولاتانی نه‌برویا له کارو باری فرهنگ‌سای پاش ۱۷۸۹ نه‌ر و لاته زیر خانی نابوویی و تووانی به‌شرسی نه‌وه‌نده بود که بتوانیت بیطاع بکات یان نگهرب که‌وت هه‌لبستیته‌وه.

له‌مهوه هیوه‌کی هه‌ولی نه‌برویا بی‌یه‌کفستنی ولاته کانیان ده‌زانین و ده‌رك به جیاواری نیزامی نیسلامی ده‌که‌مین که مه‌ول بی‌ده‌ولته‌تی جیهانی ده‌داد له‌گه‌ل دیموکراسی‌خوازانی لای خلمان که به عه‌قلبه‌تی (لادیکراسی) و (گوندوکراسی) بی‌بر ده‌که‌ن. له‌بر نه‌وه با به ده‌سه‌لاده‌تیه نه‌مرکی ریلذناوارای ((دیموکرات)) نخه‌ل‌تین چونکه ریلذناوا له‌کات‌دا خلی به‌هیز کرد که ریلذه‌لات نوستیبو، ریلذناواش له رنگه‌ی غه‌بیری دیموکراسیبه‌وه (شلیشی پیشه‌سانی) خلی به‌هیز کرد بزیه (گوستاف لوبلن) خلشحال بیرو که ده‌ستکه‌وه زانستیه‌کان بار له‌ب‌دی هانتنی ده‌سه‌لاتی جه‌ماهه‌ر

رووناکیان بینی و گاهشیان سند به دیهینانی نه و دستکهونانه کارنکی زه حمهت  
دبهو<sup>۷۲۱</sup>.

\*\*\*

رووه کانی کلنی و بن هیزی دیموکراسی تقدیم و مامو نهانه له گه لشتنی تری  
دیموکراسی نه نایینه زه مینیبیه ده کنه نایینیکی بورده له واقع، بور له گیانی سردیده،  
بتوههستی به نقد گوینجاندنیشی له گه لوقعدار بتوههستی به هیزکردنی ولادان نهوان  
ناچار بورون لیس لا بدنه، سره تا به لادان له دیموکراسی پوخت (دیموکراسی  
راسته خود) و په سند کردنی دیموکراسی نوینه رایه تی، پاشان به هیزکردنی ده سه لات  
به جینهینان، پاشان... تاد، له گه لمامو هنگاویکیدا گه ل سال له دوای سال بوره تر  
ده که وته له حکوم و باشت ده ده که ور و روونتر ده بوروه که حکومی راسته قبته حکوم  
که مایه تبیه، نه گه ربه دوای خه یالیشدا بگه رین حوكمنکی دیموکراتی لاوزد بن هیز  
دستگیر ده کهین.. به لام هیشتا به ته واوه تی دیموکراتی نیه.. چونکه ((به ته واوه تی  
دیموکراتی)) قهه نه بوروه قهه نابیت.

## حه وتهه که لبه کانی دیموکراسی

ولاته کانی بذثناوا خلیان به هیز کربیووه.. به لام نه هیزه بان له چیدا به کار هینا؟  
ده سه لانداران له نار و لاتی خویاندا (یاسای هین) بان پیاده کردو حکومی پشت  
په ردههی که مایه تبیان دامه زاند. له ده رههی و لاته که شیاندا هه مان یاسایان چه سپاند  
له گه ل درندیتیبیه کی که م وته نه دا.

میژووی بذثناوای دیموکرات میژووی داگیر کردن و روونانه وهی ولادانه، میژووی  
ره گه ز په رههستی و تیقدی بالایی (ملائی سپی) يه. بتوهه داپوشینی شه و میژووی  
ره شهش ده هئولیان لیده دا بتوهه شارستانیبیه که بان لیده داوه گه لانیان بهو و ده هئول لیدانه  
و پوکاس کرد. نه وه شیان له باد نه چووه نه و ترمتههی که نهوان بهر له هه مامو که سیک  
ده گرتتهه بخنه پال نه مو نه ویه درنده و ناشارستانیبیان بزانن. پیلانیبیه دیموکراته

<sup>۷۲۱</sup> کوستاف لویتن، روح الجماعات، ل. ۵۶.

کونه کان همو مبلله نبکی ... . ه آمره، ای) ده زانی<sup>\*</sup> . دیموکراته نوینکانی بقدثاواش  
لهوان حرایت بروند. گلایان سعیدنده دوا کوتورو پله دوو دزنانی به لام دواپس تر فیز  
بعون چتن دوقده بن و خزیان ب هملگری په یامی شارستانی پیشان بدهن و داگیرکردن و  
برووندانه و به ((پنختنی)) گلان بزانن... راسته پیشخستن... به لام بره و کویلیتی و  
هدلین.

دیموکراته کان و غه بیزی دیموکراته کانی بقدثاوا له یادیان نه چوو بت داپوشینی  
ناوانه کانیان بلین که نیسلام داگیر که ربوو نیسلام به شمشیر بلاوبوتنه و. به لام له ناو  
همو مبلله نبکدا چهند مرؤفتی خاوهن (انصاف) هن، هرچهنده که س گویان بت  
ناگرفت ... نه مرؤفت که مه خاوهن (النصاف) انه حقیقتی ده سه لاتدارانی خزیان  
ناشکرا کربووه و حقیقتی گه لانیشیان ووتوروه.

یه کیک لهوانه (گی دو شیر) که کتبیتیکی له باره‌ی نیستعماره وه نووسیوه بربا  
هر که سیک که به درزکانی ده سه لاتدارانی بقدثاوا خلته تاوه بیخوینیابه.

(دو بوشیر) له باره‌ی داگیر که ری بقدثاواهی دواوه، به لام نه وهی که جینکه‌ی  
سه رنجه نه و تیک بشننه له شهه کانی عره به مسلمانه کان که ده توانین بهم چهند  
حالات کورتیان بکینه وه:

۱- فراوانکاری نیسلامی نیستعمار نه بوروه چونکه مارجی نیستعماری تیندا بدی  
نه هاتبوون له روی نه سامه وه و نه له روی بنياته و. نه م فراوانکاریه نه بیده ویست  
گلان ملکه چ بکات یان سامانی نابووی له ولاته گیراوه کاندا بتز به رزه وه ندی  
سرکه وتووه کان (واته عره ب) بعنه نهایه بیت.

۲- نیسلام بذلی له گلان نه کرد، که واژ له ناینکه یان بهین.

۳- نه کاسه‌ی که ده بوروه مسلمان مافه کانی مسلمانانی و هر ده گرت و بتی  
نه بورو دهور ببینیت له حوكمند.

۴- له فراوانکاری نیسلامیدا هیچ نه تو ویه ک یان ره گه زنک له هیچ ساتنکدا  
نه بورو سه رهه بکو سه رهه رسی هن ناین بورو.

---

هرچهنده (سیولنت) له (قصة الحضارة) دا ده لیت که مه بستنی نهوان له (باره‌ه کان) نهوانن که به  
زمانیکی غهیکی یعنانی قسمه یان ده کرد نه ک به سوک زانینیان به لام نایا نه مه راست؟

۵- فراوانگاری نیسلامی زیانیکی نویس خسته بهاردهم خالکی و لاته گیرلوه کان و  
یه گسانی کردن له گهال خویدا له کاتیکدا داگیرکری (نه صرانی) که خالکه کی ده کرده  
نه صرانی له باشتین حاله تدا یه گسانیبیه کی (دیحی) ای پن ده بخشن<sup>۷۰</sup>.  
چهندن کس گوینی له مه گرفتهوه؟ نازانین چهند کمن به لام بن گومان که من...  
هر که شی زانلوه؛ نهوان ناما ده نین همه قیقهتی ناشیرینی خویان ناشکرا بیت و غیری  
خویان و هک پاله وانیکی مرل قایه تی و رهوشتی بورز ده ریکه ویت، له بر نه وه که س نهزل  
بلو کتیبینیکی وا لی نادات به لام له ده هقل لیدان زیاتر ده کهن بلو که سیک که پنجه وانه ای  
نه وه بلیت. میشک سراوه کانی لای خوشمان تقد بسته زمان؛ تاولنباره کان خویان  
ده که نه پاله وان، تیزیش سروکایه تی به گه لاتی ((بروا که رتو)) ده کن... میشک  
سرلوه کانیشمان پن ده که نه.

نه مه یه که مو پپ مهتریستین تاولنی نیموکراسی بخوالنی دلذثا وایه.. به ریا کوینی  
همو جزئیک تاوان نهی منو تقریباً پاشان بودی رهشی خویان به دروشنیک دانپوشن و  
منو تقریباً نه وه پینشینیکی درینه پیشان ده دهن.. به طیوه به کی کورتتر؛ میشکمان  
ده سرتاوه.

نینجا با تاونه کان بناسین؛ همو تاونه کانیش نا چونکه بتو زماره همو ویان  
پیویسته همو زیانمان سه رف بکین.

\*\*\*

سه رهتا با بزلفین تیزی (ناشتی و نیموکراسی) چقن دامه زلوه.  
و تراوه که وا نیزامی نیموکراتی به که لکن نه وه نایهت که میشکی گهال ناما ده بکات  
بلو چندگ، لام شاهده و له سده ده توزیده دا تقد و تراپوو که (ناشتی) به کنکه له واتا کانی  
وشی (نیموکراسی)<sup>۷۱</sup>؛ به لام له گهال نه ویشدا و لاته نیموکراته کان پر چه ک بیون،

<sup>۷۰</sup>- بلو هامو نه مانه بیوان اگی دو بوشیر تشریح جنة الاستعمار، ل ۱۱۸-۱۱۹. (دو بوشیر) دو  
مه لهروی هایه: (تبسته عما) که و لاتیک پیاده ده کات که میزینیکی روشنکایی هایه... له گهال  
(تبییر بالیزم) که نیستعماریکی ده رایی، واته میزی ده رایی به کار ده میتنتیت، نیسلامیش لای نه  
مهیهان نیبه.

<sup>۷۱</sup>- دیلیسل بیرونز، الیم قرطاطیه، ل ۱۵۸.

سیاستی دهره و شیان هر و کو سیاستی دولته کلن کانه (ک دیموکرات نبودن) <sup>۷۱۲</sup>، واته لسر نساسی نلده ملی و داگیرکردنی گه لان دامه زلوه.

نه فسیری نه نارنکیه یه کتک له م نو تیزده خواره و ده بکات:

۱- بان نه و به په بیوهندی نیوان گه لان و کو په بیوهندی نیوان پاشایانی نه و سایه، واته دیموکراسی له بواری په بیوهندیه کانه ده ره و دا بریته له نستبداد.

۲- بان نه و شه سیاستی ده ره و به که لکی دیموکراسی نایه ت، واته دیموکراسی شتیکی ناچه سیه و بق سنوری و لاته دیموکراته که خلیه تی و دیموکراسی بق په بیوهندیه کانه نیوان دهوله تاندا ناچه سپیت <sup>۷۱۳</sup>.

به واتایکی تر: دیموکراسیه که نه ماریکا له کور دستاندا (پل نعرونه) یه کسانه به نستبدابو و کو په بیوهندی نیوان پاشاو هاولتیانی ستام لیکرلوه (به پیش تیزدی) یه کم) بان نه و به نه ماریکا دیموکراسی بق و لاتسی خلی به کار ده متنیت شه ناولتیت پیاده بکات کاتیک ماماله له گله ل کور دستاندا ده کاتو پیویسته شتیکی تر پیلاهه بکات که هر نستبداده (به پیش تیزدی نعروه) .. له معربو حالت دا یاساکه (نستبداد) مو دیموکراسی به که لک نایه ت. نه نو نه نجامه ش رابه ری تیک یشتن ل سیاستی ده ره و هی و لاته دیموکراته کان.

نه مه تیزد، نعرونه عمه لیبیه کانیش ماوه ن.

هر لسره تای سرهه لدانی دیموکراسیه و هر لسر ناستی ناو خلی هر ولاتیکی دیموکراتی تو ندویتی رنگی به دی هاتنی دیموکراسی بود. بیرویاران سمن شرقیس (بنینکلیزی و نه ماریکی و فرهنگی) به روولوی گرنگی مینهندی دیموکراسی ده زان، هرسیکبان شرقیس خوتیاری بودن. ره خفه شه لمه ناگرین چونکه شرقیش پیویست برو له بره نه و هی که ده سه لاتدaran (پادشا، بان ده ره به که کان، بان و لاتس داگیرکه) ناشتیانه دهستیان هه لنه ده گرت له (امتیازات) بان و تاکه ره خفت که هه بیت ناریسته تاونه کانه شرقیس له په ننس ده گرت.

<sup>۷۱۲</sup> سرجاوهی سارمه، ل ۲۱.

<sup>۷۱۳</sup> برونه سرجاوهی سارمه.

له پاش نه م شورپشانه مرؤفایه‌تی سه‌رده‌می زیرینی خوی نه بینی به لکو به پنچه وانه وه؛ بیزگهای نیزاده‌ی گشتی جه‌نگی ساخته‌رو دریز خایه‌تری پیشکاش به مرؤفایه‌تی کرد... با چهند برقه‌به‌کیش له کتبه‌که‌ی جه‌نگ‌پال (فوله) ... (به ریوه برینی جه‌نگ) بهینیته‌وه:

جه‌نگه کونه کان جه‌نگیکی سنودار بون (حروب محدوده) جه‌نگی نیوان پادشاهیان بون، معبه‌ستی نه م جه‌نگانه‌ش تنه‌ها داگیرکردنی ناوجه‌کانه و له شره‌کاندا درو له شکره‌که هولیان داوه نه‌جه‌نگینو خلیان له شه‌ر نوره‌ده‌خسته‌وه. به لام پاش شلپشی نه‌ره‌نسی و که وشه‌کانی (ثازابی گه) و (نیزاده‌ی گشتی) و (جمهوریه) هاتنه کایه‌وه جه‌نگکان بونه جه‌نگی نیوان میله‌تان و و‌حشیگری‌که‌کی گوره سه‌ری هادا. (فوله) باسی نقی (۲۰) ی نه‌بلول سالی (۱۷۹۲) ده‌کات که له شکری شورپشی فه‌ره‌نسی و له شکری پروسیا (گوره‌ترین نه‌ماره‌تی نه‌لعنیا پیش به‌کخستنی و‌لات‌که) به‌یه‌ک گاشتن، فه‌رمانده‌ی پروسیش پاشه کشتنی کرد له مه‌بدانه‌که‌و تنه‌ها بزمبا بارانیکی خهست رویدا... له و کات‌دا شاعیرو فه‌یله‌سوپه نه‌لعنی (گوت) تاماده برو و به هارونیکانی وت: له م شوینه‌وه و له م دل‌ذدا سه‌رده‌منیکی نوئی له می‌شیوه‌ی جیهاندا دهست پن ده‌کات و هموتونان ده‌توانن بلین که نیوه ناماده بون کاتبک خودی نه م سه‌رده‌مه ده‌لهات.

پاش سه‌د سالیش جه‌نگ‌رالی نه‌ره‌نسی (فلوش) کاری نه م بزمبارانه خهسته‌ی برو له شکری پروسی و نه‌ره‌نسیه‌که‌ای بهم رسته‌یه کورت کردوه؛ جه‌نگی پادشاهیان کوتایی پن هاتو جه‌نگی گه‌لان دهستی پن کرد.<sup>۷۱</sup>

(فوله) ده‌لخت: جکه له جه‌نگه ناینیه‌کانی نه‌بریوا، نه و جه‌نگه نه‌بریبیانی که نیقائیکی شبستانه‌یان هه بود بربیتی بون له معلم‌انه‌ی دیموکراتی که نه‌ژمه‌که‌یان له (نیزاده‌ی گشتی) یه‌وه و هرده‌گرت. قسه‌ی ماموق‌ستایه‌ک ده‌هینیته‌وه که باسی جه‌نگکانی ده‌له‌ته دیموکراته کونه کانی پیشان ده‌کات که چزن هه‌مو جوذه و ترانیه‌کی بن سوپیان له‌گه‌ل خودا هینتاو قسه‌ی نووسه‌رنیکی تر ده‌هینیته‌وه که چزن جه‌نگه کانی

<sup>۷۱</sup> جه‌نگ‌پال. ج. ف. م. فوله، ادب‌العرب، ل. ۳۸-۳۹.

(سویسرا) ای دیموکرات له سده ناوی است کاندا در پنديتنيه کي سامانها کيان پياده ده گردو بن شه رهانه گوتستان نه ده دايه مافه کانس ده ولته در لوسيکان جگه له پنديتني عهدی و نه بونی هیچ ره حم و به زمی.

رهفتاري له شکره ديموکراته کانى شلچشى له همان پنديتني پياده کرد. ميزوناسی بهريانی (ترينبي) توشی زه حمهت ده برو بق تينگه شتن له و هزیه ای وای له ديموکراسی کريوه گوري ن داته خه بات دزی جهانگ، به لکو به پيچه وانه واه هامو و تواناو ووزه که ده خاته پيشاري جهانگو ده پرسیت چلن ده گرت ديموکراسی و هك ميزنگي دز به کرم لکه کار بکات له کاتيکا ديموکراسی ((گيانی ثينجبله کان ده کاته هناساو هيزه بزونه ره که ای بريتنيه له خوش ويست))<sup>۷۰</sup>.

(فرلن) ده لينت نه مهر (سهره تای شهسته کانی ثم سده ده) و هلام پرسيا ره که ای (ترينبي) همه نه ويشه که هيزه بزونه ره ديموکراسی بريشي نبيه له خوش ويستني کسانی تر به لکو رق و كينه به رامبه ره هر شتيك که له ده رهه و هي خيله که بيان کرم لکه بيان حزبه که بيان ميلله ته که به ... (تيراده هي گشتني) بانگه شه بق جهانگ سه ره تاسه ره (العرب الشاملة) ده کات<sup>۷۱</sup>.

په ره سهندنی سه ريانی پياده لاي کوندو سمني فرهنگی (۱۷۹۴-۱۷۹۳) هلى گاشه سهندنی ديموکراسی<sup>۷۲</sup>، به لام فولله ره پيچه وانه که ای ده لينت واته: تنه نگي فتبه دار سه ريانی پياده ده رستکردو نه ميان ديموکراسی ده رستکردن چونکه ده بواهه سه ريانه که تواناي کوشتنی هه بولاه (به هلى تفهونگه پيشکه و توروه که) تا به سه ره نيزه يه کسانی بسه پيخت.<sup>۷۳</sup>

<sup>۷۱</sup> سه رجاوه هي سه ره وه، ل ۵۰-۴۹.

<sup>۷۲</sup> سه رجاوه هي سه ره وه، ل ۵۵.

<sup>۷۳</sup> بولاه باسی سه ريانی پياده ده کات چونکه نه مسا زيارت بايده به (سول) ده را که زيارت نه رستکرatin به لام له گال هوکسی کلماري و بسه ريانزگري خه لک (تجنيد) سه ريانی پياده (که له عامه هي خه لک بون) ثماره بيان تقدیر بور.

<sup>۷۴</sup> سه رجاوه هي سه ره وه، ل ۴۲.

دیموکراسیش که به سه ری نیزه له ئاوروپادا سەپتەنراپیت نیشتر دەبىت رەلتارى لەگل گەلانى جىهاندا جىلىن بىت؟

نیموکراسی نگار حوكمی گهله بینت پیویسته به کتب له واتاکانی نه هیشتنی  
دالگیر کار بینت<sup>۷۱</sup>. چونکه گهله حوكمی خلی ناکات نگار ولاته کهی دالگیر کرابیت،  
ده شرذمین کهوا گهوده ترین دالگیر کهرو ولاته نیموکراته کانی نینگلترا، فرهنسا،  
هلله ندا،.. تاد بیون و پاش نه ولن ((دالگیر کردنی نوئی)) پهیدا بوروه که نه مریکا،  
گهوده ترین نوینه ریقی.

تلدیه‌ی بیریارانی دیموکراسی به زمامه تیان زلنج که دیموکراسی لای گلانی ره‌نگداردا بچه‌سپیت<sup>۷۰</sup>، واته نولنه که سپن نین، و هکو نه‌فریقای ره‌ش و چینو بلند لانی نامهای زه‌ردو نئمه‌ی نه‌سمن.

نه مهش راسته به لام (لاسک) ده لینت که لا یه نگرانی دیموکراسی ده لینن که ئام  
بلچوونه راتای نوه بە کە گە لانى سپىنى پىشىكە و تۇر دەست بىگىن بە سەرگەل  
رەندىراھە كەندا<sup>٢١</sup>.

وک و توان لیزه دا ناکریت باسی توانه کانی ولته دیموکراته کان بکهین چونکه  
نهونهنده رئیس لایپه کانی میثوقی نوی تو هارچه رخیان ره شکریلته و ... تنهای نه  
چندنه خاله خواره وش بل نه مهبهسته بهسن:  
۱- دیموکراسی قادره گاز په رسته و خل به زل زانینسی دا ګیرکړی  
حالهونکه کوي، دلهیش، جا، دسوی، ناکات.

-۲- نیزامه نیموکراته کان نازاری به پنی برژه وهندی تهفسیر دهکن. (برهسل)  
رهخنهی لهم پیوانه یه گرتسووه و ده لیت: کاتیک نیمهی به ریتانی ده لینین ((قد نایینه  
کریله)) هست دهکنین که ده بینه کریله نه گهر نازاری نه وه مان نه بیت دنی هر لاتینه  
هر تواننک هست بیکنن.<sup>۷۰۳</sup>

<sup>٧١١</sup> الدكتور ملحم قريان، له، مستقبل الديمقراطية ومقاصدها، لـ ١٢١.

<sup>72</sup>H. J. Laski, Democracy, Op. Cit. p. 82.

750 Ibid

٢٠٦ - بـ: دخل، هل للأنسان مستقبل، لـ

۲- نه و نیز لغات به پال بانگ‌شی نازادی و دیموکراسی پالپشتی بیکتاترکه کان ده کان چونکه پاراستنی به رژیم نسبیه کان له نازادی و دیموکراسی گرفته.  
 میژدروی نوی و هاوجه‌رخیش پره له نمودنیه نه و رئیمه بیکتاتریسانه ناسیا و نفریتیار نه مریکای لاتینی که نه مریکا و بروتالیا و فرنسا... ناد پشنیان ده گرفتن.  
 بز نمودنیه بیکتاترکه کی نوسای کلریا باشورد (سنگمان رس) که نه ک هر نه مریکا پشتی ده گرفت به لکو هر ره‌ها ریژنامه‌گرسه کی نه مریکا و سفی گوره گوره شیان ده گرد و هک: پیاوه پیره معننک، جه‌نگاوه‌ری نازا له پیتناوی نازادیدا<sup>۷۰۲</sup> ... ده زگایکی نه مریکیش (مدالیا نازادیه کان)ی پس به خس و مبدالیا تر و هکو نوانه‌ی که (چیانگ کای شیک) بیکتاتری تایوان و (نگو بین دیم)ی دیکتاتری فیتنامی باشورد<sup>۷۰۳</sup>.

(لیده‌ره) که باض لعنانه ده کات له باره‌ی دیموکراسیه کاریتنیه کی (چیانگ کای شیک) ده دوست و باسی حالت‌تیکی هلبزاردنی (کای شیک) ده کات که چلن موحالی ده ستوده‌ی تایوان برو، کانیکیش (لیده‌ره) نمه به لیپپراونیکی نه مریکی ده لیت نه میان وه لام ده دات وه: نمه راسته به لام شت له باره‌یه وه منوشه.. بق چس نابرو و چونه کانی خرمان بلو ده کیت‌وه؟ نمه زیان به هاره‌یمان کانمان ده دات و باره‌یمنی کلمونیسته کان ده دات<sup>۷۰۴</sup>

مللانه‌ی ریژنوا بزی کرمونیزم هزیکی سره‌کی برو بق بین ده نگ بون له بیکتاترکه کان، بگره به میزکرینیان. و هک چون نه مریز ترس له نیسلامیه کان هزی کرمک کردنی بیکتاترکه نوینکان و ده ولت‌نانی دیموکراسی کاریتنیه کان هزی کرمک هیشتا خاره‌نی ده ولت‌تی گوره نین تا بینه نه و مترسیه، لمه‌شده ناشکریه که ریژنوا هر له برو بله‌ی و لاتانی خزی ناترسیت به لکو بق نه قرقانه‌ی نیستا له نه مانی ده وری خزی و هک دلگیر که ریکن بزی ده ترسیت. سرک و نتس نیسلامیه کان و لاتای نه مانی

<sup>۷۰۲</sup> و. لیده‌ره، آمة من غنم، ل. ۶۶.

<sup>۷۰۳</sup> سرچاره‌ی سره‌ره، ل. ۷۱ پارلوز.

<sup>۷۰۴</sup> سرچاره‌ی سره‌ره، ل. ۵۷.

• (کارتلزنی تر)، ولته له دیموکراسی بیکتاترکه نه وهی ریژنوا (کارتلزنی به).

دست رؤشتني بیلذت‌ناوا له رؤژمه‌لات ده‌گهیه‌نت. له بر نهوده له رئیر روکه‌شتبه‌کی دیموکراسیبه‌وه (که هممو که‌س پنی ناخاله‌تن) کۆمه‌کی دیکاتاتوره‌کان و جه‌نهراله‌کان ده‌کن، له میسرو له تونس و جه‌زائیرو تورکیا... تا ده‌گاته بچووکترین دیکاتاتور که یه‌کنکیان (یاسر عمره‌فات)ه که نووسه‌رو بیکتری فله‌ستینی (الوارد سعید) ناوی ناوه دیکاتاتوری بچووک، له‌وه‌لامی ره‌خنه‌کانی نه‌ویش کنیبه‌کانی ناوچه‌ی نویلکنومس ده‌لستین قه‌ده‌غه کران به‌لام له‌گه‌ل نه‌وه‌شدا نه‌مه‌ریکا و نه‌روپیا و نیسرانیلی دیموکرات به عمره‌فات رازین. وه‌کو په‌یامنی‌ری ناوداری بیلذت‌نمای (نیندی‌بینندن)هی به ریتانیش (فیسك) ده‌لیت: نیسرانیلی‌بیه‌کان ده‌زانن که عمره‌فات دیکاتاتوره به‌لام رازین به کرداره‌کانی و دیموکراسیبه‌کی راسته‌قینه‌یان ناویت چونکه نه‌وکاته عمره‌فات له هه‌لېلزاریندا ده‌لیت.<sup>۷۰۱</sup>

هر بیلذت‌ناواي دیموکراتیشه که پال پشتی نه‌ولاته دیکاتاتریانه ده‌گات که نه‌نجامی هه‌میش‌بیه‌ی هه‌لېلزاردن کانیان ۹۱٪ بق حزبی حاکم وه‌کو (تونس)ی کاتس(بورقیبه)، کاتینگیش (بورقیبه) پیر بورو توانای نه‌ما به‌رامبر شالاوه‌که بوه‌ستینت شانقکری نینقلابیین (اصلاحی) نایاش کرایه‌وه دیکاتاتوریکی تر هینترايه سه‌شانق بق نه‌وه‌ی جارتکی تر بن نابه‌رویان کالته بخه‌لک بکات و ژماره سیحری‌بیکی نه‌نجامی هه‌لېلزاردن نویباره بکاته‌وه. یان دیکاتاتوریکی پیری تر نه‌ویش (سوهارتو)ی نه‌ندنوویسا که (۳۶) سال دیکاتاتوری نه‌ولاته بورو به‌لام که نه‌ویش پیر بورو پیش نه‌ما ناپه‌زایی به‌زیووه فه‌رمانی بق ده‌رچوو که ده‌ست له کار بیکشیت و ((رنگه بداد به‌گه‌لکنکاری دیموکراتی)) وهک وہزیری ده‌ره‌وهی نه‌مه‌ریکا و تبووی<sup>۷۰۲</sup>... نه‌شیوت بق چی به‌رله (۳۶) ساله نه‌م قسیه نه‌کرا.

لیسان بیلذت‌ناوار (هه‌رده‌ها نیسرانیل)ی دیموکرات بورو که په‌بیره‌مندی پت‌ویان به رژیمی نه‌رسای باشوروی نه‌فه‌ریقا هه‌بورو، نه‌و رژیمی که به‌شیوه‌یه‌کی ره‌سمی

<sup>۷۰۱</sup> گوخاری فلسطین المسلمة، ژماره ۱۱، ۱۲/۱۱، ۱۹۹۵/۱۱/۱۱، ل ۱۶.

<sup>۷۰۲</sup> راجیلی لهدن، ۱۹۹۸/۱/۲۰، بیلذتی دولتی (سوهارتو) - وهک هممو کلکتیکی تر- ده‌ستن له کار کنکشایه‌وه ! له روروبلوه‌شدا میشک سرلوه کان تنها یهک شتیان لا گرنگه (لا چوونی دیکاتاتوریک) به‌لام راستیبه‌کی سه‌رده‌هه جینگی نایبته‌وه له میشکیاندا.

که مایه‌تیبه سپی پیشته که رهگاز په رسنی نژدیه رسن پیشته که پیاده ده کردو له بعر چاوی هممو جیهاندا له هممو مافیکیان بین بهش کربیوون. همموشی چهند سالیکی که نه و رهگاز په رسنیه رسنیه کوایه نه ماوه.

۴- رقذناوا وانی له داگیر کردن نه هینتاوه به لکو تنهها شینوازه کهی گلپیوه، شینوانی نه جارهی نه وهیه که داگیر کردنی خوئی پن ده تریت. نه داگیر کره چپتر به له شکر ولاته که داگیر ناکات و تیابدا بعینتیه وه بل نه وهی دوایی بزه بزی چهک و شرقیش له ولاته ده ریکرت، نه و داگیر کره چپتر رزله کانی خوئی نادات به کوشت.

شینوازی (مؤذینن) ای داگیر کره نه وهیه که چهند چینیک له ناو نه و لااته دروستکرین که کلکایتی داگیر که بکه و کاره کانی بتو نه نهنجام بدنهن به تایه تیش دووچینش کارنگه؛ چینی دمه لاندار که زه بزی هیز نژدی گله کهی به کار ده هینتیت و چینیکی به ناو ((رقشنبر)) که کلکایتی بتو داگیر که ر لای خهک شیرین بکات.

داگیر که ری نوئی چپتر له سه رخاکی خویداشه پ ناکات... نه مریکاو فرهنسا (بتو نهونه) نه وهنده گلبل نین نژدی به کترو له ولاته خویاندا شه پکن به لکو جیهان پریتی له پیشه وايانی گنبل و خو په رسن و پرې له میللەتی سلبي و خولیکه و نوو.. نه مانه که شه پیان بتو ده کهن.

له مملعلانه بیهی نیوان هیزه گوره دیموکرات کانی رقذناواشدا میللەکان ده کهونه ژندر پن. قه ساخانه کانی (رواندا) ش که نزیکی به ملیون کس بونه قوریانیان باشترین نهونه بیه، شه پی نیوان دبو خنبلی (تونس) او (هونتو) شه پی نیوان نه مریکاو فرهنسایه. فرهنسا دهستی ده بروات له نه فریقا، نه مریکاش ده بونت نه و ده ریکات و خوئی بچیته جینگه کی، نه مه شدا سارکه وتنی گورهی به دهست هینتاوه... له وهمش بعدواوه گرنگ نیبه یهک ملیون کاس بکونیش، وا بزانه ملیونیک میش و همگه ز کوژاون.

۵- داگیر که ری کلنیش که ولاته داگیر کراوه کانی جینهیشت هزارو بهک کینشهی بل نه و لااته جینهیشت که یهکنکیان دابهش کردنی نه ولااته بتو شیوهی که به ناسانی کینشه له نوارقزدا سرهه لبداتو داگیر که رپاش نه وهی که له ده رگاوه ده رکرا بتوانیت له په نجه ره وه بینته وه ناو. کینشه جوزراو جوزه کانی نه فریقیا و ناسیباش نه نجامش چهند هؤیکن که نه مه هقی ساره کییانه... هممو شمان ده زلتین کن و چون کور دستانی دابهش کردو کینشه ای بتو کورنو بل گله لانی ده وریوه ری دروست کرد.

جگه لام پاشماوهیهی دلگیرکاری کون، دلگیرکاره که شتی نتلی تری بتو به جن  
هیشتین و هک نه خوینده ولری و دواکه وتنی زانستی و ثابودی و چینتیکی فهرمانپهوای خوین  
مژ.

۶- همورو توانه کانی و لاته دیموکرات کانیش له لایه کلو دیوبویه که بیان له لا  
یه ک. له لایه کوه و لاتانیان دلگیرده کرد، نازابیه کانیان زهوت ده کرد، له لاقه کی تریشه وه و  
له و لاتی خلیاندا باسی نازابیان ده کرد. باسی حوكی که ده کهن به لام دیکاتوریک  
به سه مریلله تی دلگیر کرلودا ده سه پینن.

وهک (بوقلوبن) يش ده لیت: لایه نگرانی حزبی لیبرال (نازادیخوان) ده بیانزانی که  
نهمه نارنکیبیه که له و لاتی خلیاندا نالای شازدیبی بزرگه کوه وه به لام چاو بیوزشن له  
حوكیه له ردی له و لاته دلگیر کرلوده کانی ژیسر ده ستیان<sup>۷۰۸</sup>. نمه ریکاو بریتانیا  
ده بیانویست گه لان بزر خلیان به کار بھیننو له همان کاندا بینه هارپیتان<sup>۷۰۹</sup>.

به کورتی نه م سردهمه دریزنشترین سردهمه مرزاپایه تیبه چونکه وهک جاران  
به رژهوندیه کان ماون و دلگیر کردن ماوه، به لام له بر نهوهی دروشمه کانی  
دیموکراسی و نازدیبی و مافی مرقف زیادیان کربووه به رژهوندیه کان له پشتی نه م  
دروشمانه وه ده شار درتنه وه و پهنا ده برتنه وه به ریزکردن و خله تاندن.. مرثی نه زانی  
تکریش هن که نامادهن بخه لته تین.

\*\*\*

ده زانین که سالی (۱۹۱۱) له چه زانیدا هلبزارنکی گشتی کراو له خول یه که مدا  
نیسلامیبیه کان زیاد له ۸۰٪ ده نگه کانیان به ده سمت هینا به لام کوبینتابه کی سه ریازی  
روویداو هلبزارنکه هله شایه وه و نیسلامیبیه کان گیران. هلبزارنکه دیموکراتیش چ به  
ناشکرلی و چ له زیرهوه موباره که بایی لام کوبینتابه کرد و سه لینترا که دیموکراسی  
به مرجی تاییه توه په سهند ده کریت.

<sup>۷۰۸</sup> ل. د. بوقلوبن، العیقراطیة امل الانسانیة الکبر. ل. ۱۲۷.

<sup>۷۰۹</sup> سرهلاوهی سارمهه، ل ۱۲۲ همروهها ده لتبخت خله تاندن هلکارنکی پیرویست برو بزر گاهه سه ندنی  
دیموکراسی (ل. ۸۸).

رهنگه خوینه رچاوه رقی کربیت هر لام سره تاوه باسی نه زمونه که ای جهانیز  
بکم و لام سری برقم، به لام دلیام که له ناو قمره بالغین راستیبه کانی نه مکتبیدا  
خوینه و هر جهانیزی له باد چووه نیستا نه و نه زمونه ای جهانیز له لای بوقت شتیکی  
بچوک. سبیینیش خهک له یادیان ده چیتو ده چیته پال دهیان نمونه ای تری مینژوی  
نموده ای ولاته دیموکراته کان... به لام کن درس و هر ده گرت؟

### نه شته مه بلاو کردنوه ای دیموکراسی به شمشیر

نقد باسی نه وه کراوه که تیسلام به شمشیر بلاو کراوه ته وه، نقدهش رهخنه  
ده گیریت له مفهومی نارینی شلوش بوقدره وه (تصدیر الثورة) به لام که مر باسی  
مه پاندیش نکده ملیتی دیموکراسی (بن گومان دیموکراسیه کی کارتونیتر له وه ای  
رلذثلا) و بوقدونی سالی (۱۹۵۳) دهیوت: نه هر له همود رلذثکی تر زیاتر پیویسته  
مه همومه نه خلاقیتیه کانی دیموکراسی بفرشین به لکه ته نانهت بیکهینه جه نگاوه ر (یان  
خهباتگین).<sup>760</sup>

نه وندesh که (تصدیر الثورة) لایان کارتکی ناره وایه نه مه بلاو کردنوه نقده  
ملیتیه ای دیموکراسیان لا په سنه... رهنگه بلین که دیموکراسی بیو باوه پرینکی  
مردانه و نه بوقی روایه، به لام هه لگرانی بیو باوه پرکانی ترویش بیو باوه پرکانی  
خزیان به باشتین ریتیاز بوقی فایه تی ده زان. گومانیش تیدا نییه که نارینی  
دیموکراسی بوقی و لاتان شه رعیت ده دات به نارینی بیو باوه پرکانی ترویش هه روهد، که  
یه کهک لوانه نیسلام، نیسلامیش نه و بله کهی بدهه ستوهیه بوقی نه مه و دیموکراسی  
به لکه کی و ای نییه دیموکراسی و هکو نیسلام نایینکی ناسعانی نییه و لایان خواوه  
که سه رچاوه ای بونه و هر نه هاترده. دیموکراسی نایینکی زه مینیبیه و شمشیره کهی  
خزی هه لکشاوه بن نه وه ای له ناویت دا ته ماشای نیمه نه که ای خزی بکات. نایینکی  
شهق و پهو گیان پر له بینه و نایینکی.... قسه بهوانه ده لیت که بیو باوه پرکانیان

<sup>760</sup> Ann Van Wynen Thomas, The Semantics of International Law, p. 53.

(تصدیر) دهکن، خوشی شمشیرنگی نیزی همکرتووه... بتو چیش؟ نهک هار بو رووختاندنی حکومتنه نهیاره کانی روزثاوا به لکو هاروا بتو گپرینی شبوازی بیکردنوه و زیانی گلهانیش.

کاره سهربازیبه کای نیسلام بریتس بسو له رووختاندنی حکومتنه ناموسلمانه کان<sup>۷۱۱</sup> و پاش نهوده دهرگای نیسلام بتو خلک کراوهه وه و بن زنده ملن، «لا اکراه لی الدین»<sup>۷۱۲</sup> زنده ملن له نایندانه نیبیه. مههسته که لا برینی ریتمه کان بمو... به لام دیموکراسیخوازان کارنیکی تریانه هدیه، نهوان ریتمه کان دهرووختن لوهش زیاتر حکمینکی ((دیموکراتی)) دههینته جنبگای<sup>۷۱۳</sup>، واته بیرو بچوونی خلکه که دهگون و نهوه کسنه که ناینیکی تری هدیه پنیویست دههکات خوی له گهله دیموکراسیدا بگونجینیت... بچویه له سهردنه می داگیر که ری نویندا پنیویسته نیسلام خوی له گهله دیموکراسیدا بگونجینیت... به لام بتو چسی دیموکراسی خوی له گهله نیسلامدا ناگونجینیت؟ بتو چسی له روزثاوا داده دیموکراسی بهره و نیسلامیهت نابهنه؟ وه لامکه ناسانه: چونکه دیموکراسی ناینیکی داگیر که ره قژ زمردو چاو شینه که یه... ناینی نه و کاسه یه که نه همزق به هیزه. باشه نهی نه گهه سبهینن روزثاوا دیموکراسی فریدایه زیلان و ناینیکی تری بتو خوی هه لبزارد؟ گریمان روزثاوا بمو به فاشی.. ده بیت نه هماره هاروهه نیسلام خوی له گهله فاشیهندابگونجینیت... یاسای به هیز نه وه یه که ناینیکی ناسانی نه مری وهک نیسلام خوی له گهله ناینیکی زه مینی کاتی وهک دیموکراسی بگونجینیت.

نینجا با بپرسین، بلاؤ کرینه وهی دیموکراسی بتو چسی؟ نه گهه برانین دیموکراسی نه و لاتنکی بچویکی بن هیزنه چه ده گونجینیت؟ وه لامی نه پرسیاره ده دلزینه وه.

<sup>۷۱۱</sup> نازم ههندیک کورد شنوه نی چی دهکن؟ ده لین نیسلام به شمشیرهاته کورستان به لام نیسلام کام حکومتی کورده روختاند؟ کام حکومتی کورده له کورستاندا هه بوروه؟ نهو کورستانش که نهی مولمانه کان شهربیان دهکرد، بتو فارس و رقم شهربیان دهکرد، بچوی هه موروی چهند شهینکی کم برون له کورستاندا... نهو کورده تهنانه لدهره وهی کورستانیشدا شهربیان بتو فارسه کان دهکرد.

<sup>۷۱۲</sup> بن گومان نمه بلو هه مورو و لاتنک نیبیه به لکو بتو نهو ولاستانی که مههستهانه.

دیموکراسی ل و لاتینکی بن هنردا به کسانه به (پشتوی) ... که لهم پشتوییمه شدا  
کړیښه واکان و حربه کان ناسانه، نازاوه نانووه لهناو ولاټکه دا ناسانتره، میلهه تیش  
پارچه پارچه ده بیت و ناتوانیت هنرها کانی خټی کړیکاته وه و ناراسته نامانجېکی  
به روزان بکات..

(نسوکرات) ی پوئانی نامزدگاری (فیلیپ) ی پاشای (مه کټونیا) ی کردبوو  
سه باره ت به چوئنیتیں دهست ګرتن به سه رولاتی پیونانداو وتبورو: په یمانی نازادیں بدء  
به شاره (نهیزیس) یه کان<sup>۷۱۲</sup> و وشهی نازادیں له ناسیادا بلاؤ یکه روه چونکه کاتیک ته  
وشهی له ناو پیونانیبے کاندا بلاؤ بیووه وه نیمبران توږیته که مان (نه شینا) و نیمبران توږیته  
(سپارتا) تېک شکان<sup>۷۱۳</sup>.

ولایات نارادیں نه و سه رده مانه ش نوره برو که ګهل فه رمانرهوا بیت که نامه ش  
ده کاته دیموکراسی، نامزدگاری که کې نیسوکراتیش نه مرق خواه ته میدانی  
عهده لیبیه وه؛ وشهی دیموکراسی له ناو ولاټاندا بلاؤ یکه نوره ولاټ کان پارچه پارچه  
ده بنو قهد ناتوانی شیپړ لټوریه دrostت بکن و هر نیووه سه روهر ده بن. ولاټان ده بنه  
پاشکلی نیووه، نک هر له رووی سیاسی و نابورویه وه به ته نیا، به لکو له وه ش زیاتر له  
رودی ڈیاره وه (حصاره). نینجا په یومندی نیوان (ثاغا) و (رہ منجېن) به دی دیت... ناغای  
به هنزو ره منجېری ڈیز دهسته، ناغای مژدین و ره منجېری دوا که وټو... رلډشاوش  
ده بیت قibile ی ره منجېره کان. پیوانه کان ده بنه پیوانه رلډشاوا، هر پیشتلکاریمه کي  
دیموکراسییش له ولاټ ره منجېره کاندا پرسیاریکو ناره زاییکی نه و ره منجېرائی به رز  
ده کاتنه وه: تمماشای دیموکراسی ناغا بکن چونه... کې نامه دیموکراسییه نیمه  
همانه؟

<sup>۷۱۲</sup> شاره نه پیوندیه کان نه و شاره پیوندیه بیون که له سه رکناري ده ریایی نیجه له رلډشاوای تورکیادا  
جعده.

<sup>۷۱۳</sup> فولر، ادلره طرب، ل ۳۵ په راونه. وړګېږي عاره بیں نووسیویه ته (سوکرات) به لام نامه هله به و  
له وه ده چېت فولر (نسوکرات) ی نووسیبینت که خټنیبینکی وولاټی پیونان برو.

دیموکراسی نویترین و کورتین رنگی به بق پاشکریه تی نیمه و ساده ری نه وان.  
رنگ کون و سره کوتوروه که نه و بیو نیمه بکریتینه (نصرانی) نیتر گرنگ نیبه  
نه صرانیبیه کی به ته قوا بین یان نا چونکه مه بست نه و بیو که گورد ترین کرمپ: نه ویش  
جیاوانی نایین، له بردهم زالبونی خزیاندا لابن، به لکو باشریش بق شوان تر  
نه صرانیبیه کی به دکار بیت: زینا بکه بیت، سوو بخوبیت، درو بکه بیت، مه شروب بخوبیت و ...  
چونکه مرزی فاسو لهزه په رست دهسته مه تره و نه ویتر ده بیت کریله.

داغیر کاری نوی جگه له نه صرانی کریش خلاک رنگ کورت و ناسانه که ده گرتته  
به ر... بچوک کردنه و هی جیاوانیبیه که ای له گه ل نیمه دا بق ناستی ((جیاوانی فیکری)) ...  
پیمان ده لین: ناساییه موسلمان بنو له مه مان کاتدا دیموکرات. نه مه سره تایه  
نامکامه که ش و هرگز ترنی هه مو به هاکانی ریڈن او و لادهست دلني کاسایه تیمان.. پاشان  
به نه صرانی کرینمان ناسانتر ده بیت و نیتر له مو و نواله جیهانو نازایه تی له  
وه لامی هر زیله یه کی سه روومه تی راستمان روومه تی چه پمان و هر ده چه رخینین. نیتر  
نمداریکا بلچی دیموکراسی بلونه کاته و بلچی له کات و شویش پتویستدا شمشیر  
به کار نه هیتینت بل بلوكردنده و هی؟

منیش که دیموکراسی نیشانه کیلیتیس میله ته که م بیت و ه نگارنکی  
خه ساندن نه میله ته بیت مافی خزم نیبه ره لزی بکه م؟ من هه مو نایینیک ره فز  
ده که م که نه مه نه جامه که ای بیت چ جای نه که ر نایینیکی زه مینی که مو کورت و پر له  
عهیب و ناریکی؟

بللوکردنده و هی دیموکراسی به شمشیر نیوه هی چیز که کیه نیوه هی تریشی نه و بیه  
که ره چاوی چهند نعتباریک ده گرت:

۱- دیموکراسی بق هه مو و لاتیک نیبه چونکه ولاتی و اهیه پتویست به  
دکتاتوریست ده کات.

۲- پتویسته نه و لاتی که بق دیموکراسی هیدایت کراوه پلکه کانی ناغا جن  
به جن بکات.

۳- بق پاراستنی نه و دیمانه و رنگ گرتن له گهانیان بق دیتمنکی نوزمنی ناغا  
پتویسته دیموکراسی له و لاتانه دا له و هی ریڈن او کارتونیتر بیت.

به م شیوه‌یهش نوو نه نجام بهدی نین؛ دیموکراسیه کی کارتوونی که به هیزی و گهندلی و خساندن و کوزاندن وهیں گیانش شورشگیری بهینتیه برمم... به بال نه مهش ناغا بهم بانگه‌شی دیموکراسیه خری وهک پیشه‌وای هلگرانی بهایه کی بردنی مرلایه‌تی پیشان دهاد.

له نه جامیشدا خلمان له بردۀم جلدیکی نویی دیموکراسیدا دهینه‌وه؛ جزویک که ناوی له کتبه‌کاندا نبیه و خزشمان نازانین ناوی چس ل بینین، بؤیه جاری بیر له ناوه‌کی ناکه‌پنه‌وه و به شیوه‌یه کی کاتی پنی ده‌لین (مهزه‌له‌ی مهزله‌کان) چونکه مهزله‌کان بریتین له جزره‌کانی دیموکراسیه کهی رلزناوا، نوانه‌ی رلزمه‌لاتیش له‌وان پر مهزله‌لتتن. نعرونه‌کانیش تلین که په کتبکان شانتگره کزمیه‌کی دیموکراسیه له تورکباو میسر تونس که ناماژه‌مان بز کرببو، نعرونه‌یه کی کلنتر نعرونه‌ی برتانیاو میسر کاتی پاشایی که چلن بریتانیا حکومت‌کانی بسرا میسردا ده‌سه‌پاندو پاشان هر خلشی له ناوی ده‌بردن، یان وهکو ته‌ماشاكه‌ر خلی پیشان دهدا به‌لام له‌زیره‌وه نوژنایه‌تی ده‌ویژه‌لند له نیوان حزبه‌کان<sup>۷۶۰</sup>.. خلشیان نه‌وهیان ویستبو چونکه سالی (۱۹۱۹) شورشیکیان به رپاکردو بو له ژیز سه‌رکرده‌یه تی حزبی (وه‌فلد) و (سعد زه‌غلول)ی پیشه‌وای. (چندرجل)ی وه‌زبی نه‌وسای به‌رتانی پرسی میسریه‌کان چیبان ده‌ویت، و تیان ده‌لین ((په‌رله‌مانیش و ده‌ستورونکمان ده‌ویت)).. نه‌ویش نویی: یاریه‌که یان بدنه‌منی یاری پن بکن<sup>۷۶۱</sup>.

ولاتان دلیان بهو یاریه خلشه، پیشه‌وکانیشمان پنی ده‌لله‌ند بیون، زمان حالی نه‌مریکاش نه‌مرل ده‌لبت: یاری بهم شتانه بکن و شته گوردکان بل من جیبه‌یان.

\*\*\*

فیکره کلنکه‌ی نه‌وسا نه‌وه برو دیموکراسیه به که‌لکی گه‌لانی نوا که‌وتو نایهت نه‌مهش کرابروه به‌هانه بل داگیر کردن و ((پیشخستن)) نه‌م کله دواکه و تیونه. فیکره‌ی نه‌مره‌ش (له‌پاش جه‌نگی نووه‌من جیهانه‌وه) نه‌وه‌یه که ده‌بیت دیموکراسیه له‌مه‌مه.

<sup>۷۶۰</sup> نوال محمد عمر، له، مستقبل الديمقراطيه و مظالميهها، ل. ۲۱۱-۲۱۰.

<sup>۷۶۱</sup> محمد قطب، مناصب فكريه معاصره، ل. ۲۵۰.

ولاتیکدا به قه رار بیت نه ویش له بئر همان مۆ رەنگ سبەینیش بلین دیموکراسیی بە هېچ  
شىوه يەك بېت رقۇڭلماش خۆی بە كەلك نايدەت بەلام بىسان نەمەش دەكتىتەو بەھانەی  
خۆ سەپاندن بەسەر ولاstanدا.. كىزكەكە بېك شىتە، شىتكى ناشكرايە و تۈرىيە ئىخەك  
دەپىزانىن، بەلام هەرنو خەلکە تۈدهەن كە بە تۈنۈلەك خەلتاون.. نەو كەساش كە  
نەخەلەتاوهەو راو بۆچۈن و كەسابەتىي خۆى ھەيە شەمشىزى لىدانى سەربازى و شەمشىزى  
كەمارقى ئابۇدى دىپلوماسى و شەمشىزى پېلان بەسەر سەرىدا ھەلگۈران.

شەمشىزە كە دیموکراسىي نەوهەندە تىزە كە بەتەواولى لە گەل دیموکراسىي خۆيىدا  
ناگۈنچىت ھەروەك چىن شەمشىزى داڭىر كارى نەوسا تا سەرتىسقان لە گەل ئىنچىلەكدا  
نارپىك بۇو، بەلام وەك چىن پىتىويست بۇو شەمشىزى ئىنچىلەلگە كان تىز بىت بەھمان  
شىوه پىتىويستە شەمشىزى رابەراننى دیموکراسىي تىز بىت.. ياساي ((مانەوە يېت بەھىزى))  
نەوهەي دەۋىت.

# به لثی هه و ته نیزامی سیاسی له ئیسلامدا بهرآور دییهك ...

لیزهدا تنهها نهوده مان بق ده کریت که به کورتی ناماژه بق چند خالینکی نیزامی سیاسی له ئیسلامدا بکهین و تنهها بارلوردیان بکهین له گەل دیموکراسیی نه گینا سارجم نیزامی حوكىم نیسلامی پتیویستی بے لیدوانیتکی نقدە. نەم خاله کورتانەش له سەرچاوهی شەرع (قۇرئان و سوننەت) و له چەسپاندەنەوە وەرمانگرتوون.

کەسیتکی رەذناتاوایی لۆمەی لە سەر نبیه نەگەر وا بزانیت نیسلام نیزامیتکی حوكىم دیارمکراوی نەبیت بە لام نەمە بەمەرجیت کە بەك شت لە بارەی نیسلامەوە نەزانیت، نە گینا نەو رەذناتاوایی کە تنهها مېزۇرى نیسلامی خویندۇرەوە وەھىچى تر لە بارەی نیسلامەوە نەزانیت گومان لەوە ناكات کە نیسلام نیزامی حوكىم تايیەتى ھەبەو نیسلام تنهها شەنیتکی (روحى) نبیه. نەو رەذناتاوایی نەگەر گومانى لەوە ھەبیت کە سیتکی دەبەنگە. بە لام لە دەبەنگە نەو كەسە رەزە لاتیبیبە کە دەبیان سەرچاوهی نیسلامیبىن لە بەر دەستدای بە لام نەو راستیبە نازانیت.

با نەم چەند لابەرەيە خوارەوەش بانگەوازنە بیت لە ئىتمەوە بق ھەر لېتكەل رەھەيەك کە بىرواي بە دیموکراسیی ھەي بق نەوهى چەند سالینکى تەمەنى خىزى تەرخان بکات بق ناسىن نیزامی حوكىم نیسلامی و تا بقى دەرىكەۋىت کە دەتوانیت کارىتکى بەرەمدلارى گەورە بەندىجام بەپتىت و پېشىنيارى دەزگاى نوبىتى حوكىم بکات، نەمەش لە جىاتى كارى نىستاي کە تنهها لاسابى كىرىنە وەھىچى تر.

\*\*\*

گۈنگۈزىن تايیەتى لە نیزامی سیاسىي نیسلامى نەوهى ھەك لە گەل واقعاً گۈنچاوهو بەرەمى بارولۇخىتىكى تايیەتى و كاتى يان تېۋاونىتکى كەم و كورتى بە شەرى نبیه.

واقعیه‌تی نه م نیزامه‌ش له دو خالدا خواری ده بینیته‌وه:

۱- نیزامه‌که زماره‌یه که بنه‌مای گشتی هه به. ده‌شزلنین تا بنه‌ماکان که م گشتی  
بن نیزامه‌که شیواوتره بق ناهه‌ی بچه‌سپیتیریت به سه رچه‌ند کات و شویغنو بارونتختیکی  
جیا جیادا. نمه له کاتنکدایم‌کراسبی چه‌ند بنه‌مایه‌کی وای هه به که نه‌گر  
نه‌چه‌سپیتیرین چیتر ناوی نانریت دیموکراسی.

۲- نیجنتیهاد له فیقهی نیسلامیدا ده رگایه‌کی کراوه‌به. له شیوه‌ی حومکمیشدا نه م  
ده رگایه نه او په‌بری کراوه‌به.

نمودونه‌یه کی واقعیه‌تی نیسلام که له فه‌رموده کاندا به‌دی ده‌گرتیت ماسه‌له‌ی  
به‌رده‌ولیمی (چه‌رخی نزیپنسی دانپه‌روه‌ری) به، نیسلام ده‌توانیت حوكسی نه او په‌بری  
دانپه‌روه‌ری دابمه‌زینتیت (دایشمهم‌زناندبوو) به‌لام له هه‌مان کاندا ده‌لیت: به‌هشت له م  
زه‌وییدا نه‌یه و حوكی. دانپه‌روه‌ری تاولو تا سه‌ر نامیتیت، بق نمودنه شاوه‌فه‌رموده  
(صحیح) هی که باس له پیتچ قواناغی نیسلامی ده‌کات که به‌که‌میان پینقه‌مبه‌رلیه‌تیبه،  
دووه‌میان خیالله‌تیک له سه‌ر ریشه‌وی پیفه‌مبه‌رلیه‌تی ده‌هروات، پاشان حوكمنکن پاشانی  
ناسا که مافی خه‌لک نادات (که‌نه‌ش ده‌وله‌تی نومه‌وی و عه‌باسی و عوسمانی ده‌گرتیته‌وه)،  
چواره‌م قواناغ حوكمی پاشانی<sup>۷۶۷</sup> رلده ملن (که نه م سه‌رده‌مه‌به که تیاییدا ده‌ژین)،  
پیتچه‌میش حوكمی خیالله‌ت که دیسان له سه‌ر ریشه‌وی پیفه‌مبه‌رلیه‌تی ده‌هروات<sup>۷۶۸</sup>.  
له‌رموده‌ی تریش هن باسی قواناغی تری حوكم له زه‌ویدا ده‌که‌ن هه‌رچه‌نده  
وه‌که‌ر فه‌رموده‌که‌ی ساره‌وه کونه‌کراوه‌ت‌وه له یه ک زنجیره‌دا.

<sup>۷۶۷</sup> (پاشانی - الملوکیة) زاروه‌یه کی سیاسی نیسلامیه که هه‌مود جلدیه حوكمنک ده‌گرتیته‌وه که  
حوكمن تاک پیاده ده‌کات (ده‌تلنین عروه‌ها بلین حوكسی که‌مایه‌تیکه لریگه‌ی نافه‌ریعیه‌وه پاره  
له‌خه‌لک کل‌ده‌کات‌وه‌وله ریگه‌ی نا شه‌ریعیه‌وه سه‌رفی ده‌کات.. تاد مه‌بستیش لیس هه‌بندانش  
پاشانی‌کی ره‌سمی و نافکرا نیه.

<sup>۷۶۸</sup> فه‌رموده‌یه کی (صحیح) نیمام نه حمه‌د رویله‌تی کردوه.

به لام له لایه کی ترمه و هکو سه رده مینکی تقپین پیشان دهدات، به لکو هدپشه پشبینی تامان نوچن بز ده کات.... نه متش که نه پهربی بن ناگایی له واقعی گهندلی حوكمه نیموکراته کان و بن ناگایی له رهونی میندو ده گاهه نتیت. که اونه سه رده می نزینن) نه گه ره بیت به رده وام نابیت، نه میش ته ثانه ت حوكمس نیسلامیش ده گرتنه و به لام جیاوازی نیسلام لیزه دا نه وه یه:

۱- لادان له نیسلام که متنه، چونکه دانپه روهری نیسلام له سه ره بناغه هی یاساو بپیاری حوكمس و له سار حوكمس شرع بعنه نیا دانه مازلوه به لکو هه روهرها له سار بناغه هیکی نه خلاقیش. نه م بناغه هیش روشتی خه لک راست ده کاته و ره فتاره کانی حاکمه کان تا را ده یه ک (ضبط) ده کات. بینیشمان چون چاره سه ری نوابه مینو گرنگی ده رده کانی نیموکراسی لای نیموکراسی خوازان بریتیه له پهروه رده.

۲- له بار نهوده پاش نه مانی سه رده می نزینیش بعثتیکی گهوره هی روشتی بهز له ناو خه لکدا ده مینبیته و بزیه نه گه ر نیزامی حوكمس نیسلامی گهندل بیت نیزامی کرمه لایه تی نره نگتر و بپرا ده یه کی که مت گهندل ده بیت. نینجا نتد به کودتی له باره هی لایه نه کانی نیزامی حوكمس نیسلامی بدوقینو بزالنین چهند واقعی ترو کودجا وتن له نیموکراسی.

## یه کهمه: شووراه

بینیمان چون ده بیت به پیش شیوه پوخته کهی نیموکراسی نه دجوره مانی هه موسو هاولتیان هه بیت به لام نه مه ته نبا بز و لاتیکی نتد بجهوک به که لک دیت، چاره سه ری نه م عهیه هش به لادنیک له و نیموکراسیه کراوه شهیش که په رله مان نه بیت که نوینه ری خه لکه که بیت. نه مه شبان نوابه مین چاره سه ره و نه گه ر په رله مان نه بیت نیموکراسی نابیت. که اونه نیموکراسی نیواهیکی و شکه (جامد) و پا بهندی ده زگایه کی دباریکلاوه که هه رچه نده سه لماندوویه تی کهوا له گه لکیانی سه رده مدا (سه رده می خیزایی) ناگو بیت به لام هم ر ناتولن وانکی لی بھین.

له نیسلامیشدا ته‌نها بنه‌مای شوروا هه به نیتر هه سه‌رده‌میکو شویندیکو  
بارودقخیک به شیوازه بچه‌سپینتیت که بزی ده گونجنت:

۱- له سه‌ریازیدا شوروا شیوارتکی نایبه‌تیی هه به که بریته له پرس کردن به  
رویزکاران پاشان بپیار هی فه رمانده‌هی... به لام ده‌بینت به پیش دیموکراسی بپیاره‌کان  
به‌نقشه‌ی ده‌نگ بیت نه‌مش که هیچ سوپایه‌ک نایکات چونکه تیا چونی ته‌نکیدی  
به‌دواوه‌هی.

۲- بچ حوكم ده‌تلزیت ده‌سته‌ی شوروا بریتی بیت له هه مرو گه‌ل که فه‌رمانه‌وا  
پرس به هه‌مرویان یان ژماره‌یه کی تلذیان بکات (ده‌لین عومه‌ری کوبی الخطاب ته‌نانه‌ت  
پرسیشی به مندان ده‌کرد) یان له جیاتی ثووه په‌رله‌ماننکی هه‌لیزیز‌درو هه‌بینت (گه‌ل  
هه‌لی بزیتیت یان حاکم خلی هه‌لیزیزیت)، ده‌شتوانزیت ده‌سته‌یه کی بچوکی رویزکاران  
هه‌بینت له جیاتی په‌رله‌مان... نیتر هه کامیان بیت گرنگ نه‌وه‌ه شوروا هه‌بینت.  
فه‌رمانه‌وا تسبیداد پیاده نه‌کات.

۳- ده‌تلزیت شورایی (ملزم) بیت و اته حاکم پا به‌ندی بپیاری رویزکارانی بیت،  
ده‌شتوانزیت (معلم) بیت و اته حاکم پرسیان پن ده‌کات به لام بپیاری دواهه‌مین هی خلی  
بیت<sup>۶۹</sup>

به شیوه‌یه شوروا بنه‌مایه‌کی (من) له کاتیکدا شورایی دیموکراسی که خلی  
له په‌رله‌ماندا ده‌بینیت‌هه (هه‌روه‌ها نیستلتاهه پیشنبیار... تاد) بنه‌مایه‌کی (جامد)،  
دیموکراسییش نه‌گهار په‌رله‌مانی هه‌بینت له گه‌ل سه‌رده‌مدا ناگونجنت و نه‌گهار نه‌بینت چیتر  
پیش ناویتیت دیموکراسی.

<sup>۶۹</sup> نایا شورایی نیسلامی (ملزم)ه یان (معلم)ه؟ بود بلچوکش جباراز هه به. نیمه‌ش هه‌رجه‌نه  
لئکلینه‌یه کی وامان له باره‌یه وه نه‌که درووه به لام وای بول ده‌چین که نه‌هه به‌جنیت‌لاروه بل خه‌لکه که  
خیان ریک بکون له‌سری. به لام چونکه نه‌م بپیاره‌مان ده‌جیته خانه‌ی (فه‌توا)، نایکه‌بنه بپیاری  
دواهه‌مین.

## دوروه — نوینه رایه‌تی و نهنجوومه‌نه کان:

له نیوری دیموکراتیدا کبشه‌ای گوردی نوینه رایه‌تیمان بیلی که چن:

۱- نمه حومی گهل نبیه به کندامی په رله مان نوینه‌پی دهان هزار که س

بینت

۲- پاش حسابات نم نندامه نوینه‌ری نه‌مانیش نبیه به لکو نوینه‌ری

که مایه‌تبیه

۳- سرجم په رله مانیش بتو خوی که مایه‌تبیه

لای نبیه کبشه‌ای و نبیه<sup>۷۷</sup>، چونکه نیزامی نیسلامن و حکم نیموکراسی لاهسر بناغه‌ی نه‌حومی گهل (یان: حومی خه بالی گهل) و نه نوینه رله‌وتی دلتهنجه زلوه. نه‌گهر په رله مانیکی نیسلامن هېبت و هر نه‌ندامنکی نه و په رله مانه نوینه‌پی تهانه‌ت به ک مليقون که سیش بینت هیچ له شه‌رعیه‌تی حومی نیسلامن ناگهنه‌ت. لامه‌وه ده زانین که ههبووئی په رله مان له گهل نیزامنکی حومی نیسلامیدا ده گونجیت نهیات له دیموکراسی..  
بلام خه‌لک نمه نازان.

له دهوله‌تی نیسلامیدا ده توانین دوو نه‌نجوومن دابنیین، به که میان نه‌نجوومن نیک خه‌لک هه‌لیبریت و نه‌وهی تریان نه‌نجوومنی (زانایان). کاری نه‌نجوومنی دوروه بریاردان لاهسر شه‌رعیه‌تی بپیاره‌کانی نه‌نجوومنی به که مو بپیاره‌کانی ده‌لاتی بع‌جیهیتان. زانیشمان که له زماره‌بهک ولاتی روزنوا ایدا دوو نه‌نجوومن هه‌به که جینکه‌ی ره‌خنه‌ی نقد که س بون چونکه نه‌نجوومنی دوروه به زیاد ده‌زنن و ده‌لنهن که نمه‌یان به‌ره‌می بارودخینکی می‌لیویس بیوو چیتر سووی نبیه به لام نه‌وه لاتانه مه  
هینشتوبیانه ته‌وه.

---

وه‌نه بینت نوینه رله‌تی له نیسلامدا هارن بینت چونکه له بیعه‌تی (عده‌له‌هی) نووه‌مدا پینفه‌مبار (صلی الله علیه وسلم) به رله کړو کړنی دلوای لهو (۷۵) کسه‌ی مادینه‌ی گور که مانه‌هونه (۱۲) نه قیب مه‌لیبریتین.. هار نه قیبینکیان نوینه‌ری تیره‌که‌ی خوی بینت له مه‌شدا ریزه‌ی نلکی دوو عه‌شیره‌تی (نه‌وس) ټو (خه‌زده) کرا، دوروه زماره‌ی نقدتی بیو بزیه نز (تفیب) یان هه بیو.

وتبومان که عهیتکی پرله مان بربته له کاره هیناشه کانی که به لکن  
سراهم ناین چاره سرهنگی نهادش به هیزکردن دهسته لاتی به جیهیتان برو.  
لای نیمهش نه دهسته لاتی هر لامه تاوه به هیزه.

## سیمهم — دهسته لاتی به جیهیتان:

که واته دیموکراسی به ناچاری له نهایتکی خزی لايدا (کسروهی  
پرله مانه) و دهسته لاتی به جیهیتانی به هیز کرد... واته ولقع نهادی پس کرد له کاتیکدا  
نیزامی نیسلامی هر لامه تاوه رهچاری واقعی کرد رو و پیویستی به کنیتی و  
نه بروه تا حساب بز نه واقعه بکات.  
دهسته لاتی به جیهیتان دهستیکی بالای همه به به لام بهین نهادی که دهسته لاتی کی  
رهما بینت چونکه پابندی چند سنوریکه که گرنگترینیان سنوری شرمه که  
هرچنده دهتوانیت خزی له هندیک فرمانیه و بدزیسته به لام ناتولنیت به ته اووه تی  
بیناته نه و لاره چونکه له و حالت شقیرشی چه کداری میلهه رنگی پس درلوه له لاین  
شرمه و به لکو (ولجب) یشه و ده بینت به رپا بکریت.

## چوارهه: قهزا

نهویش هر له سره تاوه و بهین مملانه سره خلیی بز دابین کراوه، تهنانه  
له بشیکن سراهمه کانی لا دانیشدا قهزا همیه تو سره خلیی هابرو و بهندی له و  
کاتانه نه و همیه تو ساره خلییه لهدست دا که قازیمه کان خلیان ترسنیک یان فاسد  
بیون.

نیونه کان له باره هی دهربی له زا نهاده تکدو پرشنگلارن که مهه قهزا له مایه هی  
دیموکراسیدا ثاره قی شدمه زاری بربیت.

هاره لاتی له نیسلامدا زه مانه تی قهزلیی زاره و هکو: حورمه تی خانو، مانی  
- هی جاسوسیی له ساره نه کریت، له ساره شتی ناشکرا موحاسه به بکریت نه ک له سار

شئن ناو دلنو ده بروونه، له رنگه‌ی تنهها گومانه‌وه تاولنبار نه کریت، نقیدی لی نه کریت  
۷۷۱  
تعتراف بکات،... تاد...

## پیشنهام: لیک جیاکردنی ده سه‌لا ته کان

زانیمان که نهم بنه مایه و هکو زه‌مانه‌تیک بق تازابی و مافه‌کانی تاکه کان ته‌ماشا  
ده کرا به‌لام ده رکوت که جینگی هیوا نه برو چونکه:  
۱- کلن بوروه و به‌که‌لکن سه‌ردم نایهت.  
۲- بزیه لایان دلوه لئی و تا راده‌بهک ده سه‌لا ته کانیان تیکه‌ل به‌یهک کردیوروه.  
له نیسلامیشداو به‌ین نهوده‌ی نمه بکریته بنه‌مایه‌کی نیزامه‌ک، لیک جیاکردنکه  
تا راده‌بهک هه‌بیه و هک چتن تیکه‌ل برونه‌که‌ش تا راده‌بهک هه‌بیه. نهودن‌بهک لیک  
جیاکردنکه چاویزه‌کانی شه‌رع (زان‌اکان یان نه‌دجوره‌منی زان‌ایان نه‌گهره‌بیت) و  
سه‌ریه‌خوبی‌ی قه‌زا، نهودن‌هی تیکه‌ل برونه‌که‌ش بپیار یان یاسا ده رکردن له لایان  
ده سه‌لا ته به‌جیهیت‌نانه‌وه.

## شه‌شهم — ده ستوریه‌تة

هارچه‌نده دیموکراسی و ده ستوریه‌ت بهک شت نین به‌لام له دیموکراسی‌بیدا نکد  
ته‌نکید له سار ده ستوریه‌ت کراوه. له نیسلامیشدا ده کریت دوو ده ستوره می‌بن  
به‌که‌میان ده ستوره‌ی بالا (لورثان و سوننه‌ت یاخود شه‌رع به‌شیوه‌بهک گشت)  
نوه‌میثیان ده ستوره‌تکی خواروو که مه‌سله ورده‌کان دهست نیشان بکات.

۷۷۱ بق نهم زه‌مانه‌تانه بروونه: محمد قطب، مذاهب فکریه معاصرة، ل ۲۴۷ به‌دولوه.

## حه وتهم — یاسادانان

یاسادانان له نیسلامدا دوو بهشه:

نهوهی که مافی شه رعه

۲- نه و پاساو بپیارانه که شهرع هیچ له باره یانه وه نالیت (وهکو؛ یاسای

چونتیبی هلبزه زن، یانهای هاتروچو...)

سه باره ت به جلدویی به که میش دوو تابهه تی بهدی دهکری:

۱- (انضباط): حافظه همی (انضباط) له رانسته کاما با یه خینکی گوردی هه به.

یاسادانان نیسلامدا بشیش (انضباط) و اته رنگه نادریت مرزف له خوبی وه قسه بکات به لکو

دهبیت نه و یاسایه به پنچی بنه ما شه رعیبه کان بپیاری له سه بدریت.

له ولاته دهستوریه کاندا، دهستور دنگه سره کیم (ضبط) ته شریعه، و اته

دهبیت یاساکان له گهله نهوده دهستوره دا بگونجیت، به لام دریزترین دهستور بریتیب له

به لکه نامه بکی پهلوک هله رنگه ناره نزوو لادا کراوه به.

۲- به لام یه گهله و (ضبط) وش (مرونه) یکی گوردی هه به چونکه (اجتهاه)

بوریتکی هراوانه هه لام هله هه که (ضبط) وکه زاله. نه ماش گرنگتره بوز رنگه گرتنه له

پشنیویں یاسادانانو زالبونی به رژه وهندی و ناره نزو.

## هه شته م: هه لبزاردن:

زانیمان که هلبزاردین دیموکراسی پوخت بهدی ناهینتیت و که ههنا نه گهر نیزامی

هلبزاردین بن عمهیش بیت نه هلبزاردینه به شداریه کی بهمنی هاولاتیبان به خوبی وه

نایبیت. به لام زانیشمان هروا که له هامو قزناغه کانی هلبزاردندانه

(له دهستنبشانگردنی پالیوداوه کانه وه تا دابهش گردنی کورسیبکانی په رله مان) حومی

گکل زیاترو زیاتر بهناخی زه ویدا ده چیت.

له نه جامی نه مشدا هه نیزامنکی تر که (حوكمی گهله) ناکاته نه ساسی خوی له

دیموکراسی زیاتر له گهله هه بیونی هلبزاردندانه ده گونجیت.

## نویم — نازادیه کان:

له هیچ نیزامینکدا نازادیه ته لووه‌تی نیب، سنوده کانی نازابیشمان له دیموکراسیدا بینی. له نیزامی نیسلامبیندا نازادیه سنودی همه به به لام جیاوازیه کهی نه وهی که نه و سنورانه به پنی شرع و یاسا برپاریان له سر دراوه له کاتینکدا وهک بینیمان به شینکی نازادیه کانی بیذناوا به شیوه‌یه کی (نظری) همن به لام له واعدا سنوریان بق دلزاروه.

سرهجاوهی نازادیش له نیسلامدا همه رووه‌ها جیاوازه، سرهجاوه‌که عبودیته بق خودا له مدهشه وه مرؤف به سر همه مرو عبودیه تیک زال ده بیت. نازادیه له نیسلامداو به رله همه مرو شنیک نازاد کردنی ده روونی مرؤف پاشان ده وی یاساو نیزام و ده ستوره دیت. نه مهش له کاتینکدا مرؤف له سایه‌ی نیزامه کانی تردا سرهجاوهی نازادیه خوی نازانتیت، نه گار بشیرزاننتیت لیل و نه مومنژاوی بنته به رچاوی. مرؤش نیزامه کانی تر کویله‌ی شاره‌نفوو نه فسه، کویله‌ی به‌ها ماددیه کانه، کویله‌ی نه و هیزانه بنه که له پشتی په‌ردده وه حوكم ده‌کان.

به شیوه‌یه نیسلام سره‌تنا ده روونی مرؤف نازاد ده کات پاشان رنگه له چهند دوزمنیکی نه و نازادیه ده گرتیت وهکو ده سه‌لاتدارانی خوسمه‌پتنه ریان دیارده‌ی تیکده‌ر. خله‌لیه راسته قبنه کان سره‌رکی فراوانترین دهولت بون به لام له‌گه نه وه شدرا رهخنه و راستکردن‌وهی خله‌لکه که بیان قبول دهکرد تا گهیشتوه نه و حالت عمه‌بینکی کوچه‌ر (عربی) به (عومه‌ر کوبی الخطاب) که به هیزترین سره‌رک دهولتی نه و سره‌دهمه برو بلیت؛ نه گار مل خوار بکهیت (= لایده‌یت له رنگه) به شمشیر بوقت لی ده‌که‌بینه وه... (عومه‌یش بلیت: سوپاس بق خودا که له‌ناو نومه‌تی محمد (پلکان) که سانیک همن لاریس) (عومه) رلست بکه‌نوره.

نموده له سر نازادیه تاکه کان له به‌ردده فه‌رمانه‌هه وادا زقین و همه‌موویان ده‌گه‌پتنه وه بق خالیکی سره‌هکی نه ویش: مه‌بستی حوكم.. مه‌بستی حوكم له نیسلامدا هیدایت کردنی خله‌لکو به رقه‌زار کردنی داد په‌روه‌ریه... که مه‌بسته که‌ش نه مه بنت

خالیله که به سنگ فراؤنیه و ره خنه و راستکردن و قبول دهکات به لکر تنانه و دهک نمود خالیله راسته قینانه ده بیت و خوشی دلایی نم ده راستکردن و دهی له خالک دهکات<sup>۷۷۳</sup> نهاده ش به پیچه و آنیه مه بستی حکم له هه مه مه نیزامه کانی تردا که دهستک و تنس ده سه لالات یان سامانه، له بر نموده نیزامه کانیش چلن بلی بکریت ناواریکه له و نازابیه ده گریت که دژ به و مه بسته بوهستیت، نیزامه کانیش له مه دا مامه لای جلد او جزر له گه ل خالکدا دهکان له سه رکوت کریش ناشکرای نازابیه و تا سه رکوت کریش ناپاسته و خز یان نا ناشکرا.

غه بیزی نم نازابیه میزاف به رامبه ر حاکمه نیسلامیه که، دهستنیشان کریش نازابیه کان له نبو تری لیکل لبند و دهی کی تاییه تدا زه مریده تیکی پیویسته. خویتاریش به ته ما نه بیت موسلمان جلزو کامیه تی نازابیه کان هاوجووت بکات له گه ل نهولنیه دلذثانا چونکه نیسلام له خالیکی جیاوازده و دهست پن دهکات بقیه نه دجامه کانیش یان به شنیتک له نه دجامانه جیاواز ده بن. بق نمودن نیسلام ریکه به و (اباحیه) ه نادات که پس ده لین (نازابیه جنسی) چونکه جگه له وهی که نم به ناو نازابیه ریکه یه که بق به کریک کریش مزف بق ناره زنوزی جنسی هه رو ها کاریکی خرابی هه به له سه ره مه مه نه لایه نه کانی کرمه لکه، و دکو نیکدانی په بیوه ندی خیزانی، کم کریش ژماره هی دانیشتوان له بر کم بورونی زلوزی<sup>۷۷۴</sup>، بلا بیوونه وی نه خلخش که دویله مینیان (نایدین) و هس ترسی که به ریوه ن... ناد. بهم شیوه هی ناویانی نازابیه له م به ره لاییه نریزیه که نیسلام راسته خل باریچی ده دات ره.

<sup>۷۷۳</sup> نیسان خوینده وی زیانی چولار خالیله کی یا کم (مهروه ما خالیله کی نه مهروی عمر کدی) عبد العزیز) به سه بق نه وهی ده موکراسی و نازابیه بلذثابیه ناره قی شهرب میرذن.

<sup>۷۷۴</sup> نهاده ش که هه ره بکی گه ورده به له میله بجهود کانه که هه ره هی تو اندنه وه میان له سره و دکو میله هی که ورده ... به لام نه و تعالمه کمه سره له شیوه اوهی بانخوازان (نازابیه جنسی) که له بر ناره زنوزی خلیان شاگایان له و توانه نیبه که دنی میله هت که بان دهیکان.

به کورتی ده لین: نیسلام بوقوونتکی جیاوانی همیه بق نازادیم، نیمه ش پاشکوی کس نین و خومان پابهندی پیران کانی کس ناکین.. سه پاندی پیوانه رقذناوایه کانی نازادیش به سرماندا همنگاوی یه کامی زهوت کردنی نازابیه که مانه.

## دده دهله تی نیجابی:

دهله تی رقذناوایه له زیر فشاری مملانه کزمه لاپه تی و چبتابه تی و له ترسی همه شهی کرمونیزم له دهله تیکی سلبیوه (که کاره کی تانها باج کوکردن و سوپا دامه زراند...) گهرا بق دهله تی نیجابی که بایه خ به لایه کانی فیزکردن و تهندروستی و کاری خزمت گوزاری و زهمانه تی زیان... ده دات.

دهله تی نیسلامی هر له سره تاوه دهله تیکی نیجابی بوروه و قه دهله تی سلبیی به خزیوه ندیوه تهنانه له سره دهله کانی لادانیش. نمه ش دهگه ریتهوه بق مه بستی حوكمی نیسلامی که دهله ت دهله تی (هدلیه لا جباية) بیت، واته دهله تی هیدایه ت بیت نهک دهله تی پاره کوکرنهوه.... به لام دهله تی رقذناوا هر له سره تاوه دهله تی (جبایه) بورو، تهنانه ت په له مانیش له سره شم نه ساسه دامه زرابو. نقد سه پریشه: نوانهی به نیزامی همندیک ولاسی نهودویس سه رسام بورن نازانن بر له (۱۴۰۰) سال دهله تی نیسلامی نه و کارانه که ده کرد که رقذناوا شمهق دهیکات و هک زهمانه تی کارکردن و زهمانه ت کزمه لاپه تیکان... پارهی زهکاتر خهراج که حکومه تی هر ریمه که خوی کلی ده کرده و ده بورو هر له و هر ریمه ده سه رف بکایه بقیه جاری وابورو پاره ده مایه وه و نه و پارهیه کزیله ای پن نازاد ده کراو قه زنی خه لکی پن ده درایه وه تهنانه ت نه گه رپاره بعایه توهه رئیش ده هینترا بق نهو که سانه ای زیان نبورو.

\*\*\*

نقدیه ای خه لک بن ناگان له نیزامی نیسلامی راسته قینه و له عهیه کانی دیموکراسیی... نه م دوو نه زانیه ش کاتیک کوده بنه وه حاله تی خز به کم زانین به نه دجام ده هینهن... مرو قیش که خوی به کم زانی قه ده همنگاو بدهرو و پیش نابات، نه وه و به دهله تیکی دیموکراسیی به هیز دابه زر قیبت، نه ثوه شه سوود له نیزامه نیسلامیه که وه ریگرت... مرل فی خز به کم زان هه میشه دوو دل و بن هیزه.

ئىتىمە بىرۇمان بەو نىزامە ئىسلامىيە ھەيە، دەشزانىن كەوا لادان لاي ئىتىمە لادان لەو نەساسە (نظري) يەكەل كاتىنگىدا ديموکراسىيى يان ھەر ئاينىنگى زەمبىنلىرى تىرىبەر لەۋەسى و بەپال ئەۋەرى كە لادان كە لە كاتى چەسپاندندادەيە، مەروھە ئەيىيەكە لە نەساسە فيكىرىيەكەدا ھەيە... كېتشەكەش ئەنگەر تەنھا كېتشەي چەسپاندىنى ھەلەو لادان بىت ئەمە عەيىنگىكە و كەمۇ كۈرتىيەكە بەلام ئەنگەر كېتشەكە مەروھە لە نەساسە فيكىرىيەكەدا ھەبىت ئەمە لە ئەعىب دەردە چېيتىو كارەساتىنگى بۆ خۇى.

# دوا روزی دیموکراسی

سهرجهم تمهنی نه م دیموکراسی به لسن سه. نبیه ناکات، به لام تمدنی و هک نیزامیک که له رلژتاوادا بلو برتوه له سدههیک که متده له ناچیت نقدی تر بشه. دیموکراسیکی بینان دیموکراسی سه رده مینکی ساکاری تکنه لوجیای بسو بزیه نه وندی خایاند نه گينا نه گر بزمی نه تومن و مانگی دهستکدو تکنه لوجیای کرمبیوت رو به پال نه مانه شدا ناوتش دهستگرن به سر هه مو جیهاندا... نه گر هه مو نه مانه له و کات دا هه بروناه دیموکراسیکه کرنه که تقدله و که متراهه زی، به نه نکیدی رووناکبیش نداده بیضی.

\*\*\*

کابراییکی نه مهربکو به نه سل ژلپنی ناویانگنیکی گه ورهی ده رکرد (بان ناویانگی بقی ده رکرا) چونکه چند توره هاتنیکی نوسی و ناره نیوی ده سه لاتدارانی نه مهربکای دیغه دلند، نه مهش نه گار خلیان هانیان نه دلیت. (فوکویاما) ی فرمانبه له و هزاره تی ده روهی نه مهربکا له و بینهه کیدا به ناویانشانی (کوتایی میندو) نیزامی دیموکراسی لیبرال<sup>۷۷</sup>، هروهها بازی نازانی به ناویه میعن نیزام زانی... نه وهیه نه زانی! کام نیزامه تا سه رهایه وه؟ به هر حال نیمه (فوکومایا) و هک نه و کنییه دوا که و توروه ده بینین که ده چووه (ریما) - یان هر مرکه زنکی تری شارستانیه تو سه ری ده سوپرما له و پینشکه و تن و مه زنیتی و رووالته بریسکه داره کانی پایته ختنی نیمپر اتلریه ته که. چونکه نه و کنییه ش له قه راغی شارستانیه تدا دهه زی نه رهواله تانه لاینه دارو خواه کانی

<sup>۷۷</sup> پیشتر باسی پاشه کشتی لیبرالیه نهان کرد. نه مانگشیهی (فوکویاما) ش بق لیبرالیه تا رادههیک به بانگه وازیکی کمپانیاکان و سه رهایه داران بق دور خستنی دهوله ت له کارو باری کرمه لگک و بزر زیندوکریمه وی (دهوله تی سلبی) ی ده زانین.

شارستانییه ته که بیان لی شارینو ته و، نه و تنهای بینای به نزو شاری گورد و نیزام و سوپا و  
شانقو شاعیران... ده بینیت.

بیان نه و هاولاتیه ای ولاتبکی بچوکی نقده لات که سه زننیتی دهولته ناشودی  
ده بینی لاه سرده می (ناشووریان بیمال) داو ده بینی چلن میران و پادشايانی ولادان کومه ل  
کومه ل دینو و بیاری و سرهانه خویان ده هینن بق پادشاهی ناشور، پادشاهی جیهان، بن  
نه وهی برانس که همه موری چاره که سده دیه کی تر نه م دهولته له ناو ده چیت و قه د  
جارنکی ترسه رهه لئاداته و.

(فوکویاما) هرچه نه له نه مه ریکادا ده نی به لام عه قل و دلی نه و بولکه و تروه  
کنییه سه رسامانی هله لگر تروه ... نه گه ر پاره و پایه شن و هرن گرتیت لاه سره نه م  
سه رسامه يه. پیش بینیه که ای (فوکویاما) ش ده ستپتکه ریک له (فه لسه فهی مینشو) نا خله  
تینیت که ده زننیت که را (کوتایی مینند) له گل (هینگل) و مارکسدا مردو نه زیاده و. مگر  
خو بکم زننیک که ناماده يه چی فیز بروه بیخانه نه و لاره بق نه و ته فاهه ته نوینیه ای که  
له قه بیله ای ره دجبه رانه وه هاتروه.

\*\*\*

و تراوه که دیموکراسی خهونی سده دی (۱۸) بورو ده ستکه و تی سده دی (۱۹)  
بروو کیشه سده دی (۲۰) <sup>۷۷۵</sup> .

لیبرالیبیه کانی سده دی (۱۹) وه کو (دتوکثیل) و (جنون سنتیوارت میل) له ودهه ترسان دیموکراسی بینیت ستمکاری دز به نازادی مروف زیاتر له نیزامه کانی  
تری حکم... ترسی نهوان له وه بروو که رهنگه دیموکراسی بینیت ستمکاری نه دینه <sup>۷۷۶</sup>.  
به لام ده رکوت که مه ترسیبیه گوره که نه مه نه بروو به لکو گه وره بروونی  
ده سه لاتداران (ره سمنی و ناپه سمنی) برو. سامانی نه دیه ته کنه لرجیای پیشکه و ترو  
له لایه کو سلبیه تی خه لکو مهولیان بق پاره په بیدا کردن و رابواردن و ((ذیانی خوش))  
له لایه کی تر ده سه لاتنکی گوره کی به مان به خشی.

<sup>۷۷۵</sup> Charles Blitzer, Democracy, Encycl. International, Vol. 5, p. 526.

<sup>۷۷۶</sup> Ibid. p. 525.

نایا دیموکراسی تا چهند بدرگای تاقیکردنوهی سخت ده گرینت؟ پاش چه نگی به کمن جیهانی دیموکراسی کوته به ر تاقیکردنوهی کی گوره له لایه ن فاشیه تو کرمؤنیزم وه. چه نگی نووه می جیهانیش و به زینی فاشیه له مهیدانی سه ریازیدا ته منیکی تری به دیموکراسی به خشی واته لایه باشه کانی دیموکراسی سه رنه که وتن به لکو هاویه یمانه سه ریازیه کی دژ به فاشیه سره کوت، به لام یه کسره نوای نووه مهترسیه کی نوئی سه ریه هلدا: مهترسی کرمؤنیزم.

دیموکراسی له تاقیکردنوهی شدا ویه هقی هره سی کرمؤنیزم وه ته منیکی تری و هرگرت.. نه م جاره ش لایه باشه کانی دیموکراسی سه رنه که وتن به لکو بن کلکی و ستمی کرمؤنیزم، دیموکراسیهان سه رخست. نهی نه گه ر مهترسیه کی نوئی سه ره لبدات؟

پیویسته ده سه لادارانی ریڈنوا نه گه ر دلسنجی دیموکراسیه کارتنیه که بن رینگ بگن له سه ره لدانی مهترسی نوئی به لام نه م جاره نه مان یاری به ناگرده کهن و مهترسیه کان ((بروست ده کهن)) بتو نه وهی عهقل و خلاک ناماشهی چه نگ بیت و به ره زله ندیی نهوانه وه باجه زلده کان بدنه حکومه تو حکومه بت باجا نه هنیزه سه ریازیه کی مه زنتر بکات، حکومه ت نهیتی له کاره کانیدا بپاریزنت و چارو گویی سه لکن لی دورو بخانه وه ... خلاکه که ش ناپرسن: نه گه ر کرمؤنیزم هره سی هنیایت و په یمانی (ولرش) هه لوه شا بیت وه نیتر بق چی په یمانی (ناتق) هه لناوه شیتن به لکو له جیاتی نووه گه ومه تو فراولنتری ده کان؟

ده بیت خله کنی ریڈنوا هر له ترسدا بژین، نه مه جگه له ترسه کانی دیکه یان وه ک ترس له بن کاری، له نوا ریڈنی نابیاری که سه کان، له ته نیایی، له نایدزو هاوجزه کانی، له مردن...

(لاسکی) نزو وتبودی که به ر له سه ده یه ک ده وترا که وا ده تولنین باوهه به پینشکه وتن به نین هر چهنده هه لکه مان نقد بن به لام نه هنیزه (سه ره می لاسکی) نه م

دلنیاکردنانه مان دهست ناکه ویت... شارستانیبیه که مان ترس رایگرتووه زیاتر لوهی که خواستی باش رایگرتیبت<sup>۷۷۷</sup>.

مانه ووهی ترس له به زده وهندی دهسه لاتدارله، هر نه و ترسه شه که سبهین پال به گه لانی ریڈناوا دهنت ب شیوه یه که رسعنی هامو دهسه لاتکان بخانه دهستی فدرمانه وایان.. نه گهار ترسیش نه بیت نهوا گهندلیتی زیانی سیاسی و کومه لایه تی به سه بز نه هیشتمنی دیموکراسیبیه پهک که وتووه کهی شه مرد، یه کتکیش له رووه کانی گهندلیتیه که نه و سلبیه تهی جه ماوره که ریز له نوای ریزدا زیاد ده کات چونکه جه ماوره ریز لدوارقز زیاتر نوقمی زیانی مادری و رابولدن و کات بردن سهرو تلباکی کیعیانی و گیای و ده روونی و فیکری... تاد ده بینت.

پاش جه نگی رووه مس جیهانی فه پله سووفو زنانی به ریتانی (بیترتلند په رسن) ده بیوت که وا بردده وام نامه ای پن ده گهشت که نویسه رانیان ده بیانت: جیهان خرابه، یه که سه ده توانیت چی بکات؟ زیان له ناو دهستی که مینک خلکدایه، ناشنی و جهندگ له دهستی نه واندایه، فدرمانه ولکان و گرمپانیا گه وره کان بپیار له سه رکارویاره نابوریسه کان ده دهن، ته نانه ت که به ناویش دیموکراسیبیه هه بیت به هس ها ولاتی له ناریسته کردنی سیاستدا شتبیکی نکد بچووکه.. که واته باشتر شیه کارویاری گشتی (ولته مسسه له کانی سیاست و کومه لایه تی...) له بیر خویان به رینه وه و نکدترین له زهه تو خوش وه ریگرین به هر شیوه یه که بارویو خه که رنگه که پن بدافت؟<sup>۷۷۸</sup>

وه لامه که ده مینکه درلوهه توه، هر له کانی نه و نامانه دا؛ خالکه که ده مینکه رووه و نامه چونن... نهی چاره سه ر چیبیه؟ چاره سه ر عییه کانی دیموکراسیبیه به خشینی دیموکراسیبیه کی نکدتر وهک نکد که سه بروایان واپوو؟ به لام نه مه مهمو کیش کانی چاره سه ر نه کرد بقیه نکد که سه گهشتنه نه و قه ناعه تهی که چاره سه ر کردنی نه خوشیبیه کانی دیموکراسیبیه بعوه ده بیت که دیموکراسیبیه کی کامتر بیه خشرت<sup>۷۷۹</sup>

<sup>۷۷۷</sup> ه لاسکی، اصول السیاست، ج ۱، ل ۵۰.

<sup>۷۷۸</sup> ب. رسنل، السلطنة والفرد، ل ۵۰.

<sup>۷۷۹</sup> Ch. Blitzer, Democracy, Op. Cit, p. 525.

یه کتک له نه خۆشییه کوشند، کانی دیموکراسی و هامو نیزامیکی حۆكم بربىتە  
له (لوازىش رەوشت) و کە له لایەن ھەندىك بېرىارى رىزئاولىيەوە نەبىت لەپىركلە.  
لوازىش رەوشت خۆپەرسىنى و سلبېت لاي خەلک دروست دەکات و نەمانە رىنگە بىق  
حۆكمى كەمایتى خوش دەكەن. خەلکى رىزئاوا ژیانىتىكى گەندەل دەبەن سەر..  
(مەكىباڭلۇ) شى بەر لەپىنج سەدە ئەو ياسايىھى زانبىوو كە ئەمەز پاشت گۈئى خراوه:  
موستە حىلە نیزامىتىكى كۆمارى لە ولاتىندا بىارىزىت ئەگەر دەولەتەكە گەندەل  
بۇۋىتتە.<sup>٧٨١</sup>

دەشلىت کە وا بەئاسانى دەتوانىت خەلک گەندەل بىرىن ھەرچەندە باش بىن يان  
بە باشى پەروەردە كرابىن.<sup>٧٨٢</sup> لەبەر ئەوهش دەلتىت كە وا تەمنى حۆكمەتە باشەكان  
تەمەننەتكى كورتە.<sup>٧٨٣</sup> نۇوسەرتىكى رىزئاوابىنى نويش دەلتىت كە دیموکراسىي ناتوانىت  
بىئى ئەگەر رىتكە نەخات نىوان (مايدە) و (گىيان)<sup>٧٨٤</sup>. بەلام لەلایەك پىنمان دەوتىت كە  
دیموکراسىي نەمەوە لەلایەكى تە دیموکراسىي بە زمانى ژمارە (ھەلبىزلىن، ژىمارەي  
كۆرسىيەكان... تاد) خلى دەنۋىتىت و مەسەلە ھەرە گىنگە كە له بىر كىلۋەتەوە: مەۋە.  
مەۋە گىنگە كە ھەر نیزامىتىكى حۆكمدا... دیموکراسىي و هامو ناسىيەتكى  
زەمینى و هامو نیزامى حۆكمى تەرىگە بە گەندەل بۇونى مەۋە دەدەن، ئەمەش  
گەندەلىي سىاست دەگەتىتىت، هامو بىناكەش لەۋە بىداواه تەنها قاوغەكەي  
دەمەتتەوە.

<sup>٧٨١</sup> مطاحنات مكىباڭلى، ل. ٢٩١.

<sup>٧٨٢</sup> مطاحنات مكىباڭلى، ل. ٣٦٢-٣٦٣.

<sup>٧٨٣</sup> مطاحنات مكىباڭلى، ل. ٢٢١.

<sup>٧٨٤</sup> ل. د. بىلەدون، الديمقراتىيە امل الانسانىيە الأكىر، ل. ١٤٥.

# با خۇمان ماندوو نەكەين

ئەمەن بىلەتلىڭلارلۇ بە تايىپەتى ئەمەرىكا دەيانەرىت ديمۇكراسىيى بە سەرمادىدا بىسەپىتنىن، دەبىتتى كەسا يەتىي خۇمان لە دەست بەدەين و خۇمان لەگەل ديمۇكراسىدا بىگۈنچىتىن. بەلام ئىستىتا بۆمان دەركەوت ديمۇكراسىيى چەند پېر لە نازىتكى و عەبىيە و تەنانەت لە رەزىتىشاوا خۇشىدا تەنها قاوغەكەي ماۋەتتەوە. زانىشمان كەوا ئەو ديمۇكراسىيەي كە رەزىتىشاوا دەيدۈتتى لە رەزىمەلاتدا بېچەپىتنىزىت چاپى ھەرە خىلپى ئەو ديمۇكراسىيە پېر عەبىيەيە، بەلام ھىشتىا نەو چاپە خراپەش بىق ھەندىتىك و لاتە و ھەندىتىك و لاتى تەپتۈمىستىيان بە نىكتاتورىتە. لەناو ئەم كىتىلاۋەشىدا لە خۇمان ناپرسىن: ئەم بىچى ئۇان بىرۇيا وەرەكائى ئىتمە وەرنىگىن، مىچۇ ئەبىت بىلچى ديمۇكراسىيى خۇيان لەگەل ئەو بىرۇيا وەرەكائى ئەمان ناكۈنچىتىن؟

دەلتىم با خۇمان ماندوو نەكەين: رەنگە تاكى ئىتمە چارەكى چاپە خراپەكەي ديمۇكراسى بەدى دەھىتىن رەزىتىشاوا خۇرى بىزىزى لە ديمۇكراسى دەرىپىت و فېرىسى بادانە ئاوى گەورەتىرىن تۇقىبانوس. ئەو كاتە پېتۈمىستە ئىتمەش بىبىنا شاق و شىرە كەمان تىك بىدەين و بوهەستىن تا نەخشەيەكى ترى خانوویەكى تەرمان لە رەزىتىشاوا بىق دېت.

ئەگەر فاشىيەت سەرى ھەلدىيە وە زال بۇو، يان ئەنگەر نۇسولىيەتى نەصرانى سەرکەوت و ئالاكانى بەرزى كەلەتتە، ئەگەر...، ئەگەر...، دەبىتت حالتى ئەوكەسانە چى بېتت كە ئەملىقى بانگەشەي ديمۇكراسىيى دەكەن؟ با لەيادمان نەچىت: ئوانەي كە بەراستىر قەناعەتتە و باوەریان بە ديمۇكراسىيى ھەبە نەك تىرىيەي ھەرە تىرى لابىنە سپاسىيەكان كە ئەوهى ئامادە ئىن بىچەپىتنى ديمۇكراسىيە.

با خۇمان ماندوو نەكەين، با شويىنى وەم نەكادىن، با بەزىنى دەرىونى و ئىفلالىسى فيكىرى خۇمان بە مىكىياجى ساختتى ديمۇكراسىيى دانەپەزىشىن، ديمۇكراسىيى تەمنى ھەبى، با خۇمان بەو تەمنەتتە نەبەستىتتە، رەزىتىك دېتت خلى مەرگى خۇرى نەغان دەكەت، با رىنگەي خۇمان بىگىتتە بەر، بىبىنای خۇمان نەروست بىكەين.. ئەمە يە ئەو كارەي كە شاپىستە ئەوهى بە خۇمانى بىق ماندوو بىكەين.

کوٽاپیں گہشتہ کہ مان

هـندیک له و رهـخنهـگرانهـ (کـنـیـوـیـهـ کـانـنـ)، وـاـنـهـیـ بـهـ رـنـگـاـوـیـانـ وـ نـیـزـامـ وـ خـزـمـهـ تـکـوـزـلـرـیـ .. تـادـیـ رـقـذـنـاـواـ سـهـ رـسـامـ بـوـونـ .. نـهـانـهـیـ کـهـ وـهـکـوـ نـیـمـهـ نـهـمـبـرـ لـهـ پـهـ رـاوـیـنـیـ مـیـنـوـدـاـ ماـونـهـتـوـهـ بـهـ لـاـمـ بـهـ پـیـچـهـوـانـهـیـ نـیـمـهـوـ نـایـانـهـوـتـ لـهـ پـهـ رـاوـیـزـهـ دـهـرـیـچـنـ .  
هـندـیـکـ لـهـانـهـ نـهـ وـ رـلـزـهـ لـاتـیـبـیـانـهـیـ کـهـ لـهـ رـلـذـنـاـوـاـداـ دـهـرـیـنـ، (کـنـیـوـیـهـتـ)ـیـ خـزـیـانـ  
لـهـ گـلـ خـزـیـانـدـاـ بـرـیـوـهـ وـ زـیـاتـرـ لـهـ جـارـانـ هـمـسـتـ بـهـ بـهـ رـلـوـنـتـنـتـیـ خـزـیـانـ دـهـکـنـ .

هموشه هنرمندانه شته شاراوه کانی رلذتاوا نابین.. هه قیشیانه شته  
شاراوه کان نه بین، چونکه نزدیکه خه لکنی رلذتاوا خوش نایابین. تنهها بیریاران  
ده زان، به لام چهند کس گوتیه لهم بیریارانه گرتوره و چهندی دیکه نه هرچه کوتیان ل'  
ده گرتیت؟

بیرونیه سارمه خته کانی لی ده رچیت، نوانی دیکه که عاییه کانی بیموکراسی  
ده زلمن بن هیوا بیسون، بن هیوا له سلیمه تی خه لک، له چه واشه کاری، له هه بیونی  
به دیلک.

(بارتیلوس) بق شعونه رهخنی خوی همیه له دیموکراسی. به لام هست به او بن  
هیولیهه ده کهیت کاتینک ده لیت (زه حمهه به رامپه بر دیموکراسی بوهستیت)... کیشنه که  
کیشنهی نه بوضی به دیله. به لام نمه ج په یوه شدیه کی همیه به نیمهوه؟ نیمه به دیلمان  
همیه نیتر بلچی کیشنه کهی نهوان هه لبگرین؟ به دیله که مان چاره سه ری نه خوشیه کانی  
نهوان و هممو جیهان بشی تقدیله نیتر بلچی به نه زموونی تاللورنگهی سه رایشیتو لوی  
(تاقیکردن ووه هل) یه نهواندا بیلین؟ بیلچی له تهکن لوحیای پیشکه و تدوین بنی به شمان

دهکن به لام ده بیت کیش کانیان هلبگرین؟ پاشان نه و رنگه چوتانه مان له لا بکت  
رنگی چوند به رو و به هشت سارزه ویس؟  
نیمه خاوهن به دلیتکی جیهانین... به لام تاوانه که هژمانه که قهناعه تعان پتنی  
نبیه، قهناعه تعان به و به دبله نبیه... یان و هکو نزانه خو به شت زان کان ده لین:  
نه لترناتیف! نوانه که کاتیک گوینیان لی ده گریت وشهی بلذثاومی ده چونه وه:  
ریفراندل، کاندیدا، تکپلزسیون... و ده زانیت هیچ نه ماوه له دیموکراسی و سیاست و  
فیکر نه پزانن... نه مانه یه کیکن له کاره سات کان، به شنیکیش له مانه نه و کسانه که له  
سایهی ده سه لاتی نه واندا مه مهزله که رلذثاوا که پتنی ده تریت (دیموکراسی) بؤته  
مه مهزله که مه مهزله.

\*\*\*

وتعان دیموکراسی نیشانه کیولیتی که لان و تاکه که سانه، نه وهش که  
بانگه شهی بق ده کات برانیتیت یان نه زانیت بیفاع له و کولیتیبه ده کات... به لام نایا  
همو خه لکی رلذمه لات کولیه نه؟ همو مرؤفتیکی تامادهی نه و کولیتیبه؟  
نه کتیبه له کورستاندا ده چسوو خویش ری نه م و لاته یه کم کاس  
بیخویتیت... نیمهش رووده کینه نه و خویتله ده لین: برقی لیزرهه کوت و زنجیری  
نه و کولیتیبه تیک نه شکنین؟ برقی قصهی (لوکویاما) به درل نه خینه وه که خه لکی  
نه و لاته لی په رلوزنی میثودا دانواه (که نه مه بق خلی راسته) و پیشیبیش کربووه که  
هر له و په رلوزندا بینیتیه وه؟ بق لیزرهه نعلانی شکاندنی بش کان و پوچه ل کرنسی  
ناییه زمینیبیه کان نه کهین؟ وه ک چلپیش که شتیبه کهی (نوح) له م و لاته دا نیشت و  
سره تایه کی نویی دیکه کی مرؤفایه تین نعلان کرد... با هر له و لاته ده ساره تایه کی نویی  
مرؤفایه تین تلمار بکهینو بن ترس راستیی دیموکراسی ناشکرا بکهینو ملکه چی نه و  
ترفانته لیکریهی رلذثاوا نه بین که ده بی ویت ره فرنی دیموکراسی نه کهینو خه مانی  
له گال بگوچینین به لکو له وه ش زیاتر په یامی خه مانی پیشکهش بکهین که پیویسته  
هه رووه ما په یامی نه ویش و همو جیهانیش بیت.

نه مه بانگه وازنکه بق نازالی؛ نازالی خه مان، نازالی جیهان، بانگه وازنکه بق  
بینینی ده روی که ورده له جیهاندا... خودا په یامی سه رخستنی په یامه کهی داوه، نه گر

خه لکن نه م و لاتش نالای نو په یامه به رز نه که نه وه میلهه تی موسلمانی تد تکن که  
خودا نه شرهه بیان پیش ببه خشیت.  
جیهان په کی له سه رئیمه نه که و توهه، نئیمه په کمان له سه ر نو په یامه که و توهه،  
سول الله عیش چهند دوور بیت هر ده بین بیت.  
﴿وَإِنَّهُ مَالِكُ الْعَالَمَاتِ إِلَّا مَا يَعْلَمُونَ﴾

# کان چاوه رسه

یه که م / به زمانی عله ره بس:

- ۱- اوستن رنسی، **سياسة الحكم**، الجزء الأول، ت. الدكتور حسن على الذنوبي، مراجعة إيليا زغيب، بغداد، ۱۹۶۴ (نسلة كه: ۱۹۵۸).
- ۲- اوستن رنسی، **سياسة الحكم**، الجزء الثاني، ت. الدكتور حسن على الذنوبي، مراجعة الدكتور حسين عبد القادر، بغداد، ۱۹۶۶ (نسلة كه: ۱۹۵۸).
- ۳- اوستن رنسی، **قنوات السلطة أو تأثير التلفزيون في السياسة الأمريكية**، ت. موسى جعفر، مراجعة رشيد ياسين، بغداد، ۱۹۸۶ (نسلة كه: ۱۹۸۲).
- ۴- هارولد لاسكي، **الديمقراطية الأمريكية في السياسة والاقتصاد**، ت. الدكتور راشد البدوي، مكتبة الأنجلو المصرية، ۱۹۶۰.
- ۵- هارولد لاسكي، **الدولة في النظرية والتطبيق**، ت. كامل زميري واحمد غنيم، بيروت، ۲۱، ۱۹۶۳ (نسلة كه: ۱۹۲۵).
- ۶- هارولد لاسكي، **مدخل الى علم السياسة**، ت. عزالدين محمد حسين، مراجعة على أيام، ۱۹۶۵.
- ۷- هارولد لاسكي، **أصول السياسة**، ج ۱-۴، ت. إبراهيم لطفى عمر و محمود فودى عمر، مراجعة الدكتور بطرس بطرس غال، القاهرة، سنة؟.

۷۸۱ بهپتی توئنا سالی ده چیونی نسلی کتبیه و درگیر درلوه کانشان نووسیوه، هروره ها له ناوړېږکا به پېښ توئنا ناوی غمیری عهړه بیهمان بهو شیوه به نووسیوه که له زمان خاوهنه کېدا ده وړیقت، بهلام له لیسته سره چاوه کاندا بهو شیوه به نووسیومانن که له وړکړیانی عهړه بیدا هاتونن به شعرونه له وړکړیانی عهړه بیدا ناوی (ماکیلن) هاتووه و بهم شیوه به له لیسته سره چاوه کاندا نووسیومانه بهلام له ناوړېږک کتبیه که ماندا نووسیومانه (ماکیلن)، نه ناوړه ش که نیشانه پرسهار(۲)ی له بېړه مدله ماکیل شوه یه دلنيا نه ټوین له له ډله هواوه که ی .

- ٨- هارولد لاسكي، حقوق الإنسان، ت. مقراطي عربي، بغداد، ١٩٤٢.
- ٩- برتراند رسل، هل للإنسان مستقبل، ت. علي حيدر سليمان، بغداد، ١٩٨٥ (نسلكه: ١٩٦١).
- ١٠- برتراند رسل، السلطة والفرد، ت. شاهر العمود، بيروت، ١٩٦١.
- ١١- برتراند رسل، الفلسفة والسياسة، ت. الدكتور عبدالرحمن القيسى، بغداد، ١٩٦٢ (نسلكه: ١٩٤٦).
- ١٢- الدكتور عبد الحميد متولي، الوجيز في النظريات والأنظمة السياسية ومبانئها الدستورية، ١٩٥٩-١٩٥٨.
- ١٣- موريس ديفرجيه، النظم السياسية، ت. أحمد حبيب عباس، مراجعة الدكتور ضياء الدين صالح، القاهرة، سنة؟.
- ١٤- دانيال كوشمان كويل، النظام السياسي في الولايات المتحدة، ت. توفيق حبيب، القاهرة، ١٩٥٥ (نسلكه ١٩٥٤).
- ١٥- أرنست س. كريث، نظام الحكم في الولايات المتحدة، ت. الدكتور عبد العزز، القاهرة، سنة؟ (نسلكه ١٩٥٤).
- ١٦- كلنتون روسيتر، النظام الرئاسي في الولايات المتحدة، ت. سمير سالم، بيروت، سنة؟، (نسلكه ١٩٥٦).
- ١٧- هارولد زينك، موارد بيبنيمان، جيسي ماثورن، نظام الحكم والسياسة في الولايات المتحدة، ت. محمد صباغ، سنة؟، (نسلكه ١٩٥٨).
- ١٨- ليونارد ليتشي و جون روش، منهج السياسة الأمريكية الداخلية، كيفية عمل الحكومة والعلاقة بين شعب العقيدة وجوهر العمل، ت. الدكتور محمد ناعم سعيد، مراجعة الدكتور نصري الفوري، ١٩٦٦.
- ١٩- جون بيتي، الستار الحديدي حول أمريكا، ت. عبد المنعم صادق، مراجعة عثمان نوبة والدكتور محمد متولي، القاهرة، سنة؟.
- ٢٠- البر كان، الخيانة العظمى، ت. أحمد غريبة، ج ١-٢، بيروت، سنة؟.
- ٢١- هيريت أ. شيللر، المتعالгиون بالعقل، ت. عبدالسلام رضوان، سلسلة عالم المعرفة، الكويت، ١٩٨٦ (نسلكه ١٩٧٤).

- ٢٢- الدكتور محمد كامل ليلة، النظم السياسية، الدولة والحكومة، ١٩٦٧-١٩٦٨.
- ٢٣- الدكتور طبيعة الجرف، نظرية الدولة، نظرية الدولة والأسس العامة للتنظيم السياسي، القاهرة، ١٩٦٤.
- ٢٤- الدكتور ابراهيم درويش، الدولة، نظريتها وتنظيمها، دراسة فلسفية تحليلية، القاهرة، ١٩٦٩.
- ٢٥- الدكتور سعد عصافور، القانون الدستوري، القسم الأول، مقدمة القانون الدستوري، الإسكندرية، ١٩٥٤.
- ٢٦- الدكتور علي غالب خضرير العاني والدكتور نوري لطيف، القانون الدستوري، الجزء الأول (به رقينيق راكينشراوه) جامعة بغداد، ١٩٨٧-١٩٨٦.
- ٢٧- روبرت م. ماكييل، تكوين الدولة، ت. الدكتور حسن صعب، بيروت، ١٩٦٦، (نسلكه ١٩٦٧).
- ٢٨- جاك دوينبيو بو فابر، الدولة، ت. الدكتور سموحى فوق العادة، بيروت، ١٩٧٠.
- ٢٩- روبرت نيلو، المواطن والدولة، ت. نهاد رضا، بيروت، ١٩٦١.
- ٣٠- جورج بورديو، الديمقراطية: محاولة تركيبية، ت. سالم نصار، بيروت ١٩٦٣، (نسلكه ١٩٥١).
- ٣١- صول ك. پادلر، معنى الديمقراطية، ت. جورج عزيز، القاهرة، ١٩٦٧، (نسلكه ١٩٦٢).
- ٣٢- أنوار بنيش، هذه هي الديمقراطية، ت. حسن صعب، ١٩٤٧، (نسلكه ١٩٤٤).
- ٣٣- نيلسون بيرنر، الديمقراطية، ت. محمد بدران، ١٩٣٨، (نسلكه ١٩٣٤).
- ٣٤- مجموعة من المؤلفين، المثقفون والديمقراطية، ت. الدكتور حلبل أحمد حلبل، بيروت، ١٩٨٠.
- ٣٥- ليان بوأيت بولدوين، الديمقراطية أمل الإنسانية الأكبر، ت. يوسف الحال، بيروت، ١٩٥٦.
- ٣٦- نقولا حداد، الديمقراطية مسيرها ومعيدها، بغداد، ١٩٥٤.

- ٢٧- عطا بكري، الديمocratie في التكوين، الديمقocatie الإشتراكية كنفيجية حنبية لتطور الفكر الديمقocاطي، بيروت، ١٩٥٢.
- ٢٨- كريم مسعد، الديمقocatie البريطانية، دراسة ونقد، القاهرة، سنة ٤.
- ٢٩- ولیام ليذرر، أمة من غنم، ت. على جمال الدين عزت، مراجعة الدكتور عبدالفتى خلف الله، القاهرة، ١٩٦٢ (نسله که ١٩٦٠).
- ٤٠- الفرد سونى، الرأي العام، ت. الدكتور كامل عياد، مراجعة الدكتور جمبل صلبيا، دمشق، ١٩٦٢.
- ٤١- جان ستونيل والآن جيرار، استطلاع الرأي العام، ت. عيسى عصافور، بيروت، ١٩٧٥.
- ٤٢- لوارد م. بيرنز، أفكار في صراع، النظريات السياسية في العالم المعاصر، ت. عبد الكريم، أحمد.
- ٤٣- جان مينو، الجماعات الضاغطة، ت. بهيج شعبان، ط٢، بيروت، ١٩٨٠.
- ٤٤- غاستون بوتول، سوسيولوجيا السياسة، ت. نسيم نصر، ط٢، ١٩٨٠.
- ٤٥- جان جاك روسو، في العقد الاجتماعي، ت. ذوقان قرقوط، بغداد، ١٩٨٣.
- ٤٦- غوستاف لوبيون، روح الجماعات، ت. عادل زعيتر، مصر، ١٩٥٠.
- ٤٧- مستقبل الديمقocatie ومفاهيمها، أبحاث المؤتمر الأول لعلم السياسة (٧-٦-٥) تشرين الأول ١٩٥٦)، الجزء الأول، ١٩٦٠.
- ٤٨- جون دبوي، الفريدة قديماً وحديثاً، ت. خيري حمار، مراجعة مروان العابري، ١٩٦٠ (نسله که ١٩٢٩، ١٩٣٠).
- ٤٩- جون دبوي، الديمقocatie والتربية، ت. الدكتور متى عقربي وذكريا ميفائيل، ط، القاهرة ١٩٥٤، (نسله که ١٩١٥).
- ٥٠- سيريل جود، الحرية في القرن العشرين، ت. طه السباعي، القاهرة، سنة؟.
- ٥١- ميوبيرت هعفرى، في سبيل البشرية، ت. أحمد شناوى، القاهرة، سنة ٤، (نسله که ١٩٦٤).
- ٥٢- ولیام رويسن، النظام الحكومي في بريطانيا العظمى، ت. ٤، سنة ٤.

- ٥٢- الدكتور عصمت سيف الدولة، الطريق الى الديمقراطية أو سيادة القانون في الوطن العربي، بيروت، ١٩٧٠.
- ٥٤- نيكولو مكياظلي، مطارات مكياظلي، ت. خيري حماد، ط٢، بيروت، ١٩٧٩.
- ٥٥- الجنرال ج.ف.س. فوللر، إدارة العرب من ١٧٨٩ حتى أيامنا هذه، ت. أكرم ديري، بيروت، ١٩٧١، (نسلكه ١٩٠٨).
- ٥٦- جراهام والاس، الطبيعة البشرية في السياسة، ت. عبدالكريم أحمد، مراجعة على أدهم، القاهرة، سنة؟، (نسلكه ١٩٠٨).
- ٥٧- الدكتور حسان شفيق العاني، الأنظمة السياسية المقارنة، الجزء الأول، جامعة بغداد، ١٩٨٨.
- ٥٨- جان بول سارتر، داليد روسيه، جيرار روزنتال، محاورات في السياسة، ت. جورج طرابيشي، بيروت، ١٩٦٣.
- ٥٩- غي بو بوشيه، تطوير جنة الاستثمار، ت. انوار الفرات، بيروت، ١٩٦٨.
- ٦٠- الجنرال ديفول، منكرات الأمل، التجديد ١٩٥٨-١٩٦٢، ت. الدكتور سعدي فوق العادة، بيروت، ١٩٧١.
- ٦١- الفريد ليلنتال، اسرائيل ذلك الدولار الزائف، ت. عمر الديري، أبو خبلة، بيروت، ١٩٦٥.
- ٦٢- الفريد ليلنتال، ثمن اسرائيل، ت. حبيب دحولي ويسار هواري، بيروت، ط٢، ١٩٥٤.
- ٦٣- الفريد ليلنتال، هكذا يضيع الشرق الأوسط، ت.؟، بيروت، ١٩٥٧.
- ٦٤- برنارد شو، البيمارستان السياسي، ت. خليل أحمد الجلو، بغداد، ١٩٤٧.
- ٦٥- محمد قطب، مذاهب فكرية معاصرة، سنة؟.
- ٦٦- اي. بن فودات، مراكز القوى في اسرائيل، ١٩٧٣.
- ٦٧- زمانه‌یک گرفارو بلذنامه‌ی جلد‌لوجز.

## دوجہم - به زمانی نینگلیزی و فدرہنسی:

- 1- Woodrow Wilson, *Congressional Government, A Study in American Politice*, new york, 1956 (1885).
- 2- Ann Van Wynen Thomas, *The Semantics of International Law, Today's Clash of Ideals*, New York, 1953.
- 3- Neal Reimer, *The Democratic Experiment: American Politics Theory*, Vol. 1, New Delhi, 1972 (1967).
- 4- Central Office of Information (U.K), *The British Parliament*, London, 1953.
- 5- Jean Meynaud and Others, *The Role of The Executive in the Modern State*. International Social Science, Bulletin, Vol. X, No. 2, 1958.
- 6- Jean Boulois, *Local Government as a Basis of and Training in Democracy*, International Social Science, Bulletin, Vol. V, No. 1, 1953, pp.14-50.
- 7- Clinton Rossiter, *The Presidents and The Presidency*, American Heritage, vol.III, No. 3, April, 1956, p. 28ff.
- 8- Roy F. Nichols, *It happens every Four Years*. Amrican Heritage, Vol. VII, No. 4, June, 1956, p.20ff.
- 9- *Democracy*, in; Encyclopaedia Britannica, vol. 7.
- 10- *Electoral Systems*. in; Encyclopaedia Britannica, vol. 8.
- 11- *Electoral Processes*. in; Encycl. Britannica, Micropaedia, Knowledge in Depth, Vol. 6.
- 12- *Plurality System*, in; Encycl. Britannica, Micropaedia, Ready Reference and Index, Vol. VIII.
- 13- Charles Blitzer, *Democracy*, in; Encyclopedia International.
- 14- Gaston Defferre, *De Gaulle and After*. Foreign Affairs, Vol. 44, No. 3, April, 1966, pp. 434-445.

- 15- Pierre Courtade, *The Referendum in France: Results and Prospects*, in; International Affairs, 11, Nov.1958, Moscow, pp. 31-37.
- 16- Public Adminstration Review, vol. 16, no. 1, Winter 1958.
- 17- The Economist, 4-10, 7/1987.
- 18- Time, 11/3/1996.
- 19- Encyclopaedia of the Social Sciences, New York, 1931, 13<sup>th</sup> Printing 1959.
- a- Francis W. Coker and Carlton C. Rodee, *Representation* Vol. 13.
- b- John Dickinson, *Checks and Balances*, Vol. 13.
- c- Carl Joachim, Friedrich, *Separation of Powers*, Vol. 13.
- d- Harold F. Gosnell, *Proportional Representation*, Vol. 12.
- e- Joseph P. Harris, *Elections*, Vol. 5.
- f- Harold J. Laski, *Democracy*, Vol. 5.
- g- Harold J. Laski, *Liberty*, Vol. 9.
- h- William B. Munro, *Short Ballot Movement*, Vol. 14.
- i- E. Pendleton Herring, *Lobbying*, Vol. 9.
- j- William A. Robson, *Local Government*, Vol. 9.
- k- W. J. Shepard, *Legislative Assemblies. History and Theory*, Vol. 9.
- l- W. J. Shepard, *Suffrage*, Vol. 14.
- 20- Denis Jeambar, *Les vrais Pouvoirs du Président*, Le Point, No. 1179, 22/4/1995.
- 21- Denis Jeambar, *La France, des France... et un Président*, Le point, No. 1180, 29/4/1995.
- 22- Guy Corcassonne, *Ve = Ille + de Gaulle*, Le Point, 1179, 22/4/1995.

23- Eric Dupin, *Electeurs = Imbéciles + Girouettes*,  
L'Evenement du Jeudi, 2-8/5/1996.

24- *Le Nouveaux Empereurs de la Télé*. Le Nouvel  
Observateur, 9-15/5/1995.

- ۲۵ - چند باصیکی تری گزناوه کانی سره وه .

# ناوگرؤك

لایه‌ره	بجهت
۸	بهره دهست پنکردن
۶	بهشی یەڭىم - پىناسەو مېزقۇو جۇرمەكانى ديموکراسى
۴۰	بهشى لوووم - بىنەماكانى ديموکراسى
۴۴	بهكەم - بىنەماى سەرۋەرىنىڭ كەل
۴۷	مهىم - كەل وەكى پېۋانەرى راستى
۵۹	كۆرسەكان لە بەردىم حوكىمى گەلدا
۹۷	بهشى سەھىم - ديموکراسىنى حوكىمى كەماپەتىيە نەك حوكىمى كەل
۱۷۳	بهشى چولارم - بىنەماى ئازادىيە كىشتىيەكان (ئازادىيە فەردىيەكان)
۹۴۵	بهشى پۈنچەم - دوو بىنەماى تىرى ديموکراسى
۹۵۶	بهشى شەھىم - چەند باپەتىكى تىرى ديموکراسى
۹۹۵	بهشى حەوتىم - نىزامى سىاسى لە نىسلامدا... بەراوردىيەك
۳۰۲	ئوا يقىنى ديموکراسى
۳۱۳	كۆناتىمى كەشتە كەمان
۳۱۶	سەرچاومىكان
۳۲۲	ناوەرىڭ